

Guía de programación VLT® AQUA Drive FC 202

Versión del software: 3.30











Índice

1 Introducción	4
1.1 Finalidad del manual	4
1.2 Recursos adicionales	4
1.3 Versión de software	4
1.4 Homologaciones	4
1.5 Símbolos	4
1.6 Definiciones	4
1.6.1 Convertidor de frecuencia	4
1.6.2 Entrada	4
1.6.3 Motor	4
1.6.4 Referencias	5
1.6.5 Varios	5
1.7 Abreviaturas, símbolos y convenciones	8
1.8 Seguridad	8
1.9 Cableado eléctrico	11
2 Cómo realizar la programación	14
2.1 El panel de control local gráfico y numérico	14
2.2 Programación mediante el LCP gráfico	14
2.2.1 La pantalla LCP	15
2.2.2 Transferencia rápida de ajustes de parámetros entre vario cuencia	s convertidores de fre- 18
2.2.3 Modo display	18
2.2.4 Modo Display: selección de lecturas de datos	18
2.2.5 Ajuste de parámetros	19
2.2.6 Funciones de la tecla Quick Menu	19
2.2.7 Menú rápido, Q3 Ajustes de funciones	20
2.2.8 Menú rápido, Q4 SmartStart	22
2.2.9 Modo Menú principal	22
2.2.10 Selección de parámetros	22
2.2.11 Cambio de datos	22
2.2.12 Cambio de un valor de texto	22
2.2.13 Cambio de un valor de dato	23
2.2.14 Cambio infinitamente variable de valores de datos nume	éricos 23
2.2.15 Valor, escalonadamente	23
2.2.16 Lectura de datos y programación de parámetros indexad	dos 23
2.2.17 Programación en el Panel de control local numérico	24
2.2.18 Teclas del LCP	25
3 Dosavinajón dol novémentos	
3 Descripción del parámetro	27







	3.1 Selección de parámetros	27
	3.2 Parámetros 0-** Func./Display	29
	3.3 Parámetros 1-** Carga y motor	45
	3.4 Parámetros 2-** Frenos	72
	3.5 Parámetros 3-** Ref./Rampas	77
	3.6 Parámetros 4-** Lím./Advert.	85
	3.7 Parámetros 5-** E/S digital	90
	3.8 Parámetros 6-** E/S analógica	108
	3.9 Parámetros 8-** Comunic. y opciones	119
	3.10 Parámetros 9-** PROFIBUS	134
	3.11 Parámetros 10-** Fieldbus CAN	134
	3.12 Parámetros 13-** Lógica inteligente	138
	3.13 Parámetros 14-** Func. especiales	162
	3.14 Parámetros 15-** Información drive	175
	3.15 Parámetros 16-** Lecturas de datos	185
	3.16 Parámetros 18-** Data Readouts 2	193
	3.17 Parámetros 20-** Lazo cerrado FC	196
	3.18 Parámetros 21-** Lazo cerrado ext.	208
	3.19 Parámetros 22-** Funciones de aplicaciones	218
	3.20 Parámetros 23-** Funciones basadas en el tiempo	236
	3.21 Parámetros 24-** Funciones de aplicaciones 2	250
	3.22 Parámetros 25-** Controlador de cascada	256
	3.23 Parámetros 26-** Analog I/O Option MCB 109	270
	3.24 Parámetros 27-** Cascade CTL Option	277
	3.25 Parámetros 29-** Water Application Functions	292
	3.26 Parámetros 30-** Características especiales	301
	3.27 Parámetros 31-** Opción Bypass	302
	3.28 Parámetros 35-** Opción de entrada sensor	303
4 l i	stas de parámetros	306
	4.1 Opciones de parámetros	306
	4.1.1 Ajustes predeterminados	306
	4.1.2 0-** Func./Display	307
	4.1.3 1-** Carga y motor	309
	4.1.4 2-** Frenos	311
	4.1.5 3-** Ref./Rampas	312
	4.1.6 4-** Lím./Advert.	313
	4.1.7 5-** E/S digital	314
	4.1.8 6-** E/S analógica	316
	4.1.9 8-** Comunic. y opciones	318
	4.1.10 9-** PROFIdrive	319
		317



Guía de programación



Índice		349
	5.1.1 Mensajes de advertencia y alarma	342
5.1	l Mensajes de estado	342
5 Resol	lución de problemas	342
	4.1.27 35-** Opción de entrada sensor	340
	4.1.26 31-** Opción Bypass	340
	4.1.25 30-** Características especiales	340
	4.1.24 29-** Water Application Functions	338
	4.1.23 26-** Opción E/S analógica	336
	4.1.22 25-** Controlador de cascada	335
	4.1.21 24-** Funciones de aplicaciones 2	335
	4.1.20 23-** Funciones basadas en el tiempo	334
	4.1.19 22-** Funciones de aplicaciones	332
	4.1.18 21-** Lazo cerrado ext.	330
	4.1.17 20-** Convertidor de lazo cerrado	329
	4.1.16 18-** Info y lect. de datos	328
	4.1.15 16-** Lecturas de datos	326
	4.1.14 15-** Información drive	324
	4.1.13 14-** Func. especiales	322
	4.1.12 13-** Lógica inteligente	321
	4.1.11 10-** Fieldbus CAN	320



1 Introducción

1.1 Finalidad del manual

La Guía de programación proporciona la información necesaria para la programación del convertidor de frecuencia en diversas aplicaciones.

VLT® es una marca registrada.

1.2 Recursos adicionales

Tiene a su disposición otros recursos para comprender la programación y las funciones avanzadas del convertidor de frecuencia.

- En el Manual de funcionamiento de VLT® AQUA
 Drive FC 202 se describe el proceso de instalación
 mecánica y eléctrica de este convertidor de
 frecuencia.
- La Guía de Diseño del VLT® AQUA Drive FC 202 proporciona información detallada sobre las capacidades y las funcionalidades para diseñar sistemas de control de motores.
- Instrucciones de funcionamiento con equipos opcionales.

Danfoss proporciona publicaciones y manuales complementarios. Consulte *drives.danfoss.com/knowledge-center/technical-documentation/* para ver un listado.

1.3 Versión de software

Versión del software: 3.30

El número de versión de software se puede leer en el

1.4 Homologaciones

parámetro 15-43 Versión de software.



1.5 Símbolos

En esta guía se han utilizado los siguientes símbolos:

AADVERTENCIA

Indica situaciones potencialmente peligrosas que pueden producir lesiones graves o incluso la muerte.

▲PRECAUCIÓN

Indica una situación potencialmente peligrosa que puede producir lesiones leves o moderadas. También puede utilizarse para alertar contra prácticas no seguras.

AVISO!

Indica información importante, entre la que se incluyen situaciones que pueden producir daños en el equipo u otros bienes.

1.6 Definiciones

1.6.1 Convertidor de frecuencia

IVLT, MÁX.

Intensidad de salida máxima.

IVLT, N

Corriente nominal de salida suministrada por el convertidor de frecuencia.

UVLT, MÁX.

Tensión de salida máxima.

1.6.2 Entrada

Orden de control

Inicie y detenga el funcionamiento del motor conectado mediante el LCP y las entradas digitales. Las funciones se dividen en dos grupos.

Las funciones del grupo 1 tienen mayor prioridad que las funciones del grupo 2.

Grupo 1	Reinicio, paro por inercia, reinicio y paro por
	inercia, parada rápida, freno de CC, parada y tecla
	[OFF].
Grupo 2	Arranque, arranque de pulsos, cambio de sentido,
	arranque con cambio de sentido, velocidad fija y
	mantener salida.

Tabla 1.1 Grupos de funciones

1.6.3 Motor

Motor en funcionamiento

Par generado en la salida de eje motor y velocidad de 0 r/min a la velocidad máxima del motor.

fvelocidad fija

La frecuencia del motor cuando se activa la función de velocidad fija (mediante terminales digitales).

fм

Frecuencia del motor.



fmáx.

Frecuencia máxima del motor.

fMÍN

Frecuencia mínima del motor.

f_M N

Frecuencia nominal del motor (datos de la placa de características).

lм

Intensidad del motor (real).

IM N

Corriente nominal del motor (datos de la placa de características).

nm.N

Velocidad nominal del motor (datos de la placa de características).

n

Velocidad del motor síncrono.

$$n_s = \frac{2 \times par. \ 1 - 23 \times 60 \ s}{par. \ 1 - 39}$$

Ndeslizamiento

Deslizamiento del motor.

P_M.N

Potencia nominal del motor (datos de la placa de características en kW o CV).

$T_{M,N}$

Par nominal (motor).

UM

Tensión instantánea del motor.

$U_{M,N}$

Tensión nominal del motor (datos de la placa de características).

Par de arranque

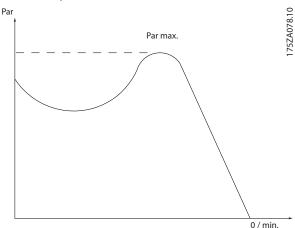


Ilustración 1.1 Par de arranque

η_{VLT}

El rendimiento del convertidor de frecuencia se define como la relación entre la potencia de salida y la potencia de entrada.

Orden de desactivación de arrangue

Orden de parada que pertenece al Grupo 1 de las órdenes de control (consulte la *Tabla 1.1*).

Orden de parada

Orden de parada que pertenece al Grupo 1 de las órdenes de control (consulte la *Tabla 1.1*).

1.6.4 Referencias

Referencia analógica

Señal transmitida a las entradas analógicas 53 o 54 (tensión o intensidad).

Referencia binaria

Una señal transmitida al puerto de comunicación en serie.

Referencia interna

Una referencia interna definida que puede ajustarse a un valor comprendido entre el –100 % y el +100 % del intervalo de referencias. Pueden seleccionarse ocho referencias internas mediante los terminales digitales.

Referencia de pulsos

Señal de frecuencia de pulsos transmitida a las entradas digitales (terminal 29 o 33).

Refmáx

Determina la relación entre la entrada de referencia a un 100 % de escala completa (normalmente, 10 V y 20 mA) y la referencia resultante. El valor de referencia máximo se ajusta en el *parámetro 3-03 Referencia máxima*.

Refmin

Determina la relación entre la entrada de referencia a un valor del 0 % (normalmente, 0 V, 0 mA y 4 mA) y la referencia resultante. El valor de referencia mínimo se ajusta en el *parámetro 3-02 Referencia mínima*.

1.6.5 Varios

Entradas analógicas

Las entradas analógicas se utilizan para controlar varias funciones del convertidor de frecuencia.

Hay dos tipos de entradas analógicas:

Entrada de intensidad, 0-20 mA y 4-20 mA

Entrada de tensión, de −10 V CC a +10 V CC.

Salidas analógicas

Las salidas analógicas pueden proporcionar una señal de 0-20 mA o 4-20 mA.

Adaptación automática del motor (AMA)

El algoritmo AMA determina los parámetros eléctricos para el motor conectado cuando se encuentra parado.



Resistencia de frenado

La resistencia de frenado es un módulo capaz de absorber la potencia de frenado generada durante el frenado regenerativo. Esta potencia de frenado regenerativo aumenta la tensión del enlace de CC y un chopper de frenado garantiza que la potencia se transmita a la resistencia de frenado.

Características de par constante (CT)

Características de par constante utilizadas para todas las aplicaciones, como cintas transportadoras, bombas de desplazamiento y grúas.

Entradas digitales

Las entradas digitales pueden utilizarse para controlar distintas funciones del convertidor de frecuencia.

Salidas digitales

El convertidor de frecuencia dispone de dos salidas de estado sólido que pueden proporcionar una señal de 24 V CC (máximo 40 mA).

DSP

Procesador digital de señal.

ETR

El relé termoelectrónico es un cálculo de carga térmica basado en la carga presente y el tiempo transcurrido. Su finalidad es calcular la temperatura del motor.

HIPERFACE®

HIPERFACE® es una marca registrada de Stegmann.

Inicialización

Si se lleva a cabo una inicialización (*parámetro 14-22 Modo funcionamiento*), el convertidor de frecuencia vuelve a los ajustes predeterminados.

Ciclo de trabajo intermitente

Una clasificación de trabajo intermitente es una secuencia de ciclos de trabajo. Cada ciclo está formado por un periodo en carga y un periodo sin carga. El funcionamiento puede ser de trabajo periódico o de trabajo no periódico.

I CP

El panel de control local constituye una completa interfaz para el control y la programación del convertidor de frecuencia. El panel de control es desmontable y puede instalarse a un máximo de tres metros (10 ft) de distancia del convertidor de frecuencia, p. ej., en un panel frontal con el kit de instalación opcional.

NLCP

Interfaz de panel de control local numérico para el control y la programación del convertidor de frecuencia. La pantalla es numérica y el panel se utiliza para mostrar los valores de proceso. El NLCP no tiene funciones de almacenamiento ni de copia.

Isb

Bit menos significativo.

msb

Bit más significativo.

MCM

Sigla en inglés de Mille Circular Mil, una unidad norteamericana de sección transversal de cables. 1 MCM = 0,5067 mm^2 .

Parámetros en línea y fuera de línea

Los cambios realizados en los parámetros en línea se activan inmediatamente después de cambiar el valor de dato. Pulse [OK] para activar cambios en los parámetros fuera de línea.

PID de proceso

El control de PID mantiene la velocidad, presión, temperatura y demás factores requeridos ajustando la frecuencia de salida para adaptarla a la carga variable.

PCD

Datos de control de proceso.

Ciclo de potencia

Desactive la red hasta que la pantalla (LCP) se quede oscura. A continuación, conecte de nuevo la alimentación.

Entrada de pulsos / codificador incremental

Un transmisor externo de pulsos digitales utilizado para proporcionar información sobre la velocidad del motor. El encoder se utiliza para aplicaciones donde se necesita una gran precisión en el control de velocidad.

RCD

Dispositivo de corriente diferencial.

Ajuste

Guarde ajustes de parámetros en cuatro configuraciones distintas. Cambiar entre estos cuatro ajustes de parámetros y editar un ajuste mientras otro está activo.

SFAVM

Patrón de conmutación denominado modulación asíncrona de vectores orientada al flujo del estátor (parámetro 14-00 Patrón conmutación).

Compensación de deslizamiento

El convertidor de frecuencia compensa el deslizamiento del motor añadiendo un suplemento a la frecuencia que sigue a la carga medida del motor, manteniendo la velocidad del mismo casi constante.

SLC

El SLC (Smart Logic Control) es una secuencia de acciones definidas por el usuario que se ejecuta cuando el SLC evalúa como verdaderos los eventos asociados definidos por el usuario. (Consulte el *capétulo 3.12 Parámetros 13-** Lógica inteligente*).

STW

Código de estado.

Bus estándar FC

Incluye el bus RS485 bus con el protocolo FC o el protocolo MC. Consulte el *parámetro 8-30 Protocolo*.

THD

La distorsión total de armónicos indica la contribución total de los armónicos.



Termistor

Resistencia dependiente de la temperatura, ubicada en el convertidor de frecuencia o el motor.

Desconexión

Estado al que se pasa en situaciones de fallo; por ejemplo, si el convertidor de frecuencia se sobrecalienta, o cuando está protegiendo el motor, el proceso o el mecanismo del motor. El convertidor de frecuencia impide el reinicio hasta que desaparezca la causa del fallo. Para cancelar el estado de desconexión, reinicie el convertidor de frecuencia. El estado de desconexión no debe utilizarse como medida de seguridad personal.

Bloqueo por alarma

El convertidor de frecuencia entra en este estado para protegerse a sí mismo en situaciones de fallo. El convertidor de frecuencia requiere una intervención física; por ejemplo, si se produce un cortocircuito en la salida. Un bloqueo por alarma solo puede cancelarse desconectando la alimentación, eliminando la causa del fallo y volviendo a conectar el convertidor de frecuencia. Se impide el reinicio hasta que se cancela el estado de desconexión mediante la activación del reinicio o, en algunos casos, mediante la programación del reinicio automático. El estado de bloqueo por alarma no debe utilizarse como medida de seguridad personal.

Características VT

Características de par variable utilizadas en bombas y ventiladores.

VVC+

Comparado con el control estándar de la proporción de tensión/frecuencia, el control vectorial de la tensión (VVC⁺) mejora la dinámica y la estabilidad, tanto cuando se cambia la velocidad de referencia como en relación con el par de carga.

60° AVM

Modulación asíncrona de vectores de 60° (parámetro 14-00 Patrón conmutación).

Factor de potencia

El factor de potencia es la relación entre I₁ e I_{RMS}.

$$Potencia\ potencia\ =\ \frac{\sqrt{3}\ x\ U\ x\ I_1\cos\varphi}{\sqrt{3}\ x\ U\ x\ I_{RMS}}$$

El factor de potencia para el control trifásico es:

Potencia potencia =
$$\frac{I1 \times cos\phi1}{I_{RMS}} = \frac{I_1}{I_{RMS}}$$
 puesto que $cos\phi1 = 1$

El factor de potencia indica hasta qué punto el convertidor de frecuencia impone una carga a la alimentación de red. Cuanto menor es el factor de potencia, mayor es I_{RMS} para el mismo rendimiento en kW.

$$I_{RMS} = \sqrt{I_1^2 + I_5^2 + I_7^2} + ... + I_n^2$$

Además, un factor de potencia elevado indica que las distintas corrientes armónicas son bajas.

Las bobinas de CC de los convertidores de frecuencia producen un elevado factor de potencia que reduce al mínimo la carga impuesta a la alimentación de red.

Posición de destino

Posición de destino final especificada por órdenes de posicionamiento. El generador de perfiles utiliza esta posición para calcular el perfil de velocidad.

Posición ordenada

Referencia de la posición real calculada por el generador de perfiles. El convertidor de frecuencia utiliza la posición ordenada como valor de consigna para la posición PI.

Posición real

Posición real desde un encoder o valor calculado por el control del motor en lazo abierto. El convertidor de frecuencia utiliza la posición real como realimentación para la posición Pl.

Error posición

El error de posición es la diferencia entre la posición real y la posición ordenada. El error de posición es la entrada para el controlador PI de posición.

Unidad de posición

Unidad física de los valores de posición.



1.7 Abreviaturas, símbolos y convenciones

°C	Grados Celsius
°F	Grados Fahrenheit
CA	Corriente alterna
AEO	Optimización automática de la energía
AWG	Calibre de cables estadounidense
AMA	Adaptación automática del motor
СС	Corriente continua
CEM	Compatibilidad electromagnética
ETR	Relé termoelectrónico
f _{M,N}	Frecuencia nominal del motor
FC	Convertidor de frecuencia
	Intensidad nominal de salida del
I _{INV}	convertidor
I _{LÍM.}	Límite intensidad
I _{M,N}	Corriente nominal del motor
Ivlt, máx.	Intensidad de salida máxima
	Corriente nominal de salida
IVLT, N	suministrada por el convertidor de
	frecuencia
IP	Protección Ingress
LCP	Panel de control local
мст	Herramienta de control de
MCT	movimientos
ns	Velocidad del motor síncrono
P _{M,N}	Potencia nominal del motor
PELV	Tensión de protección muy baja
PCB	Placa de circuito impreso
Motor PM	Motor de magnetización permanente
PWM	Modulación de la anchura de
r vvivi	impulsos
r/min	Revoluciones por minuto
Regen	Terminales regenerativos
TLÍM.	Límite de par
U _{M,N}	Tensión nominal del motor

1.8 Seguridad

AADVERTENCIA

TFNSIÓN ALTA

Los convertidores de frecuencia contienen tensión alta cuando están conectados a una entrada de red de CA, a un suministro de CC o a una carga compartida. Si la instalación, el arranque y el mantenimiento no son efectuados por personal cualificado, pueden causarse lesiones graves o incluso la muerte.

- La instalación, el arranque y el mantenimiento deben ser realizados exclusivamente por personal cualificado.
- Antes de realizar cualquier trabajo de reparación o mantenimiento, utilice un dispositivo de medición de tensión adecuado para asegurarse de que el convertidor de frecuencia se haya descargado por completo.

Normas de seguridad

- Desconecte la fuente de alimentación de red del convertidor de frecuencia siempre que se vayan a realizar trabajos de reparación. Antes de retirar las conexiones del motor y de la red eléctrica, compruebe que se haya desconectado las clavijas de conexión de la fuente de alimentación de red y que haya transcurrido el tiempo necesario. Para obtener información sobre el tiempo de descarga, consulte la *Tabla 1.2*.
- [Off] no desconecta la alimentación de red y, por lo tanto, no debe utilizarse como un conmutador de seguridad.
- Conecte a tierra correctamente el equipo. Proteja al usuario contra la tensión de alimentación y proteja el motor contra sobrecargas conforme a la normativa nacional y local aplicable.
- La corriente de fuga a tierra sobrepasa los 3,5 mA.
- La protección contra la sobrecarga del motor no está incluida en los ajustes de fábrica. Si se requiere esta función, ajuste el parámetro 1-90 Protección térmica motor en el valor de dato [4] Descon. ETR 1 o [3] Advert. ETR 1.
- No desconecte las conexiones del motor ni la fuente de alimentación de red mientras el convertidor de frecuencia esté conectado a la red. Antes de retirar las conexiones del motor y de la red eléctrica, compruebe que se haya desconectado las clavijas de conexión de la fuente de alimentación de red y que haya transcurrido el tiempo necesario.
- El convertidor de frecuencia tiene otras fuentes de tensión además de las entradas L1, L2 y L3



cuando existe una carga compartida (enlace de CC) o hay instalado un suministro externo de 24 V CC. Antes de efectuar trabajos de reparación, compruebe que se hayan desconectado todas las fuentes de tensión y que haya transcurrido un periodo suficiente. Para obtener información sobre el tiempo de descarga, consulte la *Tabla 1.2*.

AADVERTENCIA

ARRANQUE ACCIDENTAL

Cuando el convertidor de frecuencia se conecta a una red de CA, a un suministro de CC o a una carga compartida, el motor puede arrancar en cualquier momento. Un arranque accidental durante la programación, el mantenimiento o los trabajos de reparación puede causar la muerte, lesiones graves o daños materiales. El motor puede arrancar mediante un conmutador externo, una orden de fieldbus, una señal de referencia de entrada desde el LCP o por la eliminación de una condición de fallo.

Para evitar un arranque accidental del motor:

- Desconecte el convertidor de frecuencia de la alimentación.
- Pulse [Off/Reset] en el LCP antes de programar cualquier parámetro.
- Debe cablear y montar completamente el convertidor de frecuencia, el motor y cualquier equipo accionado antes de conectar el convertidor de frecuencia a la red de CA, al suministro de CC o a una carga compartida.

AADVERTENCIA

TIEMPO DE DESCARGA

El convertidor de frecuencia contiene condensadores en el bus de corriente continua que pueden seguir cargados incluso cuando el convertidor de frecuencia está apagado. Puede haber tensión alta presente aunque las luces del indicador LED de advertencia estén apagadas. Si, después de desconectar la alimentación, no espera el tiempo especificado antes de realizar cualquier trabajo de reparación o tarea de mantenimiento, pueden producirse lesiones graves o incluso la muerte.

- Pare el motor.
- Desconecte la red de CA y las fuentes de alimentación de enlace de CC remotas, entre las que se incluyen baterías de emergencia, SAI y conexiones de enlace de CC a otros convertidores de frecuencia.
- Desconecte o bloquee el motor PM.
- Espere a que los condensadores se descarguen por completo. El tiempo de espera mínimo se especifica en la *Tabla 1.2* y también está disponible en la placa de características localizada en la parte superior del convertidor de frecuencia.
- Antes de realizar cualquier trabajo de reparación o mantenimiento, utilice un dispositivo de medición de tensión adecuado para asegurarse de que los condensadores se han descargado por completo.

Tensión [V]	Tiempo de espera mínimo (minutos)			
	4	7	15	
200–240	0,25-3,7 kW	-	5,5-45 kW	
	(0,34-5 CV)		(7,5-60 CV)	
380-480	0,37-7,5 kW	-	11-90 kW	
	(0,5-10 CV)		(15-121 CV)	
525-600	0,75-7,5 kW	-	11-90 kW	
	(1-10 CV)		(15-121 CV)	
525-690	-	1,1-7,5 kW	11-90 kW	
		(1,5-10 CV)	(15-121 CV)	

Tabla 1.2 Tiempo de descarga



AVISO!

Cuando use la función Safe Torque Off, siga siempre las instrucciones del Manual de funcionamiento de Safe Torque Off para los convertidores de frecuencia VLT[®].

AVISO!

Las señales de control del convertidor de frecuencia o de su interior pueden, en raras ocasiones, activarse por error, retardarse o no producirse en modo alguno. Cuando se utilice en situaciones en las que la seguridad resulte vital no debe confiarse exclusivamente en estas señales de control.

AVISO!

El fabricante/instalador de la máquina deberá identificar las situaciones peligrosas y será responsable de tomar las medidas preventivas necesarias. Deberán incluirse más dispositivos adicionales de control y protección, de acuerdo con las normas de seguridad vigentes, como la ley sobre herramientas mecánicas, las normativas para la prevención de accidentes, etc.

Modo de protección

Una vez que se supera un límite de hardware en la intensidad del motor o en la tensión del enlace de CC, el convertidor de frecuencia entra en el modo de protección. El Modo protección conlleva un cambio en la estrategia de modulación (PWM) y una baja frecuencia de conmutación para minimizar pérdidas. Esto continúa durante 10 s después del último fallo, lo que incrementa la fiabilidad y la solidez del convertidor de frecuencia, a la vez que vuelve a establecer el pleno control del motor.



1.9 Cableado eléctrico

1.9.1 Instalación eléctrica: cables de control

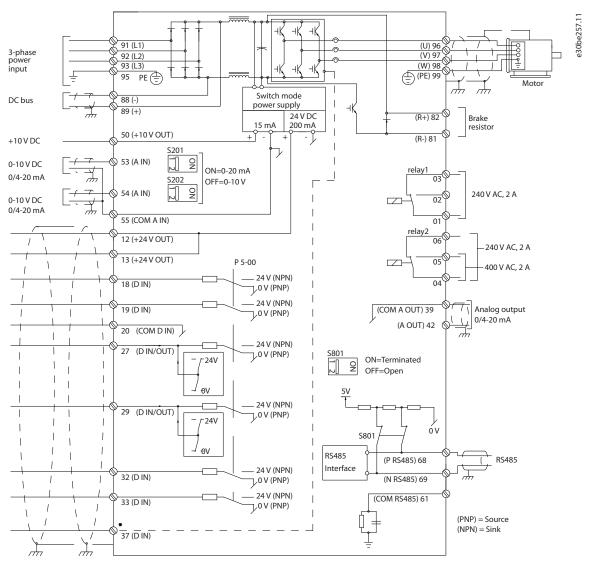


Ilustración 1.2 Dibujo esquemático del cableado básico

A = analógico, D = digital

El terminal 37 se utiliza para la Safe Torque Off. Para conocer las instrucciones de instalación de la función Safe Torque Off, consulte el *Manual de funcionamiento de Safe Torque Off en los convertidores de frecuencia VLT®*.

* El terminal 37 no está incluido en FC 202 (excepto con la protección de tipo A1). El relé 2 y el terminal 29 no tienen ninguna función en el VLT® AQUA Drive FC 202.

Los cables de control y de señales analógicas largos pueden, en casos raros y en función de la instalación, producir lazos de tierra de 50/60 Hz debido al ruido introducido a través de los cables de alimentación de red.

Si esto ocurre, puede ser necesario romper la pantalla o introducir un condensador de 100 nF entre la pantalla y la protección.

Conecte las entradas y salidas analógicas y digitales por separado a las entradas comunes del convertidor de frecuencia (terminales 20, 55 y 39) para evitar que las corrientes a masa de ambos grupos afecten a otros grupos. Por ejemplo, conectar la entrada digital podría perturbar la señal de entrada analógica.

Polaridad de entrada de los terminales de control

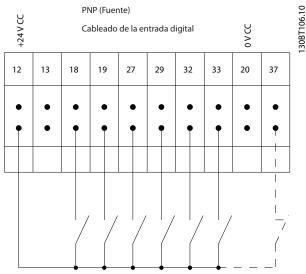


Ilustración 1.3 PNP (fuente)

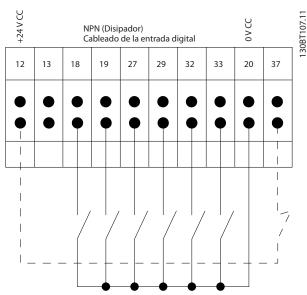


Ilustración 1.4 NPN (disipador)

AVISO!

Los cables de control deben estar apantallados o blindados.

Consulte el apartado «Conexión a tierra de los cables de control apantallados» en la *Guía de diseño* para comprobar la correcta terminación de los cables de control.

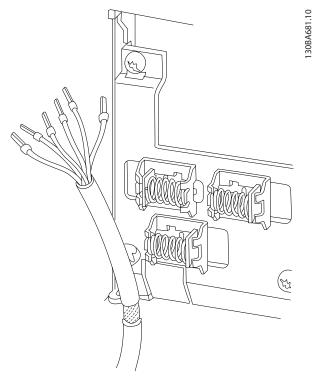


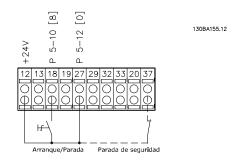
Ilustración 1.5 Conexión toma a tierra de cables de control apantallados o blindados

1.9.2 Arranque/parada

Terminal 18 = Parámetro 5-10 Terminal 18 Entrada digital [8] Arranaue.

Terminal 27 = Parámetro 5-12 Terminal 27 Entrada digital [0] Sin función (predeterminado: [2] Inercia).

Terminal 37 = Safe Torque Off (si está disponible).



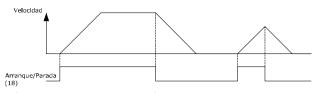


Ilustración 1.6 Arranque/parada

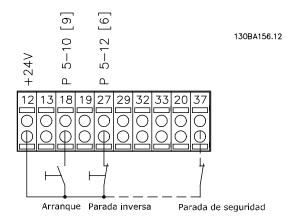


1.9.3 Arranque/parada por pulsos

Terminal 18 = Parámetro 5-10 Terminal 18 Entrada digital [9] Arranque por pulsos.

Terminal 27= Parámetro 5-12 Terminal 27 Entrada digital [6] Parada.

Terminal 37 = Safe Torque Off (si está disponible).



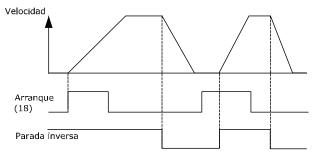


Ilustración 1.7 Arranque/parada por pulsos

1.9.4 Aceleración/deceleración

Terminales 29/32 = Aceleración/deceleración

Terminal 18 = *Parámetro 5-10 Terminal 18 Entrada digital [8] Arranque* (predeterminado).

Terminal 27 = Parámetro 5-12 Terminal 27 Entrada digital [19] Mantener referencia.

Terminal 29 = Parámetro 5-13 Terminal 29 Entrada digital [21] Aceleración.

Terminal 32 = *Parámetro 5-14 Terminal 32 entrada digital* [22] *Deceleración*.

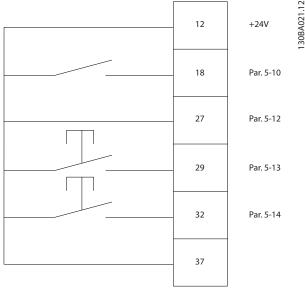


Ilustración 1.8 Aceleración/deceleración

1.9.5 Referencia de potenciómetro

Referencia de tensión a través de un potenciómetro

Fuente de referencia 1 = [1] Entrada analógica 53 (predeterminada).

Terminal 53, tensión baja = 0 V.

Terminal 53, tensión alta = 10 V.

Terminal 53, valor bajo ref. / realimentación = 0 r/min.

Terminal 53, valor alto ref. / realimentación = 1500 r/min. Interruptor S201 = OFF (U).

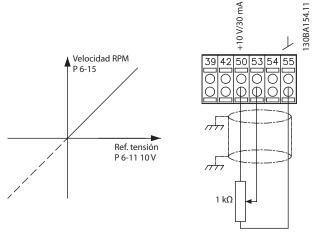


Ilustración 1.9 Referencia de potenciómetro



2 Cómo realizar la programación

2.1 El panel de control local gráfico y numérico

El convertidor de frecuencia se programa sencillamente mediante el LCP gráfico (LCP 102). Si desea obtener información sobre el uso del panel de control local numérico (LCP 101), consulte el *capétulo 2.2.17 Programación en el Panel de control local numérico*.

2.2 Programación mediante el LCP gráfico

El LCP se divide en cuatro grupos funcionales:

- Pantalla gráfica con líneas de estado.
- Teclas del menú y luces indicadoras: cambio de parámetros y cambio entre las funciones de la pantalla.
- 3. Teclas de navegación y luces indicadoras.
- 4. Teclas de funcionamiento y luces indicadoras.

La pantalla LCP puede mostrar hasta cinco elementos de datos de funcionamiento en la visualización *Status* (estado).

Líneas de display:

- Línea de estado: mensajes de estado con iconos y gráficos.
- b. **Líneas 1-2:** líneas de datos del operario que muestran datos definidos o seleccionados. Añada una línea complementaria pulsando [Status].
- c. **Línea de estado:** mensajes de estado que muestran un texto.

AVISO!

Si se retrasa el arranque, el LCP mostrará el mensaje INITIALIZING (inicialización) hasta que esté listo. La adición o supresión de opciones puede retrasar el arranque.

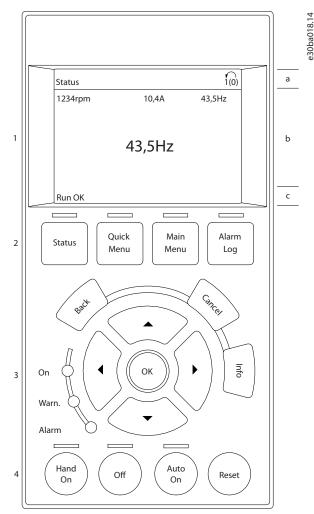


Ilustración 2.1 LCP



2.2.1 La pantalla LCP

La pantalla LCP cuenta con una luz de fondo y un total de seis líneas alfanuméricas. Las líneas de display muestran el sentido de rotación (flecha), el ajuste seleccionado y el ajuste de programación. La pantalla se divide en tres secciones.

Sección superior

Muestra hasta dos medidas en estado de funcionamiento normal.

Sección media

La línea superior muestra hasta cinco medidas con las unidades correspondientes, independientemente del estado (excepto en caso de advertencia o alarma).

Sección inferior

Siempre muestra el estado del convertidor de frecuencia en el modo *Estado*.

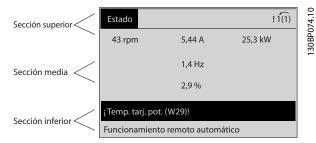


Ilustración 2.2 Sección inferior

Se muestra el ajuste activo (seleccionado como ajuste activo en *parámetro 0-10 Ajuste activo*). Cuando se programe otro ajuste distinto al ajuste activo, el número del ajuste programado aparecerá a la derecha.

Ajuste de contraste de la pantalla

Pulse [Status] y [▲] para oscurecer la pantalla.
Pulse [Status] y [▼] para dar más brillo a la pantalla.

La mayoría de los ajustes de parámetros de la unidad pueden cambiarse de forma inmediata mediante el LCP, salvo que se cree una contraseña mediante parámetro 0-60 Contraseña menú principal o parámetro 0-65 Código de menú personal.

Luces indicadoras

En caso de que se sobrepasen determinados valores de umbral, se iluminarán luces indicadoras de alarma o advertencia. Aparecerá un texto de alarma y estado en el LCP.

La luz indicadora de encendido se activa cuando el convertidor de frecuencia recibe tensión de red o a través de un terminal de bus de CC o un suministro externo de 24 V. Al mismo tiempo, la luz de fondo está encendida.

- LED verde / encendido: la sección de control está funcionando.
- LED amarillo / advertencia: indica una advertencia.
- LED rojo intermitente / alarma: indica una alarma.

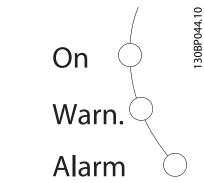


Ilustración 2.3 Luces indicadoras

LCP keys (Teclas LCP)

Las teclas de control se dividen en funciones. Las teclas situadas debajo de la pantalla y las luces indicadoras se utilizan para el ajuste de parámetros, incluida la opción de lectura de la pantalla durante el funcionamiento normal.



Ilustración 2.4 Teclas del LCP

[Status]

Indica el estado del convertidor de frecuencia y el motor. Seleccione entre tres lecturas de datos distintas pulsando [Status]: lecturas de datos de 5 líneas, lecturas de datos de 4 líneas o Smart Logic Control.

Pulse [Status] para seleccionar el modo de visualización o para volver al modo display, tanto desde el modo *Menú rápido* como desde el modo *Menú principal* o el de *Alarma*. Utilice también la tecla [Status] para cambiar del modo de lectura simple al doble y viceversa.

[Quick Menu]

Facilita un acceso rápido a las funciones más comunes del convertidor de frecuencia.

[Quick Menu] está formado por:

- Q1: Mi menú personal.
- Q2: Ajuste rápido.
- Q3: Ajustes de funciones.
- Q4: SmartStart.
- Q5: Changes made.
- Q6: Loggings.
- Q7: Agua y bombas.



El ajuste de funciones proporciona un acceso rápido a todos los parámetros necesarios para la mayoría de aplicaciones de tratamiento de agua y aguas residuales, incluidos:

- Par variable.
- Par constante.
- Bombas.
- Bombas de dosificación.
- Bombas para pozos.
- Bombas reforzadoras.
- Bombas para mezcladores.
- Sopladores para ventilación.
- Otras bombas.
- Aplicaciones de ventiladores.

Entre otras funciones, incluye también parámetros para seleccionar lo siguiente:

- Variables que se deben mostrar en el LCP.
- Velocidades digitales predeterminadas.
- Escalado de referencias analógicas.
- Aplicaciones de lazo cerrado de una sola zona y multizona.
- Funciones específicas relacionadas con el agua.
- Aplicaciones de tratamiento de aguas residuales.

El menú rápido *Q7: Agua y bombas* facilita un acceso directo a algunas de las funciones específicas más importantes relativas al agua y las bombas:

- Q7-1: Rampas especiales (rampa inicial, rampa final y rampa de válvula de retención).
- O7-2: Modo ir a dormir.
- O7-3: Barrido.
- Q7-4: Func. en seco.
- Q7-5: Detección fin de curva.
- Q7-6: Compensac. caudal.
- Q7-7: Llenado tuberías (tuberías horizontales, tuberías verticales y sistemas mixtos).
- Q7-8: Rendimiento de control.
- Q7-9: Min. Speed Monitor.

Se puede acceder de forma inmediata a los parámetros del *Menú rápido*, a menos que se haya creado una contraseña a través de uno de los siguientes parámetros:

- Parámetro 0-60 Contraseña menú principal.
- Parámetro 0-61 Acceso a menú princ. sin contraseña.
- Parámetro 0-65 Código de menú personal.
- Parámetro 0-66 Acceso a menú personal sin contraseña.

Se puede pasar directamente del modo *Menú rápido* al modo *Menú principal* y viceversa.

[Main Menu]

Este apartado se utiliza para la programación de todos los parámetros.

Se puede acceder de forma inmediata a los parámetros del *Menú rápido*, a menos que se haya creado una contraseña a través de uno de los siguientes parámetros:

- Parámetro 0-60 Contraseña menú principal.
- Parámetro 0-61 Acceso a menú princ. sin contraseña.
- Parámetro 0-65 Código de menú personal.
- Parámetro 0-66 Acceso a menú personal sin contraseña.

Para la mayoría de las aplicaciones de agua y tratamiento de aguas residuales, no será necesario acceder a los parámetros del *Menú principal*. El *Menú rápido*, la configuración rápida y los ajustes de funciones proporcionan el acceso más rápido y sencillo a los parámetros necesarios habitualmente.

Es posible pasar directamente del modo *Menú principal* al modo *Menú rápido* y viceversa.

Para crear un acceso directo a los parámetros, pulse [Main Menu] durante tres segundos. El acceso directo proporciona acceso inmediato a todos los parámetros.

[Alarm Log]

Muestra una lista con las últimas cinco alarmas (numeradas de A1 a A5). Para obtener más detalles sobre una alarma, utilice las teclas de navegación para señalar el número de alarma y pulse [OK]. Justo antes de entrar en el modo de alarma, se proporciona información sobre el estado del convertidor de frecuencia.

30BA027.11

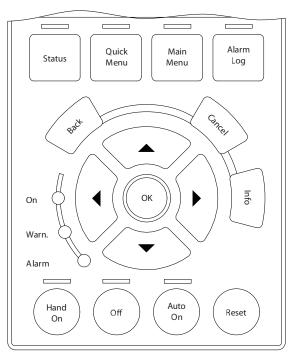


Ilustración 2.5 LCP

[Back]

Conduce al paso o nivel anterior en la estructura de navegación.

[Cancel]

Se cancela el último cambio o la última orden, siempre que la pantalla no haya cambiado.

[Info]

Ofrece información sobre una orden, un parámetro o una función en cualquier ventana de la pantalla. [Info] proporciona información detallada siempre que se necesita ayuda.

Para salir del modo de *información*, pulse [Info], [Back] o [Cancel].

Info



Ilustración 2.8 Info

Teclas de navegación

Las cuatro teclas de navegación se utilizan para navegar entre las distintas opciones disponibles en el *Menú rápido*, el *Menú principal* y el *Registro de alarmas*. Pulse las teclas para mover el cursor.

[OK]

Se utiliza para seleccionar un parámetro marcado con el cursor y para activar el cambio de un parámetro.

Teclas de control local

Las teclas del control local están en la parte inferior del LCP.

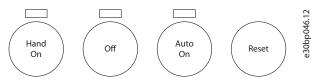


Ilustración 2.9 Teclas de control local

[Hand On]

Activa el control del convertidor de frecuencia a través del LCP. [Hand On] también pone en marcha el motor, y ahora es posible introducir los datos de velocidad del motor con las teclas de navegación. Esta tecla puede seleccionarse como [1] Activado o [0] Desactivado por medio de parámetro 0-40 Botón (Hand on) en LCP.

Las señales de parada externas activadas mediante señales de control o un fieldbus anulan las órdenes de arranque introducidas a través del LCP.

Cuando [Hand On] esté activado, seguirán activas las siguientes señales de control:

- [Hand On] [Off] [Auto On].
- Reset (Reinicio).
- Paro por inercia inversa.
- Cambio de sentido.
- Selec. ajuste LSB / Selec. ajuste MSB
- Orden de parada desde la comunicación serie.
- Parada rápida.
- Freno de CC.

[Off]

Detiene el motor conectado. Esta tecla puede seleccionarse como [1] Activado o [0] Desactivado por medio de parámetro 0-41 Botón (Off) en LCP. Si no se selecciona ninguna función de parada externa y la tecla [Off] está desactivada, detenga el motor desconectando la tensión.

[Auto On]

Activa el control del convertidor de frecuencia mediante los terminales de control y/o la comunicación serie. El convertidor de frecuencia se activa cuando se aplica una señal de arranque en los terminales de control y/o en el fieldbus. Esta tecla puede seleccionarse como [1] Activado o [0] Desactivado por medio de parámetro 0-42 [Auto activ.] llave en LCP.



AVISO!

Una señal HAND-OFF-AUTO activada mediante las entradas digitales tendrá prioridad sobre las teclas de control [Hand On] y [Auto On].

[Reset]

Se utiliza para reiniciar el convertidor de frecuencia tras una alarma (desconexión). Se puede seleccionar como [1] Activado o [0] Desactivado por medio de parámetro 0-43 Botón (Reset) en LCP.

El acceso directo a los parámetros se puede crear pulsando [Main Menu] durante tres segundos. El acceso directo proporciona acceso inmediato a todos los parámetros.

2.2.2 Transferencia rápida de ajustes de parámetros entre varios convertidores de frecuencia

Una vez completada la configuración de un convertidor de frecuencia, almacene los datos en el LCP o en un PC utilizando el Software de configuración MCT 10.

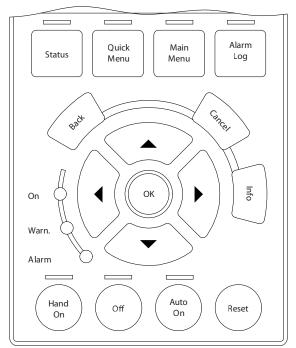


Ilustración 2.10 LCP

Almacenamiento de datos en el LCP

Antes de realizar esta operación, pare el motor.

Para almacenar los datos en el LCP:

- 1. Vaya al parámetro 0-50 Copia con LCP.
- 2. Pulse la tecla [OK] (Aceptar).
- 3. Seleccione [1] Trans. LCP tod. par.
- 4. Pulse la tecla [OK] (Aceptar).

Todos los ajustes de parámetros se almacenarán en el LCP, lo que se indica en la barra de progreso. Cuando se alcance el 100 %, pulse [OK].

Conecte el LCP a otro convertidor de frecuencia y copie los ajustes de parámetros en dicho convertidor.

Transferencia de datos del LCP al convertidor de frecuencia

AVISO!

Antes de realizar esta operación, pare el motor. Para transferir los datos del LCP al convertidor de frecuencia:

- 1. Vaya al parámetro 0-50 Copia con LCP.
- 2. Pulse la tecla [OK] (Aceptar).
- 3. Seleccione [2] Tr d LCP tod. par.
- 4. Pulse la tecla [OK] (Aceptar).

En ese momento, todos los ajustes de parámetros almacenados en el LCP se transferirán al convertidor de frecuencia, lo que se indica mediante la barra de progreso. Cuando se alcance el 100 %, pulse [OK].

2.2.3 Modo display

30BA027.11

En funcionamiento normal, pueden visualizarse continuamente hasta cinco variables de funcionamiento en la zona media de la pantalla: 1.1, 1.2 y 1.3, así como 2 y 3.

2.2.4 Modo Display: selección de lecturas de datos

Pulse [Status] para cambiar entre las tres pantallas de lectura de datos de estado.

En cada pantalla de estado se muestran las variables de funcionamiento con diferentes formatos. Para obtener más información, consulte los ejemplos de este capítulo.

Varios valores o medidas pueden vincularse a cada una de las variables de funcionamiento mostradas. Los valores o medidas que se desean mostrar pueden definirse mediante los siguientes parámetros:

- Parámetro 0-20 Línea de pantalla pequeña 1.1.
- Parámetro 0-21 Línea de pantalla pequeña 1.2.
- Parámetro 0-22 Línea de pantalla pequeña 1.3.
- Parámetro 0-23 Línea de pantalla grande 2.
- Parámetro 0-24 Línea de pantalla grande 3.

Acceda a los parámetros mediante [Quick Menu], Q3 Ajustes de funciones, Q3-1 Ajustes generales y Q3-11 Ajustes de display.

Cada parámetro de lectura de datos seleccionado entre los de parámetro 0-20 Línea de pantalla pequeña 1.1 a

30BP063.10

parámetro 0-24 Línea de pantalla grande 3 posee su propia escala y sus propios dígitos tras una coma decimal. Cuanto mayor sea el valor numérico de un parámetro, menos dígitos se visualizarán tras la coma decimal.

Ejemplo: lectura de datos de intensidad 5,25 A; 15,2 A; 105 A.

Consulte el *grupo de parámetros 0-2* Display LCP* para ver más detalles.

Pantalla de estado I

Este es el estado de lectura estándar después del arranque o de la inicialización.

Pulse [Info] para obtener información acerca de las medidas relacionadas con las variables de funcionamiento que se muestran (1.1, 1.2, 1.3, 2 y 3).

Consulte las variables de funcionamiento mostradas en la *llustración 2.11*.

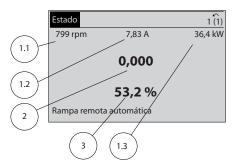


Ilustración 2.11 Pantalla de estado I

Pantalla de estado II

Consulte las variables de funcionamiento (1.1, 1.2, 1.3 y 2) mostradas en la *llustración 2.12*.

En el ejemplo, están seleccionadas las variables de velocidad, intensidad del motor, potencia del motor y frecuencia en las primeras dos líneas.

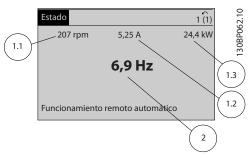


Ilustración 2.12 Pantalla de estado II

Pantalla de estado III

Este estado muestra el evento y la acción asociada del Smart Logic Control. Para obtener más información, consulte el grupo de parámetros 13-** Lógica inteligente.

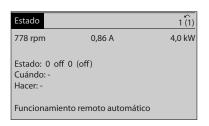


Ilustración 2.13 Pantalla de estado III

2.2.5 Ajuste de parámetros

El convertidor de frecuencia puede emplearse prácticamente para cualquier tarea y presenta dos opciones de modo de programación:

- Modo de Menú principal.
- Modo de Menú rápido.

El Menú principal proporciona acceso a todos los parámetros. El modo de Menú rápido permite al usuario acceder a algunos parámetros, de modo que se puede comenzar a utilizar el convertidor de frecuencia. Podrá modificar parámetros tanto en el modo Menú principal como en el modo Menú rápido.

2.2.6 Funciones de la tecla Quick Menu

Pulse [Quick Menu] para ver una lista de las diferentes áreas de las que consta el *Menú rápido*. Seleccione *Q1 Mi menú personal* para visualizar los parámetros personales seleccionados. Estos parámetros se seleccionan en el *parámetro 0-25 Mi menú personal*. Se pueden añadir a este menú hasta 50 parámetros diferentes.

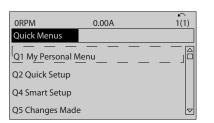


Ilustración 2.14 Quick Menu

Seleccione *Q2 Ajuste rápido* para ajustar una selección de parámetros y conseguir que el motor funcione de manera casi óptima. Los ajustes predeterminados de los demás parámetros tienen en cuenta las funciones de control requeridas, además de la configuración de las señales de entrada/salida (terminales de control).

2

La selección de parámetros se realiza por medio de las teclas de navegación. Es posible acceder a los parámetros de la *Tabla 2.1*.

Parámetro	carga
Parámetro 0-01 Idioma	
Parámetro 1-20 Potencia motor [kW]	[kW]
Parámetro 1-22 Tensión motor	[V]
Parámetro 1-23 Frecuencia motor	[Hz]
Parámetro 1-24 Intensidad motor	[A]
Parámetro 1-25 Veloc. nominal motor	[R/MIN]
Parámetro 5-12 Terminal 27 Entrada digital	[0] Sin función ¹⁾
Parámetro 1-29 Adaptación automática del	[1] Act. AMA
motor (AMA)	completo
Parámetro 3-02 Referencia mínima	[R/MIN]
Parámetro 3-03 Referencia máxima	[R/MIN]
Parámetro 3-41 Rampa 1 tiempo acel.	[s]
rampa	
Parámetro 3-42 Rampa 1 tiempo desacel.	[s]
rampa	
Parámetro 3-13 Lugar de referencia	

Tabla 2.1 Selección de parámetros

1) Si el terminal 27 se configura como [0] Sin función, no es necesario conectarlo a +24 V.

Seleccione Changes made para obtener información sobre:

- los últimos 10 cambios. Utilice las teclas de navegación [▲] y [▼] para desplazarse entre los últimos 10 parámetros modificados.
- Los cambios realizados a partir de los ajustes predeterminados.

Seleccione *Loggings* para obtener información sobre las lecturas de datos de línea de display. Se muestra la información en forma gráfica.

Se pueden ver solamente los parámetros seleccionados en el *parámetro 0-20 Línea de pantalla pequeña 1.1* y el *parámetro 0-24 Línea de pantalla grande 3*. Puede almacenar hasta 120 muestras en la memoria para futuras consultas.

2.2.7 Menú rápido, Q3 Ajustes de funciones

El ajuste de funciones proporciona un acceso rápido a todos los parámetros necesarios para la mayoría de aplicaciones de tratamiento de agua y aguas residuales, incluidos:

- Par variable.
- Par constante.
- Bombas.
- Bombas de dosificación.
- Bombas para pozos.
- Bombas reforzadoras.
- Bombas para mezcladores.
- Sopladores para ventilación.
- Otras bombas.
- Aplicaciones de ventiladores.

Entre otras opciones, el menú de configuraciones de funciones también incluye parámetros para seleccionar lo siguiente:

- Variables que se deben mostrar en el LCP.
- Velocidades digitales predeterminadas.
- Escalado de referencias analógicas.
- Aplicaciones de lazo cerrado de una sola zona y multizona.
- Funciones específicas relacionadas con el agua.
- Aplicaciones de tratamiento de aguas residuales.

Los parámetros de ajustes de funciones están agrupados de la siguiente forma:



Q3-1 Ajustes generales			
Q3-10 Ajustes del reloj	Q3-11 Ajustes de display	Q3-12 Salida analógica	Q3-13 Relays
Parámetro 0-70 Fecha y hora	Parámetro 0-20 Línea de pantalla	Parámetro 6-50 Terminal 42 salida	Relé 1⇒ <i>Parámetro 5-40 Relé de</i>
	pequeña 1.1		función
Parámetro 0-71 Formato de fecha	Parámetro 0-21 Línea de pantalla	Parámetro 6-51 Terminal 42 salida	Relé 2⇒ <i>Parámetro 5-40 Relé de</i>
	pequeña 1.2	esc. mín.	función
Parámetro 0-72 Formato de hora	Parámetro 0-22 Línea de pantalla	Parámetro 6-52 Terminal 42 salida	Opción relé
	pequeña 1.3	esc. máx.	7⇒Parámetro 5-40 Relé de
			función
Parámetro 0-74 Horario de verano	Parámetro 0-23 Línea de pantalla	-	Opción relé
	grande 2		8⇒Parámetro 5-40 Relé de
			función
Parámetro 0-76 Inicio del horario	Parámetro 0-24 Línea de pantalla	-	Opción relé
de verano	grande 3		9⇒Parámetro 5-40 Relé de
			función
Parámetro 0-77 Fin del horario de	Parámetro 0-37 Texto display 1	-	-
verano			
-	Parámetro 0-38 Texto display 2	-	-
_	Parámetro 0-39 Texto display 3	-	_

Tabla 2.2 Q3-1 Ajustes generales

Q3-2 Ajustes de lazo abierto		
Q3-20 Referencia digital	Q3-21 Referencia analógica	
Parámetro 3-02 Referencia mínima	Parámetro 3-02 Referencia mínima	
Parámetro 3-03 Referencia máxima	Parámetro 3-03 Referencia máxima	
Parámetro 3-10 Referencia interna	Parámetro 6-10 Terminal 53 escala baja V	
Parámetro 5-13 Terminal 29 Entrada digital	Parámetro 6-11 Terminal 53 escala alta V	
Parámetro 5-14 Terminal 32 entrada digital	Parámetro 6-14 Term. 53 valor bajo ref./realim	
Parámetro 5-15 Terminal 33 entrada digital	Parámetro 6-15 Term. 53 valor alto ref./realim	

Tabla 2.3 Q3-2 Ajustes de lazo abierto

Q3-3 Ajustes de lazo cerrado	
Q3-30 Feedback Settings	Q3-31 PID settings
Parámetro 1-00 Modo Configuración	Parámetro 20-81 Ctrl. normal/inverso de PID
Parámetro 20-12 Referencia/Unidad Realimentación	Parámetro 20-82 Veloc. arranque PID [RPM]
Parámetro 3-02 Referencia mínima	Parámetro 20-21 Valor de consigna 1
Parámetro 3-03 Referencia máxima	Parámetro 20-93 Ganancia proporc. PID
Parámetro 6-20 Terminal 54 escala baja V	Parámetro 20-94 Tiempo integral PID
Parámetro 6-21 Terminal 54 escala alta V	
Parámetro 6-24 Term. 54 valor bajo ref./realim	
Parámetro 6-25 Term. 54 valor alto ref./realim	
Parámetro 6-00 Tiempo Límite Cero Activo	
Parámetro 6-01 Función Cero Activo	

Tabla 2.4 Q3-3 Ajustes de lazo cerrado



2.2.8 Menú rápido, Q4 SmartStart

SmartStart se ejecuta automáticamente la primera vez que se arranque el convertidor de frecuencia o después de reiniciar los ajustes de fábrica. SmartStart guía a los usuarios a través de una serie de pasos simples para garantizar un control del motor correcto y lo más eficaz posible. SmartStart también puede activarse directamente a través del *Menú rápido*.

Los siguientes ajustes están disponibles mediante SmartStart:

- Una sola bomba/motor: en lazo abierto o cerrado.
- Alternancia del motor: dos motores comparten un mismo convertidor de frecuencia.
- Control en cascada básico: control de velocidad de una única bomba en un sistema de bombas múltiples.
 - Por ejemplo, esta puede ser una solución económica para equipos auxiliares.
- Maestro/esclavo: controle hasta ocho convertidores de frecuencia y bombas para asegurar el correcto funcionamiento de todo el sistema de bombeo.

2.2.9 Modo Menú principal

Pulse [Main Menu] para acceder al modo Menú principal. Aparecerá en la pantalla la lectura de datos que se muestra en la *llustración 2.15*.

En las secciones media e inferior de la pantalla, se muestra una lista de grupos de parámetros que se pueden seleccionar con las teclas [A] y [V].

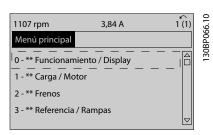


Ilustración 2.15 Modo Menú principal

Cada parámetro tiene un nombre y un número, que es siempre el mismo, independientemente del modo de programación. En el modo Menú principal, los parámetros están divididos en grupos. El primer dígito del número de parámetro (desde la izquierda) indica el número del grupo de parámetros.

Todos los parámetros se pueden modificar en el Menú principal. Sin embargo, dependiendo de la configuración (parámetro 1-00 Modo Configuración), algunos parámetros pueden estar ocultos. Por ejemplo, en funcionamiento en lazo abierto todos los parámetros PID están ocultos, mientras que al activar otras opciones se hacen visibles más grupos de parámetros.

2.2.10 Selección de parámetros

En el modo Menú principal, los parámetros están divididos en grupos. Seleccione un grupo de parámetros utilizando las teclas de navegación.

Tras seleccionar un grupo de parámetros, seleccione un parámetro con las teclas de navegación.

La zona media de la pantalla muestra el número y el nombre del parámetro, así como el valor del parámetro seleccionado.

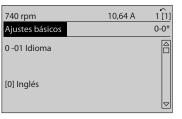


Ilustración 2.16 Selección de parámetros

2.2.11 Cambio de datos

El procedimiento para cambiar datos es el mismo en los modos de Menú rápido y de Menú principal. Pulse [OK] para modificar el parámetro seleccionado.

El procedimiento para cambiar datos depende de si el parámetro seleccionado representa un valor de dato numérico o un valor de texto.

2.2.12 Cambio de un valor de texto

Si el parámetro seleccionado es un valor de texto, cambie el valor de texto mediante las teclas [▲] y [▼]. Coloque el cursor sobre el valor que desea guardar y pulse [OK].

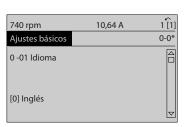


Ilustración 2.17 Cambio de un valor de texto

130BP068.10



2.2.13 Cambio de un valor de dato

Si el parámetro seleccionado representa un valor de dato numérico, cambie el valor del dato seleccionado con las teclas de navegación $[\blacktriangleleft]$ $[\blacktriangleright]$, así como con las teclas de navegación $[\blacktriangle]$ y $[\blacktriangledown]$. Pulse las teclas $[\blacktriangleleft]$ y $[\blacktriangleright]$ para mover el cursor horizontalmente.

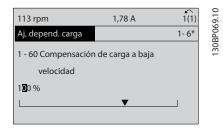


Ilustración 2.18 Cambio de un valor de dato

Pulse las teclas [▲] y [▼] para cambiar el valor de dato. Con [▲], el valor de dato aumenta y con [▼], disminuye.
Coloque el cursor sobre el valor que desea guardar y pulse [OK].



Ilustración 2.19 Guardado de un valor de dato

2.2.14 Cambio infinitamente variable de valores de datos numéricos

Si el parámetro seleccionado representa un valor de dato numérico, seleccione un dígito con $[\P]$ y $[\P]$.

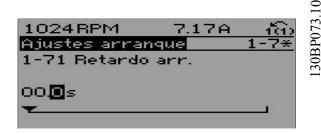


Ilustración 2.20 Selección de un dígito

Cambie el valor del dígito seleccionado, variable de forma continua, mediante [A] y [V].

El cursor indicará el dígito seleccionado. Coloque el cursor sobre el dígito que desea guardar y pulse [OK].

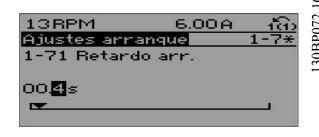


Ilustración 2.21 Guardado

2.2.15 Valor, escalonadamente

Algunos parámetros pueden cambiarse de forma escalonada (por intervalos). Esto se aplica a:

- Parámetro 1-20 Potencia motor [kW].
- Parámetro 1-22 Tensión motor.
- Parámetro 1-23 Frecuencia motor.

Los parámetros se cambian como un grupo de valores de datos numéricos y también como valores de datos numéricos variables infinitamente.

2.2.16 Lectura de datos y programación de parámetros indexados

Los parámetros se indexan cuando se sitúan en una pila circular. Los parámetros que van desde el *Parámetro 15-30 Reg. alarma: código de fallo* hasta el *parámetro 15-32 Reg. alarma: hora* contienen un registro de fallos que puede consultarse. Seleccione un parámetro, pulse [OK] y utilice las teclas [♠] y [▼] para desplazarse por el registro de valores.

Por ejemplo, el *parámetro 3-10 Referencia interna* se cambia así:

- seleccione el parámetro, pulse [OK] y pulse [▲] y
 [▼] para desplazarse por los valores indexados.
- 2. Para cambiar el valor del parámetro, seleccione el valor indexado y pulse [OK].
- 3. Para cambiar el valor, pulse [▲] o [▼].
- 4. Pulse [OK] para aceptar el nuevo ajuste.
- 5. Pulse [Cancel] (Cancelar) para cancelar. Pulse [Back] para salir del parámetro.

MG20OB05



2.2.17 Programación en el Panel de control local numérico

Las siguientes instrucciones son válidas para el LCP numérico (LCP 101).

El panel de control está dividido en 4 grupos funcionales:

- Pantalla numérica.
- Teclas del menú y luces indicadoras: cambio de parámetros y cambio entre las funciones de la pantalla.
- Teclas de navegación y luces indicadoras.
- Teclas de funcionamiento y luces indicadoras.

Línea de display

Mensajes de estado que muestran iconos y valores numéricos.

Luces indicadoras

- LED verde / encendido: indica si la sección de control está activada.
- LED amarillo / adv.: indica una advertencia.
- LED rojo intermitente / alarma: indica una alarma.

LCP keys (Teclas LCP)

[Menu]

Seleccione uno de los modos siguientes:

- Estado.
- Ajuste rápido.
- Menú principal.

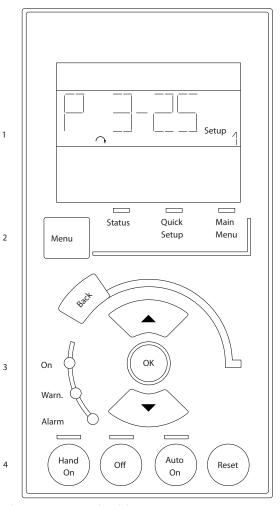


Ilustración 2.22 Teclas del LCP

Modo de Estado

El modo de Estado muestra el estado del convertidor de frecuencia o del motor.

Si se produce una alarma, el NLCP cambia automáticamente al modo de estado.

Pueden mostrarse varias alarmas.

AVISO!

La copia de parámetros no es posible con el Panel de control local numérico LCP 101.



Ilustración 2.23 Modo de estado





Ilustración 2.24 Alarma

Menú principal / Configuración rápida

Se utilizan para programar todos los parámetros o solo los parámetros del Menú rápido (consulte también la descripción del LCP 102 en el capétulo 2.1 El panel de control local gráfico y numérico).

Cuando el valor parpadea, pulse [▲] o [▼] para cambiar los valores del parámetro.

- 1. Pulse [Main Menu] para seleccionar el Menú principal.
- Seleccione el grupo de parámetros [xx-__] y pulse [OK].
- 3. Seleccione el parámetro [__-xx] y pulse [OK].
- 4. Si el parámetro es un parámetro de matrices, seleccione el número de la matriz y pulse [OK].
- 5. Seleccione el valor de datos requerido y pulse [OK].

Los parámetros de opciones funcionales muestran valores como [1], [2], etc. Para ver una descripción de las distintas opciones, consulte la descripción de cada parámetro en el capétulo 3 Descripción del parámetro.

[Back]

Se utiliza para retroceder un paso.

[▲] [▼] se utilizan para maniobrar entre las órdenes y dentro de los parámetros.



Ilustración 2.25 Menú principal / Configuración rápida

2.2.18 Teclas del LCP

Las teclas del control local están en la parte inferior del ICP.

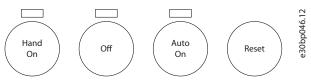


Ilustración 2.26 Teclas del LCP

[Hand On]

Activa el control del convertidor de frecuencia a través del LCP. [Hand On] (Manual) también pone en marcha el motor y ahora es posible introducir los datos de velocidad del motor con las teclas de navegación. Esta tecla puede seleccionarse como [1] Activado o [0] Desactivado por medio de parámetro 0-40 Botón (Hand on) en LCP. Las señales de parada externas activadas mediante señales de control o un fieldbus anulan las órdenes de arranque introducidas a través del LCP.

Cuando [Hand On] esté activado, seguirán activas las siguientes señales de control:

- [Hand On] [Off] [Auto On].
- Reset (Reinicio).
- Paro por inercia inversa.
- Cambio de sentido.
- Selección de ajuste del bit menos significativo (lsb) – Selección de ajuste del bit más significativo (msb)
- Orden de parada desde la comunicación serie.
- Parada rápida.
- Freno de CC.

Offi

30BP079.10

Detiene el motor conectado. Esta tecla puede seleccionarse como [1] Activado o [0] Desactivado por medio de parámetro 0-41 Botón (Off) en LCP.

Si no se selecciona ninguna función de parada externa y la tecla [Off] está desactivada, detenga el motor desconectando la tensión.

[Auto On]

Activa el control del convertidor de frecuencia mediante los terminales de control y/o la comunicación serie. El convertidor de frecuencia se activa cuando se aplica una señal de arranque en los terminales de control y / o en el bus. Esta tecla puede seleccionarse como [1] Activado o [0] Desactivado por medio de parámetro 0-42 [Auto activ.] llave en LCP.



AVISO!

Una señal HAND-OFF-AUTO activada mediante las entradas digitales tendrá prioridad sobre las teclas de control [Hand On] y [Auto On].

[Reset]

Se utiliza para reiniciar el convertidor de frecuencia tras una alarma (desconexión). Se puede seleccionar como [1] Activado o [0] Desactivado por medio de parámetro 0-43 Botón (Reset) en LCP.

2.3.1 Inicialización a los ajustes predeterminados

Puede devolver todos los parámetros del convertidor de frecuencia a los ajustes predeterminados de dos formas distintas.

Inicialización recomendada (mediante el parámetro 14-22 Modo funcionamiento)

- 1. Seleccione *parámetro 14-22 Modo funcionamiento*.
- 2. Pulse [OK].
- 3. Seleccione [2] Inicialización.
- 4. Pulse [OK].
- Desconecte la fuente de alimentación de red y espere a que se apague la pantalla.
- Vuelva a conectar la fuente de alimentación de red. El convertidor de frecuencia ya está reiniciado.

El *Parámetro 14-22 Modo funcionamiento* inicializa todo excepto:

- Parámetro 14-50 Filtro RFI.
- Parámetro 8-30 Protocolo.
- Parámetro 8-31 Dirección.
- Parámetro 8-32 Velocidad en baudios.
- Parámetro 8-35 Retardo respuesta mín..
- Parámetro 8-36 Retardo respuesta máx..
- Parámetro 8-37 Retardo máximo intercarac..
- Del Parámetro 15-00 Horas de funcionamiento al parámetro 15-05 Sobretensión.
- Del Parámetro 15-20 Registro histórico: Evento al parámetro 15-22 Registro histórico: Tiempo.
- Del Parámetro 15-30 Reg. alarma: código de fallo al parámetro 15-32 Reg. alarma: hora.

Inicialización manual

- Desconecte la unidad de la alimentación y espere a que se apague la pantalla.
- 2a Pulse [Status] [Main Menu] [OK] al mismo tiempo, mientras enciende la pantalla gráfica LCP 102.
 - 2b Pulse [Menu] [OK] mientras enciende la pantalla numérica LCP 101.
- 3. Suelte las teclas después de 5 s.
- 4. Ahora, el convertidor de frecuencia se encuentra configurado con los ajustes predeterminados.

Con este parámetro se inicializa todo excepto:

- Parámetro 15-00 Horas de funcionamiento.
- Parámetro 15-03 Arrangues.
- Parámetro 15-04 Sobretemperat..
- Parámetro 15-05 Sobretensión.

AVISO!

Cuando se lleva a cabo una inicialización manual, también se reinician la comunicación serie, los ajustes del filtro RFI (*parámetro 14-50 Filtro RFI*) y los ajustes del registro de fallos.



3 Descripción del parámetro

3.1 Selección de parámetros

Los parámetros se agrupan en diversos grupos para facilitar la selección de aquellos más adecuados para optimizar el funcionamiento del convertidor de frecuencia.

Visión general de los grupos de parámetros

Grupo	Función
0-** Func./Display	Parámetros relacionados con las funciones básicas del convertidor de frecuencia, el funcionamiento
	de las teclas del LCP y la configuración de su pantalla.
1-** Carga y motor	Parámetros relacionados con los ajustes del motor.
2-** Frenos	Parámetros relacionados con las características de freno del convertidor de frecuencia.
3-** Ref./Rampas	Parámetros de tratamiento de referencias, definiciones de limitaciones y configuración de la reacción
	del convertidor de frecuencia ante los cambios.
4-** Lím./Advert.	Parámetros para configurar límites y advertencias.
5-** E/S digital	Parámetros para configurar entradas y salidas digitales.
6-** E/S analógica	Parámetros para configurar las entradas y salidas analógicas.
8-** Comunic. y opciones	Grupo de parámetros para configurar comunicaciones y opciones.
9-** PROFIBUS	Grupo de parámetros específicos de Profibus (se necesita VLT® PROFIBUS DP MCA 101).
10-** Fieldbus CAN	Grupo de parámetros para parámetros específicos de DeviceNet (se necesita VLT® DeviceNet MCA
	104).
13-** Lógica inteligente	Grupo de parámetros para Smart Logic Control.
14-** Func. especiales	Grupo de parámetros para configurar funciones especiales del convertidor de frecuencia.
15-** Frequency Converter	Grupo de parámetros con información sobre el convertidor de frecuencia, tal como datos de funcio-
Information	namiento, configuración de hardware y versiones de software.
16-** Lecturas de datos	Grupo de parámetros para la lectura de datos, como por ejemplo, referencias reales, tensiones,
	controles, alarmas, advertencias y códigos de estado.
18-** Data Readouts 2	Este grupo de parámetros contiene los 10 últimos registros de mantenimiento preventivo.
20-** Convertidor de lazo cerrado	Este grupo de parámetros se utiliza para configurar el controlador PID de lazo cerrado que controla la
	frecuencia de salida de la unidad.
21-** Lazo cerrado ext.	Parámetros para configurar los tres controladores PID de lazo cerrado ampliado.
22-** Funciones de aplicaciones	Parámetros para aplicaciones de agua.
23-** Funciones basadas en el	Parámetros para realizar acciones de periodicidad diaria o semanal.
tiempo	
24-** Funciones de aplicaciones 2	Parámetros para el bypass del convertidor de frecuencia.
25-** Controlador de cascada	Parámetros para configurar el controlador de cascada básico para el control secuencial de varias
	bombas.
26-** Opción E/S analógica MCB	Parámetros para configurar VLT® Analog I/O Option MCB 109.
109	
29-** Water Application Functions	Parámetros para el ajuste de funciones específicas de agua.
30-** Características especiales	Parámetros para configurar las funciones especiales.
31-** Opción Bypass	Parámetros para configurar la función de bypass
35-** Opción de entrada sensor	Parámetros para configurar la función de entrada del sensor.

Tabla 3.1 Grupos de parámetros

Las descripciones y selecciones de parámetros se muestran en el LCP gráfico o numérico. Consulte capétulo 2 Cómo realizar la programación para obtener mas información. Para acceder a los parámetros, pulse la tecla [Quick Menu] o [Main Menu] en el LCP. El menú rápido se utiliza, principalmente, para la puesta en servicio de la unidad, proporcionando los parámetros necesarios para iniciar su funcionamiento. El Menú principal proporciona acceso a todos los parámetros que permiten programar detalladamente la aplicación.

3

Todos los terminales de entrada/salida digital y analógica son multifuncionales. Todos los terminales tienen funciones predeterminadas de fábrica aptas para la mayoría de aplicaciones de agua. Si se requieren otras funciones especiales, deberán programarse en los grupos de parámetros 5-** E/S Digital o 6-** E/S Analógica.



Danfoss

3.2 Parámetros 0-** Func./Display

Parámetros relacionados con las funciones básicas del convertidor de frecuencia, el funcionamiento de las teclas del LCP y la configuración de su pantalla.

3.2.1 0-0* Ajustes básicos

0-01 Idio	ma		
Option:	Función:		
		Define el idioma que se usará en la pantalla.	
		El convertidor de frecuencia se suministra con dos paquetes de idioma diferentes. El inglés y el alemán se incluyen en ambos paquetes. El inglés no puede borrarse ni manipularse.	
[0] *	English	En los paquetes de idiomas 1 y 2.	
[1]	Deutsch	En los paquetes de idiomas 1 y 2.	
[2]	Francais	En el paquete de idioma 1.	
[3]	Dansk	En el paquete de idioma 1.	
[4]	Spanish	En el paquete de idioma 1.	
[5]	Italiano	En el paquete de idioma 1.	
[6]	Svenska	En el paquete de idioma 1.	
[7]	Nederlands	En el paquete de idioma 1.	
[10]	Chinese	En el paquete de idioma 2.	
[20]	Suomi	En el paquete de idioma 1.	
[22]	English US	En el paquete de idioma 1.	
[27]	Greek	En el paquete de idioma 1.	
[28]	Bras.port	En el paquete de idioma 1.	
[36]	Slovenian	En el paquete de idioma 1.	
[39]	Korean	En el paquete de idioma 2.	
[40]	Japanese	En el paquete de idioma 2.	
[41]	Turkish	En el paquete de idioma 1.	
[42]	Trad.Chinese	En el paquete de idioma 2.	
[43]	Bulgarian	En el paquete de idioma 1.	
[44]	Srpski	En el paquete de idioma 1.	
[45]	Romanian	En el paquete de idioma 1.	
[46]	Magyar	En el paquete de idioma 1.	
[47]	Czech	En el paquete de idioma 1.	
[48]	Polski	En el paquete de idioma 1.	
[49]	Russian	En el paquete de idioma 1.	
[50]	Thai	En el paquete de idioma 2.	
[51]	Bahasa Indonesia	En el paquete de idioma 2.	

0-01 Idioma			
Option: Función:		Función:	
[52]	Hrvatski	En el paquete de idioma 2.	

0-02 Unidad de velocidad de motor		
Option:		Función:
		Este parámetro no se puede ajustar con el motor en marcha. La información que muestre la pantalla dependerá de los ajustes del parámetro 0-02 Unidad de velocidad de motor y el parámetro 0-03 Ajustes regionales. Los ajustes predeterminados del parámetro 0-02 Unidad de velocidad de motor y el parámetro 0-03 Ajustes regionales dependen de la región del mundo en que se suministre el convertidor de frecuencia. AVISO: Cambiar la unidad de velocidad del motor reinicia algunos parámetros a sus valores iniciales. Seleccione la unidad de velocidad del motor antes de modificar otros parámetros.
[0] *	RPM	Seleccionar para mostrar las variables y parámetros de velocidad del motor en función de la velocidad del motor (r/min).
[1]	Hz	Seleccionar para mostrar las variables y parámetros de velocidad del motor en función de la frecuencia de salida (Hz).

0-03 Ajustes regionales

Option:

Función:

AVISO!

Este parámetro no se puede ajustar con el motor en marcha.

Lo que muestre la pantalla dependerá de los ajustes del parámetro 0-02 Unidad de velocidad de motor y el parámetro 0-03 Ajustes regionales. Los ajustes predeterminados del parámetro 0-02 Unidad de velocidad de velocidad de motor y el



0-03 Ajustes regionales			
Option:	Función:		
		parámetro 0-03 Ajustes regionales dependen de la región del mundo en que se suministre el convertidor de frecuencia. Reprograme los ajustes según sea necesario. Los ajustes que no se usan no aparecen.	
[0]	Internacional	Ajusta las unidades del parámetro 1-20 Potencia motor [kW] a [kW] y el valor predeterminado del parámetro 1-23 Frecuencia motor a 50 Hz.	
[1]	Norteamérica	Ajusta las unidades del parámetro 1-21 Potencia motor [CV] a CV y el valor predeterminado del parámetro 1-23 Frecuencia motor a 60 Hz.	

0-04 Esta	0-04 Estado operación en arranque		
Option:		Función:	
		Seleccionar el modo de funciona- miento al volver a conectar el convertidor de frecuencia a la tensión de red cuando funciona en modo manual (local).	
[0] *	Auto-arranque	Reanuda el funcionamiento del convertidor de frecuencia con la misma referencia local y las mismas condiciones de arranque/parada. Se aplican las mismas condiciones de arranque/parada que tenía el convertidor al apagarlo (aplicadas por [Hand On] / [Off] en el LCP o en el arranque local a través de una entrada digital).	
[1]	Par. forz., ref. guard	Detiene el convertidor de frecuencia, pero mantiene al mismo tiempo en memoria la referencia local de velocidad previa a la parada. Después de volver a conectar la tensión de red y de recibir una orden de arranque (pulsando la tecla [Hand On] o mediante una orden de arranque local desde una entrada digital), el convertidor de frecuencia vuelve a arrancar y funciona a la velocidad de referencia guardada.	

0-05 Unidad de modo local			
Option:	Función:		
		Define si la unidad de referencia local se muestra en términos de velocidad del eje del motor (en RPM/Hz) o como porcentaje.	
[0] *	Como unidad de velocidad del motor		
[1]	%		

3.2.2 0-1* Operac. de ajuste

Defina y controle los ajustes de parámetros individuales. El convertidor de frecuencia cuenta con cuatro ajustes de parámetros que se pueden programar independientemente unos de otros. Esto hace que el uso del convertidor de frecuencia sea flexible y que este pueda satisfacer los requisitos de muchos esquemas diferentes de control de sistemas de agua, ahorrando con frecuencia el coste de equipos de control externos. Por ejemplo, los ajustes pueden utilizarse para programar el convertidor de frecuencia de modo que se acomode a un esquema de control en un ajuste (p. ej., funcionamiento diurno) y a otro esquema de control en otro ajuste (p. ej., funcionamiento nocturno). También puede utilizarlos una unidad de tratamiento de aire o una unidad OEM para programar idénticamente todos sus convertidores de frecuencia de fábrica para diferentes modelos de una misma gama, de manera que tengan los mismos parámetros. Durante la producción o puesta en marcha, seleccione un ajuste específico dependiendo del modelo de convertidor de frecuencia.

Seleccione el ajuste activo (es decir, el ajuste en el que el convertidor de frecuencia está funcionando) en el parámetro 0-10 Ajuste activo. A continuación, el LCP mostrará el ajuste activo seleccionado. Utilizando el ajuste múltiple, será posible alternar entre ajustes, con el convertidor de frecuencia en funcionamiento o parado, utilizando una entrada digital o a través de órdenes de comunicación serie (por ejemplo, para ahorro nocturno). Si es necesario cambiar los ajustes durante el funcionamiento, asegúrese de programar el parámetro 0-12 Ajuste actual enlazado a de la manera adecuada. En la mayoría de aplicaciones de agua y tratamiento de aguas residuales, no será necesario programar el parámetro 0-12 Ajuste actual enlazado a aunque se tenga que modificar la configuración durante el funcionamiento. No obstante, puede que sí sea necesario en aplicaciones complejas que utilicen toda la flexibilidad del ajuste múltiple. Utilizando el parámetro 0-11 Ajuste de programación, es posible editar parámetros dentro de cualquiera de los ajustes, mientras el convertidor de frecuencia sigue funcionando en el ajuste activo. El ajuste activo puede ser diferente del que se esté editando. Utilizando el parámetro 0-51 Copia de ajuste, es posible copiar ajustes de parámetros entre ajustes para



permitir una puesta en marcha más rápida si se necesitan ajustes similares de parámetros en diferentes ajustes.

0-10 Ajus	te activo	
Option:		Función:
Option:		Seleccione el ajuste en el que va a funcionar el convertidor de frecuencia. Utilice el parámetro 0-51 Copia de ajuste para copiar un ajuste sobre otro o sobre todos los demás ajustes. Para evitar configuraciones contradictorias del mismo parámetro en dos ajustes diferentes, enlace los ajustes entre sí utilizando el parámetro 0-12 Ajuste actual enlazado a. Detenga el convertidor de frecuencia antes de cambiar entre ajustes en los que los parámetros marcados como no modificables durante el funcionamiento tengan valores diferentes. Los parámetros «no modificables durante el funcionamiento» están marcados como FALSO en el capétulo 4 Listas de parámetros.
[0]	Ajuste de fábrica	No se puede cambiar. Contiene el conjunto de datos de Danfoss y puede utilizarse como fuente de datos para devolver los demás ajustes a un estado conocido.
[1] *	Ajuste activo 1	[1] De Ajuste activo 1 a [4] Ajuste activo 4 son los cuatro ajustes de parámetros en los que pueden programarse todos los parámetros.
[2]	Ajuste activo 2	
[3]	Ajuste activo 3	
[4]	Ajuste activo 4	
[9]	Ajuste activo	Se utiliza para la selección remota de ajustes mediante las entradas digitales y el puerto de comuni- cación en serie. Este ajuste utiliza los ajustes del parámetro 0-12 Ajuste actual enlazado a.

0-11 Ajuste de programación				
Option:	Función:			
		Seleccione el ajuste que se va a		
	editar (es decir, programar) durante			
	el funcionamiento: el ajuste activo			
	o uno de los inactivos. El número			
		de ajuste que se está editando se		
		muestra en el LCP entre paréntesis.		
[0]	Ajuste de	No puede modificarse, pero es útil		
	fábrica	como fuente de datos para		

0-11 Ajuste de programación			
Option:		Función:	
		devolver los demás ajustes a un	
		estado conocido.	
[1]	Ajuste activo 1	[1] De Ajuste activo 1 a [4] Ajuste	
		activo 4: se pueden editar	
		libremente durante el funciona-	
		miento, independientemente del	
		ajuste activo actual.	
[2]	Ajuste activo 2		
[3]	Ajuste activo 3		
[4]	Ajuste activo 4		
[9] *	Ajuste activo	El ajuste con el que está	
		funcionando el convertidor de	
		frecuencia puede editarse durante	
		el funcionamiento. La edición de	
		parámetros en el ajuste	
		seleccionado se suele hacer desde	
		el LCP, pero también es posible a	
		través de cualquiera de los puertos	
		de comunicación en serie.	

0-12 Ajus	te actual enlazado a
Option:	Función:
Option:	Función: Utilice este parámetro solo si se requiere un cambio de ajustes con el motor en marcha. Este parámetro asegura que los parámetros no modificables durante el funcionamiento tienen el mismo ajuste en todos los ajustes pertinentes. Para permitir cambios de un ajuste a otro sin conflictos durante el funcionamiento del convertidor de frecuencia, enlace los ajustes que contienen parámetros no modificables durante el funcionamiento. El enlace garantiza la sincronización
	de los valores de los parámetros no modificables durante el funcionamiento al cambiar de un ajuste a otro durante el funcionamiento. Los parámetros marcados como FALSOS en las listas de parámetros (en el capétulo 4 Listas de parámetros) no podrán modificarse mientras el convertidor de frecuencia está en funcionamiento. La función del parámetro 0-12 Ajuste actual enlazado a se utiliza cuando está seleccionado [9] Ajuste activo en el parámetro 0-10 Ajuste activo. Utilice [9] Ajuste activo para cambiar de un



3

0-12 Ajuste actual enlazado a Option: Función: ajuste a otro durante el funcionamiento, con el motor en marcha. Por ejemplo: utilice [9] Ajuste activo para cambiar del ajuste 1 al ajuste 2 con el motor en marcha. Programe primero los parámetros del ajuste 1 y después asegúrese de que este y el ajuste 2 estén sincronizados (o enlazados). La sincronización se puede hacer de dos maneras: Cambie la edición de ajuste a [2] Ajuste activo 2 en parámetro 0-11 Ajuste de programación y configure parámetro 0-12 Ajuste actual enlazado a como [1] Editar ajuste 1. Esto inicia el proceso de enlace (sincronización). Set-up Handling 0-12 This Set-up Linked to Setup 1 Ilustración 3.1 Gestión de ajustes Estando en el ajuste 1, copie el ajuste 1 al ajuste 2 utilizando el parámetro 0-50 Copia con LCP. A continuación, configure parámetro 0-12 Ajuste actual enlazado a como [2] Editar ajuste 2. Esto comienza el proceso de enlace. Set-up Handling 0-12 This Set-up Linked to Setup 2 Ilustración 3.2 Gestión de ajustes Después de realizar el enlace, el parámetro 0-13 Lectura: Ajustes relacionados mostrará los ajustes 1

0-12 Ajuste actual enlazado a			
Option:	Función:		
		y 2 para indicar que todos los parámetros «no modificables durante el funcionamiento» son ahora los mismos en el ajuste 1 y el ajuste 2. Si se aplican cambios en el ajuste 2 a parámetros no modificable durante el funcionamiento, como por ejemplo, el parámetro 1-30 Resistencia estator (Rs), dichos cambios se aplicarán también automáticamente al ajuste 1. Ahora ya es posible cambiar del ajuste 1 al ajuste 2 durante el funcionamiento.	
[0] *	Sin relacionar		
[1]	Editar ajuste 1		
[2]	Editar ajuste 2		
[3]	Editar ajuste 3		
[4]	Editar ajuste 4		

0-13 Lectura: Ajustes relacionados

Matriz [5]

Range:		Función:		
0*	[0 - 255]	Ver una lista de todos los ajustes		
		enlazados	enlazados mediante	
		parámetro	parámetro 0-12 Ajuste actual	
		enlazado a	. El parámetro tiene un	
		índice para cada ajuste de		
		parámetro	s. El valor de cada índice	
		indica qué	ajustes están enlazados	
		a ese ajuste de parámetros.		
		Índice Valor LCP		
		0 {0}		
		1 {1,2}		
		2	{1,2}	
		3 {3}		
		4 {4}		
		Tabla 3.2 Ejemplo de enlace de ajustes		



0-14 Lectura: Prog. ajustes / canal			
Range:	Función:		
0*	[-2147483648 - 2147483647]	Vea el ajuste del parámetro 0-11 Ajuste de progra-mación para cada uno de los cuatro	
		canales de comunicación diferentes. Cuando el número se muestra en hexadecimal, como en el LCP, cada número indica un canal. Los números del 1 al 4 indican un número de ajuste; F corresponde a los ajustes de fábrica y A, a un ajuste activo. Los canales son, de derecha a izquierda: LCP, fieldbus, USB, HPFB1,5. Ejemplo: el valor AAAAAA21h significa que el canal del fieldbus del convertidor de frecuencia utiliza el ajuste 2 en el parámetro 0-11 Ajuste de programación, el LCP utiliza el ajuste 1 y todos los demás canales utilizan el ajuste activo.	

3.2.3 0-2* Display LCP

Defina las variables mostradas en el LCP.

AVISO!

Para obtener información sobre cómo escribir textos de display, consulte:

- Parámetro 0-37 Texto display 1.
- Parámetro 0-38 Texto display 2.
- Parámetro 0-39 Texto display 3.

0-20 Línea de pantalla pequeña 1.1		
Option:	Función:	
		Seleccione una variable para mostrarla en la línea 1, posición izquierda.
[0]	Ninguno	Ningún valor de pantalla seleccionado
[15]	Readout: actual setup	
[37]	Texto display	Código de control actual
[38]	Texto display 2	
[39]	Texto display	
[89]	Lectura de fecha y hora	

0-20 Línea de pantalla pequeña 1.1				
Option: Función:				
[953]	Cód. de advert. Profibus	Muestra advertencias de comunicación de PROFIBUS.		
[1005]	Lectura contador errores transm.	Muestra el número de errores de transmisión del control CAN desde el último encendido.		
[1006]	Lectura contador errores recepción	Muestra el número de errores de recepción del control CAN desde el último encendido.		
[1007]	Lectura contador bus desac.	Muestra el número de eventos de bus desactivado desde el último encendido.		
[1013]	Parámetro de advertencia	Muestra un código de advertencia específico de DeviceNet. Se asigna un bit independiente a cada advertencia.		
[1230]	Parámetro de advertencia			
[1397]	Alert Alarm Word			
[1398]	Alert Warning Word			
[1399]	Alert Status Word			
[1500]	Horas de funciona- miento	Consulte el número de horas de funcionamiento del convertidor de frecuencia.		
[1501]	Horas funcionam.	Consulte el número de horas de funcionamiento del motor.		
[1502]	Contador KWh	Consulte el consumo de energía en kWh.		
[1580]	Horas de funciona- miento del ventilador			
[1600]	Código de control	Vea el código de control enviado desde el convertidor de frecuencia a través del puerto de comuni- cación serie en código hexadecimal.		
[1601] *	Referencia [Unidad]	Referencia total (la suma de las ref. digital, analógica, interna, de bus, mantenida y de enganche arriba y abajo) en la unidad seleccionada.		
[1602]	Referencia %	Referencia total (la suma de las ref. digital, analógica, interna, de bus, mantenida y de enganche arriba y abajo) en porcentaje.		
[1603]	Código estado	Código de estado actual		



0-20 Línea de pantalla pequeña 1.1		
Option:		Función:
[1605]	Valor real princ. [%]	Una o más advertencias en código hexadecimal.
[1609]	Lectura personalizada	Consulte las lecturas definidas por el usuario tal y como se han configurado en: • Parámetro 0-30 Unidad de lectura personalizada. • Parámetro 0-31 Valor mínimo de lectura personalizada. • Parámetro 0-32 Valor máximo de lectura personalizada.
[1610]	Potencia [kW]	Potencia real consumida por el motor en kW.
[1611]	Potencia [HP]	Potencia real consumida por el motor en CV.
[1612]	Tensión motor	Tensión suministrada al motor.
[1613]	Frecuencia	Frecuencia del motor, es decir, la frecuencia de salida del convertidor de frecuencia en Hz.
[1614]	Intensidad motor	Corriente de fase del motor medida como valor efectivo.
[1615]	Frecuencia [%]	Frecuencia del motor, es decir, la frecuencia de salida del convertidor de frecuencia en porcentaje.
[1616]	Par [Nm]	La carga actual del motor en forma de porcentaje del par nominal del motor.
[1617]	Velocidad [RPM]	Velocidad en RPM (revoluciones por minuto), es decir, la velocidad del eje del motor en lazo cerrado, basándose en los datos de la placa de características del motor introducidos, en la frecuencia de salida y en la carga del convertidor de frecuencia.
[1618]	Térmico motor	Carga térmica del motor, calculada por la función ETR. Consulte también el <i>grupo de parámetros</i> 1-9* Temperatura motor.
[1619]	Temperatura del sensor KTY	
[1622]	Par [%]	Muestra el par actual desarrollado en porcentaje.
[1623]	Motor Shaft Power [kW]	Muestra la potencia mecánica aplicada al eje del motor.

0-20 Línea de pantalla pequeña 1.1					
Option:					
[1624]	Calibrated Stator Resistance				
[1626]	Potencia filtrada [kW]				
[1627]	Potencia filtrada [CV]				
[1630]	Tensión Bus CC	Tensión del enlace de CC en el convertidor de frecuencia.			
[1631]	System Temp.				
[1632]	Energía freno / s	Potencia actual de frenado transferida a una resistencia de frenado externa. Muestra un valor instantáneo.			
[1633]	Energía freno / 2 min	Potencia de frenado transferida a una resistencia de frenado externa. La potencia media se calcula de manera continua durante los últimos 120 s.			
[1634]	Temp. disipador	Temperatura del disipador actual del convertidor de frecuencia. El límite de desconexión se sitúa en 95 ±5 °C. y la reconexión se produce a 70 ±5 °C.			
[1635]	Témico inversor	Carga en porcentaje de los inversores.			
[1636]	Int. Nom. Inv.	Intensidad nominal del convertidor de frecuencia.			
[1637]	Máx. Int. Inv.	Intensidad máxima del convertidor de frecuencia.			
[1638]	Estado ctrlador SL	Estado del evento ejecutado por el controlador.			
[1639]	Temp. tarjeta control	Temperatura de la tarjeta de control.			
[1642]	Service Log Counter				
[1645]	Motor Phase U Current				
[1646]	Motor Phase V Current				
[1647]	Motor Phase W Current				
[1650]	Referencia externa	Suma de las referencias externas como porcentaje; es decir, la suma de las referencias analógica, de pulsos y de bus.			
[1652]	Realimen- tación [Unit]	Valor de la señal en unidades, tomado de las entradas digitales programadas.			



0-20 Línea de pantalla pequeña 1.1		
Option: Función:		
[1653]	Referencia Digi pot	Visualice la contribución del potenciómetro digital a la realimentación de la referencia real.
[1654]	Realim. 1 [Unidad]	Visualice el valor de realimentación 1. Consulte el <i>grupo de parámetros</i> 20-0* Realimentación.
[1655]	Realim. 2 [Unidad]	Visualice el valor de realimentación 2. Consulte el <i>grupo de parámetros</i> 20-0* Realimentación.
[1656]	Realim. 3 [Unidad]	Visualice el valor de realimentación 3. Consulte el <i>grupo de parámetros</i> 20-0* Realimentación.
[1658]	Salida PID [%]	Devuelve el valor de salida del controlador PID de lazo cerrado como porcentaje.
[1659]	Adjusted Setpoint	Muestra el valor de consigna de func. real tras ser modificada por la compensación de caudal. Consulte el grupo de parámetros 22-8* Compensac. caudal.
[1660]	Entrada digital	Muestra el estado de las entradas digitales. 0 = señal baja; 1 = señal alta. Respecto al orden, véase parámetro 16-60 Entrada digital. El bit 0 está en el extremo derecho.
[1661]	Terminal 53 ajuste conex.	Ajuste del terminal de entrada 53. Intensidad = 0; Tensión = 1.
[1662]	Entrada analógica 53	Valor real en la entrada 53 como referencia o valor de protección.
[1663]	Terminal 54 ajuste conex.	Ajuste del terminal de entrada 54. Intensidad = 0; Tensión = 1.
[1664]	Entrada analógica 54	Valor real en la entrada 54 como valor de referencia o de protección.
[1665]	Salida analógica 42 [mA]	Valor real en mA en la salida 42. Utilice el <i>parámetro 6-50 Terminal 42</i> salida para seleccionar la variable que se debe mostrar en la salida 42.
[1666]	Salida digital [bin]	Valor binario de todas las salidas digitales.
[1667]	Ent. pulsos #29 [Hz]	Valor real de la frecuencia aplicada en el terminal 29 como entrada de pulsos.
[1668]	Ent. pulsos #33 [Hz]	Valor real de la frecuencia aplicada en el terminal 33 como entrada de pulsos.

0-20 Línea de pantalla pequeña 1.1		
Option:		Función:
[1669]	Salida pulsos #27 [Hz]	Valor real de los pulsos aplicados en el terminal 27 en modo de salida digital.
[1670]	Salida pulsos #29 [Hz]	Valor real de los pulsos aplicados en el terminal 29 en modo de salida digital.
[1671]	Salida Relé [bin]	Visualiza los ajustes de todos los relés.
[1672]	Contador A	Visualice el valor actual del contador A.
[1673]	Contador B	Visualice el valor actual del contador B.
[1675]	Entr. analóg. X30/11	Valor real de la señal en la entrada X30/11 (tarjeta de E/S general opcional VLT® General Purpose I/O MCB 101).
[1676]	Entr. analóg. X30/12	Valor real de la señal en la entrada X30/12 (tarjeta de E/S general opcional VLT [®] General Purpose I/O MCB 101).
[1677]	Salida analógica X30/8 [mA]	Valor real en la salida X30/8 (tarjeta de E/S general opcional VLT® General Purpose I/O MCB 101). Utilice el <i>parámetro 6-60 Terminal</i> X30/8 salida para seleccionar la variable representada.
[1678]	Salida analógica X45/1 [mA]	
[1679]	Salida analógica X45/3 [mA]	
[1680]	Bus campo CTW 1	Código de control (CTW) recibido del fieldbus.
[1682]	Bus campo REF 1	Valor de referencia principal enviado con el código de control a través de la red de comunicación serie; por ejemplo, desde el BMS, el PLC u otro controlador.
[1684]	Opción comun. STW	Código de estado ampliado de opción de comunicaciones de fieldbus.
[1685]	Puerto FC CTW 1	Código de control (CTW) recibido del fieldbus.
[1686]	Puerto FC REF 1	Código de estado (STW) enviado al fieldbus.
[1687]	Bus Readout Alarm/Warning	



0-20 Línea de pantalla pequeña 1.1		
Option:		Función:
[1689]	Configurable Alarm/Warning Word	Muestra el código de advertencia/ alarma configurado en el parámetro 8-17 Configurable Alarm and Warningword.
[1690]	Código de alarma	Una o más alarmas en código hexadecimal (utilizadas para comunicación serie).
[1691]	Código de alarma 2	Una o más alarmas en código hexadecimal (utilizadas para comunicación serie).
[1692]	Código de advertencia	Una o más advertencias en código hexadecimal (utilizadas para comunicación serie).
[1693]	Código de advertencia 2	Una o más advertencias en código hexadecimal (utilizadas para comunicación serie).
[1694]	Cód. estado amp	Una o más condiciones de estado en código hexadecimal (utilizadas para comunicación serie).
[1695]	Código de estado ampl. 2	Una o más condiciones de estado en código hexadecimal (utilizadas para comunicación serie).
[1696]	Cód. de manteni- miento	Los bits reflejan el estado de los eventos de mantenimiento preventivo programados en el grupo de parámetros 23-1* Mantenimiento.
[1697]	Alarm Word 3	
[1698]	Warning Word 3	
[1830]	Entr. analóg. X42/1	Muestra el valor de la señal aplicada al terminal X42/1 en la tarjeta de E/S analógica.
[1831]	Entr. analóg. X42/3	Muestra el valor de la señal aplicada al terminal X42/3 en la tarjeta de E/S analógica.
[1832]	Entr. analóg. X42/5	Muestra el valor de la señal aplicada al terminal X42/5 en la tarjeta de E/S analógica.
[1833]	Sal. analóg. X42/7 [V]	Muestra el valor de la señal aplicada al terminal X42/7 en la tarjeta de E/S analógica.
[1834]	Sal. analóg. X42/9 [V]	Muestra el valor de la señal aplicada al terminal X42/9 en la tarjeta de E/S analógica.
[1835]	Sal. analóg. X42/11 [V]	Muestra el valor de la señal aplicada al terminal X42/11 en la tarjeta de E/S analógica.

0-20 Línea de pantalla pequeña 1.1		
Option:		Función:
[1836]	Entrada	
	analógica	
	X48/2 [mA]	
[1837]	Entr. temp. X48/4	
[1838]	Entr. temp.	
[1030]	X48/7	
[1839]	Entr. temp.	
	X48/10	
[1850]	Lectura	
	Sensorless	
	[unidad]	
[1860]	Digital Input 2	
[1870]	Mains Voltage	
[1871]	Mains Frequency	
[1872]	Mains	
[10/2]	Imbalance	
[1875]	Rectifier DC	
	Volt.	
[2117]	Referencia 1	Valor de la referencia para el
	Ext. [Unidad]	controlador de lazo cerrado
		ampliado 1.
[2118]	Realim. 1 Ext.	Valor de la señal de realimentación
	[Unidad]	para el controlador de lazo cerrado
		ampliado 1.
[2119]	Salida 1 Ext.	Valor de la salida del controlador de
	[%]	lazo cerrado ampliado 1.
[2137]	Referencia 2	Valor de la referencia para el
	Ext. [Unidad]	controlador de lazo cerrado
		ampliado 2.
[2138]	Realim. 2 Ext.	Valor de la señal de realimentación
	[Unidad]	para el controlador de lazo cerrado
		ampliado 2.
[2139]	Salida 2 Ext.	Valor de la salida del controlador de
	[%]	lazo cerrado ampliado 2.
[2157]	Referencia 3	Valor de la referencia para el
	Ext. [Unidad]	controlador de lazo cerrado
		ampliado 3.
[2158]	Realim. 3 Ext.	Valor de la señal de realimentación
	[Unidad]	para el controlador de lazo cerrado
		ampliado 3.
[2159]	Salida 3 Ext.	Valor de la salida del controlador de
	[%]	lazo cerrado ampliado 3.
[2230]	Potencia falta	Potencia sin caudal calculada para
	de caudal	la velocidad real de funcionamiento.
[2316]	Texto	
	mantenim.	
[2580]	Estado	Estado de funcionamiento del
	cascada	controlador de cascada.



0-20 Líne	a de pantalla p	pequeña 1.1
Option:		Función:
[2581]	Estado bomba	Estado de funcionamiento de cada bomba controlada por el controlador de cascada.
[2791]	Cascade Reference	Salida de referencia para uso con convertidores de frecuencia esclavos.
[2792]	% Of Total Capacity	Parámetro de lectura de datos que muestra el punto de funciona-miento del sistema como un porcentaje de la capacidad total del sistema.
[2793]	Cascade Option Status	Parámetro de lectura de datos que muestra el estado del sistema de cascada.
[2794]	Estado del sistema de cascada	
[2795]	Advanced Cascade Relay Output [bin]	
[2796]	Extended Cascade Relay Output [bin]	
[2920]	Derag Power[kW]	
[2921]	Derag Power[HP]	
[2965]	Totalized Volume	
[2966]	Actual Volume	
[2969]	Flow	
[3110]	Cód. estado bypass	
[3111]	Horas func. bypass	
[3401]	PCD 1 escritura en MCO	
[3402]	PCD 2 escritura en MCO	
[3403]	PCD 3 escritura en MCO	
[3404]	PCD 4 escritura en MCO	
[3405]	PCD 5 escritura en MCO	
[3406]	PCD 6 escritura en MCO	

0-20 Línea de pantalla pequeña 1.1		
Option:		Función:
[3407]	PCD 7	
	escritura en	
	МСО	
[3408]	PCD 8	
	escritura en	
	MCO	
[3409]	PCD 9	
	escritura en	
	МСО	
[3410]	PCD 10	
	escritura en	
	МСО	
[3421]	PCD 1 lectura	
_	desde MCO	
[3422]	PCD 2 lectura	
To 45 - 2	desde MCO	
[3423]	PCD 3 lectura	
[2.42.4]	desde MCO	
[3424]	PCD 4 lectura	
[2.425]	desde MCO	
[3425]	PCD 5 lectura	
[2.426]	desde MCO	
[3426]	PCD 6 lectura desde MCO	
[3427]	PCD 7 lectura	
[3427]	desde MCO	
[3428]	PCD 8 lectura	
[5420]	desde MCO	
[3429]	PCD 9 lectura	
[5 .25]	desde MCO	
[3430]	PCD 10 lectura	
	desde MCO	
[9920]	Fan Ctrl deltaT	
[9921]	Fan Ctrl	
	Tmean	
[9922]	Fan Ctrl NTC	
	Cmd	
[9923]	Fan Ctrl i-term	
[9924]	Rectifier	
	Current	
[9952]	PC Debug 0	
[9953]	PC Debug 1	
[9954]	PC Debug 2	
[9961]	FPC Debug 0	
[9962]	FPC Debug 1	
[9963]	FPC Debug 2	
[9964]	FPC Debug 3	
[9965]	FPC Debug 4	

0-21 Línea de pantalla pequeña 1.2

Las opciones son las mismas que para *parámetro 0-20 Línea de pantalla pequeña 1.1*. Seleccione una variable para mostrarla en la línea 1, posición central.



0-22 Línea de pantalla pequeña 1.3

Las opciones son las mismas que para *parámetro 0-20 Línea de pantalla pequeña 1.1*. Seleccione una variable para mostrarla en la línea 1, posición derecha.

0-23 Línea de pantalla grande 2

Las opciones son las mismas que para *parámetro 0-20 Línea de pantalla pequeña 1.1.* Seleccione una variable para mostrarla en la línea 2.

0-24 Línea de pantalla grande 3

Las opciones son las mismas que para *parámetro 0-20 Línea de pantalla pequeña 1.1.* Seleccione una variable para mostrarla en la línea 2.

0-25 Mi menú personal		
Matriz [50]		
Range:		Función:
Size related*	[0 - 9999]	Defina hasta 20 parámetros que se deban incluir en el <i>Menú personal Q1</i> , al que se accede con la tecla [Quick Menu] del LCP. Los parámetros se muestran en el <i>Menú personal Q1</i> en el orden programado en este parámetro de matrices. Para borrar un parámetro, ajústelo a 0000. Por ejemplo, puede utilizarse para proporcionar un acceso rápido y sencillo a entre 1 y 50 parámetros que deban modificarse con regularidad.

3.2.4 0-3* Lectura LCP

Es posible personalizar los elementos de la pantalla con diversos fines:

- Lectura personalizada. Valor proporcional a la velocidad (lineal, cuadrada o cúbica en función de la unidad seleccionada en el parámetro 0-30 Unidad de lectura personalizada).
- Texto de display. Cadena de texto almacenada en un parámetro.

Lectura personalizada

El valor calculado que se mostrará se basa en los ajustes de:

- Parámetro 0-30 Unidad de lectura personalizada.
- Parámetro 0-31 Valor mínimo de lectura personalizada (solo lineal).
- Parámetro 0-32 Valor máximo de lectura personalizada.
- Parámetro 4-13 Límite alto veloc. motor [RPM].
- Parámetro 4-14 Límite alto veloc. motor [Hz].
- Velocidad real.

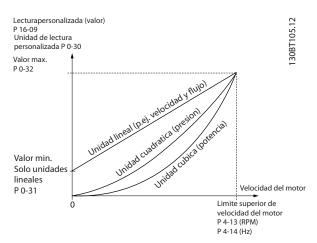


Ilustración 3.3 Lectura personalizada

La relación depende del tipo de unidad seleccionada en parámetro 0-30 Unidad de lectura personalizada:

Tipo de unidad	Relación de velocidad
Sin dimensión	
Velocidad	
Caudal, volumen	
Caudal, masa	Lineal
Velocidad	
Longitud	
Temperatura	
Presión	Cuadrática
Potencia	Cúbica

Tabla 3.3 Relaciones de velocidad para diferentes tipos de unidades

0-30 Unic	nidad de lectura personalizada	
Option:		Función:
		Programar un valor para ser mostrado en la pantalla del LCP. El valor tiene una relación lineal, cuadrática o cúbica con la velocidad. Esta relación depende de la unidad seleccionada (consulte la Tabla 3.3). El valor real calculado se puede leer en el parámetro 16-09 Lectura personalizada y/o puede mostrarse en la pantalla seleccionando [1609] Lectura personalizada en los parámetro 0-20 Línea de pantalla pequeña 1.1 al parámetro 0-24 Línea de pantalla grande 3.
[0]		
[1] *	%	
[5]	PPM	
[10]	1/min	



0-30 Unio	dad de lectura	personalizada
Option:		Función:
[11]	RPM	
[12]	PULSO/s	
[20]	l/s	
[21]	l/min	
[22]	l/h	
[23]	m³/s	
[24]	m³/min	
[25]	m³/h	
[30]	kg/s	
[31]	kg/min	
[32]	kg/h	
[33]	t/min	
[34]	t/h	
[40]	m/s	
[41]	m/min	
[45]	m	
[60]	°C	
[70]	mbar	
[71]	bar	
[72]	Pa	
[73]	kPa	
[74]	m WG	
[75]	mm Hg	
[80]	kW	
[120]	GPM	
[121]	gal/s	
[122]	gal/min	
[123]	gal/h	
[124]	CFM	
[125]	ft³/s	
[126]	ft³/min	
[127]	ft³/h	
[130]	lb/s	
[131]	lb/min	
[132]	lb/h	
[140]	pies/s	
[141]	ft/m	
[145]	pies	
[160]	°F	
[170]	psi	
[171]	libras/pulg. ²	
[172]	in wg	
[173]	pies WG	
[174]	pulg Hg	
[180]	CV	

0-31 Valor mínimo de lectura personalizada		
Range:	Función:	
Size	[-999999.99 -	Este parámetro permite elegir el
related*	100.00	valor mínimo de la lectura de datos
	CustomRea-	definida por el usuario (se produce
	doutUnit]	a velocidad cero). Solo es posible
		ajustar un valor diferente de 0
		cuando se selecciona una unidad
		lineal en el <i>parámetro 0-30 Unidad</i>
		de lectura personalizada. Para
		unidades cuadráticas o cúbicas, el
		valor mínimo es 0.

0-32 Valor máximo de lectura personalizada		
Range:		Función:
100	[par. 0-31 -	Este parámetro ajusta el valor
Custom-	999999.99	máximo que se mostrará cuando la
ReadoutUni	CustomRea-	velocidad del motor haya alcanzado
t*	doutUnit]	el valor ajustado para el
		parámetro 4-13 Límite alto veloc.
		motor [RPM] o el
		parámetro 4-14 Límite alto veloc.
		motor [Hz] (depende del ajuste del
		parámetro 0-02 Unidad de velocidad
		de motor).

0-37 Text	o display 1	
Range:		Función:
0*	[0 - 25]	En este parámetro, es posible escribir una cadena de texto individual para mostrarla en el LCP o para ser leída a través de la comunicación serie.
		Para mostrar el texto de forma permanente, seleccione [37] Texto display 1 en uno de los siguientes parámetros: • Parámetro 0-20 Línea de pantalla pequeña 1.1.
		• Parámetro 0-21 Línea de pantalla pequeña 1.2.
		Parámetro 0-22 Línea de pantalla pequeña 1.3.
		Parámetro 0-23 Línea de pantalla grande 2.
		• Parámetro 0-24 Línea de pantalla grande 3.
		• Parámetro 0-37 Texto display 1.
		El cambio del parámetro 12-08 Nombre de host cambiará el parámetro 0-37 Texto display 1, pero no al contrario.



0-38 Texto display 2 Range: Función: [0 - 25] En este parámetro, es posible escribir una cadena de texto individual para mostrarla en el LCP o para ser leída a través de la comunicación serie. Para mostrar el texto de forma permanente, seleccione [38] Texto display 2 en: Parámetro 0-20 Línea de pantalla pequeña 1.1. Parámetro 0-21 Línea de pantalla pequeña 1.2. Parámetro 0-22 Línea de pantalla pequeña 1.3. Parámetro 0-23 Línea de pantalla grande 2. Parámetro 0-24 Línea de pantalla grande 3. Pulse [▲] o [▼] para cambiar un carácter. Pulse [◀] y [▶] para mover el cursor. Cuando un carácter está resaltado por el cursor, puede cambiarse. Es posible insertar un carácter colocando el cursor entre dos caracteres y pulsando [▲] o [▼].

0-39 Text	o display 3	
Range:		Función:
0*	[0 - 25]	En este parámetro, es posible escribir una cadena de texto individual para mostrarla en el LCP o para ser leída a través de la comunicación serie. Para mostrar el texto de forma permanente, seleccione el texto de display 3 en el parámetro 0-20 Línea de pantalla pequeña 1.1, el parámetro 0-21 Línea de pantalla pequeña 1.2, el parámetro 0-22 Línea de pantalla pequeña 1.3, el parámetro 0-23 Línea de pantalla grande 2 o el parámetro 0-24 Línea de pantalla grande 3. Pulse [▲] o [▼] para cambiar un carácter. Pulse [◄] y [▶] para mover el cursor. Cuando un carácter está resaltado por el cursor, puede cambiarse. Es posible insertar un carácter colocando el cursor entre dos caracteres y pulsando [▲] o [▼].

3.2.5 0-4* Teclado LCP

Activar, desactivar y proteger con contraseña teclas individuales del LCP.

0-40 Botón (Hand on) en LCP		
Option:		Función:
[0]	Desactivado	Seleccione para desactivar la tecla.
[1] *	Activado	La tecla [Hand On] está activada.
[2]	Contraseña	Evita el arranque no autorizado en modo manual. Si el parámetro 0-40 Botón (Hand on) en LCP está incluido en Mi menú personal, defina la contraseña en el parámetro 0-65 Código de menú personal. En caso contrario, defina la contraseña en el parámetro 0-60 Contraseña menú principal.
[3]	Activado sin OFF	
[4]	Contraseña sin OFF	
[5]	Activado con OFF	
[6]	Contraseña con OFF	
[9]	Enabled, ref = 0	

0-41 Boto	Botón (Off) en LCP	
Option:		Función:
[0]	Desactivado	Seleccione para desactivar la tecla.
[1] *	Activado	La tecla [Off] está activada.
[2]	Contraseña	Evite una parada no autorizada. Si el parámetro 0-41 Botón (Off) en LCP está incluido en Mi menú personal, defina la contraseña en el parámetro 0-65 Código de menú personal. En caso contrario, defina la contraseña en el parámetro 0-60 Contraseña menú principal.



0-42 [Aut	0-42 [Auto activ.] llave en LCP	
Option:		Función:
[0]	Desactivado	Seleccione para desactivar la tecla.
[1] *	Activado	La tecla [Auto On] está activada.
[2]	Contraseña	Evita un arranque no autorizado en modo automático. Si el parámetro 0-42 [Auto activ.] llave en LCP está incluido en Mi menú personal, defina la contraseña en el parámetro 0-65 Código de menú personal. En caso contrario, defina la contraseña en el parámetro 0-60 Contraseña menú principal.

0-43 Botón (Reset) en LCP		
Option:		Función:
[0]	Desactivado	Seleccione para desactivar la tecla.
[1] *	Activado	La tecla [Reset] está activada.
[2]	Contraseña	Evite el reinicio no autorizado. Si el parámetro 0-43 Botón (Reset) en LCP está incluido en el parámetro 0-25 Mi menú personal, defina la contraseña en el parámetro 0-65 Código de menú personal. En caso contrario, defina la contraseña en el parámetro 0-60 Contraseña menú principal.
[3]	Activado sin OFF	
[4]	Contraseña sin OFF	
[5]	Activado con OFF	Al pulsar la tecla se reinicia el convertidor de frecuencia pero sin arrancarlo.
[6]	Contraseña con OFF	Impide un reinicio no autorizado. Al producirse un reinicio autorizado, el convertidor de frecuencia no arranca. Consulte la opción [2] Contraseña para obtener información sobre cómo establecer la contraseña.

0-44 Tecla [Off/Reset] en LCP		
Activar o desactivar la tecla [Off/Reset].		
Option:	Función:	
[0]	Desactivado	
[1] *	Activado	
[2]	Contraseña	

0-45 [Bypass conv.] Llave en LCP

Pulse [Off] y seleccione [0] Desactivado para evitar la parada accidental del convertidor de frecuencia. Pulse [Off] y seleccione [2] Contraseña para evitar el bypass no autorizado del convertidor de frecuencia. Si el parámetro 0-45 [Bypass conv.] Llave en LCP está incluido en el Menú rápido, defina la contraseña en el parámetro 0-65 Código de menú personal.

Option:		Función:
[0]	Desactivado	Seleccione para desactivar la tecla.
[1] *	Activado	
[2]	Contraseña	

3.2.6 0-5* Copiar/Guardar

Copie parámetros desde y hasta el LCP. Use estos parámetros para guardar y copiar ajustes de un convertidor de frecuencia a otro.

0-50 Copia con LCP		
Option:		Función:
		AVISO! Este parámetro no se puede ajustar con el motor en marcha.
[0] *	No copiar	
[1]	Trans. LCP tod.	Copia todos los parámetros de todos los ajustes desde la memoria del convertidor de frecuencia a la memoria del LCP. Para facilitar el mantenimiento, es recomendable copiar todos los parámetros en el LCP después de la puesta en servicio.
[2]	Tr d LCP tod. par.	Copia todos los parámetros de todos los ajustes desde la memoria del LCP hasta la memoria del convertidor de frecuencia.
[3]	Tr d LCP par ind tam	Copia solo los parámetros que sean independientes del tamaño del motor. Utilice la última selección para programar varios convertidores de frecuencia con la misma función sin perturbar los datos del motor que ya se hayan ajustado.
[10]	Delete LCP copy data	



0-51 Copia de ajuste		
Option:		Función:
[0] *	No copiar	Sin función.
[1]	Copiar al ajuste 1	Copia todos los parámetros del ajuste de programación actual (definido en <i>parámetro 0-11 Ajuste de programación</i>) al ajuste 1.
[2]	Copiar al ajuste 2	Copia todos los parámetros del ajuste de programación actual (definido en <i>parámetro 0-11 Ajuste de programación</i>) al ajuste 2.
[3]	Copiar al ajuste 3	Copia todos los parámetros del ajuste de programación actual (definido en <i>parámetro 0-11 Ajuste de programación</i>) al ajuste 3.
[4]	Copiar al ajuste 4	Copia todos los parámetros del ajuste de programación actual (definido en <i>parámetro 0-11 Ajuste de programación</i>) al ajuste 4.
[9]	Copiar a todos	Copia los parámetros del ajuste actual a cada uno de los ajustes de 1 a 4.

3.2.7 0-6* Contraseña

0-60 Contraseña menú principal		
Range:	Función:	
100*	[-9999 -	Definir la contraseña para acceder
	9999]	al Menú principal con la tecla [Main
		Menu]. Si <i>parámetro 0-61 Acceso a</i>
		menú princ. sin contraseña se ha
		ajustado como [0] Acceso total, no
		se tendrá en cuenta este parámetro.

0-61 Acce	ceso a menú princ. sin contraseña	
Option:		Función:
[0] *	Acceso total	Desactiva la contraseña definida en el parámetro 0-60 Contraseña menú principal. Si se selecciona esta opción, el parámetro 0-60 Contraseña menú principal, el parámetro 0-65 Código de menú personal y el parámetro 0-66 Acceso a menú personal sin contraseña no se tendrán en cuenta.
[1]	LCP: Sólo lectura	Evita la modificación no autorizada de los parámetros del <i>Menú</i> <i>principal</i> .
[2]	LCP: Sin acceso	Evita la visualización y modificación no autorizadas de los parámetros del <i>Menú principal</i> .

0-61 Acceso a menú princ. sin contraseña		
Option:		Función:
[3]	Bus: sólo lectura	Proporciona acceso de solo lectura a los parámetros mediante el fieldbus.
[4]	Bus: sin acceso	Desactiva el acceso a los parámetros mediante el fieldbus.
[5]	Alt: Sólo lectura	Evita la edición no autorizada de los parámetros del <i>Menú principal</i> y proporciona acceso de solo lectura a los parámetros a través del fieldbus.
[6]	Alt: Sin acceso	Evita la visualización no autorizada y la edición de los parámetros del <i>Menú principal</i> y desactiva el acceso a los parámetros a través del fieldbus.

0-65 Código de menú personal		
Range:	Función:	
200*	[-9999 -	Defina la contraseña para acceder a
	9999]	Mi menú personal con la tecla
		[Quick Menu]. Si
		parámetro 0-66 Acceso a menú
		personal sin contraseña se ha
		ajustado como [0] Acceso total, no
		se tendrá en cuenta este parámetro.

0-66 Acceso a menú personal sin contraseña

Si parámetro 0-61 Acceso a menú princ. sin contraseña se ha ajustado como [0] Acceso total, no se tendrá en cuenta este parámetro.

Option:		Función:
[0] *	Acceso total	Desactiva la contraseña definida en el parámetro 0-65 Código de menú
		personal.
[1]	LCP: Sólo	Evita la edición no autorizada de
	lectura	los parámetros de <i>Mi menú</i>
		personal.
[3]	Bus: sólo	
	lectura	
[5]	Alt: Sólo	
	lectura	

0-67 Cont	0-67 Contraseña acceso al bus		
Range:		Función:	
0*	[0 - 9999]	Al escribir en este parámetro se puede desbloquear el acceso al convertidor de frecuencia desde el bus / Software de configuración MCT 10.	



3.2.8 0-7* Ajustes del reloj

Ajuste la fecha y hora del reloj interno. Por ejemplo, el reloj interno se puede utilizar para:

- Acciones temporizadas.
- Registro de energía.
- Análisis de tendencias.
- Marcas de fecha y hora en las alarmas.
- Datos registrados.
- Mantenimiento preventivo.

Puede programarse el reloj para el cambio de horario de verano y para diferenciar los días laborables y no laborables de la semana, con 20 excepciones (vacaciones, etc.). Aunque los ajustes de hora se pueden realizar mediante el LCP, también pueden llevarse a cabo con acciones programadas y funciones de mantenimiento preventivo, mediante la herramienta Software de configuración MCT 10.

AVISO!

El convertidor de frecuencia no posee alimentación de seguridad para la función de reloj, de modo que la fecha y hora ajustadas se reinician al valor predeterminado (01.01.2007 00:00 Mon) tras un apagón, a menos que esté instalado un módulo de reloj en tiempo real con alimentación de seguridad. Si no se instala ningún módulo de alimentación de seguridad, utilice únicamente la función de reloj si el convertidor de frecuencia está integrado en un sistema externo que utilice comunicación serie y que mantenga la sincronización horaria de los equipos de control. En el parámetro 0-79 Fallo de reloj, puede programarse una advertencia si el reloj no se ha ajustado correctamente, como por ejemplo, tras un apagón.

AVISQ!

Cuando se instala la opción VLT[®] Analog I/O MCB 109 o la opción VLT[®] Real-time Clock MCB 117, se incluye una batería de emergencia para la fecha y la hora.

0-70 Fecha y hora		
Range:		Función:
Size related*	[0-0]	Ajusta la fecha y la hora del reloj interno. El formato que utilizar se ajusta en parámetro 0-71 Formato de fecha y parámetro 0-72 Formato de hora. Cuando se utiliza la opción VLT® Real-time Clock MCB 117, la hora se sincroniza cada día a las 15:00.

0-71 Formato de fecha		
Option:		Función:
[0]	AAAA-MM-DD	Ajusta el formato de fecha que se utilizará en el LCP.
[1]	DD-MM-AAAA	Ajusta el formato de fecha que se utilizará en el LCP.
[2]	MM/DD/AAAA	Ajusta el formato de fecha que se utilizará en el LCP.

0-72 Formato de hora		
Option:		Función:
		Ajusta el formato de hora que se utilizará en el LCP.
[0]	24 h	
[1]	12 h	

0-73 Diferencia zona horaria		
Range:		Función:
0 min*	[-780 - 780	Introducir la diferencia de zona
	min]	horaria respecto al horario UTC.
		Esta parámetro es necesario para el
		ajuste automático al horario de
		verano.

0-74 Horario de verano		
Option:		Función:
		Seleccionar cómo debe gestionarse el horario de verano. Para configurarlo de forma manual, introduzca la fecha de inicio y la fecha de fin en el parámetro 0-76 Inicio del horario de verano y el parámetro 0-77 Fin del horario de verano.
[0] *	No	
[2]	Manual	

0-76 Inicio del horario de verano		
Range:		Función:
Size	[0-0]	Ajusta la fecha y hora en las que
related*		comienza el horario de verano. La
		fecha se programa en el formato
		seleccionado en el
		parámetro 0-71 Formato de fecha.

0-77 Fin del horario de verano		
Range:		Función:
Size related*	[0-0]	Ajusta la fecha y hora en las que termina el horario de verano. La fecha se programa en el formato seleccionado en el parámetro 0-71 Formato de fecha.



0-79 Fallo de reloj		
Option:		Función:
		Activa o desactiva la advertencia del reloj si no se ha ajustado ni reiniciado el reloj tras un apagón y no hay ninguna batería de seguridad instalada. Si se ha instalado VLT® Analog I/O Option MCB 109, [1] Activado es la opción por defecto.
[0]	Desactivado	
[1]	Activado	

0-81 Días laborables

Matriz [7]

Matriz de siete elementos [0]–[6] que se muestra bajo el número de parámetro en el display. Pulse [OK] y desplácese por los elementos mediante [A] y [V].

A	- • /
Option:	Función:
ODUOII.	i uncion.

		Defina, para cada día de la semana, si se trata de un día laborable o no. El primer elemento de la matriz es el lunes. Los días laborables se utilizan para las acciones temporizadas.
[0]	No	
[1]	Sí	

0-82 Días laborables adicionales

Matriz [5

Matriz de cinco elementos [0]–[4] que se muestra bajo el número de parámetro en el display. Pulse [OK] y desplácese por los elementos mediante $[\blacktriangle]$ y $[\blacktriangledown]$.

Range: Función:

Size	[0-0]	Define las fechas de los días
related*		laborables adicionales que no lo
		serían conforme al
		parámetro 0-81 Días laborables.

0-83 Días no laborables adicionales

Matriz [15]

Matriz de quince elementos [0]–[14] que se muestra bajo el número de parámetro en el display. Pulse [OK] y desplácese por los elementos mediante [A] y [V].

Range: Función:

[0-0]	Define las fechas de los días
	laborables adicionales que no lo
	serían conforme al
	parámetro 0-81 Días laborables.
	[0-0]

0-84 Time for Fieldbus		
Range:		Función:
0*	[0 -	Muestra la hora del fieldbus.
	4204067205 1	

0-85 Summer Time Start for Fieldbus		
Range: Función:		
0*	[0 - 4294967295]	Muestra el inicio del horario de verano para el fieldbus.

0-86 Summer Time End for Fieldbus		
Range:	Función:	
0*	[0 -	Muestra el final del horario de
	4294967295]	verano para el fieldbus.

0-89 Lectura de fecha y hora		
Range:		Función:
0*	[0 - 25]	Muestra la fecha y hora actuales. La fecha y la hora se actualizan continuamente. El reloj no comenzará a contar hasta que se realice un ajuste distinto al predeterminado en
		parámetro 0-70 Fecha y hora.



3.3 Parámetros 1-** Carga y motor

3.3.1 1-0* Ajustes generales

Defina si el convertidor de frecuencia funciona en lazo abierto o lazo cerrado.

1-00 Mod	Modo Configuración	
Option:		Función:
		Este parámetro no se puede ajustar con el motor en marcha. AVISO! Cuando se configuran para [3] Lazo cerrado, las órdenes de cambio de sentido y arranque con cambio de sentido no invierten el sentido de giro del motor.
[0]	Lazo abierto	La velocidad del motor se determina aplicando una referencia de velocidad o ajustando la velocidad en modo manual. El modo de lazo abierto también se utiliza si el convertidor de frecuencia forma parte de un sistema de control de lazo cerrado basado en un controlador PID externo que proporciona una señal de referencia de velocidad como salida.
[3]	Lazo cerrado	La velocidad del motor se determina mediante una referencia procedente del controlador PID integrado, variando la velocidad del motor, como parte de un proceso de control de lazo cerrado (p. ej., presión o caudal constantes). Configure el controlador PID en el grupo de parámetros 20-0* Realimentación o mediante los Ajustes de funciones, a los que se accede pulsando [Quick Menu].

1-01 Principio control motor		
Option:	Función:	
	AVISO!	
	Este parámetro no se puede	
	ajustar con el motor en	
	marcha.	

1-01 Principio control motor		
Option:		Función:
		Seleccione el principio de control del motor que se utilizará.
[0]	U/f	Modo de motor especial para motores conectados en paralelo en aplicaciones especiales. Cuando se seleccione U/f, edite la característica del principio de control en el parámetro 1-55 Característica V/f - V y el parámetro 1-56 Característica V/f - F.
[1] *	VVC+	Principio de control vectorial de la tensión adecuado para la mayoría de aplicaciones. La ventaja principal de la función VVC+ es que utiliza un modelo de motor fiable.

1-03 Cara	cterísticas de _l	par
Option:		Función:
[0]	Par compresor	Para controlar la velocidad de aplicaciones de par constante, como por ejemplo: Bombas axiales. Bombas de desplazamiento positivo. Sopladores. Proporciona una tensión optimizada para una característica de carga de par constante del motor en todo el intervalo de velocidades.
[1]	Par variable	Para el control de velocidad de bombas centrífugas y ventiladores. También se utiliza para controlar más de un motor desde el mismo convertidor de frecuencia (por ejemplo, varios ventiladores de condensador o varios ventiladores de torre de refrigeración). Proporciona una tensión optimizada para una característica de carga de par cuadrático del motor.
[2]	Optim. auto. energía CT	Para un control de velocidad energéticamente óptimo de los compresores de hélice y vaivén. Proporciona una tensión optimizada para una característica de carga de par constante del motor, en todo el rango hasta 15 Hz. Además, la función AEO adapta la tensión exactamente a la situación de carga actual, para reducir así el consumo energético y el ruido audible del motor. Para obtener un rendimiento



1-03 Cara	cterísticas de _l	par
Option:		Función:
		óptimo, ajuste debidamente el factor cos φ de la potencia del motor. Este valor se ajusta en el parámetro 14-43 Cosphi del motor. El parámetro tiene un valor predeter-
[2] *	Option auto	minado y se ajusta automáticamente al programar los datos del motor. Estos ajustes garantizan una tensión óptima del motor, aunque, si el motor necesita un ajuste del cos φ (factor de potencia del motor), debe realizarse una función AMA mediante parámetro 1-29 Adaptación automática del motor (AMA).
[3] *	Optim. auto. energía VT	Para un control de velocidad de alto rendimiento energético en bombas centrífugas y ventiladores. Proporciona una tensión optimizada para una característica de carga de par cuadrático del motor. Además, la función AEO adapta la tensión exactamente a la situación de carga actual, para reducir así el consumo energético y el ruido audible del motor. Para obtener un rendimiento óptimo, ajuste debidamente el factor de potencia del motor. Este valor se ajusta en el parámetro 14-43 Cosphi del motor. El parámetro tiene un valor predeterminado y se ajusta automáticamente al programar los datos del motor. Estos ajustes garantizan una tensión óptima del motor, aunque, si el motor necesita un ajuste del cos φ (factor de potencia del motor), debe realizarse una función AMA mediante parámetro 1-29 Adaptación automática del motor (AMA). No suele ser necesario ajustar manualmente el parámetro del factor de potencia del motor.

AVISO!

Parámetro 1-03 Características de par no tiene efecto cuando parámetro 1-10 Construcción del motor = [1] Magn. perm. PM, no saliente SPM.

1-04 Modo sobrecarga			
Seleccione el nivel de par en modo de sobrecarga.			
Option:	Option: Función:		
[0]	Par alto	Permite hasta un 160 % de exceso de par en motores pequeños.	
[1] *	Par normal	Permite hasta un 110 % de exceso de par.	

1-06 En s	1-06 En sentido horario			
Option:		Función:		
		AVISO! Este parámetro no se puede ajustar con el motor en marcha.		
		Este parámetro define el término en sentido horario correspondiente a la flecha de sentido del LCP. Se utiliza para cambiar de forma sencilla el sentido de la rotación del eje sin intercambiar los cables del motor.		
[0] *	Normal	El eje del motor gira en sentido horario cuando el convertidor de frecuencia está conectado U⇒U; V⇒V y W⇒W al motor.		
[1]	Inversa	El eje del motor gira en sentido antihorario cuando el convertidor de frecuencia está conectado U⇒U; V⇒V y W⇒W al motor.		

3.3.2 1-1* Selección de motor

AVISO!

Este grupo de parámetros no se puede ajustar con el motor en marcha.

Los siguientes parámetros están activos en función del ajuste del *parámetro 1-10 Construcción del motor*.

Parámetro 1-10 Constr ucción del motor	[0] Asíncro- no	[1] Magn. perm. PM, no saliente SPM	[2] IPMSM	[3] SynRM
Parámetro 1-00 Modo Configuración	x	x	x	x
Parámetro 1-03 Caracte rísticas de par	х	-	-	-
Parámetro 1-06 En sentido horario	х	х	х	х



Parámetro 1-10 Constr ucción del motor	[0] Asíncro- no	[1] Magn. perm. PM, no saliente SPM	[2] IPMSM	[3] SynRM
Parámetro 1-14 Factor				
de ganancia de amorti-	_	х	x	х
guación				
Parámetro 1-15 Const.				
tiempo filtro a baja	_	х	x	х
velocidad				
Parámetro 1-16 Const.				
tiempo filtro a alta	_	х	×	x
velocidad				
Parámetro 1-17 Const.				
de tiempo del filtro de	_	x	×	x
tensión		<u>L</u>	<u> </u>	
Parámetro 1-20 Potenci	.,			
a motor [kW]	×	_	_	_
Parámetro 1-21 Potenci	,,			
a motor [CV]	х	_	_	_
Parámetro 1-22 Tensión				
motor	Х	_	_	_
Parámetro 1-23 Frecue				
ncia motor	Х	_	_	_
Parámetro 1-24 Intensi				
dad motor	Х	Х	×	X
Parámetro 1-25 Veloc.				
nominal motor	Х	Х	×	х
Parámetro 1-26 Par				
nominal continuo	_	Х	X	Х
Parámetro 1-28 Compr				
ob. rotación motor	Х	Х	X	Х
Parámetro 1-29 Adapta				
ción automática del	x	x	×	x
motor (AMA)				
Parámetro 1-30 Resiste				
ncia estator (Rs)	Х	x	×	х
Parámetro 1-31 Resiste				
ncia rotor (Rr)	х	_	_	_
Parámetro 1-35 Reacta				
ncia princ. (Xh)	х	_	_	_
Parámetro 1-37 Inducta				
ncia eje d (Ld)	_	х	×	х
Parámetro 1-39 Polos				
motor	х	х	×	х
Parámetro 1-40 fcem a				
1000 RPM	_	х	x	-
Parámetro 1-44 d-axis				
Inductance Sat. (LdSat)	_	_	-	х
Parámetro 1-45 q-axis				
raidifiello 1-45 y-uxis	_	-	x	_

Parámetro 1-10 Constr ucción del motor	[0] Asíncro- no	[1] Magn. perm. PM, no saliente SPM	[2] IPMSM	[3] SynRM
Parámetro 1-46 Ganan				
cia de detecc. de	-	х	x	х
posición				
Parámetro 1-47 Calibra				
c. de par baja veloc.	_	X	×	Х
Parámetro 1-48 Inducta				
nce Sat. Point	_	_	-	х
Parámetro 1-49 Corrien				
te en inductancia mín.	_	_	×	_
Parámetro 1-50 Magne				
t. motor a veloc. cero	Х	_	_	-
Parámetro 1-51 Veloc.				
mín. con magn. norm.	x	_	_	_
[RPM]	^			
Parámetro 1-52 Magne				
tización normal veloc.	x	_	_	_
mín. [Hz]	^			
Parámetro 1-58 Intens.				
imp. prueba con motor	x	×	×	_
en giro	^	^	_ ^	
Parámetro 1-59 Frec.				
imp. prueba con motor	x	×	×	_
en giro	^	_ ^	_ ^	_
Parámetro 1-60 Compe				
nsación carga baja	x	_	_	_
veloc.	^			
Parámetro 1-61 Compe				
nsación carga alta	x	_	_	_
velocidad	^			
Parámetro 1-62 Compe				
nsación deslizam.	х	-	_	-
Parámetro 1-63 Tiempo				
compens. deslizam.	x	_	_	_
constante	^			
Parámetro 1-64 Amorti-				
quación de resonancia	х	_	_	-
Parámetro 1-65 Const.				
tiempo amortiqua. de	x			
resonancia	^	_	_	_
Parámetro 1-66 Intens.				
mín. a baja veloc.	-	х	×	x
Parámetro 1-70 Modo				
de inicio	_	x	x	х
Parámetro 1-71 Retard				
o arr.	х	х	x	х
Parámetro 1-72 Funció				
	х	x	x	х
n de arranque				
Parámetro 1-73 Motor	х	х	x	х
en giro		<u> </u>		



[1] Magn. [0] perm. Parámetro 1-10 Constr [2] [3] Asíncro-PM, ucción del motor IPMSM SynRM no no saliente SPM Parámetro 1-80 Funció х х Х n de parada Parámetro 1-81 Vel. mín. para func. parada Х Х Х Х [RPM] Parámetro 1-82 Vel. mín. para func. parada х х Х Х Parámetro 1-86 Velocid ad baja desconexión Х [RPM] Parámetro 1-87 Velocid ad baja desconexión Х Х Х [Hz] Parámetro 1-90 Protecc Х ión térmica motor Parámetro 1-91 Vent. х Х Х externo motor Parámetro 1-93 Fuente Х х х Х de termistor Parámetro 2-00 Intensi dad CC mantenida/ Х Х Х precalent. Parámetro 2-01 Intens. Х х Х Х freno CC Parámetro 2-02 Tiempo х х х de frenado CC Parámetro 2-03 Velocid ad activación freno CC Х Х Х [RPM] Parámetro 2-04 Velocid ad de conexión del Х х freno CC [Hz] Parámetro 2-06 Intensi х Х х dad estacionamiento Parámetro 2-07 Tiempo х estacionamiento Parámetro 2-10 Funció Х Х Х n de freno Parámetro 2-11 Resiste Х Х Х Х ncia freno (ohmios) Parámetro 2-12 Límite х Х х Х potencia de freno (kW) Parámetro 2-13 Ctrol. х х х х Potencia freno Parámetro 2-15 Compr Х Х Х obación freno

Parámetro 1-10 Constr ucción del motor	[0] Asíncro- no	[1] Magn. perm. PM, no saliente SPM	[2] IPMSM	[3] SynRM
Parámetro 2-16 Intensi dad máx. de frenado de CA	х	-	-	-
Parámetro 2-17 Control de sobretensión	х	х	х	х
Parámetro 4-10 Direcci ón veloc. motor	х	х	х	х
Parámetro 4-11 Límite bajo veloc. motor [RPM]	х	х	х	х
Parámetro 4-12 Límite bajo veloc. motor [Hz]	х	х	х	х
Parámetro 4-13 Límite alto veloc. motor [RPM]	х	х	х	х
Parámetro 4-14 Límite alto veloc. motor [Hz]	х	х	х	х
Parámetro 4-16 Modo motor límite de par	х	х	х	х
Parámetro 4-17 Modo generador límite de par	х	x	х	х
Parámetro 4-18 Límite intensidad	х	х	х	х
Parámetro 4-19 Frecue ncia salida máx.	х	х	х	х
Parámetro 4-58 Funció n Fallo Fase Motor	х	-	х	х
Parámetro 14-40 Nivel VT	х	-	-	-
Parámetro 14-41 Mínim a magnetización AEO	х	-	-	-
Parámetro 14-42 Frecue ncia AEO mínima	х	-	-	-
Parámetro 14-43 Cosph i del motor	Х	-	-	-

1-10 Construcción del motor Seleccione el tipo de diseño del motor. Option: Función: [0] * Asíncrono Para motores asíncronos. [1] Magn. perm. Para motores de magnetización PM, no permanente (PM). Los motores PM saliente SPM se dividen en 2 grupos según tengan polos montados en superficie (no salientes) o en el interior (salientes). [2] IPMSM [5] SynRM



3.3.3 Ajuste del motor asíncrono

Introduzca los siguientes datos del motor. Encontrará la información en la placa de características del motor.

- Parámetro 1-20 Potencia motor [kW] o parámetro 1-21 Potencia motor [CV].
- 2. Parámetro 1-22 Tensión motor.
- 3. Parámetro 1-23 Frecuencia motor.
- 4. Parámetro 1-24 Intensidad motor.
- 5. Parámetro 1-25 Veloc. nominal motor.

Para conseguir un rendimiento óptimo en modo VVC⁺, se necesitarán datos adicionales del motor a fin de ajustar los siguientes parámetros. Encontrará dichos datos en la hoja de datos del motor (normalmente este tipo de datos no consta en la placa de características del motor). Ejecute una adaptación automática del motor completa mediante el parámetro 1-29 Adaptación automática del motor (AMA) [1] Act. AMA completo o introduzca los parámetros de forma manual. El Parámetro 1-36 Resistencia pérdida hierro (Rfe) siempre se introduce de forma manual.

- 1. Parámetro 1-30 Resistencia estator (Rs).
- 2. Parámetro 1-31 Resistencia rotor (Rr).
- 3. Parámetro 1-33 Reactancia fuga estátor (X1).
- 4. Parámetro 1-34 Reactancia de fuga del rotor (X2).
- 5. Parámetro 1-35 Reactancia princ. (Xh).
- 6. Parámetro 1-36 Resistencia pérdida hierro (Rfe).

Ajuste específico de la aplicación al funcionar en modo VVC⁺

VVC⁺ es el modo de control más fiable. En la mayor parte de las situaciones, proporciona un rendimiento óptimo sin ajustes adicionales. Ejecute un AMA completo para obtener unos mejores resultados.

3.3.4 Configuración del motor PM

Esta sección describe cómo configurar un motor PM.

Pasos para la programación inicial

Para activar el funcionamiento del motor PM, seleccione [1] Magn. perm. PM, no saliente SPM o [2] IPMSM en el parámetro 1-10 Construcción del motor.

Programación de los datos del motor

Después de seleccionar un motor PM, se activarán los parámetros relacionados con el motor PM en los *grupos de parámetros 1-2* Datos de motor, 1-3* Dat avanz. motor* y 1-4* Adv. Motor Data II.

Puede encontrar los datos necesarios en la placa de características del motor y en la hoja de datos técnicos del motor.

Programe los siguientes parámetros en el orden indicado:

- 1. Parámetro 1-24 Intensidad motor.
- 2. Parámetro 1-25 Veloc. nominal motor.
- 3. Parámetro 1-26 Par nominal continuo.
- 4. Parámetro 1-39 Polos motor.

Ejecute un AMA completo mediante parámetro 1-29 Adaptación automática del motor (AMA) [1] Act. AMA completo

AVISO!

Al utilizar el AMA, asegúrese de que el valor del *parámetro 1-40 fcem a 1000 RPM* se calcule mediante la velocidad nominal.

Si no se realiza un AMA completo, configure los siguientes parámetros manualmente:

- Parámetro 1-30 Resistencia estator (Rs)
 Introduzca la resistencia de bobinado del estátor (Rs) de línea a común. Si solo se dispone de datos línea a línea, divida el valor línea a línea entre dos para lograr un valor común.
- Parámetro 1-37 Inductancia eje d (Ld)
 Introduzca la inductancia directa al eje del motor PM de línea a común.
 Si solo se dispone de datos línea a línea, divida el valor línea a línea entre dos para lograr un valor común.
- 3. Parámetro 1-40 fcem a 1000 RPM.

 Introduzca la fuerza contraelectromotriz línea a línea del motor PM a 1000 r/min (valor RMS). La fuerza contraelectromotriz es la tensión que genera un motor PM cuando no se le conecta un convertidor de frecuencia y el eje se gira desde el exterior. Normalmente se especifica para la velocidad nominal del motor o con la medición de 1000 r/min entre dos líneas. Si no dispone del valor para una velocidad del motor de 1000 r/min, calcule el valor correcto del siguiente modo: si la fuerza contraelectromotriz es, por ejemplo, de 320 V a 1800 r/min, puede calcularse a 1000 r/min tal y como sigue:

fuerza contraelectromotriz = (tensión/ r/min) \times 1000 = (320/1800) \times 1000 = 178.

- 4. Para motores IPM, configure los valores de inductancia en los siguientes parámetros:
 - Parámetro 1-38 Inductancia eje q (Lq).
 - Parámetro 1-44 d-axis Inductance Sat. (LdSat).
 - Parámetro 1-45 q-axis Inductance Sat. (LaSat).
 - Parámetro 1-49 Corriente en inductancia mín..

AVISO!

En el caso de los motores IPM, pueden faltar algunos de los valores de inductancia en las placas de características o en las hojas de datos. Efectúe el AMA para obtener los valores válidos.

Funcionamiento del motor de prueba

- Arranque el motor a velocidad baja (de 100 a 200 r/min). Si el motor no gira, compruebe la instalación, la programación general y los datos del motor.
- 2. Compruebe si la función de arranque del parámetro 1-70 Modo de inicio se ajusta a los requisitos de aplicación.

Detección de rotor

Se recomienda esta función para aplicaciones en las que el motor arranca desde la posición de reposo, por ejemplo, bombas o transportadoras. En algunos motores, se oye un ruido cuando el convertidor de frecuencia realiza la detección del rotor. Esto no daña el motor.

Parking

Se recomienda esta opción para las aplicaciones en las que el motor gira a velocidad baja, por ejemplo, autorrotación en aplicaciones de ventiladores. Pueden ajustarse el *Parámetro 2-06 Intensidad estacionamiento* y el *parámetro 2-07 Tiempo estacionamiento*. Aumente los ajustes de fábrica de los parámetros para las aplicaciones con una inercia alta.

Ajuste específico de la aplicación al funcionar en modo VVC⁺

VVC⁺ es el modo de control más fiable. En la mayor parte de las situaciones, proporciona un rendimiento óptimo sin ajustes adicionales. Ejecute un AMA completo para obtener unos mejores resultados.

Arranque el motor a velocidad nominal. Si la aplicación no funciona bien, compruebe los ajustes PM de VVC⁺. La *Tabla 3.4* contiene recomendaciones para diversas aplicaciones.

Aplicación	avanz.
Aplicaciones de inercia	Aumente el parámetro 1-17 Const. de
baja	tiempo del filtro de tensión en un
I _{carga} /I _{motor} <5	factor de 5 a 10.
	Reduzca parámetro 1-14 Factor de
	ganancia de amortiguación.
	Reduzca parámetro 1-66 Intens. mín.
	a baja veloc. (<100 %).
Aplicaciones de inercia	Mantenga los valores predeter-
baja	minados.
50>I _{carga} /I _{motor} >5	

Aplicación	avanz.
Aplicaciones de inercia	Aumente el <i>parámetro 1-14 Factor de</i>
alta	ganancia de amortiguación, el
I _{carga} /I _{motor} >50	parámetro 1-15 Const. tiempo filtro a
	baja velocidad y el
	parámetro 1-16 Const. tiempo filtro a
	alta velocidad
Carga elevada a velocidad	Aumente parámetro 1-17 Const. de
baja	tiempo del filtro de tensión
<30 % (velocidad nominal)	Aumente el <i>parámetro 1-66 Intens.</i>
	mín. a baja veloc. para ajustar el par
	de arranque. El 100 % de la
	corriente proporciona el par nominal
	como par de arranque. El funciona-
	miento durante un tiempo
	prolongado a un nivel de corriente
	superior al 100 % puede sobreca-
	lentar el motor.

Tabla 3.4 Recomendaciones para diversas aplicaciones

Si el motor arranca con una oscilación a una velocidad concreta, aumente el *parámetro 1-14 Factor de ganancia de amortiguación*. Aumente el valor en intervalos pequeños. En función del motor, este parámetro puede ajustarse entre un 10 % y un 100 % por encima del valor predeterminado.

3.3.5 Ajuste de Motor SynRM

Esta sección describe cómo configurar un motor síncrono de reluctancia.

Pasos para la programación inicial

Para activar el funcionamiento del motor SynRM, seleccione la opción [5] SynRM en el parámetro 1-10 Construcción del motor.

Programación de los datos del motor

Después de seleccionar la opción [5] SynRM, se activarán los parámetros relacionados con el motor síncrono de reluctancia en los grupos de parámetros 1-2* Datos de motor, 1-3* Dat avanz. motor y 1-4* Adv. Motor Data II . Puede encontrar los datos necesarios en la placa de características del motor y en la hoja de datos técnicos del motor.

Programe los siguientes parámetros en el orden indicado:

- 1. Parámetro 1-24 Intensidad motor.
- 2. Parámetro 1-25 Veloc. nominal motor.
- 3. Parámetro 1-26 Par nominal continuo.
- 4. Parámetro 1-39 Polos motor.

Ejecute un AMA completo mediante parámetro 1-29 Adaptación automática del motor (AMA) [1] Act. AMA completo

común.



Si no se realiza un AMA completo, configure los siguientes parámetros manualmente:

- Parámetro 1-30 Resistencia estator (Rs)
 Introduzca la resistencia de bobinado del estátor (Rs) de línea a común. Si solo se dispone de datos línea a línea, divida el valor línea a línea entre dos para lograr un valor común.
- Parámetro 1-37 Inductancia eje d (Ld)
 Introduzca la inductancia directa al eje del motor de línea a común.
 Si solo se dispone de datos línea a línea, divida el valor línea a línea entre dos para lograr un valor
- Parámetro 1-38 Inductancia eje q (Lq).
 Introduzca la inductancia del eje de cuadratura del motor de línea a común.
 Si solo se dispone de datos línea a línea, divida el valor línea a línea entre dos para lograr un valor común.
- 4. Parámetro 1-44 d-axis Inductance Sat. (LdSat).
 Introduzca el valor saturado de línea a común de la inductancia del eje d. Este es el valor a una corriente superior a la corriente nominal para el cual la inductancia está completamente saturada.
- 5. Parámetro 1-48 Inductance Sat. Point.
 Introduzca el porcentaje de la corriente nominal
 para el cual la inductancia del eje d está semisaturada, es decir, que corresponde a la media de
 los valores de saturación y sin saturación.

AVISO!

Pueden faltar algunos de los valores de inductancia de los motores en las placas de características o en las hojas de datos. Efectúe el AMA para obtener los valores válidos.

Funcionamiento del motor de prueba

- Arranque el motor a velocidad baja (de 100 a 200 r/min). Si el motor no gira, compruebe la instalación, la programación general y los datos del motor.
- 2. Compruebe si la función de arranque del *parámetro 1-70 Modo de inicio* se ajusta a los requisitos de aplicación.

Detección de rotor

Se recomienda esta función para aplicaciones en las que el motor arranca desde la posición de reposo, por ejemplo, bombas o transportadoras. En algunos motores, se oye un ruido cuando el convertidor de frecuencia realiza la detección del rotor. Esto no daña el motor.

Parking

Se recomienda esta opción para las aplicaciones en las que el motor gira a velocidad baja, por ejemplo, autorrotación en aplicaciones de ventiladores. Pueden ajustarse el Parámetro 2-06 Intensidad estacionamiento y el parámetro 2-07 Tiempo estacionamiento. Aumente los ajustes de fábrica de los parámetros para las aplicaciones con una inercia alta.

Ajuste específico de la aplicación al funcionar en modo VVC⁺

VVC⁺ es el modo de control más fiable. En la mayor parte de las situaciones, proporciona un rendimiento óptimo sin ajustes adicionales. Ejecute un AMA completo para obtener unos mejores resultados.

Arranque el motor a velocidad nominal. Si la aplicación no funciona bien, compruebe los ajustes de motor síncrono de reluctancia VVC⁺. La *Tabla 3.5* contiene recomendaciones para diversas aplicaciones.

Aplicación	avanz.
Aplicaciones de inercia	Aumente el parámetro 1-17 Const. de
baja	tiempo del filtro de tensión en un
I _{carga} /I _{motor} <5	factor de 5 a 10.
	Reduzca parámetro 1-14 Factor de
	ganancia de amortiguación.
	Reduzca parámetro 1-66 Intens. mín.
	a baja veloc. (<100 %).
Aplicaciones de inercia	Mantenga los valores predeter-
baja	minados.
50>Icarga/Imotor>5	
Aplicaciones de inercia	Aumente el <i>parámetro 1-14 Factor de</i>
alta	ganancia de amortiguación, el
I _{carga} /I _{motor} >50	parámetro 1-15 Const. tiempo filtro a
	baja velocidad y el
	parámetro 1-16 Const. tiempo filtro a
	alta velocidad
Carga elevada a velocidad	Aumente parámetro 1-17 Const. de
baja	tiempo del filtro de tensión
<30 % (velocidad nominal)	Aumente el <i>parámetro 1-66 Intens.</i>
	mín. a baja veloc. para ajustar el par
	de arranque. El 100 % de la
	corriente proporciona el par nominal
	como par de arranque. El funciona-
	miento durante un tiempo
	prolongado a un nivel de corriente
	superior al 100 % puede sobreca-
	lentar el motor.

Tabla 3.5 Recomendaciones para diversas aplicaciones

Si el motor arranca con una oscilación a una velocidad concreta, aumente el *parámetro 1-14 Factor de ganancia de amortiguación*. Aumente el valor en intervalos pequeños. En función del motor, este parámetro puede ajustarse entre un 10 % y un 100 % por encima del valor predeterminado.

3.3.6 1-1* VVC+ PM/SynRM

Los parámetros de control predeterminados para el control de motores PMSM VVC⁺ están optimizados para aplicaciones y para cargas de inercia en el intervalo 50>Jl/Jm>5. Jl es la carga de inercia de la aplicación y Jm es la inercia de la máquina.

Para aplicaciones con un nivel de inercia bajo (JI/Jm<5), aumente el parámetro 1-17 Const. de tiempo del filtro de tensión en un factor de 5-10 y, en algunos casos, el parámetro 1-14 Factor de ganancia de amortiguación a fin de mejorar el rendimiento y la estabilidad.

Para aplicaciones con un nivel de inercia alto (JI/Jm >50), aumente el parámetro 1-15 Const. tiempo filtro a baja velocidad, el parámetro 1-16 Const. tiempo filtro a alta velocidad y el parámetro 1-14 Factor de ganancia de amortiguación a fin de mejorar el rendimiento y la estabilidad.

Con una carga alta a baja velocidad (<30 % de la velocidad nominal), aumente el parámetro 1-17 Const. de tiempo del filtro de tensión a causa de la no linealidad del inversor a baja velocidad.

1-11 Modelo de motor

Option:		Función:
		Ajusta automáticamente los valores de fábrica
		al motor seleccionado. Si se utiliza el valor
		predeterminado Std. Asynchron determine los
		ajustes manualmente, según la selección del
		parámetro 1-10 Construcción del motor.
[1]	Std.	Modelo del motor predeterminado cuando
	Asynchron	está seleccionado [0]* Asíncrono en el
		parámetro 1-10 Construcción del motor.
[2]	Std. PM,	Seleccionable cuando [1] Magn. perm. PM, no
	non salient	saliente SPM está seleccionado en el
		parámetro 1-10 Construcción del motor.
[10]	Danfoss	Seleccionable cuando [1] Magn. perm. PM, no
	OGD LA10	saliente SPM está seleccionado en el
		parámetro 1-10 Construcción del motor. Solo
		disponible para T4 y T5 en 1,5-3 kW. Los
		ajustes se cargan automáticamente para este
		motor específico.
[11]	Danfoss	Seleccionable cuando [1] Magn. perm. PM, no
	OGD V210	saliente SPM está seleccionado en el
		parámetro 1-10 Construcción del motor. Solo
		disponible para T4 y T5 en 0,75-3 kW. Los
		ajustes se cargan automáticamente para este
		motor específico.

1-14 Factor de ganancia de amortiguación			
Range:	Función:		
Size	[0 - 250 %]	Este parámetro estabiliza el motor	
related*		PM para que su funcionamiento sea	
	correcto y estable. El valor de la		
	ganancia de amortiguación controla		
		el rendimiento dinámico del motor	
		PM. Una ganancia de amortiguación	
		baja provoca un rendimiento	

1-14 Factor de ganancia de amortiguación		
Range:	ı	Función:
	d	inámico elevado y un valor alto
	c	ausa un rendimiento dinámico
	b	ajo. Si la ganancia de amorti-
	g	uación es demasiado alta o
	d	emasiado baja, el control será
	ir	nestable. El rendimiento dinámico
	re	esultante depende de los datos de
	la	n máquina y del tipo de carga.

1-15 Const. tiempo filtro a baja velocidad		
Range:		Función:
Size	[0.01 - 20 s]	La constante de tiempo de
related*		ganancia de amortiguación del
		filtro determina el tiempo de
		respuesta en la carga. Obtendrá un
		control rápido mediante una
		constante de tiempo de amorti-
		guación breve. Sin embargo, si este
		valor es demasiado bajo, el control
		se volverá inestable. Esta constante
		de tiempo se aplica por debajo del
		10 % de la velocidad nominal.

1-16 Cons	nst. tiempo filtro a alta velocidad	
Range:		Función:
Size	[0.01 - 20 s]	La constante de tiempo de
related*		ganancia de amortiguación del
		filtro determina el tiempo de
		respuesta en la carga. Obtendrá un
		control rápido mediante una
		constante de tiempo de amorti-
		guación breve. Sin embargo, si este
		valor es demasiado bajo, el control
		se volverá inestable. Esta constante
		de tiempo se aplica por encima del
		10 % de la velocidad nominal.

1-17 Cons	Const. de tiempo del filtro de tensión	
Range:		Función:
Size related*	[0.001 - 2 s]	La constante del tiempo de filtro de tensión de alimentación se utiliza para reducir la influencia de las ondulaciones de frecuencia y resonancias del sistema a la hora de calcular la tensión de alimentación de la máquina. Sin este filtro, las ondulaciones en la corriente podrían distorsionar la tensión
		calculada y afectar la estabilidad del sistema.



3.3.7 1-2* Datos de motor

El grupo de parámetros contiene los datos de entrada de la placa de características del motor conectado.

AVISO!

Cambiar el valor de estos parámetros afecta a los ajustes de otros parámetros.

AVISO!

Los siguientes parámetros no tendrán efecto cuando el parámetro 1-10 Construcción del motor se ajuste como [1] PM no saliente SPM, [2] IPMSM o [5] Sync. Reluctance:

- Parámetro 1-20 Potencia motor [kW].
- Parámetro 1-21 Potencia motor [CV].
- Parámetro 1-22 Tensión motor.
- Parámetro 1-23 Frecuencia motor.

ncia motor [kV	v]
	Función:
[0.09 - 2000.00 kW]	Este parámetro no se puede ajustar con el motor en marcha. Introduzca la potencia nominal del motor en kW conforme a los datos de la placa de características del mismo. El valor predeterminado se corresponde con la salida nominal de la unidad. En función de las selecciones realizadas en parámetro 0-03 Ajustes regionales, se hace invisible parámetro 1-20 Potencia motor [kW] o parámetro 1-21 Potencia motor
	[CV].
	[0.09 -

1-21 Pote	encia motor [C	V]
Range:		Función:
Size related*	[0.09 - 500.00 hp]	Este parámetro no se puede ajustar con el motor en marcha. Introduzca la potencia nominal del motor en CV conforme a los datos de la placa de características del mismo. El valor predeterminado se corresponde con la salida nominal de la unidad.

Range: Función: En función de las selecciones realizadas en parámetro 0-03 Ajustes regionales, se hace invisible parámetro 1-20 Potencia motor [kW]	1-21 Potencia motor [CV]		
realizadas en <i>parámetro 0-03 Ajustes</i> regionales, se hace invisible parámetro 1-20 Potencia motor [kW]	Range:	Función:	
[CV].		realizadas en parámetro 0-03 Ajust regionales, se hace invisible parámetro 1-20 Potencia motor [kW o parámetro 1-21 Potencia motor	

1-22 Tens	sión motor	
Range:		Función:
Size related*	[10 - 1000 V]	Este parámetro no se puede ajustar con el motor en marcha. Introduzca la tensión del motor nominal conforme a los datos de la placa de características del mismo. El valor predeterminado se corresponde con la salida nominal de la unidad.

1-23 Frecuencia motor Función: Range: Size [20 - 1000 AVISO! related* Hz] Este parámetro no se puede ajustar con el motor en marcha. Seleccione el valor de frecuencia del motor según los datos de la placa de características del mismo. Para el funcionamiento a 87 Hz con motores de 230/400 V, ajuste los datos de la placa de características para 230 V/50 Hz. Adapte el parámetro 4-13 Límite alto veloc. motor [RPM] y el parámetro 3-03 Referencia máxima a la aplicación de 87 Hz.



1-24 Inte	nsidad motor	
Range:		Función:
Size related*	[0.10 - 10000.00 A]	Este parámetro no se puede ajustar con el motor en marcha. Introduzca el valor de la corriente nominal del motor según los datos de la placa de características del mismo. Los datos se utilizan para calcular el par motor, la protección térmica del motor, etc.

1-25 Velo	c. nominal mo	tor
Range:		Función:
Size related*	[100 - 60000 RPM]	Este parámetro no se puede ajustar con el motor en marcha. Introduzca el valor de la velocidad
		nominal del motor según los datos de la placa de características del mismo. Estos datos se utilizan para calcular las compensaciones automáticas del motor.

1-26 Par i	r nominal continuo	
Range:		Función:
Size	[1 - 10000.0	Introduzca el valor según los datos
related*	Nm]	de la placa de características del
		motor. El valor predeterminado se
		corresponde con la salida nominal.
		Este parámetro está disponible
		cuando el
		parámetro 1-10 Construcción del
		motor se ajusta como [1] Magn.
		perm. PM, no saliente SPM; es decir,
		el parámetro solo es válido para
		motores PM y para SPM no
		salientes.

1-28 Com	prob. rotación	motor
Option:		Función:
		▲ ADVERTENCIA
		TENSIÓN ALTA Los convertidores de frecuencia contienen tensión alta cuando están conectados a una entrada de red de CA, a un suministro d CC o a una carga compartida. • Antes de desconectar los cables de fase del motor, desconecte la potencia de red.
		AVISO. Una vez que se activa la verificación de la rotación del motor, la pantalla muestra: Nota: el motor puede girar en el sentido incorrecto. Pulsando [OK], [Back] o [Cancel] se borra el mensaje y se muestra otro nuevo: Pulse [Hand On] para arrancar el motor. Pulse [Cancel] (Cancelar) para cancelar. Pulsando [Hand On] se arranca el motor a 5 Hz en dirección de avance y la pantalla muestra: Motor en funcionamiento. Compruebe si el sentido de giro del motor es el correcto. Pulse [Off] para detener el motor. Pulsando [Off] se detiene el motor y se reinicia el parámetro 1-28 Comprob. rotación motor. Si el sentido de giro del motor es incorrecto, intercambie dos cables de fase del motor.
		Tras la instalación y conexión del motor, esta función permite verificar el correcto sentido de giro del motor. Al activar esta función se anulan las órdenes de cualquier bus o entrada digital, excepto los de Parada externa y Safe Torque Off (STO) (si se incluyen).
[0] *	No	La verificación de la rotación del motor no está activada.
[1]	Activado	La verificación de la rotación del motor está activada.



<u>Danfvss</u>

1-29 Ada	ptación autom	ática del motor (AMA)	
Option:	Función:		
		La función AMA optimiza el rendimiento dinámico del motor optimizando automáticamente sus parámetros avanzados (de parámetro 1-30 Resistencia estator (Rs) a parámetro 1-35 Reactancia princ. (Xh)) con el motor parado.	
[0] *	No	Sin función.	
[1]	Act. AMA completo	Realiza un AMA de la resistencia del estátor R ₅ , la resistencia del rotor R _r , la reactancia de fuga del estátor X ₁ , la reactancia de fuga del rotor X ₂ y la reactancia principal X _h .	
[2]	Act. AMA reducido	Realiza un AMA reducido de la resistencia del estátor R _s únicamente en el sistema. Seleccione esta opción si se utiliza un filtro LC entre el convertidor de frecuencia y el motor.	
[3]	Enable Complete AMA II	Aplica la funcionalidad mejorada AMA II de la resistencia del estátor Rs, la resistencia del rotor Rr, la reactancia de fuga del estátor X1, la reactancia de fuga del rotor X2 y la reactancia principal Xh. Para obtener mejores resultados, actualice el parámetro 14-43 Cosphi del motor.	
[4]	Enable Reduced AMA II	Realiza un AMA reducido II de la resistencia del estátor R _s únicamente en el sistema. Seleccione esta opción si se utiliza un filtro LC entre el convertidor de frecuencia y el motor.	

AVISO!

Parámetro 1-29 Adaptación automática del motor (AMA) no tiene efecto cuando parámetro 1-10 Construcción del motor = [1] Magn. perm. PM, no saliente SPM.

Active la función AMA pulsando la tecla [Hand On] después de seleccionar [1] Act. AMA completo o [2] Act. AMA reducido. Consulte también el capítulo Adaptación automática del motor en la Guía de diseño. Después de una secuencia normal, aparece en pantalla lo siguiente: pulse [OK] para finalizar el AMA. Después de pulsar [OK], el convertidor de frecuencia está listo para su uso.

AVISO!

- Para obtener la mejor adaptación posible del convertidor de frecuencia, ejecute el AMA con el motor en frío.
- El AMA no puede realizarse mientras el motor esté en funcionamiento.

AVISO!

Evite la generación externa de par durante el AMA.

AVISO!

Si se modifica alguno de los ajustes del grupo de parámetros 1-2* Datos de motor, los parámetros del parámetro 1-30 Resistencia estator (Rs) al parámetro 1-39 Polos motor volverán a los ajustes predeterminados.

Este parámetro no se puede ajustar con el motor en marcha.

AVISO!

El AMA completo debe ejecutarse sin filtro, mientras que el AMA reducido debe ejecutarse con filtro.

Consulte el capítulo *Adaptación automática del motor* en la Guía de diseño del VLT[®] AQUA Drive FC 202.

3.3.8 1-3* Dat avanz. motor

Parámetros para datos avanzados del motor. Los datos del motor en los parámetros que van desde el parámetro 1-30 Resistencia estator (Rs) hasta el parámetro 1-39 Polos motor se deben adaptar al motor correspondiente para que este funcione de forma óptima. Los ajustes predeterminados son cifras que se basan en parámetros del motor comunes para motores estándar normales. Si estos parámetros no se ajustan correctamente, puede producirse un mal funcionamiento del convertidor de frecuencia. Si no se conocen los datos avanzados del motor, es aconsejable realizar un AMA. Consulte el capítulo Adaptación automática del motor en la Guía de diseño del VLT® AQUA Drive FC 202. La secuencia de AMA ajusta todos los parámetros del motor, excepto el momento de inercia del rotor y la resistencia de pérdida en el hierro (parámetro 1-36 Resistencia pérdida hierro (Rfe)).



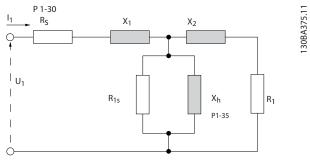
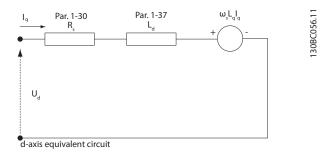


Ilustración 3.4 Diagrama equivalente del motor para un motor asíncrono



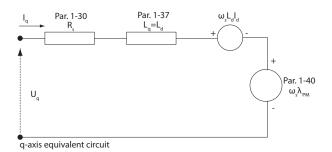


Ilustración 3.5 Diagrama de circuito equivalente del motor para un motor PM no saliente

1-30 Resi	1-30 Resistencia estator (Rs)		
Range:		Función:	
Size related*	[0.0140 - 140.0000 Ohm]	AVISO: Este parámetro no se puede ajustar con el motor en marcha.	
		Puede consultar la descripción de los motores PM en el parámetro 1-37 Inductancia eje d (Ld).	
		Fije el valor de resistencia del estátor. Introduzca el valor de la hoja de datos del motor o ejecute un AMA en un motor frío.	

1-31 Resi	stencia rotor (F	Rr)
Range:		Función:
Size related*	[0.0100 - 100.0000 Ohm]	El Parámetro 1-31 Resistencia rotor (Rr) no tiene efecto cuando el parámetro 1-10 Construcción del motor se ajusta a [1] Magn. perm. PM, no saliente SPM, [5] SynRM Reluctance. Fije el valor de la resistencia del rotor Rr para mejorar el rendimiento del eje mediante uno de estos métodos: • Ejecute un AMA en un motor frío. El convertidor de frecuencia mide el valor del motor. Todas las compensaciones se reinician al 100 %. • Introduzca manualmente el valor de Rr. Consulte este valor al proveedor del motor. • Utilice el ajuste predeterminado de Rr. El convertidor de frecuencia selecciona el ajuste basándose en los datos de la placa de características del motor.

1-33 Reactancia fuga estátor (X1) Función: Range: AVISO! Size [0.0400 related* 400.0000 Este parámetro solo es Ohm] relevante para los motores asíncronos. Ajuste la reactancia de fuga del estátor del motor utilizando uno de los siguientes métodos: Ejecute un AMA en un motor frío. El convertidor de frecuencia mide el valor del motor. Introduzca manualmente el valor de X₁. Consulte este valor al proveedor del motor. Utilice el ajuste predeterminado de X₁. El convertidor de frecuencia



1-33 Read	Reactancia fuga estátor (X1)	
Range:		Función:
		selecciona el ajuste basándose en los datos de la placa de características del motor.
		AVISOL El valor del parámetro se actualiza tras cada calibración del par si se selecciona la opción [3] 1st start with store o la opción [4] Every start with store en el parámetro 1-47 Calibrac. de par baja veloc

1-34 Read	tancia de fuga	del rotor (X2)
Range:		Función:
Size related*	[0.0400 - 400.0000 Ohm]	AVISO! Este parámetro solo es relevante para los motores asíncronos.
		Ajuste la reactancia de fuga del rotor del motor utilizando uno de los métodos siguientes: • Ejecute un AMA en un motor frío. El convertidor de frecuencia mide el valor del motor.
		 Introduzca manualmente el valor de X₂. Consulte este valor al proveedor del motor.
		 Utilice el ajuste predeterminado de X₂. El convertidor de frecuencia selecciona el ajuste basándose en los datos de la placa de características del motor.
		Consulte la <i>Ilustración 3.4</i> .
		AVISO!
		El valor del parámetro se actualiza tras cada calibración del par si se selecciona la opción [3] 1st start with store o la opción [4] Every start with store en el

parámetro 1-47 Calibrac. de par

baja veloc..

1-35 Reac	tancia princ. (Xh)
Range:		Función:
Size related*	[1.0000 - 10000.0000 Ohm]	El Parámetro 1-35 Reactancia princ. (Xh) no tiene efecto cuando parámetro 1-10 Construcción del motor=[1] Magn. perm. PM, no saliente SPM. AVISOL Este parámetro no se puede ajustar con el motor en marcha. Ajuste la reactancia principal del motor utilizando uno de los siguientes métodos: • Ejecute un AMA en un motor frío. El convertidor de frecuencia mide el valor del motor. • Introduzca manualmente el valor de Xh. Consulte este valor al proveedor del motor. • Utilice el ajuste predeterminado de Xh. El convertidor de frecuencia selecciona el ajuste según los datos de la placa de características del motor.

1-36 Resis	1-36 Resistencia pérdida hierro (Rfe)		
Range:		Función:	
Size related*	[0 - 10000.000 Ohm]	Este parámetro no se puede ajustar con el motor en marcha. Introduzca el valor de resistencia de pérdida en el hierro (RFe) para compensar las pérdidas de hierro en el motor. El valor de RFe no puede hallarse realizando un AMA. El valor de RFe es especialmente importante en aplicaciones de control de par. Si se desconoce el RFe, deje el parámetro 1-36 Resistencia pérdida hierro (Rfe) en los ajustes predeterminados.	



1-37 Indu	nductancia eje d (Ld)		
Range:		Función:	
Size related*	[0.000 - 1000.000 mH]	Este parámetro solo está activo cuando el parámetro 1-10 Construcción del motor está ajustado como [1] Magn. perm. PM, no saliente SPM Introduzca el valor de la inductancia del eje d. Obtenga el valor en la hoja de datos técnicos del motor PM.	

En un motor asíncrono, la resistencia del estátor y los valores de inductancia del eje d suelen estar descritos en las especificaciones técnicas como entre línea y común (puntos de inicio). En el caso de los motores PM, se describen habitualmente en las especificaciones técnicas como entre línea y línea. Los motores PM se construyen normalmente para conexión en estrella.

Parámetro 1-30 Resistenci	Este parámetro proporciona al estátor
a estator (Rs)	una resistencia de bobinado (Rs)
(línea a común).	similar a la resistencia del estátor de
	un motor asíncrono. La resistencia del
	estátor se define para la medición de
	línea a común. Para los datos de línea
	a línea, cuando la resistencia del
	estátor se mida entre dos líneas,
	divida por dos.
Parámetro 1-37 Inductanci	Este parámetro le proporciona una
a eje d (Ld)	inductancia directa al eje del motor
(línea a común).	PM. La inductancia del eje d se define
	para la medición de fase a común.
	Para los datos de línea a línea, cuando
	la resistencia del estátor se mida entre
	dos líneas, divida por dos.
Parámetro 1-40 fcem a	Este parámetro proporciona una
1000 RPM	fuerza contraelectromotriz a través del
RMS (valor de línea a	terminal del estátor del motor PM a
línea).	una velocidad mecánica específica de
	1000 r/min. Se define entre línea y
	línea y se expresa en un valor RMS.

Tabla 3.6 Parámetros relativos a los motores PM

AVISO!

Los fabricantes de motores proporcionan valores de resistencia del estátor (parámetro 1-30 Resistencia estator (Rs)) e inductancia del eje d (parámetro 1-37 Inductancia eje d (Ld)) en las especificaciones técnicas como entre línea y común (puntos de inicio) o entre línea y línea. No existe un estándar general. Los diversos ajustes de resistencia de bobinado del estátor e inductancia se incluyen en el Ilustración 3.6. Los convertidores de frecuencia Danfoss siempre requieren el valor de línea a común. La fuerza contraelectromotriz del motor PM se define como la fuerza contraelectromotriz inducida desarrollada a lo largo de dos de las fases del bobinado del estátor en un motor en funcionamiento. Los convertidores de frecuencia de Danfoss siempre requieren el valor RMS línea a línea registrado a 1000 r/min de velocidad mecánica de rotación. Esto se muestra en la Ilustración 3.7.

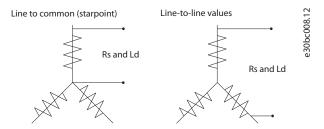


Ilustración 3.6 Ajustes del bobinado del estátor

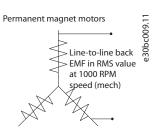


Ilustración 3.7 Definiciones de parámetros para la fuerza contraelectromotriz de motores PM

1-38 Inductancia eje q (Lq)			
Range:		Función:	
Size related*	[0.000 - 1000 mH]	Este parámetro no se puede ajustar con el motor en marcha. Ajuste el valor de la inductancia del eje q. Consulte la hoja de datos técnicos del motor.	



1-39 Polo	s motor			
Range:		Funci	ón:	
Size related*	[2 - 132]	ajusta march	arámetro no r con el mot	or en
		Polos	~n _n a 50 Hz	~n _n a 60 Hz
		2	2700–2880	3250-3460
		4	1350–1450	1625–1730
		6	700–960	840–1153
		frecu La Tabl polos p velocid de mot para ot definir polos c un nún refiere a pares frecuer paráme basánd paráme	de polos. El c ncia crea el aju etro 1-39 Polos	el número de alos de le varios tipos es diseñados es deben El número de es ser siempre de la cifra se al de polos, no convertidor de ste inicial de motor

1-40 fcem a 1000 RPM			
Range:	Función:		
Size related*	[10 - 9000 V]	Ajuste la fuerza contraelectromotriz nominal del motor a 1000 r/min. Este parámetro solo está activo cuando el parámetro 1-10 Construcción del motor está ajustado como [1] Magn.	
		perm. PM, no saliente SPM	

1-44 d-axis Inductance Sat. (LdSat)		
Range:		Función:
Size	[0 - 1000	Introduzca la saturación de la
related*	mH]	inductancia de L _d . En condiciones
		ideales, este parámetro tiene el
		mismo valor que
		parámetro 1-37 Inductancia eje d
		(Ld). Si el proveedor del motor
		proporciona una curva de
		inducción, introduzca el valor de

1-44 d-axis Inductance Sat. (LdSat)		
Range:	Función:	
		inducción al 200 % del valor nominal.

1-45 q-axis Inductance Sat. (LqSat)		
Range:		Función:
Size related*	[0 - 1000 mH]	Este parámetro corresponde a la saturación de la inductancia de Lq. En condiciones ideales, este parámetro tiene el mismo valor que parámetro 1-38 Inductancia eje q (Lq). Si el proveedor del motor proporciona una curva de inducción, introduzca el valor de inducción al 200 % del valor nominal.

1-47 Calibrac. de par baja veloc.		
Option:		Función:
		Utilice este parámetro para optimizar la estimación de par en el intervalo de velocidad máximo. El par estimado se basa en la potencia del eje, P _{eje} = P _m - R _s × I ² . Asegúrese de que el valor R _s sea correcto. El valor R _s de esta fórmula es igual a la pérdida de potencia del motor, el cable y el convertidor de frecuencia. Cuando este parámetro está activado, el convertidor de frecuencia calcula el valor R _s durante el encendido, lo cual garantiza la estimación de par óptima y, por lo tanto, el rendimiento óptimo. Utilice esta función cuando no sea posible ajustar el <i>parámetro 1-30 Resistencia estator (Rs)</i> en cada convertidor de frecuencia para compensar la longitud del cable, las pérdidas del convertidor de frecuencia y la desviación de temperatura del motor.
[0] *	Desact.	
[1]	1er arranque tras conex.	Calibra en el primer inicio tras el arranque y mantiene este valor hasta que haya un reinicio por ciclo de potencia.
[2]	Cada arranque	Compensa en cada inicio, compensando un posible cambio en la temperatura del motor desde el último inicio. El valor se reinicia tras un ciclo de potencia.



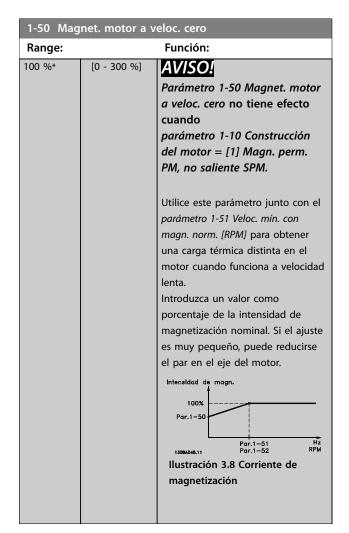
1-47 Calik	orac. de par ba	ja veloc.
Option:		Función:
[3]	1st start with store	El convertidor de frecuencia calibra el par en el primer inicio tras el arranque. Esta opción se utiliza para actualizar los parámetros del motor: • Parámetro 1-30 Resistencia estator (Rs).
		Parámetro 1-33 Reactancia fuga estátor (X1).
		Parámetro 1-34 Reactancia de fuga del rotor (X2).
		Parámetro 1-37 Inductancia eje d (Ld).
[4]	Every start with store	El convertidor de frecuencia calibra el par en cada inicio, compensando un posible cambio en la temperatura del motor desde el último inicio. Esta opción se utiliza para actualizar los parámetros del motor: • Parámetro 1-30 Resistencia estator (Rs). • Parámetro 1-33 Reactancia fuga estátor (X1). • Parámetro 1-34 Reactancia de fuga del rotor (X2). • Parámetro 1-37 Inductancia eje d (Ld).

1-48 Inductance Sat. Point		
Range:		Función:
Size	[1 - 500 %]	Introduzca el punto de saturación
related*		de la inducción.

1-49 Corriente en inductancia mín.		
Range:		Función:
Size	[0 - 200 %]	AVISO!
related*		Ejecute un AMA para ajustar el valor de este parámetro. Edite el valor manualmente solo cuando la aplicación requiera un valor distinto del que determine el AMA.
		Introduzca el punto de saturación de inductancia del eje q. El convertidor de frecuencia utiliza este valor para optimizar el rendimiento de los motores IPM.
		Seleccione el valor que coincida con el punto en el que la inductancia sea igual al valor

1-49 Corriente en inductancia mín.		
Range:		Función:
		promedio del parámetro 1-38 Inductancia eje q (Lq) y el parámetro 1-45 q-axis Inductance Sat. (LqSat) como porcentaje de la corriente nominal.

3.3.9 1-5* Aj. indep. carga





1-51 Velo	1-51 Veloc. mín. con magn. norm. [RPM]		
Range:		Función:	
Size related*	[10 - 300 RPM]	AVISO! Parámetro 1-51 Veloc. mín. con magn. norm. [RPM] no tiene efecto cuando parámetro 1-10 Construcción del motor = [1] Magn. perm. PM, no saliente SPM.	
		Ajuste la velocidad necesaria para una corriente de magnetización normal. Si se ajusta la velocidad a un valor inferior a la velocidad de deslizamiento del motor, parámetro 1-50 Magnet. motor a veloc. cero y parámetro 1-51 Veloc. mín. con magn. norm. [RPM] no tendrán ninguna función. Utilice este parámetro junto con el parámetro 1-50 Magnet. motor a veloc. cero. Consulte el Tabla 3.7.	

1-52 Mag	1-52 Magnetización normal veloc. mín. [Hz]		
Range:		Función:	
Size related*	[0.3 - 10.0 Hz]	AVISO! Parámetro 1-52 Magnetización normal veloc. mín. [Hz] no tiene efecto cuando parámetro 1-10 Construcción del motor = [1] Magn. perm. PM, no saliente SPM.	
		Ajuste la frecuencia deseada para una corriente de magnetización normal. Si se ajusta la frecuencia a un valor inferior a la frecuencia de deslizamiento del motor, el parámetro 1-50 Magnet. motor a veloc. cero y el parámetro 1-51 Veloc. mín. con magn. norm. [RPM] estarán inactivos. Utilice este parámetro junto con el parámetro 1-50 Magnet. motor a veloc. cero. Consulte el Tabla 3.7.	

1-55 Característica V/f - V		
Matriz [6]		
Range:		Función:
Size	[0 - 1000 V]	Introduzca la tensión de cada punto
related*		de frecuencia para crear
		manualmente una característica U/f
		que se ajuste al motor.

1-55 Cara	1-55 Característica V/f - V		
Matriz [6]			
Range:	Función:		
	Los puntos de frecuencia se definen en el parámetro 1-56 Característica V/f - F. Este es un parámetro de matrices [0-5] y solo se puede acceder a él cuando el parámetro 1-01 Principio control motor está ajustado como [0] U/f.		

1-56 Característica V/f - F			
Matriz [6]	Matriz [6]		
Range:		Función:	
Size related*	[0 - 1000.0 Hz]	Introduzca los puntos de frecuencia para crear manualmente una característica U/f que se ajuste al motor. La tensión en cada punto se define en el parámetro 1-55 Característica V/f - V. Este es un parámetro de matrices [0-5] y solo se puede acceder a él cuando el parámetro 1-01 Principio control motor está ajustado como [0] U/f.	

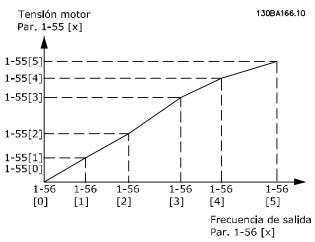


Ilustración 3.9 Característica u/f

1-58 Intens. imp. prueba con motor en giro		
Range:	Función:	
Size	[0 - 200 %]	Fije la magnitud de intensidad de
related*		magnetización para los pulsos
		utilizados para detectar la dirección
		del motor. El intervalo de valores y
		la función dependen del
		parámetro 1-10 Construcción del
		motor:
		[0] Asíncrono: [0–200%]

MG20OB05



1-58 Intens. imp. prueba con motor en giro		
Range:		Función:
Range:		Función: Si se reduce este valor, se reducirá el par generado. 100 % significa corriente nominal del motor total. En este caso, el valor predeterminado es 30 %. [1] PM no saliente SPM: [0–40%] Para los motores PM, se recomienda un ajuste del 20 %. Un valor superior puede generar un rendimiento aumentado. Sin embargo, los motores con fuerza contraelectromotriz superior a 300 VLL (rms) a velocidad nominal y una alta inductancia de bobinados (superior a 10 mH), se recomienda un valor inferior a fin de evitar una estimación errónea de la velocidad. Este parámetro está activo cuando el parámetro 1-73 Motor en giro está habilitado.

1-59 Frec	. imp. prueba (con motor en giro
Range:		Función:
Size	[0 - 500 %]	AVISO!
related*		Consulte la descripción de parámetro 1-70 Modo de inicio para obtener una visión general de la relación entre los parámetros de arranque de la función de motor en giro.
		El intervalo de valores y la función dependen del
		parámetro 1-10 Construcción del motor:
		[0] Asíncrono: [0–500%]
		Controle el porcentaje de la
		frecuencia de los impulsos
		utilizados para detectar la dirección
		del motor. El aumento de este valor
		reduce el par generado. En este
		modo, el 100 % significa dos veces
		la frecuencia de deslizamiento.
		[1] PM no saliente SPM: [0–10%]
		Este parámetro define la velocidad
		del motor (en % de la velocidad
		nominal del motor) por debajo de
		la cual se activa la función de
		estacionamiento (consulte el
		parámetro 2-06 Intensidad estaciona-
		miento y el parámetro 2-07 Tiempo
		estacionamiento). Este parámetro
		solo está activo cuando

1-59 Frec. imp. prueba con motor en giro		
Range:	Función:	
	ajustado en [1] Estacionamiento y únicamente tras el arranque del motor.	

3.3.10 1-6* Aj. depend. carga

1-60 Compensación carga baja veloc.			
Range:		Función:	
Range: 100 %*	[0 - 300 %]	AVISO! Parámetro 1-60 carga baja veloc efecto cuando parámetro 1-10 del motor = [1] PM, no saliente Introducir el valor compensar la tens con la carga cuand funciona a velocid obtener la caracte El tamaño del mo rangos de frecuen está activado este Tamaño del motor [kW]: 0,25-7,5 11-45 55-550 Tabla 3.8 Frecue	Construcción Magn. perm. SPM. en % para ción en relación do el motor lad lenta y para rística U/f óptima. tor determina los cia en los que parámetro. Conmutación [Hz] <10 <5 <3-4
		conmutación	

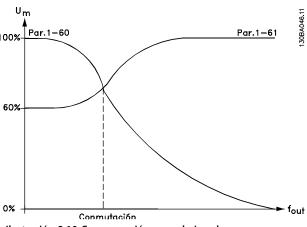


Ilustración 3.10 Compensación carga baja veloc.

parámetro 1-70 Modo de inicio está



1-61 Compensación carga alta velocidad			
Range:		Función:	
100 %*	[0 - 300 %]	El tamaño del mo rangos de frecuen está activado este Tamaño del	idad no tiene Construcción Magn. perm. SPM. r en % para sión en relación do el motor locidad y para rística U/f óptima. tor determina los cia en los que parámetro. Conmutación
		motor [kW]:	[Hz]
		0,25-7,5	>10
		11–45	<5
		55–550	<3-4
		Tabla 3.9 Frecue conmutación	encia de

1-62 Com	mpensación deslizam.	
Range:	Función:	
0 %*	[-500 - 500 %]	Parámetro 1-62 Compensación deslizam. no tiene efecto cuando parámetro 1-10 Construcción del motor = [1] Magn. perm. PM, no saliente SPM. Para compensar las tolerancias en el valor de n _{M, N} , introduzca el % de la compensación de deslizamiento. La compensación de deslizamiento se calcula automáticamente sobre la base de la velocidad nominal del motor, n _{M, N} .

1-63 Tiempo compens. deslizam. constante		
Range:		Función:
Size related*	[0.05 - 5 s]	Parámetro 1-63 Tiempo compens. deslizam. constante no tiene efecto cuando parámetro 1-10 Construcción del motor = [1] Magn. perm. PM, no saliente SPM. Introduzca la velocidad de reacción de compensación de deslizamiento. Un valor alto produce una reacción lenta y uno bajo produce una reacción rápida. Si se producen problemas de resonancia a baja frecuencia, ajuste un tiempo más largo.

1-64 Amortiguación de resonancia

Range:		Función:
Size related*	[0 - 500 %]	AVISOI Parámetro 1-64 Amortiguación de resonancia no tiene efecto cuando parámetro 1-10 Construcción del motor = [1] Magn. perm. PM, no saliente SPM.
		Introduzca el valor de amortiguación de resonancia. Ajuste el parámetro 1-64 Amortiguación de resonancia y el parámetro 1-65 Const. tiempo amortigua. de resonancia para ayudar a eliminar problemas de resonancia de alta frecuencia. Para reducir la oscilación de resonancia, incremente el valor del parámetro 1-64 Amortiguación de resonancia.

1-65 Const. tiempo amortigua. de resonancia		
Range:		Función:
5 ms*	[5 - 50 ms]	Parámetro 1-65 Const. tiempo amortigua. de resonancia no tiene efecto cuando parámetro 1-10 Construcción del motor = [1] Magn. perm. PM, no saliente SPM. Ajuste el parámetro 1-64 Amorti-
		del motor = [1] Magn. perm. PM, no saliente SPM.



1-65 Const. tiempo amortigua. de resonancia		
Range:		Función:
		parámetro 1-65 Const. tiempo amortigua. de resonancia para ayudar a eliminar problemas de resonancia de alta frecuencia. Introduzca la constante de tiempo que proporcione la mejor amorti- guación.

1-66 Inter	ns. mín. a baja	veloc.
Range:		Función:
Size related*	[1 - 200 %]	El Parámetro 1-66 Intens. mín. a baja veloc. no tendrá efecto si el parámetro 1-10 Construcción del motor = [0] Asíncrono. Introduzca la intensidad mínima del motor a baja velocidad. Incrementar este valor de intensidad hace que mejore el par del motor desarrollado a baja velocidad. Por baja velocidad se entiende una velocidad inferior al 6 % de la velocidad nominal del motor (parámetro 1-25 Veloc. nominal motor) en el control PM VVC+.

3.3.11 1-7* Ajustes arranque

1-70 Modo de inicio		
Option:		Función:
[0]	Detección de rotor	Apto para aplicaciones en que se sabe que el motor se queda inmóvil en el arranque (por ejemplo, en cintas transportadoras, bombas y ventiladores sin aspas).
[1]	Estaciona- miento	Si el motor gira a baja velocidad (es decir, inferior al 2-5 % de la velocidad nominal), a causa, por ejemplo, de ventiladores con autorrotación, seleccione [1] Estacionamiento y ajuste el parámetro 2-06 Intensidad estacionamiento y el parámetro 2-07 Tiempo estacionamiento como corresponda.
[2]	Rotor Det. w/ Parking	

1-71 Retardo arr.		
Range:		Función:
00 s*	[0 - 300 s]	Introduzca el retardo de tiempo entre la orden de arranque y el momento en que el convertidor de frecuencia suministra la potencia al motor. Este parámetro está vinculado a la función de arranque seleccionada en el parámetro 1-72 Función de arranque.

1-72 Función de arranque		
Option:		Función:
		Seleccione la función de arranque durante el retardo de arranque Este parámetro está ligado al parámetro 1-71 Retardo arr
[0]	CC mant./ tiempo ret.	Proporciona al motor una corriente de CC mantenida (parámetro 2-00 Intensidad CC mantenida/precalent.) durante el tiempo de retardo de arranque.
[2]	Tiempo inerc/ retardo	Motor en inercia durante el tiempo de retardo de arranque (inversor desconectado). Las selecciones posibles dependen de parámetro 1-10 Construcción del motor: [0] Asíncrono: [2] Inercia. [0] CC mantenida. [1] Magn. perm. PM, no saliente SPM: [2] Inercia.

1-73 Mot	1-73 Motor en giro	
Option:		Función:
		Esta función hace posible atrapar
		un motor que gira sin control a
		causa de un corte de alimentación.
		Cuando el <i>parámetro 1-73 Motor en</i>
		giro está activado, el
		parámetro 1-71 Retardo arr. no tiene
		ninguna función.
		La dirección de búsqueda para la
		función de motor en giro está
		enlazada con el ajuste del
		parámetro 4-10 Dirección veloc.
		motor.
		[0] Izqda. a dcha.: La función de
		Motor en giro busca en sentido
		horario. Si no tiene éxito, se aplica
		un freno de CC.
		[2] Ambos sentidos: La función de
		motor en giro realiza primero una



1-73 Mot	or en giro	
Option: Función:		
		búsqueda en la dirección determinada por la última referencia (dirección). Si no se encuentra la velocidad, realiza una búsqueda en la otra dirección. Si esto tampoco tiene éxito, se aplica un freno de CC en el tiempo ajustado en parámetro 2-02 Tiempo de frenado CC. El arranque tiene lugar entonces a partir de 0 Hz.
[0]	Desactivado	Seleccione [0] Desactivado si no se requiere esta función.
[1]	Activado	Seleccione [1] Activado para que el convertidor de frecuencia pueda atrapar y controlar un motor en giro. Este parámetro siempre está configurado como [1] Activado cuando el parámetro 1-10 Construcción del motor = [1] Magn. perm. PM, no saliente SPM. Parámetros importantes relacionados: Parámetro 1-58 Intens. imp. prueba con motor en giro. Parámetro 1-59 Frec. imp. prueba con motor en giro. Parámetro 1-70 Modo de inicio. Parámetro 2-03 Velocidad activación freno CC [RPM]. Parámetro 2-04 Velocidad de conexión del freno CC [Hz]. Parámetro 2-06 Intensidad estacionamiento. Parámetro 2-07 Tiempo estacionamiento.

Cuando el *parámetro 1-73 Motor en giro* está activado, el *parámetro 1-71 Retardo arr.* no tiene ninguna función.

La función de Motor en giro utilizada en motores PM se basa en una estimación inicial de la velocidad. La velocidad siempre se estima inmediatamente después de emitirse la señal de arranque activo. En función del ajuste del parámetro 1-70 Modo de inicio, se produce lo siguiente: Parámetro 1-70 Modo de inicio = [0] Detección de rotor: si la estimación de la velocidad resulta ser superior a 0 Hz, el convertidor de frecuencia atrapa el motor a esa

velocidad y se reanuda el funcionamiento normal. De lo contrario, el convertidor de frecuencia estima la posición del rotor e inicia el funcionamiento normal desde ahí.

Parámetro 1-70 Modo de inicio=[1] Estacionamiento: Si la estimación de velocidad resulta ser inferior al ajuste del parámetro 1-59 Frec. imp. prueba con motor en giro, se activa la función de estacionamiento (consulte el parámetro 2-06 Intensidad estacionamiento y el parámetro 2-07 Tiempo estacionamiento). De lo contrario, el convertidor de frecuencia atrapa al motor a esa velocidad y reanuda el funcionamiento normal. Consulte la descripción de parámetro 1-70 Modo de inicio para conocer los ajustes recomendados.

Límites de intensidad del principio de la función de Motor en giro utilizado en motores PM:

- El intervalo de velocidad alcanza el 100 % de la velocidad nominal o de la velocidad de debilitamiento del campo inductor (la que sea inferior).
- Un PMSM con fuerza contraelectromotriz alta (>300 VLL [rms]) y una inductancia de bobinados alta (>10 mH) requiere más tiempo para reducir la corriente de cortocircuito a cero y puede ser susceptible de errores en la estimación.
- Las pruebas de corriente están limitadas a una velocidad máxima de 300 Hz. En algunas unidades, este límite es de 250 Hz; todas las unidades de 200-240 V hasta 2,2 kW (3 CV) (incluidas) y todas las unidades de 380-480 V hasta 4 kW (5,4 CV) (incluidas).
- Las pruebas de corriente están limitadas a una potencia máxima de 22 kW (30 CV).
- Listo para máquinas de polos salientes (IPMSM) pero aún no comprobado en ellas.
- En aplicaciones con un alto nivel de inercia (por ejemplo, donde la inercia de la carga sea más de 30 veces superior a la inercia del motor), se recomienda utilizar una resistencia de freno para evitar desconexiones por sobretensión en momentos de alta velocidad de la función de motor en giro.

1-79 Tiempo máx. descon. arr. compresor		
Range:		Función:
0 s*	[0 - 3600.0 s]	Si el motor no alcanza la velocidad especificada en parámetro 1-86 Velocidad baja desconexión [RPM] dentro del tiempo especificado en este parámetro, el convertidor de frecuencia se desconecta. El tiempo de este parámetro incluye el tiempo especificado en



1-79 Tiem		
Range:	Función:	
	parámetro 1-71 Retardo arr Por ejemplo, si el valor del	
	parámetro 1-71 Retardo arr. es mayor o igual al valor del parámetro 1-79 Tiempo máx. descon arr. compresor, el convertidor de frecuencia no arrancará nunca.	

3.3.12 1-8* Ajustes de parada

1-80 Fund	ión de parada	
Option:		Función:
		Seleccione la función que realiza el convertidor de frecuencia después de una orden de parada o después de que la velocidad se reduzca a los ajustes del parámetro 1-81 Vel. mín. para func. parada [RPM]. Las selecciones posibles dependen de parámetro 1-10 Construcción del motor: [0] Asíncrono: [0] Inercia. [1] CC mantenida. [1] Magn. perm. PM, no saliente SPM: [0] Inercia.
[0] *	Inercia	Deja el motor en el modo libre.
[1]	CC mantenida/ precalent. motor	El motor recibe una corriente de CC mantenida (consulte el parámetro 2-00 Intensidad CC mantenida/precalent.).
[2]	Compr. motor	
[6]	Compr motor, alarma	

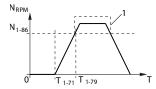
1-81 Vel. mín. para func. parada [RPM]		
Range:		Función:
Size related*	[0 - 600 RPM]	Ajustar la velocidad a la que se activa parámetro 1-80 Función de parada.

1-82 Vel. mín. para func. parada [Hz]		
Range:		Función:
Size related*	[0 - 20.0 Hz]	Ajuste la frecuencia de salida a la que se activa el
		parámetro 1-80 Función de parada.

3.3.13 Control avanzado de la velocidad mínima para bombas sumergibles

Algunas bombas son sensibles al funcionamiento a baja

velocidad. Una refrigeración o lubricación insuficientes a baja velocidad son las causas habituales. En condiciones de sobrecarga, el convertidor de frecuencia se protege a sí mismo mediante sus funciones de protección, entre las que se incluye la bajada de velocidad. Por ejemplo, el control del límite de corriente puede bajar la velocidad. A veces, la velocidad puede descender por debajo de la velocidad especificada en el parámetro 4-11 Límite bajo veloc. motor [RPM] y el parámetro 4-12 Límite bajo veloc. motor [Hz]. Si la velocidad baja por debajo de un valor determinado, la función de control avanzado de la velocidad mínima desconecta el convertidor de frecuencia. Si el motor de la bomba no alcanza la velocidad especificada en el parámetro 1-86 Velocidad baja desconexión [RPM] dentro del espacio de tiempo especificado en el parámetro 1-79 Tiempo máx. descon. arr. compresor (la rampa tarda demasiado), el convertidor de frecuencia se desconecta. Los temporizadores de parámetro 1-71 Retardo arr. y parámetro 1-79 Tiempo máx. descon. arr. compresor se inician simultáneamente cuando se emite una orden de arranque. Por ejemplo, esto significa que si el valor de parámetro 1-71 Retardo arr. es mayor o igual al valor de



parámetro 1-79 Tiempo máx. descon. arr. compresor, el convertidor de frecuencia no arrancará nunca.

T ₁₋₇₁	Parámetro 1-71 Retardo arr
T ₁₋₇₉	Parámetro 1-79 Tiempo máx. descon. arr. compresor.
	Este intervalo de tiempo incluye el tiempo establecido
	en T ₁₋₇₁ .
N ₁₋₈₆	Parámetro 1-86 Velocidad baja desconexión [RPM]. Si la
	velocidad desciende por debajo de este valor durante
	el funcionamiento normal, el convertidor de frecuencia
	se desconecta.
1	Funcionamiento normal.

Ilustración 3.11 Control avanzado de la velocidad mínima



1-86 Velocidad baja desconexión [RPM]		
Range:	Función:	
Size related*	[0 - par. 4-13 RPM]	Este parámetro solo está disponible si el parámetro 0-02 Unidad de velocidad de motor está ajustado como [0] RPM. Introduzca el límite inferior para la velocidad del motor a la cual el convertidor de frecuencia se desconecta. Si este valor es 0, la función no se activará. Si la velocidad, en cualquier momento tras el arranque (o durante una parada), cae por debajo del valor del parámetro, el convertidor de frecuencia se desconecta con la alarma 49 Límite de veloc.

1-87 Velo	locidad baja desconexión [Hz]		
Range:	Función:		
Size related*	[0 - par. 4-14 Hz]	Este parámetro solo está disponible si el parámetro 0-02 Unidad de velocidad de motor está ajustado a [1] Hz. Introduzca el límite inferior para la velocidad del motor a la cual el convertidor de frecuencia se desconecta. Si este valor es 0, la función no se activará. Si la velocidad, en cualquier momento tras el arranque (o durante una parada), cae por debajo del valor del parámetro, el convertidor de frecuencia se desconecta con la alarma 49 Límite de veloc.	

3.3.14 1-9* Temperatura motor

1-90 Protección térmica motor		
Option:	Función:	
	La protección térmica del motor se puede	
	aplicar utilizando una serie de técnicas:	
	 Mediante un sensor PTC de los 	
	bobinados del motor conectado a	
	una de las entradas analógicas o	
	digitales (parámetro 1-93 Fuente de	
	termistor). Consulte el	

Option: Función: capétulo 3.3.15 Conexión termistor Mediante el cálculo de la carga térmica (ETR, relé termoelectrónico), basándose en la carga real y el tiempo. La carga térmica calculada se compara con la corriente I_{M, N} y la frecuencia $f_{M, N}$ nominales del motor. Consulte capétulo 3.3.16 ETR y capétulo 3.3.17 ATEX ETR. Mediante un interruptor térmico mecánico (tipo Klixon). Consulte el capétulo 3.3.18 Klixon. Para el mercado norteamericano: las funciones ETR proporcionan una protección de sobrecarga del motor de clase 20, de acuerdo con el Código Nacional de Seguridad Eléctrica (NEC). [0] Sin El motor está sometido a sobrecarga continua, protección cuando no se requiere ninguna advertencia o desconexión del convertidor de frecuencia. Advert. [1] Activa una advertencia cuando el termistor o termistor sensor KTY conectado al motor reacciona por sobretemperatura del motor. [2] Descon. Detiene (desconecta) el convertidor de termistor frecuencia cuando el termistor o sensor KTY conectado al motor reacciona por sobretemperatura de este. El valor de desconexión del termistor debe ser mayor de 3 k Ω . Integre un termistor (sensor PTC) en el motor para la protección del bobinado. [3] Advert. ETR Calcula la carga cuando el ajuste 1 está activo y activa una advertencia en la pantalla cuando hay sobrecarga en el motor. Programe una señal de advertencia mediante una de las salidas digitales. [4] Descon. Calcula la carga cuando el ajuste 1 está activo ETR 1 y detiene (desconecta) el convertidor de frecuencia cuando hay sobrecarga en el motor. Programe una señal de advertencia mediante una de las salidas digitales. La señal aparece cuando hay una advertencia y si el convertidor de frecuencia se desconecta (advertencia térmica). Advert. ETR

1-90 Protección térmica motor

3

[6]

[7]

[8]

Descon. ETR 2 Advert. ETR

Descon. ETR 3

1-9	1-90 Protección térmica motor		
Op	tion:	Función:	
[9]	Advert. ETR		
	4		
[10]	Descon.		
	ETR 4		
[20]	ATEX ETR	Activa la función de control térmico para	
		motores Ex-e para ATEX. Activa	
		parámetro 1-94 ATEX ETR cur.lim. speed	
		reduction, parámetro 1-98 ATEX ETR interpol.	
		points freq. y parámetro 1-99 ATEX ETR interpol	
		points current.	

AVISO!

Si se selecciona [20] ATEX ETR, siga estrictamente las instrucciones descritas en el capítulo específico de la *Guía de diseño* y las instrucciones suministradas por el fabricante del motor.

AVISO!

Si se selecciona [20] ATEX ETR, ajuste parámetro 4-18 Límite intensidad al 150 %.

3.3.15 Conexión termistor PTC

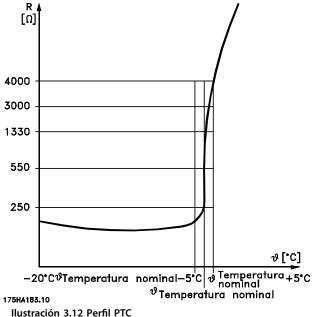


ilustración 3.12 Perni PIC

Utilizando una entrada digital y una fuente de alimentación de 10 V:

Ejemplo: el convertidor de frecuencia produce una desconexión cuando la temperatura del motor es demasiado alta.

Ajustes de parámetros:

- ajuste el parámetro 1-90 Protección térmica motor en [2] Descon. termistor.
- Ajuste el parámetro 1-93 Fuente de termistor en [6] Entrada digital 33.

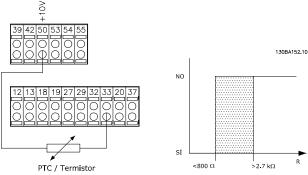


Ilustración 3.13 Conexión termistor PTC: entrada digital

Utilizando una entrada analógica y una fuente de alimentación de 10 V:

Ejemplo: el convertidor de frecuencia produce una desconexión cuando la temperatura del motor es demasiado alta.

Ajustes de parámetros:

- ajuste el parámetro 1-90 Protección térmica motor en [2] Descon. termistor.
- Ajuste el parámetro 1-93 Fuente de termistor en [2] Entrada analógica 54.

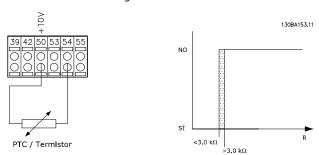


Ilustración 3.14 Conexión termistor PTC: entrada analógica

Entrada digital/ analógica	Tensión de alimentación	Valores umbral de desconexión
Digital	10 V	<800 Ω⇒2,7 kΩ
Analógica	10 V	<3,0 kΩ⇒3,0 kΩ

Tabla 3.10 Valores umbral de desconexión

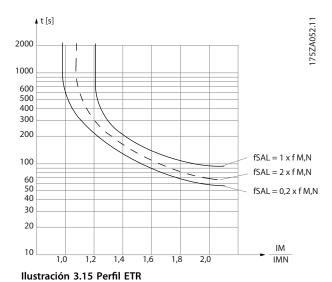
AVISO!

Compruebe que la tensión de alimentación seleccionada cumple las especificaciones del elemento termistor utilizado.



3.3.16 ETR

Los cálculos estiman la necesidad de una carga menor a menor velocidad, debido a una refrigeración más baja por parte del ventilador integrado en el motor.



3.3.17 ATEX ETR

La VLT® PTC Thermistor Card MCB 112 ofrece control homologado ATEX de la temperatura del motor. De forma alternativa, también puede usarse un dispositivo externo de protección PTC con certificación ATEX.

AVISO!

Utilice únicamente motores con certificación ATEX Ex-e para esta función. Consulte la placa de características del motor, el certificado de homologación o la hoja de datos, o bien póngase en contacto con el proveedor del motor.

Cuando se controla un motor Ex-e con seguridad aumentada, es importante garantizar ciertas limitaciones. Los parámetros que deben programarse se indican en la *Tabla 3.11*.

Función	carga
Parámetro 1-90 Protección	[20] ATEX ETR
térmica motor	
Parámetro 1-94 ATEX ETR	20%
cur.lim. speed reduction	
Parámetro 1-98 ATEX ETR	
interpol. points freq.	Placa de características del
Parámetro 1-99 ATEX ETR	motor.
interpol points current	
Parámetro 1-23 Frecuencia	Introduzca el mismo valor que
motor	para el <i>parámetro 4-19 Frecuencia</i>
	salida máx
Parámetro 4-19 Frecuencia	Placa de características del
salida máx.	motor, posiblemente reducida
	por los largos cables de motor, el
	filtro senoidal o la tensión de
	alimentación reducida.
Parámetro 4-18 Límite	Configuración de 150 % en 1-90
intensidad	[20]
Parámetro 5-15 Terminal 33	[80] Tarjeta PTC 1
entrada digital	
Parámetro 5-19 Terminal 37	[4] Alarma PTC 1
parada de seguridad	
Parámetro 14-01 Frecuencia	Compruebe que el valor
conmutación	predeterminado cumpla los
	requisitos de la placa de caracte-
	rísticas del motor. De no ser así,
	utilice un filtro senoidal.
Parámetro 14-26 Ret. de desc.	0
en fallo del convert.	

Tabla 3.11 Parámetros

AVISO!

Compare el requisito de frecuencia de conmutación mínima, indicado por el fabricante del motor, con la frecuencia de conmutación mínima del convertidor de frecuencia, con el valor predeterminado en parámetro 14-01 Frecuencia conmutación. Si el convertidor de frecuencia no cumple este requisito, utilice un filtro senoidal.

Puede encontrar información adicional sobre el control térmico de ATEX ETR en la *Nota sobre la aplicación de la función de control térmico ATEX ETR para FC 300*.

3.3.18 Klixon

El magnetotérmico tipo Klixon emplea una lámina de metal KLIXON[®]. A una determinada sobrecarga, el calor causado por la corriente a través de la lámina provoca una desconexión.

Utilizando una entrada digital y una fuente de alimentación de 24 V:



Ejemplo: el convertidor de frecuencia produce una desconexión cuando la temperatura del motor es demasiado alta.

Ajustes de parámetros:

- ajuste el parámetro 1-90 Protección térmica motor en [2] Descon. termistor.
- Ajuste el parámetro 1-93 Fuente de termistor en [6] Entrada digital 33.

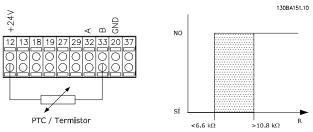


Ilustración 3.16 Conexión termistor

1-91 Vent. externo motor		
Option:		Función:
[0] *	No	No se requiere ningún ventilador externo, es decir, se reduce la potencia del motor a baja velocidad.
[1]	Sí	Aplica un ventilador de motor externo (ventilación externa) haciendo innecesaria la reducción de potencia a baja velocidad. Si la intensidad del motor es menor que la corriente nominal del motor, debe seguirse la curva superior de la <i>llustración 3.15</i> ($f_{sal} = 1 \times f_{M, N}$). (Consulte <i>parámetro 1-24 Intensidad motor</i>). Si la intensidad del motor sobrepasa la nominal, el tiempo de funcionamiento disminuye como si no se hubiera instalado ningún ventilador.

1-93 Fuente de termistor		
Option:	Función:	
	Este parámetro no se puede ajustar con el motor en marcha. AVISO Ajuste la entrada digital a [0] PNP - Activo a 24 V en parámetro 5-00 Modo E/S digital.	

1-93 Fuente de termistor		
Option:	Función:	
		Seleccione la entrada a la que se debe conectar el termistor (sensor PTC). No se puede seleccionar una opción de entrada analógica [1] Entrada analógica 53 o [2] Entrada analógica 54 si la entrada analógica ya se utiliza como fuente de referencia (seleccionada en el parámetro 3-15 Fuente 1 de referencia, el parámetro 3-16 Fuente 2 de referencia o el parámetro 3-17 Fuente 3 de referencia). Cuando utilice la tarjeta del termistor PTC VLT® PTC thermistor card MCB 112, seleccione siempre [0] Ninguno.
[0] *	Ninguno	
[1]	Entrada analógica 53	
[2]	Entrada analógica 54	
[3]	Entrada digital 18	
[4]	Entrada digital 19	
[5]	Entrada digital 32	
[6]	Entrada digital 33	

1-95 Tipo de sensor KTY		
Option:	Función:	
		Seleccione el tipo de sensor del termistor.
[0] *	Sensor KTY 1	1 kΩ a 100 °C (212 °F).
[1]	Sensor KTY 2	1 kΩ a 25 °C (77 °F).
[2]	Sensor KTY 3	2 kΩ a 25 °C (77 °F).
[3]	Pt1000	

1-96 Fuente de termistor KTY		
Option:		Función:
		Seleccione el terminal de entrada
		analógica 54 como entrada del
		sensor del termistor. No puede
		seleccionarse el terminal 54 como
		fuente del termistor si ya se está
		utilizando como referencia (consulte
		del parámetro 3-15 Fuente 1 de
		referencia al parámetro 3-17 Fuente 3
		de referencia).



1-96 Fuente de termistor KTY		
Option:		Función:
		AVISO! Conexión del sensor del termistor entre los terminales 54 y 55, GND (conexión a tierra). Consulte el capétulo 3.3.15 Conexión termistor PTC.
[0] *	Ninguno	
[2]	Entrada analógica 54	

1-97 Nivel del umbral KTY		
Range:	Función:	
80 °C*	[-40 - 220 °C]	Seleccione el nivel del umbral del sensor del termistor para la protección térmica del motor.

3.4 Parámetros 2-** Frenos

3.4.1 2-0* Freno CC

Grupo de parámetros para configurar las funciones de freno de CC y de CC mantenida.

2-00 Inter	nsidad CC mar	ntenida/precalent.
Range:		Función:
Range: 50 %*	[0 - 160 %]	El Parámetro 2-00 Intensidad CC mantenida/precalent. no tendrá efecto cuando el parámetro 1-10 Construcción del motor = [1] Magn. perm. PM, no saliente SPM. AVISOL El valor máximo depende de la corriente nominal del motor. Evite la corriente al 100 % durante demasiado tiempo. Puede dañar el motor. Introduzca un valor de intensidad mantenida como valor porcentual de la corriente nominal del motor IM, N ajustada en el parámetro 1-24 Intensidad motor. El 100 % de la corriente de CC mantenida corresponde a IM, N. Este parámetro mantiene el funcionamiento del motor (par mantenido) o precalienta el motor. Este par. está activo si se selecciona
		[1] CC mantenida/precalent. motor en el parámetro 1-80 Función de parada.

2-01 Intens. freno CC		
Range:		Función:
50 %*	[0 - 1000 %]	El valor máximo depende de la corriente nominal del motor. Evite la corriente al 100 % durante demasiado tiempo. Puede dañar el motor.
		Introduzca un valor de intensidad mantenida como valor porcentual de la corriente nominal del motor I _{M, N} , ajustada en el parámetro 1-24 Intensidad motor. El 100 % de la intensidad de frenado CC corresponde a I _{M, N} .

2-01 Intens. freno C	CC C
Range:	Función:
Range:	La intensidad de frenado CC se aplica en una orden de parada cuando la velocidad es inferior al límite establecido en: • Parámetro 2-03 Velocidad activación freno CC [RPM]. • el Parámetro 2-04 Velocidad de conexión del freno CC [Hz], cuando la función de
	parada por freno de CC está activa o a través del puerto de comunicación en serie. La intensidad de frenado se activa durante el tiempo definido en parámetro 2-02 Tiempo de frenado CC.

2-02 Tiempo de frenado CC			
Range:	Función:		
10 s*	[0 - 60 s]	Una vez activada, ajustar la duración de la intensidad de	
		frenado CC en el parámetro 2-01 Intens. freno CC.	
		parametro 2-01 intens. Treno CC.	

2-03 Velocidad activación freno CC [RPM] Función: Range: AVISO! Size [0 - 0 RPM] related* El Parámetro 2-03 Velocidad activación freno CC [RPM] no tendrá efecto cuando el parámetro 1-10 Construcción del motor = [1] Magn. perm. PM, no saliente SPM. Ajuste la velocidad de conexión del freno de CC a la cual se activará la intensidad de frenado CC ajustada en el parámetro 2-01 Intens. freno CC tras una orden de parada. Cuando el parámetro 1-10 Construcción del motor tiene el valor [1] Magn. perm. PM, no saliente SPM, este valor está limitado a 0 r/min (APAGADO).



2-04 Velocidad de conexión del freno CC [Hz]		
Range:		Función:
Size related*	[0 - 0.0 Hz]	AVISO! El Parámetro 2-04 Velocidad de conexión del freno CC [Hz] no tendrá efecto cuando el parámetro 1-10 Construcción del motor = [1] Magn. perm. PM, no saliente SPM.
		Ajuste la velocidad de conexión del freno de CC a la que se activará la intensidad de frenado CC, ajustada en el <i>parámetro 2-01 Intens. freno CC</i> tras una orden de parada.

2-06 Inter	ensidad estacionamiento	
Range:		Función:
50 %*	[0 - 1000 %]	AVISO! Del Parámetro 2-06 Intensidad estacionamiento y el parámetro 2-07 Tiempo estacionamiento: activos únicamente cuando se ha seleccionado [1] Magn. perm. PM, no saliente SPM en el parámetro 1-10 Construcción del motor.
		Ajuste la intensidad como un porcentaje de la corriente nominal del motor, parámetro 1-24 Intensidad motor. Activo con el parámetro 1-73 Motor en giro. La intensidad de estacionamiento se activa durante el tiempo definido en parámetro 2-07 Tiempo estacionamiento.

2-07 Tiempo estacionamiento		
Range:	Función:	
3 s*	[0.1 - 60 s]	Ajuste la duración de la intensidad de frenado de estacionamiento en parámetro 2-06 Intensidad estacionamiento. Activo con el parámetro 1-73 Motor en giro.

2-07 Tiempo estacionamiento		
Range:	Función:	
	AVISO!	
	El Parámetro 2-07 Tiempo estacionamiento solo está activo cuando [1] Magn. perm. PM, no saliente SPM está seleccionado en el parámetro 1-10 Construcción del motor.	

3.4.2 2-1* Func. energ. freno

Grupo de parámetros para la selección de parámetros de freno dinámico. Solo válido para los convertidores de frecuencia con interruptor de freno.

2-10 Fund	ión de freno	
Option:		Función:
		Las selecciones posibles dependen de parámetro 1-10 Construcción del motor: [0] Asíncrono: [0] No. [1] Freno con resistencia. [2] Frenado de CA. [1] Magn. perm. PM, no saliente SPM: [0] No. [1] Freno con resistencia.
[0]	No	Sin resistencia de freno instalada.
[1]	Freno con resistencia	Resistencia de freno incorporada al sistema para disipar el exceso la energía de frenado como calor. La conexión de una resistencia de frenado permite una mayor tensión de CC durante el frenado (funcionamiento de generación). La función de freno con resistencia solo está activa en convertidores de frecuencia con freno dinámico integrado.
[2]	Frenado de CA	El frenado de CA solo funciona en modo de par compresor en el parámetro 1-03 Características de par.



2-11 Resistencia freno (ohmios)		
Range:		Función:
Size	[5 - 65535	Ajuste el valor de la resistencia de
related*	Ohm]	frenado en Ω . Este valor se emplea
		para monitorizar la energía
		entregada a la resistencia de
		frenado en <i>parámetro 2-13 Ctrol</i> .
		Potencia freno. Este parámetro solo
		está activo en convertidores de
		frecuencia con un freno dinámico
		integrado.
		Utilice este parámetro para valores
		sin decimales. Si la selección tiene
		dos decimales, utilice
		parámetro 30-81 Resistencia freno
		(ohmios).

2-12 Lími	te potencia de	freno (kW)
Range:		Función:
Size related*	[0.001 - 2000.000 kW]	AVISO! Este parámetro solo está activo en convertidores de frecuencia con un freno dinámico integrado.
		Ajuste el límite de control de la potencia de frenado transmitida a la resistencia. El límite de control se determina como el producto del ciclo máximo de trabajo (120 s) y la potencia máxima de la resistencia de freno en ese ciclo de trabajo. Consulte las siguientes fórmulas.
		Para las unidades de 200-240 V: $P_{de\ fremo} = \frac{390^2 \times tiempo\ de\ trabajo}{R \times 120}$ Para las unidades de 380-480 V: $P_{de\ fremo} = \frac{778^2 \times tiempo\ de\ trabajo}{R \times 120}$ Para las unidades de 525-600 V: $P_{de\ fremo} = \frac{943^2 \times tiempo\ de\ trabajo}{R \times 120}$

2-13 Ctrol. Potencia freno		
Option:	Función:	
	AVISO! Este parámetro solo está activo en convertidores de frecuencia con un freno dinámico integrado.	
	Este parámetro permite controlar la potencia transmitida a la resistencia de frenado. La potencia depende	

2-13 Ctrol. Potencia freno		
Option:		Función:
		del valor de resistencia (parámetro 2-11 Resistencia freno (ohmios)), la tensión del enlace de CC y el tiempo de servicio de la resistencia.
[0] *	No	No se requiere ningún control de potencia de frenado. Si el control de potencia está ajustado como [0] No o [1] Advertencia, la función de freno seguirá activa, incluso si se supera el límite de control. Esto puede llevar a la sobrecarga térmica de la resistencia. También es posible generar una advertencia mediante un relé o una salida digital. La precisión de medición del control de potencia depende de la exactitud del valor de la resistencia (mejor que ±20 %).
[1]	Advertencia	Activa una advertencia cuando la potencia transmitida durante 120 s supera el 100 % del límite de control (parámetro 2-12 Límite potencia de freno (kW)). La advertencia desaparece cuando la potencia transmitida desciende por debajo del 80 % del límite de control.
[2]	Desconexión	Desconecta el convertidor de frecuencia y muestra una alarma cuando la potencia calculada supera el 100 % del límite de control.
[3]	Advert. y desconexión	Activa los dos anteriores, incluidas advertencia, desconexión y alarma.
[4]	Warning 30s	
[5]	Trip 30s	
[6]	Warning & trip 30s	
[7]	Warning 60s	
[8]	Trip 60s	
[9]	Warning & trip 60s	
[10]	Warning 300s	
[11]	Trip 300s	
[12]	Warning & trip 300s	
[13]	Warning 600s	
[14]	Trip 600s	
[15]	Warning & trip 600s	



2-15 Comprobación freno

Option: Función:

AVISO!

Para eliminar una advertencia relativa a [0] No o [1] Advertencia, desconecte y vuelva a conectar la alimentación de red. Corrija el fallo primero. Con [0] No o [1] Advertencia, el convertidor de frecuencia sigue funcionando, incluso si se localiza un fallo.

Seleccione el tipo de prueba y la función de control para comprobar la conexión a la resistencia de frenado, o si está presente una resistencia de frenado, y para mostrar una advertencia o una alarma en caso de fallo. La función de desconexión de la resistencia de frenado se comprueba durante el encendido. No obstante, la prueba de IGBT del freno se realiza cuando no hay frenado. Una advertencia o desconexión desconecta la función de freno.

La secuencia de prueba es la siguiente:

- Mida la amplitud de rizado del bus CC durante 300 ms sin frenado.
- Mida la amplitud de rizado del bus CC durante 300 ms con el freno aplicado.
- Si la amplitud de rizado del bus CC durante el frenado es inferior a la amplitud de rizado del bus CC antes del frenado +1 %, se produce un error de comprobación del freno. En caso de fallo, se mostrará una advertencia o una alarma.
- Si la amplitud de rizado del bus de CC durante el frenado es superior a la amplitud de rizado del bus de CC antes del frenado +1 %, la comprobación del freno será correcta.

2-15 Com	probación frer	10
Option:		Función:
[0] *	No	Controla si hay cortocircuito en la resistencia de frenado y en el IGBT del freno durante su funcionamiento. Si se produce un cortocircuito, aparece una advertencia.
[1]	Advertencia	Controla si hay cortocircuito en la resistencia de frenado y en el IGBT del freno, y realiza una prueba de desconexión de la resistencia de frenado durante el encendido.
[2]	Desconexión	Controla un cortocircuito o desconexión de la resistencia de frenado, o un cortocircuito del IGBT del freno. Si se produce un fallo, el convertidor de frecuencia se desconectará y emitirá una alarma (bloqueo por alarma).
[3]	Parada y desconexión	Controla un cortocircuito o desconexión de la resistencia de frenado, o un cortocircuito del IGBT del freno. Si se produce un fallo, el convertidor de frecuencia decelerará por inercia y se desconectará. Se muestra una alarma de bloqueo por alarma.
[4]	Frenado de CA	Controla un cortocircuito o desconexión de la resistencia de frenado, o un cortocircuito del IGBT del freno. Si se produce un fallo, el convertidor de frecuencia realiza una rampa de deceleración controlada.

Range: Función: AVISO! El Parámetro 2-16 Intensidad máx. de frenado de CA no tendrá efecto cuando el parámetro 1-10 Construcción del motor = [1] Magn. perm. PM, no saliente SPM. Introduzca la corriente máxima admisible al usar el freno de CA

para evitar el recalentamiento de

las bobinas del motor.

2-16 Intensidad máx. de frenado de CA



2-17 Control de sobretensión		
Option:	Función:	
[0]	Desactivado	No se requiere control de sobretensión (OVC).
[2] *	Activado	Activa el control de sobretensión (OVC).

2-19 Ganancia sobretensión		
Range:	Función:	
100 %*	[10 - 200 %]	Seleccione la ganancia de sobretensión.



3.5 Parámetros 3-** Ref./Rampas

3.5.1 3-0* Límites referencia

3-02 Referencia mínima		
Range:		Función:
Size	[-999999.999	Introduzca el valor mínimo para la
related*	- par. 3-03	referencia remota. La unidad y el
	Reference-	valor de referencia mínimo
	FeedbackUnit]	coinciden con la selección de
		configuración hecha en el
		parámetro 1-00 Modo Configuración
		y el parámetro 20-12 Referencia/
		Unidad Realimentación.

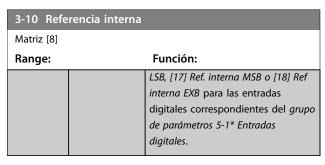
3-03 Referencia máxima		
Range:		Función:
Size	[par. 3-02 -	Introduzca el valor máximo
related*	999999.999	aceptable para la referencia remota.
	Reference-	La unidad y el valor de referencia
	FeedbackUnit]	máximo coinciden con la opción de
		configuración seleccionada en el
		parámetro 1-00 Modo Configuración
		y el parámetro 20-12 Referencia/
		Unidad Realimentación.

3-04 Función de referencia		
Option:	Función:	
[0] *	Suma	Suma las fuentes de referencia externa e interna.
[1]	Externa sí/no	Utilice la fuente de referencia interna o externa. Cambiar entre externa e interna a través de una orden o una entrada digital.

3.5.2 3-1* Referencias

Seleccione las referencias internas. Seleccionar *Ref. interna LSB/ MSB/EXB [16], [17] o [18]* para las entradas digitales correspondientes en el *grupo de parámetros 5-1* Entradas digitales*.

3-10 Referencia interna		
Matriz [8]		
Range:		Función:
0 %*	[-100 - 100 %]	Es posible programar hasta ocho referencias internas distintas (0-7) en este parámetro, utilizando una programación indexada. La referencia interna se indica en forma de porcentaje del valor Ref _{MAX.} (parámetro 3-03 Referencia máxima). Al utilizar referencias internas, seleccione [16] Ref. interna



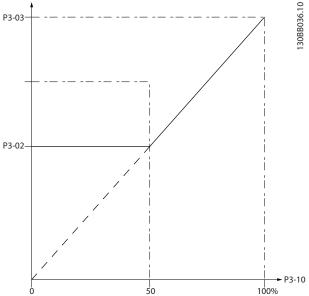


Ilustración 3.17 Referencia interna

130BA149.10

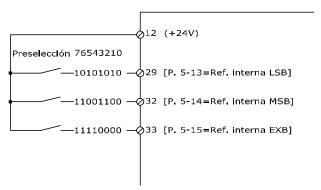


Ilustración 3.18 Esquema de referencia interna

3-11 Velocidad fija [Hz]		
Range:		Función:
Size	[0 - par. 4-14	La velocidad fija es una velocidad
related*	Hz]	de salida fija a la que funciona el
		convertidor de frecuencia cuando
		se activa la función de velocidad
		fija.
		Consulte también
		parámetro 3-19 Velocidad fija [RPM]



3-11 Velocidad fija [Hz]		
Range:		Función:
		y el parámetro 3-80 Tiempo rampa veloc. fija.

3-13 Luga	3 Lugar de referencia		
Option:		Función:	
		Seleccionar el origen de referencia que se activará.	
[0] *	Conex. a manual/auto	Utilizar la referencia local cuando se trabaja en modo manual o la referencia remota cuando se trabaja en modo automático.	
[1]	Remoto	Utilice la referencia remota tanto en modo manual como en modo automático.	
[2]	Local	Utilice la referencia local tanto en modo manual como en modo automático. AVISO! Cuando se ajusta como [2] Local, el convertidor de frecuencia arranca de nuevo con este ajuste después de un apagón.	
[3]	Linked to H/A MCO	Seleccione esta opción para activar el factor FFACC. Activar el FFACC reduce la fluctuación y hace que la transmisión del controlador de movimiento a la tarjeta de control del convertidor de frecuencia sea más rápida. Esto conlleva unos tiempos de respuesta más rápidos para las aplicaciones dinámicas y el control de posición. Para obtener mas información sobre el FFACC, consulte el Manual de funcionamiento de VLT® Motion Control MCO 305.	

3-14 Referencia interna relativa		
Range:		Función:
0 %*	[-100 - 100 %]	La referencia actual, X, se incrementa o se reduce en el porcentaje Y, ajustado en el parámetro 3-14 Referencia interna relativa. Esto da como resultado la referencia Z actual. La referencia actual (X) es la suma de las entradas seleccionadas en:

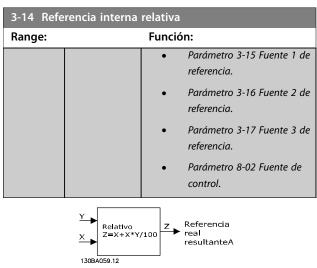


Ilustración 3.19 Referencia interna relativa

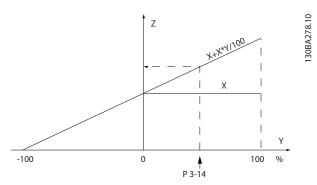


Ilustración 3.20 Referencia real

3-15 Fuer	3-15 Fuente 1 de referencia	
Option:		Función:
		AVISO! Este parámetro no se puede ajustar con el motor en marcha.
		Seleccione la entrada de referencia que se utilizará para la primera señal de referencia: • Parámetro 3-15 Fuente 1 de referencia.
		Parámetro 3-16 Fuente 2 de referencia.
		Parámetro 3-17 Fuente 3 de referencia.
		Defina hasta tres señales de referencia diferentes. La suma de estas señales de referencia define la referencia actual.
[0]	Sin función	



3-15 Fuente 1 de referencia		
Option:		Función:
[1] *	Entrada analógica 53	
[2]	Entrada analógica 54	
[7]	Entrada pulsos 29	
[8]	Entrada pulsos 33	
[20]	Potencióm. digital	
[21]	Entrada analógica X30/11	
[22]	Entrada analógica X30/12	
[23]	Entr. analóg. X42/1	
[24]	Entr. analóg. X42/3	
[25]	Entr. analóg. X42/5	
[29]	Entrada analógica X48/2	
[30]	Lazo cerrado 1 ampl.	
[31]	Lazo cerrado 2 ampl.	
[32]	Lazo cerrado 3 ampl.	
[35]	Digital input select	El convertidor de frecuencia selecciona Al53 o Al54 como fuente de referencia con base en la señal de entrada definida en la opción [42] Ref source bit 0 como una de las entradas digitales. Para obtener más información, consulte el grupo de parámetros 5-1* Entradas digitales, opción [42] Ref source bit 0.

3-16 Fuente 2 de referencia		
Option:	Función:	
	AVISO! Este parámetro no se puede ajustar con el motor en marcha.	
	Seleccione la entrada de referencia que se utilizará para la segunda señal de referencia:	

3-16 Fuer	nte 2 de refere	ncia
Option:		Función:
		 Parámetro 3-15 Fuente 1 de referencia. Parámetro 3-16 Fuente 2 de referencia. Parámetro 3-17 Fuente 3 de referencia. Defina hasta tres señales de referencia diferentes. La suma de estas señales de referencia define la
		referencia actual.
[0] *	Sin función	
[1]	Entrada analógica 53	
[2]	Entrada analógica 54	
[7]	Entrada pulsos 29	
[8]	Entrada pulsos 33	
[20]	Potencióm. digital	
[21]	Entrada analógica X30/11	
[22]	Entrada analógica X30/12	
[23]	Entr. analóg. X42/1	
[24]	Entr. analóg. X42/3	
[25]	Entr. analóg. X42/5	
[29]	Entrada analógica X48/2	
[30]	Lazo cerrado 1 ampl.	
[31]	Lazo cerrado 2 ampl.	
[32]	Lazo cerrado 3 ampl.	
[35]	Digital input select	El convertidor de frecuencia selecciona Al53 o Al54 como fuente de referencia con base en la señal de entrada definida en la opción [42] Ref source bit 0 como una de las entradas digitales. Para obtener más información, consulte el grupo de parámetros 5-1* Entradas digitales, opción [42] Ref source bit 0.



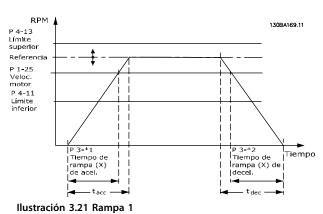
3-17 Fuente 3 de referencia		
Option: Función:		
		AVISO!
		Este parámetro no se puede
		ajustar con el motor en
		marcha.
		Seleccione la entrada de referencia
		que se utilizará para la tercera señal
		de referencia:
		Parámetro 3-15 Fuente 1 de
		referencia.
		Parámetro 3-16 Fuente 2 de
		referencia.
		Dawforsatus 2 17 Frenchs 2 da
		Parámetro 3-17 Fuente 3 de referencia.
		Defina hasta tres señales de
		referencia diferentes. La suma de
		estas señales de referencia define la
		referencia actual.
[0] *	Sin función	
[1]	Entrada	
	analógica 53	
[2]	Entrada	
	analógica 54	
[7]	Entrada pulsos	
	29	
[8]	Entrada pulsos	
[20]	33	
[20]	Potencióm. digital	
[21]	Entrada	
	analógica	
	X30/11	
[22]	Entrada	
	analógica	
	X30/12	
[23]	Entr. analóg.	
[O.4]	X42/1	
[24]	Entr. analóg. X42/3	
[25]	Entr. analóg.	
الحا	X42/5	
[29]	Entrada	
	analógica	
	X48/2	
[30]	Lazo cerrado 1	
	ampl.	
[31]	Lazo cerrado 2	
	ampl.	
[32]	Lazo cerrado 3	
	ampl.	
[35]	Digital input	El convertidor de frecuencia
	select	selecciona Al53 o Al54 como fuente

3-17 Fuente 3 de referencia		
Option:	Función:	
		de referencia con base en la señal
		de entrada definida en la opción
		[42] Ref source bit 0 como una de
		las entradas digitales. Para obtener
		más información, consulte el grupo
		de parámetros 5-1* Entradas
		digitales, opción [42] Ref source bit 0.

3-19 Velocidad fija [RPM]		
Range:		Función:
Size related*	[0 - par. 4-13 RPM]	Introduzca un valor para la velocidad fija nvelocidad fija, que es una velocidad de salida fija. El convertidor de frecuencia funciona a esta velocidad cuando la función de velocidad fija está activada. El límite máximo se define en el parámetro 4-13 Límite alto veloc. motor [RPM]. Consulte también parámetro 3-11 Velocidad fija [Hz] y el parámetro 3-80 Tiempo rampa veloc. fija.

3.5.3 3-4* Rampa 1

Configure los tiempos de rampa para cada una de las dos rampas (grupo de parámetros 3-4* Rampa 1 y grupo de parámetros 3-5* Rampa 2).





3-41 Rampa 1 tiempo acel. rampa		
Range:		Función:
Size	[0.10 - 3600	Introduzca el tiempo de aceleración
related*	s]	de rampa, es decir, el tiempo de
		aceleración desde 0 r/min hasta el
		parámetro 1-25 Veloc. nominal
		motor. Seleccione un tiempo de
		aceleración tal que la intensidad de
		salida no supere el límite de
		intensidad del parámetro 4-18 Límite
		intensidad durante la rampa.
		Consulte el tiempo de deceleración
		en el <i>parámetro 3-42 Rampa 1</i>
		tiempo desacel. rampa.
		$par.3 - 41 = \frac{tacel. \times nnom [par.1 - 25]}{ref. [r/min]} [s]$

3-42 Rampa 1 tiempo desacel. rampa		
Range:		Función:
Size	[0.10 - 3600	Introduzca el tiempo de decele-
related*	s]	ración, es decir, el tiempo de
		desaceleración desde el
		parámetro 1-25 Veloc. nominal motor
		hasta 0 r/min. Seleccione un tiempo
		de deceleración tal que no se
		produzca una sobretensión en el
		inversor debido al funcionamiento
		regenerativo del motor. Además, el
		tiempo de deceleración deberá ser
		suficiente para evitar que la
		corriente generada supere el límite
		de intensidad establecido en
		parámetro 4-18 Límite intensidad.
		Consulte el tiempo de aceleración
		en el <i>parámetro 3-41 Rampa 1</i>
		tiempo acel. rampa.
		$par.3 - 42 = \frac{tdesac. \times nnom [par.1 - 25]}{ref. [r/min]} [s]$

3.5.4 3-5* Rampa 2

Para seleccionar los parámetros de rampa, consulte el grupo de parámetros 3-4* Rampa 1.

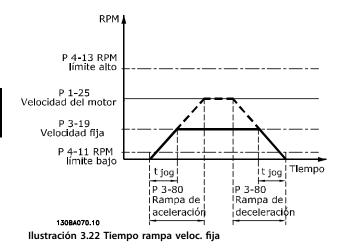
3-51 Rampa 2 tiempo acel. rampa		
Range:		Función:
Size	[0.10 - 3600	Introduzca el tiempo de aceleración
related*	s]	de rampa, es decir, el tiempo de
		aceleración desde 0 r/min hasta el
		parámetro 1-25 Veloc. nominal
		motor. Seleccione un tiempo de
		aceleración tal que la intensidad de
		salida no supere el límite de
		intensidad del <i>parámetro 4-18 Límite</i>
		intensidad durante la rampa.
		Consulte el tiempo de deceleración

3-51 Rampa 2 tiempo acel. rampa		
Range:	Función:	
	en el parámetro 3-52 Rampa 2 tiempo desacel. rampa.	
	$par. \ 3-51 = \frac{tacel. \times nnom \left[par. \ 1-25\right]}{ref. \left[r/min\right]} \left[s\right]$	

3-52 Ram	mpa 2 tiempo desacel. rampa	
Range:		Función:
Size	[0.10 - 3600	Introduzca el tiempo de decele-
related*	s]	ración, es decir, el tiempo de
		desaceleración desde el
		parámetro 1-25 Veloc. nominal motor
		hasta 0 r/min. Seleccione un tiempo
		de deceleración tal que no se
		produzca una sobretensión en el
		inversor debido al funcionamiento
		regenerativo del motor, y tal que la
		corriente generada no supere el
		límite establecido en el
		parámetro 4-18 Límite intensidad.
		Consulte el tiempo de aceleración
		en el <i>parámetro 3-51 Rampa 2</i>
		tiempo acel. rampa.
		$par.3-52 = \frac{tdesac. \times nnom [par. 1-25]}{ref. [r/min]} [s]$

3.5.5 3-8* Otras rampas

3-80 Tiempo rampa veloc. fija		
Range:		Función:
	[0.1 - 3600 s]	Función: Introduzca el tiempo de rampa de velocidad fija, es decir, el tiempo de aceleración/desaceleración entre 0 r/min y la velocidad nominal del motor (n _{M, N}) (ajustada en el parámetro 1-25 Veloc. nominal motor). Asegúrese de que la intensidad de salida resultante requerida para el tiempo de rampa de velocidad fija determinado no supere el límite de intensidad del parámetro 4-18 Límite intensidad. El tiempo de rampa de velocidad fija se inicia tras la activación de una señal de velocidad fija mediante el panel de control, una entrada digital seleccionada o el puerto de
		comunicación serie. par. 3 - 80 = tvel. fija x nnom [par. 1 - 25] vel. fija fija [par. 3 - 19] [s]



3-84 Tiem	Tiempo de rampa inicial	
Range:		Función:
0 s*	[0 - 60 s]	Introduzca el tiempo de aceleración inicial desde velocidad cero hasta el límite bajo de la velocidad del motor, parámetro 4-11 Límite bajo veloc. motor [RPM] o parámetro 4-12 Límite bajo veloc. motor [Hz]. Las bombas sumergibles para pozos profundos pueden sufrir daños al funcionar por debajo de la velocidad mínima. Se recomienda utilizar un tiempo de rampa rápido por debajo de la velocidad mínima de la bomba. Este parámetro puede aplicarse como una velocidad de rampa rápida desde la velocidad cero hasta el límite bajo de la velocidad del motor. Consulte el llustración 3.23.

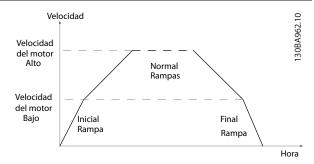


Ilustración 3.23 Tiempo de rampa inicial y final

3-85 Check Valve Ramp Time		
Range:		Función:
0 s*	[0 - 650 s]	Para proteger las válvulas de retención de bola cuando es necesario realizar una parada, la rampa de válvula de retención

3-85 Che	ck Valve Ramp	Time
Range:		Función:
		puede utilizarse como velocidad de
		rampa lenta desde el
		parámetro 4-11 Límite bajo veloc.
		motor [RPM] o el
		parámetro 4-12 Límite bajo veloc.
		motor [Hz] hasta la velocidad final
		de la rampa de la válvula de
		retención, que se ajusta en el
		parámetro 3-86 Check Valve Ramp
		End Speed [RPM] o el
		parámetro 3-87 Check Valve Ramp
		End Speed [HZ]. Cuando
		parámetro 3-85 Check Valve Ramp
		<i>Time</i> es distinto de 0 s, se trabaja
		con el tiempo de la rampa de
		válvula de retención, que se
		utilizará para efectuar una rampa
		de desaceleración de la velocidad
		del motor desde el límite bajo de la
		velocidad del motor hasta la
		velocidad final de la válvula de
		retención establecida en
		parámetro 3-86 Check Valve Ramp
		End Speed [RPM] o
		parámetro 3-87 Check Valve Ramp
		End Speed [HZ]. Consulte el
		llustración 3.24.

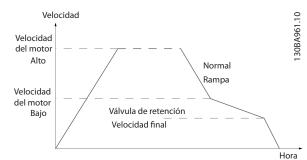


Ilustración 3.24 Rampa de la válvula de retención

3-86 Check Valve Ramp End Speed [RPM]		
Range:	Función:	
Size	[0 - par. 4-11	Ajuste la velocidad en [RPM] por
related*	RPM]	debajo del límite bajo de la
		velocidad del motor, al cual la
		válvula de retención debería estar
		cerrada. Compruebe que la válvula
		ya no esté activa. Consulte el
		Ilustración 3.24.



3-87 Check Valve Ramp End Speed [HZ]		
Range:	Función:	
Size	[0 - par. 4-12	Ajuste la velocidad en [Hz] por
related*	Hz]	debajo del límite bajo de la
		velocidad del motor para que, de
		este modo, deje de utilizarse el
		tiempo de rampa de válvula de
		retención. Consulte el
		Ilustración 3.24.

3-88 Tiem	npo de rampa final	
Range:		Función:
0 s*	[0 - 60 s]	Introduzca el tiempo de rampa final que se utilizará para desacelerar desde el parámetro 4-11 Límite bajo veloc. motor [RPM] o el parámetro 4-12 Límite bajo veloc. motor [Hz] hasta velocidad cero. Las bombas sumergibles para pozos profundos pueden sufrir daños al funcionar por debajo de la velocidad mínima. Se recomienda utilizar un tiempo de rampa rápido por debajo de la velocidad mínima de la bomba. Este parámetro puede aplicarse como una velocidad de rampa rápida desde parámetro 4-11 Límite bajo veloc. motor [RPM] o parámetro 4-12 Límite bajo veloc. motor [Hz] hasta velocidad cero. Consulte el llustración 3.23.

3.5.6 3-9* Potencióm. digital

Utilice la función de potenciómetro digital para aumentar o disminuir la referencia actual ajustando la configuración de las entradas digitales mediante las funciones aumentar, disminuir o borrar. Para activar la función, al menos una entrada digital debe ajustarse como aumentar o disminuir.

3-90 Tamaño de paso		
Range:		Función:
0.10 %*	[0.01 - 200 %]	Introduzca el tamaño de incremento requerido para aumentar/disminuir como porcentaje de la velocidad síncrona del motor, ns. Si aumentar/disminuir está activado, la referencia resultante aumenta o disminuye en la cantidad definida en este parámetro.

3-91 Tiem	npo de rampa	
Range:		Función:
1 s	[0 - 3600 s]	Introduzca el tiempo de rampa, es decir, el tiempo para el ajuste de la referencia de 0-100 % de la función del potenciómetro digital especificado (aumentar, disminuir o borrar). Si aumentar/disminuir permanece activado más tiempo que el periodo de retardo de rampa especificado en el parámetro 3-95 Retardo de rampa, la referencia real aumentará o disminuirá según este tiempo de rampa. El tiempo de rampa se define como el tiempo empleado para ajustar la referencia en el tamaño de paso especificado en el parámetro 3-90 Tamaño de paso.

3-92 Restitución de Energía		
Option:		Función:
[0] *	No	Reinicia la referencia de potenciómetro digital al 0 % después del encendido.
[1]	Sí	Restaura en el encendido la última referencia de potenciómetro digital.

3-93 Lími	te máximo	
Range:		Función:
100 %*	[-200 - 200 %]	Ajuste el valor máximo admisible para la referencia resultante. Esto es aconsejable si se utiliza el potenciómetro digital para ajustar con precisión la referencia resultante.

3-94 Límite mínimo		
Range:		Función:
0 %*	[-200 - 200 %]	Ajuste el valor mínimo admisible para la referencia resultante. Esto es aconsejable si se utiliza el potenciómetro digital para ajustar con precisión la referencia resultante.



3-95 Reta	rdo de rampa	
Range:		Función:
Size	[0-0]	Introduzca el retardo necesario
related*		desde la activación de la función
		del potenciómetro digital hasta que
		el convertidor de frecuencia
		comience a efectuar la rampa del
		valor de referencia. La referencia
		inicia la rampa cuando se activa
		aumentar/disminuir, con un retardo
		de 0 ms. Consulte también el
		parámetro 3-91 Tiempo de rampa.

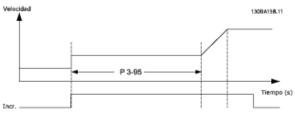


Ilustración 3.25 Retardo de rampa. Caso 1

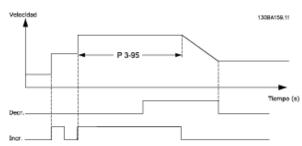


Ilustración 3.26 Retardo de rampa. Caso 2



3.6 Parámetros 4-** Lím./Advert.

3.6.1 4-1* Límites motor

Defina los límites de par, corriente y velocidad para el motor y la reacción del convertidor de frecuencia cuando se sobrepasen los límites.

Un límite puede generar un mensaje en la pantalla. Una advertencia genera siempre un mensaje en pantalla o en el fieldbus. Una función de control puede iniciar una advertencia o una desconexión, después de la cual el convertidor de frecuencia se para y genera un mensaje de alarma.

4-10 Dirección veloc. motor		
Option:		Función:
		Selecciona la dirección deseada de la velocidad del motor. Cuando parámetro 1-00 Modo Configuración está ajustado a [3] Lazo cerrado, el valor predeterminado del parámetro se cambia a [0] Izqda. a dcha. Si se seleccionan ambas direcciones, no se puede seleccionar desde el LCP el funcionamiento en sentido contrario a las agujas del reloj.
[0] *	Izqda. a dcha.	
[2]	Ambos sentidos	

4-11 Límite bajo veloc. motor [RPM]		
Range:		Función:
Size related*	[0 - par. 4-13 RPM]	Introduzca el límite mínimo para la velocidad del motor en r/min. El límite bajo de la velocidad del motor puede coincidir con la velocidad mínima del motor recomendada por el fabricante. El límite bajo de la velocidad del motor no debe superar el ajuste del parámetro 4-13 Límite alto veloc. motor [RPM].

4-12 Límite bajo veloc. motor [Hz]		
Range:		Función:
Size	[0 - par. 4-14	Introduzca el límite mínimo para la
related*	Hz]	velocidad del motor en Hz. El límite
		bajo de la velocidad del motor
		puede ajustarse para que se
		corresponda con la frecuencia de
		salida mínima del eje del motor. El
		límite bajo de velocidad no debe
		exceder el ajuste de

4-12 Límite bajo veloc. motor [Hz]		
Range:	Range: Función:	
	parámetro 4-14 Límite alto veloc. motor [Hz].	

		motor [HZ].
4-13 Lími	te alto veloc. n	notor [RPM]
Range:		Función:
Size related*	[0 - 60000 RPM]	Cualquier cambio en parámetro 4-13 Límite alto veloc. motor [RPM] reiniciará el valor de parámetro 4-53 Advert. Veloc. alta al mismo valor ajustado en parámetro 4-13 Límite alto veloc. motor [RPM].
		AVISOI La frecuencia de salida máxima no puede superar el 10 % de la frecuencia de conmutación del inversor (parámetro 14-01 Frecuencia conmutación).
		Introduzca el límite máximo para la velocidad del motor en r/min. El límite alto de la velocidad del motor puede ajustarse para que coincida con la velocidad nominal máxima recomendada por el fabricante. El límite alto de la velocidad del motor debe ser superior al ajuste de parámetro 4-11 Límite bajo veloc. motor [RPM].
		El nombre del parámetro aparecerá como parámetro 4-11 Límite bajo veloc. motor [RPM] o como parámetro 4-12 Límite bajo veloc. motor [Hz], en función de: • Los ajustes de otros parámetros en el Menú principal.
		 Los ajustes predeter- minados basados en la ubicación geográfica.



4-14 Límite alto veloc. motor [Hz]		
Range:		Función:
Size related*	[.1 - par. 4-19 Hz]	Introduzca el límite máximo para la velocidad del motor en Hz. El Parámetro 4-14 Límite alto veloc. motor [Hz] puede ajustarse para coincidir con la velocidad máxima del motor recomendada por el fabricante. El límite alto de la velocidad del motor debe superar el ajuste del parámetro 4-12 Límite bajo veloc. motor [Hz]. La frecuencia de salida no debe superar un 10 % de la frecuencia de conmutación (parámetro 14-01 Frecuencia conmutación).

4-16 Modo motor límite de par		
Range:		Función:
	[0-1000.0 %]	
		automáticamente a los ajustes predeterminados.

4-17 Modo generador límite de par		
Range:		Función:
100 %*	[0-	Introduzca el límite de par máximo
	1000.0 %]	para el funcionamiento en modo de
		generador. El límite de par está
		activo en el rango de velocidades
		hasta la velocidad nominal del
		motor (<i>parámetro 1-25 Veloc</i> .
		nominal motor), inclusive. Consulte
		el parámetro 14-25 Retardo descon.
		con lím. de par para obtener más
		información.
		Si se modifica un ajuste en
		parámetro 1-00 Modo Configuración

4-17 Modo generador límite de par		
Range:	Función:	
	a parámetro 1-28 Comprob. rotación motor, parámetro 4-17 Modo generador límite de par no se reinicia automáticamente al ajuste predeterminado.	

4-18 Límite intensidad		
Range:		Función:
Size related*	[1.0 - 1000.0 %]	Introduzca el límite de intensidad para el funcionamiento del motor y del generador. Para evitar que el motor alcance el par de calado, el ajuste predeterminado es 1,1 x el par motor nominal (valor calculado). Si se modifica un ajuste en el parámetro 1-00 Modo Configuración al parámetro 1-26 Par nominal continuo, el parámetro 4-18 Límite intensidad no se reinicia automáticamente a los ajustes predeterminados.

4-19 Frecuencia salida máx.

Range:		Función:
Size	[1 - 590 Hz]	AVISO!
related*		Este parámetro no se puede
		ajustar con el motor en
		marcha.
		AVISO!
		Cuando el
		parámetro 1-10 Construcción
		del motor tiene el valor [1]
		Magn. perm. PM, no saliente
		SPM, el valor máximo está
		limitado a 300 Hz.
		Introduzca el valor de la frecuencia
		de salida máxima. El Parámetro 4-19 Frecuencia salida
		máx. especifica el límite absoluto
		de la frecuencia de salida del
		convertidor de frecuencia para
		mejorar la seguridad en aplica-
		ciones donde debe evitarse un
		exceso de velocidad involuntario.
		Este límite absoluto se aplica en
		todas las configuraciones y es
		independiente del ajuste del
		parámetro 1-00 Modo Configuración.



3.6.2 4-5* Ajuste Advert.

Define límites de advertencia ajustables para corriente, velocidad, referencia y realimentación.

AVISO!

No visible en pantalla, solo en el Software de configuración MCT 10.

4-50 Adv	vert. Intens. baja	
Range:		Función:
0 A*	[0 - par. 4-51 A]	Se muestran advertencias en la pantalla, en la salida programada o en el fieldbus. motor b
		Ilustración 3.27 Límite de intensidad baja Introduzca el valor de I _{BAJO} . Cuando la intensidad del motor cae por debajo de este límite (I _{BAJA}), la pantalla indica <i>Current low</i> (intensidad baja). Las salidas de señal pueden programarse para que emitan una señal de estado en el terminal 27 o 29 y en la salida de relé 01 o 02. Consulte el <i>Ilustración 3.27</i> .

4-51 Advert. Intens. alta		
Range:		Función:
Size	[par. 4-50 -	Introduzca el valor de I _{ALTO} . Cuando
related*	par. 16-37 A]	la intensidad del motor supera este
		límite (I _{ALTO}), el display muestra
		Current high (intensidad alta). Las
		salidas de señal pueden
		programarse para que emitan una
		señal de estado en el terminal 27 o
		29 y en la salida de relé 01 o 02.
		Consulte el <i>llustración 3.27</i> .

4-52 Adv	-52 Advert. Veloc. baja		
Range:		Función:	
O RPM*	[0 - par. 4-53 RPM]	Introduzca el valor de n _{BAJO} . Cuando la velocidad del motor es inferior a este límite (n _{BAJA}), en la pantalla se indica <i>Speed Low</i> (velocidad baja). Las salidas de señal pueden programarse para que emitan una señal de estado en el terminal 27 o 29 y en la salida de relé 01 o 02. Programe el límite de señal inferior de la velocidad del motor, n _{BAJO} , dentro del intervalo de operación normal del convertidor de frecuencia. Consulte el <i>llustración 3.27</i> .	

4-53 Advert. Veloc. alta Range: Función: Size [par. 4-52 -AVISO! par. 4-13 RPM] related* Cualquier cambio en parámetro 4-13 Límite alto veloc. motor [RPM] reiniciará el valor de parámetro 4-53 Advert. Veloc. alta al mismo valor ajustado en parámetro 4-13 Límite alto veloc. motor [RPM]. Si se necesita un valor diferente en el parámetro 4-53 Advert. Veloc. alta, debe ajustarse después de programar el parámetro 4-13 Límite alto veloc. motor [RPM]. Introduzca el valor de n_{ALTO}. Cuando la velocidad del motor supera este límite (n_{ALTO}), la pantalla indica Speed high (velocidad alta). Las salidas de señal pueden programarse para que emitan una señal de estado en el terminal 27 o 29 y en la salida de relé 01 o 02. Programe el límite de señal superior de la velocidad del motor, n_{ALTO}, dentro del intervalo de funcionamiento normal del convertidor de frecuencia. Consulte el Ilustración 3.27.



4-54 Advertencia referencia baja		
Range:		Función:
-999999.99	[-999999.999	Introduzca el límite de referencia
9*	- par. 4-55]	inferior. Cuando la referencia real
		desciende por debajo de este
		límite, la pantalla indica Ref _{Baja} . Las
		salidas de señal pueden
		programarse para que emitan una
		señal de estado en el terminal 27 o
		29 y en la salida de relé 01 o 02.

4-55 Advertencia referencia alta		
Range:		Función:
999999.999	[par. 4-54 -	Introduzca el límite de referencia
*	999999.999]	superior. Cuando la referencia real
		supera este límite, la pantalla indica
		Ref _{Alta} . Las salidas de señal pueden
		programarse para que emitan una
		señal de estado en el terminal 27 o
		29 y en la salida de relé 01 o 02.

4-56 Advertencia realimentación baja		
Función:		
[-999999.999	Introduzca el límite de realimen-	
- par. 4-57	tación inferior. Cuando la	
Reference-	realimentación cae por debajo de	
FeedbackUnit]	este límite, la pantalla indica	
	Realim _{BAJA} . Las salidas de señal	
	pueden programarse para que	
	emitan una señal de estado en el	
	terminal 27 o 29 y en la salida de	
	relé 01 o 02.	
	[-999999.999 - par. 4-57 Reference-	

4-57 Advertencia realimentación alta		
Range:		Función:
999999.999	[par. 4-56 -	Introduzca el límite de realimen-
Reference-	999999.999	tación superior. Cuando la
FeedbackU	Reference-	realimentación supera este límite, la
nit*	FeedbackUnit]	pantalla indica <i>Realim._{Alta}.</i> Las
		salidas de señal pueden
		programarse para que emitan una
		señal de estado en el terminal 27 o
		29 y en la salida de relé 01 o 02.

4-58 Función Fallo Fase Motor		
Option:	Función:	
	Este parámetro no se puede ajustar con el motor en marcha. Muestra una alarma si falta una fase del motor.	

4-58 Función Fallo Fase Motor		
Option:		Función:
[0]	Desactivado	En caso de que falte una fase del motor, no se muestra ninguna alarma.
[1]	Desconexión 100 ms	Se muestra una alarma si falta una fase del motor.
[2] *	Desconexión 1.000 ms	
[5]	Motor Check	

3.6.3 4-6* Bypass veloc.

Algunos sistemas requieren evitar ciertas frecuencias o velocidades de salida debido a problemas de resonancia. Pueden evitarse como máximo cuatro intervalos de frecuencia o de velocidad.

4-60 Velocidad bypass desde [RPM]		
Matriz [4]		
Range:		Función:
Size	[0 - par. 4-13	Algunos sistemas requieren evitar
related*	RPM]	ciertas frecuencias o velocidades de
		salida debido a problemas de
		resonancia. Introduzca los límites
		inferiores de las velocidades que se
		deben evitar.

4-61 Velo	4-61 Velocidad bypass desde [Hz]		
Matriz [4]			
Range:		Función:	
Size	[0 - par. 4-14	Algunos sistemas requieren evitar	
related*	Hz]	ciertas frecuencias o velocidades de	
		salida debido a problemas de	
		resonancia. Introduzca los límites	
		inferiores de las velocidades que se	
		deben evitar.	

4-62 Velocidad bypass hasta [RPM]		
Matriz [4]		
Range:		Función:
Size related*	[0 - par. 4-13 RPM]	Algunos sistemas requieren evitar ciertas frecuencias o velocidades de salida debido a problemas de resonancia. Introduzca los límites superiores de las velocidades que se deben evitar.





4-63 Veloc. bypass hasta [Hz]		
Matriz [4]		
Range:		Función:
Size related*	[0 - par. 4-14 Hz]	Algunos sistemas requieren evitar ciertas frecuencias o velocidades de salida debido a problemas de resonancia. Introduzca los límites superiores de las velocidades que se deben evitar.

3.6.4 Ajuste del bypass de velocidad semiautomático

Utilice el ajuste semiautomático de velocidad del bypass para facilitar la programación de las frecuencias que se han de evitar debido a resonancias en el sistema.

Lleve a cabo el siguiente procedimiento:

- 1. Pare el motor.
- 2. Seleccione [1] Activado en parámetro 4-64 Ajuste bypass semiauto.
- Pulse [Hand On] en el LCP para iniciar la búsqueda de bandas de frecuencia que produzcan resonancias. El motor acelera conforme a la rampa ajustada.
- 4. Cuando se recorra una banda de resonancia, pulse [OK] en el LCP al salir de la banda. La frecuencia real se guarda como primer elemento en parámetro 4-62 Velocidad bypass hasta [RPM]o parámetro 4-63 Veloc. bypass hasta [Hz] (matriz). Repita este paso para cada banda de resonancia identificada durante la rampa de aceleración (pueden ajustarse un máximo de cuatro).
- 5. Cuando se haya alcanzado la máxima velocidad, el motor comenzará a decelerar automáticamente. Repita el procedimiento anterior cuando la velocidad salga de las bandas de resonancia durante la desaceleración. Las frecuencias reales registradas al pulsar [OK] se almacenan en el parámetro 4-60 Velocidad bypass desde [RPM] o el parámetro 4-61 Velocidad bypass desde [Hz].
- Cuando el motor haya efectuado una rampa de desaceleración hasta detenerse, pulse [OK]. El Parámetro 4-64 Ajuste bypass semiauto se reinicia automáticamente en No. El convertidor de frecuencia permanece en modo manual hasta que se pulsa [Off] o [Auto On] en el LCP.

Si las frecuencias de una cierta banda de resonancia no se registran en el orden correcto, todos los registros se cancelan y se muestra el siguiente mensaje: Áreas de velocidad obtenidas superpuestas o sin determinar por completo. Pulse [Cancel] (Cancelar) para cancelar. Se produce un registro en orden incorrecto cuando los valores de frecuencia guardados en el parámetro 4-62 Velocidad

bypass hasta [RPM] son superiores a los valores del parámetro 4-60 Velocidad bypass desde [RPM], o si no tienen los mismos números de registros para el Bypass desde y el Bypass hasta.

4-64 Ajuste bypass semiauto		
Option:		Función:
[0] *	No	Sin función.
[1]	Activado	Inicia el ajuste semiautomático de bypass y continúa el procedimiento descrito en el capétulo 3.6.4 Ajuste del bypass de velocidad semiautomático.

Grupo de parámetros que sirven para configurar la entrada y la salida digital.

3.7.1 5-0* Modo E/S digital

3.7 Parámetros 5-** E/S digital

Parámetros para configurar la entrada y salida utilizando NPN y PNP.

5-00 Mod	5-00 Modo E/S digital		
Option:		Función:	
		AVISO! Este parámetro no se puede ajustar con el motor en marcha.	
		Las entradas digitales y las salidas digitales programadas son prepro- gramables para funcionar tanto con sistemas PNP como NPN.	
[0] *	PNP - Activo a 24 V	Acciona en pulsos direccionales positivos (0). Los sistemas PNP tienen una resistencia a GND (conexión a tierra).	
[1]	NPN - Activo a 0 V	Acción en pulsos direccionales negativos (1). Los sistemas NPN tienen un arranque de hasta +24 V internamente en el convertidor de frecuencia.	

5-01 Terminal 27 modo E/S		
Option:		Función:
		AVISO!
		Este parámetro no se puede ajustar con el motor en marcha.
[0] *	Entrada	Define el terminal 27 como entrada digital.
[1]	Salida	Define el terminal 27 como salida digital.

5-02 Terminal 29 modo E/S		
Option:	Función:	
		AVISO! Este parámetro no se puede ajustar con el motor en marcha.
[0] *	Entrada	Define el terminal 29 como entrada digital.

5-02 Terminal 29 modo E/S		
Option:	ion: Función:	
[1]	Salida	Define el terminal 29 como salida digital.

Danfoss

3.7.2 5-1* Entradas digitales

Parámetros para configurar las funciones de entrada para los terminales de entrada.

Las entradas digitales se usan para seleccionar varias funciones del convertidor de frecuencia. Todas las entradas digitales pueden ajustarse a las siguientes funciones:

Las opciones [120]-[138] están relacionadas con la función Controlador de cascada. Para más información, consulte el grupo de parámetros 25-** Controlador de cascada.

Función de entrada	Opción	Terminal
digital		
Sin función	[0]	19, 29, 32, 33
Reinicio	[1]	Todos
Inercia	[2]	27
Inercia y reinicio	[3]	Todos
Freno CC	[5]	Todos
Parada	[6]	Todos
Parada externa	[7]	Todos
Arranque	[8]	Todos
Arranque por pulsos	[9]	Todos
Cambio de sentido	[10]	Todos
Arranque e inversión	[11]	Todos
Velocidad fija	[14]	Todos
Ref. interna, sí	[15]	Todos
Ref. interna LSB	[16]	Todos
Ref. interna MSB	[17]	Todos
Ref. interna EXB	[18]	Todos
Mantener referencia	[19]	Todos
Mantener salida	[20]	Todos
Aceleración	[21]	Todos
Deceleración	[22]	Todos
Selec. ajuste LSB	[23]	Todos
Selec. ajuste MSB	[24]	Todos
Entrada de pulsos	[32]	29, 33
Bit rampa 0	[34]	Todos
Fallo de red	[36]	Todos
Ref source bit 0	[42]	Todos
Hand / Auto Start	[51]	Todos
Permiso de arranque	[52]	Todos
Arranque manual	[53]	Todos
Arranque automático	[54]	Todos
Increm. DigiPot	[55]	Todos
Dismin. DigiPot	[56]	Todos
Borrar DigiPot	[57]	Todos
Contador A (ascend)	[60]	29, 33



Función de entrada	Opción	Terminal
digital		
Contador A (descend)	[61]	29, 33
Reset del contador A	[62]	Todos
Contador B (ascend)	[63]	29, 33
Contador B (descend)	[64]	29, 33
Reset del contador B	[65]	Todos
Modo reposo	[66]	Todos
Código reinicio	[78]	Todos
mantenim. preventivo		
Tarjeta PTC 1	[80]	Todos
Latched Pump Derag	[85]	Todos
Arranque bomba	[120]	Todos
principal		
Alternancia bomba	[121]	Todos
principal		
Parada bomba 1	[130]	Todos
Parada bomba 2	[131]	Todos
Parada bomba 3	[132]	Todos

Tabla 3.12 Funciones para entradas digitales

«Todos» se refiere a los terminales 18, 19, 27, 29, 32, X30/2, X30/3 y X30/4.

X30/X son los terminales de VLT® General Purpose I/O MCB 101.

Las funciones dedicadas a una sola entrada digital se definen en el parámetro asociado.

Todas las entradas digitales pueden programarse para las siguientes funciones:

[0]	Sin función	No hay reacción a las señales que llegan al
		terminal.
[1]	Reinicio	Reinicia el convertidor de frecuencia después
		de una desconexión/alarma. No todas las
		alarmas pueden reiniciarse.
[2]	Inercia	Deja el motor en el modo libre. «0»
		lógico⇒paro por inercia.
		(Predeterminado Entrada digital 27) Paro por
		inercia, entrada invertida (NC).
[3]	Inercia y	Entrada invertida de reinicio y paro por
	reinicio	inercia (NC).
		Deja el motor en modo libre y reinicia el
		convertidor de frecuencia. «0» lógico⇒paro
		por inercia y reinicio.
[5]	Freno CC	Entrada invertida para freno de CC (NC).
		Detiene el motor alimentándolo con CC
		durante un periodo de tiempo determinado.
		Consulte del <i>parámetro 2-01 Intens. freno CC</i> al
		parámetro 2-03 Velocidad activación freno CC
		[RPM]. Esta función solo está activada cuando
		el valor del <i>parámetro 2-02 Tiempo de frenado</i>
		CC es distinto de 0. «0» lógico⇒freno de CC.

		Esta selección no estará disponible cuando el parámetro 1-10 Construcción del motor esté ajustado en [1] Magn. perm. PM, no saliente SPM.
[6]	Parada	Función de parada invertida. Genera una función de parada cuando el terminal seleccionado pasa del nivel lógico «1» al «0». La parada se lleva a cabo de acuerdo con el tiempo de rampa seleccionado (parámetro 3-42 Rampa 1 tiempo desacel. rampa y parámetro 3-52 Rampa 2 tiempo desacel. rampa). AVISO: Cuando el convertidor de frecuencia está en el límite de par y ha recibido una orden de parada, es posible que no se detenga por sí mismo. Para asegurarse de que el convertidor de frecuencia se para, configure una salida digital como [27] Límite par y parada y conecte esta salida digital a una entrada digital configurada como inercia.
[8]	Parada externa	Misma función que el paro por inercia inverso, pero la parada externa genera el mensaje de alarma fallo externo cuando el terminal programado para inercia inversa es 0 lógico. El mensaje de alarma también está activo a través de las salidas digitales y de relé, si se programan para parada externa. La alarma se puede reiniciar utilizando una entrada digital o la tecla [Reset] si se ha eliminado la causa de la parada externa. Se puede programar un retraso en parámetro 22-00 Retardo parada ext Después de aplicar una señal a la entrada, la reacción se retrasará en el tiempo ajustado en el parámetro 22-00 Retardo parada ext Seleccione el valor de arranque para una
[6]	Arranque	orden de arranque/parada. «1»=Arranque, «0»=Parada. (Entrada digital 18 predeterminada).
[9]	Arranque por pulsos	El motor arranca si se aplica un pulso durante 2 ms como mínimo. El motor se para cuando se activa el comando de parada inversa.
[10]	Cambio de sentido	Cambia el sentido de giro del eje del motor. Seleccione «1» lógico para cambiar de sentido. La señal de cambio de sentido solo cambia el sentido de giro. No activa la función de arranque. Seleccione ambos sentidos en el parámetro 4-10 Dirección veloc. motor. (Entrada digital predeterminada 19).
[11]	Arranque e inversión	Se utiliza para el arranque/parada y para el cambio de sentido en el mismo cable. No permite ninguna señal de arranque al mismo tiempo.



[14] Velocidad Utilizado para activar la velocidad fija. fija Consulte el parámetro 3-11 Velocidad fija [Hz]. (Entrada digital 29 predeterminada). [15] Ref. interna, Se utiliza para cambiar entre referencia sí externa y referencia interna. Se supone que se ha seleccionado [1] Externa sí/no en el parámetro 3-04 Función de referencia. «0» lógico = referencia externa activa; «1» lógico = una de las ocho referencias internas está [16] Ref. interna Permite elegir una de las ocho referencias LSB internas de acuerdo con la Tabla 3.13. [17] Ref. interna Permite elegir una de las ocho referencias MSB internas de acuerdo con la Tabla 3.13. [18] Ref. interna Permite elegir una de las ocho referencias EXB internas de acuerdo con la Tabla 3.13. Bit de ref. interna n Referencia interna Referencia interna 0 1 Referencia interna 0 1 0 Referencia interna 0 1 Referencia interna 0 0 1 Referencia interna 0 Referencia interna 0 Referencia interna Tabla 3.13 Bit de referencia interna [19] Mantener Mantiene la referencia real. La referencia referencia mantenida es ahora el punto de activación o condición de aceleración y deceleración que se va a emplear. Si se utiliza aceleración/ desaceleración, el cambio de velocidad siempre se lleva a cabo después de la rampa 2 (parámetro 3-51 Rampa 2 tiempo acel. rampa y parámetro 3-52 Rampa 2 tiempo desacel. rampa) en el intervalo 0parámetro 3-03 Referencia máxima. [20] Mantener Mantiene la frecuencia del motor (Hz). La salida frecuencia mantenida del motor es ahora el punto de activación o condición que se utilizará para la aceleración y la deceleración. Si se utiliza aceleración/desaceleración, el cambio de velocidad siempre se lleva a cabo después de la rampa 2 (parámetro 3-51 Rampa 2 tiempo acel. rampa y parámetro 3-52 Rampa 2 tiempo desacel.

1	1	rampa) en el intervalo 0-
		parámetro 1-23 Frecuencia motor.
		AVISO
		Cuando está activada la opción [20]
		Mantener salida, el convertidor de
		·
		frecuencia no puede pararse mediante una señal de arranque [13] baja.
		-
		Detenga el convertidor de frecuencia mediante un terminal programado para
		[2] Inercia o para [3] Inercia y reinicio.
[0.4]	A 1 1/	- ,
[21]	Aceleración	Para el control digital de la aceleración/
		desaceleración (potenciómetro de motor).
		Active esta función seleccionando [19]
		Mantener referencia o [20] Mantener salida. Si
		[21] Aceleración se activa durante menos de
		400 ms, la referencia resultante aumenta en un 0,1 %. Si [21] Aceleración se activa durante
		más de 400 ms, la referencia resultante
		,
		genera una rampa según la rampa 1 del parámetro 3-41 Rampa 1 tiempo acel. rampa.
[22]	Deceleración	Igual que [21] Aceleración.
[23]	Selec. ajuste	Selecciona uno de los cuatro ajustes. Ajuste
[23]	LSB	parámetro 0-10 Ajuste activo a Ajuste múltiple.
[24]	Selec. ajuste	Igual que [23] Selec.ajuste LSB.
	MSB	(Entrada digital 32 predeterminada).
[32]	Entrada de	Seleccione [32] Entrada de pulsos cuando se
	pulsos	utilice una secuencia de impulsos como
	·	referencia o realimentación. El escalado se
		realiza en el <i>grupo de parámetros 5-5* Entrada</i>
		de pulsos.
[34]	Bit rampa 0	Seleccione la rampa que se va a utilizar. El 0
		lógico selecciona la rampa 1, mientras que el
		1 lógico selecciona la rampa 2.
[36]	Fallo de red	Activa el <i>parámetro 14-10 Fallo aliment.</i> . Fallo
		de red es la opción activada en la situación
		de «0» lógico.
[42]	Ref source	Una entrada activa en el bit 0 selecciona Al54
	bit 0	como fuente de referencia (consulte el <i>grupo</i>
1		de parámetros 3-1* Referencias, opción [35]
		Digital input select). Una entrada inactiva
		selecciona Al53.
[51]	Hand/Auto	Selecciona arranque automático o manual.
	Start	Una señal alta selecciona solo automático,
		mientras que una señal baja selecciona solo
[52]	Dorm:1-	manual.
[52]	Permiso de	El terminal de entrada, para el que se ha programado [52] Permiso de arranque, debe
	arranque	, ,
1		ser «1» lógico para que se pueda aceptar una orden de arranque. El permiso de arranque
1		tiene una función «Y» lógica relacionada con
		el terminal programado para [8] Arranque, [14]
		Velocidad fija o [20] Mantener salida. Para
		activar el funcionamiento del motor, deben
		cumplirse ambas condiciones. Si [52] Permiso
		de arranque se programa en varios terminales,
I	I	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,



ı	ı	
		solo debe tener un «1» lógico en uno de ellos
		para realizar la función. La señal de salida
		digital para la solicitud de ejecución
		([8] Arranque, [14] Velocidad fija o
		[20] Mantener salida) programada en el grupo
		de parámetros 5-3* Salidas digitales o el grupo
		de parámetros 5-4* Relés no se verá afectada
		por [52] Permiso de arranque.
[53]	Arranque	Una señal aplicada pone el convertidor de
	manual	frecuencia en modo manual, como si se
		hubiera pulsado [Hand On] y se anula una
		orden de parada normal. Si se desconecta la
		señal, el motor se para. Para que cualquier
		otra orden de arranque sea válida, asigne otra
		entrada digital a [54] Arranque automático y
		aplíquele una señal. [Hand On] y [Auto On]
		no tienen ningún efecto. La tecla [Off] anula
		el arranque local y el arranque automático.
		Pulse [Hand On] o [Auto On] para volver a
		activar el arranque local y el arranque
		automático. Si no hay señal ni en [53]
		Arrangue manual ni en [54] Arrangue
		automático, el motor se para independien-
		temente de que se aplique cualquier orden
		de arranque normal. Si se aplica una señal
		tanto a [53] Arranque manual como a [54]
		Arranque automático, la función será Arranque
		automático. Si se pulsa [Off], el motor se
		parará independientemente de las señales
		existentes en [53] Arranque manual y en [54]
		Arranque automático.
[54]	Arranque	Una señal aplicada pone el convertidor de
	automático	frecuencia en modo automático como si se
		hubiera pulsado [Auto On]. Consulte también
		[53] Arranque manual.
[55]	Increm.	Usa la entrada como una señal de incremento
	DigiPot	para la función de potenciómetro digital
		descrita en el grupo de parámetros
		3-9* Potencióm. digital.
[56]	Dismin.	Usa la entrada como una señal de
	DigiPot	disminución para la función de
		potenciómetro digital descrita en el <i>grupo de</i>
		parámetros 3-9* Potencióm. digital.
[57]	Borrar	Usa la entrada para borrar la referencia de
,1	DigiPot	potenciómetro digital descrita en el <i>grupo de</i>
		parámetros 3-9* Potencióm. digital.
[60]	Contador A	(Solo en los terminales 29 o 33.) Entrada para
[00]	(ascend)	el incremento en el recuento en el contador
	(asceriu)	SLC.
[61]	Contada	
[61]	Contador A	(Solo en los terminales 29 o 33.) Entrada para
	(descend)	la disminución en el recuento en el contador
		SLC.
[62]	Reset del	Entrada para reiniciar el contador A.
	contador A	
[63]	Contador B	(Solo en los terminales 29 o 33.) Entrada para
	(ascend)	el incremento en el recuento en el contador
		SLC.

[64]	Contador B	(Solo en los terminales 29 o 33.) Entrada para
	(descend)	la disminución en el recuento en el contador
		SLC.
[65]	Reset del	Entrada para reiniciar el contador B.
	contador B	
[66]	Modo	Fuerza al convertidor de frecuencia a entrar
	reposo	en modo reposo (consulte el <i>grupo de</i>
		parámetros 22-4* Modo reposo). Reacciona en
		la parte ascendente de la señal aplicada.
[78]	Código	Pone todos los datos de parámetro 16-96 Cód.
	reinicio	de mantenimiento a 0.
	mantenim.	
	preventivo	
[80]	Tarjeta PTC	Todas las entradas digitales pueden asignarse
	1	a [80] Tarjeta PTC 1. Sin embargo, solo se
		puede asignar una entrada digital a esta
		opción.
[85]	Latched	Comienza el barrido.
	Pump Derag	

Las opciones [120]-[138] están relacionadas con la función Controlador de cascada. Para más información, consulte el *grupo de parámetros 25-** Controlador de cascada*.

[120]	Arranque	Arranca o detiene la bomba principal	
	bomba	(controlada por el convertidor de	
	principal	frecuencia). Un arranque también requiere la	
		aplicación de una señal de arranque, por	
		ejemplo a una de las entradas digitales	
		configuradas para [8] Arranque.	
[121]	Alternancia	Fuerza la alternancia de la bomba principal	
	bomba	en un controlador de cascada. Ajusta el	
	principal	parámetro 25-50 Alternancia bomba principal	
		a [2] Tras una orden o [3] Al conectar por	
		etapas o por una orden. El	
		Parámetro 25-51 Evento alternancia puede	
		utilizarse para cualquiera de las cuatro	
		opciones.	
[130	Parada	La función depende del ajuste de	
[130 -	Parada bomba 1-	La función depende del ajuste de parámetro 25-06 Número bombas. Si está	
[130 - 138]		,	
-	bomba 1-	parámetro 25-06 Número bombas. Si está	
-	bomba 1- -Parada	parámetro 25-06 Número bombas. Si está ajustado a [0] No, entonces Bomba 1 se	
-	bomba 1- -Parada	parámetro 25-06 Número bombas. Si está ajustado a [0] No, entonces Bomba 1 se refiere a la bomba controlada por relé1, etc.	
-	bomba 1- -Parada	parámetro 25-06 Número bombas. Si está ajustado a [0] No, entonces Bomba 1 se refiere a la bomba controlada por relé1, etc. Si está ajustado en [1] Yes, Bomba1 se refiere	
-	bomba 1- -Parada	parámetro 25-06 Número bombas. Si está ajustado a [0] No, entonces Bomba 1 se refiere a la bomba controlada por relé1, etc. Si está ajustado en [1] Yes, Bomba1 se refiere a la bomba controlada por el convertidor de	
-	bomba 1- -Parada	parámetro 25-06 Número bombas. Si está ajustado a [0] No, entonces Bomba 1 se refiere a la bomba controlada por relé1, etc. Si está ajustado en [1] Yes, Bomba1 se refiere a la bomba controlada por el convertidor de frecuencia únicamente (sin implicación de	
-	bomba 1- -Parada	parámetro 25-06 Número bombas. Si está ajustado a [0] No, entonces Bomba 1 se refiere a la bomba controlada por relé1, etc. Si está ajustado en [1] Yes, Bomba1 se refiere a la bomba controlada por el convertidor de frecuencia únicamente (sin implicación de ninguno de los relés integrados) y Bomba2,	
-	bomba 1- -Parada	parámetro 25-06 Número bombas. Si está ajustado a [0] No, entonces Bomba 1 se refiere a la bomba controlada por relé1, etc. Si está ajustado en [1] Yes, Bomba1 se refiere a la bomba controlada por el convertidor de frecuencia únicamente (sin implicación de ninguno de los relés integrados) y Bomba2, a la bomba controlada por relé1. La bomba	
-	bomba 1- -Parada	parámetro 25-06 Número bombas. Si está ajustado a [0] No, entonces Bomba 1 se refiere a la bomba controlada por relé1, etc. Si está ajustado en [1] Yes, Bomba1 se refiere a la bomba controlada por el convertidor de frecuencia únicamente (sin implicación de ninguno de los relés integrados) y Bomba2, a la bomba controlada por relé1. La bomba de velocidad variable (principal) no puede	
-	bomba 1- -Parada	parámetro 25-06 Número bombas. Si está ajustado a [0] No, entonces Bomba 1 se refiere a la bomba controlada por relé1, etc. Si está ajustado en [1] Yes, Bomba1 se refiere a la bomba controlada por el convertidor de frecuencia únicamente (sin implicación de ninguno de los relés integrados) y Bomba2, a la bomba controlada por relé1. La bomba de velocidad variable (principal) no puede bloquearse en el controlador de cascada	

Ajuste del	Ajuste	en el
grupo de	parámetro 2	5-06 Número
parámetros	bombas	
5-1* Entradas		
digitales		
	[0] No	[1] Sí
[130] Parada	Controlada	Controlada
bomba 1	por relé1	por el
	(solo si no es	convertidor
	bomba	de frecuencia
	principal)	(no puede
		bloquearse)
[131] Parada	Controlada	Controlada
bomba 2	por relé2	por relé1
[132] Parada	Controlada	Controlada
bomba 3	por relé3	por relé2
[133] Parada	Controlada	Controlada
bomba 4	por relé4	por relé3
[134] Parada	Controlada	Controlada
bomba 5	por relé5	por relé4
[135] Parada	Controlada	Controlada
bomba 6	por relé6	por relé5
[136] Parada	Controlada	Controlada
bomba 7	por relé7	por relé6
[137] Parada	Controlada	Controlada
bomba 8	por relé8	por relé7
[138] Parada	Controlada	Controlada
bomba 9	por relé9	por relé8

5-10 Terminal 18 Entrada digital

El parámetro contiene todas las opciones y funciones indicadas en el *grupo de parámetros 5-1* Entradas digitales* excepto la opción [32] Entrada de pulsos.

5-11 Terminal 19 entrada digital

El parámetro contiene todas las opciones y funciones indicadas en el *grupo de parámetros 5-1* Entradas digitales* excepto la opción [32] Entrada de pulsos.

5-12 Terminal 27 Entrada digital

El parámetro contiene todas las opciones y funciones indicadas en el grupo de parámetros 5-1* Entradas digitales excepto la opción [32] Entrada de pulsos.

5-13 Terminal 29 Entrada digital

El parámetro contiene todas las opciones y funciones indicadas en el *grupo de parámetros 5-1* Entradas digitales*.

5-14 Terminal 32 entrada digital

El parámetro contiene todas las opciones y funciones indicadas en el *grupo de parámetros 5-1* Entradas digitales* excepto la opción [32] Entrada de pulsos.

5-15 Terminal 33 entrada digital

El parámetro contiene todas las opciones y funciones indicadas en el *grupo de parámetros 5-1* Entradas digitales*.

5-16 Terminal X30/2 Entrada digital

	Option:		Función:
ſ	[0] * Sin función		Este parámetro estará activo cuando VLT®
			General Purpose I/O MCB 101 esté instalado
			en el convertidor de frecuencia. El parámetro
			contiene todas las opciones y funciones
			indicadas en el <i>grupo de parámetros 5-1*</i>
			Entradas digitales excepto la opción [32]
			Entrada de pulsos.

5-17 Terminal X30/3 Entrada digital

Option:		Función:
[0] *	Sin función	Este parámetro estará activo cuando VLT®
		General Purpose I/O MCB 101 esté instalado
		en el convertidor de frecuencia. El parámetro
		contiene todas las opciones y funciones
		indicadas en el <i>grupo de parámetros 5-1*</i>
		Entradas digitales excepto la opción [32]
		Entrada de pulsos.

5-18 Terminal X30/4 Entrada digital

Option:		ion:	Función:
	[0] * Sin función		Este parámetro estará activo cuando VLT®
			General Purpose I/O MCB 101 esté instalado
			en el convertidor de frecuencia. El parámetro
			contiene todas las opciones y funciones
			indicadas en el <i>grupo de parámetros 5-1*</i>
			Entradas digitales excepto la opción [32]
			Entrada de nulsos.

5-19 Terminal 37 parada de seguridad

Utilice este parámetro para configurar la función de Safe Torque Off. Un mensaje de advertencia hace que el convertidor de frecuencia ponga el motor en modo de inercia y activa el rearranque automático. Un mensaje de alarma hace que el convertidor de frecuencia ponga el motor en modo de inercia y necesita un reinicio manual (a través de fieldbus, de E/S digital o pulsando [RESET] en el LCP). Cuando está instalada la tarjeta del termistor PTC VLT® PTC Thermistor Card MCB 112, configure las opciones PTC para aprovechar al máximo la gestión de las alarmas.

Option: Función:

•		
[1] *	Alarma parada	Hace que el convertidor de
	seg.	frecuencia entre en modo de
		inercia cuando se activa la función
		de Safe Torque Off. Reinicio manual
		desde el LCP, entrada digital o
		fieldbus.
[3]	Advert. parada	Hace que el convertidor de
	seg.	frecuencia entre en modo de
		inercia cuando se activa la función
		Safe Torque Off (terminal 37
		inactivo). Cuando se restablece el
		circuito de Safe Torque Off, el
		convertidor de frecuencia continúa
		sin reinicio manual.
	I	



5-19 Terminal 37 parada de seguridad

Utilice este parámetro para configurar la función de Safe Torque Off. Un mensaje de advertencia hace que el convertidor de frecuencia ponga el motor en modo de inercia y activa el rearranque automático. Un mensaje de alarma hace que el convertidor de frecuencia ponga el motor en modo de inercia y necesita un reinicio manual (a través de fieldbus, de E/S digital o pulsando [RESET] en el LCP). Cuando está instalada la tarjeta del termistor PTC VLT® PTC Thermistor Card MCB 112, configure las opciones PTC para aprovechar al máximo la gestión de las alarmas.

Option: Función:

[4]	Alarma PTC 1 Advertencia	Hace que el convertidor de frecuencia entre en modo de inercia cuando se activa la función de Safe Torque Off. Reinicio manual desde el LCP, entrada digital o fieldbus. Hace que el convertidor de
	PTC 1	frecuencia entre en modo de inercia cuando se activa la función Safe Torque Off (terminal 37 inactivo). Cuando se restablece el circuito de Safe Torque Off, el convertidor de frecuencia continúa sin reinicio manual, a menos que una entrada digital ajustada en [80] Tarjeta PTC 1 esté activa todavía.
[6]	PTC 1 y relé A	Esta opción se utiliza cuando VLT® PTC Thermistor Card MCB 112 se cablea junto con una tecla de parada a través de un relé de seguridad al terminal 37. Hace que el convertidor de frecuencia entre en modo de inercia cuando se activa la función de Safe Torque Off. Reinicio manual desde el LCP, entrada digital o fieldbus.
[7]	PTC 1 y relé W	Esta opción se utiliza cuando VLT® PTC Thermistor Card MCB 112 se cablea junto con una tecla de parada a través de un relé de seguridad al terminal 37. Hace que el convertidor de frecuencia entre en modo de inercia cuando se activa la función Safe Torque Off (terminal 37 inactivo). Cuando se restablece el circuito de Safe Torque Off, el convertidor de frecuencia continúa sin reinicio manual, a menos que una entrada digital ajustada en [80] Tarjeta PTC 1 esté activa todavía.

5-19 Terminal 37 parada de seguridad

Utilice este parámetro para configurar la función de Safe Torque Off. Un mensaje de advertencia hace que el convertidor de frecuencia ponga el motor en modo de inercia y activa el rearranque automático. Un mensaje de alarma hace que el convertidor de frecuencia ponga el motor en modo de inercia y necesita un reinicio manual (a través de fieldbus, de E/S digital o pulsando [RESET] en el LCP). Cuando está instalada la tarjeta del termistor PTC VLT® PTC Thermistor Card MCB 112, configure las opciones PTC para aprovechar al máximo la gestión de las alarmas.

Option:		Función:
[8]	PTC 1 y relé A/W	Esta opción hace posible el uso de una combinación de alarma y advertencia.
		daverterreia.
[9]	PTC 1 y relé	Esta opción hace posible el uso de
	W/A	una combinación de alarma y
		advertencia.

AVISO!

Las opciones de [4] Alarma PTC 1 a [9] PTC 1 y relé W/A solo están disponibles cuando la MCB 112 está conectada.

AVISO!

La selección de *Reinicio automático / Advertencia* activa el rearranque automático del convertidor de frecuencia.

Función	Núm	PTC	Relé
	e-		
	ro		
No function (Sin	[0]	-	-
función)			
Safe Torque Off	[1]*	-	Safe Torque Off
Alarm			[A68]
Advertencia de Safe	[3]	-	Safe Torque Off
Torque Off			[W68]
Alarma PTC 1	[4]	PTC 1 Safe Torque	-
		Off [A71]	
Advertencia PTC 1	[5]	PTC 1 Safe Torque	-
		Off [W71]	
PTC 1 y relé A	[6]	PTC 1 Safe Torque	Safe Torque Off
		Off [A71]	[A68]
PTC 1 y relé W	[7]	PTC 1 Safe Torque	Safe Torque Off
		Off [W71]	[W68]
PTC 1 y relé A/W	[8]	PTC 1 Safe Torque	Safe Torque Off
		Off [A71]	[W68]
PTC 1 y relé W/A	[9]	PTC 1 Safe Torque	Safe Torque Off
		Off [W71]	[A68]

Tabla 3.14 Visión general de funciones, alarmas y advertencias

W significa advertencia y A significa alarma. Para obtener más información, consulte el apartado Alarmas y advertencias del capétulo 5 Resolución de problemas.



Un fallo peligroso relacionado con la Safe Torque Off genera la *Alarma 72: Fallo peligroso*.

Consulte el Tabla 5.1.

5-20 Terminal X46/1 Entrada digital

Este parámetro está relacionado con la entrada digital de VLT® Extended Relay Card MCB 113. El parámetro contiene todas las opciones y funciones indicadas en el *grupo de parámetros 5-1* Entradas digitales* excepto la opción [32] Entrada de pulsos.

5-21 Terminal X46/3 Entrada digital

Este parámetro está relacionado con la entrada digital de VLT® Extended Relay Card MCB 113. El parámetro contiene todas las opciones y funciones indicadas en el *grupo de parámetros 5-1* Entradas digitales* excepto la opción [32] Entrada de pulsos.

5-22 Terminal X46/5 Entrada digital

Este parámetro está relacionado con la entrada digital de VLT® Extended Relay Card MCB 113. El parámetro contiene todas las opciones y funciones indicadas en el *grupo de parámetros 5-1* Entradas digitales* excepto la opción [32] Entrada de pulsos.

5-23 Terminal X46/7 Entrada digital

Este parámetro está relacionado con la entrada digital de VLT® Extended Relay Card MCB 113. El parámetro contiene todas las opciones y funciones indicadas en el grupo de parámetros 5-1* Entradas digitales excepto la opción [32] Entrada de pulsos.

5-24 Terminal X46/9 Entrada digital

Este parámetro está relacionado con la entrada digital de VLT® Extended Relay Card MCB 113. El parámetro contiene todas las opciones y funciones indicadas en el *grupo de parámetros 5-1* Entradas digitales* excepto la opción [32] Entrada de pulsos.

5-25 Terminal X46/11 Entrada digital

Este parámetro está relacionado con la entrada digital de VLT® Extended Relay Card MCB 113. El parámetro contiene todas las opciones y funciones indicadas en el *grupo de parámetros 5-1* Entradas digitales* excepto la opción [32] Entrada de pulsos.

5-26 Terminal X46/13 Entrada digital

Este parámetro está relacionado con la entrada digital de VLT® Extended Relay Card MCB 113. El parámetro contiene todas las opciones y funciones indicadas en el *grupo de parámetros 5-1* Entradas digitales* excepto la opción [32] Entrada de pulsos.

3.7.3 5-3* Salidas digitales

Parámetros para configurar las funciones de salida para los terminales de salida. Las 2 salidas digitales de estado sólido son comunes para los terminales 27 y 29. Ajuste la función de E/S para el terminal 27 en el parámetro 5-01 Terminal 27 modo E/S y la función de E/S para el terminal 29 en el parámetro 5-02 Terminal 29 modo E/S.

AVISO!

Estos parámetros no se pueden ajustar con el motor en marcha.

		Las salidas digitales pueden programarse	
		con estas funciones:	
[0]	Sin función	Valor predeterminado para todas las	
		salidas digitales y salidas de relé.	
[1]	Ctrl prep.	La placa de control recibe tensión de	
		alimentación.	
[2]	Unidad lista	El convertidor de frecuencia está	
		preparado para el funcionamiento y la	
		placa de control tiene alimentación.	
[3]	Unid. lista/	El convertidor de frecuencia está	
	remoto	preparado para el funcionamiento y en	
		modo automático.	
[4]	Interrupción /	El convertidor de frecuencia está listo para	
	sin	funcionar. No se ha dado orden de	
	advertencia	arranque o de parada (arrancar/desactivar).	
		no hay advertencias.	
[5]	Funciona-	Motor en funcionamiento.	
[-,	miento		
[6]	Func./sin	La velocidad de salida es mayor que la	
[0]	advert.	velocidad ajustada en el	
	uaver.	parámetro 1-81 Vel. mín. para func. parada	
		[RPM]. El motor está en marcha y no hay	
		advertencias.	
[8]	Func. en	El motor funciona a la velocidad de	
[O]	ref./sin adv.	referencia.	
[9]	Alarma	Una alarma activa la salida. no hay	
		advertencias.	
[10]	Alarma o	Una alarma o una advertencia activa la	
	advertencia	salida.	
[11]	En límite par	Se ha superado el límite de par ajustado	
	· ·	, , ,	
		en parámetro 4-16 Modo motor límite de	
		en parámetro 4-16 Modo motor límite de par.	
[12]	Fuera ran.	,	
[12]	Fuera ran.	par.	
[12]		par. La intensidad del motor está fuera del	
	intensidad	par. La intensidad del motor está fuera del intervalo definido en el parámetro 4-18 Límite intensidad.	
[12]	intensidad Corriente	par. La intensidad del motor está fuera del intervalo definido en el parámetro 4-18 Límite intensidad. La intensidad del motor es inferior a la	
	intensidad	par. La intensidad del motor está fuera del intervalo definido en el parámetro 4-18 Límite intensidad.	
[13]	intensidad Corriente posterior, baja	par. La intensidad del motor está fuera del intervalo definido en el parámetro 4-18 Límite intensidad. La intensidad del motor es inferior a la ajustada en el parámetro 4-50 Advert. Intens. baja.	
	intensidad Corriente posterior, baja Corriente	par. La intensidad del motor está fuera del intervalo definido en el parámetro 4-18 Límite intensidad. La intensidad del motor es inferior a la ajustada en el parámetro 4-50 Advert. Intens. baja. La intensidad del motor es superior a la	
[13]	intensidad Corriente posterior, baja	par. La intensidad del motor está fuera del intervalo definido en el parámetro 4-18 Límite intensidad. La intensidad del motor es inferior a la ajustada en el parámetro 4-50 Advert. Intens. baja.	
[13]	intensidad Corriente posterior, baja Corriente anterior, alta	par. La intensidad del motor está fuera del intervalo definido en el parámetro 4-18 Límite intensidad. La intensidad del motor es inferior a la ajustada en el parámetro 4-50 Advert. Intens. baja. La intensidad del motor es superior a la ajustada en el parámetro 4-51 Advert. Intens. alta.	
[13]	intensidad Corriente posterior, baja Corriente anterior, alta Fuera del	par. La intensidad del motor está fuera del intervalo definido en el parámetro 4-18 Límite intensidad. La intensidad del motor es inferior a la ajustada en el parámetro 4-50 Advert. Intens. baja. La intensidad del motor es superior a la ajustada en el parámetro 4-51 Advert. Intens. alta. La velocidad de salida está fuera de los	
[13]	Corriente posterior, baja Corriente anterior, alta Fuera del rango de	par. La intensidad del motor está fuera del intervalo definido en el parámetro 4-18 Límite intensidad. La intensidad del motor es inferior a la ajustada en el parámetro 4-50 Advert. Intens. baja. La intensidad del motor es superior a la ajustada en el parámetro 4-51 Advert. Intens. alta. La velocidad de salida está fuera de los intervalos ajustados en el	
[13]	intensidad Corriente posterior, baja Corriente anterior, alta Fuera del	par. La intensidad del motor está fuera del intervalo definido en el parámetro 4-18 Límite intensidad. La intensidad del motor es inferior a la ajustada en el parámetro 4-50 Advert. Intens. baja. La intensidad del motor es superior a la ajustada en el parámetro 4-51 Advert. Intens. alta. La velocidad de salida está fuera de los intervalos ajustados en el parámetro 4-52 Advert. Veloc. baja y el	
[14]	intensidad Corriente posterior, baja Corriente anterior, alta Fuera del rango de velocidad	par. La intensidad del motor está fuera del intervalo definido en el parámetro 4-18 Límite intensidad. La intensidad del motor es inferior a la ajustada en el parámetro 4-50 Advert. Intens. baja. La intensidad del motor es superior a la ajustada en el parámetro 4-51 Advert. Intens. alta. La velocidad de salida está fuera de los intervalos ajustados en el parámetro 4-52 Advert. Veloc. baja y el parámetro 4-53 Advert. Veloc. alta.	
[13]	intensidad Corriente posterior, baja Corriente anterior, alta Fuera del rango de velocidad Velocidad	par. La intensidad del motor está fuera del intervalo definido en el parámetro 4-18 Límite intensidad. La intensidad del motor es inferior a la ajustada en el parámetro 4-50 Advert. Intens. baja. La intensidad del motor es superior a la ajustada en el parámetro 4-51 Advert. Intens. alta. La velocidad de salida está fuera de los intervalos ajustados en el parámetro 4-52 Advert. Veloc. baja y el parámetro 4-53 Advert. Veloc. alta. La velocidad de salida es inferior a los	
[13]	intensidad Corriente posterior, baja Corriente anterior, alta Fuera del rango de velocidad	par. La intensidad del motor está fuera del intervalo definido en el parámetro 4-18 Límite intensidad. La intensidad del motor es inferior a la ajustada en el parámetro 4-50 Advert. Intens. baja. La intensidad del motor es superior a la ajustada en el parámetro 4-51 Advert. Intens. alta. La velocidad de salida está fuera de los intervalos ajustados en el parámetro 4-52 Advert. Veloc. baja y el parámetro 4-53 Advert. Veloc. alta. La velocidad de salida es inferior a los ajustes de parámetro 4-52 Advert. Veloc.	
[13] [14] [15]	intensidad Corriente posterior, baja Corriente anterior, alta Fuera del rango de velocidad Velocidad posterior, baja	par. La intensidad del motor está fuera del intervalo definido en el parámetro 4-18 Límite intensidad. La intensidad del motor es inferior a la ajustada en el parámetro 4-50 Advert. Intens. baja. La intensidad del motor es superior a la ajustada en el parámetro 4-51 Advert. Intens. alta. La velocidad de salida está fuera de los intervalos ajustados en el parámetro 4-52 Advert. Veloc. baja y el parámetro 4-53 Advert. Veloc. alta. La velocidad de salida es inferior a los ajustes de parámetro 4-52 Advert. Veloc. baja.	
[14]	intensidad Corriente posterior, baja Corriente anterior, alta Fuera del rango de velocidad Velocidad posterior, baja	par. La intensidad del motor está fuera del intervalo definido en el parámetro 4-18 Límite intensidad. La intensidad del motor es inferior a la ajustada en el parámetro 4-50 Advert. Intens. baja. La intensidad del motor es superior a la ajustada en el parámetro 4-51 Advert. Intens. alta. La velocidad de salida está fuera de los intervalos ajustados en el parámetro 4-52 Advert. Veloc. baja y el parámetro 4-53 Advert. Veloc. alta. La velocidad de salida es inferior a los ajustes de parámetro 4-52 Advert. Veloc. baja. La velocidad de salida es superior a los	
[13] [14] [15]	intensidad Corriente posterior, baja Corriente anterior, alta Fuera del rango de velocidad Velocidad posterior, baja	par. La intensidad del motor está fuera del intervalo definido en el parámetro 4-18 Límite intensidad. La intensidad del motor es inferior a la ajustada en el parámetro 4-50 Advert. Intens. baja. La intensidad del motor es superior a la ajustada en el parámetro 4-51 Advert. Intens. alta. La velocidad de salida está fuera de los intervalos ajustados en el parámetro 4-52 Advert. Veloc. baja y el parámetro 4-53 Advert. Veloc. alta. La velocidad de salida es inferior a los ajustes de parámetro 4-52 Advert. Veloc. baja.	



	_		
[18]	Fuera rango	La realimentación se encuentra fuera de	
	realim.	los intervalos ajustados en el	
		parámetro 4-56 Advertencia realimentación	
		baja y el parámetro 4-57 Advertencia realimentación alta.	
[19]	< que realim.	La realimentación está por debajo del	
[[19]	alta	límite ajustado en el <i>parámetro 4-52 Advert</i> .	
	aita	Veloc. baja.	
[20]	> que realim.	La realimentación está por encima del	
[20]	baja	límite ajustado en el	
	Laga	parámetro 4-56 Advertencia realimentación	
		baja.	
[21]	Advertencia	La advertencia térmica se activa cuando la	
	térmica	temperatura sobrepasa el límite en el	
		motor, en el convertidor de frecuencia, en	
		la resistencia de frenado o en el termistor.	
[25]	Cambio	Cambio de sentido. «1» lógico = relé	
	sentido	activado, 24 V CC con rotación del motor	
		en sentido horario. «0» lógico = relé no	
		activado, sin señal, cuando el motor gira	
		en sentido antihorario.	
[26]	Bus OK	Comunicación activa (sin tiempo límite) a	
		través del puerto de comunicación en	
		serie.	
[27]	Límite par y	Se usa al realizar un paro por inercia y en	
	parada	condiciones de límite de par. Si el	
		convertidor de frecuencia ha recibido una	
		señal de parada y está en el límite de par,	
		la señal es «0» lógico.	
[28]	Freno, sin	El freno está activado y no hay	
[29]	advert. Fren. prep. sin	advertencias.	
[29]	fallos	El freno está listo para su funcionamiento y no presenta ningún fallo.	
[30]	Fallo freno	La salida es «1» lógico cuando el IGBT del	
[50]	(IGBT)	freno se ha cortocircuitado. Utilice esta	
	(.001)	función para proteger el convertidor de	
		frecuencia en caso de que haya un fallo en	
		los módulos de freno. Utilice la salida o	
		relé para desconectar la tensión de red del	
		convertidor de frecuencia.	
[35]	Parada	La función de parada externa se ha	
	externa	activado mediante una de las entradas	
		digitales.	
[40]	Fuera rango		
	de ref.		
[41]	Bajo ref., alta		
[42]	Sobre ref., alta		
[45]	Contr. bus		
[46]	Ctrl. bus, 1 si		
F	t. lím.		
[47]	Ctrl. bus, 0 si		
	t. lím.		
[55]	Salida de		
[60]	pulsos	Consulto al amus de la 12 13	
[60]	Comparador 0	Consulte el grupo de parámetros 13-1*	
		Comparadores. Si el comparador 0 se	

		evalúa como verdadero, la salida será alta. De lo contrario, será baja.	
[61]	Comparador 1	Consulte el <i>grupo de parámetros 13-1* Comparadores.</i> Si el comparador 1 se evalúa como verdadero, la salida será alta. De lo contrario, será baja.	
[62]	Comparador 2	Consulte el <i>grupo de parámetros 13-1* Comparadores.</i> Si el comparador 2 se evalúa como verdadero, la salida será alta. De lo contrario, será baja.	
[63]	Comparador 3	Consulte el grupo de parámetros 13-1* Comparadores. Si el comparador 3 se evalúa como verdadero, la salida será alta. De lo contrario, será baja.	
[64]	Comparador 4	Consulte el <i>grupo de parámetros 13-1* Comparadores.</i> Si el comparador 4 se evalúa como verdadero, la salida será alta. De lo contrario, será baja.	
[65]	Comparador 5	Consulte el grupo de parámetros 13-1* Comparadores. Si el comparador 5 se evalúa como verdadero, la salida será alta. De lo contrario, será baja.	
[70]	Regla lógica 0	Consulte el <i>grupo de parámetros 13-4* Reglas lógicas</i> . Si la regla lógica 0 se evalúa como verdadera, la salida será alta. De lo contrario, será baja.	
[71]	Regla lógica 1	Consulte el <i>grupo de parámetros 13-4*</i> Reglas lógicas. Si la regla lógica 1 se evalúa como verdadera, la salida será alta. De lo contrario, será baja.	
[72]	Regla lógica 2	Consulte el <i>grupo de parámetros 13-4* Reglas lógicas</i> . Si la regla lógica 2 se evalúa como verdadera, la salida será alta. De lo contrario, será baja.	
[73]	Regla lógica 3	Consulte el grupo de parámetros 13-4* Reglas lógicas. Si la regla lógica 3 se evalúa como verdadera, la salida será alta. De lo contrario, será baja.	
[74]	Regla lógica 4	Consulte el <i>grupo de parámetros 13-4* Reglas lógicas.</i> Si la regla lógica 4 se evalúa como verdadera, la salida será alta. De lo contrario, será baja.	
[75]	Regla lógica 5	Consulte el <i>grupo de parámetros 13-4* Reglas lógicas.</i> Si la regla lógica 5 se evalúa como verdadera, la salida será alta. De lo contrario, será baja.	
[80]	Salida digital SL A	Consulte el parámetro 13-52 Acción Controlador SL. La salida será alta cada vez que se ejecute la acción de lógica inteligente [38] Aj. sal. dig. A alta. La salida será baja cada vez que se ejecute la acción de lógica inteligente [32] Aj. sal. dig. A baja.	
[81]	Salida digital SL B	Consulte el <i>parámetro 13-52 Acción</i> Controlador SL. La salida será alta cada vez que se ejecute la acción de lógica inteligente [39] Aj. sal. dig. B alta. La salida	



		será baja cada vez que se ejecute la acción de lógica inteligente [33] Aj. sal. dig. B baja.
[82]	Salida digital	Consulte el parámetro 13-52 Acción
[02]	SL C	Controlador SL. La salida será alta cada vez
	3L C	que se ejecute la acción de lógica
		inteligente [40] Aj. sal. dig. C alta. La salida
		será baja cada vez que se ejecute la acción
		de lógica inteligente [34] Aj. sal. dig. C baja.
[83]	Salida digital	Consulte el parámetro 13-52 Acción
[[[03]	SL D	Controlador SL. La salida será alta cada vez
	JL D	que se ejecute la acción de lógica
		inteligente [41] Aj. sal. dig. D alta. La salida
		será baja cada vez que se ejecute la acción
		de lógica inteligente [35] Aj. sal. dig. D baja.
[84]	Salida digital	Consulte el parámetro 13-52 Acción
[04]	SL E	Controlador SL. La salida será alta cada vez
	JL L	que se ejecute la acción de lógica
		inteligente [42] Aj. sal. dig. E alta. La salida
		será baja cada vez que se ejecute la acción
		de lógica inteligente [36] Aj. sal. dig. E baja.
[85]	Salida digital	Consulte el parámetro 13-52 Acción
[03]	SL F	Controlador SL. La salida será alta cada vez
	321	que se ejecute la acción de lógica
		inteligente [43] Aj. sal. dig. F alta. La salida
		será baja cada vez que se ejecute la acción
		de lógica inteligente [37] Aj. sal. dig. F baja.
[90]	Pulsos	Crea un pulso en la salida digital cada vez
[-0]		crea arr paiso erria sariaa argitar eada vez
	contador kWh	que el convertidor de frecuencia utiliza 1
	contador kWh	que el convertidor de frecuencia utiliza 1 kWh.
[120]	contador kWh System On	'
[120]		'
[120]	System On	'
	System On Ref	'
[155]	System On Ref Verifying Flow	kWh.
[155]	System On Ref Verifying Flow	El valor de la salida es alto si no hay
[155]	System On Ref Verifying Flow Sin alarma	El valor de la salida es alto si no hay ninguna alarma presente. La salida es alta cuando el convertidor de frecuencia está funcionando en sentido
[155]	System On Ref Verifying Flow Sin alarma	El valor de la salida es alto si no hay ninguna alarma presente. La salida es alta cuando el convertidor de
[155]	System On Ref Verifying Flow Sin alarma Func. inverso	El valor de la salida es alto si no hay ninguna alarma presente. La salida es alta cuando el convertidor de frecuencia está funcionando en sentido antihorario (producto lógico de los bits de estado «en funcionamiento» E «inverso»).
[155]	System On Ref Verifying Flow Sin alarma	El valor de la salida es alto si no hay ninguna alarma presente. La salida es alta cuando el convertidor de frecuencia está funcionando en sentido antihorario (producto lógico de los bits de estado «en funcionamiento» E «inverso»). La salida es alta cuando el
[155] [160] [161]	System On Ref Verifying Flow Sin alarma Func. inverso	El valor de la salida es alto si no hay ninguna alarma presente. La salida es alta cuando el convertidor de frecuencia está funcionando en sentido antihorario (producto lógico de los bits de estado «en funcionamiento» E «inverso»). La salida es alta cuando el parámetro 3-13 Lugar de referencia = [2]
[155] [160] [161]	System On Ref Verifying Flow Sin alarma Func. inverso	El valor de la salida es alto si no hay ninguna alarma presente. La salida es alta cuando el convertidor de frecuencia está funcionando en sentido antihorario (producto lógico de los bits de estado «en funcionamiento» E «inverso»). La salida es alta cuando el parámetro 3-13 Lugar de referencia = [2] Local o cuando el parámetro 3-13 Lugar de
[155] [160] [161]	System On Ref Verifying Flow Sin alarma Func. inverso	El valor de la salida es alto si no hay ninguna alarma presente. La salida es alta cuando el convertidor de frecuencia está funcionando en sentido antihorario (producto lógico de los bits de estado «en funcionamiento» E «inverso»). La salida es alta cuando el parámetro 3-13 Lugar de referencia = [2] Local o cuando el parámetro 3-13 Lugar de referencia = [0] Conex. a manual/auto y, al
[155] [160] [161]	System On Ref Verifying Flow Sin alarma Func. inverso	El valor de la salida es alto si no hay ninguna alarma presente. La salida es alta cuando el convertidor de frecuencia está funcionando en sentido antihorario (producto lógico de los bits de estado «en funcionamiento» E «inverso»). La salida es alta cuando el parámetro 3-13 Lugar de referencia = [2] Local o cuando el parámetro 3-13 Lugar de referencia = [0] Conex. a manual/auto y, al mismo tiempo, el LCP está en modo
[155] [160] [161]	System On Ref Verifying Flow Sin alarma Func. inverso	El valor de la salida es alto si no hay ninguna alarma presente. La salida es alta cuando el convertidor de frecuencia está funcionando en sentido antihorario (producto lógico de los bits de estado «en funcionamiento» E «inverso»). La salida es alta cuando el parámetro 3-13 Lugar de referencia = [2] Local o cuando el parámetro 3-13 Lugar de referencia = [0] Conex. a manual/auto y, al mismo tiempo, el LCP está en modo manual.
[155] [160] [161]	System On Ref Verifying Flow Sin alarma Func. inverso Ref. local activa	El valor de la salida es alto si no hay ninguna alarma presente. La salida es alta cuando el convertidor de frecuencia está funcionando en sentido antihorario (producto lógico de los bits de estado «en funcionamiento» E «inverso»). La salida es alta cuando el parámetro 3-13 Lugar de referencia = [2] Local o cuando el parámetro 3-13 Lugar de referencia = [0] Conex. a manual/auto y, al mismo tiempo, el LCP está en modo manual. La salida es alta cuando el
[155] [160] [161]	System On Ref Verifying Flow Sin alarma Func. inverso	El valor de la salida es alto si no hay ninguna alarma presente. La salida es alta cuando el convertidor de frecuencia está funcionando en sentido antihorario (producto lógico de los bits de estado «en funcionamiento» E «inverso»). La salida es alta cuando el parámetro 3-13 Lugar de referencia = [2] Local o cuando el parámetro 3-13 Lugar de referencia = [0] Conex. a manual/auto y, al mismo tiempo, el LCP está en modo manual. La salida es alta cuando el parámetro 3-13 Lugar de referencia está
[155] [160] [161]	System On Ref Verifying Flow Sin alarma Func. inverso Ref. local activa	El valor de la salida es alto si no hay ninguna alarma presente. La salida es alta cuando el convertidor de frecuencia está funcionando en sentido antihorario (producto lógico de los bits de estado «en funcionamiento» E «inverso»). La salida es alta cuando el parámetro 3-13 Lugar de referencia = [2] Local o cuando el parámetro 3-13 Lugar de referencia = [0] Conex. a manual/auto y, al mismo tiempo, el LCP está en modo manual. La salida es alta cuando el parámetro 3-13 Lugar de referencia está configurado como [1] Remoto o [0] Conex.
[155] [160] [161]	System On Ref Verifying Flow Sin alarma Func. inverso Ref. local activa	El valor de la salida es alto si no hay ninguna alarma presente. La salida es alta cuando el convertidor de frecuencia está funcionando en sentido antihorario (producto lógico de los bits de estado «en funcionamiento» E «inverso»). La salida es alta cuando el parámetro 3-13 Lugar de referencia = [2] Local o cuando el parámetro 3-13 Lugar de referencia = [0] Conex. a manual/auto y, al mismo tiempo, el LCP está en modo manual. La salida es alta cuando el parámetro 3-13 Lugar de referencia está configurado como [1] Remoto o [0] Conex. a manual/auto mientras que el LCP está en
[155] [160] [161] [165]	System On Ref Verifying Flow Sin alarma Func. inverso Ref. local activa Ref. remota activa	El valor de la salida es alto si no hay ninguna alarma presente. La salida es alta cuando el convertidor de frecuencia está funcionando en sentido antihorario (producto lógico de los bits de estado «en funcionamiento» E «inverso»). La salida es alta cuando el parámetro 3-13 Lugar de referencia = [2] Local o cuando el parámetro 3-13 Lugar de referencia = [0] Conex. a manual/auto y, al mismo tiempo, el LCP está en modo manual. La salida es alta cuando el parámetro 3-13 Lugar de referencia está configurado como [1] Remoto o [0] Conex. a manual/auto mientras que el LCP está en modo automático.
[155] [160] [161]	System On Ref Verifying Flow Sin alarma Func. inverso Ref. local activa Ref. remota activa Comando de	El valor de la salida es alto si no hay ninguna alarma presente. La salida es alta cuando el convertidor de frecuencia está funcionando en sentido antihorario (producto lógico de los bits de estado «en funcionamiento» E «inverso»). La salida es alta cuando el parámetro 3-13 Lugar de referencia = [2] Local o cuando el parámetro 3-13 Lugar de referencia = [0] Conex. a manual/auto y, al mismo tiempo, el LCP está en modo manual. La salida es alta cuando el parámetro 3-13 Lugar de referencia está configurado como [1] Remoto o [0] Conex. a manual/auto mientras que el LCP está en modo automático. La salida es alta cuando hay una orden de
[155] [160] [161] [165]	System On Ref Verifying Flow Sin alarma Func. inverso Ref. local activa Ref. remota activa	El valor de la salida es alto si no hay ninguna alarma presente. La salida es alta cuando el convertidor de frecuencia está funcionando en sentido antihorario (producto lógico de los bits de estado «en funcionamiento» E «inverso»). La salida es alta cuando el parámetro 3-13 Lugar de referencia = [2] Local o cuando el parámetro 3-13 Lugar de referencia = [0] Conex. a manual/auto y, al mismo tiempo, el LCP está en modo manual. La salida es alta cuando el parámetro 3-13 Lugar de referencia está configurado como [1] Remoto o [0] Conex. a manual/auto mientras que el LCP está en modo automático. La salida es alta cuando hay una orden de arranque activa (como por ejemplo, [Auto
[155] [160] [161] [165]	System On Ref Verifying Flow Sin alarma Func. inverso Ref. local activa Ref. remota activa Comando de	El valor de la salida es alto si no hay ninguna alarma presente. La salida es alta cuando el convertidor de frecuencia está funcionando en sentido antihorario (producto lógico de los bits de estado «en funcionamiento» E «inverso»). La salida es alta cuando el parámetro 3-13 Lugar de referencia = [2] Local o cuando el parámetro 3-13 Lugar de referencia = [0] Conex. a manual/auto y, al mismo tiempo, el LCP está en modo manual. La salida es alta cuando el parámetro 3-13 Lugar de referencia está configurado como [1] Remoto o [0] Conex. a manual/auto mientras que el LCP está en modo automático. La salida es alta cuando hay una orden de arranque activa (como por ejemplo, [Auto On]) y está activada una orden de
[155] [160] [161] [165]	System On Ref Verifying Flow Sin alarma Func. inverso Ref. local activa Ref. remota activa Comando de	El valor de la salida es alto si no hay ninguna alarma presente. La salida es alta cuando el convertidor de frecuencia está funcionando en sentido antihorario (producto lógico de los bits de estado «en funcionamiento» E «inverso»). La salida es alta cuando el parámetro 3-13 Lugar de referencia = [2] Local o cuando el parámetro 3-13 Lugar de referencia = [0] Conex. a manual/auto y, al mismo tiempo, el LCP está en modo manual. La salida es alta cuando el parámetro 3-13 Lugar de referencia está configurado como [1] Remoto o [0] Conex. a manual/auto mientras que el LCP está en modo automático. La salida es alta cuando hay una orden de arranque activa (como por ejemplo, [Auto

		AVISO!
		Todas las órdenes de parada
		inversa / inercia deben estar
		desactivadas.
[4.60]	D: : 1 1	
[168]	Drive in hand	La salida es alta cuando el convertidor de
	mode	frecuencia está en modo manual (tal y
		como indica la luz situada encima de
		[Hand On]).
[169]	Drive in auto	La salida es alta cuando el convertidor de
	mode	frecuencia está en modo automático (tal y
		como indica la luz situada encima de [Auto
		On]).
[180]	Fallo de reloj	La función de reloj se ha reiniciado a su
		valor predeterminado (2000-01-01) debido
		a un fallo de alimentación.
[181]	Manten.	Uno o más de los eventos de manteni-
	previo	miento preventivo programados en el
		parámetro 23-10 Elemento de mantenim. ha
		llegado al momento de la acción especi-
		ficada en el <i>parámetro 23-11 Acción de</i>
		mantenim
[182]	Deragging	El barrido está activo.
[188]	Conect.	Consulte el <i>parámetro 5-80 Retardo de</i>
	condens. AHF	reconexión de condensador AHF.
[189]	Control de	El control de ventilador externo está
	vent. ext.	activo.
[190]	Falta de	Se ha detectado una situación de falta de
	caudal	caudal o de velocidad mínima, si se ha
		activado en el <i>Parámetro 22-21 Detección</i>
		baja potencia.
[191]	Bomba seca	Se ha detectado una situación de bomba
		seca. Puede activar esta función en
		parámetro 22-26 Función bomba seca.
[192]	Fin de curva	Se activa cuando se produce una
		condición de fin de curva.
[193]	Modo reposo	El convertidor de frecuencia / sistema ha
		pasado al modo reposo. Consulte el <i>grupo</i>
		de parámetros 22-4* Modo reposo.
[194]	Correa rota	Se ha detectado una rotura en la correa.
		Puede activar esta función en
		parámetro 22-60 Func. correa rota.
[195]	Control	El control de válvula de bypass (salida de
	válvula bypass	relé / digital en el convertidor de
		frecuencia) se utiliza para que los sistemas
		de compresor descarguen el compresor
		durante el arranque, utilizando una válvula
		de bypass. Después de haberse dado la
		orden de arranque, la válvula de bypass
		estará abierta hasta que el convertidor de
		frecuencia alcance el parámetro 4-11 Límite
		bajo veloc. motor [RPM]. Una vez alcanzado
		el límite, la válvula de bypass se cierra,
		permitiendo que el compresor funcione
		normalmente. Este procedimiento no
		volverá a activarse de nuevo hasta que se
		inicie un nuevo arranque y la velocidad del



		convertidor de frecuencia sea cero durante la recepción de la señal de arranque. El Parámetro 1-71 Retardo arr. puede usarse para retardar el arranque del motor. **Torrespondencias de la valua de la válvula de bypass** Ilustración 3.28 Principio de control de la válvula de bypass**	
[199]	Pipe Filling	Se activa cuando se realiza la función de llenado de tubería. Consulte el grupo de parámetros 29-** Water Application Functions.	
		Todas las opciones de ajuste siguientes	
		están relacionadas con el controlador de cascada.	
		Consulte el <i>grupo de parámetros 25-</i>	
		-** Controlador de cascada para ver más detalles.	
[200]	Capacidad	Todas las bombas están funcionando a la	
	total	máxima velocidad.	
[201]	Bomba 1 en func.	Una o más de las bombas controladas por el controlador de cascada están funcionando. La función también depende del ajuste de <i>parámetro 25-05 Bomba principal fija</i> . Si está ajustado a [0] No, «Bomba 1» se refiere a la bomba controlada por relé 1 y así sucesivamente. Si está ajustado en [1] Sí, «Bomba1» se refiere a la bomba controlada por el convertidor de frecuencia únicamente (sin implicación de ninguno de los relés integrados) y «Bomba 2», a la bomba controlada por el relé 1. Consulte el <i>Tabla 3.15</i> .	
[202]	Bomba 2 en func.	Consulte [201].	
[203]	Bomba 3 en func.	Consulte [201].	
[204]	Pump 4 running		
[205]	Pump 5 running		
[206]	Pump 6 running		
[207]	Bomba 7 en func.		
[208]	Bomba 8 en func.		

[209]	Bomba 9 en func.		
[240]	RS Flipflop 0	Consulte el parámetro 13-15 RS-FF	
		Operand S y elparámetro 13-16 RS-FF	
		Operand R.	
[241]	RS Flipflop 1	Consulte el <i>parámetro 13-15 RS-FF</i>	
		Operand S y elparámetro 13-16 RS-FF	
		Operand R.	
[242]	RS Flipflop 2	Consulte el <i>parámetro 13-15 RS-FF</i>	
		Operand S y elparámetro 13-16 RS-FF	
		Operand R.	
[243]	RS Flipflop 3	Consulte el parámetro 13-15 RS-FF	
		Operand S y elparámetro 13-16 RS-FF	
		Operand R.	
[244]	RS Flipflop 4	Consulte el <i>parámetro 13-15 RS-FF</i>	
		Operand S y elparámetro 13-16 RS-FF	
		Operand R.	
[245]	RS Flipflop 5	Consulte el parámetro 13-15 RS-FF	
		Operand S y elparámetro 13-16 RS-FF	
		Operand R.	
[246]	RS Flipflop 6	Consulte el parámetro 13-15 RS-FF	
		Operand S y elparámetro 13-16 RS-FF	
		Operand R.	
[247]	RS Flipflop 7	Consulte el parámetro 13-15 RS-FF	
		Operand S y elparámetro 13-16 RS-FF	
		Operand R.	

Ajuste del grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales		netro 25-05 Bomba oal fija
	[0] No	[1] Sí
[201] Bomba 1	Controlada por	Controlada por el
en func.	relé1	convertidor de
		frecuencia
[202] Bomba 2	Controlada por	Controlada por
en func.	relé2	relé1
[203] Bomba 3	-	Controlada por
en func.		relé2

Tabla 3.15 Bombas controladas por el controlador de cascada

5-30 Terminal 27 salida digital

Este parámetro tiene las opciones descritas en el *capétulo 3.7.3 5-3* Salidas digitales*.

Option: Función:

[0] * Sin función

5-31 Terminal 29 salida digital

Este parámetro tiene las opciones descritas en el capétulo 3.7.3 5-3* Salidas digitales.

Option: Función:

[0] *	Sin función	
[0] "	JIII TUTICION	



5-32 Term. X30/6 salida dig. (MCB 101)

Este parámetro tiene las opciones descritas en el *capétulo 3.7.3 5-3* Salidas digitales*.

Option: Función:

[0] *	Sin función	Este parámetro estará activo cuando VLT®
		General Purpose I/O MCB 101 esté instalado
		en el convertidor de frecuencia.

5-33 Term. X30/7 salida dig. (MCB 101)

Opt	ion:	Función:
[0] *	Sin función	Este parámetro estará activo cuando VLT®
		General Purpose I/O MCB 101 esté instalado
		en el convertidor de frecuencia. Las mismas
		opciones y funciones que el grupo de
		parámetros 5-3* Salidas digitales.

3.7.4 5-4* Relés

Parámetros para configurar la sincronización y las funciones de salida para los relés.

	5-40 Relé de función		
Matriz [20]			
Option:		Función:	
		Seleccione opciones para definir la	
		función de los relés.	
		La selección de cada relé mecánico	
		se realiza en un parámetro de	
		matrices.	
[0]	Sin función		
[1]	Ctrl prep.		
[2]	Unidad lista		
[3]	Unid. lista/		
	remoto		
[4]	Interrupción /		
	sin		
	advertencia		
[5]	Funciona-		
	miento		
[6]	Func./sin		
	advert.		
[8]	Func. en		
	ref./sin adv.		
[9]	Alarma		
[10]	Alarma o		
	advertencia		
[11]	En límite par		
[12]	Fuera ran.		
	intensidad		
[13]	Corriente		
	posterior, baja		
[14]	Corriente		
	anterior, alta		

5-40 Relé	de función	
Matriz [20]		
Option:		Función:
[15]	Fuera del	
	rango de	
	velocidad	
[16]	Velocidad	
	posterior, baja	
[17]	Velocidad	
[10]	anterior, alta	
[18]	Fuera rango realim.	
[19]	< que realim.	
[19]	alta	
[20]	> que realim.	
	baja	
[21]	Advertencia	
	térmica	
[25]	Cambio	
	sentido	
[26]	Bus OK	
[27]	Límite par y	
[0.0]	parada	
[28]	Freno, sin advert.	
[29]	Fren. prep. sin	
[23]	fallos	
[30]	Fallo freno	
	(IGBT)	
[33]	Parada segura	
	activa	
[35]	Parada externa	
[36]	Bit código	
	control 11	
[37]	Bit código	
[40]	control 12	
[40]	Fuera rango de ref.	
[41]	Bajo ref., alta	
[42]	Sobre ref., alta	
[45]	Contr. bus	
[46]	Ctrl. bus, 1 si	
	t. lím.	
[47]	Ctrl. bus, 0 si	
	t. lím.	
[51]	Controlado	
	por MCO	
[59]	Remote, enable	
	,no TW	
[60]	Comparador 0	
[61]	Comparador 1	
[62]	Comparador 2	
[63]	Comparador 4	
[64]	Comparador 5	
[65]	Comparador 5	



F 40 Polá	de función	
	e de función	
Matriz [20]		
Option:		Función:
[70]	Regla lógica 0	
[71]	Regla lógica 1	
[72]	Regla lógica 2	
[73]	Regla lógica 3	
[74]	Regla lógica 4	
[75]	Regla lógica 5	
[80]	Salida digital SL A	
[81]	Salida digital SL B	
[82]	Salida digital SL C	
[83]	Salida digital SL D	
[84]	Salida digital SL E	
[85]	Salida digital SL F	
[120]	System On Ref	
[151]	ATEX ETR cur.	
[152]	ATEX ETR freq.	
[153]	ATEX ETR cur.	
	warning	
[154]	ATEX ETR freq. warning	
[155]	Verifying Flow	
[160]	Sin alarma	
[161]	Func. inverso	
[164]	Local ref active, not OFF	
[165]	Ref. local activa	
[166]	Ref. remota	
[167]	Comando de	
[168]	arranque act. Modo manual	
[169]	Modo	
[109]	automático	
[180]	Fallo de reloj	
[181]	Manten.	
	previo	
[183]	Pre/Post Lube	
[188]	Conect.	
	condens. AHF	
[189]	Control de vent. ext.	
[190]	Falta de	
	caudal	

5-40 Relé	de función	
Matriz [20]		
Option:		Función:
[191]	Bomba seca	
[192]	Fin de curva	
[193]	Modo reposo	
[194]	Correa rota	
[195]	Control	
	válvula bypass	
[196]	Modo	
	Incendio	
	activado	
[197]	El modo	
	Incendio	
	estaba activo	
[198]	Bypass del	
	convertidor	
[199]	Pipe Filling	
[211]	Bomba de	
	cascada 1	
[212]	Bomba de	
	cascada 2	
[213]	Bomba de	
	cascada 3	
[214]	Bomba de	
	cascada 4	
[215]	Bomba de cascada 5	
[216]	Bomba de	
[216]	cascada 6	
[217]	Bomba de	
[217]	cascada 7	
[218]	Bomba de	
[]	cascada 8	
[219]	Bomba de	
	cascada 9	
[230]	Ext. Cascade	
	Ctrl	
[236]	Ext. CL 1 on	
	Ref	
[237]	Ext. CL 2 on	
	Ref	
[238]	Ext. CL 3 on	
	Ref	
[240]	RS Flipflop 0	Consulte el parámetro 13-15 RS-FF
		Operand S y elparámetro 13-16 RS-
		-FF Operand R.
[241]	RS Flipflop 1	Consulte el <i>parámetro 13-15 RS-FF</i>
		Operand S y elparámetro 13-16 RS-
		-FF Operand R.
[242]	RS Flipflop 2	Consulte el <i>parámetro 13-15 RS-FF</i>
		Operand S y elparámetro 13-16 RS-
		-FF Operand R.



5-40 Relé de función		
Matriz [20]		
Option:		Función:
[243]	RS Flipflop 3	Consulte el parámetro 13-15 RS-FF Operand S y elparámetro 13-16 RS- -FF Operand R.
[244]	RS Flipflop 4	Consulte el parámetro 13-15 RS-FF Operand S y elparámetro 13-16 RS- -FF Operand R.
[245]	RS Flipflop 5	Consulte el parámetro 13-15 RS-FF Operand S y elparámetro 13-16 RS- -FF Operand R.
[246]	RS Flipflop 6	Consulte el parámetro 13-15 RS-FF Operand S y elparámetro 13-16 RS- -FF Operand R.
[247]	RS Flipflop 7	Consulte el parámetro 13-15 RS-FF Operand S y elparámetro 13-16 RS- -FF Operand R.

5-41 Retardo conex, relé		
Matriz [20]		
Range:		Función:
0.01 s*	[0.01 - 600 s]	Introduzca el retardo del tiempo de conexión del relé. Seleccione uno de los dos relés mecánicos internos en una función matricial. Consulte parámetro 5-40 Relé de función para obtener mas información.

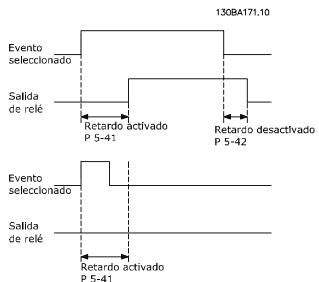


Ilustración 3.29 Retardo conex, relé

5-42 Reta	5-42 Retardo desconex, relé	
Matriz[20]		
Range:		Función:
0.01 s*	[0.01 - 600 s]	Introduzca el retardo del tiempo de desconexión del relé. Seleccione uno de los dos relés mecánicos internos en una función matricial. Consulte parámetro 5-40 Relé de función para obtener mas información. Si la condición del evento seleccionado cambia antes de que expire el tiempo de retardo, la salida de relé no se verá
		afectada.

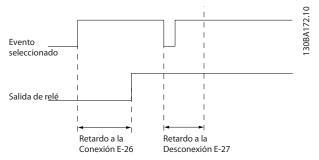


Ilustración 3.30 Retardo desconex, relé

Si la condición del evento seleccionado cambia antes de que expire el temporizador de retardo de conexión o desconexión, la salida de relé no se verá afectada.

3.7.5 5-5* Entrada de pulsos

Los parámetros de entrada de pulsos se usan para definir una ventana adecuada para el área de referencia del pulso configurando los ajustes de escalado y filtro para las entradas de pulsos. Los terminales de entrada 29 o 33 funcionan como entradas de referencia de frecuencia. Ajuste el terminal 29 (parámetro 5-13 Terminal 29 Entrada digital) o el terminal 33 (parámetro 5-15 Terminal 33 entrada digital) en [32] Entrada de pulsos. Si se utiliza el terminal 29 como entrada, ajuste el parámetro 5-02 Terminal 29 modo E/S a [0] Entrada.





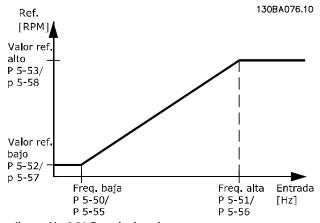


Ilustración 3.31 Entrada de pulsos

5-50 Term. 29 baja frecuencia		
Range:		Función:
100 Hz*	[0 - 110000 Hz]	Ajuste el límite de frecuencia baja correspondiente a la velocidad baja del eje del motor (es decir, al valor de referencia bajo) en el parámetro 5-52 Term. 29 valor bajo ref./realim. Consulte la llustración 3.31 en esta misma sección.

5-51 Term. 29 alta frecuencia		
Range:		Función:
100 Hz*	[0 - 110000	Introduzca el límite alto de
	Hz]	frecuencia correspondiente a la
		velocidad alta del eje del motor (es
		decir, al valor de referencia alto) en
		el parámetro 5-53 Term. 29 valor alto
		ref./realim.

5-52 Term. 29 valor bajo ref./realim		
Range:		Función:
0 Referen-	[-999999.999	Ajuste el límite del valor de
ceFeedback	- 999999.999	referencia bajo para la velocidad del
Unit*	Reference-	eje del motor [r/min]. Este es
	FeedbackUnit]	también el valor de realimentación
		más bajo; consulte también
		parámetro 5-57 Term. 33 valor bajo
		ref./realim.

5-53 Term. 29 valor alto ref./realim			
Range:	Función:		
100	[-999999.999	Introduzca el valor de referencia	
Reference-	- 999999.999	alto [r/min] para la velocidad del	
FeedbackU	Reference-	eje del motor y el valor alto de	
nit*	FeedbackUnit]	realimentación, consulte también	
		parámetro 5-58 Term. 33 valor alto	
		ref./realim.	

5-54 Tiem	mpo filtro pulsos constante #29	
Range:		Función:
100 ms*	[5 - 1000 ms]	AVISO! Este parámetro no se puede ajustar con el motor en marcha.
		Introduzca la constante de tiempo del filtro de impulsos. El filtro de pulsos amortigua las oscilaciones de la señal de realimentación, lo cual es una ventaja si hay mucho ruido en el sistema. Un valor alto de la constante de tiempo proporciona una mejor amortiguación, pero también aumenta el retardo de tiempo a través del filtro.

5-55 Term. 33 baja frecuencia			
Range:		Función:	
100 Hz*	[0 - 110000 Hz]	Ajuste la frecuencia baja correspondiente a la velocidad baja del eje del motor (es decir, al valor de referencia bajo) en el parámetro 5-57 Term. 33 valor bajo ref/realim.	

5-56 Term. 33 alta frecuencia			
Range:	Función:		
100 Hz*	[0 - 110000 Hz]	Introduzca la frecuencia alta correspondiente a la velocidad alta del eje del motor (es decir, al valor de referencia alto) en el parámetro 5-58 Term. 33 valor alto ref./realim.	

5-57 Term. 33 valor bajo ref./realim		
Range:	Función:	
0 Referen-	[-999999.999	Introducir el valor de referencia
ceFeedback	- 999999.999	bajo [r/min] para la velocidad del
Unit*	Reference-	eje del motor. Este es también el
	FeedbackUnit]	valor bajo de realimentación,
		consulte también
		parámetro 5-52 Term. 29 valor bajo
		ref./realim.

5-58 Term. 33 valor alto ref./realim			
Range:	Función:		
100	[-999999.999	Introducir el valor de referencia alto	
Reference-	- 999999.999	[r/min] para la velocidad del eje del	
FeedbackU	Reference-	motor. Consulte también el	
nit*	FeedbackUnit]	parámetro 5-53 Term. 29 valor alto	
		ref./realim.	



5-59 Tiempo filtro pulsos constante #33		
Range:		Función:
100 ms*	[5 - 1000 ms]	Este parámetro no se puede ajustar con el motor en marcha. Introduzca la constante de tiempo del filtro de impulsos. Un filtro de paso bajo reduce la influencia y amortigua las oscilaciones en la señal de realimentación desde el control. Esto es una ventaja cuando hay mucho ruido en el sistema.

3.7.6 5-6* Salida de pulsos

Parámetros para configurar las funciones de escalado y salida de las salidas de impulsos. Las salidas de impulsos están asignadas a los terminales 27 o 29. Seleccione el terminal 27 como salida en *parámetro 5-01 Terminal 27 modo E/S* y el terminal 29 como salida en *parámetro 5-02 Terminal 29 modo E/S*.

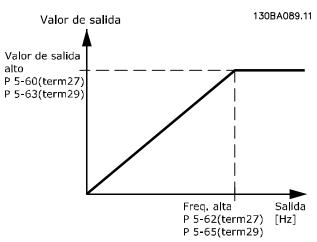


Ilustración 3.32 Salida de pulsos

5-60 Termina 27 salida pulsos variable			
Range:	Función:		
		AVISO! Este parámetro no se puede ajustar con el motor en marcha.	
[0] *	Sin función	Seleccionar la variable de funciona- miento asignada para lecturas de datos del terminal 27.	
[45]	Contr. bus		

5-60 Termina 27 salida pulsos variable		
Range:		Función:
[48]	Contr. bus, t.	
	lím.	
[51]	Controlado	
	por MCO	
[100]	Frec. de salida	
	0-100	
[101]	Referencia	
	mín-máx.	
[102]	Realimen-	
	tación +-200%	
[103]	Int. motor 0-	
	-lmáx	
[104]	Par 0-Tlim	
[105]	Par 0-Tnom	
[106]	Potencia 0-	
	-Pnom	
[107]	Velocidad 0-	
	-Límite Alto	
[108]	Par +-160%	
[109]	Frec. salida 0-	
	-Fmax.	
[113]	Lazo cerrado 1	
	ampl.	
[114]	Lazo cerrado 2	
	ampl.	
[115]	Lazo cerrado 3	
	ampl.	
[116]	Cascade	
	Reference	

5-62 Frec. máx. salida de pulsos #27			
Range:	Función:		
		AVISO! Este parámetro no se puede ajustar con el motor en marcha.	
5000 Hz*	[0 - 32000 Hz]	Ajuste la frecuencia máxima para el terminal 27 correspondiente a la variable de salida seleccionada en el parámetro 5-60 Termina 27 salida pulsos variable.	

5-63 Termina 29 salida pulsos variable		
Option:	Función:	
	Este parámetro no se puede ajustar con el motor en marcha.	
	Seleccione la variable para su visualización en el terminal 29. Las	



5-63 Termina 29 salida pulsos variable		
Option:		Función:
		mismas opciones y funciones que el grupo de parámetros 5-6* Salida de pulsos.
[0] *	Sin función	
[45]	Contr. bus	
[48]	Contr. bus, t. lím.	
[51]	Controlado por MCO	
[100]	Frec. de salida 0-100	
[101]	Referencia mín-máx.	
[102]	Realimen- tación +-200%	
[103]	Int. motor 0- -lmáx	
[104]	Par 0-Tlim	
[105]	Par 0-Tnom	
[106]	Potencia 0- -Pnom	
[107]	Velocidad 0- -Límite Alto	
[108]	Par +-160%	
[109]	Frec. salida 0- -Fmax.	
[113]	Lazo cerrado 1 ampl.	
[114]	Lazo cerrado 2 ampl.	
[115]	Lazo cerrado 3 ampl.	
[116]	Cascade Reference	

5-65 Frec. máx. salida de pulsos #29			
Range:	Función:		
5000 Hz*	[0 - 32000	Ajuste la frecuencia máxima para el	
	Hz]	terminal 29 correspondiente a la	
		variable de salida seleccionada en	
		parámetro 5-63 Termina 29 salida	
		pulsos variable.	

5-66 Terminal X30/6 var. salida pulsos

Seleccionar la variable para la lectura de datos en el terminal X30/6.

Este parámetro estará activo cuando VLT[®] General Purpose I/O MCB 101 esté instalado en el convertidor de frecuencia. Las mismas opciones y funciones que el *grupo de parámetros* 5-6* Salida de pulsos.

Option: Función:

[0] *	Sin función	
[45]	Contr. bus	

5-66 Terminal X30/6 var. salida pulsos

Seleccionar la variable para la lectura de datos en el terminal X30/6.

Este parámetro estará activo cuando VLT[®] General Purpose I/O MCB 101 esté instalado en el convertidor de frecuencia. Las mismas opciones y funciones que el *grupo de parámetros* 5-6* Salida de pulsos.

Option:	·	Función:
[48]	Contr. bus, t. lím.	
[51]	Controlado por MCO	
[100]	Frec. de salida 0-100	
[101]	Referencia mín-máx.	
[102]	Realimen- tación +-200%	
[103]	Int. motor 0- -lmáx	
[104]	Par 0-Tlim	
[105]	Par 0-Tnom	
[106]	Potencia 0- -Pnom	
[107]	Velocidad 0- -Límite Alto	
[108]	Par +-160%	
[109]	Frec. salida 0- -Fmax.	
[113]	Lazo cerrado 1 ampl.	
[114]	Lazo cerrado 2 ampl.	
[115]	Lazo cerrado 3 ampl.	
[116]	Cascade Reference	

5-68 Frec. máx. salida de pulsos #X30/6		
Range:		Función:
5000 Hz*	[0 - 32000 Hz]	Este parámetro no se puede ajustar con el motor en marcha. Seleccione la frecuencia máxima en el terminal X30/6 con referencia a la variable de salida en parámetro 5-66 Terminal X30/6 var. salida pulsos. Este parámetro estará activo cuando VLT® General Purpose I/O MCB 101 esté instalado en el convertidor de frecuencia.



Función:

25 s*

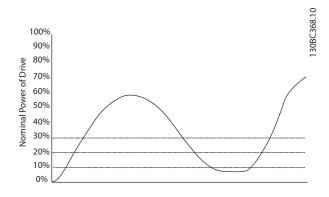
[1 - 120 s]

Tiempo de retardo entre dos conexiones consecutivas del condensador AHF. El temporizador se inicia al desconectarse el condensador AHF, y se vuelve a conectar cuando finaliza el retardo y la potencia del convertidor de frecuencia está entre el 20 y el 30 % de la potencia nominal.

Función de salida de conexión de condensador AHF para salidas de relé y digitales

Descripción funcional:

- Conectar condensadores al 20 % de la potencia nominal.
- Histéresis ±50 % del 20 % de la potencia nominal (= mínimo 10 % y máximo 30 % de la potencia nominal).
- Temporizador de retardo de desconexión = 10 s.
 La potencia nominal debe ser inferior al 10 % durante 10 s para desconectar los condensadores.
 Si la potencia nominal supera el 10 % durante el retardo de 10 s, el temporizador (10 s) se reinicia.
- El retardo de reconexión del condensador (valor predeterminado = 25 s con un intervalo de 1 a 120 s, véase el parámetro 5-80 Retardo de reconexión de condensador AHF) se usa como tiempo de desactivación mínimo de la función de salida del condensador AHF.
- En caso de pérdida de potencia, el convertidor de frecuencia garantiza que el tiempo de desactivación mínimo se cumpla al restablecer la potencia.



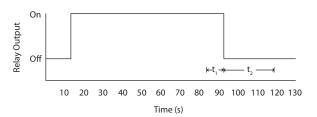


Ilustración 3.33 Ejemplo de la función de salida

 t_1 representa el temporizador de retardo de desactivación (10 s).

t₂ representa el retardo de reconexión del condensador (parámetro 5-80 Retardo de reconexión de condensador AHF).

Cuando la potencia nominal del convertidor de frecuencia supera el 20 %, se activa la función de salida. Cuando la potencia desciende por debajo del 10 %, un temporizador de retardo de desactivación tendrá que finalizar antes de que la salida sea baja, lo cual se representa con t₁. Una vez que la salida sea baja, el temporizador de retardo de reconexión del condensador tendrá que finalizar antes de que la salida pueda activarse de nuevo, lo cual se representa mediante t₂. Cuando t₂ finaliza, la potencia nominal es superior al 30 % y el relé no se activa.





3.7.7 5-9* Controlado por bus

Este grupo de parámetros selecciona salidas digitales y de relé mediante un ajuste del fieldbus.

relé median	elé mediante un ajuste del fieldbus.				
5-90 Cont	5-90 Control de bus digital y de relé				
Range:		Funci	ón:		
0*	[0 -	Este pa	rámetro guarda el estado de		
	2147483647]		s y salidas digitales		
		controlados por bus.			
		Un 1 ló	gico indica que la salida es		
			está activa.		
		Un 0 ló	gico indica que la salida es		
			está inactiva.		
		Bit 0	Salida digital de CC,		
			terminal 27		
		Bit 1	Salida digital de CC,		
			terminal 29		
		Bit 2	Salida digital GPIO,		
			terminal X 30/6		
		Bit 3	Salida digital GPIO,		
			terminal X 30/7		
		Bit 4	Terminal de salida del relé		
			CC 1		
		Bit 5	Terminal de salida del relé		
			CC 2		
		Bit 6	Terminal de salida del relé		
			1, opción B		
		Bit 7	Terminal de salida del relé		
			2, opción B		
		Bit 8	Terminal de salida del relé		
			3, opción B		
		Bit	Reservado para futuros		
		9-15	terminales		
		Bit 16	Terminal de salida del relé		
			1, opción C		
		Bit 17	Terminal de salida del relé		
			2, opción C		
		Bit 18	Terminal de salida del relé		
			3, opción C		
		Bit 19	Terminal de salida del relé		
			4, opción C		
		Bit 20	Terminal de salida del relé		
			5, opción C		
		Bit 21	Terminal de salida del relé		
			6, opción C		
		Bit 22	Terminal de salida del relé		
		DI:	7, opción C		
		Bit 23	Terminal de salida del relé		
		D.:	8, opción C		
		Bit	Reservado para futuros		
		24-31	terminales		
		Tabla	3.16 Bits de la salida		
		digita	d		

5-93 Control de bus salida de pulsos #27			
Range:		Función:	
0 %*	[0 - 100 %]	Contiene la frecuencia que se aplica al terminal de salida digital 27 cuando se configura como controlado por bus.	

5-94 Tiempo lím. predet. salida pulsos #27		
Range:		Función:
0 %*	[0 - 100 %]	Contiene la frecuencia que se asigna al terminal de salida digital 27 cuando se configura como tiempo límite controlado por bus y se detecta el tiempo límite.

5-95 Control de bus salida de pulsos #29			
Range:	Función:		
0 %*	[0 - 100 %]	Contiene la frecuencia que se aplica al terminal de salida digital 29 cuando se configura como controlado por bus.	

5-96 Tiempo lím. predet. salida pulsos #29			
Range:		Función:	
0 %*	[0 - 100 %]	Contiene la frecuencia que se asigna al terminal de salida digital 29 cuando se configura como tiempo límite controlado por bus y se detecta el tiempo límite.	

5-97 Control de bus salida de pulsos #X30/6			
Range:	Función:		
0 %*	[0 - 100 %]	Contiene la frecuencia que se aplica al terminal de salida digital 6 cuando se configura como controlado por bus.	

5-98 Tiempo lím. predet. salida pulsos #X30/6			
Range:	Función:		
0 %*	[0 - 100 %]	Contiene la frecuencia que se asigna al terminal de salida digital 6 cuando se configura como tiempo límite controlado por bus y se detecta el tiempo límite.	



3.8 Parámetros 6-** E/S analógica

3.8.1 6-0* Modo E/S analógico

Grupo de parámetros para ajustar la configuración de E/S analógica.

El convertidor de frecuencia está equipado con 2 entradas analógicas:

- Terminales 53.
- Terminales 54.

Las entradas analógicas pueden asignarse libremente a la tensión (0-10 V) o a la entrada de intensidad (0/4-20 mA).

AVISO!

Pueden conectarse termistores a una entrada analógica o a una digital.

6-00 Tiem	npo Límite Cer	o Activo
Range:		Función:
_	[1 - 99 s]	Función: Introduzca el periodo de tiempo límite de cero activo en s. El tiempo límite de cero activo estará activo para entradas analógicas, es decir, el terminal 53 o el terminal 54, utilizadas como fuentes de referencia o de realimentación. Si el valor de una señal de referencia asociada a la entrada de corriente seleccionada cae por debajo del 50 % del valor ajustado en: • Parámetro 6-10 Terminal 53 escala baja V • Parámetro 6-12 Terminal 53 escala baja mA • Parámetro 6-20 Terminal 54 escala baja V
		Parámetro 6-22 Terminal 54 escala baja mA
		durante un periodo superior al ajustado en el parámetro 6-00 Tiempo Límite Cero Activo, se activa la función seleccionada en el parámetro 6-01 Función Cero Activo.

6-01 Fund	ción Cero Activ	0
Option:		Función:
		Seleccionar la función de tiempo límite. La función ajustada en el parámetro 6-01 Función Cero Activo se activa si la señal de entrada del terminal 53 o 54 es inferior al 50 % del valor de: • Parámetro 6-10 Terminal 53 escala baja V.
		• Parámetro 6-12 Terminal 53 escala baja mA.
		• Parámetro 6-20 Terminal 54 escala baja V.
		• Parámetro 6-22 Terminal 54 escala baja mA.
		Esta función también se puede activar durante un periodo de tiempo definido en el parámetro 6-00 Tiempo Límite Cero Activo. Si varios tiempos límites tienen lugar simultáneamente, el convertidor de frecuencia otorgará prioridad a las funciones de tiempo límite de la siguiente manera: 1. Parámetro 6-01 Función Cero Activo. 2. Parámetro 8-04 Función tiempo límite ctrl
[0] *	No	
[1]	Mantener salida	Mantener en el valor actual. El tiempo límite de cero activo no se aplica a «mantener salida».
[2]	Parada	Pasar a parada.
[3]	Velocidad fija	Pasar a velocidad fija.
[4]	Velocidad max.	Pasar a la velocidad máxima.
[5]	Parada y desconexión	Pasar a parada con desconexión subsiguiente.





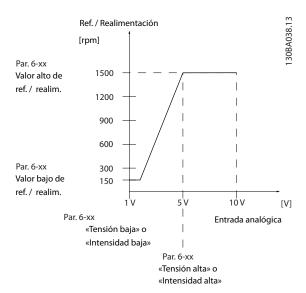


Ilustración 3.34 Condiciones de cero activo

6-02 Función Cero Activo en modo incendio			
Option:	Función:		
		Seleccione la función de tiempo límite cuando el modo incendio esté activo. La función ajustada en este parámetro se activa si la señal de entrada de las entradas analógicas es inferior al 50 % del valor bajo durante un periodo de tiempo definido en el parámetro 6-00 Tiempo Límite Cero Activo.	
[0] *	No		
[1]	Mantener salida	Mantener en el valor actual.	
[2]	Parada	Pasar a parada.	
[3]	Velocidad fija	Pasar a velocidad fija.	
[4]	Velocidad max.	Pasar a la velocidad máxima.	

3.8.2 6-1* Entrada analógica 1

Parámetros para configurar el escalado y los límites para la entrada analógica 1 (terminal 53)

6-10 Tern	6-10 Terminal 53 escala baja V		
Range:		Función:	
0.07 V*	[0 - par. 6-11 V]	Para que funcionen las alarmas de cero activo, parámetro 6-10 Terminal 53 escala baja V debe tener un valor de 1 V o superior.	

6-10 Term	6-10 Terminal 53 escala baja V			
Range:	Función:			
	Introduzca el valor de te Este valor de escalado d analógica debe correspo el valor bajo de realime referencia ajustado en e	le entrada onderse con ntación de I		
	parámetro 6-14 Term. 53 ref./realim.	vaior vajo		

6-11 Terminal 53 escala alta V		
Range:	Función:	
10 V*	[par. 6-10 - 10 V]	Introduzca el valor de tensión alta. Este valor de escalado de entrada analógica debe corresponderse con el valor alto de realimentación de referencia ajustado en el parámetro 6-15 Term. 53 valor alto ref./realim.

6-12 Terminal 53 escala baja mA		
Range:		Función:
4 mA*	[0 - par. 6-13	Introduzca el valor de intensidad
	mA]	baja. Esta señal de referencia debe
		corresponderse con el valor bajo de
		realimentación de referencia
		ajustado en el <i>parámetro 6-14 Term</i> .
		53 valor bajo ref./realim. Ajuste el
		valor por encima de 2 mA para
		activar la función de tiempo límite
		de cero activo en el
		parámetro 6-01 Función Cero Activo.

6-13 Terminal 53 escala alta mA		
Range:	Función:	
20 mA*	[par. 6-12 -	Introduzca el valor de intensidad
	20 mA]	alta que corresponda al valor alto
		de referencia / realimentación
		definido en <i>parámetro 6-15 Term. 53</i>
		valor alto ref./realim.

6-14 Term. 53 valor bajo ref./realim		
Range:	Función:	
0 Referen-	[-999999.999	Introduzca el valor de escalado de
ceFeedback	- 999999.999	entrada analógica que se
Unit*	Reference-	corresponde con el valor de tensión
	FeedbackUnit]	o intensidad baja ajustado en el
		parámetro 6-10 Terminal 53 escala
		baja V y el parámetro 6-12 Terminal
		53 escala baja mA.



6-15 Term. 53 valor alto ref./realim		
Range:		Función:
Size	[-999999.999	Introduzca el valor de escalado de
related*	- 999999.999	la entrada analógica que se
	Reference-	corresponde con el valor alto de
	FeedbackUnit]	tensión/corriente ajustado en los
		parámetro 6-11 Terminal 53 escala
		alta V y parámetro 6-13 Terminal 53
		escala alta mA.

6-16 Terminal 53 tiempo filtro constante		
Range:		Función:
0.005 s*	[0.005 - 10 s]	Este parámetro no se puede ajustar con el motor en marcha. Introduzca la constante del tiempo de filtro. Se trata de una constante del tiempo de filtro de paso bajo digital de primer nivel para suprimir el ruido eléctrico en el terminal 53. Un valor alto mejorará la amortiguación, pero también aumentará el retardo del filtro.

6-17 Terminal 53 cero activo		
Option:		Función:
		Este parámetro permite desactivar el control de cero activo. Por ejemplo, se utiliza si las salidas analógicas forman parte de un sistema de E/S descentralizado (es decir, sin formar parte de ninguna función de control relacionada con el convertidor de frecuencia, pero alimentando con datos un sistema de control externo).
[0]	Desactivado	
[1] *	Activado	

3.8.3 6-2* Entrada analógica 2

Parámetros para configurar el escalado y los límites para la entrada analógica 2 (terminal 54)

6-20 Terminal 54 escala baja V		
Range:	Función:	
0.07 V*	[0 - par. 6-21 V]	Introduzca el valor de tensión baja. Este valor de escalado de entrada analógica debe corresponderse con el valor bajo de realimentación de referencia ajustado en el

6-20 Terminal 54 escala baja V		
Range:		Función:
		parámetro 6-24 Term. 54 valor bajo ref./realim.

6-21 Terminal 54 escala alta V		
Range:		Función:
10 V*	[par. 6-20 - 10 V]	Introduzca el valor de tensión alta. Este valor de escalado de entrada analógica debe corresponderse con el valor alto de realimentación de referencia ajustado en el parámetro 6-25 Term. 54 valor alto ref./realim.

6-22 Terminal 54 escala baja mA		
Range:		Función:
4 mA*	[0 - par. 6-23	Introduzca el valor de intensidad
	mA]	baja. Esta señal de referencia debe
		corresponderse con el valor bajo de
		realimentación de referencia
		ajustado en el <i>parámetro 6-24 Term</i> .
		54 valor bajo ref./realim. Ajuste el
		valor por encima de 2 mA para
		activar la función de tiempo límite
		de cero activo en el
		parámetro 6-01 Función Cero Activo.

6-23 Terminal 54 escala alta mA		
Range:	Función:	
20 mA*	[par. 6-22 - 20 mA]	Introduzca el valor de intensidad alta que corresponda al valor alto de realimentación de referencia definido en el parámetro 6-25 Term. 54 valor alto ref./realim.

6-24 Term. 54 valor bajo ref./realim		
Range:		Función:
0 Referen-	[-999999.999	Introducir el valor de escalado de la
ceFeedback	- 999999.999	entrada analógica que se
Unit*	Reference-	corresponde con el valor de
	FeedbackUnit]	tensión / intensidad baja ajustado
		en los parámetro 6-20 Terminal 54
		escala baja V y
		parámetro 6-22 Terminal 54 escala
		baja mA.





6-25 Term. 54 valor alto ref./realim		
Range:	Función:	
100	[-999999.999	Introduzca el valor de escalado de
Reference-	- 999999.999	la entrada analógica que se
FeedbackU	Reference-	corresponde con el valor alto de
nit*	FeedbackUnit]	tensión/corriente ajustado en los
		parámetro 6-21 Terminal 54 escala
		alta V y parámetro 6-23 Terminal 54
		escala alta mA.

6-26 Terminal 54 tiempo filtro constante		
Range:		Función:
0.005 s*	[0.005 - 10 s]	Este parámetro no se puede ajustar con el motor en marcha. Introduzca la constante del tiempo de filtro. Se trata de una constante del tiempo de filtro de paso bajo digital de primer nivel para supresión de ruido eléctrico en el terminal 54. Aumentar el valor mejorará la amortiguación, pero también aumentará el retardo del filtro.

6-27 Term	6-27 Terminal 54 cero activo	
Option:		Función:
[0]	Desactivado	
[1] *	Activado	Este parámetro permite desactivar el control de cero activo. Por ejemplo, se utiliza si las salidas analógicas forman parte de un sistema de E/S descentralizado (es decir, sin formar parte de ninguna función de control relacionada con
		el convertidor de frecuencia, pero alimentando con datos un sistema de control externo).

3.8.4 6-3* Entrada analógica X30/11

Grupo de parámetros para configurar el escalado y los límites de la entrada analógica 3 (X30/11) de VLT® General Purpose I/O MCB 101.

6-30 Terminal X30/11 baja tensión		
Range:	Función:	
0.07 V*	[0 - par. 6-31 V]	Ajusta el valor de escalado de la entrada analógica para que se corresponda con el valor bajo de realimentación de referencia
		(ajustado en el <i>parámetro 6-34 Term. X30/11 valor bajo ref./realim.</i>).

6-31 Terminal X30/11 alta tensión		
Range:		Función:
10 V*	[par. 6-30 - 10 V]	Ajusta el valor de escalado de la entrada analógica para que se corresponda con el valor alto de realimentación de referencia (ajustado en el parámetro 6-35 Term. X30/11 valor alto ref./realim.).

6-34 Term. X30/11 valor bajo ref./realim.		
Range:	Función:	
0 Referen-	[-999999.999	Ajusta el valor de escalado de la
ceFeedback	- 999999.999	entrada analógica para que se
Unit*	Reference-	corresponda con el valor de tensión
	FeedbackUnit]	baja (ajustado en el
		parámetro 6-30 Terminal X30/11 baja
		tensión).

6-35 Term. X30/11 valor alto ref./realim.		
Range:	Función:	
100	[-999999.999	Ajusta el valor de escalado de la
Reference-	- 999999.999	entrada analógica para que se
FeedbackU	Reference-	corresponda con el valor de tensión
nit*	FeedbackUnit]	alta (ajustado en el
		parámetro 6-31 Terminal X30/11 alta
		tensión).

6-36 Term. X30/11 const. tiempo filtro		
Range:		Función:
0.005 s*	[0.005 - 10 s]	Este parámetro no se puede ajustar con el motor en marcha. Introduzca la constante del tiempo de filtro. Se trata de una constante del tiempo de filtro de paso bajo digital de primer orden para la supresión de ruido eléctrico en el terminal X30/11. Un valor alto mejorará la amortiguación, pero también aumentará el retardo del filtro.

6-37 Tern		
Option:	Función:	
	Este parámetro permite desactivar el control de cero activo. Por ejemplo, se utiliza si las salidas analógicas forman parte de un sistema de E/S descentralizado (es decir, sin formar parte de ninguna función de control relacionada con el convertidor de frecuencia, pero	



6-37 Term. X30/11 cero activo		
Option:	Función:	
		alimentando con datos un sistema de control externo).
[0]	Desactivado	
[1] *	Activado	

3.8.5 6-4* Entrada analógica X30/12

Grupo de parámetros para configurar el escalado y los límites de la entrada analógica 4 (X30/12) de VLT[®] General Purpose I/O MCB 101.

6-40 Terminal X30/12 baja tensión		
Range:	Función:	
0.07 V*	[0 - par. 6-41 V]	Ajusta el valor de escalado de la entrada analógica para que se corresponda con el valor bajo de realimentación de referencia ajustado en el parámetro 6-44 Term. X30/12 valor bajo ref./realim

6-41 Terminal X30/12 alta tensión		
Range:	Función:	
10 V*	[par. 6-40 - 10 V]	Ajusta el valor de escalado de la entrada analógica para que se corresponda con el valor alto de realimentación de referencia ajustado en el parámetro 6-45 Term. X30/12 valor alto ref./realim

6-44 Term. X30/12 valor bajo ref./realim.		
Range:	Función:	
0 Referen-	[-999999.999	Ajusta el valor de escalado de la
ceFeedback	- 999999.999	salida analógica para que se
Unit*	Reference-	corresponda con el valor de tensión
	FeedbackUnit]	baja ajustado en
		parámetro 6-40 Terminal X30/12 baja
		tensión.

6-45 Term. X30/12 valor alto ref./realim.		
Range:	Función:	
100	[-999999.999	Ajusta el valor de escalado de la
Reference-	- 999999.999	entrada analógica para que se
FeedbackU	Reference-	corresponda con el valor de tensión
nit*	FeedbackUnit]	alta ajustado en
		parámetro 6-41 Terminal X30/12 alta
		tensión.

6-46 Term	6-46 Term. X30/12 const. tiempo filtro	
Range:	Función:	
0.005 s*	[0.005 - 10 s]	Este parámetro no se puede ajustar con el motor en marcha. Introduzca la constante del tiempo de filtro. Se trata de una constante del tiempo de filtro de paso bajo digital de primer nivel para la supresión de ruido eléctrico en el terminal X30/12. Un valor alto mejorará la amortiguación, pero también aumentará el retardo del filtro.

6-47 Term. X30/12 cero activo		
Option:		Función:
		Este parámetro permite desactivar el control de cero activo. Por ejemplo, se utiliza si las salidas analógicas forman parte de un sistema de E/S descentralizado (es decir, sin formar parte de ninguna función de control relacionada con el convertidor de frecuencia, pero alimentando con datos un sistema de control externo).
[0]	Desactivado	
[1] *	Activado	

3.8.6 6-5* Analog Output 1

Parámetros para configurar el escalado y los límites para la salida analógica 1, es decir, el terminal 42. Las salidas analógicas son salidas de intensidad: 0/4-20 mA. El terminal común (terminal 39) es el mismo terminal y tiene el mismo potencial eléctrico para la conexión común analógica y común digital. La resolución en salida analógica es de 12 bits.



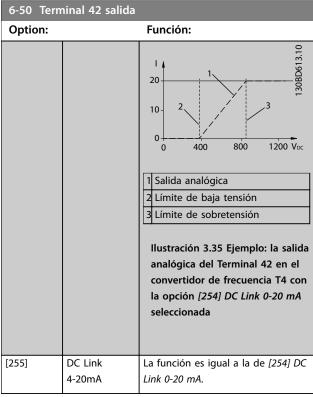
6-50 Terminal 42 salida		
Option:	illiai 12 Janiaa	Función:
орион.		AVISO!
		Los valores para el ajuste de la
		referencia mínima se
		encuentran en el
		parámetro 3-02 Referencia
		mínima y los valores para la
		referencia máxima, en el parámetro 3-03 Referencia
		máxima.
		maxima.
		Seleccione la función del terminal
		42 como salida de corriente
		analógica. Una intensidad del motor de 20 mA corresponde a I _{máx} .
		de 20 ma corresponde a max.
[0]	Sin función	
[52]	MCO 0-20 mA	
[53]	MCO 4-20 mA	
[100] *	Frec. de salida	0-100 Hz, (0-20 mA).
	0-100	
[101]	Referencia	Referencia mínima - referencia
	mín-máx.	máxima (0-20 mA).
[102]	Realimen-	Del –200 % al 200 % del
	tación +-200%	parámetro 3-03 Referencia máxima
		(0-20 mA).
[103]	Int. motor 0-	0 - Intensidad máxima del inversor
	-lmáx	(parámetro 16-37 Máx. Int. Inv.),
		(0-20 mA)
[104]	Par 0-Tlim	0 - Límite de par
[10-1]	1 41 6 111111	(parámetro 4-16 Modo motor límite
		de par), (0-20 mA)
[105]	D 0.T	,
[105]	Par 0-Tnom	0 - Par nominal del motor
1		(0.20 mA)
		(0-20 mA).
[106]	Potencia 0-	0 - Potencia nominal del motor
[106]	Potencia 0- -Pnom	
[106]		0 - Potencia nominal del motor
	-Pnom	0 - Potencia nominal del motor (0-20 mA).
	-Pnom Velocidad 0-	0 - Potencia nominal del motor (0-20 mA). 0 - Límite de velocidad máx.
	-Pnom Velocidad 0-	0 - Potencia nominal del motor (0-20 mA). 0 - Límite de velocidad máx. (parámetro 4-13 Límite alto veloc.
	-Pnom Velocidad 0-	0 - Potencia nominal del motor (0-20 mA). 0 - Límite de velocidad máx. (parámetro 4-13 Límite alto veloc. motor [RPM] y parámetro 4-14 Límite
[107]	-Pnom Velocidad 0Límite Alto Par +-160%	0 - Potencia nominal del motor (0-20 mA). 0 - Límite de velocidad máx. (parámetro 4-13 Límite alto veloc. motor [RPM] y parámetro 4-14 Límite alto veloc. motor [Hz]), (0-20 mA)
[107]	-Pnom Velocidad 0Límite Alto Par +-160% Frec. salida 0-	0 - Potencia nominal del motor (0-20 mA). 0 - Límite de velocidad máx. (parámetro 4-13 Límite alto veloc. motor [RPM] y parámetro 4-14 Límite alto veloc. motor [Hz]), (0-20 mA)
[107] [108] [109]	-Pnom Velocidad 0Límite Alto Par +-160% Frec. salida 0Fmax.	0 - Potencia nominal del motor (0-20 mA). 0 - Límite de velocidad máx. (parámetro 4-13 Límite alto veloc. motor [RPM] y parámetro 4-14 Límite alto veloc. motor [Hz]), (0-20 mA) (0-20 mA).
[107]	-Pnom Velocidad 0Límite Alto Par +-160% Frec. salida 0Fmax. Lazo cerrado 1	0 - Potencia nominal del motor (0-20 mA). 0 - Límite de velocidad máx. (parámetro 4-13 Límite alto veloc. motor [RPM] y parámetro 4-14 Límite alto veloc. motor [Hz]), (0-20 mA)
[107] [108] [109]	-Pnom Velocidad 0Límite Alto Par +-160% Frec. salida 0Fmax. Lazo cerrado 1 ampl.	0 - Potencia nominal del motor (0-20 mA). 0 - Límite de velocidad máx. (parámetro 4-13 Límite alto veloc. motor [RPM] y parámetro 4-14 Límite alto veloc. motor [Hz]), (0-20 mA). (0-20 mA).
[107] [108] [109]	-Pnom Velocidad 0Límite Alto Par +-160% Frec. salida 0Fmax. Lazo cerrado 1 ampl. Lazo cerrado 2	0 - Potencia nominal del motor (0-20 mA). 0 - Límite de velocidad máx. (parámetro 4-13 Límite alto veloc. motor [RPM] y parámetro 4-14 Límite alto veloc. motor [Hz]), (0-20 mA) (0-20 mA).
[107] [108] [109] [113]	-Pnom Velocidad 0Límite Alto Par +-160% Frec. salida 0Fmax. Lazo cerrado 1 ampl. Lazo cerrado 2 ampl.	0 - Potencia nominal del motor (0-20 mA). 0 - Límite de velocidad máx. (parámetro 4-13 Límite alto veloc. motor [RPM] y parámetro 4-14 Límite alto veloc. motor [Hz]), (0-20 mA) (0-20 mA). 0-100 % (0-20 mA).
[107] [108] [109]	-Pnom Velocidad 0Límite Alto Par +-160% Frec. salida 0Fmax. Lazo cerrado 1 ampl. Lazo cerrado 2 ampl. Lazo cerrado 3	0 - Potencia nominal del motor (0-20 mA). 0 - Límite de velocidad máx. (parámetro 4-13 Límite alto veloc. motor [RPM] y parámetro 4-14 Límite alto veloc. motor [Hz]), (0-20 mA). (0-20 mA).
[107] [108] [109] [113] [114]	-Pnom Velocidad 0Límite Alto Par +-160% Frec. salida 0Fmax. Lazo cerrado 1 ampl. Lazo cerrado 2 ampl. Lazo cerrado 3 ampl.	0 - Potencia nominal del motor (0-20 mA). 0 - Límite de velocidad máx. (parámetro 4-13 Límite alto veloc. motor [RPM] y parámetro 4-14 Límite alto veloc. motor [Hz]), (0-20 mA) (0-20 mA). 0-100 % (0-20 mA).
[107] [108] [109] [113]	-Pnom Velocidad 0Límite Alto Par +-160% Frec. salida 0Fmax. Lazo cerrado 1 ampl. Lazo cerrado 2 ampl. Lazo cerrado 3 ampl. Cascade	0 - Potencia nominal del motor (0-20 mA). 0 - Límite de velocidad máx. (parámetro 4-13 Límite alto veloc. motor [RPM] y parámetro 4-14 Límite alto veloc. motor [Hz]), (0-20 mA) (0-20 mA). 0-100 % (0-20 mA).
[107] [108] [109] [113] [114]	-Pnom Velocidad 0Límite Alto Par +-160% Frec. salida 0Fmax. Lazo cerrado 1 ampl. Lazo cerrado 2 ampl. Lazo cerrado 3 ampl.	0 - Potencia nominal del motor (0-20 mA). 0 - Límite de velocidad máx. (parámetro 4-13 Límite alto veloc. motor [RPM] y parámetro 4-14 Límite alto veloc. motor [Hz]), (0-20 mA) (0-20 mA). 0-100 % (0-20 mA).

6-50 Terminal 42 salida		
Option:		Función:
[118]	Shaft Power	
	4-20mA	
[130]	Frec. de salida	0-100 Hz.
	de 0 a 100,	
	4-20 mA	
[131]	Referencia	Referencia mínima – referencia
	4-20mA	máxima.
[132]	Realim. 4-20	Del –200 % al 200 % del
	mA	parámetro 3-03 Referencia máxima.
[133]	Int. motor	0 – Intensidad máxima del inversor
	4-20 mA	(parámetro 16-37 Máx. Int. Inv.).
[134]	Lím. par 0, de	0 – Límite de par
	4-20 mA	(parámetro 4-16 Modo motor límite
		de par).
[135]	Par 0-nom.	0 – Par nominal del motor.
[133]	4-20 mA	o Tar nominar del motor.
[136]	Potencia 4-20	0 – Potencia nominal del motor.
	mA	
[137]	Velocidad 4-20	0 – Límite de velocidad máx.
	mA	(parámetro 4-13 Límite alto veloc.
		motor [RPM] y parámetro 4-14 Límite
		alto veloc. motor [Hz]).
[138]	Par 4-20 mA	
[139]	Contr. bus	0-100 % (0-20 mA)
[140]	Contr. bus	0–100%.
[0]	4-20 mA	0 10070
[141]	Contr. bus t. o.	0-100 % (0-20 mA).
[142]	C.bus 4-20mA	0–100%.
	t. lím.	
[143]	Lazo cerrado 1	0–100%.
[1 4 4]	4-20 mA	0.1000/
[144]	Lazo cerrado 2 4-20 mA	0–100%.
[145]	Lazo cerrado 3	0–100%.
[1.15]	4-20 mA	10076
[146]	Cascade Ref.	
	4-20mA	
[147]	Main act val	
	0-20mA	
[148]	Main act val	
	4-20mA	
[150]	Frec. salida 0-	
	-Fmáx = 4-20	
[156]	mA Flow Pate	
[156]	Flow Rate	
[157]	4-20mA	
[254]	DC Link	Con este parámetro seleccionado, la
[201]	0-20mA	salida del terminal muestra la
	, 21.1	tensión del enlace de CC escalada.
		El <i>Tabla 3.17</i> muestra la relación



į	•	
	•)

6-50 Termin		
Option:	Función:	
	existente entre la tensión	del enlace
	de CC y la salida del tern	ninal.
	Tensión del enlace Sa	lida del
	de CC (V) te	rminal
	V ≤ límite de baja 0%	ó
	tensión	
	V ≥ límite de 10	0%
	sobretensión	
	Tensión en el Int	terpolado
	intervalo: baja lin	ealmente
	tensión <v< th=""><td></td></v<>	
	<sobretensión< th=""><td></td></sobretensión<>	
	salida del terminal Tabla 3.18 muestra los lín baja tensión y sobretensi convertidores de frecuen diferentes tamaños.	ón para cia de
		mite de
		bretensión
	convertidor baja [V	J
	de tensión frecuencia [V].	
	T2/S2 185 41	0
	T4/S4 373 85	
		30
	Tabla 3.18 Límites de la tensión y sobretensión convertidores de frecu diferentes tamaños	paja para



6-51 Terminal 42 salida esc. mín.		
Range:	Función:	
0 %*	[0 - 200 %]	Escalado para la salida mínima (0 o
		4 mA) de la señal analógica en el
		terminal 42.
		Ajuste el valor en porcentaje del
		intervalo completo de la variable
		seleccionada en el
		parámetro 6-50 Terminal 42 salida.

Range: Función: | 100 %* | [0 - 200 %] | Escale la salida máxima (20 mA) de la señal analógica seleccionada en el terminal 42. | Ajuste el valor en porcentaje del intervalo completo de la variable seleccionada en el parámetro 6-50 Terminal 42 salida.



6-52 Terminal 42 salida esc. máx.		
Range:	Función:	
	Se puede obtener un valor inferior	
	a 20 mA a escala completa si se	
	programan valores >100 %	
	utilizando la siguiente fórmula:	
	20 mA/corriente máxima Intensidad × 100 %	
	$i.e.\ 10mA: \frac{20\ mA}{10\ mA} \times 100\ \% = 200\ \%$	

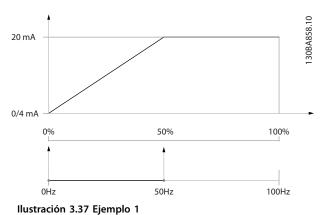
Ejemplo 1:

Valor de la variable = frecuencia de salida, intervalo = 0-100 Hz.

Intervalo necesario para la salida = 0-50 Hz.

Se necesita una señal de salida de 0 o 4 mA a 0 Hz (0 % del intervalo). Ajuste el *parámetro 6-51 Terminal 42 salida esc. mín.* al 0 %.

Se necesita una señal de salida de 20 mA a 50 Hz (50 % del intervalo). Ajuste el *parámetro 6-52 Terminal 42 salida esc. máx.* al 50 %.



Ejemplo 2:

Variable = realimentación, intervalo = de -200 % a 200 %. Intervalo necesario para la salida = 0-100 %.

Se necesita una señal de salida de 0 o 4 mA al 0 % (50 % del intervalo). Ajuste el *parámetro 6-51 Terminal 42 salida esc. mín.* al 50 %.

Se necesita una señal de salida de 20 mA al 100 % (75 % del intervalo). Ajuste el *parámetro 6-52 Terminal 42 salida esc. máx.* al 75 %.

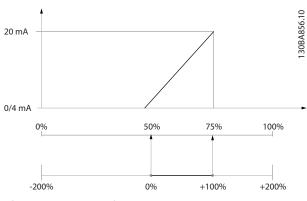


Ilustración 3.38 Ejemplo 2

Ejemplo 3:

Valor de variable = referencia, intervalo = referencia mínima – referencia máxima

Intervalo necesario para la salida = referencia mínima (0 %) – referencia máxima (100 %), 0-10 mA.

Se necesita una señal de salida de 0 a 4 mA a la referencia mínima. Ajuste el *parámetro 6-51 Terminal 42 salida esc. mín.* al 0 %.

Se necesita una señal de salida de 10 mA a la referencia máxima (100 % del intervalo). Ajuste el parámetro 6-52 Terminal 42 salida esc. máx. al 200 %. (20 mA / 10 mA × 100 % = 200 %).

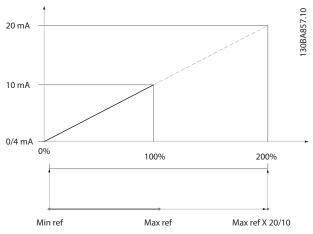


Ilustración 3.39 Ejemplo 3

6-53 Terminal 42 control bus de salida		
Range:	Función:	
0 %*	[0 - 100 %]	Mantiene el nivel de la salida 42 si está controlada por el bus.



6-54 Terminal 42 Tiempo lím. salida predet.		
Range:	Función:	
0 %*	[0 - 100 %]	Mantiene el nivel preajustado de la salida 42. Si se selecciona una función de tiempo límite en el parámetro 6-50 Terminal 42 salida, la salida se ajustará a este nivel en caso de tiempo límite de fieldbus.

6-55 Filtro de salida analógica				
Option:		Función:		
		Los siguientes parám	etros de	9
		lectura de datos de l	a selecc	ión del
		parámetro 6-50 Termi	nal 42 s	alida
		tienen un filtro selec	cionado	
		cuando el <i>parámetro</i>		
		salida analógica está	activad	0:
		Selección	0-20	4-20
			mA	mA
		Intensidad del	[103]	[133]
		motor (0-I _{máx.})		
		Límite de par (0-	[104]	[134]
		-T _{lím.})		
		Par nominal (0-	[105]	[135]
		-T _{nom})		
		Potencia (0-P _{nom})	[106]	[136]
		Velocidad (0 –	[107]	[137]
		Velocidad _{máx.})		
		Tabla 3.19 Paráme		l4
		de datos	tros de	iectura
		ue datos		
[0] *	Apagado	Filtro desactivado.		
[1]	Encendido	Filtro activado.		

3.8.7 6-6* Salida analógica X30/8

Las salidas analógicas son salidas de intensidad: 0/4-20 mA. El terminal común (terminal X30/8) es el mismo terminal y potencial eléctrico para la conexión común analógica. La resolución en salida analógica es de 12 bits.

6-60 Terminal X30/8 salida

Las mismas opciones y funciones que el *parámetro 6-50 Terminal* 42 salida.

6-61 Terminal X30/8 Escala mín.		
Range:	Función:	
0 %*	[0 - 200 %]	Escala la salida mínima de la señal analógica seleccionada en el terminal X30/8. Escalar el valor mínimo como porcentaje del valor de señal máximo. Por ejemplo, introduzca el valor 25 % si la salida

6-61 Terminal X30/8 Escala mín.		
Range:	Función:	
	debe ser 0 mA al 25 % del valor de salida máximo. El valor nunca puede ser superior al ajuste correspondiente del parámetro 6-62 Terminal X30/8 Escala máx. si este valor está por debajo del 100 %. Este parámetro estará activo cuando VLT® General Purpose I/O MCB 101 esté instalado en el convertidor de frecuencia.	

6-62 Terminal X30/8 Escala máx.		
Range:		Función:
100 %*	[0 - 200 %]	Escala la salida máxima de la señal
		analógica seleccionada en el
		terminal X30/8. Escale el valor hasta
		el valor máximo requerido de la
		salida de la señal de intensidad.
		Escale la salida para obtener una
		corriente inferior a 20 mA a escala
		completa o 20 mA a una salida
		inferior al 100 % del valor máximo
		de la señal. Si 20 mA es la
		intensidad de salida requerida a un
		valor entre el 0 y el 100 % de la
		salida a escala completa, programe
		el valor porcentual en el parámetro;
		es decir, 50 % = 20 mA. Si se
		requiere una corriente de entre 4 y
		20 mA como salida máxima
		(100 %), calcule el valor porcentual
		del siguiente modo:
		20 mA/corriente máxima Intensidad × 100%
		i.e. $10 \text{ mA}: \frac{20 \text{ mA}}{10 \text{ mA}} \times 100 \% = 200 \%$

6-63 Terminal X30/8 control bus de salida		
Range:	Función:	
0 %*	[0 - 100 %]	Contiene el valor que se asignará al terminal de salida cuando esté configurado como controlado por bus.

6-64 Terminal X30/8 Tiempo lím. salida predet.		
Range:	Función:	
0 %*	[0 - 100 %]	Contiene el valor que se asignará al terminal de salida cuando se configure como tiempo límite controlado por bus y se detecte el tiempo límite.



6-70 Terminal X45/1 salida

Seleccione la salida del terminal X45/1 de la tarjeta de relé

Seleccione la salida del terminal X45/1 de la tarjeta de relé		
ampliada VLT [®] Extended Relay Card MCB 113.		
Option:		Función:
[0] *	Sin función	
[52]	MCO 0-20 mA	
[53]	MCO 4-20 mA	
[100]	Frec. de salida	
	0-100	
[101]	Referencia	
[4.00]	mín-máx.	
[102]	Realimen-	
[103]	tación +-200%	
[103]	-lmáx	
[104]	Par 0-Tlim	
[105]	Par 0-Tnom	
[106]	Potencia 0-	
	-Pnom	
[107]	Velocidad 0-	
	-Límite Alto	
[108]	Par +-160%	
[109]	Frec. salida 0-	
	-Fmax.	
[113]	Lazo cerrado 1	
	ampl.	
[114]	Lazo cerrado 2	
[115]	ampl.	
[115]	Lazo cerrado 3 ampl.	
[116]	Cascade	
,	Reference	
[117]	Shaft Power	
[118]	Shaft Power	
	4-20mA	
[130]	Frec. de salida	
	de 0 a 100,	
	4-20 mA	
[131]	Referencia	
[122]	4-20mA	
[132]	Realim. 4-20 mA	
[133]	Int. motor	
[133]	4-20 mA	
[134]	Lím. par 0, de	
	4-20 mA	
[135]	Par 0-nom.	
	4-20 mA	
[136]	Potencia 4-20	
	mA	
[137]	Velocidad 4-20	
	mA	
[138]	Par 4-20 mA	
[139]	Contr. bus	

6-70 Terminal X45/1 salida

Seleccione la salida del terminal X45/1 de la tarjeta de relé ampliada VLT® Extended Relay Card MCB 113.

Option:		Función:
[140]	Contr. bus	
	4-20 mA	
[141]	Contr. bus t. o.	
[142]	C.bus 4-20mA	
	t. lím.	
[143]	Lazo cerrado 1	
	4-20 mA	
[144]	Lazo cerrado 2	
	4-20 mA	
[145]	Lazo cerrado 3	
	4-20 mA	
[146]	Cascade Ref.	
	4-20mA	
[147]	Main act val	
	0-20mA	
[148]	Main act val	
	4-20mA	
[150]	Frec. salida 0-	
	-Fmáx = 4-20	
	mA	
[156]	Flow Rate	
[157]	Flow Rate	
	4-20mA	
[254]	DC Link	
	0-20mA	
[255]	DC Link	
	4-20mA	

6-71 Terminal X45/1 Escala mín.

Introduzca el valor de escalado mínimo de la salida de señal analógica en el terminal X45/1.

Range:		Función:	
0 %*	[0 - 200 %]		

6-72 Terminal X45/1 Escala máx.

Introduzca el valor de escalado máximo de la salida de señal analógica en el terminal X45/1.

Range:		Función:
100 %*	[0 - 200 %]	

6-73 Terminal X45/1 Control bus salida

Introduzca el valor de salida del terminal X45/1 cuando el fieldbus controla el terminal.

Range:		Función:
0 %*	[0 - 100 %]	

6-74 T. X45/1 Tiempo lím. sal. predet.

Introduzca el valor de salida para el terminal X45/1 cuando se detecta el tiempo límite de control de bus del terminal.

Range:		Función:
0 %*	[0 - 100 %]	



6-80 Terminal X45/3 salida

Seleccione la salida del terminal X45/3 de la tarjeta de relé ampliada VLT[®] Extended Relay Card MCB 113.

		and A45/3 de la tarjeta de reie
ampliada VLT® Extended Relay Card MCB 113.		
Option:		Función:
[0] *	Sin función	
[52]	MCO 0-20 mA	
[53]	MCO 4-20 mA	
[100]	Frec. de salida	
[101]	0-100	
[101]	Referencia mín-máx.	
[102]	Realimen-	
[102]	tación +-200%	
[103]	Int. motor 0-	
	-lmáx	
[104]	Par 0-Tlim	
[105]	Par 0-Tnom	
[106]	Potencia 0-	
	-Pnom	
[107]	Velocidad 0-	
	-Límite Alto	
[108]	Par +-160%	
[109]	Frec. salida 0-	
_	-Fmax.	
[113]	Lazo cerrado 1	
[1 1 4]	ampl.	
[114]	Lazo cerrado 2 ampl.	
[115]	Lazo cerrado 3	
	ampl.	
[116]	Cascade	
	Reference	
[117]	Shaft Power	
[118]	Shaft Power 4-20mA	
[130]	Frec. de salida	
	de 0 a 100,	
	4-20 mA	
[131]	Referencia	
[122]	4-20mA	
[132]	Realim. 4-20 mA	
[133]	Int. motor	
[133]	4-20 mA	
[134]	Lím. par 0, de	
	4-20 mA	
[135]	Par 0-nom.	
	4-20 mA	
[136]	Potencia 4-20	
	mA	
[137]	Velocidad 4-20 mA	
[138]	Par 4-20 mA	
[139]	Contr. bus	

6-80 Terminal X45/3 salida

Seleccione la salida del terminal X45/3 de la tarjeta de relé ampliada VLT® Extended Relay Card MCB 113.

Option:		Función:
[140]	Contr. bus	
	4-20 mA	
[141]	Contr. bus t. o.	
[142]	C.bus 4-20mA	
	t. lím.	
[143]	Lazo cerrado 1	
	4-20 mA	
[144]	Lazo cerrado 2	
	4-20 mA	
[145]	Lazo cerrado 3	
	4-20 mA	
[146]	Cascade Ref.	
	4-20mA	
[147]	Main act val	
	0-20mA	
[148]	Main act val	
	4-20mA	
[150]	Frec. salida 0-	
	-Fmáx = 4-20	
	mA	
[156]	Flow Rate	
[157]	Flow Rate	
	4-20mA	
[254]	DC Link	
	0-20mA	
[255]	DC Link	
	4-20mA	

6-81 Terminal X45/3 Escala mín.

Introduzca el valor de escalado mínimo de la salida de señal analógica en el terminal X45/3.

Range:	Función:		
0 %*	[0 - 200 %]		

6-82 Terminal X45/3 Escala máx.

Introduzca el valor de escalado máximo de la salida de señal analógica en el terminal X45/3.

Range:		Función:
100 %*	[0 - 200 %]	

6-83 Terminal X45/3 Control bus de salida

Introduzca el valor de salida del terminal X45/3 cuando el fieldbus controla el terminal.

Range:		Función:
0 %*	[0 - 100 %]	

6-84 T. X45/3 Tiempo lím. sal. predet.

Introduzca el valor de salida para el terminal X45/3 cuando se detecta el tiempo límite de control de bus del terminal.

Range:		Función:
0 %*	[0 - 100 %]	



3.9 Parámetros 8-** Comunic. y opciones

3.9.1 8-0* Ajustes generales

control

8-01 Puesto de control El ajuste de este parámetro anula los ajustes del parámetro 8-50 Selección inercia al parámetro 8-56 Selec. referencia interna. Función: Option: [0] * Utilice tanto la entrada digital como Digital y cód. el código de control. [1] Utilice únicamente entradas Sólo digital digitales. [2] Sólo cód. de Utilice solo el código de control.

8-02 Fuente de control		
Option: Función:		
•		AVISO!
		Este parámetro no se puede ajustar con el motor en marcha.
		Seleccione la fuente de código de control: Una de las dos interfaces serie o de las cuatro opciones instaladas. Durante la conexión inicial, el convertidor de frecuencia ajusta automáticamente este parámetro en [3] Opción A si detecta una opción de fieldbus válida instalada en la ranura A. Si se elimina la opción, el convertidor de frecuencia detecta un cambio en la configuración, ajusta el parámetro 8-02 Fuente de control en el ajuste predeterminado, [1] FC Port, y se desconecta. Si se instala una opción después de la puesta en marcha inicial del equipo, el ajuste del parámetro 8-02 Fuente de control no cambiará, pero el convertidor de frecuencia se desconectará y mostrará la alarma 67: Cambio opción.
[0]	Ninguno	
[1]	FC RS485	
[2]	USB FC	
[3]	Opción A	
[4]	Opción B	
[5]	Opción C0	
[6]	Opción C1	
[30]	CAN externo	

8-03 Valo	r de tiempo lír	mite ctrl.
Range:		Función:
Size related*	[1 - 18000 s]	Introduzca el tiempo máximo entre la recepción de dos telegramas consecutivos. Si se supera este tiempo, esto indica que la comunicación serie se ha detenido. Se ejecutará entonces la función seleccionada en el parámetro 8-04 Función tiempo límite ctrl Un código de control válido activa el contador del tiempo límite. El valor mínimo que se puede ajustar dependerá del convertidor de frecuencia que se utilice.
		La lista de objetos recoge la información sobre los objetos que disparan el tiempo límite de control: Salidas analógicas Salidas binarias AVO AV1 AV2 AV4 BV1 BV1 BV2 BV3 BV4 BV5 Salidas multiestado

8-04 Función tiempo límite ctrl.

Seleccionar la función de tiempo límite. La función de tiempo límite se activa cuando el código de control no se actualiza dentro del periodo especificado en el *parámetro 8-03 Valor de tiempo límite ctrl.*. La opción [20] Liberación del desbordamiento N2 solo aparece después de ajustar el protocolo Metasys N2.

Para cambiar el ajuste tras un restablecimiento, realice la siguiente configuración:

- Ajuste el parámetro 0-10 Ajuste activo como [9] Ajuste activo.
- 2. Seleccione el enlace correspondiente en el parámetro 0-12 Ajuste actual enlazado a.

	Función:
No	Reanuda el control a través del bus
	de campo (fieldbus o estándar),
	utilizando el código de control más
	reciente.
	No

MG20OB05

8-04 Función tiempo límite ctrl.

Seleccionar la función de tiempo límite. La función de tiempo límite se activa cuando el código de control no se actualiza dentro del periodo especificado en el *parámetro 8-03 Valor de tiempo límite ctrl.*. La opción [20] Liberación del desbordamiento N2 solo aparece después de ajustar el protocolo Metasys N2.

Para cambiar el ajuste tras un restablecimiento, realice la siguiente configuración:

- Ajuste el parámetro 0-10 Ajuste activo como [9] Ajuste activo.
- 2. Seleccione el enlace correspondiente en el parámetro 0-12 Ajuste actual enlazado a.

Option:		Función:
[1]	Mantener salida	Mantiene la frecuencia de salida hasta que se reanude la comuni- cación.
[2]	Parada	Realiza una parada con reinicio automático cuando se reanude la comunicación.
[3]	Velocidad fija	Opera el motor a frecuencia de velocidad fija hasta que se reanude la comunicación.
[4]	Velocidad max.	Opera el motor a máxima frecuencia hasta que se reanude la comunicación.
[5]	Parada y desconexión	Detiene el motor y luego reinicia el convertidor de frecuencia para volver a arrancar mediante: • Fieldbus. • [Reset]. • Entrada digital.
[7]	Selección de ajuste 1	Cambia el ajuste tras un tiempo límite de código de control. Si la comunicación se reanuda después de un tiempo límite, el parámetro 8-05 Función tiempo límite reanuda el ajuste utilizado antes del tiempo límite o bien mantiene el ajuste asignado a la función de tiempo límite.
[8]	Selección de ajuste 2	Consulte [7] Selección de ajuste 1.
[9]	Selección de ajuste 3	Consulte [7] Selección de ajuste 1.
[10]	Selección de ajuste 4	Consulte [7] Selección de ajuste 1.
[20]	Liberación del desborda- miento N2	
[27]	Forced stop and trip	

8-05 Función tiempo límite

Seleccione la acción después de recibir un código de control válido tras un tiempo límite.

Este parámetro está activo solamente si el parámetro 8-04 Función tiempo límite ctrl. se ajusta como:

- [7] Selección de ajuste 1.
- [8] Selección de ajuste 2.
- [9] Selección de ajuste 3.
- [10] Selección de ajuste 4.

Option:		Función:
[0]	Mantener	Mantiene el ajuste seleccionado en
	ajuste	el parámetro 8-04 Función tiempo
		<i>límite ctrl.</i> y muestra una
		advertencia hasta que cambia el
		estado del <i>parámetro 8-06 Reiniciar</i>
		tiempo límite ctrl Después, el
		convertidor de frecuencia continúa
		con el ajuste original.
[1] *	Reanudar	Reanuda el ajuste que estaba
	ajuste	activado antes del tiempo límite.

8-06 Reiniciar tiempo límite ctrl.

Este parámetro solo está activo cuando se ha seleccionado la opción [0] Mantener ajuste en el parámetro 8-05 Función tiempo límite.

Option:		Función:
[0] *	No reiniciar	Conserva el ajuste especificado en el parámetro 8-04 Función tiempo límite ctrl.: • [7] Selección de ajuste 1. • [8] Selección de ajuste 2. • [9] Selección de ajuste 3. • [10] Selección de ajuste 4.
[1]	Reiniciar	Devuelve el convertidor de frecuencia al ajuste original tras un tiempo límite de código de control. El convertidor de frecuencia lleva a cabo el reinicio e inmediatamente después vuelve al ajuste [0] No reiniciar.

8-07 Accionador diagnóstico

No todos los buses de campo admiten las funciones de diagnóstico.

Option:		Función:
[0] *	Desactivar	No enviar datos de diagnóstico
		ampliado (EDD).
[1]	Activar	Enviar EDD tras alarmas.
	alarmas	
[2]	Provoc alarm/	Enviar EDD tras alarmas o
	adver	advertencias.

8-08 Filtro lectura de datos

La función se utiliza si fluctúan las lecturas de datos de los valores de realimentación de velocidad en el fieldbus. Seleccione filtrado si se requiere la función. Se precisa un ciclo de potencia para que los cambios surtan efecto.

Option: Función:

[0]	Filtr est. datos	Lecturas de datos de fieldbus
	mot	normales.
[1]	Filtro LP datos	Lecturas de datos de fieldbus
	motor	filtradas de los siguientes
		parámetros:
		 Parámetro 16-10 Potencia [kW].
		• Parámetro 16-11 Potencia [HP].
		 Parámetro 16-12 Tensión motor.
		Parámetro 16-14 Intensidad motor.
		• Parámetro 16-16 Par [Nm].
		Parámetro 16-17 Velocidad [RPM].
		• Parámetro 16-22 Par [%].

3.9.2 8-1* Aj. cód. ctrl.

8-10 Trama control

Seleccione la interpretación del código de control y del código de estado correspondientes al fieldbus instalado. Solo las selecciones válidas para el fieldbus instalado en la ranura A son visibles en la pantalla del LCP. Para ver las pautas para la selección de [0] Protocolo FC y de [1] Perfil PROFIdrive, consulte la Guía de diseño del producto correspondiente. Para obtener indicaciones adicionales sobre la selección del [1] Perfil PROFIdrive, [5] ODVA y [7] CANopen DSP 402, consulte la Guía de instalación del fieldbus instalado.

Option: Función:

-		
[0] *	Protocolo FC	
[1]	Perfil	
	PROFIdrive	
[5]	ODVA	Disponible solo con las opciones
		VLT® DeviceNet MCA 104 y VLT®
		EtherNet/IP MCA 121.
[7]	CANopen DSP	
	402	

8-13 Código de estado configurable STW

Este parámetro permite la configuración de los bits del 12 al 15 del código de estado.

Matriz [16]

Option:		Función:
[0]	Sin función	

8-13 Código de estado configurable STW

Este parámetro permite la configuración de los bits del 12 al 15 del código de estado.

Matriz [16]

Option:		Función:
[1] *	Perfil por defecto	La función se corresponde con el perfil predeterminado seleccionado en el <i>parámetro 8-10 Trama control</i> .
[2]	Sólo alarma 68	Ajustar únicamente si se emite la alarma 68, Safe Torque Off.
[3]	Desc. excl. alarma 68	Ajustar si se produce una desconexión, a menos que la alarma 68, Safe Torque Off esté ajustada para ejecutar la desconexión.
[10]	Estado ED T18	El bit indica el estado del terminal 18. «O» indica que el terminal está bajo. «1» indica que el terminal está alto.
[11]	Estado ED T19	El bit indica el estado del terminal 19. «0» indica que el terminal está bajo. «1» indica que el terminal está alto.
[12]	Estado ED T27	El bit indica el estado del terminal 27. «0» indica que el terminal está bajo. «1» indica que el terminal está alto.
[13]	Estado ED T29	El bit indica el estado del terminal 29. «0» indica que el terminal está bajo. «1» indica que el terminal está alto.
[14]	Estado ED T32	El bit indica el estado del terminal 32. «0» indica que el terminal está bajo. «1» indica que el terminal está alto.
[15]	Estado ED T33	El bit indica el estado del terminal 33. «0» indica que el terminal está bajo. «1» indica que el terminal está alto.
[16]	Estado DI T37	El bit indica el estado del terminal 37. «0» indica que el T37 está desactivado (Safe Torque Off). «1» indica que el T37 está alto (normal).
[20]	CTW Timeout Toggle Inverse	
[21]	Advertencia térmica	La advertencia térmica se activa cuando la temperatura sobrepasa el límite en el motor, en el convertidor de frecuencia, en la resistencia de frenado o en el termistor.

)



8-13 Código de estado configurable STW

Este parámetro permite la configuración de los bits del 12 al 15 del código de estado.

Matriz [16]	ac estado.	
Option:		Función:
[30]	Fallo freno (IGBT)	La salida es «1» lógico cuando el IGBT del freno se ha cortocircuitado. Utilice esta función para proteger el convertidor de frecuencia en caso de que haya un fallo en los módulos de freno. Utilice la salida / el relé para desconectar la tensión de red del convertidor de frecuencia.
[40]	Fuera rango de ref.	
[60]	Comparador 0	Consulte el grupo de parámetros 13-1* Comparadores. Si el comparador 0 se evalúa como verdadero, la salida será alta. De lo contrario, será baja.
[61]	Comparador 1	Consulte el grupo de parámetros 13-1* Comparadores. Si el comparador 1 se evalúa como verdadero, la salida será alta. De lo contrario, será baja.
[62]	Comparador 2	Consulte el grupo de parámetros 13-1* Comparadores. Si el comparador 2 se evalúa como verdadero, la salida será alta. De lo contrario, será baja.
[63]	Comparador 3	Consulte el grupo de parámetros 13-1* Comparadores. Si el comparador 3 se evalúa como verdadero, la salida será alta. De lo contrario, será baja.
[64]	Comparador 4	Consulte el grupo de parámetros 13-1* Comparadores. Si el comparador 4 se evalúa como verdadero, la salida será alta. De lo contrario, será baja.
[65]	Comparador 5	Consulte el grupo de parámetros 13-1* Comparadores. Si el comparador 5 se evalúa como verdadero, la salida será alta. De lo contrario, será baja.
[70]	Regla lógica 0	Consulte el <i>grupo de parámetros</i> 13-4* Reglas lógicas. Si la regla lógica 0 se evalúa como verdadera, la salida será alta. De lo contrario, será baja.
[71]	Regla lógica 1	Consulte el <i>grupo de parámetros</i> 13-4* Reglas lógicas. Si la regla

8-13 Código de estado configurable STW

Este parámetro permite la configuración de los bits del 12 al 15 del código de estado.

Matriz [16]		
Option:		Función:
		lógica 1 se evalúa como verdadera, la salida será alta. De lo contrario, será baja.
[72]	Regla lógica 2	Consulte el <i>grupo de parámetros</i> 13-4* Reglas lógicas. Si la regla lógica 2 se evalúa como verdadera, la salida será alta. De lo contrario, será baja.
[73]	Regla lógica 3	Consulte el <i>grupo de parámetros</i> 13-4* Reglas lógicas. Si la regla lógica 3 se evalúa como verdadera, la salida será alta. De lo contrario, será baja.
[74]	Regla lógica 4	Consulte el <i>grupo de parámetros</i> 13-4* Reglas lógicas. Si la regla lógica 4 se evalúa como verdadera, la salida será alta. De lo contrario, será baja.
[75]	Regla lógica 5	Consulte el <i>grupo de parámetros</i> 13-4* Reglas lógicas. Si la regla lógica 5 se evalúa como verdadera, la salida será alta. De lo contrario, será baja.
[80]	Salida digital SL A	Consulte el parámetro 13-52 Acción Controlador SL. La salida será alta cada vez que se ejecute la acción de lógica inteligente [38] Aj. sal. dig. A alta. La salida será baja cada vez que se ejecute la acción de lógica inteligente [32] Aj. sal. dig. A baja.
[81]	Salida digital SL B	Consulte el parámetro 13-52 Acción Controlador SL. La salida será alta cada vez que se ejecute la acción de lógica inteligente [39] Aj. sal. dig. B alta. La salida será baja cada vez que se ejecute la acción de lógica inteligente [33] Aj. sal. dig. B baja.
[82]	Salida digital SL C	Consulte el parámetro 13-52 Acción Controlador SL. La salida será alta cada vez que se ejecute la acción de lógica inteligente [40] Aj. sal. dig. C alta. La salida será baja cada vez que se ejecute la acción de lógica inteligente [34] Aj. sal. dig. C baja.
[83]	Salida digital SL D	Consulte el <i>parámetro 13-52 Acción</i> Controlador SL. La salida será alta cada vez que se ejecute la acción de lógica inteligente [41] Aj. sal. dig.



8-13 Código de estado configurabl	e STW	
Este parámetro permite la configuración	de los bits del 12 al 15	
del código de estado.		

Matriz [16] Option: Función: D alta. La salida será baja cada vez que se ejecute la acción de lógica inteligente [35] Aj. sal. dig. D baja. [84] Consulte el parámetro 13-52 Acción Salida digital SL E Controlador SL. La salida será alta cada vez que se ejecute la acción de lógica inteligente [42] Aj. sal. dig. E alta. La salida será baja cada vez que se ejecute la acción de lógica inteligente [36] Aj. sal. dig. E baja. [85] Salida digital Consulte el parámetro 13-52 Acción SL F Controlador SL. La salida será alta cada vez que se ejecute la acción de lógica inteligente [43] Aj. sal. dig. F alta. La salida será baja cada vez que se ejecute la acción de lógica inteligente [37] Aj. sal. dig. F baja. [86] ATEX ETR cur. alarm [87] ATEX ETR freq. alarm [88] ATEX ETR cur. warning [89] ATEX ETR freq. warning [181] Prev. Maintenance [182] Deragging [183] Post/Pre Lube [190] No-Flow [191] Dry Pump [192] End Of Curve [193] Sleep Mode [194] Broken Belt [196] Emergency Mode [197] Emerg. Mode was Act. [199] Pipe Filling

8-14 CTW código de control configurable		
Matriz [15]		
Option:		Función:
[0]	Ninguna	El convertidor de frecuencia hace
		caso omiso de la información de
		este bit.

User Defined Alerts

8-14 CTW	/ código de coi	ntrol configurable
Matriz [15]		
Option:		Función:
[1] *	Perfil por defecto	El funcionamiento de este bit depende de la selección realizada en el <i>parámetro 8-10 Trama control</i> .
[2]	CTW válido, activo bajo	Si se ajusta como 1, el convertidor de frecuencia no hará caso a los restantes bits del código de control.
[3]	Safe Option Reset	
[4]	PID error inverse	Cuando está activado, invierte el error resultante del controlador del PID de proceso. Disponible únicamente cuando el parámetro 1-00 Modo Configuración está configurado como [6] Surface Winder, [7] Extended PID Speed CL.
[5]	PID reset I part	Cuando está activado, reinicia la parte I del controlador del PID de proceso. Equivalente al parámetro 7-40 Process PID I-part Reset. Disponible únicamente cuando el parámetro 1-00 Modo Configuración está configurado como [6] Surface Winder, [7] Extended PID Speed OL o [8] Extended PID Speed CL.
[6]	PID enable	Cuando está activado, habilita el controlador del PID de proceso ampliado. Equivalente al parámetro 7-50 Process PID Extended PID. Disponible únicamente cuando el parámetro 1-00 Modo Configuración está configurado como [6] Surface Winder, [7] Extended PID Speed OL o [8] Extended PID Speed CL.
[7]	External Interlock	
[10]	Bit 10 = 0 > CTW Timeout	
[20]	Control Word Toggle Command	
[78]	Reset Preventive Maintenance Word	
[85]	Latched Pump Derag	

3

[200]



8-14 CTW código de control configurable Matriz [15] Option: Función: [86] flow confirmation [190] Emergency Mode Ref Bit [191] Emergency Mode Ref Bit [192] Emergency Mode Ref Bit

8-17 Configurable Alarm and Warningword

Matriz [16]

Seleccione el significado de un bit concreto en la alarma configurable y el código de advertencia. El código tiene 16 bits (0-15).

Option: Función:

Option:		runcion:
[0] *	Off	
[1]	10 Volts low	
	warning	
[2]	Live zero	
	warning	
[3]	No motor	
	warning	
[4]	Mains phase	
	loss warning	
[5]	DC link	
	voltage high	
	warning	
[6]	DC link	
	voltage low	
	warning	
[7]	DC	
	overvoltage	
	warning	
[8]	DC	
	undervoltage	
	warning	
[9]	Inverter	
	overloaded	
	warning	
[10]	Motor ETR	
	overtemp	
	warning	
[11]	Motor	
	thermistor	
	overtemp	
	warning	
[12]	Torque limit	
	warning	
[13]	Over current	
	warning	

8-17 Configurable Alarm and Warningword

Matriz [16]

Seleccione el significado de un bit concreto en la alarma

configurable y el código de advertencia. El código tiene 16 bits		
(0-15).		
Option:		Función:
[14]	Earth fault	
	warning	
[17]	Controlword	
	timeout	
	warning	
[19]	Discharge	
	temp high	
	warning	
[23]	Internal fans	
	warning	
[24]	External fans	
	warning	
[25]	Brake resistor	
	short circuit	
	warning	
[26]	Brake	
	powerlimit	
	warning	
[27]	Brake chopper	
	short circuit	
	warning	
[28]	Brake check	
	warning	
[29]	Heatsink	
	temperature	
	warning	
[30]	Motor phase	
	U warning	
[31]	Motor phase V	
	warning	
[32]	Motor phase	
	W warning	
[34]	Fieldbus	
	communi-	
	cation .	
	warning	
[36]	Mains failure	
F 4 0 3	warning	
[40]	T27 overload	
[41]	warning	
[41]	T29 overload	
[45]	warning Earth fault 2	
[45]	warning	
[47]		
[47]	24V supply	
[E0]	low warning	
[58]	AMA internal	
[50]	fault warning Current limit	
[59]		
	warning	



8-17 Configurable Alarm and Warningword

Matriz [16]

Seleccione el significado de un bit concreto en la alarma configurable y el código de advertencia. El código tiene 16 bits (0-15).

(0-15).		
Option:		Función:
[60]	External	
	interlock	
	warning	
[61]	Feedback error	
	warning	
[62]	Frequency	
	max warning	
[64]	Voltage limit	
	warning	
[65]	Controlboard	
	overtemp	
	warning	
[66]	Heatsink temp	
	low warning	
[68]	Safe stop	
	warning	
[73]	Safe stop	
	autorestart	
	warning	
[76]	Power unit	
	setup warning	
[77]	Reduced	
	powermode	
	warning	
[163]	ATEX ETR cur	
	limit warning	
[165]	ATEX ETR freq	
[40002]	limit warning	
[10002]	Live zero error	
[10004]		
[10004]	Mains phase loss alarm	
[10007]	DC	
[10007]	overvoltage	
	alarm	
[10008]	DC	
[10000]	undervoltage	
	alarm	
[10009]	Inverter	
	overload alarm	
[10010]	ETR overtem-	
	perature alarm	
[10011]	Thermistor	
	overtemp	
	alarm	
[10012]	Torque limit	
	alarm	
[10013]	Overcurrent	
	alarm	

8-17 Configurable Alarm and Warningword

Matriz [16]

Seleccione el significado de un bit concreto en la alarma configurable y el código de advertencia. El código tiene 16 bits (0-15).

(0-15).		
Option:		Función:
[10014]	Earth fault	
	alarm	
[10016]	Short circuit	
	alarm	
[10017]	CTW timeout	
	alarm	
[10026]	Brake	
	powerlimit	
	alarm	
[10027]	Brakechopper	
	shortcircuit	
[4.0000]	alarm	
[10028]	Brake check	
[10020]	alarm	
[10029]	Heatsink temp	
[10020]	Phase U	
[10030]	missing alarm	
[10031]	Phase V	
[10031]	missing alarm	
[10032]	Phase W	
[10032]	missing alarm	
[10033]	Inrush fault	
[10055]	alarm	
[10034]	Fieldbus com	
[10051]	faul alarm	
[10036]	Mains failure	
	alarm	
[10037]	Phase	
	imbalance	
	alarm	
[10038]	Internal fault	
[10039]	Heatsink	
	sensor alarm	
[10045]	Earth fault 2	
	alarm	
[10046]	Powercard	
	supply alarm	
[10047]	24V supply	
	low alarm	
[10048]	1.8V supply	
[10046]	low alarm	
[10049]	Speed limit	
[10066]	alarm	
[10060]	Ext interlock	
[10061]	alarm	
[10061]	Feedback error	
	alarm	



8-17 Configurable Alarm and Warningword

Matriz [16]

Seleccione el significado de un bit concreto en la alarma
configurable y el código de advertencia. El código tiene 16 bits

(0-15).		
Option:		Función:
[10063]	Mech brake	
	low alarm	
[10065]	Controlboard	
	overtemp	
	alarm	
[10067]	Option config	
	changed alarm	
[10068]	Safe stop	
	alarm	
[10069]	Powercard	
	temp alarm	
[10073]	Safestop auto	
	restart alarm	
[10074]	PTC thermistor	
	alarm	
[10079]	Illegal PS	
	config alarm	
[10081]	CSIV corrupt	
	alarm	
[10082]	CSIV param	
	error alarm	
[10090]	Feedback	
	monitor alarm	
[10091]	Al54 settings	
	alarm	
[10164]	ATEX ETR	
	current lim	
	alarm	
[10166]	ATEX ETR freq	
	limit alarm	

3.9.3 8-3* Ajuste puerto FC

8-30 Prot	8-30 Protocolo		
Option:		Función:	
		Selección de protocolo para el puerto (RS485) FC (estándar) integrado en la tarjeta de control.	
[0]	FC	Comunicación conforme al protocolo FC tal y como se describe en el apartado <i>Instalación y ajuste de RS-485</i> de la <i>Guía de Diseño</i> correspondiente.	
[1]	FC MC	Igual que [0] FC, pero para su utilización al descargar software al convertidor de frecuencia o cargar un archivo dll (con información sobre los parámetros disponibles en	

8-30 Protocolo		
Option:		Función:
		el convertidor de frecuencia y en sus interdependencias) a Software de configuración MCT 10.
[2]	Modbus RTU	Comunicación conforme al protocolo Modbus RTU.
[3]	Metasys N2	
[9]	Opción FC	
[22]	Modbus CASCADE Master	Activa la capacidad maestro 2.0 en cascada. Ajusta el parámetro 8-32 Velocidad en baudios a la selección 19200. Para obtener más información, consulte el capétulo 3.24.1 Introducción.

8-31 Dirección		
Range:	Función:	
Size related*	[1 - 255]	Introduzca la dirección del puerto del convertidor de frecuencia (estándar). Intervalo válido: depende del protocolo seleccionado.

8-32 Velocidad en baudios

Las velocidades de 9600, 19200, 38400 y 76800 baudios solo son válidas para BacNet. El valor predeterminado depende del protocolo FC.

Option:		Función:
[0]	2.400 baudios	
[1]	4.800 baudios	
[2]	9.600 baudios	
[3]	19.200	
	baudios	
[4]	38.400	
	baudios	
[5]	57.600	
	baudios	
[6]	76.800	
	baudios	
[7]	115.200	
	baudios	

8-33 Paridad / Bits de parada

Paridad y bits de parada para el protocolo parámetro 8-30 Protocolo que utilice el puerto FC. Para algunos protocolos, no todas las opciones están visibles. El valor predeterminado depende del protocolo seleccionado.

Option:		Función:
[0]	Paridad par, 1	
	bit de parada	
[1]	Paridad impar,	
	1 bit de	
	parada	



8-33 Paridad / Bits de parada

Paridad y bits de parada para el protocolo parámetro 8-30 Protocolo que utilice el puerto FC. Para algunos protocolos, no todas las opciones están visibles. El valor predeterminado depende del protocolo seleccionado.

Option: Función:

[2]	Sin paridad, 1 bit de parada	
[3]	Sin paridad, 2 bits de parada	

8-35 Retardo respuesta mín. Range: Función: 10 ms* [5 - 10000 Especificar el tiempo de retardo mínimo entre la recepción de una petición y la transmisión de una respuesta. Se utiliza para reducir el retardo de procesamiento del módem. Depende [5-10000 ms] Especificar el tiempo de retardo del mínimo entre la recepción de una tamaño.* petición y la transmisión de una respuesta. Se utiliza para reducir el retardo de procesamiento del

8-36 Retardo respuesta máx.		
Range:		Función:
Size related*	[11 - 10001 ms]	Especifique el tiempo de retardo máximo permitido entre la transmisión de una petición y la recepción de una respuesta. Si se supera este retardo, se provoca un
		evento de tiempo límite de código de control.

módem.

8-37 Retardo máximo intercarac.		
Range:	Función:	
Size related*	[0.00 - 35.01 ms]	Especifique el intervalo de tiempo máximo admisible entre la recepción de dos bytes. Este parámetro activa el tiempo límite si se interrumpe la transmisión.

3.9.4 8-4* Selección de telegrama

8-40 Selección de telegrama

Permite el uso de telegramas configurables libremente o de telegramas estándar para el puerto FC.

Option: Función:

[1] *	Telegram.están dar1	
[100]	Ninguno	
[101]	PPO1	

8-40 Selección de telegrama Permite el uso de telegramas configurables libremente o de telegramas estándar para el puerto FC. Option: Función: PPO 2 [102] [103] PPO 3 [104] PPO 4 [105] PPO 5 [106] PPO 6 [107] PPO 7 [108] PPO 8 [200] Telegrama person. 1 [202] Telegrama person. 3

8-42 Config. escritura PCD		
Matriz [64]		
Option:		Función:
[0]	Ninguno	Seleccione los parámetros que desee asignar a los telegramas de PCD. El número de los PCD disponibles depende del tipo de telegrama. Los valores de los PCD se escriben en los parámetros seleccionados como valores de datos.
[302]	Referencia mínima	
[303]	Referencia máxima	
[341]	Rampa 1 tiempo acel. rampa	
[342]	Rampa 1 tiempo desacel. rampa	
[351]	Rampa 2 tiempo acel. rampa	
[352]	Rampa 2 tiempo desacel. rampa	
[380]	Tiempo rampa veloc. fija	
[381]	Tiempo rampa parada rápida	
[411]	Límite bajo veloc. motor [RPM]	
[412]	Límite bajo veloc. motor [Hz]	



8-42 Config. escritura PCD Matriz [64] Función: Option: [413] Límite alto veloc. motor [RPM] [414] Límite alto veloc. motor [Hz] [416] Modo motor límite de par [417] Modo generador límite de par [553] Term. 29 valor alto ref./realim [558] Term. 33 valor alto ref./realim [590] Control de bus digital y de relé [593] Control de bus salida de pulsos #27 [595] Control de bus salida de pulsos #29 [597] Control de bus salida de pulsos #X30/6 [615] Term. 53 valor alto ref./realim [625] Term. 54 valor alto ref./realim [653] Terminal 42 control bus de salida [663] Terminal X30/8 control bus de salida [673] Terminal X45/1 Control bus salida [683] Terminal X45/3 Control bus de salida [894] Realim. de bus [895] Realim. de bus [896] Realim. de bus [1680] Bus campo CTW 1 [1682] Bus campo REF 1

8-42 Config. escritura PCD		
Matriz [64]		
Option:		Función:
[1685]	Puerto FC	
	CTW 1	
[1686]	Puerto FC REF	
	1	
[2021]	Valor de	
	consigna 1	
[2022]	Valor de consigna 2	
[2023]	Valor de	
[2023]	consigna 3	
[2643]	Terminal	
	X42/7 control	
	bus de salida	
[2653]	Terminal	
	X42/9 control	
	bus de salida	
[2663]	Terminal	
	X42/11 control bus de salida	
[3401]	PCD 1	
[10+6]	escritura en	
	MCO	
[3402]	PCD 2	
	escritura en	
	MCO	
[3403]	PCD 3	
	escritura en	
[2404]	MCO PCD 4	
[3404]	escritura en	
	MCO	
[3405]	PCD 5	
	escritura en	
	МСО	
[3406]	PCD 6	
	escritura en	
	MCO	
[3407]	PCD 7	
	escritura en MCO	
[3408]	PCD 8	
[3-100]	escritura en	
	MCO	
[3409]	PCD 9	
	escritura en	
	MCO	
[3410]	PCD 10	
	escritura en	
	MCO	



8-43 Con	fig. lectura PCI)
Matriz [64]		
		,
Option:		Función:
[0]	Ninguno	Seleccionar los parámetros para su asignación a los PCD de los telegramas. El número de PCD disponibles depende del tipo de telegrama. Los PCD contienen los valores de dato reales de los parámetros seleccionados.
[15]	Readout:	
-	actual setup	
[894]	Realim. de bus	
[895]	Realim. de bus 2	
[896]	Realim. de bus	
[1397]	Alert Alarm	
	Word	
[1398]	Alert Warning Word	
[1399]	Alert Status Word	
[1500]	Horas de funciona- miento	
[1501]	Horas funcionam.	
[1502]	Contador KWh	
[1600]	Código de control	
[1601]	Referencia [Unidad]	
[1602]	Referencia %	
[1603]	Código estado	
[1605]	Valor real princ. [%]	
[1609]	Lectura personalizada	
[1610]	Potencia [kW]	
[1611]	Potencia [HP]	
[1612]	Tensión motor	
[1613]	Frecuencia	
[1614]	Intensidad motor	
[1615]	Frecuencia [%]	
[1616]	Par [Nm]	
[1617]	Velocidad [RPM]	
[1618]	Térmico motor	
[1619]	Temperatura del sensor KTY	
[1622]	Par [%]	
	•	

8-43 Con	fig. lectura PCI)
Matriz [64]		
Option:		Función:
[1623]	Motor Shaft	Muestra la potencia mecánica
[1025]	Power [kW]	aplicada al eje del motor.
[1624]		
[1624]	Calibrated	
	Stator Resistance	
[1626]	Potencia	
[1020]	filtrada [kW]	
[1627]	Potencia	
	filtrada [CV]	
[1630]	Tensión Bus	
	СС	
[1632]	Energía freno /	
	S	
[1633]	Energía freno /	
	2 min	
[1634]	Temp.	
[4 40 =]	disipador	
[1635]	Témico inversor	
[1638]	Estado	
[1030]	ctrlador SL	
[1639]	Temp. tarjeta	
[.007]	control	
[1642]	Service Log	
	Counter	
[1645]	Motor Phase U	
	Current	
[1646]	Motor Phase V	
	Current	
[1647]	Motor Phase	
[1650]	W Current	
[1650]	Referencia	
[1652]	externa Realimen-	
[1032]	tación [Unit]	
[1653]	Referencia	
	Digi pot	
[1654]	Realim. 1	
	[Unidad]	
[1655]	Realim. 2	
	[Unidad]	
[1656]	Realim. 3	
[4.6.60]	[Unidad]	
[1660]	Entrada digital	
[1661]	Terminal 53 ajuste conex.	
[1662]	Entrada	
[1002]	analógica 53	
[1663]	Terminal 54	
	ajuste conex.	
[1664]	Entrada	
	analógica 54	
•		



8-43 Config. lectura PCD Matriz [64] Option: Función: [1665] Salida analógica 42 [mA] [1666] Salida digital [bin] [1667] Ent. pulsos #29 [Hz] [1668] Ent. pulsos #33 [Hz] [1669] Salida pulsos #27 [Hz] [1670] Salida pulsos #29 [Hz] [1671] Salida Relé [bin] [1672] Contador A [1673] Contador B [1675] Entr. analóg. X30/11 [1676] Entr. analóg. X30/12 [1677] Salida analógica X30/8 [mA] [1678] Salida analógica X45/1 [mA] [1679] Salida analógica X45/3 [mA] [1684] Opción comun. STW [1687] **Bus Readout** Alarm/Warning [1689] Configurable Muestra el código de advertencia/ Alarm/Warning alarma configurado en el Word parámetro 8-17 Configurable Alarm and Warningword. [1690] Código de alarma [1691] Código de alarma 2 [1692] Código de advertencia [1693] Código de advertencia 2 [1694] Cód. estado amp [1695] Código de estado ampl. 2

8-43 Con	fig. lectura PCD)
Matriz [64]		
Option:		Función:
[1696]	Cód. de	
[]	manteni-	
	miento	
[1697]	Alarm Word 3	
[1698]	Warning Word	
	3	
[1830]	Entr. analóg.	
	X42/1	
[1831]	Entr. analóg.	
[1022]	X42/3	
[1832]	Entr. analóg. X42/5	
[1833]	Sal. analóg.	
[1033]	X42/7 [V]	
[1834]	Sal. analóg.	
[.05.]	X42/9 [V]	
[1835]	Sal. analóg.	
	X42/11 [V]	
[1836]	Entrada	
	analógica	
	X48/2 [mA]	
[1837]	Entr. temp.	
[1020]	X48/4	
[1838]	Entr. temp. X48/7	
[1839]	Entr. temp.	
[.007]	X48/10	
[1850]	Lectura	
	Sensorless	
	[unidad]	
[1860]	Digital Input 2	
[2792]	% Of Total	
	Capacity	
[2795]	Advanced	
	Cascade Relay	
	Output [bin]	
[2796]	Extended	
	Cascade Relay	
[2060]	Output [bin] Flow	
[2969]	PCD 1 lectura	
[3421]	desde MCO	
[3422]	PCD 2 lectura	
[ع-بحد]	desde MCO	
[3423]	PCD 3 lectura	
	desde MCO	
[3424]	PCD 4 lectura	
	desde MCO	
[3425]	PCD 5 lectura	
	desde MCO	
[3426]	PCD 6 lectura	
	desde MCO	



8-43 Config. lectura PCD		
Matriz [64]		
Option:		Función:
[3427]	PCD 7 lectura	
	desde MCO	
[3428]	PCD 8 lectura	
	desde MCO	
[3429]	PCD 9 lectura	
	desde MCO	
[3430]	PCD 10 lectura	
	desde MCO	

3.9.5 8-5* Digital/Bus

Parámetros para configurar la unión del código de control.

AVISO!

Estos parámetros solo están activos si el parámetro 8-01 Puesto de control está ajustado como [0] Digital y cód. ctrl.

8-50 Selección inercia			
Seleccione l	Seleccione la activación del funcionamiento por inercia.		
Option:		Función:	
[0]	Entrada digital	Una entrada digital activa el funcio- namiento por inercia.	
[1]	Bus	Un puerto de comunicación en serie o el fieldbus activan el funcionamiento por inercia.	
[2]	Lógico Y	El fieldbus o el puerto de comuni- cación en serie y una entrada digital activan el funcionamiento por inercia.	
[3] *	Lógico O	El fieldbus o el puerto de comuni- cación en serie o una entrada digital activan el funcionamiento por inercia.	

8-52 Selección freno CC		
Option:		Función:
		Seleccione el control de la función
		de freno de CC a través de los
		terminales (entradas digitales) y/o
		del fieldbus.

8-52 Selección freno CC		
Option:		Función:
		AVISO!
		Solo está disponible la selección [0] Entrada digital cuando el
		parámetro 1-10 Construcción
		del motor está ajustado como [1] Magn. perm. PM, no saliente
		SPM.
[0]	Entrada digital	Activa la orden de arranque a
		través de una entrada digital.
[1]	Bus	Activa la orden de arranque a través del puerto de comunicación en serie o de la opción de bus de campo.
		·
[2]	Lógico Y	Activa la orden de arranque a través del puerto de comunicación en serie o el fieldbus, Y mediante una de las entradas digitales.
[3]	Lógico O	Activa la orden de arranque a través del fieldbus o de un puerto de comunicación en serie, O a través de una de las entradas digitales.

8-53 Selec. arranque Seleccione la activación de la función de arranque. Option: Función: Una entrada digital activa la [0] Entrada digital función de arranque. Un puerto de comunicación en [1] Bus serie o el fieldbus activan la función de arranque. [2] Lógico Y El fieldbus o el puerto de comunicación en serie y una entrada digital activan la función de arranque. [3] * Lógico O El fieldbus o el puerto de comunicación en serie o una entrada digital activan la función de arranque.



8-54 Selec. sentido inverso Seleccione el control de la función inversa del convertidor de

Seleccione el control de la función inversa del convertidor de frecuencia a través de los terminales (entrada digital) y/o el fieldbus.

Option:		Función:
		este parámetro solo está activo si el parámetro 8-01 Puesto de control se ajusta como [0] Digital y cód. ctrl.
[0] *	Entrada digital	Activa la orden de cambio de sentido a través de una entrada digital.
[1]	Bus	Activa la orden de cambio de sentido mediante el puerto de comunicación en serie o la opción de bus de campo.
[2]	Lógico Y	Activa la orden de cambio de sentido mediante el fieldbus o el puerto de comunicación en serie, y a través de una de las entradas digitales.
[3]	Lógico O	Activa la orden de cambio de sentido mediante el fieldbus o el puerto de comunicación en serie, o a través de una de las entradas digitales.

8-55 Selec. ajuste

Seleccione la activación de la selección de ajustes.

Seleccione la activación de la selección de ajustes.		
Option:		Función:
[0]	Entrada digital	Una entrada digital activa la selección de ajustes.
[1]	Bus	Un puerto de comunicación en serie o el fieldbus activan la selección de ajustes.
[2]	Lógico Y	El fieldbus o el puerto de comuni- cación en serie y una entrada digital activan la selección de ajustes.
[3] *	Lógico O	El fieldbus o el puerto de comuni- cación en serie o una entrada digital activan la selección de ajustes.

8-56 Selec. referencia interna		
Option:	Función:	
		Seleccione la activación de la selección de referencia interna.
[0]	Entrada digital	Una entrada digital activa la selección de la referencia interna.

8-56 Selec. referencia interna		
Option:		Función:
[1]	Bus	Un puerto de comunicación en serie o el fieldbus activan la selección de referencia interna.
[2]	Lógico Y	El fieldbus o el puerto de comuni- cación en serie y una entrada digital activan la selección de referencia interna.
[3] *	Lógico O	El fieldbus o el puerto de comuni- cación en serie o una entrada digital activan la selección de referencia interna.

3.9.6 8-8* Diagnóstico puerto FC

Estos parámetros se utilizan para controlar el bus de comunicación a través del puerto del convertidor de frecuencia.

8-80 Contador mensajes de bus			
Range:	Función:		
0*	[0 - 4294967295]	Este parámetro muestra el número de telegramas válidos detectados en el bus.	

8-81 Contador errores de bus		
Matriz [6]		
Range:		Función:
0*	[0 -	Este parámetro muestra el número
	4294967295]	de telegramas con fallos (por
		ejemplo, fallo de CRC) detectados
		en el bus.

8-82 Mensaje de esclavo recibido		
Range:	Función:	
0*	[0 -	Este parámetro muestra el número
	4294967295]	de telegramas válidos enviados al
		esclavo por el convertidor de
		frecuencia.

8-83 Contador errores de esclavo		
Range:	Función:	
0*	[0 -	Este parámetro muestra el número
	4294967295]	de telegramas de error no
		ejecutados por el convertidor de
		frecuencia.





3.9.7 8-9* Vel. fija bus 1

8-94 Realim. de bus 1		
Range:		Función:
0*	[-200 - 200]	Escribir realimentación en este parámetro mediante el puerto de comunicación en serie o la opción de bus de campo. Seleccione este parámetro como fuente de realimentación en el parámetro 20-00 Fuente realim. 1, el parámetro 20-03 Fuente realim. 2 o el parámetro 20-06 Fuente realim. 3.

8-95 Realim. de bus 2		
Range:		Función:
0*	[-200 - 200]	Consulte el <i>parámetro 8-94 Realim. de bus 1</i> para obtener más información.

8-96 Realim. de bus 3		
Range:		Función:
0*	[-200 - 200]	Consulte el <i>parámetro 8-94 Realim. de bus 1</i> para obtener más información.

8-97 Response Error Codes		
Range:		Función:
0*	[0 - 0]	

3.10 Parámetros 9-** PROFIBUS

Para ver las descripciones de los parámetros de Profibus, consulte la *Guía de programación de VLT® PROFIBUS DP MCA* 101

3.11 Parámetros 10-** Fieldbus CAN

3.11.1 10-0* Ajustes comunes

10-00 Pro	10-00 Protocolo CAN		
Option:		Función:	
[1] *	DeviceNet	AVISO! Las opciones de parámetros dependen de la opción instalada. Vea el protocolo CAN activo.	

10-01 Selecc. velocidad en baudios		
Option:		Función:
		Seleccionar la velocidad de transmisión del fieldbus. La selección debe ajustarse a la velocidad de transmisión del maestro y de los demás nodos del fieldbus.
[16]	10 Kbps	
[17]	20 Kbps	
[18]	50 Kbps	
[19]	100 Kbps	
[20]	125 Kbps	
[21]	250 Kbps	
[22]	500 Kbps	
[23]	800 Kbps	
[24]	1000 Kbps	

10-02 ID MAC		
	Función:	
[0 - 63]	Selección de la dirección de la	
	estación. Todas las estaciones	
	conectadas a la misma red	
	DeviceNet deben tener una	
	dirección inequívoca.	

10-05 Lectura contador errores transm.			
Range:	Función:		
0*	[0 - 255]	Muestra el número de errores de transmisión del control CAN desde el último encendido.	

10-06 Lectura contador errores recepción		
Range:	Función:	
0*	[0 - 255]	Muestra el número de errores de recepción del control CAN desde el último encendido.

10-07 Led	77 Lectura contador bus desac.		
Range:		Función:	
0*	[0 - 255]	Consulte el número de eventos de fieldbus desactivados desde el último encendido.	

3.11.2 10-1* DeviceNet

10-10 Sel	ección tipo de	datos proceso
Option:		Función:
		Seleccione la instancia (telegrama) para la transmisión de datos. Las instancias disponibles dependen del ajuste del parámetro 8-10 Trama control. Cuando el parámetro 8-10 Trama control se ajusta como [0] Protocolo FC, están disponibles las opciones [0] Instancia 100/150 y [1] Instancia 101/151 del parámetro 10-10 Selección tipo de datos proceso. Cuando parámetro 8-10 Trama control se ajusta como [5] ODVA, están disponibles las opciones de parámetro 10-10 Selección tipo de datos proceso [2] Instancia 20/70 y [3] Instancia 21/71. Las instancias 100/150 y 101/151 son específicas de Danfoss. Las instancias 20/70 y 21/71 son perfiles de motor de CA específicos de ODVA. Para obtener pautas para la selección de telegramas, consulte el Manual de instalación de VLT® DeviceNet MCA 104. AVISO: Los cambios en este parámetro se ejecutarán de inmediato.
[0]	Instancia 100/150	
[1]	Instancia 101/151	
[2]	Instancia 20/70	



10-10 Selección tipo de datos proceso		
Option:		Función:
[3]	Instancia	
	21/71	
[6]	INSTANCE	
	102/152	

10-11 Ecc	ritura config. c	datos proceso
	intura comig. c	
Option:		Función:
		Seleccione los datos de escritura del proceso para los ejemplos de montaje E/S 101/151. Pueden seleccionarse los elementos 2 y 3 de esta matriz. Los elementos 0 y 1 de la matriz son fijos.
[0]	Ninguno	
[302]	Referencia	
[0.00]	mínima	
[303]	Referencia máxima	
[341]	Rampa 1 tiempo acel. rampa	
[342]	Rampa 1 tiempo desacel. rampa	
[351]	Rampa 2 tiempo acel. rampa	
[352]	Rampa 2 tiempo desacel. rampa	
[380]	Tiempo rampa veloc. fija	
[381]	Tiempo rampa parada rápida	
[411]	Límite bajo veloc. motor [RPM]	
[412]	Límite bajo veloc. motor [Hz]	
[413]	Límite alto veloc. motor [RPM]	
[414]	Límite alto veloc. motor [Hz]	
[416]	Modo motor límite de par	
[417]	Modo generador límite de par	
[553]	Term. 29 valor alto ref./realim	

10-11 Esc	critura config. c	latos proceso
Option:		Función:
[558]	Term. 33 valor	
	alto ref./realim	
[590]	Control de bus	
	digital y de	
	relé	
[593]	Control de bus	
	salida de	
	pulsos #27	
[595]	Control de bus	
	salida de	
	pulsos #29	
[597]	Control de bus	
	salida de	
	pulsos #X30/6	
[615]	Term. 53 valor	
	alto ref./realim	
[625]	Term. 54 valor	
	alto ref./realim	
[653]	Terminal 42	
	control bus de	
[440]	salida	
[663]	Terminal	
	X30/8 control	
[672]	bus de salida	
[673]	Terminal X45/1 Control	
	bus salida	
[683]	Terminal	
[003]	X45/3 Control	
	bus de salida	
[894]	Realim. de bus	
נדכטן	1	
[895]	Realim. de bus	
[070]	2	
[896]	Realim. de bus	
	3	
[1680]	Bus campo	
	CTW 1	
[1682]	Bus campo	
	REF 1	
[1685]	Puerto FC	
	CTW 1	
[1686]	Puerto FC REF	
	1	

10-12 Lectura config. datos proceso

Option: Función:

	Seleccione los datos de lectura del proceso para los
	ejemplos de montaje E/S 101/151. Pueden seleccionarse
	los elementos 2 y 3 de esta matriz. Los elementos 0 y 1
	de la matriz son fijos.



10-13 Parámetro de advertencia		
Range:	Función:	
0*	[0 - 65535]	Consulte un código de advertencia específico de DeviceNet. Se asigna un bit a cada advertencia. Para obtener más detalles, consulte la Guía de instalación de VLT® MCA 104 DeviceNet.

Bit	Descripción
0	Bus no activo.
1	Tiempo límite de conexión explícito.
2	Conexión E/S.
3	Límite de reintentos alcanzado.
4	Valor real no actualizado.
5	Bus CAN desactivado.
6	Error de envío E/S.
7	Error de inicialización.
8	Sin alimentación de bus.
9	Bus desactivado.
10	Pasivo de error.
11	Advertencia de error.
12	Error de ID MAC duplicado.
13	Cola de recepción saturada.
14	Cola de transmisión saturada.
15	CAN saturada.

Tabla 3.20 Bits de advertencia

10-14 Referencia de red			
Leer solame	Leer solamente del LCP.		
Option:		Función:	
		Seleccionar la fuente de referencia en las instancias 21/71 y 20/70.	
[0] *	No	Activa la referencia a través de las entradas analógicas / digitales.	
[1]	Sí	Activa la referencia a través del fieldbus.	

10-15 Co	10-15 Control de red		
Leer solame	ente del LCP.		
Option:		Función:	
		Seleccionar la fuente de control en las instancias 21/71 y 20/70.	
[0] *	No	Activa el control a través de las entradas analógicas / digitales.	
[1]	Sí	Activa el control a través del fieldbus.	

3.11.3 10-2* Filtro COS

10-20 Filtro COS 1		
Range:		Función:
0*	[0 - 65535]	Introducir el valor del filtro de CDE 1 para ajustar la máscara de filtro para el código de estado. En el funcionamiento en modo COS (cambio de estado), esta función filtra bits del código de estado que no deben enviarse si cambian.
		no depen enviarse si cambian.

10-21 Filtro COS 2		
Range:	Función:	
0*	[0 - 65535]	Introducir el valor del filtro de CDE 2 para ajustar la máscara de filtro para el valor real principal. En el funcionamiento en modo COS (cambio de estado), esta función filtra bits en el valor real principal que no deben enviarse si cambian.

10-22 Filtro COS 3		
Range:	Función:	
0*	[0 - 65535]	Introducir el valor del filtro de CDE
		3 para ajustar la máscara de filtro
		para PCD 3. En el funcionamiento
		en modo COS (cambio de estado),
		esta función filtra bits en PCD 3
		que no deben enviarse si cambian.

10-23 Filtro COS 4		
Range:		Función:
0*	[0 - 65535]	Introducir el valor del filtro de CDE
		4 para ajustar la máscara de filtro
		para PCD 4 En el funcionamiento
		en modo COS (cambio de estado),
		esta función filtra bits en PCD 4
		que no deben enviarse si cambian.

3.11.4 10-3* Acceso parám.

Grupo de parámetros que proporcionan acceso a parámetros indexados y a los ajustes de programación definidos.

10-30 Índice Array		
Range:		Función:
0*	[0 - 255]	Ver parámetros de matrices. Este parámetro solo es válido cuando está instalado VLT [®] DeviceNet MCA 104.



10-31 Grabar valores de datos		
Option:		Función:
		Los valores de parámetros cambiados mediante DeviceNet no se almacenan de forma automática en la memoria no volátil. Utilice este parámetro para activar una función que almacena los valores de parámetros en la memoria EEPROM no volátil, de forma que los valores de parámetros cambiados se conserven al apagar el equipo.
[0] *	No	Desactiva la función de almacena- miento no volátil.
[1]	Grabar todos los ajustes	Almacena todos los valores de parámetros del ajuste activo en la memoria no volátil. La selección vuelve a [0] No cuando todos los valores se han almacenado.
[2]	Grabar todos los ajustes	Almacena en la memoria no volátil todos los valores de parámetros de todos los ajustes. La selección vuelve a [0] No cuando todos los valores de parámetros se han almacenado.

10-32 Revisión Devicenet		
Range:		Función:
Size	[0 - 65535]	Ver el número de revisión de
related*		DeviceNet. Este parámetro se usa
		para la creación de archivos EDS.

10-33 Aln	10-33 Almacenar siempre		
Option:	Función:		
[0] *	No	Desactiva el almacenamiento no volátil de datos.	
[1]	Sí	Almacena de forma predeterminada los datos de parámetros recibidos mediante VLT [®] DeviceNet MCA 104 en memoria no volátil EEPROM.	

10-34 Código de producto DeviceNet			
Range:	Función:		
Size	[0 - 65535]		
related*			

10-39 Par	10-39 Parámetros Devicenet F		
_	Matriz [1000].		
No hay acce	eso al LCP.		
Range:		Función:	
0*	[0 - 0]	Este parámetro sirve para configurar	
		el convertidor de frecuencia	
		mediante la opción VLT® DeviceNet	
		MCA 104 y para crear el archivo	
		EDS.	



3.12 Parámetros 13-** Lógica inteligente

Smart Logic Control (SLC) es esencialmente una secuencia de acciones definidas por el usuario (consulte el parámetro 13-52 Acción Controlador SL [x]) ejecutadas por el SLC cuando el evento asociado definido por el usuario (consulte el parámetro 13-51 Evento Controlador SL [x]) es evaluado como «true» (verdadero) por el SLC. Los eventos y las acciones están numerados y vinculados en parejas. Esto significa que, al completarse el primer evento (cuando alcanza el valor TRUE), se ejecuta la primera acción. Después de esto, se evalúa el segundo evento y, si se considera verdadero, se ejecuta la segunda acción, y así sucesivamente. En cada momento solo se evalúa un evento. Si un evento se evalúa como falso, no sucede nada (en el SLC) durante el intervalo de exploración actual y no se evalúan otros eventos. Esto significa que, al iniciarse el SLC, este evalúa el primer evento (y únicamente el primer evento) de cada intervalo de exploración. Solo cuando el primer evento se evalúa como verdadero, el SLC ejecuta la primera acción y comienza a evaluar el segundo evento. Se pueden programar de 1 a 20 eventos y acciones. Cuando se ha ejecutado el último evento o la última acción, la secuencia vuelve a comenzar desde el primer evento o la primera acción. En la Ilustración 3.40 se muestra un ejemplo con tres eventos/acciones.

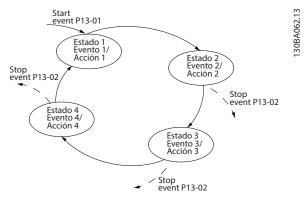


Ilustración 3.40 Acciones y eventos de Smart Logic

Arranque y parada del SLC

Se puede iniciar y parar el SLC seleccionando [0] No o [1] Sí en parámetro 13-00 Modo Controlador SL. El SLC siempre comienza en estado 0 (donde evalúa el primer evento). El SLC se inicia cuando el evento de arranque (definido en el parámetro 13-01 Evento arranque) se evalúa como verdadero (siempre que esté seleccionado [1] Sí en el parámetro 13-00 Modo Controlador SL). El SLC se detendrá cuando el evento de parada (parámetro 13-02 Evento parada) sea verdadero. El Parámetro 13-03 Reiniciar SLC reinicia todos los parámetros del SLC e inicia la programación desde el comienzo.

3.12.1 13-0* Ajustes SLC

Utilice los ajustes de SLC para activar, desactivar y reiniciar la secuencia del Smart Logic Control. Las funciones lógicas y los comparadores siempre funcionan en segundo plano, abriendo el control individual de las entradas y salidas digitales.

13-00 Modo Controlador SL		
Option:		Función:
[0]	No	Desactiva el controlador Smart Logic.
[1]	Sí	Activa el controlador Smart Logic.

13-01 Eve	ento arranque	
Option:		Función:
		Seleccione la entrada booleana (verdadero o falso) para activar el Smart Logic Control.
[0]	Falso	Introduce el valor fijo de falso en la regla lógica.
[1]	Verdadero	Introduce el valor fijo de «verdadero» en la regla lógica.
[2]	En funciona- miento	Para obtener una descripción más completa, consulte el grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales.
[3]	En rango	Para obtener una descripción más completa, consulte el grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales.
[4]	En referencia	Para obtener una descripción más completa, consulte el grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales.
[5]	Límite de par	Para obtener una descripción más completa, consulte el grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales.
[6]	Límite intensidad	Para obtener una descripción más completa, consulte el <i>grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales</i> .
[7]	Fuera rango intensidad	Para obtener una descripción más completa, consulte el grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales.
[8]	I posterior bajo	Para obtener una descripción más completa, consulte el <i>grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales</i> .
[9]	I anterior alto	Para obtener una descripción más completa, consulte el grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales.
[10]	Fuera rango veloc.	
[11]	Velocidad posterior baja	Para obtener una descripción más completa, consulte el <i>grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales</i> .



13-01 Evento arranque		
Option:		Función:
[12]	Velocidad anterior alta	Para obtener una descripción más completa, consulte el <i>grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales</i> .
[13]	Fuera rango realim.	
[14]	< realim. alta	
[15]	> realim. baja	
[16]	Advertencia térmica	Para obtener una descripción más completa, consulte el <i>grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales</i> .
[17]	Tens. alim. fuera ran.	Para obtener una descripción más completa, consulte el <i>grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales</i> .
[18]	Cambio de sentido	Para obtener una descripción más completa, consulte el <i>grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales</i> .
[19]	Advertencia	Para obtener una descripción más completa, consulte el <i>grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales</i> .
[20]	Alarma (descon.)	Para obtener una descripción más completa, consulte el <i>grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales</i> .
[21]	Alar. (bloq. descon.)	Para obtener una descripción más completa, consulte el <i>grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales</i> .
[22]	Comparador 0	Utilice el resultado del comparador 0 en la regla lógica.
[23]	Comparador 1	Utilice el resultado del comparador 1 en la regla lógica.
[24]	Comparador 2	Utilice el resultado del comparador 2 en la regla lógica.
[25]	Comparador 3	Utilice el resultado del comparador 3 en la regla lógica.
[26]	Regla lógica 0	Utilizar el resultado de la regla lógica 0 en la regla lógica.
[27]	Regla lógica 1	Utilizar el resultado de la regla lógica 1 en la regla lógica.
[28]	Regla lógica 2	Utilizar el resultado de la regla lógica 2 en la regla lógica.
[29]	Regla lógica 3	Utilizar el resultado de la regla lógica 3 en la regla lógica.
[33]	Entrada digital DI18	Utilizar el valor de DI18 en la regla lógica (alto = verdadero).
[34]	Entrada digital DI19	Utilizar el valor de DI19 en la regla lógica (alto = verdadero).
[35]	Entrada digital DI27	Utilizar el valor de DI27 en la regla lógica (alto = verdadero).

13-01 Evento arranque		
Option:		Función:
[36]	Entrada digital DI29	Utilizar el valor de DI29 en la regla lógica (alto = verdadero).
[37]	Entrada digital DI32	Utilizar el valor de DI32 en la regla lógica (alto = verdadero).
[38]	Entrada digital DI33	Utilizar el valor de DI33 en la regla lógica (alto = verdadero).
[39]	Comando de arranque	Este evento es verdadero si el convertidor de frecuencia arranca (ya sea mediante entrada digital, fieldbus u otro).
[40]	Convert. frec. parado	Este evento es verdadero si el convertidor de frecuencia se detiene o entra en inercia (ya sea por entrada digital, fieldbus u otro).
[41]	Desc. con reinic.	Este evento es verdadero si el convertidor de frecuencia está desconectado (pero no bloqueado por alarma) y se pulsa [Reset].
[42]	Desc. reinic. autom.	Este evento es verdadero si el convertidor de frecuencia está detenido (pero no bloqueado por alarma) y se emite un Reset automático.
[43]	Tecla OK	Este evento es verdadero si se pulsa [OK].
[44]	Botón Reset	Este evento es verdadero si se pulsa [Reset].
[45]	Tecla Izquierda	Este evento es verdadero si se pulsa [◄].
[46]	Tecla Derecha	Este evento es verdadero si se pulsa [*].
[47]	Tecla Arriba	Este evento es verdadero si se pulsa [A].
[48]	Tecla Abajo	Este evento es verdadero si se pulsa [▼].
[50]	Comparador 4	Utiliza el resultado del comparador 4 en la regla lógica.
[51]	Comparador 5	Utiliza el resultado del comparador 5 en la regla lógica.
[60]	Regla lógica 4	Utiliza el resultado de la regla lógica 4 en la regla lógica.
[61]	Regla lógica 5	Utiliza el resultado de la regla lógica 5 en la regla lógica.
[76]	Entrada digital x30 2	
[77]	Entrada digital x30 3	



13-01 Eve	ento arranque	
Option:		Función:
[78]	Entrada digital	
	x30 4	
[90]	Modo convert.	
-	ECB	
[91]	Modo bypass ECB	
[92]	Modo prueba	
[32]	ECB	
[94]	RS Flipflop 0	
[95]	RS Flipflop 1	
[96]	RS Flipflop 2	
[97]	RS Flipflop 3	
[98]	RS Flipflop 4	
[99]	RS Flipflop 5	
[100]	RS Flipflop 6	Consulte el <i>parámetro 13-15 RS-FF</i>
		Operand S y elparámetro 13-16 RS-
		-FF Operand R.
[101]	RS Flipflop 7	
[102]	Verifying Flow	
[125]	Entrada digital	
	x46 1	
[126]	Entrada digital	
	x46 3	
[127]	Entrada digital x46 5	
[128]	Entrada digital	
	x46 7	
[129]	Ent. digital x46	
[130]	Ent. digital x46	
	11	
[131]	Ent. digital x46	

13-02 Evento parada		
Option:	Función:	
		Seleccione la entrada booleana (verdadero o falso) para desactivar el Smart Logic Control.
[0]	Falso	Introduce el valor fijo de falso en la regla lógica.
[1]	Verdadero	Introduce el valor fijo de «verdadero» en la regla lógica.
[2]	En funciona- miento	Para obtener una descripción más completa, consulte el <i>grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales</i> .
[3]	En rango	Para obtener una descripción más completa, consulte el <i>grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales</i> .

13-02 Evento parada		
Option:		Función:
[4]	En referencia	Para obtener una descripción más completa, consulte el <i>grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales</i> .
[5]	Límite de par	Para obtener una descripción más completa, consulte el grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales.
[6]	Límite intensidad	Para obtener una descripción más completa, consulte el <i>grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales</i> .
[7]	Fuera rango intensidad	Para obtener una descripción más completa, consulte el <i>grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales</i> .
[8]	I posterior bajo	Para obtener una descripción más completa, consulte el grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales.
[9]	I anterior alto	Para obtener una descripción más completa, consulte el grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales.
[10]	Fuera rango veloc.	
[11]	Velocidad posterior baja	Para obtener una descripción más completa, consulte el <i>grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales</i> .
[12]	Velocidad anterior alta	Para obtener una descripción más completa, consulte el grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales.
[13]	Fuera rango realim.	Para obtener una descripción más completa, consulte el grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales.
[14]	< realim. alta	Para obtener una descripción más completa, consulte el <i>grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales</i> .
[15]	> realim. baja	Para obtener una descripción más completa, consulte el grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales.
[16]	Advertencia térmica	Para obtener una descripción más completa, consulte el grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales.
[17]	Tens. alim. fuera ran.	Para obtener una descripción más completa, consulte el <i>grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales</i> .
[18]	Cambio de sentido	Para obtener una descripción más completa, consulte el grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales.
[19]	Advertencia	Para obtener una descripción más completa, consulte el <i>grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales</i> .



13-02 Evento parada		
Option: Función:		
[20]	Alarma	Para obtener una descripción más
	(descon.)	completa, consulte el grupo de
		parámetros 5-3* Salidas digitales.
[21]	Alar. (bloq.	Para obtener una descripción más
	descon.)	completa, consulte el <i>grupo de</i>
		parámetros 5-3* Salidas digitales.
[22]	Comparador 0	Utilice el resultado del comparador
		0 en la regla lógica.
[23]	Comparador 1	Utilice el resultado del comparador 1 en la regla lógica.
[24]	Camara da a	
[24]	Comparador 2	Utilice el resultado del comparador 2 en la regla lógica.
[25]	Comparador 3	Utilice el resultado del comparador
[23]	Comparador 3	3 en la regla lógica.
[26]	Regla lógica 0	Utilizar el resultado de la regla
[20]	egia logica 0	lógica 0 en la regla lógica.
[27]	Regla lógica 1	Utilizar el resultado de la regla
		lógica 1 en la regla lógica.
[28]	Regla lógica 2	Utilizar el resultado de la regla
		lógica 2 en la regla lógica.
[29]	Regla lógica 3	Utilizar el resultado de la regla
		lógica 3 en la regla lógica.
[30]	Tiempo límite	Utilizar el resultado del
	SL 0	temporizador 0 en la regla lógica.
[31]	Tiempo límite	Utilizar el resultado del
	SL 1	temporizador 1 en la regla lógica.
[32]	Tiempo límite	Utilizar el resultado del
	SL 2	temporizador 2 en la regla lógica.
[33]	Entrada digital	Utilizar el valor de DI18 en la regla lógica (alto = verdadero).
[2.4]		_
[34]	Entrada digital DI19	Utilizar el valor de DI19 en la regla lógica (alto = verdadero).
[35]	Entrada digital	Utilizar el valor de DI27 en la regla
[33]	DI27	lógica (alto = verdadero).
[36]	Entrada digital	Utilizar el valor de DI29 en la regla
	DI29	lógica (alto = verdadero).
[37]	Entrada digital	Utilizar el valor de DI32 en la regla
	DI32	lógica (alto = verdadero).
[38]	Entrada digital	Utilizar el valor de DI33 en la regla
	DI33	lógica (alto = verdadero).
[39]	Comando de	Este evento es verdadero si el
	arranque	convertidor de frecuencia arranca
		(ya sea mediante entrada digital, fieldbus u otro).
[40]	Convert, frec.	Este evento es verdadero si el
[.0]	parado	convertidor de frecuencia se
		detiene o entra en inercia (ya sea

13-02 Evento parada		
Option:		Función:
		mediante entrada digital, fieldbus u otro).
[41]	Desc. con reinic.	Este evento es verdadero si el convertidor de frecuencia está desconectado (pero no bloqueado por alarma) y se pulsa [Reset].
[42]	Desc. reinic. autom.	Este evento es verdadero si el convertidor de frecuencia está detenido (pero no bloqueado por alarma) y se emite un Reset automático.
[43]	Tecla OK	Este evento es verdadero si se pulsa [OK].
[44]	Botón Reset	Este evento es verdadero si se pulsa [Reset].
[45]	Tecla Izquierda	Este evento es verdadero si se pulsa [4].
[46]	Tecla Derecha	Este evento es verdadero si se pulsa [+].
[47]	Tecla Arriba	Este evento es verdadero si se pulsa [♠].
[48]	Tecla Abajo	Este evento es verdadero si se pulsa [▼].
[50]	Comparador 4	Utiliza el resultado del comparador 4 en la regla lógica.
[51]	Comparador 5	Utiliza el resultado del comparador 5 en la regla lógica.
[60]	Regla lógica 4	Utiliza el resultado de la regla lógica 4 en la regla lógica.
[61]	Regla lógica 5	Utiliza el resultado de la regla lógica 5 en la regla lógica.
[70]	Tiempo límite SL 3	Utiliza el resultado del temporizador 3 en la regla lógica.
[71]	Tiempo límite SL 4	Utiliza el resultado del temporizador 4 en la regla lógica.
[72]	Tiempo límite SL 5	Utiliza el resultado del temporizador 5 en la regla lógica.
[73]	Tiempo límite SL 6	Utiliza el resultado del temporizador 6 en la regla lógica.
[74]	Tiempo límite SL 7	Utiliza el resultado del temporizador 7 en la regla lógica.
[75]	Comando arran. dado	
[76]	Entrada digital x30 2	
[77]	Entrada digital x30 3	



13-02 Ev	ento parada	
Option:	·	Función:
[78]	Entrada digital	
[, 0]	x30 4	
[80]	Falta de	
	caudal	
[81]	Bomba seca	
[82]	Fin de curva	
[83]	Correa rota	
[90]	Modo convert. ECB	
[91]	Modo bypass ECB	
[92]	Modo prueba ECB	
[93]	Modo	
	incendio	
[94]	RS Flipflop 0	
[95]	RS Flipflop 1	
[96]	RS Flipflop 2	
[97]	RS Flipflop 3	
[98]	RS Flipflop 4	
[99]	RS Flipflop 5	
[100]	RS Flipflop 6	Consulte el <i>parámetro 13-15 RS-FF</i>
		Operand S y elparámetro 13-16 RS-
		-FF Operand R.
[101]	RS Flipflop 7	
[102]	Verifying Flow	
[103]	Relay 1	
[104]	Relay 2	
[105]	Relay 3	
[106]	Relay 4	
[107]	Relay 5	
[108]	Relay 6	
[109]	Relay 7	
[110]	Relay 8	
[111]	Relay 9	
[112]	System On Ref	
[125]	Entrada digital x46 1	
[126]	Entrada digital x46 3	
[127]	Entrada digital x46 5	
[128]	Entrada digital	
[129]	Ent. digital x46	
[130]	Ent. digital x46	
[131]	Ent. digital x46	
[140]	ATEX ETR cur.	
	warning	

13-02 Evento parada		
Option:		Función:
[141]	ATEX ETR cur.	
	alarm	
[142]	ATEX ETR freq.	
	warning	
[143]	ATEX ETR freq.	
	alarm	

3.12.2 13-1* Comparadores

Los comparadores se usan para comparar variables continuas (es decir, frecuencia o intensidad de salida, entrada analógica, etc.) con valores fijos predeterminados.

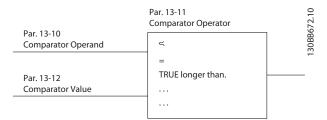


Ilustración 3.41 Comparadores

Hay valores digitales que se comparan según intervalos de tiempo fijados. Consulte la explicación del parámetro 13-10 Operando comparador. Los comparadores se evalúan una vez en cada intervalo de exploración. Utilice directamente el resultado (verdadero o falso). Todos los parámetros de este grupo son parámetros de matrices con índice de 0 a 5. Seleccione el índice 0 para programar el comparador 0, seleccione el índice 1 para programar el comparador 1, y así sucesivamente.

13-10 Operando comparador		
Matriz [6]		
Option:		Función:
		Seleccione la variable que debe
		controlar el comparador.
[0]	Desactivado	
[1]	Referencia	
[2]	Realimen-	
	tación	
[3]	Veloc. motor	
[4]	Intensidad	
	motor	
[5]	Par motor	
[6]	Potencia	
	motor	
[7]	Tensión motor	
[8]	Tensión Bus	
	CC	
[9]	Térmico motor	
[10]	VLT térmico	



13-10 Op	erando compa	rador
Matriz [6]		
Option:		Función:
	Tomp	Tuncion.
[11]	Temp. disipador	
[12]	Entr. analóg.	
[12]	Al53	
[13]	Entr. analóg.	
[]	Al54	
[14]	Entr. analóg.	
	AIFB10	
[15]	Entr. analóg.	
F4.71	AIS24V	
[17]	Entr. analóg. AICCT	
[18]	Entrada pulsos	
[10]	FI29	
[19]	Entrada pulsos	
	FI33	
[20]	Número de	
	alarma	
[21]	Número de	
	adv.	
[22]	Entrada anal.	
	x30 11	
[23]	Entrada anal.	
	x30 12	
[24]	Caudal	
	sensorless	
[25]	Presión	
	sensorless	
[26]	Flow Totalized	
[27]	Volume	
[27]	Flow Actual Volume	
[20]	Flow	
[28]	Number Of	
[29]	Pump Running	
[30]	Contador A	
[31]	Contador B	
[34]	Analog Input	
	x48/2	
[35]	Temp Input	
	x48/4	
[36]	Temp Input	
	x48/7	
[37]	Temp Input	
	x48/10	
[38]	Derag Counter	
[40]	Entrada anal.	
[44]	X42/1	
[41]	Entrada anal.	
[42]	X42/3	
[42]	Entrada anal. X42/5	
	N42/3	

13-10 Operando comparador		
Matriz [6]		
Option:		Función:
[46]	AI53 scaled	
[47]	Al54 scaled	
[48]	Al53 unit	
[49]	Al54 unit	
[50]	FALSO	
[51]	VERDADERO	
[52]	Ctrl prep.	
[53]	Convertidor	
	listo	
[54]	Funciona-	
	miento	
[55]	Cambio de	
[5.6]	sentido	
[56]	En rango En referencia	
[60]		
[62]	Bajo ref., alta Sobre ref., alta	
[65]	Límite de par	
[66]	Límite de par	
[00]	intensidad	
[67]	Fuera ran.	
	intensidad	
[68]	Bajo I baja	
[69]	Sobre I alta	
[70]	Fuera rango	
	veloc.	
[71]	Bajo veloc.	
	baja	
[72]	Sobre veloc.	
	alta	
[75]	Fuera rango	
[7.6]	realim.	
[76]	Bajo realim.	
[77]	baja Sobre realim.	
[77]	alta	
[80]	Advertencia	
[00]	térmica	
[82]	Tens. alim.	
[]	fuera ran.	
[85]	Advertencia	
[86]	Alarma	
	(descon.)	
[87]	Alar. (bloq.	
	descon.)	
[90]	Bus OK	
[91]	Límite par y	
	parada	
[92]	Fallo freno	
	(IGBT)	
[94]	Parada segura	
	activa	



13-10 Operando comparador Matriz [6] Option: Función: [100] Comparador 0 [101] Comparador 1 [102] Comparador 2 [103] Comparador 3 [104] Comparador 4 [105] Comparador 5 [110] Regla lógica 0 [111] Regla lógica 1 [112] Regla lógica 2 [113] Regla lógica 3 [114] Regla lógica 4 [115] Regla lógica 5 [120] Tiempo límite SL 0 [121] Tiempo límite SL 1 [122] Tiempo límite SL 2 [123] Tiempo límite SL 3 [124] Tiempo límite SL 4 [125] Tiempo límite SL 5 [126] Tiempo límite SL 6 [127] Tiempo límite SL 7 [130] Entrada digital DI18 [131] Entrada digital DI19 [132] Entrada digital [133] Entrada digital DI29 [134] Entrada digital DI32 [135] Entrada digital DI33 [150] Salida digital SL A [151] Salida digital SL B [152] Salida digital SL C [153] Salida digital SL D [154] Salida digital SL E [155] Salida digital $\mathsf{SL}\ \mathsf{F}$

13-10 Op	erando compai	rador
Matriz [6]		
Option:		Función:
[160]	Relé 1	
[161]	Relé 2	
[162]	Relé 3	
[163]	Relé 4	
[164]	Relé 5	
[165]	Relé 6	
[166]	Relé 7	
[167]	Relé 8	
[168]	Relé 9	
[180]	Ref. local	
	activa	
[181]	Ref. remota	
	activa	
[182]	Comando de	
	arranque	
[183]	Convertidor	
	parado	
[185]	Conv. modo	
	manual	
[186]	Convert. modo	
	auto	
[187]	Comando	
	arran. dado	
[190]	Entr. digital	
	x30 2	
[191]	Entr. digital x30 3	
[192]	Entr. digital	
[.,,2]	x30 4	
[193]	Entrada digital	
	x46 1	
[194]	Entrada digital	
	x46 2	
[195]	Entrada digital	
	x46 3	
[196]	Entrada digital	
	x46 4	
[197]	Entrada digital	
[100]	x46 5	
[198]	Entrada digital x46 6	
[100]	Entrada digital	
[199]	x46 7	
[204]	System On Ref	
[204]	No Flow	
[206]	Dry Pump	
[207]	End of Curve	
[208]	Broken Belt	
[209]	ECB Drive	
ردوی	Mode	
[210]	ECB Bypass	
[3.0]	Mode	



13-10 Op	13-10 Operando comparador		
Matriz [6]			
Option:		Función:	
[211]	ECB Test Mode		
[212]	Emergency Mode		
[240]	Totalized Vol in thousands		
[241]	Totalized Vol in millions		
[242]	Totalized Vol in billions		
[243]	Totalized Vol in trillions		
[245]	Actual Vol in thousands		
[246]	Actual Vol in millions		
[247]	Actual Vol in billions		
[248]	Actual Vol in trillions		
[249]	Therm. Sensor Temp.		

	Temp.	
13-11 Op	erador compar	ador
Matriz [6]		
Option:		Función:
[0]	<	Seleccione [0] < para que el resultado de la evaluación sea verdadero cuando la variable seleccionada en el parámetro 13-10 Operando comparador sea inferior al valor fijado en el parámetro 13-12 Valor comparador. El resultado será falso si la variable seleccionada en el parámetro 13-10 Operando comparador es superior al valor fijado en el parámetro 13-12 Valor comparador.
[1]	≈ (igual)	Seleccione [1]≈ para que el resultado de la evaluación sea verdadero cuando la variable seleccionada en el parámetro 13-10 Operando comparador sea aproximadamente igual al valor fijado en el parámetro 13-12 Valor comparador.
[2]	>	Seleccione [2] > para la lógica inversa de la opción [0] <.
[5]	VERDADERO >	
[6]	FALSO mayor que	

13-11 Operador comparador		
Matriz [6]		
Option:		Función:
[7]	VERDADERO	
	<	
[8]	FALSO menor	
	que	

13-12 Valor comparador		
Matriz [6]		
Range:		Función:
Size related*	[-100000 - 100000]	Introduzca el nivel de disparo para la variable controlada por este
related	100000]	comparador. Este es un parámetro
		de matrices que contiene los valores de comparador de 0 a 5.

3.12.3 RS Flip Flops

Los flip flops de reinicio/ajuste mantienen la señal hasta el ajuste/reinicio.

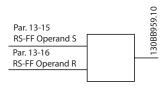


Ilustración 3.42 Flip Flops de Reset/Set

Se utilizan dos parámetros y la salida puede utilizarse en las reglas lógicas y como eventos.

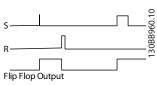


Ilustración 3.43 Salidas de Flip Flop

Los dos operadores pueden seleccionarse entre una larga lista. En casos especiales, puede utilizarse la misma entrada digital para el ajuste y el reinicio, de forma que dicha entrada digital puede servir como arranque y parada. Los siguientes ajustes pueden aplicarse para establecer la misma entrada digital (por ejemplo, DI32) como arranque/parada.

Parámetro	carga	Notas
Parámetro 13-00 Modo	Cí	
Controlador SL	31	_



Parámetro	carga	Notas
Parámetro 13-01 Evento arranque	Verdadero	_
Parámetro 13-02 Evento parada	Falso	_
Parámetro 13-40 Regla lógica booleana 1 [0]	[37] Entrada digital DI32	-
Parámetro 13-42 Regla lógica booleana 2 [0]	[2] En funciona- miento	-
Parámetro 13-41 Operador regla lógica 1 [0]	[3] Y NO	_
Parámetro 13-40 Regla lógica booleana 1 [1]	[37] Entrada digital DI32	_
Parámetro 13-42 Regla lógica booleana 2 [1]	[2] En funciona- miento	-
Parámetro 13-41 Operador regla lógica 1 [1]	[1] Y	-
Parámetro 13-15 RS-FF Operand S [0]	[26] Regla lógica 0	Salida del parámetro 13-41 Op erador regla lógica 1 [0].
Parámetro 13-16 RS-FF Operand R [0]	[27] Regla lógica 1	Salida del parámetro 13-41 Op erador regla lógica 1 [1].
Parámetro 13-51 Evento Controlador SL [0]	[94] RS Flipflop 0	Salida del parámetro 13-15 RS- -FF Operand S y el parámetro 13-16 RS- -FF Operand R.
Parámetro 13-52 Acción Controlador SL [0]	[22] En funciona- miento	-
Parámetro 13-51 Evento Controlador SL [1]	[27] Regla lógica 1	_
Parámetro 13-52 Acción Controlador SL [1]	[24] Parada	_

Tabla 3.21 Operadores

13-15 RS-FF Operand S		
Matriz [8] Seleccione la entrada de ajuste.		
Option:		Función:
[0]	Falso	
[1]	Verdadero	
[2]	En funciona-	
	miento	
[3]	En rango	
[4]	En referencia	

13-15 RS-	FF Operand S	
Matriz [8]		
	a entrada de aju:	ste
-		
Option:	17 %	runcion:
[5]	Límite de par	
[6]	Límite intensidad	
[7]	Fuera rango	
[7]	intensidad	
[8]	I posterior	
	bajo	
[9]	I anterior alto	
[10]	Fuera rango	
	veloc.	
[11]	Velocidad	
[4.0]	posterior baja	
[12]	Velocidad	
[12]	anterior alta Fuera rango	
[13]	realim.	
[14]	< realim. alta	
[15]	> realim. baja	
[16]	Advertencia	
	térmica	
[17]	Tens. alim.	
	fuera ran.	
[18]	Cambio de	
	sentido	
[19]	Advertencia	
[20]	Alarma	
[21]	(descon.) Alar. (bloq.	
[21]	descon.)	
[22]	Comparador 0	
[23]	Comparador 1	
[24]	Comparador 2	
[25]	Comparador 3	
[26]	Regla lógica 0	
[27]	Regla lógica 1	
[28]	Regla lógica 2	
[29]	Regla lógica 3	
[30]	Tiempo límite	
[0.4]	SL 0	
[31]	Tiempo límite SL 1	
[32]	Tiempo límite	
[32]	SL 2	
[33]	Entrada digital	
	DI18	
[34]	Entrada digital	
	DI19	
[35]	Entrada digital	
	DI27	
[36]	Entrada digital	
	DI29	



12.1F DC	FF Ownered 6			
13-15 RS-FF Operand S				
	Matriz [8]			
Seleccione	la entrada de ajus	ste.		
Option:		Función:		
[37]	Entrada digital			
	DI32			
[38]	Entrada digital DI33			
[39]	Comando de arranque			
[40]	Convert. frec.			
[41]	Desc. con reinic.			
[42]	Desc. reinic.			
[43]	Tecla OK			
[44]	Botón Reset			
[45]	Tecla Izquierda			
[46]	Tecla Derecha			
[47]	Tecla Arriba			
[48]	Tecla Abajo			
[50]	Comparador 4			
[51]	Comparador 5			
[60]	Regla lógica 4			
[61]	Regla lógica 5			
[70]	Tiempo límite			
	SL 3			
[71]	Tiempo límite SL 4			
[72]	Tiempo límite SL 5			
[73]	Tiempo límite SL 6			
[74]	Tiempo límite SL 7			
[75]	Comando arran. dado			
[76]	Entrada digital x30 2			
[77]	Entrada digital x30 3			
[78]	Entrada digital x30 4			
[80]	Falta de caudal			
[81]	Bomba seca			
[82]	Fin de curva			
[83]	Correa rota			
[90]	Modo convert. ECB			
[91]	Modo bypass ECB			
[92]	Modo prueba ECB			

13-15 RS-	FF Operand S	
Matriz [8]		
Seleccione I	a entrada de aju	ste.
Option:		Función:
[93]	Modo	
	incendio	
[94]	RS Flipflop 0	
[95]	RS Flipflop 1	
[96]	RS Flipflop 2	
[97]	RS Flipflop 3	
[98]	RS Flipflop 4	
[99]	RS Flipflop 5	
[100]	RS Flipflop 6	
[101]	RS Flipflop 7	
[102]	Verifying Flow	
[103]	Relay 1	
[104]	Relay 2	
[105]	Relay 3	
[106]	Relay 4	
[107]	Relay 5	
[108]	Relay 6	
[109]	Relay 7	
[110]	Relay 8	
[111]	Relay 9	
[112]	System On Ref	
[125]	Entrada digital x46 1	
[126]	Entrada digital x46 3	
[127]	Entrada digital x46 5	
[128]	Entrada digital x46 7	
[129]	Ent. digital x46	
[130]	Ent. digital x46	
[131]	Ent. digital x46	
[140]	ATEX ETR cur. warning	
[141]	ATEX ETR cur. alarm	
[142]	ATEX ETR freq. warning	
[143]	ATEX ETR freq. alarm	

13-16 RS-FF Operand R

Matriz [8

Seleccione la entrada de reinicio. La entrada de reinicio tendrá prioridad sobre la entrada de ajuste.

Option:		Función:
[0]	Falso	
[1]	Verdadero	



[8]

[9] [10]

[11]

[12]

[13]

[14]

[15]

[16]

[17]

[18]

[19]

[20]

[21]

[22]

[23]

[24]

[25]

[26]

[27]

[28]

[29]

[30]

[31]

[32]

[33]

I posterior bajo

I anterior alto

Fuera rango veloc.

Velocidad posterior baja

Velocidad anterior alta

Fuera rango realim.

< realim. alta

> realim. baja

Advertencia térmica

Tens. alim. fuera ran.

Cambio de sentido

Advertencia

Alar. (bloq. descon.)

Comparador 0

Comparador 1

Comparador 2

Comparador 3

Regla lógica 0

Regla lógica 1

Regla lógica 2

Regla lógica 3

Tiempo límite

Tiempo límite

Tiempo límite

Entrada digital

SL 0

SL 1

SL 2

DI18

Alarma (descon.)

13-16 RS-FF Operand R Matriz [8] Seleccione la entrada de reinicio. La entrada de reinicio tendrá prioridad sobre la entrada de ajuste. Option: Función: [2] En funcionamiento [3] En rango [4] En referencia [5] Límite de par [6] Límite intensidad Fuera rango [7] intensidad

13-16 RS-FF Operand R				
Matriz [8]				
Seleccione la entrada de reinicio. La entrada de reinicio tendrá				
prioridad so	bre la entrada de	e ajuste.		
Option:		Función:		
[34]	Entrada digital DI19			
[35]	Entrada digital			
	DI27			
[36]	Entrada digital DI29			
[37]	Entrada digital DI32			
[38]	Entrada digital DI33			
[39]	Comando de arranque			
[40]	Convert. frec.			
	parado			
[41]	Desc. con reinic.			
[42]	Desc. reinic.			
3	autom.			
[43]	Tecla OK			
[44]	Botón Reset			
[45]	Tecla Izquierda			
[46]	Tecla Derecha			
[47]	Tecla Arriba			
[48]	Tecla Abajo			
[50]	Comparador 4			
[51]	Comparador 5			
[60]	Regla lógica 4			
[61]	Regla lógica 5			
[70]	Tiempo límite SL 3			
[71]	Tiempo límite SL 4			
[72]	Tiempo límite SL 5			
[73]	Tiempo límite SL 6			
[74]	Tiempo límite SL 7			
[75]	Comando arran. dado			
[76]	Entrada digital			
	x30 2			
[77]	Entrada digital x30 3			
[78]	Entrada digital x30 4			
[80]	Falta de caudal			
[81]	Bomba seca			
[0.01	F			

[82]

Fin de curva

13-16 RS-FF Operand R

	e la entrada de reir sobre la entrada de	nicio. La entrada de reinicio tendrá e ajuste.
Option:		Función:
[83]	Correa rota	
[90]	Modo convert. ECB	
[91]	Modo bypass ECB	
[92]	Modo prueba ECB	
[93]	Modo incendio	
[94]	RS Flipflop 0	
[95]	RS Flipflop 1	
[96]	RS Flipflop 2	
[97]	RS Flipflop 3	
[98]	RS Flipflop 4	
[99]	RS Flipflop 5	
[100]	RS Flipflop 6	
[101]	RS Flipflop 7	
[102]	Verifying Flow	
[103]	Relay 1	
[104]	Relay 2	
[105]	Relay 3	
[106]	Relay 4	
[107]	Relay 5	
[108]	Relay 6	
[109]	Relay 7	
[110]	Relay 8	
[111]	Relay 9	
[112]	System On Ref	
[125]	Entrada digital x46 1	
[126]	Entrada digital x46 3	
[127]	Entrada digital x46 5	
[128]	Entrada digital x46 7	
[129]	Ent. digital x46	
[130]	Ent. digital x46	
[131]	Ent. digital x46	
[140]	ATEX ETR cur. warning	
[141]	ATEX ETR cur. alarm	
[142]	ATEX ETR freq. warning	
[143]	ATEX ETR freq.	

3.12.4 13-2* Temporizadores

Utilice el resultado (verdadero o falso) directamente de los temporizadores para definir un evento (consulte el parámetro 13-51 Evento Controlador SL) o como entrada booleana en una regla lógica (consulte el parámetro 13-40 Regla lógica booleana 1, el parámetro 13-42 Regla lógica booleana 2 o el parámetro 13-44 Regla lógica booleana 3). Un temporizador es falso solo cuando lo inicia una acción (por ejemplo, [29] Tempor. inicio 0) hasta que pase el valor del temporizador introducido en este parámetro. A continuación, vuelve a ser verdadero.

Todos los parámetros de este grupo son parámetros de matrices con índice de 0 a 2. Seleccione el índice 0 para programar el temporizador 0; seleccione el índice 1 para programar el temporizador 1, y así sucesivamente.

13-20 Ten	nporizador Sm	art Logic Controller
Matriz [8]		
Range:		Función:
Size related*	[0-0]	Introduzca el valor para definir la duración de la salida falso del temporizador programado. Un temporizador solo es falso si lo activa una acción (por ejemplo, [30] Tempor. inicio 1) y hasta que transcurra el tiempo introducido en el temporizador.

3.12.5 13-4* Reglas lógicas

Se pueden combinar hasta tres entradas booleanas (entradas verdaderas/falsas) de temporizadores, comparadores, entradas digitales, bits de estado y eventos utilizando los operadores lógicos Y, O y NO. Seleccione entradas booleanas para el cálculo en el parámetro 13-40 Regla lógica booleana 1, el parámetro 13-42 Regla lógica booleana 2 y el parámetro 13-44 Regla lógica booleana 3. Defina los operadores utilizados para combinar de forma lógica las entradas seleccionadas en parámetro 13-41 Operador regla lógica 1 y parámetro 13-43 Operador regla lógica 2.

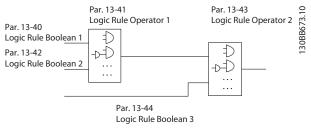


Ilustración 3.44 Reglas lógicas



Prioridad de cálculo

Primero, se calculan los resultados del parámetro 13-40 Regla lógica booleana 1, del parámetro 13-41 Operador regla lógica 1 y del parámetro 13-42 Regla lógica booleana 2. El resultado (verdadero/falso) de este cálculo se combina con los ajustes del parámetro 13-43 Operador regla lógica 2 y del parámetro 13-44 Regla lógica booleana 3, y produce el resultado final (verdadero/falso) de la regla lógica.

13-40 Re	gla lógica bool	eana 1
Matriz [6]		
Option:		Función:
[0]	Falso	Introduce el valor fijo de falso en la regla lógica.
[1]	Verdadero	Introduce el valor fijo de «verdadero» en la regla lógica.
[2]	En funciona- miento	Para obtener una descripción más completa, consulte el <i>grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales</i> .
[3]	En rango	Para obtener una descripción más completa, consulte el grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales.
[4]	En referencia	Para obtener una descripción más completa, consulte el <i>grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales.</i>
[5]	Límite de par	Para obtener una descripción más completa, consulte el grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales.
[6]	Límite intensidad	Para obtener una descripción más completa, consulte el <i>grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales</i> .
[7]	Fuera rango intensidad	Para obtener una descripción más completa, consulte el grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales.
[8]	I posterior bajo	Para obtener una descripción más completa, consulte el <i>grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales</i> .
[9]	I anterior alto	Para obtener una descripción más completa, consulte el <i>grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales</i> .
[10]	Fuera rango veloc.	
[11]	Velocidad posterior baja	Para obtener una descripción más completa, consulte el <i>grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales</i> .
[12]	Velocidad anterior alta	Para obtener una descripción más completa, consulte el <i>grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales</i> .
[13]	Fuera rango realim.	Para obtener una descripción más completa, consulte el <i>grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales</i> .

13-40 Reg	gla lógica bool	eana 1
Matriz [6]		
Option:		Función:
[14]	< realim. alta	Para obtener una descripción más completa, consulte el <i>grupo de</i> parámetros 5-3* Salidas digitales.
[15]	> realim. baja	Para obtener una descripción más completa, consulte el <i>grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales</i> .
[16]	Advertencia térmica	Para obtener una descripción más completa, consulte el <i>grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales</i> .
[17]	Tens. alim. fuera ran.	Para obtener una descripción más completa, consulte el <i>grupo de</i> <i>parámetros 5-3* Salidas digitales</i> .
[18]	Cambio de sentido	Para obtener una descripción más completa, consulte el <i>grupo de</i> <i>parámetros 5-3* Salidas digitales</i> .
[19]	Advertencia	Para obtener una descripción más completa, consulte el <i>grupo de</i> <i>parámetros 5-3* Salidas digitales</i> .
[20]	Alarma (descon.)	Para obtener una descripción más completa, consulte el <i>grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales</i> .
[21]	Alar. (bloq. descon.)	Para obtener una descripción más completa, consulte el <i>grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales</i> .
[22]	Comparador 0	Utilice el resultado del comparador 0 en la regla lógica.
[23]	Comparador 1	Utilice el resultado del comparador 1 en la regla lógica.
[24]	Comparador 2	Utilice el resultado del comparador 2 en la regla lógica.
[25]	Comparador 3	Utilice el resultado del comparador 3 en la regla lógica.
[26]	Regla lógica 0	Utilizar el resultado de la regla lógica 0 en la regla lógica.
[27]	Regla lógica 1	Utilizar el resultado de la regla lógica 1 en la regla lógica.
[28]	Regla lógica 2	Utilizar el resultado de la regla lógica 2 en la regla lógica.
[29]	Regla lógica 3	Utilizar el resultado de la regla lógica 3 en la regla lógica.
[30]	Tiempo límite SL 0	Utilizar el resultado del temporizador 0 en la regla lógica.
[31]	Tiempo límite SL 1	Utilizar el resultado del temporizador 1 en la regla lógica.
[32]	Tiempo límite SL 2	Utilizar el resultado del temporizador 2 en la regla lógica.



13-40 Re	gla lógica bool	eana 1
Matriz [6]		
Option:		Función:
[33]	Entrada digital DI18	Utilizar el valor de DI18 en la regla lógica (alto = verdadero).
[34]	Entrada digital DI19	Utilizar el valor de DI19 en la regla lógica (alto = verdadero).
[35]	Entrada digital DI27	Utilizar el valor de Dl27 en la regla lógica (alto = verdadero).
[36]	Entrada digital DI29	Utilizar el valor de DI29 en la regla lógica (alto = verdadero).
[37]	Entrada digital DI32	Utilizar el valor de DI32 en la regla lógica (alto = verdadero).
[38]	Entrada digital DI33	Utilizar el valor de DI33 en la regla lógica (alto = verdadero).
[39]	Comando de arranque	Esta regla lógica es verdadera si el convertidor de frecuencia arranca por entrada digital, fieldbus u otro medio.
[40]	Convert. frec. parado	Esta regla lógica es verdadera si el convertidor de frecuencia se detiene o entra en inercia, ya sea por entrada digital, fieldbus u otro medio.
[41]	Desc. con reinic.	Esta regla lógica es verdadera si el convertidor de frecuencia está desconectado (pero no bloqueado por alarma) y se pulsa [Reset].
[42]	Desc. reinic. autom.	Esta regla lógica es verdadera si el convertidor de frecuencia está detenido (pero no bloqueado por alarma) y se emite un reset automático.
[43]	Tecla OK	Esta regla lógica es verdadera si se pulsa la tecla [OK].
[44]	Botón Reset	Esta regla lógica es verdadera si se pulsa la tecla [Reset].
[45]	Tecla Izquierda	Esta regla lógica es verdadera si se pulsa [◄].
[46]	Tecla Derecha	Esta regla lógica es verdadera si se pulsa [*].
[47]	Tecla Arriba	Esta regla lógica es verdadera si se pulsa [▲].
[48]	Tecla Abajo	Esta regla lógica es verdadera si se pulsa [▼].
[50]	Comparador 4	Utiliza el resultado del comparador 4 en la regla lógica.
[51]	Comparador 5	Utiliza el resultado del comparador 5 en la regla lógica.

Matriz [6] Option: Función: [60] Regla lógica 4 Utiliza el resultado de la regla lógica 4 en la regla lógica. [61] Regla lógica 5 Utiliza el resultado de la regla lógica 5 en la regla lógica. [70] Tiempo límite SL 3 Utiliza el resultado del temporizador 3 en la regla lógica. [71] Tiempo límite SL 4 Utiliza el resultado del temporizador 4 en la regla lógica. [72] Tiempo límite SL 5 Utiliza el resultado del temporizador 5 en la regla lógica. [73] Tiempo límite SL 6 Utiliza el resultado del temporizador 5 en la regla lógica. [74] Tiempo límite Utiliza el resultado del temporizador 6 en la regla lógica. [75] Comando arran. dado [76] Entrada digital x30 2 [77] Entrada digital x30 3 [78] Entrada digital x30 4 [80] Falta de	a. a.
Función:[60]Regla lógica 4Utiliza el resultado de la regla lógica 4 en la regla lógica.[61]Regla lógica 5Utiliza el resultado de la regla lógica 5 en la regla lógica 5 en la regla lógica.[70]Tiempo límite SL 3Utiliza el resultado del temporizador 3 en la regla lógica[71]Tiempo límite SL 4Utiliza el resultado del temporizador 4 en la regla lógica[72]Tiempo límite SL 5Utiliza el resultado del temporizador 5 en la regla lógica[73]Tiempo límite SL 6Utiliza el resultado del temporizador 6 en la regla lógica[74]Tiempo límite SL 7Utiliza el resultado del temporizador 7 en la regla lógica[75]Comando arran. dadoUtiliza el resultado del temporizador 7 en la regla lógica[76]Entrada digital x30 2Entrada digital x30 3[78]Entrada digital x30 4Entrada digital x30 4[80]Falta de	a. a.
[60] Regla lógica 4 Utiliza el resultado de la regla lógica 4 en la regla lógica. [61] Regla lógica 5 Utiliza el resultado de la regla lógica 5 en la regla lógica. [70] Tiempo límite Utiliza el resultado del temporizador 3 en la regla lógica [71] Tiempo límite Utiliza el resultado del temporizador 4 en la regla lógica [72] Tiempo límite Utiliza el resultado del temporizador 5 en la regla lógica [73] Tiempo límite Utiliza el resultado del temporizador 5 en la regla lógica [74] Tiempo límite Utiliza el resultado del temporizador 6 en la regla lógica [75] Comando arran. dado [76] Entrada digital x30 2 [77] Entrada digital x30 3 [78] Entrada digital x30 4 [80] Falta de	a. a.
lógica 4 en la regla lógica. [61] Regla lógica 5 Utiliza el resultado de la regla lógica 5 en la regla lógica. [70] Tiempo límite SL 3 Utiliza el resultado del temporizador 3 en la regla lógica temporizador 4 en la regla lógica temporizador 4 en la regla lógica temporizador 5 en la regla lógica temporizador 5 en la regla lógica temporizador 5 en la regla lógica temporizador 6 en la regla lógica temporizador 6 en la regla lógica temporizador 7 en la regla lógica temporizador 9 en la regla lógica de la resultado del temporizador 9 en la regla lógica del temporiz	a. a.
Iógica 5 en la regla lógica. Tiempo límite Utiliza el resultado del temporizador 3 en la regla lógica Tiempo límite SL 4 Utiliza el resultado del temporizador 4 en la regla lógica Tiempo límite Utiliza el resultado del temporizador 5 en la regla lógica Tiempo límite Utiliza el resultado del temporizador 5 en la regla lógica Tiempo límite Utiliza el resultado del temporizador 6 en la regla lógica Tiempo límite Utiliza el resultado del temporizador 7 en la regla lógica Tiempo límite Utiliza el resultado del temporizador 7 en la regla lógica Tiempo límite Utiliza el resultado del temporizador 7 en la regla lógica Tiempo límite Utiliza el resultado del temporizador 7 en la regla lógica Tiempo límite Utiliza el resultado del temporizador 9 en la regla lógica Tiempo límite Utiliza el resultado del temporizador 9 en la regla lógica Tiempo límite Utiliza el resultado del temporizador 9 en la regla lógica Tiempo límite Utiliza el resultado del temporizador 9 en la regla lógica Tiempo límite Utiliza el resultado del temporizador 9 en la regla lógica Tiempo límite Utiliza el resultado del temporizador 9 en la regla lógica Tiempo límite Utiliza el resultado del temporizador 9 en la regla lógica Tiempo límite Utiliza el resultado del temporizador 9 en la regla lógica Tiempo límite Utiliza el resultado del temporizador 9 en la regla lógica Tiempo límite Utiliza el resultado del temporizador 9 en la regla lógica Tiempo límite Utiliza el resultado del temporizador 9 en la regla lógica Tiempo límite Utiliza el resultado del Tiempo límite Utiliza el resultado del Tiempo límite Utiliza el resultado En la regla lógica Tiempo límite Utiliza el resultado En la regla lógica Tiempo límite Utiliza el resultado En la regla lógica Tiempo límite Utiliza el resultado En la regla lógica En l	a. a.
SL 3 temporizador 3 en la regla lógica [71] Tiempo límite SL 4 temporizador 4 en la regla lógica [72] Tiempo límite SL 5 temporizador 5 en la regla lógica [73] Tiempo límite SL 6 temporizador 6 en la regla lógica [74] Tiempo límite SL 7 temporizador 7 en la regla lógica [75] Comando arran. dado [76] Entrada digital x30 2 [77] Entrada digital x30 3 [78] Entrada digital x30 4 [80] Falta de	a. a.
SL 4 temporizador 4 en la regla lógica [72] Tiempo límite SL 5 temporizador 5 en la regla lógica [73] Tiempo límite SL 6 temporizador 6 en la regla lógica [74] Tiempo límite SL 7 temporizador 7 en la regla lógica [75] Comando arran. dado [76] Entrada digital x30 2 [77] Entrada digital x30 3 [78] Entrada digital x30 4 [80] Falta de	a. a.
SL 5 temporizador 5 en la regla lógica [73] Tiempo límite SL 6 Utiliza el resultado del temporizador 6 en la regla lógica [74] Tiempo límite SL 7 Utiliza el resultado del temporizador 7 en la regla lógica [75] Comando arran. dado [76] Entrada digital x30 2 [77] Entrada digital x30 3 [78] Entrada digital x30 4 [80] Falta de	а.
SL 6 temporizador 6 en la regla lógica [74] Tiempo límite SL 7 Utiliza el resultado del temporizador 7 en la regla lógica [75] Comando arran. dado [76] Entrada digital x30 2 [77] Entrada digital x30 3 [78] Entrada digital x30 4 [80] Falta de	
SL 7 temporizador 7 en la regla lógica [75] Comando arran. dado [76] Entrada digital x30 2 [77] Entrada digital x30 3 [78] Entrada digital x30 4 [80] Falta de	а.
arran. dado [76] Entrada digital x30 2 [77] Entrada digital x30 3 [78] Entrada digital x30 4 [80] Falta de	
x30 2 [77] Entrada digital x30 3 [78] Entrada digital x30 4 [80] Falta de	
x30 3 [78] Entrada digital x30 4 [80] Falta de	
x30 4 [80] Falta de	
caudal	
[81] Bomba seca	
[82] Fin de curva	
[83] Correa rota	
[90] Modo convert. ECB	
[91] Modo bypass ECB	
[92] Modo prueba ECB	
[93] Modo incendio	
[94] RS Flipflop 0	
[95] RS Flipflop 1	
[96] RS Flipflop 2	
[97] RS Flipflop 3	
[98] RS Flipflop 4	
[99] RS Flipflop 5	
[100] RS Flipflop 6 Consulte el parámetro 13-15 RS-F Operand S y elparámetro 13-16 R. -FF Operand R.	
[101] RS Flipflop 7	
[102] Verifying Flow	
[103] Relay 1	
[104] Relay 2	
[105] Relay 3	



13-40 Re	gla lógica bool	eana 1
Matriz [6]		
Option:		Función:
[106]	Relay 4	
[107]	Relay 5	
[108]	Relay 6	
[109]	Relay 7	
[110]	Relay 8	
[111]	Relay 9	
[112]	System On Ref	
[125]	Entrada digital	
	x46 1	
[126]	Entrada digital	
	x46 3	
[127]	Entrada digital	
	x46 5	
[128]	Entrada digital	
	x46 7	
[129]	Ent. digital x46	
	9	
[130]	Ent. digital x46	
[424]	11	
[131]	Ent. digital x46	
[140]	ATEX ETR cur.	
[140]	warning	
[141]	ATEX ETR cur.	
[141]	alarm	
[142]	ATEX ETR freq.	
[142]	warning	
[143]	ATEX ETR freq.	
[1-13]	alarm	

13-41 Op	erador regla ló	gica 1
Matriz [6]		
Option:		Función:
		Seleccione el primer operador
		lógico que se usará en las entradas
		booleanas del
		parámetro 13-40 Regla lógica
		booleana 1 y el
		parámetro 13-42 Regla lógica
		booleana 2.
		Los números de parámetros entre
		corchetes corresponden a las
		entradas booleanas de los
		parámetros del grupo 13-** Lógica
		inteligente.
[0]	Desactivado	Ignora:
		Parámetro 13-42 Regla
		lógica booleana 2.
		 Parámetro 13-43 Operador regla lógica 2.

13-41 Operador regla lógica 1		
Matriz [6]		
Option:		Función:
		Parámetro 13-44 Regla lógica booleana 3.
[1]	Υ	Evalúa la expresión [13-40] Y [13-42].
[2]	0	Evalúa la expresión [13-40] O [13-42].
[3]	Y Negado	Evalúa la expresión [13-40] Y NO [13-42].
[4]	O Negado	Evalúa la expresión [13-40] O NO [13-42].
[5]	NO Y	Evalúa la expresión NO [13-40] Y [13-42].
[6]	NO O	Evalúa la expresión NO [13-40] O [13-42].
[7]	NO Y NO	Evalúa la expresión NO [13-40] Y NO [13-42].
[8]	NO O NO	Evalúa la expresión NO [13-40] O NO [13-42].

13-42 Regla lógica booleana 2

Matriz [6]		
Option:		Función:
		Seleccione la segunda entrada booleana (verdadero o falso) para la regla lógica seleccionada. Consulte el <i>parámetro 13-40 Regla lógica booleana 1</i> para obtener más descripciones de opciones y sus funciones.
[0]	Falso	
[1]	Verdadero	
[2]	En funciona- miento	
[3]	En rango	
[4]	En referencia	
[5]	Límite de par	
[6]	Límite intensidad	
[7]	Fuera rango intensidad	
[8]	I posterior bajo	
[9]	I anterior alto	
[10]	Fuera rango veloc.	
[11]	Velocidad posterior baja	
[12]	Velocidad anterior alta	



Matriz G Option: Función:	13-42 Re	gla lógica bool	eana 2
Option: Función: [13] Fuera rango realim. [14] < realim. alta [15] > realim. baja [16] Advertencia térmica térmica [17] Tens. alim. fuera ran. [18] Cambio de sentido [19] Advertencia [20] Alarma (descon.) [21] Alar. (bloq. descon.) [22] Comparador 0 [23] Comparador 1 [24] Comparador 2 [25] Comparador 3 [26] Regla lógica 0 [27] Regla lógica 2 [29] Regla lógica 3 [30] Tiempo límite SL 0 [31] Tiempo límite SL 1 [32] Tiempo límite SL 2 [33] Entrada digital D119 [34] Entrada digital D127 [36] Entrada digital D127 [37] Entrada digital D133 [38] Entrada digital D133 [39] Comando de arranque [40] Convert. frec. parado <		gia logica book	eana z
Times Fuera rango realim. Times Fuera rango realim. Times Fuera rango realim. Times Fuera ran. Times Fuera ran. ran. Times Fuera ran. Times Fuera ran. ran. Times Fuera ran. ran. ran. Times Fuera ran. ran. ran. ran. ran. ran. ran. ra			Función:
realim.	-	Fuera rango	Tuncion.
15	[13]		
Tens. alim. fuera ran.	[14]	< realim. alta	
térmica [17] Tens. alim. fuera ran. [18] Cambio de sentido [19] Advertencia [20] Alarma (descon.) [21] Alar. (bloq. descon.) [22] Comparador 0 [23] Comparador 1 [24] Comparador 2 [25] Comparador 3 [26] Regla lógica 0 [27] Regla lógica 2 [28] Regla lógica 2 [29] Regla lógica 3 [30] Tiempo límite SL 0 St. 1 [31] Tiempo límite SL 1 St. 2 [33] Entrada digital D118 D118 [34] Entrada digital D119 D132 [35] Entrada digital D127 D132 [37] Entrada digital D132 D133 [39] Comando de arranque [40] Convert. frec. parado [41] Desc. con reinic. aut	[15]	> realim. baja	
Tens. alim. fuera ran.	[16]	Advertencia	
fuera ran. [18] Cambio de sentido [19] Advertencia [20] Alarma (descon.) [21] Alar. (bloq. descon.) [22] Comparador 0 [23] Comparador 1 [24] Comparador 2 [25] Comparador 3 [26] Regla lógica 0 [27] Regla lógica 1 [28] Regla lógica 2 [29] Regla lógica 3 [30] Tiempo límite SL 0 Sl. 1 [31] Tiempo límite SL 2 Sl. 2 [33] Entrada dígital D118 D118 [34] Entrada dígital D119 D127 [36] Entrada dígital D129 Entrada dígital D132 Entrada dígital D133 D133 [39] Comando de arranque [40] Convert. frec. parado [41] Desc. con reinic. autom. [43] Tecla		térmica	
Cambio de sentido	[17]	Tens. alim.	
Sentido			
[19]	[18]		
[20] Alarma (descon.) [21] Alar. (bloq. descon.) [22] Comparador 0 [23] Comparador 1 [24] Comparador 2 [25] Comparador 3 [26] Regla lógica 0 [27] Regla lógica 1 [28] Regla lógica 2 [29] Regla lógica 3 [30] Tiempo límite SL 0 [31] Tiempo límite SL 1 [32] Tiempo límite SL 1 [32] Tiempo límite SL 1 [33] Entrada digital DI18 [34] Entrada digital DI19 [35] Entrada digital DI27 [36] Entrada digital DI29 [37] Entrada digital DI32 [38] Entrada digital DI32 [38] Entrada digital DI32 [38] Entrada digital DI33 [39] Comando de arranque [40] Convert. frec. parado [41] Desc. con reinic. [42] Desc. reinic. autom. [43] Tecla OK [44] Botón Reset	[10]		
(descon.) [21] Alar. (bloq. descon.) [22] Comparador 0 [23] Comparador 1 [24] Comparador 2 [25] Comparador 3 [26] Regla lógica 0 [27] Regla lógica 1 [28] Regla lógica 2 [29] Regla lógica 3 [30] Tiempo límite SL 0 [31] Tiempo límite SL 1 [32] Tiempo límite SL 2 [33] Entrada digital D118 [34] Entrada digital D119 [35] Entrada digital D127 [36] Entrada digital D132 [37] Entrada digital D133 [38] Entrada digital D133 [39] Comando de arranque [40] Convert. frec. parado [41] Desc. con reinic. autom. [43] Tecla OK [44] Botón Reset			
Alar. (bloq. descon.)	[20]		
descon.) [22] Comparador 0 [23] Comparador 1 [24] Comparador 2 [25] Comparador 3 [26] Regla lógica 0 [27] Regla lógica 1 [28] Regla lógica 2 [29] Regla lógica 3 [30] Tiempo límite SL 0 [31] Tiempo límite SL 1 [32] Tiempo límite SL 2 [33] Entrada digital D118 [34] Entrada digital D119 [35] Entrada digital D127 [36] Entrada digital D129 [37] Entrada digital D132 [38] Entrada digital D133 [39] Comando de arranque [40] Convert. frec. parado [41] Desc. con reinic. [42] Desc. reinic. autom. [43] Tecla OK [44] Botón Reset	[21]		
23		•	
Comparador 2	[22]	Comparador 0	
Comparador 3 Comparador 2 Comparador 2 Comparador 3 Comparador 3 Comparador 3 Comparador 2 Comparador 3 Comp	[23]	Comparador 1	
Regla Jogica Comando de arranque Convert. frec. parado Comendo de arranque Convert. frec. parado Comendo de arranque Convert. frec. parado Comendo de autom. Comendo d	[24]		
[27] Regla lógica 1 [28] Regla lógica 2 [29] Regla lógica 3 [30] Tiempo límite SL 0 [31] Tiempo límite SL 1 [32] Tiempo límite SL 2 [33] Entrada digital DI18 [34] Entrada digital DI19 [35] Entrada digital DI27 [36] Entrada digital DI29 [37] Entrada digital DI32 [38] Entrada digital DI33 [39] Comando de arranque [40] Convert. frec. parado [41] Desc. con reinic. [42] Desc. reinic. autom. [43] Tecla OK [44] Botón Reset			
Regla lógica 2 [29] Regla lógica 3 [30] Tiempo límite SL 0 [31] Tiempo límite SL 1 [32] Tiempo límite SL 2 [33] Entrada digital Dl18 [34] Entrada digital Dl19 [35] Entrada digital Dl27 [36] Entrada digital Dl27 [36] Entrada digital Dl29 [37] Entrada digital Dl32 [38] Entrada digital Dl33 [39] Comando de arranque [40] Convert. frec. parado [41] Desc. con reinic. [42] Desc. reinic. autom. [43] Tecla OK [44] Botón Reset			
Regla lógica 3			
[30] Tiempo límite SL 0 [31] Tiempo límite SL 1 [32] Tiempo límite SL 2 [33] Entrada digital DI18 [34] Entrada digital DI19 [35] Entrada digital DI27 [36] Entrada digital DI29 [37] Entrada digital DI32 [38] Entrada digital DI32 [38] Entrada digital DI33 [39] Comando de arranque [40] Convert. frec. parado [41] Desc. con reinic. [42] Desc. reinic. autom. [43] Tecla OK [44] Botón Reset			
SL 0 [31] Tiempo límite SL 1 [32] Tiempo límite SL 2 [33] Entrada digital DI18 [34] Entrada digital DI19 [35] Entrada digital DI27 [36] Entrada digital DI29 [37] Entrada digital DI32 [38] Entrada digital DI33 [39] Comando de arranque [40] Convert. frec. parado [41] Desc. con reinic. [42] Desc. reinic. autom. [43] Tecla OK [44] Botón Reset			
SL 1 [32] Tiempo límite SL 2 [33] Entrada digital D118 [34] Entrada digital D119 [35] Entrada digital D127 [36] Entrada digital D129 [37] Entrada digital D132 [38] Entrada digital D133 [39] Comando de arranque [40] Convert. frec. parado [41] Desc. con reinic. [42] Desc. reinic. autom. [43] Tecla OK [44] Botón Reset	[30]	-	
SL 2 [33] Entrada digital DI18 [34] Entrada digital DI19 [35] Entrada digital DI27 [36] Entrada digital DI29 [37] Entrada digital DI32 [38] Entrada digital DI33 [39] Comando de arranque [40] Convert. frec. parado [41] Desc. con reinic. [42] Desc. reinic. autom. [43] Tecla OK [44] Botón Reset	[31]		
DI18 [34] Entrada digital DI19 [35] Entrada digital DI27 [36] Entrada digital DI29 [37] Entrada digital DI32 [38] Entrada digital DI33 [39] Comando de arranque [40] Convert. frec. parado [41] Desc. con reinic. [42] Desc. reinic. autom. [43] Tecla OK [44] Botón Reset	[32]	-	
DI19 [35] Entrada digital DI27 [36] Entrada digital DI29 [37] Entrada digital DI32 [38] Entrada digital DI33 [39] Comando de arranque [40] Convert. frec. parado [41] Desc. con reinic. [42] Desc. reinic. autom. [43] Tecla OK [44] Botón Reset	[33]		
D127 [36] Entrada digital D129 [37] Entrada digital D132 [38] Entrada digital D133 [39] Comando de arranque [40] Convert. frec. parado [41] Desc. con reinic. [42] Desc. reinic. autom. [43] Tecla OK [44] Botón Reset	[34]		
D129 [37] Entrada digital D132 [38] Entrada digital D133 [39] Comando de arranque [40] Convert. frec. parado [41] Desc. con reinic. [42] Desc. reinic. autom. [43] Tecla OK [44] Botón Reset	[35]	_	
DI32 [38] Entrada digital DI33 [39] Comando de arranque [40] Convert. frec. parado [41] Desc. con reinic. [42] Desc. reinic. autom. [43] Tecla OK [44] Botón Reset	[36]	_	
DI33 [39] Comando de arranque [40] Convert. frec. parado [41] Desc. con reinic. [42] Desc. reinic. autom. [43] Tecla OK [44] Botón Reset	[37]	_	
arranque [40] Convert. frec. parado [41] Desc. con reinic. [42] Desc. reinic. autom. [43] Tecla OK [44] Botón Reset	[38]	DI33	
parado [41] Desc. con reinic. [42] Desc. reinic. autom. [43] Tecla OK [44] Botón Reset	[39]		
reinic. [42] Desc. reinic. autom. [43] Tecla OK [44] Botón Reset			
autom. [43] Tecla OK [44] Botón Reset	[41]		
[44] Botón Reset		autom.	
[45] Tecla Izquierda			
	[45]	Tecla Izquierda	

13-42 Re	gla lógica bool	eana 2
Matriz [6]		
Option:		Función:
[46]	Tecla Derecha	
[47]	Tecla Arriba	
[48]	Tecla Abajo	
[50]	Comparador 4	
[51]	Comparador 5	
[60]	Regla lógica 4	
[61]	Regla lógica 5	
[70]	Tiempo límite SL 3	
[71]	Tiempo límite SL 4	
[72]	Tiempo límite SL 5	
[73]	Tiempo límite SL 6	
[74]	Tiempo límite SL 7	
[75]	Comando arran. dado	
[76]	Entrada digital x30 2	
[77]	Entrada digital x30 3	
[78]	Entrada digital x30 4	
[80]	Falta de caudal	
[81]	Bomba seca	
[82]	Fin de curva	
[83]	Correa rota	
[90]	Modo convert. ECB	
[91]	Modo bypass ECB	
[92]	Modo prueba ECB	
[93]	Modo incendio	
[94]	RS Flipflop 0	Consulte el parámetro 13-15 RS-FF Operand S y elparámetro 13-16 RS- -FF Operand R.
[95]	RS Flipflop 1	Consulte el parámetro 13-15 RS-FF Operand S y elparámetro 13-16 RS- -FF Operand R.
[96]	RS Flipflop 2	Consulte el parámetro 13-15 RS-FF Operand S y elparámetro 13-16 RS- -FF Operand R.
[97]	RS Flipflop 3	Consulte el parámetro 13-15 RS-FF Operand S y elparámetro 13-16 RS- -FF Operand R.



13-42 Regla lógica booleana 2 Matriz [6] Option: Función: [98] RS Flipflop 4 Consulte el parámetro 13-15 RS-FF Operand S y elparámetro 13-16 RS--FF Operand R. [99] RS Flipflop 5 Consulte el parámetro 13-15 RS-FF Operand S y elparámetro 13-16 RS--FF Operand R. [100] RS Flipflop 6 Consulte el parámetro 13-15 RS-FF Operand S y elparámetro 13-16 RS--FF Operand R. [101] RS Flipflop 7 Consulte el parámetro 13-15 RS-FF Operand S y elparámetro 13-16 RS--FF Operand R. [102] Verifying Flow [103] Relay 1 [104] Relay 2 [105] Relay 3 [106] Relay 4 [107] Relay 5 [108] Relay 6 [109] Relay 7 [110] Relay 8 [111] Relay 9 [112] System On Ref [125] Entrada digital x46 1 [126] Entrada digital x46 3 [127] Entrada digital x46 5 [128] Entrada digital x46 7 [129] Ent. digital x46 [130] Ent. digital x46 [131] Ent. digital x46 [140] ATEX ETR cur. warning [141] ATEX ETR cur. alarm [142] ATEX ETR freq. warning [143] ATEX ETR freq. alarm

13-43 Operador regla lógica 2		
Matriz [6]		
Option:		Función:
		Seleccione el segundo operador lógico que se utilizará en la entrada booleana calculada en el: • Parámetro 13-40 Regla lógica booleana 1.
		 Parámetro 13-41 Operador regla lógica 1.
		 Parámetro 13-42 Regla lógica booleana 2.
		[13-44] indica la entrada booleana del parámetro 13-44 Regla lógica booleana 3. [13-40/13-42] indica la entrada booleana calculada en: • Parámetro 13-40 Regla lógica booleana 1. • Parámetro 13-41 Operador regla lógica 1.
		• Parámetro 13-42 Regla lógica booleana 2.
[0]	Desactivado	Seleccione esta opción para ignorar parámetro 13-44 Regla lógica booleana 3.
[1]	Υ	
[2]	0	
[3]	Y Negado	
[4]	O Negado	
[5]	NO Y	
[6]	NO O	
[7]	NO Y NO	
[8]	NO O NO	
	1 1/ + 1 1	

Matriz [6]		
Option:		Función:
		Seleccione la tercera entrada booleana (verdadero o falso) para la regla lógica seleccionada. Consulte el <i>parámetro 13-40 Regla lógica booleana 1</i> para obtener más descripciones de opciones y sus funciones.
[0]	Falso	
[1]	Verdadero	
[2]	En funciona-	
	miento	
[3]	En rango	
[4]	En referencia	
[5]	Límite de par	

13-44 Regla lógica booleana 3



13-44 Re	gla lógica bool	eana 3
	gia logica book	earia 3
Matriz [6] Option:		Función:
[6]	Límite	. uncioni
[0]	intensidad	
[7]	Fuera rango	
	intensidad	
[8]	I posterior	
	bajo	
[9]	I anterior alto	
[10]	Fuera rango	
	veloc.	
[11]	Velocidad	
	posterior baja	
[12]	Velocidad	
[4.0]	anterior alta	
[13]	Fuera rango	
[14]	realim.	
[14]	< realim. alta	
[15]	> realim. baja	
[16]	Advertencia térmica	
[17]	Tens. alim.	
[17]	fuera ran.	
[18]	Cambio de	
[10]	sentido	
[19]	Advertencia	
[20]	Alarma	
	(descon.)	
[21]	Alar. (bloq.	
	descon.)	
[22]	Comparador 0	
[23]	Comparador 1	
[24]	Comparador 2	
[25]	Comparador 3	
[26]	Regla lógica 0	
[27]	Regla lógica 1	
[28]	Regla lógica 2	
[29]	Regla lógica 3	
[30]	Tiempo límite	
	SL 0	
[31]	Tiempo límite	
	SL 1	
[32]	Tiempo límite	
[0.0]	SL 2	
[33]	Entrada digital	
[3/1]	DI18	
[34]	Entrada digital DI19	
[35]	Entrada digital	
[33]	DI27	
[36]	Entrada digital	
[30]	DI29	
[37]	Entrada digital	
	DI32	

13-44 Reg	gla lógica bool	eana 3
Matriz [6]		
Option:		Función:
[38]	Entrada digital	
	DI33	
[39]	Comando de	
	arranque	
[40]	Convert. frec.	
	parado	
[41]	Desc. con	
	reinic.	
[42]	Desc. reinic.	
[42]	autom.	
[43]	Tecla OK Botón Reset	
[44]	Tecla Izquierda	
	Tecla Derecha	
[46]	Tecla Arriba	
[48]	Tecla Abajo	
	-	
[50] [51]	Comparador 4 Comparador 5	
[60]	Regla lógica 4	
[61]		
[70]	Regla lógica 5	
[/0]	Tiempo límite SL 3	
[71]	Tiempo límite SL 4	
[72]	Tiempo límite SL 5	
[73]	Tiempo límite SL 6	
[74]	Tiempo límite SL 7	
[75]	Comando arran, dado	
[76]	Entrada digital	
[77]	Entrada digital	
[78]	Entrada digital	
[80]	Falta de caudal	
[81]	Bomba seca	
[82]	Fin de curva	
[83]	Correa rota	
[90]	Modo convert.	
[20]	ECB	
[91]	Modo bypass ECB	
[92]	Modo prueba ECB	
[93]	Modo incendio	
[94]	RS Flipflop 0	



13-44 Regla lógica booleana 3 Matriz [6] Option: Función: [95] RS Flipflop 1 [96] RS Flipflop 2 [97] RS Flipflop 3 [98] RS Flipflop 4 [99] RS Flipflop 5 [100] RS Flipflop 6 Consulte el parámetro 13-15 RS-FF Operand S y elparámetro 13-16 RS--FF Operand R. [101] RS Flipflop 7 [102] Verifying Flow [103] Relay 1 [104] Relay 2 [105] Relay 3 [106] Relay 4 [107] Relay 5 [108] Relay 6 [109] Relay 7 [110] Relay 8 [111] Relay 9 [112] System On Ref [125] Entrada digital x46 1 [126] Entrada digital x46 3 [127] Entrada digital x46 5 [128] Entrada digital x46 7 [129] Ent. digital x46 [130] Ent. digital x46 [131] Ent. digital x46 [140] ATEX ETR cur. warning [141] ATEX ETR cur. alarm [142] ATEX ETR freq. warning [143] ATEX ETR freq. alarm

3.12.6 13-5* Estados

13-51 Eve	ento Controlad	or SL
Matriz [20]		
Option:		Función:
		Seleccione la entrada booleana
		(verdadero o falso) para definir el
		evento de controlador Smart Logic.
		Consulte el parámetro 13-02 Evento
		parada para obtener más descrip-
		ciones de opciones y sus funciones.
[0]	Falso	
[1]	Verdadero	
[2]	En funciona-	
	miento	
[3]	En rango	
[4]	En referencia	
[5]	Límite de par	
[6]	Límite	
[7]	intensidad Fuera rango	
[7]	intensidad	
[8]	I posterior	
[0]	bajo	
[9]	I anterior alto	
[10]	Fuera rango	
	veloc.	
[11]	Velocidad	
	posterior baja	
[12]	Velocidad	
	anterior alta	
[13]	Fuera rango	
[14]	realim. < realim. alta	
[15]	> realim. baja	
[16]	Advertencia	
[10]	térmica	
[17]	Tens. alim.	
	fuera ran.	
[18]	Cambio de	
	sentido	
[19]	Advertencia	
[20]	Alarma	
	(descon.)	
[21]	Alar. (bloq.	
[22]	descon.)	
[22]	Comparador 0 Comparador 1	
[24]	Comparador 1 Comparador 2	
[25]	Comparador 3	
[26]	Regla lógica 0	
[27]	Regla lógica 1	
[28]	Regla lógica 2	
[29]	Regla lógica 3	



40.54.5		e.
13-51 Ev	ento Controlad	or SL
Matriz [20]		
Option:		Función:
[30]	Tiempo límite	
	SL 0	
[31]	Tiempo límite	
	SL 1	
[32]	Tiempo límite	
	SL 2	
[33]	Entrada digital DI18	
[34]	Entrada digital	
	DI19	
[35]	Entrada digital DI27	
[36]	Entrada digital	
	DI29	
[37]	Entrada digital	
	DI32	
[38]	Entrada digital DI33	
[39]	Comando de	
	arranque	
[40]	Convert. frec.	
	parado	
[41]	Desc. con	
[42]	reinic.	
[42]	Desc. reinic.	
[43]	Tecla OK	
[44]	Botón Reset	
[45]	Tecla Izquierda	
[46]	Tecla Derecha	
[47]	Tecla Arriba	
[48]	Tecla Abajo	
[50]	Comparador 4	
[51]	Comparador 5	
[60]	Regla lógica 4	
[61]	Regla lógica 5	
[70]	Tiempo límite	
	SL 3	
[71]	Tiempo límite	
	SL 4	
[72]	Tiempo límite SL 5	
[73]	Tiempo límite	
[74]	Tiempo límite	
	SL 7	
[75]	Comando	
[76]	arran. dado	
[76]	Entrada digital x30 2	
[77]	Entrada digital	
[77]	x30 3	
	1	

13-51 Eve	13-51 Evento Controlador SL		
Matriz [20]			
Option:		Función:	
[78]	Entrada digital		
	x30 4		
[80]	Falta de		
	caudal		
[81]	Bomba seca		
[82]	Fin de curva		
[83]	Correa rota		
[90]	Modo convert. ECB		
[91]	Modo bypass ECB		
[92]	Modo prueba ECB		
[93]	Modo incendio		
[94]	RS Flipflop 0	Consulte el <i>parámetro 13-15 RS-FF</i>	
		Operand S y elparámetro 13-16 RS- -FF Operand R.	
[95]	RS Flipflop 1	Consulte el <i>parámetro 13-15 RS-FF</i>	
		Operand S y elparámetro 13-16 RS- -FF Operand R.	
[96]	RS Flipflop 2	Consulte el parámetro 13-15 RS-FF	
		Operand S y elparámetro 13-16 RS- -FF Operand R.	
[97]	RS Flipflop 3	Consulte el parámetro 13-15 RS-FF Operand S y elparámetro 13-16 RS- -FF Operand R.	
[98]	RS Flipflop 4	Consulte el parámetro 13-15 RS-FF Operand S y elparámetro 13-16 RS- -FF Operand R.	
[99]	RS Flipflop 5	Consulte el parámetro 13-15 RS-FF Operand S y elparámetro 13-16 RS- -FF Operand R.	
		· ·	
[100]	RS Flipflop 6	Consulte el parámetro 13-15 RS-FF Operand S y elparámetro 13-16 RS- -FF Operand R.	
[101]	RS Flipflop 7	Consulte el parámetro 13-15 RS-FF Operand S y elparámetro 13-16 RS- -FF Operand R.	
[102]	Verifying Flow		
[103]	Relay 1		
[104]	Relay 2		
[105]	Relay 3		
[106]	Relay 4		
[107]	Relay 5		
[108]	Relay 6		
[109]	Relay 7		
[110]	Relay 8		
[111]	Relay 9		
[112]	System On Ref		



13-51 Eve	13-51 Evento Controlador SL		
Matriz [20]			
Option:		Función:	
[125]	Entrada digital		
	x46 1		
[126]	Entrada digital		
	x46 3		
[127]	Entrada digital		
	x46 5		
[128]	Entrada digital		
	x46 7		
[129]	Ent. digital x46		
	9		
[130]	Ent. digital x46		
	11		
[131]	Ent. digital x46		
	13		
[140]	ATEX ETR cur.		
	warning		
[141]	ATEX ETR cur.		
	alarm		
[142]	ATEX ETR freq.		
	warning		
[143]	ATEX ETR freq.		
	alarm		

13-52 Acc	13-52 Acción Controlador SL		
Matriz [20]			
Option:		Función:	
		Seleccione la acción correspon- diente al evento SLC. Las acciones se ejecutan cuando el evento correspondiente (definido en el parámetro 13-51 Evento Controlador SL) se evalúa como verdadero. Las siguientes acciones están disponibles para ser seleccionadas:	
[0]	Desactivado		
[1]	Sin acción		
[2]	Selección de ajuste 1	Cambia el ajuste activo (parámetro 0-10 Ajuste activo) a 1.	
[3]	Selección de ajuste 2	Cambia el ajuste activo (parámetro 0-10 Ajuste activo) a 2.	
[4]	Selección de ajuste 3	Cambia el ajuste activo (parámetro 0-10 Ajuste activo) a 3.	
[5]	Selección de ajuste 4	Cambia el ajuste activo (parámetro 0-10 Ajuste activo) a 4. Si se cambia el ajuste, se une a otras órdenes de ajuste que lleguen de las entradas digitales o mediante un fieldbus.	
[10]	Selec. ref. presel. 0	Selecciona la referencia interna 0.	

13-52 Acc	ción Controlad	or SL
Matriz [20]		
Option:		Función:
[11]	Selec. ref. presel. 1	Selecciona la referencia interna 1.
[12]	Selec. ref. presel. 2	Selecciona la referencia interna 2.
[13]	Selec. ref. presel. 3	Selecciona la referencia interna 3.
[14]	Selec. ref. presel. 4	Selecciona la referencia interna 4.
[15]	Selec. ref. presel. 5	Selecciona la referencia interna 5.
[16]	Selec. ref. presel. 6	Selecciona la referencia interna 6.
[17]	Selec. ref. presel. 7	Selecciona la referencia interna 7. Si se cambia la referencia interna activa, esta se une con otras órdenes de referencia interna que llegan de las entradas digitales o a través de un fieldbus.
[18]	Seleccionar rampa 1	Selecciona la rampa 1.
[19]	Seleccionar rampa 2	Selecciona la rampa 2.
[22]	En funciona- miento	Envía una orden de arranque al convertidor de frecuencia.
[23]	Func. sentido inverso	Emite una orden de arranque con cambio de sentido al convertidor de frecuencia.
[24]	Parada	Envía una orden de parada al convertidor de frecuencia.
[26]	Freno de CC	Emite una orden de parada CC al convertidor de frecuencia.
[27]	Inercia	El convertidor de frecuencia entra en parada por inercia inmedia- tamente. Todas las órdenes de parada, incluyendo la de inercia, detienen el SLC.
[28]	Mant. salida	Mantiene la frecuencia de salida del convertidor de frecuencia.
[29]	Tempor. inicio	Inicia el temporizador 0; consulte parámetro 13-20 Temporizador Smart Logic Controller para una descripción más completa
[30]	Tempor. inicio	Inicia el temporizador 1; consulte parámetro 13-20 Temporizador Smart Logic Controller para una descripción más completa.
[31]	Tempor. inicio 2	Inicia el temporizador 2; consulte parámetro 13-20 Temporizador Smart



13-52 Acción Controlador SL		
Matriz [20]		
Option:		Función:
•		Logic Controller para una
		descripción más completa.
[32]	Aj. sal.dig. A	Cualquier salida que tenga
	baja	seleccionada la salida digital 1 será
		baja (desconectada).
[33]	Aj. sal.dig. B	Cualquier salida con salida digital 2
	baja	seleccionada es baja (descon.).
[34]	Aj. sal.dig. C	Cualquier salida con salida digital 3
	baja	seleccionada es baja (descon.).
[35]	Aj. sal.dig. D	Cualquier salida con salida digital 4
	baja	seleccionada es baja (descon.).
[36]	Aj. sal.dig. E	Cualquier salida con «salida digital
	baja	5» seleccionada es baja (descon.).
[37]	Aj. sal.dig. F	Cualquier salida con «salida digital
	baja	6» seleccionada es baja (descon.).
[38]	Aj. sal.dig. A	Cualquier salida con salida digital 1
	alta	seleccionada es alta (cerrada).
[39]	Aj. sal.dig. B	Cualquier salida con salida digital 2
	alta	seleccionada es alta (cerrada).
[40]	Aj. sal.dig. C	Cualquier salida con salida digital 3
	alta	seleccionada es alta (cerrada).
[41]	Aj. sal.dig. D	Cualquier salida con salida digital 4
	alta	seleccionada es alta (cerrada).
[42]	Aj. sal.dig. E	Cualquier salida con salida digital 5
	alta	seleccionada es alta (cerrada).
[43]	Aj. sal.dig. F	Cualquier salida con salida digital 6
	alta	seleccionada es alta (cerrada).
[60]	Reset del	Reinicia el contador A a 0.
[61]	contador A Reset del	Poinicia al contador P. a. O.
[61]	contador B	Reinicia el contador B a 0.
[62]	Counter A (up)	
[63]	Counter A	
	(down)	
[64]	Counter B (up)	
[65]	Counter B	
[70]	(down) Tempor. inicio	Inicia el temporizador 3; consulte
[· •]	3	parámetro 13-20 Temporizador Smart
		Logic Controller para una
		descripción más completa.
[71]	Tempor. inicio	Inicia el temporizador 4; consulte
	4	parámetro 13-20 Temporizador Smart
		Logic Controller para una descripción más completa.
[72]	T	·
[72]	Tempor. inicio	Inicia el temporizador 5; consulte parámetro 13-20 Temporizador Smart
		parametro 13-20 temporizador sinart

13-52 Acción Controlador SL			
Matriz [20]	0]		
Option:	Option: Función:		
		Logic Controller para una	
		descripción más completa.	
[73]	Tempor. inicio	Inicia el temporizador 6; consulte	
	6	parámetro 13-20 Temporizador Smart	
		Logic Controller para una	
		descripción más completa.	
[74]	Tempor. inicio	Arranca el temporizador 7; consulte	
	7	parámetro 13-20 Temporizador Smart	
		Logic Controller para una	
		descripción más completa.	
[80]	Modo reposo	Activa el modo de reposo.	
[81]	Derag	Inicia el barrido (consulte el grupo	
		de parámetros 29-0* Pipe Fill para	
		obtener más información).	
[82]	Reset Derag		
	Counter		
[90]	Aj. modo		
	bypass ECB		
[91]	Aj. modo		
	conv. ECB		
[100]	Reiniciar		
	alarmas		
[101]	Reset Flow		
	Totalized		
	Volume		
[4.00]	Counter		
[102]	Reset Flow		
	Actual Volume		
	Counter		

3.12.7 13-9* User-defined Alerts and Readouts

Los parámetros de este grupo permiten la configuración de mensajes, advertencias y alarmas específicos de la aplicación.

Utilice los siguientes parámetros para configurar el convertidor de frecuencia de modo que muestre un mensaje y realice una acción cuando suceda un evento concreto.

- Parámetro 13-90 Alert Trigger: el evento que activa la acción y el mensaje definidos por el usuario.
- Parámetro 13-91 Alert Action: la acción que lleva a cabo el convertidor de frecuencia cuando tiene lugar el evento definido en el parámetro 13-90 Alert Trigger.
- Parámetro 13-92 Alert Text: el texto que el convertidor de frecuencia muestra en la pantalla cuando tiene lugar el evento definido en el parámetro 13-90 Alert Trigger.



Por ejemplo, tenga en cuenta el siguiente caso práctico: Si hay una señal activa en la entrada digital 32, el convertidor de frecuencia muestra el mensaje *Valve 5 open* (válvula 5 abierta) y desacelera hasta parar.

Para obtener esta configuración, realice los siguientes ajustes:

- Parámetro 13-90 Alert Trigger = [37] Entrada digital DI32.
- Parámetro 13-91 Alert Action = [5] Stop & warning.
- Parámetro 13-92 Alert Text = Valve 5 open (válvula 5 abierta)

13-90 Alert Trigger

Matriz [10]

Seleccione el evento que activa la acción y el mensaje definidos por el usuario.

Option: Función:

[0] *	Falso	
[1]	Verdadero	
[18]	Cambio de	
	sentido	
[22]	Comparador 0	
[23]	Comparador 1	
[24]	Comparador 2	
[25]	Comparador 3	
[26]	Regla lógica 0	
[27]	Regla lógica 1	
[28]	Regla lógica 2	
[29]	Regla lógica 3	
[30]	Tiempo límite	
	SL 0	
[31]	Tiempo límite	
	SL 1	
[32]	Tiempo límite	
	SL 2	
[33]	Entrada digital	
[2.4]	DI18	
[34]	Entrada digital DI19	
[35]	Entrada digital	
[33]	DI27	
[36]	Entrada digital	
[30]	DI29	
[37]	Entrada digital	
	DI32	
[38]	Entrada digital	
	DI33	
[50]	Comparador 4	
[51]	Comparador 5	
[60]	Regla lógica 4	
[61]	Regla lógica 5	
[70]	Tiempo límite	
	SL 3	
[71]	Tiempo límite	
	SL 4	

13-90 Alert Trigger

Matriz [10]

Seleccione el evento que activa la acción y el mensaje definidos por el usuario.

Option:		Función:
[72]	Tiempo límite	
	SL 5	
[73]	Tiempo límite	
	SL 6	
[74]	Tiempo límite	
	SL 7	
[90]	Modo convert.	
	ECB	
[91]	Modo bypass	
	ECB	

13-91 Alert Action

Matriz [10]

Seleccionar la acción que lleva a cabo el convertidor de frecuencia cuando tiene lugar el evento definido en el parámetro 13-90 Alert Trigger.

Option:		Función:
[0] *	Info	
[4]	14/	

[0] ^	Inio	
[1]	Warning	
[2]	Freeze output	
[3]	Freeze output	
	& warn	
[4]	Stop	
[5]	Stop &	
	warning	
[6]	Jogging	
[7]	Jogging &	
	warning	
[8]	Max speed	
[9]	Max speed &	
	warn	
[10]	Stop and trip	
[11]	Stop and trip	
	w manual	
	reset	
[12]	Trip	
[13]	Trip w manual	
	reset	
[14]	Trip Lock	

13-92 Ale	ert lext	
Range:	Función:	
Size	[0 - 20]	Matriz [10]
related*		Introduzca el texto que el
		convertidor de frecuencia muestra
		en la pantalla cuando tiene lugar el
		evento definido en el
		parámetro 13-90 Alert Trigger.



13-97 Ale	13-97 Alert Alarm Word		
Range:		Función:	
0*	[0 - 4294967295]	Muestra el código de alarma de una alarma definida por el usuario en código hexadecimal.	

13-98 Alert Warning Word		
Range:	Función:	
0*	[0 - 4294967295]	Muestra el código de advertencia de una alarma definida por el usuario en código hexadecimal.

13-99 Ale	13-99 Alert Status Word		
Range:		Función:	
0*	[0 -	Muestra el código de estado de una	
	4294967295]	alarma definida por el usuario en	
		código hexadecimal.	

3.13 Parámetros 14-** Func. especiales

3.13.1 14-0* Conmut. inversor

14-00 Pat	14-00 Patrón conmutación		
Option:	Función:		
	Seleccione el patrón de conmutación: AVM de 60° o SFAVM.		
[0]	60 AVM		
[1]	SFAVM		

14-01 Fre	recuencia conmutación		
Option:		Función:	
		Seleccione la frecuencia de conmutación del inversor. El cambio de la frecuencia de conmutación puede ayudar a reducir el ruido acústico del motor.	
		AVISO!	
		El valor de la frecuencia de salida del convertidor de frecuencia nunca debe ser superior a 1/10 de la frecuencia de conmutación. Con el motor en funcionamiento, ajuste la frecuencia de conmutación en el parámetro 14-01 Frecuencia conmutación hasta disminuir el ruido del motor todo lo que sea posible. Consulte también el parámetro 14-00 Patrón conmutación. Para obtener información sobre la reducción de potencia, consulte la Guía de diseño correspondiente.	
[0]	1,0 kHz		
[1]	1,5 kHz		
[2]	2,0 kHz		
[3]	2,5 kHz		
[4]	3,0 kHz		
[5]	3,5 kHz		
[6]	4,0 kHz		
[7]	5,0 kHz		
[8]	6,0 kHz		
[9]	7,0 kHz		
[10]	8,0 kHz		
[11]	10,0 kHz		
[12]	12,0kHz		
[13]	14,0 kHz		
[14]	16,0kHz		
	ı	1	

14-03 Sol	I-03 Sobremodulación	
Option:		Función:
[0]	No	No selecciona sobremodulación alguna de la tensión de salida, para evitar el rizado del par en el eje del motor.
[1] *	Sí	La función de sobremodulación genera un aumento de la tensión de hasta el 8 % de la tensión de salida U _{máx.} sin sobremodulación. Esta tensión adicional genera un aumento del par de entre el 10 y el 12 % en mitad del intervalo de sobresincronía (desde el 0 % a velocidad nominal hasta un aumento cercano al 12 % al doble de la velocidad nominal).

14-04 PWM aleatorio		
Option:		Función:
[0] *	No	No realizar cambios en el ruido de conmutación acústico del motor.
[1]	Sí	Permite reducir el ruido acústico del motor.

3.13.2 14-1* Alim. on/off

Parámetros para configurar la gestión y el control de fallos de red.

14-10 Fallo aliment.		
Option:		Función:
		Seleccionar la función que debe ejecutar el convertidor de frecuencia cuando se alcance el umbral definido en el parámetro 14-11 Fallo tensión de red o se active una orden de Fallo de red a través de una de las entradas digitales (grupo de parámetros 5-1* Entradas digitales). Solo están disponibles las
		selecciones [0] Sin función, [3] Inercia o [6] Alarma cuando el parámetro 1-10 Construcción del motor tiene el valor [1] Magn. perm. PM, no saliente SPM.
[0] *	Sin función	La energía remanente del banco de condensadores se utiliza para controlar el motor, pero se descarga.
[1]	Deceler. controlada	El convertidor de frecuencia efectúa una rampa de deceleración controlada. <i>Parámetro 2-10 Función</i>

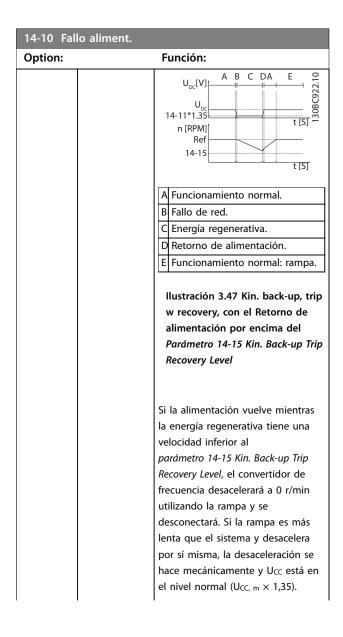


1/L-10 Fall	lo aliment.	
Option:	io amment.	Función:
Орион.		de freno debe estar ajustado en [0]
		Desactivado.
[3]	Inercia	El convertidor de frecuencia se desconecta y el banco de condensadores se utiliza como alimentación de respaldo de la tarjeta de control, asegurando así un reinicio más rápido cuando se restaure la alimentación de red (para cortes transitorios y breves).
[4]	Energía regenerativa	La energía regenerativa garantiza que el convertidor de frecuencia sigue en funcionamiento mientras haya energía en el sistema generada por la inercia del motor y de la carga. Esto se realiza convirtiendo la energía mecánica al enlace de CC y manteniendo el control del convertidor de frecuencia y del motor. Esto puede ampliar el funcionamiento controlado, en función de la inercia del sistema. En los ventiladores, suele durar varios segundos; en el caso de las bombas, hasta dos segundos. y en compresores apenas una fracción de segundo. Muchas aplicaciones de la industria pueden ampliar el funcionamiento controlado durante varios segundos, lo que a menudo es tiempo suficiente para que la alimentación vuelva. A B C DE A OS DE
		El nivel de CC durante [4] Energía regenerativa es igual al

14-10 Fall	o aliment.	
Option:		Función:
Option:		parámetro 14-11 Fallo tensión de red × 1,35. Si la alimentación no vuelve, la UCC se mantendrá todo el tiempo que sea posible reduciendo la velocidad hasta 0 r/min. Finalmente, el convertidor de frecuencia se quedará en inercia. Si la alimentación vuelve mientras está en modo de energía regenerativa, la UCC aumenta por encima del parámetro 14-11 Fallo tensión de red × 1,35. Esto se detecta de una de las siguientes maneras: Si UCC > parámetro 14-11 Fallo tensión de red × 1,35 ×
		 Si la velocidad es superior a la referencia. Esto es relevante si la alimentación vuelve en un nivel inferior al anterior; por ejemplo, parámetro 14-11 Fallo tensión de red × 1,35 × 1,02. No se cumple el criterio del punto uno y el convertidor de frecuencia intenta reducir la Ucc al parámetro 14-11 Fallo tensión de red × 1,35 mediante un aumento de la velocidad. Esto no es posible, ya que la alimentación no puede reducirse.
		Si funciona mecánicamente. Se aplica el mismo mecanismo del punto dos, pero la inercia evita que la velocidad aumente por encima de la velocidad de referencia. Esto hace que el motor funcione mecánicamente hasta que la velocidad esté por encima de la velocidad de referencia y se produzca la situación del punto dos. En lugar de esperar por ese criterio, se introduce el punto tres.

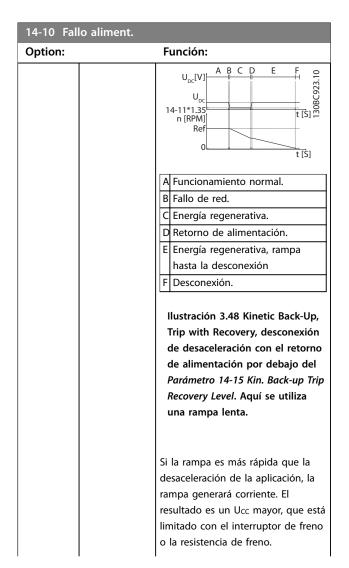


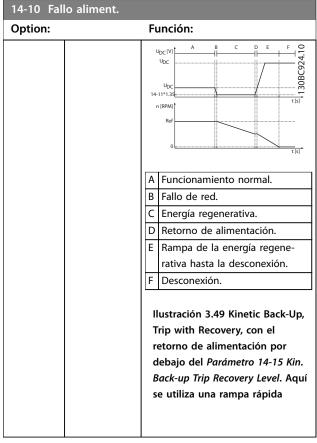
14-10 Fal	lo aliment.	
Option:		Función:
[5]	Energía regen.,	La diferencia entre la energía
	desc.	regenerativa con y sin desconexión
		es que la última siempre desacelera
		a 0 r/min y se desconecta, indepen-
		dientemente de si la alimentación
		vuelve o no.
		La función no se detecta si la red
		vuelve. Esta es la razón del nivel
		relativamente alto en el enlace de
		CC durante la desaceleración.
		UDC[V] A B C D C
		790 V
		90 No.
		14-11*1.35 t [S]
		Ref
		0 t[S]
		[A] F
		A Funcion. normal B Fallo aliment.
		C Energía regenerativa
		D Desconexión
		llustración 3.46 Desconexión de
		energía regenerativa
[6]	Alarma	
[6] [7]	Kin. back-up,	Esta opción solo es válida en VVC+.
	Kin. back-up, trip w	La energía regenerativa con recupe-
	Kin. back-up,	La energía regenerativa con recuperación combina las características
	Kin. back-up, trip w	La energía regenerativa con recupe- ración combina las características de la energía regenerativa y de la
	Kin. back-up, trip w	La energía regenerativa con recupe- ración combina las características de la energía regenerativa y de la energía regenerativa con
	Kin. back-up, trip w	La energía regenerativa con recuperación combina las características de la energía regenerativa y de la energía regenerativa con desconexión. Esta característica
	Kin. back-up, trip w	La energía regenerativa con recuperación combina las características de la energía regenerativa y de la energía regenerativa con desconexión. Esta característica hace posible seleccionar entre
	Kin. back-up, trip w	La energía regenerativa con recuperación combina las características de la energía regenerativa y de la energía regenerativa con desconexión. Esta característica hace posible seleccionar entre energía regenerativa y energía
	Kin. back-up, trip w	La energía regenerativa con recuperación combina las características de la energía regenerativa y de la energía regenerativa con desconexión. Esta característica hace posible seleccionar entre
	Kin. back-up, trip w	La energía regenerativa con recuperación combina las características de la energía regenerativa y de la energía regenerativa con desconexión. Esta característica hace posible seleccionar entre energía regenerativa y energía regenerativa con desconexión,
	Kin. back-up, trip w	La energía regenerativa con recuperación combina las características de la energía regenerativa y de la energía regenerativa con desconexión. Esta característica hace posible seleccionar entre energía regenerativa y energía regenerativa con desconexión, basada en la velocidad de recupe-
	Kin. back-up, trip w	La energía regenerativa con recuperación combina las características de la energía regenerativa y de la energía regenerativa con desconexión. Esta característica hace posible seleccionar entre energía regenerativa y energía regenerativa con desconexión, basada en la velocidad de recuperación, configurable en
	Kin. back-up, trip w	La energía regenerativa con recuperación combina las características de la energía regenerativa y de la energía regenerativa con desconexión. Esta característica hace posible seleccionar entre energía regenerativa y energía regenerativa con desconexión, basada en la velocidad de recuperación, configurable en parámetro 14-15 Kin. Back-up Trip
	Kin. back-up, trip w	La energía regenerativa con recuperación combina las características de la energía regenerativa y de la energía regenerativa con desconexión. Esta característica hace posible seleccionar entre energía regenerativa y energía regenerativa con desconexión, basada en la velocidad de recuperación, configurable en parámetro 14-15 Kin. Back-up Trip Recovery Level. Si la red no vuelve,
	Kin. back-up, trip w	La energía regenerativa con recuperación combina las características de la energía regenerativa y de la energía regenerativa con desconexión. Esta característica hace posible seleccionar entre energía regenerativa y energía regenerativa con desconexión, basada en la velocidad de recuperación, configurable en parámetro 14-15 Kin. Back-up Trip Recovery Level. Si la red no vuelve, el convertidor de frecuencia desacelerará a 0 r/min y se desconectará. Si la red vuelve mientras la energía
	Kin. back-up, trip w	La energía regenerativa con recuperación combina las características de la energía regenerativa y de la energía regenerativa con desconexión. Esta característica hace posible seleccionar entre energía regenerativa y energía regenerativa con desconexión, basada en la velocidad de recuperación, configurable en parámetro 14-15 Kin. Back-up Trip Recovery Level. Si la red no vuelve, el convertidor de frecuencia desacelerará a 0 r/min y se desconectará. Si la red vuelve mientras la energía regenerativa tiene una velocidad
	Kin. back-up, trip w	La energía regenerativa con recuperación combina las características de la energía regenerativa y de la energía regenerativa con desconexión. Esta característica hace posible seleccionar entre energía regenerativa y energía regenerativa con desconexión, basada en la velocidad de recuperación, configurable en parámetro 14-15 Kin. Back-up Trip Recovery Level. Si la red no vuelve, el convertidor de frecuencia desacelerará a 0 r/min y se desconectará. Si la red vuelve mientras la energía regenerativa tiene una velocidad superior al valor de
	Kin. back-up, trip w	La energía regenerativa con recuperación combina las características de la energía regenerativa y de la energía regenerativa con desconexión. Esta característica hace posible seleccionar entre energía regenerativa y energía regenerativa con desconexión, basada en la velocidad de recuperación, configurable en parámetro 14-15 Kin. Back-up Trip Recovery Level. Si la red no vuelve, el convertidor de frecuencia desacelerará a 0 r/min y se desconectará. Si la red vuelve mientras la energía regenerativa tiene una velocidad superior al valor de parámetro 14-15 Kin. Back-up Trip
	Kin. back-up, trip w	La energía regenerativa con recuperación combina las características de la energía regenerativa y de la energía regenerativa con desconexión. Esta característica hace posible seleccionar entre energía regenerativa y energía regenerativa con desconexión, basada en la velocidad de recuperación, configurable en parámetro 14-15 Kin. Back-up Trip Recovery Level. Si la red no vuelve, el convertidor de frecuencia desacelerará a 0 r/min y se desconectará. Si la red vuelve mientras la energía regenerativa tiene una velocidad superior al valor de parámetro 14-15 Kin. Back-up Trip Recovery Level, se continua con el
	Kin. back-up, trip w	La energía regenerativa con recuperación combina las características de la energía regenerativa y de la energía regenerativa con desconexión. Esta característica hace posible seleccionar entre energía regenerativa y energía regenerativa con desconexión, basada en la velocidad de recuperación, configurable en parámetro 14-15 Kin. Back-up Trip Recovery Level. Si la red no vuelve, el convertidor de frecuencia desacelerará a 0 r/min y se desconectará. Si la red vuelve mientras la energía regenerativa tiene una velocidad superior al valor de parámetro 14-15 Kin. Back-up Trip Recovery Level, se continua con el funcionamiento normal. Es igual a
	Kin. back-up, trip w	La energía regenerativa con recuperación combina las características de la energía regenerativa y de la energía regenerativa con desconexión. Esta característica hace posible seleccionar entre energía regenerativa y energía regenerativa con desconexión, basada en la velocidad de recuperación, configurable en parámetro 14-15 Kin. Back-up Trip Recovery Level. Si la red no vuelve, el convertidor de frecuencia desacelerará a 0 r/min y se desconectará. Si la red vuelve mientras la energía regenerativa tiene una velocidad superior al valor de parámetro 14-15 Kin. Back-up Trip Recovery Level, se continua con el funcionamiento normal. Es igual a [4] Energía regenerativa. El nivel de
	Kin. back-up, trip w	La energía regenerativa con recuperación combina las características de la energía regenerativa y de la energía regenerativa con desconexión. Esta característica hace posible seleccionar entre energía regenerativa y energía regenerativa y energía regenerativa con desconexión, basada en la velocidad de recuperación, configurable en parámetro 14-15 Kin. Back-up Trip Recovery Level. Si la red no vuelve, el convertidor de frecuencia desacelerará a 0 r/min y se desconectará. Si la red vuelve mientras la energía regenerativa tiene una velocidad superior al valor de parámetro 14-15 Kin. Back-up Trip Recovery Level, se continua con el funcionamiento normal. Es igual a [4] Energía regenerativa. El nivel de CC durante [7] Energía regenerativa
	Kin. back-up, trip w	La energía regenerativa con recuperación combina las características de la energía regenerativa y de la energía regenerativa con desconexión. Esta característica hace posible seleccionar entre energía regenerativa y energía regenerativa con desconexión, basada en la velocidad de recuperación, configurable en parámetro 14-15 Kin. Back-up Trip Recovery Level. Si la red no vuelve, el convertidor de frecuencia desacelerará a 0 r/min y se desconectará. Si la red vuelve mientras la energía regenerativa tiene una velocidad superior al valor de parámetro 14-15 Kin. Back-up Trip Recovery Level, se continua con el funcionamiento normal. Es igual a [4] Energía regenerativa. El nivel de











AVISO!

Para obtener un comportamiento óptimo de la rampa de deceleración controlada y de la energía regenerativa, el parámetro 1-03 Características de par debe ajustarse en [0] Par compresor o [1] Par variable (no debe activarse la optimización automática de energía).



Ilustración 3.50 Rampa de deceleración controlada, fallo de red breve.

La *llustración 3.50* muestra una rampa de desaceleración hasta parar seguida por una rampa de aceleración hasta la referencia.

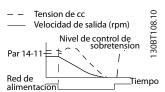


Ilustración 3.51 Rampa de deceleración controlada, fallo más largo de aliment.

La *llustración 3.51* muestra una rampa de desaceleración tan larga como lo permita la energía almacenada en el sistema, y luego el motor queda en inercia.



Ilustración 3.52 Energía regenerativa - Fallo de red breve

La *llustración 3.52* muestra un funcionamiento ininterrumpido tanto tiempo como lo permita la energía del sistema.

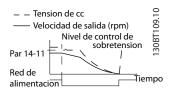


Ilustración 3.53 Energía regenerativa, fallo de red más largo

La *llustración 3.53* muestra el motor en inercia cuando la energía del sistema es demasiado baja.

14-11 Fallo tensión de red		
Range:	Función:	
Size	[180 - 600 V]	Este parámetro define la tensión de
related*		umbral a la que debe activarse la
		función seleccionada en
		parámetro 14-10 Fallo aliment El
		nivel de detección es un factor ² del
		valor de <i>parámetro 14-11 Fallo</i>
		tensión de red.

14-12 Fur	unción desequil. alimentación	
Option:	Función:	
		El funcionamiento en situación de grave desequilibrio de red reduce la vida útil del motor. Las condiciones se consideran graves si el motor se está utilizando continuamente cerca del valor nominal de carga (por ejemplo, controlando una bomba o un ventilador cerca de la máxima velocidad). Si se detecta un desequilibrio de red grave, seleccione una de las funciones disponibles.
[0]	Desconexión	Desconecta el convertidor de frecuencia.
[1]	Advertencia	Emite una advertencia.
[2]	Desactivado	Sin acción.

14-12 Función desequil. alimentación		
Option:		Función:
[3] *	Reducción	Reduce la potencia del convertidor de frecuencia.

14-16 Kin. Back-up Gain		
Range:		Función:
100 %*	[0 - 500 %]	Introduzca la ganancia de energía regenerativa en valor porcentual.

3.13.3 14-2* Trip Reset

Parámetros para configurar el reinicio automático, el tratamiento de alarmas especiales y la autoprueba o la inicialización de la tarjeta de control.

14-20 Mo	do Reset	
Option:		Función:
		El motor puede arrancar sin advertencia previa. Si en un intervalo de 10 minutos se alcanza el número especificado de reinicios automáticos, el convertidor de frecuencia entrará en modo [0] Reset manual. Después de que se lleve a cabo el reinicio manual, el ajuste del parámetro 14-20 Modo Reset vuelve a la selección original. Si en un intervalo de 10 minutos no se alcanza el número de reinicios automáticos, o si se realiza un reinicio manual, el contador interno de reinicios automáticos se pone a 0.
[0]	Reset manual	
[1]	Reset autom. x	
[2]	Reset autom. x	
[3]	Reset autom. x	
[4]	Reset autom. x	
[5]	Reset autom. x	
[6]	Reset autom. x	
[7]	Reset autom. x	



14-20 Modo Reset		
Option:		Función:
[8]	Reset autom. x	
[9]	Reset autom. x	
[10] *	Reset autom. x 10	
[11]	Reset autom. x 15	
[12]	Reset autom. x 20	
[13]	Reinic. auto. infinito	Seleccione la función de reset después de una desconexión. Tras el reinicio, el convertidor de frecuencia puede volver a arrancarse. Seleccione [0] Reset manual para realizar un reinicio mediante [Reset] o a través de las entradas digitales. Seleccione [1]-[12] Reset autom. × 1-20 para realizar entre uno y 20 reinicios automáticos tras una desconexión. Seleccione [13] Reinic. auto. infinito para un reinicio continuo tras una desconexión.

14-21 Tiempo de reinicio automático		
Range:	Función:	
10 s*	[0 - 600 s]	Introduzca el intervalo de tiempo desde la desconexión hasta el arranque de la función de reset automático. Este parámetro está activo cuando el parámetro 14-20 Modo Reset se ajusta como [1]-[13] Reset autom.

14-22 Modo funcionamiento		
Option:	Función:	
	Utilice este parámetro para especificar el funcionamiento normal, para realizar pruebas o para inicializar todos los parámetros, excepto: • Parámetro 15-03 Arranques. • Parámetro 15-04 Sobretemp erat • Parámetro 15-05 Sobretensi ón. Esta función solo está activa cuando se desconecta la alimentación y se vuelve a conectar en el convertidor de frecuencia.	

14-22 Mc	do funcionami	ento
Option:		Función:
[0] *	Funcion.	Funcionamiento normal del
	normal	convertidor de frecuencia con el motor en la aplicación seleccionada.
[1]	Prueba tarjeta ctrl	Prueba de las entradas y salidas analógicas y digitales y de la tensión de control de +10 V. Se requiere un conector de prueba con conexiones internas para esta prueba.
		Proceda de la siguiente manera para la prueba de la tarjeta de control: 1. Seleccione [1] Prueba tarjeta ctrl.
		2. Desconecte la fuente de alimentación de red y espere a que se apague la luz de la pantalla.
		3. Ajuste los interruptores S201 (A53) y S202 (A54) = ON/I.
		4. Inserte el conector de prueba (consulte la <i>Ilustración 3.54</i>).
		5. Conecte la fuente de alimentación de red.
		6. Realice varias pruebas.
		7. Los resultados se muestran en el teclado y el convertidor de frecuencia cambia a un lazo infinito.
		8. Parámetro 14-22 Modo funcionamiento se ajusta automáticamente a [0] Funcion. normal. Realice un ciclo de potencia para iniciar el sistema en funcionamiento normal después de una prueba de tarjeta de control.
		Si la prueba es correcta
		Lectura de datos del LCP: tarjeta de
		control OK. Desconecte la fuente de alimen-
		tación de red y retire el conector de prueba. El LED verde de la tarjeta de control se enciende.
		Si la prueba falla
		Lectura de datos del LCP: fallo en E/S de la tarjeta de control.



14-22 Mo	do funcionami	ento
Option:		Función:
Option:		Sustituya el convertidor de frecuencia o la tarjeta de control. Se enciende la luz indicadora verde de la tarjeta de control. Para comprobar las clavijas de conexión, conecte/agrupe los siguientes terminales tal y como se muestra en la <i>llustración 3.54</i> : (18, 27 y 32) (19, 29 y 33) (42, 53 y 54)
[2]	Inicialización	de control de cableado Reinicia todos los valores de los parámetros a los ajustes predeterminados, excepto: • Parámetro 15-03 Arranques. • Parámetro 15-04 Sobretemp erat
		Parámetro 15-05 Sobretensi ón. El convertidor de frecuencia se reinicia durante la siguiente puesta en marcha. Parámetro 14-22 Modo funcionamiento también vuelve al ajuste predeterminado [0] Funcion. normal.
[3]	Modo arranque	
[5]	Clear service logs	

14-24 Retardo descon. con lím. de int.		
Range:		Función:
	[0 - 60 s]	Función: Introduzca el retardo de desconexión con límite de intensidad en segundos. Cuando la intensidad de salida alcanza el límite de intensidad (parámetro 4-18 Límite intensidad), se dispara una advertencia. Cuando la advertencia de límite de intensidad está presente de modo continuo durante el tiempo que se especifica en este parámetro, el convertidor de frecuencia se desconecta. Para que funcione sin interrupción en el límite de intensidad sin desconectarse, ajuste el parámetro a 60 s. El control
		térmico del convertidor de frecuencia sigue estando activo.

Range:		Función:
60 s*	[0 - 60 s]	Introduzca el retardo de
		desconexión con límite de par en
		segundos. Cuando el par de salida
		alcanza el límite de par
		(parámetro 4-16 Modo motor límite
		de par y parámetro 4-17 Modo
		generador límite de par), se dispara
		una advertencia. Cuando la
		advertencia de límite de par está
		presente de modo continuo
		durante el tiempo que se especifica
		en este parámetro, el convertidor
		de frecuencia se desconecta.
		Desactive el retardo de desconexión
		ajustando el parámetro a 60 s =
		DESACTIVADO. El control térmico
		del convertidor de frecuencia
		permanece activo.

14-25 Retardo descon. con lím. de par

14-26 Ret. de desc. en fallo del convert.		
Range:		Función:
Size	[0 - 35 s]	Cuando el convertidor de
related*		frecuencia detecta una sobretensión
		en el tiempo ajustado, se efectúa la
		desconexión una vez transcurrido
		este.



3.13.4 14-3* Ctrl. lím. intens.

El convertidor de frecuencia incorpora un controlador integral de límite de corriente que se activa cuando la intensidad del motor y, en consecuencia, el par, es superior a los límites de par ajustados en el parámetro 4-16 Modo motor límite de par y el parámetro 4-17 Modo generador límite de par.

Cuando se alcanza el límite de intensidad durante el funcionamiento del motor o el funcionamiento regenerativo, el convertidor de frecuencia intenta situarse por debajo de los límites de par lo más rápidamente posible, sin perder el control del motor.

Mientras el control de corriente está activado, el convertidor de frecuencia solo puede pararse ajustando una entrada digital como [2] Inercia o [3] Inercia y reinicio. Cualquier señal en los terminales 18 a 33 no actuará hasta que el convertidor de frecuencia se haya alejado del límite de intensidad.

Mediante una entrada digital ajustada como [2] Inercia o [3] Inercia y reinicio, el motor no utilizará el tiempo de deceleración, ya que el convertidor de frecuencia está en inercia.

14-30 Ctrol. lim. intens., Gananacia proporc.		
Range:		Función:
100 %*	[5 - 500 %]	Introducir la ganancia proporcional
		para el controlador de límite de
		corriente. La selección de un valor
		alto hace que el controlador
		reaccione más rápidamente. Un
		ajuste demasiado alto puede hacer
		que el controlador sea inestable.

14-31 Control lim. inten., Tiempo integrac.		
Range:	Función:	
Size related*	[0.002 - 2 s]	Tiempo de integración para el control del límite de corriente.
		Ajustarlo a un valor inferior hace que reaccione con mayor rapidez. Un ajuste demasiado bajo genera inestabilidad en el controlador.

14-32 Control lím. intens., tiempo filtro		
Range:		Función:
Size	[1 - 100 ms]	Ajusta una constante de tiempo
related*		para el filtro de paso bajo del
		controlador de límite de intensidad.

3.13.5 14-4* Optimización energ

Parámetros para el ajuste del nivel de optimización de energía en ambos modos: par variable (VT) y optimización automática de energía (AEO).

La optimización automática de energía solo estará activa si el *parámetro 1-03 Características de par* se ajusta como [2] Optim. auto. energía CT o [3] Optim. auto. energía VT.

14-40 Nivel VT		
Range:		Función:
66 %*	[40 - 90 %]	AVISO! Este parámetro no se puede ajustar con el motor en marcha.
		AVISO! Este parámetro no está activo cuando parámetro 1-10 Construcción del motor está ajustado como [1] Magn. perm. PM, no saliente SPM.
		Introduzca el nivel de magnetización del motor a baja velocidad. La selección de un valor bajo reduce la pérdida de energía en el motor, pero también reduce la capacidad de carga.

14-41 Mír	Mínima magnetización AEO	
Range:		Función:
Size related*	[30 - 200 %]	Este parámetro no está activo cuando parámetro 1-10 Construcción del motor está ajustado como [1] Magn. perm. PM, no saliente SPM. Introduzca el valor mínimo de magnetización admisible para la AEO. La selección de un valor bajo reduce la pérdida de energía en el motor, pero también puede reducir la resistencia a cambios de carga repentinos.



14-42 Frecuencia AEO mínima		
Range:		Función:
Size related*	[0 - 40 Hz]	Este parámetro no está activo cuando parámetro 1-10 Construcción del motor está ajustado como [1] Magn. perm. PM, no saliente SPM. Introduzca la frecuencia mínima a la cual estará activa la optimización automática de energía (AEO).

14-43 Cos	sphi del motor	
Range:		Función:
Size related*	[0.40 - 0.95]	Este parámetro no está activo cuando parámetro 1-10 Construcción del motor está ajustado como [1] Magn. perm. PM, no saliente SPM. El valor de consigna cos(phi) se ajusta automáticamente para un funcionamiento óptimo AEO durante el AMA. En circunstancias normales, NO debe modificarse este parámetro. Sin embargo, en algunas situaciones puede ser necesario introducir un valor distinto para el ajuste con precisión.

3.13.6 14-5* Ambiente

AVISO!

Realice un ciclo de potencia después de cambiar cualquiera de los parámetros del *grupo de parámetros* 14-5* Ambiente.

Estos parámetros ayudan al convertidor de frecuencia a trabajar bajo condiciones ambientales especiales.

14-50 Filtro RFI		
Option:		Función:
[0]	No	Seleccione [0] No solo si la alimentación del convertidor de frecuencia se suministra desde una fuente aislada, es decir, redes IT. En este modo, se desconectan las capacidades internas de RFI (condensadores de filtro) entre el chasis y el circuito de filtro RFI de

14-50 Filtro RFI		
Option:		Función:
		red para impedir que se dañe el enlace de CC y reducir las corrientes de capacidad de conexión a tierra (conforme a la norma CEI 61800-3).
[1] *	Sí	Seleccione [1] Sí para asegurar que el convertidor de frecuencia cumple las normas CEM.

14-51 Comp. del enlace de CC		
Option:		Función:
		La tensión de CC corregida del
		enlace de CC del convertidor de
		frecuencia está asociada a rizados
		de tensión. Dichos rizados pueden
		aumentar su magnitud con una
		carga mayor. No son convenientes,
		dado que pueden generar rizados
		del par y de la intensidad. Para
		reducir estos rizados en el enlace
		de CC, se utiliza un método de
		compensación. En general, la
		compensación del enlace de CC se
		recomienda para la mayor parte de
		aplicaciones, pero preste atención al
		trabajar con debilitamiento del
		campo inductor ya que pueden
		generarse oscilaciones de velocidad
		en el eje del motor. En caso de
		debilitamiento del campo inductor,
		desactive la compensación del
		enlace de CC.
[0]	No	Desactiva la compensación del
		enlace de CC.
[1]	Sí	Activa la compensación del enlace de CC.



14-52 Control del ventilador		
Option:		Función:
		Seleccionar veloc. mín. del ventilador principal.
[0] *	Autom.	Seleccione [0] Autom. para hacer funcionar el ventilador solamente cuando la temperatura interna del convertidor de frecuencia se encuentre en el intervalo de 35 °C (95 °F) a aprox. 55 °C (131 °F). El ventilador funciona a baja velocidad a 35 °C (95 °F) y a la máxima velocidad a aprox. 55 °C (131 °F).
[1]	En 50%	
[2]	En 75%	
[3]	En 100%	
[4]	Temp amb baja auto	

14-53 Monitor del ventilador		
Option:	Función:	
		Seleccione la acción del convertidor de frecuencia si se detecta un fallo de ventilador.
[0]	Desactivado	
[1] *	Advertencia	
[2]	Desconexión	

14-55 Filtro de salida		
Option:		Función:
		AVISO! Este parámetro no se puede ajustar con el motor en marcha.
		Seleccione el tipo de filtro de salida conectado.
[0] *	Sin filtro	
[1]	Filtro senoidal	
[2]	Filtro senoidal fijo	Si hay un filtro senoidal de Danfoss conectado a la salida, esta opción garantiza que la frecuencia de conmutación sea superior a la frecuencia de diseño del filtro (que se debe establecer en el parámetro 14-01 Frecuencia conmutación) en esa magnitud de potencia. Así, se evita que el filtro produzca ruido, se sobrecaliente y se dañe.

14-55 Filtro de salida			
Option:	Función:		
	AVISO!		
	La función TAS seguirá controlando automáticamente la frecuencia de conmutación en función de la temperatura, pero siempre con la limitación de estar por encima del nivel crítico del filtro de Danfoss.		

14-56 Capacitancia del filtro de salida

Introduzca la capacitancia del filtro de salida. Encontrará el valor en la etiqueta del filtro. Para la función de compensación del filtro LC en la conexión en estrella, introduzca la capacitancia equivalente del filtro por fase (tres veces la capacitancia entre dos fases en la conexión en triángulo).

Range:		Función:
Size	[0.1 - 6500	Introduzca la capacitancia del filtro
related*	uF]	de salida.

14-57 Inductancia del filtro de salida			
Range:	Función:		
Size	[0.001 - 65	Ajustar la inductancia del filtro de	
related*	mH]	salida. El valor puede encontrarse	
		en la etiqueta del filtro.	

14-58 Voltage Gain Filter				
Range:		Función:		
100 %*	[0 - 200 %]	Seleccione la ganancia aplicada a la tensión cuando se utiliza un filtro LC.		

14-59 Número real de inversores

Este parámetro solo es pertinente en convertidores de frecuencia de alta potencia.

Range:		Función:
Size	[1 - 1]	Ajusta el número real de inversores
related*		en funcionamiento.

3.13.7 14-6* Auto Reducción

Este grupo contiene parámetros para la reducción de potencia del convertidor de frecuencia en caso de temperatura elevada.

14-60 Funcionamiento con sobretemp.

En caso de que la temperatura del disipador o de la tarjeta de control exceda un límite de temperatura programado, se activa una advertencia. Si la temperatura sigue aumentando, seleccione si el convertidor de frecuencia debe desconectarse (bloqueo por alarma) o reducir la intensidad de salida.

Option:		Función:
[0]	Desconexión	El convertidor de frecuencia se
		desconecta (bloqueo por alarma) y
		genera una alarma. Desconecte y
		vuelva a conectar la potencia para
		reiniciar la alarma, pero no se
		permite volver a arrancar el motor
		hasta que la temperatura del
		disipador haya descendido por
		debajo del límite de la alarma.
[1] *	Reducción	Si la temperatura crítica ha sido
		sobrepasada, la intensidad de salida
		se reduce hasta que se alcanza una
		temperatura admisible.

3.13.8 Sin desconexión por sobrecarga del inversor

En algunos sistemas de bombeo, el convertidor de frecuencia no ha sido convenientemente dimensionado para proporcionar la corriente necesaria en todos los puntos de la característica de funcionamiento caudal-altura. En estos puntos, la bomba necesita una corriente mayor que la nominal del convertidor de frecuencia. El convertidor de frecuencia puede entregar el 110 % de la corriente nominal de forma continua durante 60 s. Si la sobrecarga continúa, el convertidor de frecuencia suele desconectarse (haciendo que la bomba se detenga por inercia) y genera una alarma.

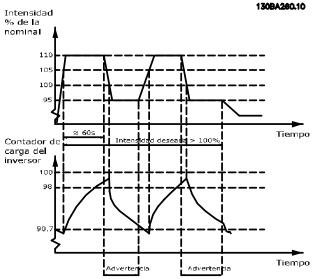


Ilustración 3.55 Intensidad de salida en condiciones de sobrecarga

Si la bomba no puede funcionar de forma continua a la capacidad demandada, haga que funcione a velocidad reducida durante un tiempo.

Seleccione parámetro 14-61 Funcionamiento con inversor sobrecarg. para reducir automáticamente la velocidad de la bomba hasta que la intensidad de salida sea inferior al 100 % de la corriente nominal (ajustada en parámetro 14-62 Corriente reduc. inversor sobrecarg.). Parámetro 14-61 Funcionamiento con inversor sobrecarg. es una alternativa a dejar que el convertidor de frecuencia se desconecte.

El convertidor de frecuencia estima la carga en la sección de potencia con un contador de carga del inversor, que produce una advertencia al 98 % y reinicia la advertencia al 90 %. Con el valor al 100 %, el convertidor de frecuencia se desconecta y genera una alarma. El estado del contador se puede leer en parámetro 16-35 Témico inversor.

Si el parámetro 14-61 Funcionamiento con inversor sobrecarg. se ajusta como [3] Reducción, la velocidad de la bomba se reduce cuando el contador supera el 98 % y permanece así hasta que el contador baja del 90,7 %. Si el parámetro 14-62 Corriente reduc. inversor sobrecarg. se ajusta, por ejemplo, al 95 %, una sobrecarga estable hace que la velocidad de la bomba fluctúe entre valores correspondientes al 110 % y al 95 % de la corriente nominal de salida del convertidor de frecuencia.



14-61 Funcionamiento con inversor sobrecarg.					
	Se utiliza si hay una sobrecarga constante más allá de los límites				
térmicos (1	10 % durante 60	s).			
Option:	Option: Función:				
[0]	Desconexión	El convertidor de frecuencia se			
		desconecta y genera una alarma.			
[1] *	Reducción	Reduce la velocidad de la bomba			
		para disminuir la carga en la			
		sección de potencia y permitir así			
		que se refrigere.			

14-62 Corriente reduc. inversor sobrecarg.				
Range:	Función:			
95 %*	[50 - 100 %]	Introducir el nivel de corriente (en porcentaje de la corriente nominal de salida del convertidor de frecuencia) cuando la bomba funciona a velocidad reducida después de que la carga del		
		convertidor de frecuencia haya sobrepasado el límite admisible (un 110 % durante 60 s).		

3.13.9 14-8* Opciones

14-80 Opción sumin. por 24 V CC ext.				
Option:	Función:			
	AVISO: Este parámetro solo cambia la función al efectuar un ciclo de potencia.			

14-80 Opción sumin. por 24 V CC ext.			
Option:		Función:	
[0] *	No	Seleccione [0] No para utilizar el suministro externo de 24 V CC del convertidor de frecuencia.	
[1]	Sí	Seleccione [1] Sí si se usa un suministro externo de 24 V CC para alimentar la opción. Las entradas/ salidas están galvánicamente aisladas del convertidor de frecuencia cuando funcionan con alimentación externa.	

3.13.10 14-9* Ajustes de fallo

14-90 Nivel de fallos						
Matriz [21]	Matriz [21]					
Option:		Función:				
[0]	No	Use este parámetro para personalizar los niveles de fallo. Use [0] No con precaución, ya que pasa por alto todas las advertencias y alarmas de la fuente seleccionada.				
[1]	Advertencia					
[2]	Desconexión					
[3]	Bloqueo por alarma					
[4]	Desconex. reinic. retard.					

Fallo	Parámetro	Alarma	No	Advertencia	Desconexi	Bloqueo por	Desconex. reinic. retard.
					ón	alarma	
10 V bajo	1490,0	1	Х	D	-	-	-
Alim. baja 24 V	1490,1	47	Х	-	-	D	-
Alim. baja 1.8 V	1490,2	48	Х	-	-	D	-
Límite tensión	1490,3	64	Х	D	-	-	-
Ground fault	1490,4 ¹⁾	14	-	-	D	Х	-
Ground fault 2	1490,5 ¹⁾	45	-	-	D	Х	-
Límite de par	1490,6	12	Х	D	-	-	-
Sobrecorriente	1490,7	13	-	-	-	D	X
Cortocircuito	1490,8	16	-	-	Х	D	-
Heat sink temp.	1490,9	29	-	-	Х	D	-
Sensor disip.	1490,10	39	-	-	Х	D	-
Temp. tarjeta control	1490,11	65	-	-	Х	D	-
Temp. tarj.alim.	1490,12	69	-	-	Х	D	-
Heat sink temp.	1490,13 ³⁾	244	-	-	Х	D	-
Sensor disip.	1490,14 ³⁾	245	-	-	Х	D	-
Temp. tarj.alim.	1490,15 ³⁾	247	-	-	Х	D	-
Derag limit fault	1490,16 ^{1), 2)}	100	-	-	D	Х	-

Tabla 3.22 Posibles acciones cuando aparece la alarma seleccionada

D = Ajuste predeterminado. X = Posible selección.

- 2) Este parámetro ha sido 1490,6 hasta la versión de firmware 1.86.
- 3) La alarma 244, Temp. disipador; la alarma 245, Sensor del disipador, y la alarma 247, Temp. tarj. alim. se utilizan para varias tarjetas de potencia.

¹⁾ Solo se pueden configurar estos errores en el FC 202. Por una limitación del software relacionada con los parámetros de matrices, todos los demás aparecerán en el Software de configuración MCT 10. Con los demás índices de parámetros, al escribir cualquier valor diferente de su valor actual (es decir, el valor predeterminado), se produce un error de valor fuera de rango. Por ello, no tiene permiso para cambiar el nivel de error de los que no son configurables.



3.14 Parámetros 15-** Información drive

Grupo de parámetros con información sobre el convertidor de frecuencia, tal como datos de funcionamiento, configuración de hardware y versiones de software.

3.14.1 15-0* Datos func.

15-00 Horas de funcionamiento				
Range:	Función:			
0 h*	[0 - 2147483647 h]	Ver cuántas horas ha funcionado el convertidor de frecuencia. Este valor se guarda cuando se desconecta el convertidor de frecuencia.		

15-01 Ho	15-01 Horas funcionam.				
Range:		Función:			
0 h*	[0 -	Ver cuántas horas ha funcionado el			
	2147483647 h]	motor. Reiniciar el contador en el			
		parámetro 15-07 Reinicio contador de			
		horas funcionam Este valor se			
		guarda cuando se desconecta el			
		convertidor de frecuencia.			

15-02 Contador KWh				
Range:		Función:		
0 kWh*	[0 -	Registrar el consumo de energía del		
	2147483647	motor como valor promedio		
	kWh]	durante una hora. Reiniciar el		
		contador en el		
		parámetro 15-06 Reiniciar contador		
		KWh.		

15-03 Arranques		
Range:		Función:
0*	[0 - 2147483647]	Ver el número de veces que se ha encendido el convertidor de frecuencia.

15-04 Sobretemperat.		
Range:		Función:
0*	[0 - 65535]	Ver el número de fallos de temperatura del convertidor de frecuencia.

15-05 Sobretensión		
Range:		Función:
0*	[0 - 65535]	Ver el número de situaciones de sobretensión del convertidor de frecuencia.

15-06 Reiniciar contador KWh		
Option:	Función:	
[0] *	No reiniciar	No se necesita reiniciar el contador de kWh.
[1]	Reiniciar contador	Pulse [OK] para poner a 0 el contador de kWh (consulte el parámetro 15-02 Contador KWh).

15-07 Reinicio contador de horas funcionam.		
Option:		Función:
[0] *	No reiniciar	No se necesita reiniciar el contador de horas de funcionamiento.
[1]	Reiniciar contador	Seleccione [1] Reiniciar contador y pulse [OK] para reiniciar el contador de horas de funcionamiento (parámetro 15-01 Horas funcionam.) y el parámetro 15-08 Núm. de arranques a 0 (consulte también el parámetro 15-01 Horas funcionam.).

15-08 Nú	m. de arranque	es
Range:		Función:
0*	[0 - 2147483647]	Este parámetro se reinicia al reiniciar parámetro 15-07 Reinicio contador de horas funcionam Este es un parámetro de solo lectura. El contador muestra el número de arranques y paradas causados por órdenes de arranque/ parada normales y/o al entrar/salir del modo reposo.

3.14.2 15-1* Ajustes reg. datos

El registro de datos permite un registro continuo de hasta cuatro fuentes de datos (parámetro 15-10 Variable a registrar) con periodos diferentes (parámetro 15-11 Intervalo de registro). El registro se puede parar y arrancar condicionalmente mediante un evento de disparo (parámetro 15-12 Evento de disparo) y una ventana (parámetro 15-14 Muestras antes de disp.).

15-10 Variable a registrar		
Matriz [4]		
Option:		Función:
[0] *	Ninguno	
[15]	Readout:	
	actual setup	
[1397]	Alert Alarm	
	Word	

15-10 Variable a registrar



15-10 Variable a registrar Matriz [4] Option: Función: Alert Warning [1398] Word [1399] Alert Status Word [1600] Código de control [1601] Referencia [Unidad] [1602] Referencia % [1603] Código estado [1610] Potencia [kW] [1611] Potencia [HP] [1612] Tensión motor [1613] Frecuencia [1614] Intensidad motor [1616] Par [Nm] [1617] Velocidad [RPM] [1618] Térmico motor [1622] Par [%] [1624] Calibrated Stator Resistance [1626] Potencia filtrada [kW] [1627] Potencia filtrada [CV] [1630] Tensión Bus [1632] Energía freno / [1633] Energía freno / 2 min [1634] Temp. disipador [1635] Témico inversor [1645] Motor Phase U Current [1646] Motor Phase V Current [1647] Motor Phase W Current [1650] Referencia externa [1652] Realimentación [Unit] [1654] Realim. 1 [Unidad] Realim. 2 [1655] [Unidad]

Matriz [4]		
Option:		Función:
[1656]	Realim. 3	
	[Unidad]	
[1659]	Adjusted	
	Setpoint	
[1660]	Entrada digital	
[1662]	Entrada	
	analógica 53	
[1664]	Entrada	
[1.66]	analógica 54	
[1665]	Salida	
	analógica 42 [mA]	
[1666]	Salida digital	
[1000]	[bin]	
[1675]	Entr. analóg.	
[10,0]	X30/11	
[1676]	Entr. analóg.	
-	X30/12	
[1677]	Salida	
	analógica	
	X30/8 [mA]	
[1687]	Bus Readout	
	Alarm/Warning	
[1689]	Configurable	Registra el código de advertencia/
	Alarm/Warning	alarma configurado en el
	Word	parámetro 8-17 Configurable Alarm
		and Warningword.
[1690]	Código de	
	alarma	
[1691]	Código de	
	alarma 2	
[1692]	Código de	
	advertencia	
[1692]	advertencia Código de	
[1693]	advertencia Código de advertencia 2	
	advertencia Código de advertencia 2 Cód. estado	
[1693]	advertencia Código de advertencia 2 Cód. estado amp	
[1693]	advertencia Código de advertencia 2 Cód. estado amp Código de	
[1693] [1694] [1695]	advertencia Código de advertencia 2 Cód. estado amp Código de estado ampl. 2	
[1694] [1695] [1697]	advertencia Código de advertencia 2 Cód. estado amp Código de estado ampl. 2 Alarm Word 3	
[1693] [1694] [1695]	advertencia Código de advertencia 2 Cód. estado amp Código de estado ampl. 2	
[1694] [1695] [1697]	advertencia Código de advertencia 2 Cód. estado amp Código de estado ampl. 2 Alarm Word 3 Warning Word	
[1693] [1694] [1695] [1697] [1698]	advertencia Código de advertencia 2 Cód. estado amp Código de estado ampl. 2 Alarm Word 3 Warning Word 3	
[1693] [1694] [1695] [1697] [1698]	advertencia Código de advertencia 2 Cód. estado amp Código de estado ampl. 2 Alarm Word 3 Warning Word 3 Entr. analóg.	
[1694] [1694] [1695] [1697] [1698] [1830]	advertencia Código de advertencia 2 Cód. estado amp Código de estado ampl. 2 Alarm Word 3 Warning Word 3 Entr. analóg. X42/1	
[1694] [1694] [1695] [1697] [1698] [1830]	advertencia Código de advertencia 2 Cód. estado amp Código de estado ampl. 2 Alarm Word 3 Warning Word 3 Entr. analóg. X42/1 Entr. analóg.	
[1693] [1694] [1695] [1697] [1698] [1830]	advertencia Código de advertencia 2 Cód. estado amp Código de estado ampl. 2 Alarm Word 3 Warning Word 3 Entr. analóg. X42/1 Entr. analóg.	
[1693] [1694] [1695] [1697] [1698] [1830]	advertencia Código de advertencia 2 Cód. estado amp Código de estado ampl. 2 Alarm Word 3 Warning Word 3 Entr. analóg. X42/1 Entr. analóg. X42/3 Entr. analóg.	
[1693] [1694] [1695] [1697] [1698] [1830] [1831]	advertencia Código de advertencia 2 Cód. estado amp Código de estado ampl. 2 Alarm Word 3 Warning Word 3 Entr. analóg. X42/1 Entr. analóg. X42/3 Entr. analóg. X42/5	
[1693] [1694] [1695] [1697] [1698] [1830] [1831]	advertencia Código de advertencia 2 Cód. estado amp Código de estado ampl. 2 Alarm Word 3 Warning Word 3 Entr. analóg. X42/1 Entr. analóg. X42/3 Entr. analóg. X42/5 Sal. analóg.	



15-10 Variable a registrar		
Matriz [4]		
Option:		Función:
[1835]	Sal. analóg.	
	X42/11 [V]	
[1850]	Lectura	
	Sensorless	
	[unidad]	
[1860]	Digital Input 2	
[2791]	Cascade	
	Reference	
[3110]	Cód. estado	
	bypass	

15-11 Intervalo de registro		
Matriz [4]		
Range:		Función:
Size	[0-0]	Introduzca el intervalo en ms entre
related*		cada muestreo de las variables que
		se deben registrar.

15-12 Eve	ento de disparo	
Option:		Función:
		Selecciona el evento de disparo. Al suceder dicho evento, se aplica una ventana para mantener el registro. El registro retiene un porcentaje especificado de muestras antes de ocurrir el evento de disparo (parámetro 15-14 Muestras antes de disp.).
[0] *	Falso	
[1]	Verdadero	
[2]	En funciona- miento	
[3]	En rango	
[4]	En referencia	
[5]	Límite de par	
[6]	Límite intensidad	
[7]	Fuera rango intensidad	
[8]	l posterior bajo	
[9]	I anterior alto	
[10]	Fuera rango veloc.	
[11]	Velocidad posterior baja	
[12]	Velocidad anterior alta	
[13]	Fuera rango realim.	
[14]	< realim. alta	
[15]	> realim. baja	

15-12 Ev	ento de disparo)
Option:		Función:
[16]	Advertencia	
	térmica	
[17]	Tens. alim.	
	fuera ran.	
[18]	Cambio de	
	sentido	
[19]	Advertencia	
[20]	Alarma	
	(descon.)	
[21]	Alar. (bloq.	
	descon.)	
[22]	Comparador 0	
[23]	Comparador 1	
[24]	Comparador 2	
[25]	Comparador 3	
[26]	Regla lógica 0	
[27]	Regla lógica 1	
[28]	Regla lógica 2	
[29]	Regla lógica 3	
[33]	Entrada digital	
	DI18	
[34]	Entrada digital	
	DI19	
[35]	Entrada digital	
	DI27	
[36]	Entrada digital	
	DI29	
[37]	Entrada digital	
	DI32	
[38]	Entrada digital	
	DI33	
[50]	Comparador 4	
[51]	Comparador 5	
[60]	Regla lógica 4	
[61]	Regla lógica 5	

15-13 Modo de registro			
Option:	Función:		
[0] *	Reg. siempre	Seleccione [0] Reg. siempre para registrar de forma continua.	
[1]	Reg. 1 vez en disparo	Seleccione [1] Reg. 1 vez en disparo para iniciar y detener el registro condicionadamente mediante el parámetro 15-12 Evento de disparo y el parámetro 15-14 Muestras antes de disp	



15-14 Muestras antes de disp.				
Range:	Función:			
50*	[0 - 100]	Introduzca el porcentaje de todas las muestras que deben conservarse en el registro antes de que se produzca un evento de disparo. Consulte también parámetro 15-12 Evento de disparo y el parámetro 15-13 Modo de reaistro.		
		produzca un evento de disparo. Consulte también		

3.14.3 Registro de mantenimiento

La función de registro de mantenimiento guarda información de registro detallada en intervalos de 5 segundos cuando se emiten una serie de alarmas. Los técnicos de mantenimiento pueden analizar esta información para resolver posibles problemas y optimizar el convertidor de frecuencia.

El convertidor de frecuencia puede almacenar hasta 24 entradas de registro de mantenimiento en la memoria flash.

Busque la lista de alarmas que activan un registro de mantenimiento en el *capétulo 3.14.6 Alarmas que activan una entrada de registro de mantenimiento*. Las desconexiones o alarmas dependientes de aplicaciones, como Safe Torque Off, no activan registros de mantenimiento.

Tasa de muestreo

Hay dos periodos con diferentes tasas de muestreo:

- Muestras lentas: 20 muestras a una tasa de 250 ms, que se traducen en 5 s de historial antes de la desconexión
- Muestras rápidas: 50 muestras a una tasa de 5 ms, que se traducen en 250 ms de historial detallado antes de la desconexión.

AVISO!

Para activar la indicación de reloj en tiempo real (RTC), utilice el módulo de reloj en tiempo real. Si no está disponible el reloj en tiempo real, se registrará el tiempo de funcionamiento del *parámetro 15-32 Reg. alarma: hora.*

El registro de mantenimiento contiene los elementos que se muestran en la *Tabla 3.23*.

#	Datos del registro de	Número de parámetro
	alarmas	
1	Tiempo de desconexión	Parámetro 0-89 Lectura de fecha y
	(uno de los valores):	hora o parámetro 15-32 Reg.
	 Prioridad del reloj en 	alarma: hora
	tiempo real (si está	
	disponible).	
	Prioridad del tiempo de	
	funcionamiento (si no	
	está disponible el reloj	
	en tiempo real).	
2	Código de alarma	Parámetro 15-30 Reg. alarma:
		código de fallo
3	Frecuencia	Parámetro 16-13 Frecuencia
4	Velocidad (r/min)	Parámetro 16-17 Velocidad [RPM]
5	Referencia (%)	Parámetro 16-02 Referencia %
7	Tensión de enlace de CC	Parámetro 16-30 Tensión Bus CC
9	Corriente de la fase U del	Parámetro 16-45 Motor Phase U
	motor	Current
10	Corriente de la fase V del	Parámetro 16-46 Motor Phase V
	motor	Current
11	Corriente de la fase W del	Parámetro 16-47 Motor Phase W
	motor	Current
12	Tensión de la fase del	Parámetro 16-12 Tensión motor
	motor	
15	Código de control	Parámetro 16-00 Código de
		control
16	Código de estado	Parámetro 16-03 Código estado

Tabla 3.23 Datos del registro de mantenimiento

3.14.4 Reinicio del registro de mantenimiento

La memoria flash puede almacenar hasta 24 entradas. Para guardar más registros, reinicie la memoria de mantenimiento.

Para reiniciar la memoria de mantenimiento:

- 1. En el *parámetro 14-22 Modo funcionamiento*, seleccione la opción [5] Clear Service Log.
- Apague y vuelva a encender el convertidor de frecuencia. El reinicio de los registros de mantenimiento amplía el tiempo de encendido en aproximadamente 1 s.

Guarde las entradas del registro de mantenimiento mediante el Software de configuración MCT 10 antes de reiniciar el registro de mantenimiento.

Reinicie el registro de mantenimiento tras una puesta en servicio para eliminar cualquier alarma que se haya producido durante las pruebas.



Indicación de registro de mantenimiento

El *Parámetro 16-42 Service Log Counter* indica el número de registros de mantenimiento almacenados en la memoria.

El convertidor de frecuencia indica que la memoria del registro de mantenimiento está completa de una de las siguientes maneras:

- El LCP muestra el mensaje:
 Reiniciar registros Registro de mantenimiento completo: 28 [M26]
- El bit 25 se ajusta como alto en el parámetro 16-96 Cód. de mantenimiento (0x2000000).

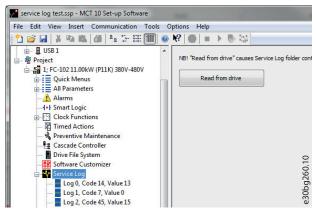
La inicialización del convertidor de frecuencia no reinicia la memoria del registro de mantenimiento.

3.14.5 Lectura de la información del registro de mantenimiento

Utilice el Software de configuración MCT 10 para consultar la información del registro de mantenimiento.

Para consultar la información de mantenimiento:

- 1. Abra el Software de configuración MCT 10
- 2. Seleccione un convertidor de frecuencia.
- Seleccione el conector del registro de mantenimiento.
- 4. Haga clic en *Read from drive* (Lectura desde el convertidor de frecuencia).



Illustración 3.56 MCT 10, Read from Drive (Lectura desde el convertidor de frecuencia).

La *llustración 3.57* muestra la vista de registro de mantenimiento en el Software de configuración MCT 10. Utilice el cursor para consultar las lecturas detalladas en un momento específico.

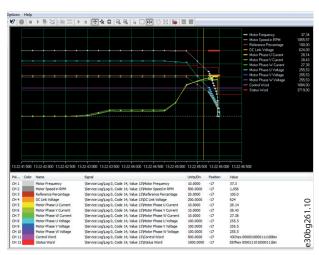


Ilustración 3.57 Vista del registro de mantenimiento, 5 s

Utilice la función de zoom para centrar la atención en los últimos 250 ms antes del fallo. Consulte el *llustración 3.58*.

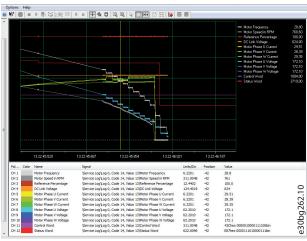


Ilustración 3.58 Vista detallada del registro de mantenimiento, 250 ms

3.14.6 Alarmas que activan una entrada de registro de mantenimiento

#	Nombre de la alarma
4	Pérd. fase alim.
5	Tensión alta CC
6	Tensión baja CC
7	Sobretens. CC
8	Tensión baja CC
9	Sobrecar. inv.
10	Sobrt ETR mot
12	Límite de par
13	Sobrecorriente
14	Earth (ground) Fault
16	Cortocircuito

Nombre de la alarma

Earth (ground) Fault 2 Límite intensidad



18	Start Failed
25	Resist. freno
26	Sobrecar. freno
27	Freno IGBT
28	Comprob. freno
30	Pérdida fase U
31	Pérdida fase V
32	Pérdida fase W
36	Fallo aliment.
37	Desequil. fase
44	Earth (ground) Fault AL44

Tabla 3.24 Alarmas que activan una entrada de registro de mantenim

AVISO!

45

Si una alarma tiene dos estados (advertencia/alarma), solo activará una entrada de registro de mantenimiento cuanto pase al estado de alarma.

3.14.7 15-2* Registro histórico

Es posible ver hasta 50 registros de datos, mediante los parámetros de matrices de este grupo de parámetros. Se registran datos cada vez que ocurre un evento (no confundir con eventos SLC). En este contexto, los eventos se definen como un cambio en una de las siguientes áreas:

- Entradas digitales.
- Salidas digitales.
- Código de advertencia.
- Código de alarma.
- Código de estado.
- Código de control.
- Código de estado ampliado.

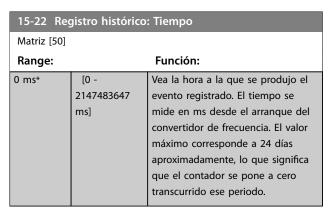
Los eventos se registran con el valor y la anotación del tiempo en ms. El intervalo de tiempo entre dos eventos depende de la frecuencia con que se producen los eventos (máximo una vez por tiempo de exploración). El registro de datos es continuo, pero cuando se produce una alarma se almacena el registro y los valores pueden verse en la pantalla. Esto resulta muy útil, por ejemplo, al realizar una reparación tras una desconexión. Se puede ver el registro histórico de este parámetro a través del puerto de comunicación en serie o en la pantalla.

15-20 Reg	-20 Registro histórico: Evento		
Matriz [50]			
Range:	Función:		
0*	[0 - 255]	Ver el tipo de los eventos registrados.	

15-21 Reg	gistro histórico:	: Valor	
Matriz [50]			
Range:		Función:	
0*	[0 -		alor del evento
	2147483647]		terprete este valor de
		acuerdo con	la <i>labia 3.25</i> :
		Entrada	Valor decimal.
		digital	Consulte el
			parámetro 16-60 Entr
			ada digital para
			obtener la
			descripción después
			de convertir a un
		G 11 1	valor binario.
1		Salida	Valor decimal.
		digital (no controlada	Consulte el parámetro 16-66 Salid
		en esta	a digital [bin] para
		edición del	obtener la
		SW)	descripción después
			de convertir a un
			valor binario.
		Código de	Valor decimal.
		advertencia	Consulte la
			descripción en el
			parámetro 16-92 Códi
			go de advertencia.
		Código de	Valor decimal.
		alarma	Consulte la
			descripción en el parámetro 16-90 Códi
			go de alarma.
		Código de	Valor decimal.
		estado	Consulte el
			parámetro 16-03 Códi
			go estado para
			obtener la
			descripción después
			de convertir a un
			valor binario.
		Código de	Valor decimal.
		control	Consulte la
			descripción en el
			parámetro 16-00 Códi
		Cádina da	go de control.
		Código de estado	Valor decimal. Consulte la
		ampliado	descripción en el
		amphado	parámetro 16-94 Cód.
			estado amp.
		Tabla 3.25	Eventos registrados



Danfoss



15-23 Registro histórico: Fecha y hora			
Matriz [50]			
Range: Función:			
Size	[0-0]	Parámetro de matrices; Fecha y	
related*		hora 0-49: este parámetro muestra	
		cuándo se produjo el evento	
		registrado.	

3.14.8 15-3* Reg. alarma

Los parámetros de este grupo son parámetros de matrices y en ellos se pueden ver hasta diez registros de fallos. 0 es el dato registrado más reciente y 9, el más antiguo. Pueden verse los códigos de fallo, los valores y la marca temporal de todos los datos registrados

15-30 Reg. alarma: código de fallo			
Matriz [10]			
Range:	Función:		
0*	[0 - 65535]	Compruebe el código de fallo y busque su significado en el capétulo 5 Resolución de problemas.	

15-31 Reg. alarma: valor			
Matriz [10]			
Range:	e: Función:		
0*	[-32767 -	Ver una descripción adicional del	
	32767]	error. Este parámetro se utiliza	
		principalmente con la <i>alarma 38,</i>	
		Fallo interno.	

15-32 Reg. alarma: hora				
Matriz [10]	Matriz [10]			
Range:	Range: Función:			
0 s*	[0 - 2147483647 s]	Vea el momento en que se produjo el evento registrado. El tiempo se mide en segundos desde el arranque del convertidor de frecuencia.		

15-33 Reg. alarma: Fecha y hora			
Matriz [10]			
Range: Función:			
Size related*	[0-0]	Parámetro de matrices; Fecha y hora 0-9: este parámetro muestra cuándo se produjo el evento registrado.	

15-34 Alarm Log: Setpoint					
Matriz [10]	Matriz [10]				
Range: Función:					
0	[-999999.999	Parámetro de matrices; valores de			
ProcessCtrl	- 999999.999	estado de 0 a 9. Este parámetro			
Unit*	ProcessCtrlUnit	muestra el estado de la alarma:			
]	0: Alarma inactiva.			
		1: Alarma activa.			

15-35 Alarm Log: Feedback			
Matriz [10]			
Range:		Función:	
0	[-999999.999		
ProcessCtrl	- 999999.999		
Unit*	ProcessCtrlUnit		
]		

15-36 Alarm Log: Current Demand			
Matriz [10]			
Range: Función:			
0 %*	[0 - 100 %]		

15-37 Alarm Log: Process Ctrl Unit			
Matriz [10]	Matriz [10]		
Option:		Función:	
[0] *			
[1]	%		
[5]	PPM		
[10]	1/min		
[11]	RPM		
[12]	PULSO/s		
[20]	I/s		
[21]	l/min		
[22]	l/h		
[23]	m³/s		
[24]	m³/min		
[25]	m³/h		
[30]	kg/s		
[31]	kg/min		
[32]	kg/h		
[33]	t/min		
[34]	t/h		
[40]	m/s		
[41]	m/min		
[45]	m		
[60]	°C		



15-37 Alarm Log: Process Ctrl Unit			
Matriz [10]	Matriz [10]		
Option:		Función:	
[70]	mbar		
[71]	bar		
[72]	Pa		
[73]	kPa		
[74]	m WG		
[75]	mm Hg		
[80]	kW		
[120]	GPM		
[121]	gal/s		
[122]	gal/min		
[123]	gal/h		
[124]	CFM		
[125]	ft ³ /s		
[126]	ft³/min		
[127]	ft³/h		
[130]	lb/s		
[131]	lb/min		
[132]	lb/h		
[140]	pies/s		
[141]	ft/m		
[145]	pies		
[160]	°F		
[170]	psi		
[171]	libras/pulg. ²		
[172]	in wg		
[173]	pies WG		
[174]	pulg Hg		
[180]	CV		

3.14.9 15-4* ld. dispositivo

Parámetros que contienen información de solo lectura sobre la configuración de hardware y software del convertidor de frecuencia.

15-40 Tipo FC		
Range:		Función:
0*	[0 - 6]	Visualice el tipo de convertidor de frecuencia. La lectura de datos es idéntica al campo de potencia de la de definición del código descriptivo; caracteres 1-6.

Range: Función: 0* [0 - 20] Visualice el tipo de convertidor de frecuencia. La lectura de datos es idéntica al campo de potencia de la de definición del código	15-41 Sección de potencia		
frecuencia. La lectura de datos es idéntica al campo de potencia de la	Range:	Función:	
descriptivo; caracteres 7-10.	0*	[0 - 20]	frecuencia. La lectura de datos es idéntica al campo de potencia de la de definición del código

15-42 Tensión		
Range:		Función:
0*	[0 - 20]	Visualice el tipo de convertidor de frecuencia. La lectura de datos es idéntica al campo de potencia de la de definición del código descriptivo; caracteres 11-12

15-43 Versión de software		
Range:		Función:
0*	[0 - 5]	Vea la versión de SW combinada (o versión de paquete) que consta de SW de potencia y SW de control.

15-44 Tipo cód. cadena solicitado			
Range:	Función:		
0*	[0 - 40]	Vea el código descriptivo utilizado para pedir de nuevo el convertidor de frecuencia con su configuración original.	

15-45 Cadena de código		
Range:		Función:
0*	[0 - 40]	Ver la cadena de código descriptivo real.

15-46 Nº pedido convert. frecuencia		
Range:		Función:
0*	[0 - 8]	Muestra el número de pedido de ocho dígitos utilizado para volver a pedir el convertidor de frecuencia en su configuración original. Para restaurar el número de pedido tras el intercambio de la tarjeta de potencia, consulte el parámetro 14-29 Código de servicio.

15-47 Código tarjeta potencia			
Range:		Función:	
0*	[0 - 8]	Visualice el número de pedido de la	
		tarjeta de potencia.	

15-48 No id LCP		
Range:		Función:
0*	[0 - 20]	Ver el número ID del LCP.

15-49 Tarjeta control id SW		
Range:		Función:
0*	[0 - 20]	Visualice el número de versión de software de la tarjeta de control.



15-50 Tarjeta potencia id SW		
Range:		Función:
0*	[0 - 20]	Visualice el número de versión de software de la tarjeta de potencia.

15-51 N° serie convert. frecuencia		
Range:		Función:
0*	[0 - 10]	Visualice el número de serie del convertidor de frecuencia.

15-53 Número serie tarjeta potencia		
Range:		Función:
0*	[0 - 19]	Ver el número de serie de la tarjeta de potencia.

15-54 Config File Name		
Matriz [5]		
Range:		Función:
Size related*	[0 - 16]	Muestra los nombres de fichero de configuración especial.

15-58 Nombre del archivo de SmartStart		
Range:		Función:
Size	[0 - 20]	Muestra el nombre del archivo de
related*		SmartStart.

15-59 Nombre de archivo		
Range:		Función:
Size related*	[0 - 16]	Muestra el nombre del archivo CSIV utilizado actualmente (valores iniciales específicos del cliente).

3.14.10 15-6* Identific. de opción.

Este grupo de parámetros de solo lectura contiene información sobre la configuración de hardware y de software de las opciones instaladas en las ranuras A, B, C0 y C1.

15-60 Op	ción instalada	
Matriz [8]		
Range:		Función:
0*	[0 - 30]	Muestra el tipo de opción instalada.

15-61 Versión SW opción		
Matriz [8]		
Range:		Función:
0*	[0 - 20]	Ver la versión de software de la opción instalada.

15-62 Nº pedido opción		
Matriz [8]		
Range:		Función:
0*	[0 - 8]	Muestra el número de pedido de las opciones instaladas.

15-63 Nº	serie opción	
Matriz [8]		
Range:		Función:
0*	[0 - 18]	Ver el número de serie de la opción instalada.

15-70 Opción en ranura A		
Range:		Función:
0*	[0 - 30]	Ver el código descriptivo de la opción instalada en la ranura A y una traducción de dicho código descriptivo. Por ejemplo, el código descriptivo AX significa «Sin opción».

15-71 Versión SW de opción en ranura A		
Range:		Función:
0*	[0 - 20]	Ver la versión de software de la opción instalada en la ranura A.

15-72 Opción en ranura B		
Range:		Función:
0*	[0 - 30]	Ver el código descriptivo de la opción instalada en la ranura B, y una traducción de dicho código descriptivo. Por ejemplo, para el tipo de código descriptivo BX la traducción es Sin opción.

15-73 Versión SW de opción en ranura B			
Range:	Función:		
0*	[0 - 20]	Ver la versión de software de la opción instalada en la ranura B.	

15-74 Opción en ranura CO		
Range:		Función:
0*	[0 - 30]	Ver la cadena de código descriptivo para la opción instalada en la ranura C, y una traducción del mismo. Por ejemplo, el código descriptivo CXXXX significa «Sin opción».

15-75 Versión SW opción en ranura C0			
Range:	Función:		
0*	[0 - 20]	Ver la versión de software de la opción instalada en la ranura C.	



15-76 Opción en ranura C1		
Range:		Función:
0*	[0 - 30]	Muestra el código descriptivo de las opciones (CXXXX si no hay ninguna opción).

15-77 Versión SW opción en ranura C1		
Range:		Función:
0*	[0 - 20]	Versión de software para la opción instalada en la ranura C.

15-80 Horas de funcionamiento del ventilador			
Range:	Función:		
0 h*	[0 -	Este parámetro muestra cuántas	
	2147483647 h]	horas ha estado en funcionamiento	
		el ventilador externo. Este valor se	
		guarda cuando se desconecta el	
		convertidor de frecuencia.	

3.14.11 15-9* Inform. parámetro

15-92 Parámetros definidos		
Range:	Función:	
0*	[0 - 9999]	Visualice una lista de todos los parámetros definidos en el convertidor de frecuencia. La lista termina con 0.

15-93 Parámetros modificados		
Range:	Función:	
0*	[0 - 9999]	Ver una lista de todos los
		parámetros cambiados respecto a
		sus ajustes predeterminados. La
		lista termina con 0. Los cambios
		pueden no ser visibles hasta 30
		segundos después de su implemen-
		tación.

15-98 ld. del convertidor		
Range: Función:		
0*	[0 - 40]	

15-99 Metadatos parám.			
Matriz [30]			
Range:	Función:		
0*	[0 - 9999]	Este parámetro contiene datos que utiliza la herramienta Software de configuración MCT 10.	



3.15 Parámetros 16-** Lecturas de datos

3.15.1 16-0* Estado general

16-00 Código de control		
Range:		Función:
0*	[0 - 65535]	Vea el código de control enviado desde el convertidor de frecuencia a través del puerto de comuni- cación serie en código hexadecimal.

16-01 Referencia [Unidad]			
Range:	Función:		
0 Referen-	[-999999 -	Consulte el valor de referencia	
ceFeedback	999999	actual aplicado, en forma de	
Unit*	Reference-	impulsos o analógica, en la unidad	
	FeedbackUnit]	ajustada en <i>parámetro 1-00 Modo</i>	
		Configuración (Hz, Nm o r/min).	

16-02 Re	16-02 Referencia %		
Range:		Función:	
0 %*	[-200 -	Visualice la referencia total. La	
	200 %]	referencia total es la suma de las	
		referencias digital, analógica,	
		interna, de bus y mantenida, más el	
		enganche arriba y abajo.	

16-03 Código estado			
Range:		Función:	
0*	[0 - 65535]	Vea el código de estado enviado desde el convertidor de frecuencia a través del puerto de comunicación serie en código hexadecimal.	

16-05 Val	16-05 Valor real princ. [%]		
Range:		Función:	
0 %*	[-100 - 100 %]	Consulte el código de dos bytes enviado con el código de estado al maestro del fieldbus, donde se indica el valor actual principal. Para obtener más detalles, consulte la Guía de programación de VLT®	
		PROFIBUS DP MCA 101.	

16-09 Lectura personalizada		
Range:	Función:	
0 Custom-	[-999999.99 -	Consulte las lecturas definidas por
ReadoutUni	999999.99	el usuario como se han configurado
t*	CustomRea-	en el <i>parámetro 0-30 Unidad de</i>
	doutUnit]	lectura personalizada, el
		parámetro 0-31 Valor mínimo de
		lectura personalizada y el

16-09 Le	16-09 Lectura personalizada	
Range: Función:		Función:
		parámetro 0-32 Valor máximo de lectura personalizada.

3.15.2 16-1* Estado motor

16-10 Pot	tencia [kW]	
Range:		Función:
0 kW*	[0 - 10000 kW]	Muestra la potencia del motor en kW. El valor se calcula con la tensión e intensidad reales del motor. El valor se filtra, por lo que pueden transcurrir 1,3 s aproximadamente desde que cambia un valor de entrada hasta que la pantalla refleja el cambio de la lectura de datos. La resolución del valor de lectura de datos en el
		fieldbus se indica en pasos de 10 W.

16-11 Potencia [HP]			
Range:		Función:	
0 hp*	[0 - 10000	Ver la potencia del motor en CV. El	
	hp]	valor se calcula con la tensión e	
		intensidad reales del motor. El valor	
		se filtra, por lo que pueden	
		transcurrir 1,3 s aproximadamente	
		desde que cambia un valor de	
		entrada hasta que la pantalla refleja	
		el cambio de la lectura de datos.	

16-12 Ter	16-12 Tensión motor		
Range:		Función:	
0 V*	[0 - 6000 V]	Ver la tensión del motor, un valor calculado utilizado para controlar el mismo.	

16-13 Frecuencia		
Range:	Función:	
0 Hz*	[0 - 6500 Hz]	Ver la frecuencia del motor sin amortiguación de resonancia.

16-14 Into	4 Intensidad motor	
Range:		Función:
0 A*	[0 - 10000 A]	Consulte la intensidad del motor calculada como un valor medio, I _{RMS} . El valor se filtra, por lo que pueden transcurrir 1,3 s aproximadamente desde que cambia un valor de entrada hasta que la pantalla refleja el cambio de la lectura de datos.

MG20OB05



16-15 Fre	cuencia [%]	
Range:		Función:
0 %*	[-100 - 100 %]	Visualice un código de dos bytes que informa de la frecuencia real del motor (sin amortiguación de resonancia), como porcentaje (escala 0000-4000 hexadecimal) del parámetro 4-19 Frecuencia salida máx Ajuste el índice 1 de parámetro 9-16 Config. lectura PCD para enviarlo con el código de estado en lugar del MAV.

16-16 Par	-16 Par [Nm]		
Range:		Función:	
0 Nm*	[-30000 - 30000 Nm]	Muestra el valor de par con signo por aplicar al eje del motor. La concordancia no es exacta entre un 110 % de la intensidad del motor y el par, en relación con el par nominal. Algunos motores proporcionan más del 160 % del par. Por lo tanto, los valores mínimo y máximo dependen de la intensidad máxima del motor, así como del motor que se utilice. El valor se filtra, por lo que pueden transcurrir 1,3 s aproximadamente desde que cambia un valor de entrada hasta que la pantalla refleja el cambio de la lectura de datos.	

16-17 Velocidad [RPM]		
Range:		Función:
0 RPM*	[-30000 -	Ver las r/min reales del motor.
	30000 RPM]	

16-18 Térmico motor		
Range:		Función:
0 %*	[0 - 100 %]	Vea la carga térmica calculada en el motor. El límite de desconexión se sitúa en el 100 %. La base para el cálculo es la función ETR seleccionada en el parámetro 1-90 Protección térmica motor.

16-19 Temperatura del sensor KTY		
Range:	Función:	
0 °C*	[0 - 0 °C]	Devuelve la temperatura real del sensor KTY incorporado en el motor. Consulte el grupo de parámetros 1-9* Temperatura motor.

16-20 Ángulo motor		
Range:		Función:
0*	[0 - 65535]	Ver el desplazamiento actual del ángulo del encoder/resolver relativo a la posición índice. El rango de valores de 0 a 65535 corresponde a 0-2 × pi (radianes).

16-22 Par	[%]	
Range:		Función:
0 %*	[-200 - 200 %]	Este es un parámetro de solo lectura. Muestra el par real entregado en porcentaje del par nominal, basado en los ajustes de tamaño del motor y de velocidad nominal del parámetro 1-20 Potencia motor [kW] o del parámetro 1-21 Potencia motor [CV] y el parámetro 1-25 Veloc. nominal motor. Este es el valor controlado por la función de correa rota ajustada en el grupo de parámetros 22-6* Detección correa rota.

16-23 Motor Shaft Power [kW]		
Range:		Función:
0 kW*	[0 - 10000	Muestra la potencia aplicada al eje
	kW]	del motor. El valor mostrado es una
		estimación basada en el par del eje
		del motor y en la velocidad del
		motor.

16-24 Calibrated Stator Resistance			
Range:	Función:		
0.0000	[0.0000 -	Muestra la resistencia del estátor	
Ohm*	100.0000	calibrada.	
	Ohm]		

16-26 Potencia filtrada [kW]		
Range:		Función:
0 kW*	[0 - 10000 kW]	

16-27 Potencia filtrada [CV]		
Range:		Función:
0 hp*	[0 - 10000	
	hp]	



3.15.3 16-3* Estado Drive

16-30 Tensión Bus CC		
Range:		Función:
0 V*	[0 - 10000 V]	Visualice un valor medido. El valor se filtra con una constante de tiempo de 30 ms.

16-32 Energía freno / s			
Range:		Función:	
0 kW*	[0 - 10000 kW]	Ver la potencia de frenado transmitida a una resistencia de frenado externa, expresada como un valor instantáneo.	

16-33 Energía freno / 2 min		
Range:	Función:	
0 kW*	[0 - 10000	Ver la potencia de frenado
	kW]	transmitida a una resistencia de
		frenado externa. La potencia media
		se calcula según el promedio del
		periodo seleccionado en el
		parámetro 2-13 Ctrol. Potencia freno.

16-34 Temp. disipador		
Range:		Función:
0 °C*	[0 - 255 °C]	Visualice la temperatura del disipador del convertidor de frecuencia. El límite de desconexión es 90 ±5 °C (194 ±9 °F), y el motor se vuelve a conectar a 60 ±5 °C (140 ±9 °F)

16-35 Témico inversor		
Range:		Función:
0 %*	[0 - 100 %]	Ver la carga térmica en el inversor. El límite de desconexión se sitúa en el 100 %.

16-36 Int. Nom. Inv.		
Range:		Función:
Size	[0.01 - 10000	Ver la corriente nominal del
related*	A]	inversor, que debe coincidir con los
		datos de la placa de características
		del motor conectado. Estos datos se
		utilizan para calcular el par, la
		protección de sobrecarga del motor,
		etc.

16-37 Máx. Int. Inv.		
Range:		Función:
Size related*	[0.01 - 10000 A]	Ver la corriente máxima del inversor, que debe coincidir con los datos de la placa de características

16-37 Máx. Int. Inv.		
Range:		Función:
		del motor conectado. Estos datos se utilizan para calcular el par, la protección de sobrecarga del motor, etc.

16-38 Estado ctrlador SL		
Range:	Función:	
0*	[0 - 100]	Muestra el estado del evento que está ejecutando el controlador SL.

16-39 Temp. tarjeta control		
Range:		Función:
0 °C*	[0 - 100 °C]	Ver la temperatura de la tarjeta de control (en °C.

16-40 Buffer de registro lleno.		
Option:		Función:
		Ver si el buffer del registro está lleno (consulte el capétulo 3.14.2 15-1* Ajustes reg. datos). El buffer del registro nunca estará lleno si el parámetro 15-13 Modo de registro está ajustado como [0] Reg. siempre.
[0] *	No	
[1]	Sí	

16-42 Service Log Counter		
Range:		Función:
0*	[0 - 24]	Muestra el número de registros de mantenimiento almacenados en el archivo ServiceLog. Si el archivo ServiceLog está lleno, borre los datos registrados seleccionando la opción [5] Clear service logs del parámetro 14-22 Modo funcionamiento. Los datos registrados se eliminarán en el siguiente arranque.

16-49 Ori	16-49 Origen del fallo de intensidad	
Range:		Función:
0*	[0 - 8]	El valor indica el origen del fallo de intensidad, incluyendo: Cortocircuito. Sobreintensidad. Desequilibrio de tensión de alimentación (desde la izquierda): 1–4 – inversor, 5–8 – rectificador, 0 – no se registró ningún fallo.

Después de una alarma por cortocircuito ($l_{máx.\ 2}$), por sobrecorriente ($l_{máx.\ 1}$) o por desequilibrio de tensión de

alimentación, aquí se incluye el número de la tarjeta de potencia asociada a la alarma. Solo se guarda un número, que indica el número de la tarjeta de potencia de mayor prioridad (maestro primero). El valor permanece después de un ciclo de potencia pero, si se produce una nueva alarma, se sobrescribe con el nuevo número de tarjeta de potencia (aunque sea de menor prioridad). El valor solo se borra cuando se borra el registro de alarmas (por ejemplo, con un reinicio con tres dedos se resetearía la lectura de datos a 0).

3.15.4 16-5* Ref. & realim.

16-50 Referencia externa		
Range:	Función:	
0*	[-200 - 200]	Ver la referencia total, suma de las referencias digital, analógica, interna, de fieldbus y mantenida, más el enganche arriba y abajo.

16-52 Rea	alimentación [l	Jnit]
Range:		Función:
0	[-999999.999	Observe el valor de realimentación
ProcessCtrl	- 999999.999	resultante después de procesar la
Unit*	ProcessCtrlUnit	Realimentación 1-3; consulte:
]	• Parámetro 16-54 Realim. 1 [Unidad].
		• Parámetro 16-55 Realim. 2 [Unidad].
		• Parámetro 16-56 Realim. 3 [Unidad].
		en el gestor de realimentación.
		Consulte el <i>grupo de parámetros</i> 20-0* Realimentación.
		El valor está limitado por los ajustes del parámetro 3-02 Referencia mínima y el parámetro 3-03 Referencia máxima. Unidades según parámetro 20-12 Referencia/Unidad Realimentación.

16-53 Referencia Digi pot			
Range:	Función:		
0*	[-200 - 200] Ver la contribución del		
	potenciómetro digital al valor total		
		de la referencia real.	

16-54 Realim. 1 [Unidad]			
Range:	Función:		
0	[-999999.999 Observe el valor de Realimentación		
ProcessCtrl	- 999999.999	1; consulte el <i>grupo de parámetros</i>	
Unit*	ProcessCtrlUnit	20-0* Realimentación.	
]		

16-55 Realim. 2 [Unidad]			
Range:	Función:		
0	[-999999.999	Observe el valor de Realimentación	
ProcessCtrl	- 999999.999	2; consulte el <i>grupo de parámetros</i>	
Unit*	ProcessCtrlUnit 20-0* Realimentación.		
]	La unidad se define en el parámetro 20-12 Referencia/Unidad Realimentación.	

16-56 Realim. 3 [Unidad]			
Range:	Función:		
0	[-999999.999	Observe el valor de Realimentación	
ProcessCtrl	- 999999.999	3; consulte el <i>grupo de parámetros</i>	
Unit*	ProcessCtrlUnit	20-0* Realimentación.	
]		

16-58 Salida PID [%]			
Range:		Función:	
0 %*	[0 - 100 %]	Este parámetro devuelve el valor de	
		salida del controlador PID de lazo	
		cerrado del convertidor de	
		frecuencia en forma de porcentaje.	

16-59 Adjusted Setpoint		
Range:		Función:
0	[-999999.999	Muestra el valor de consigna
ProcessCtrl	- 999999.999	ajustado.
Unit*	ProcessCtrlUnit	
]	

3.15.5 16-6* Entradas y salidas

16-60 Entrada digital			
Range:		Función	:
0*	[0 - 65535]	entradas ejemplo,	el estado de la señal de las digitales activas. Por la entrada 18 corresponde 5. «0» = sin señal, «1» = ectada.
		Bit 1	digital 33. Terminal de entrada digital 32.
		Bit 2	Terminal de entrada digital 29.
		Bit 3	Terminal de entrada digital 27.
		Bit 4	Terminal de entrada digital 19.
		Bit 5	Terminal de entrada digital 18.
		Bit 6	Terminal de entrada digital 37.



16-60 Entrada digital			
Range:		Función	:
		Bit 7	Terminal de entrada
			digital GP E/S X30/4.
		Bit 8	Terminal de entrada
			digital GP E/S X30/3
		Bit 9	Terminal de entrada
			digital GP E/S X30/2.
		Bits	Reservado para futuros
		10-63	terminales.
		Tabla 3. digital	26 Bits de la entrada

16-61 Terminal 53 ajuste conex.			
Option:	Función:		
	Ver el ajuste del terminal de entrada 53.		
[0] *	Intensidad		
[1]	Tensión		

16-62 Ent	Entrada analógica 53		
Range:	Función:		
0*	[-20 - 20]	Visualice el valor real en la entrada 53.	

	16-63 Terminal 54 ajuste conex.			
	Ver el ajuste del terminal de entrada 54:			
	Option:	Función:		
[0] *	Intensidad		
ſ	1]	Tensión		

16-64 Entrada analógica 54		
Range:	: Función:	
0*	[-20 - 20]	Ver el valor real en la entrada 54.

16-65 Salida analógica 42 [mA]		
Range:		Función:
0*	[0 - 30]	Visualice el valor real en mA en la salida 42. El valor mostrado refleja la selección realizada en el parámetro 6-50 Terminal 42 salida.

16-66 Salida digital [bin]		
Range:		Función:
0*	[0 - 15]	Ver el valor binario de todas las salidas digitales.

16-67 Ent. pulsos #29 [Hz]		
Range:	Función:	
0*	[0 - 130000]	Ver el valor actual de la frecuencia en el terminal 29.

16-68 Ent. pulsos #33 [Hz]		
Range:		Función:
0*	[0 - 130000]	Vea el valor real de la frecuencia en el terminal 33.

16-69 Salida pulsos #27 [Hz]		
Range:		Función:
0*	[0 - 40000]	Vea el valor real en el terminal 27, en el modo de salida digital.

16-70 Salida pulsos #29 [Hz]			
Range:		Función:	
0*	[0 - 40000]	Vea el valor real de pulsos en el terminal 29, en el modo de salida digital.	

16-71 Salida Relé [bin]		
Range:		Función:
0*	[0 - 65535]	Ver los ajustes de todos los relés. Selección lectura [P16-71]: Salda relé [bh]: 00000 bin Relé tarjeta Opción8 09 Relé tarjeta Opción8 09 Relé tarjeta Opción8 09 Relé tarjeta alim. 01 1308A195.10 Ilustración 3.59 Ajustes de relé

16-72 Contador A		
Range:		Función:
0*	[-2147483648	Ver el valor actual del contador A.
	-	Los contadores son útiles como
	2147483647]	operandos de comparación,
		consulte el
		parámetro 13-10 Operando
		comparador.
		Reinicie o modifique el valor
		mediante las entradas digitales
		(grupo de parámetros 5-1* Entradas
		digitales) o usando una acción SLC
		(parámetro 13-52 Acción Controlador
		SL).

16-73 Cor	16-73 Contador B		
Range:		Función:	
0*	[-2147483648 - 2147483647]	Ver el valor actual del contador B. Los contadores son útiles como operandos de comparación, parámetro 13-10 Operando comparador. Reinicie o modifique el valor mediante las entradas digitales (grupo de parámetros 5-1* Entradas digitales) o usando una acción SLC (parámetro 13-52 Acción Controlador SL).	



16-75 Entr. analóg. X30/11		
Range:		Función:
0*	[-20 - 20]	Ver el valor real de la señal en la entrada X30/11 de VLT® General Purpose I/O MCB 101.

16-76 Entr. analóg. X30/12		
Range:		Función:
0*	[-20 - 20]	Ver el valor real de la señal en la entrada X30/12 de VLT [®] General Purpose I/O MCB 101.

16-77 Salida analógica X30/8 [mA]		
Range:		Función:
0*		Ver el valor actual en la entrada X30/8 en mA.

16-78 Salida analógica X45/1 [mA]		
Range:		Función:
0*	[0 - 30]	Muestra el valor de salida real en el terminal X45/1. El valor mostrado refleja la selección realizada en el parámetro 6-70 Terminal X45/1 salida.

16-79 Salida analógica X45/3 [mA]		
Range:		Función:
0*	[0 - 30]	Muestra el valor de salida real en el terminal X45/3. El valor mostrado refleja la selección realizada en el parámetro 6-80 Terminal X45/3 salida.

3.15.6 16-8* Fieldb. y puerto FC

Parámetros para informar de las referencias de bus y de los códigos de control.

16-80 Bus	16-80 Bus campo CTW 1	
Range:		Función:
0*	[0 - 65535]	Ver el código de control (CTW) de dos bytes recibido del maestro del fieldbus. La interpretación del código de control depende de la opción de bus de campo instalada y del perfil de código de control seleccionado en el parámetro 8-10 Trama control. Para obtener más información, consulte el manual del fieldbus correspondiente.

16-82 Bus campo REF 1		
Range:		Función:
0*	[-200 - 200]	Ver el código de dos bytes enviado con el código de control desde el maestro del fieldbus para ajustar el valor de referencia. Para obtener más información, consulte el manual del fieldbus correspondiente.

16-84 Opción comun. STW		
Range:		Función:
0*	[0 - 65535]	Mostrar el código de estado ampliado de la opción de comuni- cación de fieldbus. Para obtener más información, consulte el manual del fieldbus correspondiente.

16-85 Puerto FC CTW 1		
Range:		Función:
0*	[0 - 65535]	Ver el código de control (CTW) de
		dos bytes recibido del maestro del
		fieldbus. La interpretación del
		código de control depende de la
		opción de bus de campo instalada
		y del perfil de código de control
		seleccionado en el
		parámetro 8-10 Trama control.

16-86 Puerto FC REF 1		
Range:		Función:
0*	[-200 - 200]	Ver el código de estado de dos bytes (STW) enviado al maestro del fieldbus. La interpretación del código de estado depende de la opción de bus de campo instalada y del perfil de código de control seleccionado en el parámetro 8-10 Trama control.

16-89 Configurable Alarm/Warning Word		
Range:	Función:	
0*	[0 - 65535]	Muestra el código de advertencia/ alarma configurado en el parámetro 8-17 Configurable Alarm and Warningword.



3.15.7 16-9* Lect. diagnóstico

AVISO!

Cuando se utiliza el Software de configuración MCT 10, los parámetros de lectura de datos solo se pueden leer en línea, es decir, como el estado real. Esto significa que el estado no se almacena en el archivo Software de configuración MCT 10.

16-90 Código de alarma		
Range:		Función:
0*	[0 - 4294967295]	Mostrar el código de alarma enviado a través del puerto de comunicación en serie en código hexadecimal.

16-91 Código de alarma 2		
Range:		Función:
0*	[0 - 4294967295]	Ver el código de alarma 2 enviado a través del puerto de comuni- cación serie en código hexadecimal.

16-92 Código de advertencia		
Range:		Función:
0*	[0 - 4294967295]	Mostrar el código de advertencia enviado a través del puerto de comunicación en serie en código hexadecimal.

16-93 Código de advertencia 2			
Range:	Función:		
0*	[0 - 4294967295]	Ver el código de advertencia 2 enviado a través del puerto de comunicación serie en código hexadecimal.	

16-94 Cód. estado amp			
Range:		Función:	
0*	[0 - 4294967295]	Devuelve el código de estado ampliado enviado a través del puerto de comunicación en serie en código hexadecimal.	

16-95 Código de estado ampl. 2			
Range:	Función:		
0*	[0 - 4294967295]	Devuelve el código de advertencia ampliado 2 que envía el puerto de comunicación en serie en formato de código hexadecimal.	

16-96 Cóo	d. de mantenin	niento	
Range:		Funció	n:
0*	[0 - 4294967295]	mantenii reflejan o mantenii program parámeti bits mue	de datos del código de miento preventivo. Los bits el estado de los eventos de miento preventivo ados en el <i>grupo de ros 23-1* Mantenimiento.</i> 13 estran combinaciones de se posibles elementos: Bit 0: rodamientos del motor.
		•	Bit 1: rodamientos de la bomba.
		•	Bit 2: rodamientos del ventilador.
		•	Bit 3: válvula.
		•	Bit 4: transmisor de presión.
		•	Bit 5: transmisor de caudal.
		•	Bit 6: transmisor de temperatura.
		•	Bit 7: juntas de bomba.
		•	Bit 8: correa del ventilador.
		•	Bit 9: filtro.
		•	Bit 10: ventilador de refrigeración del convertidor de frecuencia.
		•	Bit 11: comprobación de estado del sistema del convertidor de frecuencia.
		•	Bit 12: garantía.
		•	Bit 13: texto mantenim. 0.
		•	Bit 14: texto mantenim. 1.
		•	Bit 15: texto mantenim. 2.
		•	Bit 16: texto mantenim. 3.
		•	Bit 17: texto mantenim. 4.
		•	Bit 25: registro de mantenimiento completo.

16-96 Cód. de mantenimiento



Range: Función: Posici Válvu Roda Roda Roda ón 4 mien mien mien ⇒ tos tos tos del de la del ventil bom moto ador Posici Junta Trans Trans Trans ón 3⇒ mimis de misor sor ba de de de caud temp preesión ratur а Posici Com Venti Filtro Corre ón 2⇒ prob lador a del ventil ación de ador de refrig estad . del o del conv ertid siste ma del conv ertid or de frecu encia Posici Gara ón 1 ntía 0_{hex} 1_{hex} + 2_{hex} 3_{hex} + 4_{hex} 5_{hex} + + 6_{hex} 7_{hex} + + 8_{hex} 9_{hex} + _ + Ahex B_{hex} Chex $\mathsf{D}_{\mathsf{hex}}$ + + + E_{hex} + $\mathsf{F}_{\mathsf{hex}}$

16-96 Cóo	d. de mantenin	niento				
Range:		Funció	n:			
		El código				
		preventiv	o mue	stra 04	0Ahex.	
		Posició	1	2	3	4
		n				
		Valor	0	4	0	A
		hex.				
		Tabla 3	.28 Eje	mplo		
		El primer				
		ningún e				i fila
		requiere El segun				roncia
		a la terce				
		ventilado			•	
		convertio	lor de 1	frecuen	icia nec	esita
		mantenir	niento.			
		El tercer	dígito (0 indica	a que r	ningún
		elemento				
		requiere				
		El cuarto				
		la fila sup válvula y			•	
		bomba r				

3

Tabla 3.27 Cód. de manteni-

miento

Ejemplo:



3.16 Parámetros 18-** Data Readouts 2

3.16.1 18-0* Reg. mantenimiento

Este grupo contiene los 10 últimos eventos de mantenimiento preventivo. El registro de mantenimiento 0 es el más reciente y el registro de mantenimiento 9, el más antiguo.

Seleccionando uno de los registros y pulsando [OK], el elemento de mantenimiento, la acción y el momento de la incidencia se muestran en los parámetros del parámetro 18-00 Reg. mantenimiento: Elemento al parámetro 18-03 Reg. mantenimiento: Fecha y hora.

La tecla de registro de alarmas permite acceder tanto al registro de alarmas como al registro de mantenimiento.

18-00 Reg. mantenimiento: Elemento				
Matriz [10]	Matriz [10]			
Muestra el d	código de fallo. P	ara obtener información sobre el		
código de f	código de fallo, consulte la <i>Guía de diseño</i> .			
Range:	Función:			
0*	[0 - 255]	Localizar el significado del elemento		
		de mantenimiento en el		
		parámetro 23-10 Elemento de		
		mantenim		

18-01 Reg. mantenimiento: Acción Matriz [10] Muestra el código de fallo. Para obtener información sobre el código de fallo, consulte la *Guía de diseño*. Range: Función: 0* [0 - 255] Localizar el significado de la acción de mantenimiento en el parámetro 23-11 Acción de mantenim..

18-02 Reg. mantenimiento: Hora			
Matriz [10]			
Range:	e: Función:		
0 s*	[0 -	Muestra cuándo se ha producido el	
	2147483647 s]	evento. El tiempo se mide en	
		segundos desde el último arranque.	

18-03 Reg. mantenimiento: Fecha y hora			
Matriz [10]	Matriz [10]		
Range:		Función:	
Size related*	[0-0]	Muestra cuándo se ha producido el evento. AVISO! Esto requiere que la fecha y la hora se programen en el parámetro 0-70 Fecha y hora.	

Matriz [10]	
Range:	Función:
	El formato de fecha depende del ajuste del parámetro 0-71 Formato de fecha, mientras que el formato de hora depende del ajuste del parámetro 0-72 Formato de hora. AVISOL El convertidor de frecuencia no tiene alimentación de seguridad para la función de reloj. La fecha y hora ajustadas se reinician al valor predeterminado (2000-01-01 00:00) tras un apagón, a menos que esté instalado un módulo de reloj en tiempo real con alimentación de seguridad. En el parámetro 0-79 Fallo de reloj, es posible programar una advertencia en caso de que el reloj no se haya ajustado correctamente, por ejemplo, después de un apagón. El ajuste incorrecto del reloj afecta a las marcas temporales de los eventos de mantenimiento.

18-03 Reg. mantenimiento: Fecha y hora

AVISO!

Cuando se instala una tarjeta de opción VLT[®] Analog I/O MCB 109, se incluye una batería de emergencia para la fecha y la hora.

3.16.2 18-1* Registro modo incendio

El registro cubre los últimos 10 fallos que han sido eliminados por la función del modo incendio. Consulte el grupo de parámetros 24-0* Modo incendio. Puede visualizarse el registro mediante los siguientes parámetros o pulsando el botón [Alarm Log] del LCP y seleccionando el Registro modo Incendio. No es posible reiniciar el registro del modo incendio.

18-10 Registro modo incendio: Evento			
Range:		Función:	
0*	[0 - 255]	Este parámetro contiene una matriz con 10 elementos. El número leído representa un código de fallo, que se corresponde con una alarma específica. Podrá encontrarse en el capítulo Solución de problemas de la Guía de diseño.	



18-11 Registro modo incendio: Hora			
Range:	Función:		
0 s*	[0 -	Este parámetro contiene una matriz	
	2147483647 s]	con 10 elementos. El parámetro	
		muestra cuándo se produjo el	
		evento registrado. El tiempo se	
		calcula en segundos desde el	
		primer arranque del motor.	

18-12 Re	egistro modo incendio: Fecha y hora	
Range:		Función:
Size related*	[0-0]	Este parámetro contiene una matriz con 10 elementos. Este parámetro muestra en qué fecha y a qué hora se produjo el evento registrado. La función se basa en el hecho de que la fecha y hora reales estén ajustadas en el parámetro 0-70 Fecha y hora. Nota: no hay ninguna batería de emergencia integrada para el reloj. Utilice una batería de emergencia externa, como por ejemplo, la de la tarjeta de opción VLT® Analog I/O MCB 109. Consulte el grupo de parámetros 0-7* Ajustes del reloj.

3.16.3 18-3* Entradas y salidas

18-30 Entr. analóg. X42/1		
Range:		Función:
0*	[-20 - 20]	Lectura de datos del valor de la señal aplicada al terminal X42/1 en VLT® analog I/O card MCB 109. Las unidades del valor mostrado en el LCP corresponderán al modo seleccionado en el parámetro 26-00 Modo Terminal X42/1.

18-31 Entr. analóg. X42/3		
Range:		Función:
0*	[-20 - 20]	Lectura de datos del valor de la señal aplicada al terminal X42/3 en VLT® analog I/O card MCB 109. Las unidades del valor mostrado en el LCP corresponderán al modo seleccionado en el parámetro 26-01 Modo Terminal X42/3.

18-32 Entr. analóg. X42/5		
Range:		Función:
0*	[-20 - 20]	Lectura de datos del valor de la señal aplicada al terminal X42/5 en VLT® analog I/O card MCB 109. Las unidades del valor mostrado en el LCP corresponderán al modo seleccionado en el parámetro 26-02 Modo Terminal X42/5.

18-33 Sal. analóg. X42/7 [V]		
Range:	Función:	
0*	[0 - 30]	Lectura de datos del valor de la señal aplicada al terminal X42/7 en VLT® analog I/O card MCB 109. El valor mostrado refleja la selección realizada en el parámetro 26-40 Terminal X42/7 salida.

18-34 Sal. analóg. X42/9 [V]		
Range:	Función:	
0*	[0 - 30]	Lectura de datos del valor de la señal aplicada al terminal X42/9 en VLT® analog I/O card MCB 109. El valor mostrado refleja la selección realizada en el parámetro 26-50 Terminal X42/9 salida.

18-35 Sal. analóg. X42/11 [V]		
Range:	Función:	
0*	[0 - 30]	Lectura de datos del valor de la señal aplicada al terminal X42/11 en VLT [®] analog I/O card MCB 109. El valor mostrado refleja la selección realizada en el
		parámetro 26-60 Terminal X42/11 salida.

18-36 Entrada analógica X48/2 [mA]		
Range:		Función:
0*	[-20 - 20]	Consulte la corriente real medida
		en la entrada X48/2 (VLT® Sensor
		Input Card MCB 114).

18-37 Entr. temp. X48/4		
Range:		Función:
0*	[-500 - 500]	Consulte la corriente real medida en la entrada X48/4 (VLT [®] Sensor Input Card MCB 114). La unidad de temperatura se basa en la selección



18-37 Entr. temp. X48/4		
Range:		Función:
		de parámetro 35-00 Term. X48/4 unidad temp

18-38 Entr. temp. X48/7		
Range:		Función:
0*	[-500 - 500]	Consulte la corriente real medida en la entrada X48/7 (VLT® Sensor Input Card MCB 114). La unidad de temperatura se basa en la selección de parámetro 35-02 Term. X48/7 unidad temp

18-39 Entr. temp. X48/10		
Range:	Función:	
0*	[-500 - 500]	Consulte la corriente real medida en la entrada X48/10 (VLT® Sensor Input Card MCB 114). La unidad de temperatura se basa en la selección
		de parámetro 35-04 Term. X48/10 unidad temp

18-50 Lectura Sensorless [unidad]		
Range:		Función:
0 Sensor-	[-999999.999	
lessUnit*	- 999999.999	
	Sensor-	
	lessUnit]	

3.16.4 18-6* Inputs & Outputs 2

18-60 Digital Input 2		
Range:	Función:	
0*	[0 - 65535]	Muestra estado de las señales de las entradas digitales activas de VLT [®] Advanced Cascade Controller MCO 102: contando de derecha a izquierda, las posiciones en el valor binario son: DI7-DI1 ⇒ pos. 2-pos. 8.

3.17 Parámetros 20-** Lazo cerrado FC

PID de lazo cerrado

Este grupo de parámetros se utiliza para configurar el controlador PID de lazo cerrado que controla la frecuencia de salida del convertidor de frecuencia.

DRC de lazo cerrado

El DRC (Control de Anulación de Perturbaciones) mejora el cumplimiento del valor de consigna del control de proceso que se desee (por ejemplo, la presión de agua requerida), mediante una respuesta más rápida tanto a perturbaciones de carga imprevistas como a modificaciones del valor de consigna. El DRC reacciona ágilmente para asegurar que el sistema vuelva con rapidez a la presurización deseada. Esta mejora del control asegura la consistencia del proceso y reduce las oscilaciones que pueden afectar adversamente a la infraestructura mecánica. El DRC se basa en un algoritmo de control patentado que compensa cualquier comportamiento considerado como un desvío del funcionamiento esperado según el modelo físico básico generado por el identificador del DRC. Así pues, el control del DRC depende intrínsecamente de las características del sistema medidas por el parámetro 20-79 Autoajuste PID cuando se ajusta en SPC. El controlador DRC se activará según la información del sistema obtenida durante el proceso de ajuste automático. La capacidad de respuesta

del DRC se ajusta inicialmente a un valor que depende de que el sistema correspondiente se defina como «normal» (predeterminado) o «rápido». Esto puede modificarse en el parámetro 20-71 Modo Configuración. Un sistema rápido puede ser un sistema de irrigación bien definido, con tiempos de rampa cortos, que requiere de una respuesta rápida ante cambios en la presión de agua requerida o ante válvulas abiertas.

AVISO!

El DRC aún no se recomienda para un uso en sistemas que utilicen la función de controlador de cascada (por ejemplo, en sistemas municipales de distribución de agua).

3.17.1 20-0* Realimentación

Este grupo de parámetros se utiliza para configurar la señal de realimentación del controlador PID de lazo cerrado. Tanto si el convertidor de frecuencia está en modo de lazo cerrado como si se encuentra en modo de lazo abierto, las señales de realimentación pueden mostrarse en la pantalla LCP. También puede utilizarse para controlar una salida analógica del convertidor de frecuencia y transmitirla a través de varios protocolos de comunicación serie.

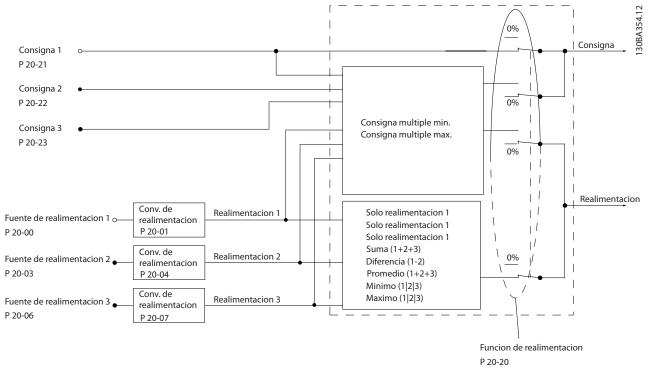


Ilustración 3.60 Señales de entrada en el controlador PID de lazo cerrado



20-00 Fue	ente realim. 1	
Option:		Función:
option.		AVISO!
		Si no se utiliza una realimen- tación, su fuente debe
		ajustarse a [0] Sin función. El
		Parámetro 20-20 Función de
		realim. determina cómo
		utilizará el controlador PID las tres posibles realimentaciones.
		Pueden utilizarse hasta tres señales
		de realimentación diferentes para
		proporcionar la señal de realimen- tación al controlador PID del
		convertidor de frecuencia.
		Este parámetro define qué entrada
		se utiliza como fuente de la primera
		señal de realimentación.
		La entrada analógica X30/11 y la
		entrada analógica X30/12 hacen
		referencia a entradas del VLT® General Purpose I/O MCB 101.
		deficial Fulpose 1/O MCB 101.
[0]	Sin función	
[1]	Entrada	
[2] *	analógica 53	
[2] *	Entrada analógica 54	
[3]	Entrada pulsos	
[2]	29	
[4]	Ent. pulso 33	
[7]	Entr. analóg. X30/11	
[8]	Entr. analóg.	
	X30/12	
[9]	Entr. analóg. X42/1	
[10]	Entr. analóg. X42/3	
[11]	Entr. analóg.	
	X42/5	
[15]	Entrada	
	analógica	
[00]	X48/2	
[99]	Normal Feedback	
[100]	Realim. de bus 1	
[101]	Realim. de bus 2	
[102]	Realim. de bus	
[104]	Caudal	Requiere ajuste por Software de
	Sensorless	configuración MCT 10 con conector
		específico sensorless.

20-00 Fuente realim. 1		
Option:		Función:
[105]	Presión	Requiere ajuste por Software de
	Sensorless	configuración MCT 10 con conector
		específico sensorless.
[200]	Ext. Closed	
	Loop 1	
[201]	Ext. Closed	
	Loop 2	
[202]	Ext. Closed	
	Loop 3	

20-01 Conversión realim. 1

Este parámetro permite aplicar una función de conversión a la realimentación 1.

[0] Lineal no afecta a la realimentación.

[1] Raíz cuadrada se suele utilizar cuando se usa un sensor de presión para proporcionar realimentación de caudal $((caudal \propto \sqrt{presión}))$.

Option:

[0] *	Lineal	
[1]	Raíz cuadrada	

Función:

20-02 Unidad fuente realim. 1

•	
	AVISO! Este parámetro solo está disponible cuando se utiliza la conversión de realimentación de presión a temperatura.
	Si la opción [0] Lineal está seleccionada en el parámetro 20-01 Conversión realim. 1, no importa qué opción se ajuste en el parámetro 20-02 Unidad fuente realim. 1, ya que las conversiones se llevarán a cabo una por una.
	Este parámetro determina la unidad

Este parámetro determina la unidad que se utiliza para esta fuente de realimentación, antes de aplicar la conversión de realimentación del parámetro 20-01 Conversión realim.

1. Esta unidad no es utilizada por el controlador PID.

%
PPM
1/min
RPM
PULSO/s
I/s
I/min

3

[0] [1]

[5]

[10]

[11]

[12]

[20]

[21]



20-02 Un	idad fuente rea	alim. 1
Option:		Función:
[22]	l/h	
[23]	m³/s	
[24]	m³/min	
[25]	m³/h	
[30]	kg/s	
[31]	kg/min	
[32]	kg/h	
[33]	t/min	
[34]	t/h	
[40]	m/s	
[41]	m/min	
[45]	m	
[60]	°C	
[70]	mbar	
[71]	bar	
[72]	Pa	
[73]	kPa	
[74]	m WG	
[75]	mm Hg	
[80]	kW	
[120]	GPM	
[121]	gal/s	
[122]	gal/min	
[123]	gal/h	
[124]	CFM	
[125]	ft³/s	
[126]	ft³/min	
[127]	ft³/h	
[130]	lb/s	
[131]	lb/min	
[132]	lb/h	
[140]	pies/s	
[141]	ft/m	
[145]	pies	
[160]	°F	
[170]	psi	
[171]	libras/pulg.²	
[172]	in wg	
[173]	pies WG	
[174]	pulg Hg	
[180]	CV	

20-03 Fuente realim. 2		
Option:	on: Función:	
		Consulte parámetro 20-00 Fuente
		realim. 1 para obtener mas
		información.
[0] *	Sin función	
[1]	Entrada	
	analógica 53	
[2]	Entrada	
	analógica 54	

20-03 Fuente realim. 2		
Option:		Función:
[3]	Entrada pulsos 29	
[4]	Ent. pulso 33	
[7]	Entr. analóg. X30/11	
[8]	Entr. analóg. X30/12	
[9]	Entr. analóg. X42/1	
[10]	Entr. analóg. X42/3	
[11]	Entr. analóg. X42/5	
[15]	Entrada analógica X48/2	
[99]	Normal Feedback	
[100]	Realim. de bus 1	
[101]	Realim. de bus 2	
[102]	Realim. de bus 3	
[104]	Caudal Sensorless	
[105]	Presión Sensorless	
[200]	Ext. Closed Loop 1	
[201]	Ext. Closed Loop 2	
[202]	Ext. Closed Loop 3	

20-04 Conversión realim. 2		
Option:	Función:	
	Consulte parámetro 20-01 Conversión realim. 1 para obtener mas información.	
[0] *	Lineal	
[1]	Raíz cuadrada	

20-05 Unidad fuente realim. 2

Consulte *parámetro 20-02 Unidad fuente realim. 1* para obtener mas información.

Option:	Función:	
[0] *	Lineal	



20-06 Fuente realim. 3		
Option:		Función:
		Consulte <i>parámetro 20-00 Fuente realim. 1</i> para obtener mas información.
[0] *	Sin función	
[1]	Entrada analógica 53	
[2]	Entrada analógica 54	
[3]	Entrada pulsos 29	
[4]	Ent. pulso 33	
[7]	Entr. analóg. X30/11	
[8]	Entr. analóg. X30/12	
[9]	Entr. analóg. X42/1	
[10]	Entr. analóg. X42/3	
[11]	Entr. analóg. X42/5	
[15]	Entrada analógica X48/2	
[99]	Normal Feedback	
[100]	Realim. de bus 1	
[101]	Realim. de bus 2	
[102]	Realim. de bus	
[104]	Caudal Sensorless	
[105]	Presión Sensorless	
[200]	Ext. Closed Loop 1	
[201]	Ext. Closed Loop 2	
[202]	Ext. Closed Loop 3	

20-07 Conversión realim. 3		
Option:		Función:
		Consulte parámetro 20-01 Conversión realim. 1 para obtener mas información.
[0] *	Lineal	
[1]	Raíz cuadrada	

20-08 Unidad fuente realim. 3			
Consulte parámetro 20-02 Unidad fuente realim. 1 para obtener			
	mas información.		
Option:		Función:	
[0]			
[1]	%		
[5]	PPM		
[10]	1/min		
[11]	RPM		
[12]	PULSO/s		
[20]	I/s		
[21]	l/min		
[22]	l/h		
[23]	m³/s		
[24]	m³/min		
[25]	m³/h		
[30]	kg/s		
[31]	kg/min		
[32]	kg/h		
[33]	t/min		
[34]	t/h		
[40]	m/s		
[41]	m/min		
[45]	m		
[60]	°C		
[70]	mbar		
[71]	bar		
[72]	Pa		
[73]	kPa		
[74]	m WG		
[75]	mm Hg		
[80]	kW		
[120]	GPM		
[121]	gal/s		
[122]	gal/min		
[123]	gal/h		
[124]	CFM		
[125]	ft³/s		
[126]	ft³/min		
[127]	ft³/h		
[130]	lb/s		
[131]	lb/min		
[132]	lb/h		
[140]	pies/s		
[141]	ft/m		
[145]	pies		
[160]	°F		
[170]	psi		
[171]	libras/pulg. ²		
[172]	in wg		
[173]	pies WG		
[174]	pulg Hg CV		
[180]	CV		



20-12 Referencia/Unidad Realimentación

Este parámetro determina la unidad que se utiliza para la referencia del valor de consigna y realimentación que el controlador PID utiliza para controlar la frecuencia de salida del convertidor de frecuencia

		controlar la frecuencia de salida del
	de frecuencia.	
Option:		Función:
[0]		
[1]	%	
[5]	PPM	
[10]	1/min	
[11]	RPM	
[12]	PULSO/s	
[20]	l/s	
[21]	l/min	
[22]	l/h	
[23]	m³/s	
[24]	m³/min	
[25]	m³/h	
[30]	kg/s	
[31]	kg/min	
[32]	kg/h	
[33]	t/min	
[34]	t/h	
[40]	m/s	
[41]	m/min	
[45]	m	
[60]	°C	
[70]	mbar	
[71]	bar	
[72]	Pa	
[73]	kPa	
[74]	m WG	
[75]	mm Hg	
[80]	kW	
[120]	GPM	
[121]	gal/s	
[122]	gal/min	
[123]	gal/h	
[124]	CFM	
[125]	ft³/s	
[126]	ft³/min	
[127]	ft³/h	
[130]	lb/s	
[131]	lb/min	
[132]	lb/h	
[140]	pies/s	
[141]	ft/m	
[145]	pies	
[160]	°F	
[170]	psi	
[171]	libras/pulg. ²	
[172]	in wg	
[173]	pies WG	
[174]	pulg Hg	

20-12 Referencia/Unidad Realimentación

Este parámetro determina la unidad que se utiliza para la referencia del valor de consigna y realimentación que el controlador PID utiliza para controlar la frecuencia de salida del convertidor de frecuencia.

Option:		Función:
[180]	CV	

3.17.2 20-2* Realim./consigna

Este grupo de parámetros se utiliza para determinar cómo utiliza el controlador PID las tres posibles señales de realimentación para controlar la frecuencia de salida del convertidor de frecuencia. Este grupo se utiliza también para almacenar los tres valores de consigna internos.

Parámetro 20-20 Función de realim.

Este parámetro determina cómo se utilizan las tres posibles realimentaciones para controlar la frecuencia de salida del convertidor de frecuencia.

AVISO!

Las realimentaciones no utilizadas deberán ajustarse a [0] Sin función en su fuente de realimentación: parámetro 20-00 Fuente realim. 1, parámetro 20-03 Fuente realim. 2 o parámetro 20-06 Fuente realim. 3.

La realimentación resultante de la función seleccionada en el *parámetro 20-20 Función de realim*. es utilizada por el controlador PID para controlar la frecuencia de salida del convertidor de frecuencia. Esta realimentación también puede mostrarse en la pantalla del convertidor de frecuencia, utilizarse para controlar una salida analógica y transmitirse mediante varios protocolos de comunicación serie.

El convertidor de frecuencia puede configurarse para gestionar aplicaciones multizona. Se contemplan dos aplicaciones multizona diferentes:

- Multizona, valor de consigna único.
- Multizona, valor de consigna múltiple.

La diferencia entre ambas se ilustra en los siguientes ejemplos:

Ejemplo 1: multizona, valor de consigna único

En un edificio de oficinas, un sistema de agua VAV (volumen de aire variable) debe garantizar una presión mínima en determinadas cajas VAV. Debido a las pérdidas variables de presión en cada conducto, no se puede dar por hecho que la presión en cada caja VAV sea la misma. La presión mínima necesaria es la misma para todas las cajas VAV. Seleccione la opción [3] Mínima del parámetro 20-20 Función de realim. para ajustar este método de control. Introduzca la presión en el parámetro 20-21 Valor de consigna 1. El controlador PID aumentará la velocidad del ventilador si hay alguna

realimentación por debajo del valor de consigna y reducirá la velocidad del ventilador si todas las realimentaciones se sitúan por encima del valor de consigna.

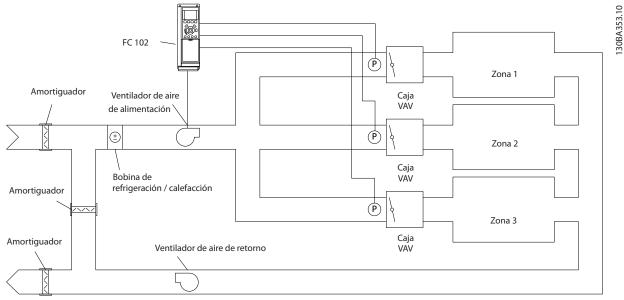


Ilustración 3.61 Esquema de aplicación multizona

Ejemplo 2: multizona, valor de consigna múltiple

El ejemplo anterior ilustra el uso del control multizona y de consigna múltiple. Si las zonas requieren diferentes presiones en cada caja VAV, cada valor de consigna puede especificarse en el parámetro 20-21 Valor de consigna 1, el parámetro 20-22 Valor de consigna 2 y el parámetro 20-23 Valor de consigna 3. Seleccionando [5] Mín. consignas múltiples en el parámetro 20-20 Función de realim., el controlador PID aumentará la velocidad del ventilador si cualquiera de las realimentaciones se encuentra por debajo de su valor de consigna. Si todas las realimentaciones se encuentran por encima de sus valores de consigna individuales, el controlador PID disminuye la velocidad del ventilador.

20-20 Fur	nción de realim	1.
Option:		Función:
[0]	Suma	Ajusta el controlador PID para utilizar como realimentación la suma de realimentación 1, realimentación 2 y realimentación 3. La suma del valor de consigna 1 y de las otras referencias que estén activadas (consulte el <i>grupo de parámetros 3-1* Referencias</i>) se utiliza como referencia del valor de consigna del controlador PID.
[1]	Resta	Ajusta el controlador PID para que utilice como referencia la diferencia entre realimentación 1 y realimen- tación 2. Realimentación 3 no se

20-20 Fur	nción de realim	1.
Option:		Función:
		utiliza en esta selección. Solo se utiliza el valor de consigna 1. La suma del valor de consigna 1 y de las otras referencias que estén activadas (consulte el grupo de parámetros 3-1* Referencias) se utiliza como referencia del valor de consigna del controlador PID.
[2]	Media	Ajusta el controlador PID para que utilice como realimentación la media de realimentación 1, realimentación 2 y realimentación 3.
[3]	Mínima	Ajusta el controlador PID para que compare realimentación 1, realimentación 2 y realimentación 3 y utilice como realimentación el valor más bajo de los tres. Solo se utiliza el valor de consigna 1. La suma del valor de consigna 1 y de las otras referencias que estén activadas (consulte el grupo de parámetros 3-1* Referencias) se utiliza como referencia del valor de consigna del controlador PID.
[4] *	Máxima	Ajusta el controlador PID para que compare realimentación 1, realimentación 2 y realimentación 3



20-20 Fur	nción de realim	1.
Option:		Función:
		y utilice como realimentación el valor más alto de los tres.
		Solo se utiliza el valor de consigna 1. La suma del valor de consigna 1 y de las otras referencias que estén activadas (consulte el grupo de parámetros 3-1* Referencias) se utiliza como referencia del valor de consigna del controlador PID.
[5]	Mín. consignas múltiples	Ajusta el controlador PID para que calcule la diferencia entre realimentación 1 y valor de consigna 1, entre realimentación 2 y valor de consigna 2 y entre realimentación 3 y valor de consigna 3. Utiliza el par de realimentación / valor de consigna en el que la realimentación esté en el nivel más alejado por debajo de su correspondiente referencia de valor de consigna. Si todas las señales de realimentación están por encima de sus correspondientes valores de consigna, el controlador PID utiliza el par de realimentación / valor de consigna en el que la diferencia entre ambos sea la menor. AVISO: Si solo se utilizan dos señales de realimentación, la que no se utilice debe ajustarse a [0] Sin función en el parámetro 20-00 Fuente realim. 1, el parámetro 20-06 Fuente realim. 3. Cada referencia del valor de consigna es la suma del valor de su parámetro respectivo y de las demás referencias que estén activadas (consulte el grupo de parámetros 3-1* Referencias).
[6]	Máx. consignas múltiples	Ajusta el controlador PID para que calcule la diferencia entre realimentación 1 y valor de consigna 1, entre realimentación 2 y valor de consigna 2 y entre realimentación 3 y valor de consigna 3. Utiliza el par de realimentación / valor de consigna, en el que la realimen-

20-20 Fu	nción de realim	١.
Option:		Función:
		por encima de su correspondiente referencia de valor de consigna. Si todas las señales de realimentación están por debajo de sus correspondientes valores de consigna, el controlador PID utiliza el par de realimentación / valor de consigna en el que la diferencia entre ambos sea la menor. AVISOL Si solo se utilizan dos señales de realimentación, la que no se utilice debe ajustarse a [0] Sin función en el parámetro 20-00 Fuente realim. 1, el parámetro 20-06 Fuente realim. 3. Cada referencia del valor de consigna es la suma del valor de su parámetro 20-21 Valor de consigna 1, parámetro 20-22 Valor de consigna 2 y parámetro 20-23 Valor de consigna 3) y de las demás referencias que estén activadas (consulte el grupo de parámetros 3-1* Referencias).

Range:		Función:
0	[-999999.999	El valor de consigna 1 se utiliza en
ProcessCtrl	- 999999.999	el modo de lazo cerrado para
Unit*	ProcessCtrlUnit	introducir una referencia del valor
]	de consigna utilizada por el
		controlador PID del convertidor de
		frecuencia. Consulte la descripción
		del parámetro 20-20 Función de
		realim
		AVISO!
		El valor de consigna
		introducido aquí se añade a
		las demás referencias que
		estén activadas (consulte el
		grupo de parámetros 3-1*
		Referencias).

20-21 Valor de consigna 1

3

tación esté en el nivel más alejado



20-22 Val	22 Valor de consigna 2	
Range:		Función:
0	[-999999.999	El valor de consigna 2 se utiliza en
ProcessCtrl	- 999999.999	el modo de lazo cerrado para
Unit*	ProcessCtrlUnit	introducir una referencia del valor
]	de consigna para el controlador
		PID. Consulte la descripción del
		parámetro 20-20 Función de realim
		AVISO!
		El valor de consigna
		introducido aquí se añade a
		las demás referencias que
		estén activadas (consulte el
		grupo de parámetros 3-1*
		Referencias).

20-23 Valor de consigna 3		
Range:		Función:
0 ProcessCtrl Unit*	[-99999.999 - 999999.999 ProcessCtrlUnit	El valor de consigna 3 se utiliza en el modo de lazo cerrado para introducir una referencia del valor de consigna para el controlador PID. Consulte la descripción del parámetro 20-20 Función de realim AVISO! Si se modifican las referencias máxima y mínima, puede ser necesario un nuevo ajuste automático de PID. El valor de consigna introducido aquí se añade a las demás referencias que estén activadas (consulte el grupo de parámetros 3-1* Referencias).

20-60 Unidad Sensorless		
Option:		Función:
[20]	I/s	
[23]	m³/s	
[24]	m³/min	
[25]	m³/h	
[71]	bar	
[73]	kPa	
[74]	m WG	
[75]	mm Hg	
[120]	GPM	
[121]	gal/s	
[122]	gal/min	
[123]	gal/h	

20-60 Unidad Sensorless		
Option:		Función:
[124]	CFM	
[125]	ft ³ /s	
[126]	ft³/min	
[170]	psi	
[171]	libras/pulg.2	
[172]	in wg	
[173]	pies WG	
[174]	pulg Hg	

20-69 Información Sensorless		
Matriz [8]		
Range:		Función:
0*	[0 - 25]	

3.17.3 20-7* Autoajuste PID

Autoajuste PID

El controlador de lazo cerrado del convertidor de frecuencia (*grupo de parámetros 20-**, Convertidor de lazo cerrado*) puede ajustarse automáticamente, simplificando la puesta en marcha y ahorrando tiempo, a la vez que asegura un ajuste preciso del control. Para utilizar el ajuste automático, configure el convertidor de frecuencia para lazo cerrado en el *parámetro 1-00 Modo Configuración*.

Utilice un panel de control local (GLCP) gráfico para reaccionar ante los mensajes que se producen durante la secuencia de ajuste automático.

Al seleccionar *PID* o *SPC* en el *parámetro 20-79 Autoajuste PID*, el convertidor de frecuencia se pone en modo de ajuste automático. El LCP dirige entonces al usuario mediante instrucciones en la pantalla.

Para arrancar el ventilador o la bomba, pulse [Auto On] y aplique una señal de arranque. Los ajustes de control predeterminados garantizan que llegue a alcanzarse el valor de consigna. Para el ajuste automático de PID, puede ajustarse la velocidad manualmente pulsando [▲] o [▼] hasta un nivel en el que la realimentación esté próxima al valor de consigna del sistema.

APRECAUCIÓN

Si la realimentación se sale de los límites especificados (2073 y 2074) durante la configuración del ajuste automático, se descartará el ajuste automático. Estos límites también sirven para proteger la aplicación durante la ejecución del ajuste automático.

AVISO!

Cuando se ajusta manualmente la velocidad del motor, no es posible poner el motor a la máxima o mínima velocidad, ya que es necesario aumentar la velocidad del motor durante el ajuste automático.

El ajuste automático introduce cambios escalonados durante el funcionamiento en estado estable y, a continuación, controla la realimentación. Para el control de PID, a partir de la respuesta de realimentación del ajuste automático, se calculan los valores necesarios para el parámetro 20-93 Ganancia proporc. PID y el parámetro 20-94 Tiempo integral PID. El Parámetro 20-95 Tiempo diferencial PID se pone a 0 (cero). El Parámetro 20-81 Ctrl. normal/inverso de PID se determina durante el proceso de ajuste.

Estos valores calculados se presentan en el LCP y pueden aceptarse o no. Una vez aceptados, los valores se escriben en los parámetros pertinentes y se desactiva el modo de ajuste automático en el *parámetro 20-79 Autoajuste PID*. En función del sistema, el tiempo requerido para el ajuste automático puede ser de varios minutos.

Antes de realizar el ajuste automático, configure los siguientes parámetros conforme a la inercia de la carga:

- Parámetro 3-41 Rampa 1 tiempo acel. rampa.
- Parámetro 3-42 Rampa 1 tiempo desacel. rampa.

О

- Parámetro 3-51 Rampa 2 tiempo acel. rampa.
- Parámetro 3-52 Rampa 2 tiempo desacel. rampa.

Si el ajuste automático de PID se lleva a cabo con tiempos de rampa bajos, los parámetros ajustados automáticamente suelen ofrecer un control lento. Antes de activar el ajuste automático de PID, elimine el exceso de ruido del sensor de realimentación mediante el filtro de entrada (grupos de parámetros 6-** E/S analógica, 5-5* Entrada de pulsos y 26-** Opción E/S analógica MCB 109, parámetro 6-16 Terminal 53 tiempo filtro constante, parámetro 6-26 Terminal 54 tiempo filtro constante, parámetro 5-54 Tiempo filtro pulsos constante #29, parámetro 5-59 Tiempo filtro pulsos constante #33). Para obtener los parámetros de controlador más precisos, realice el ajuste automático PID con la aplicación funcionando de forma normal, es decir, con una carga típica.

Ajuste automático SPC

El SPC inicia un ajuste del DRC. Si la realimentación del sistema determina que el sistema es de segundo orden, el ajuste automático procede automáticamente a configurar los parámetros de PID. Si el SPC descarta el DRC, esto se indica en la barra de proceso, que se dirige al paso 4.

El DRC asume que las aplicaciones objetivo del convertidor de frecuencia pueden modelarse genéricamente como sistemas de primer orden y tiempo muerto. El ajuste automático del DRC suministra la realimentación para los cálculos.

- τ = constante de tiempo de la ganancia del sistema de proceso K_p .
- θ = retardo de tiempo entre la entrada y la salida del DRC; solo puede ajustarse mediante el SPC:

20-70 Tipo de lazo cerrado		
Option:		Función:
		Seleccionar la velocidad de
		respuesta de la aplicación, en caso
		de conocerse. Los ajustes predeter-
		minados deberían ser suficientes
		para la mayoría de las aplicaciones.
		Un valor más preciso disminuye el
		tiempo necesario para realizar la
		adaptación PID. El ajuste no influye
		en el valor de los parámetros y
		afecta solo a la velocidad de ajuste
		automático.
[0] *	Autom.	Tarda 30-120 s en completarse.
[1]	Presión rápida	Tarda 10-60 s en completarse.
[2]	Presión lenta	Tarda 30-120 s en completarse.
[3]	Temperatura	Tarda 10-20 minutos en
	rápida	completarse.
[4]	Temperatura	Tarda 30-60 minutos en
	lenta	completarse.

20-71 Modo Configuración		
Option:		Función:
[0] *	Normal	El ajuste normal de este parámetro es adecuado para el control de presión en sistemas de ventiladores.
[1]	Rápido	El ajuste rápido se utiliza generalmente en sistemas de bombeo, en los que se requiere una respuesta más rápida del controlador.





20-72 Car	mbio de salida PID	
Range:		Función:
0.10*	[0.01 - 0.50]	Este parámetro ajusta la magnitud del cambio de paso durante el ajuste automático. El valor es un porcentaje de la velocidad máxima. Es decir, si la máxima frecuencia de salida del parámetro 4-13 Límite alto veloc. motor [RPM]/parámetro 4-14 Límite alto veloc. motor [Hz] está establecida en 50 Hz, 0,10 es el 10 % de 50 Hz, que son 5 Hz. Ajuste este parámetro en un valor que genere cambios de realimentación de entre un 10 y un 20 % para brindar la mayor precisión de ajuste.

20-73 Nivel mínimo de realim.		
Range:		Función:
-999999	[-999999.999	Introducir el nivel mínimo de
ProcessCtrl	- par. 20-74	realimentación permitido en
Unit*	ProcessCtrlUnit	unidades de usuario, como se
]	define en
		parámetro 20-12 Referencia/Unidad
		Realimentación. Si el nivel cae por
		debajo del <i>parámetro 20-73 Nivel</i>
		mínimo de realim., se cancela el
		ajuste automático y aparece un
		mensaje de error en el LCP.

20-74 Nivel máximo de realim.		
Range:		Función:
999999	[par. 20-73 -	Introducir el nivel máximo de
ProcessCtrl	999999.999	realimentación permitido en
Unit*	ProcessCtrlUnit	unidades de usuario, como se
]	define en
		parámetro 20-12 Referencia/Unidad
		Realimentación. Si el nivel sube por
		encima del <i>parámetro 20-74 Nivel</i>
		máximo de realim., se cancela el
		ajuste automático y aparece un
		mensaje de error en el LCP.

20-79 Autoajuste PID		
Option:		Función:
		Este parámetro arranca la secuencia de ajuste automático. Una vez que el ajuste automático se ha completado con éxito y los ajustes han sido aceptados o rechazados pulsando [OK] o [Cancel] al final del ajuste, este parámetro se reinicia en [0] Disabled.
[0] *	Disabled	
[1]	PID	Activa el ajuste automático de PID.

20-79 Autoajuste PID		
Option:		Función:
[2]	Smart Process	Activa el ajuste automático del control de proceso inteligente. De este modo, se selecciona automáticamente el principio de control más adecuado (PID o DRC).
[3]	DRC	Esta opción la activa el ajuste automático SPC. No suele utilizarse como opción manual.

3.17.4 20-8* Ajustes básicos PID

Este grupo de parámetros se utiliza para configurar el funcionamiento básico del controlador PID, lo cual incluye:

- Una respuesta a la realimentación por encima o por debajo del valor de consigna.
- La velocidad a la cual comienza su funcionamiento.
- Cuándo indica que el sistema ha alcanzado el valor de consigna.

20-81 Ctrl. normal/inverso de PID		
Option:		Función:
[0] *	Normal	La frecuencia de salida del convertidor de frecuencia disminuye cuando la realimentación es mayor que la referencia del valor de consigna. Esto es lo normal en aplicaciones de bombeo y de ventilación con alimentación regulada por presión.
[1]	Inversa	La frecuencia de salida del convertidor de frecuencia aumenta cuando la realimentación es mayor que la referencia del valor de consigna.

20-82 Vel	oc. arranque P	ID [RPM]
Range:		Función:
Size related*	[0 - par. 4-13 RPM]	Este parámetro solo es visible si el parámetro 0-02 Unidad de velocidad de motor está ajustado a [0] RPM. Cuando el convertidor de frecuencia se arranca por primera vez, acelera hasta esta velocidad de salida en modo de lazo abierto, siguiendo el tiempo de aceleración activo. Cuando se alcanza la
related	iu wy	si el parámetro 0-02 Un velocidad de motor está ajustado a [0] RPM. Cuando el convertidor de frecuencia se arranca por peresenta velo salida en modo de lazo ab siguiendo el tiempo de acces



20-82 Veloc. arranque PID [RPM]		
Range:		Función:
		convertidor de frecuencia cambia automáticamente al modo de lazo cerrado y el controlador PID comienza a funcionar. Esto resulta útil en aplicaciones que requieren una rápida aceleración hasta una velocidad mínima en el arranque.

20-83 Veloc. arranque PID [Hz]		
Range:		Función:
Size related*	[0 - par. 4-14 Hz]	Este parámetro solo es visible si el parámetro 0-02 Unidad de velocidad de motor está ajustado a [1] Hz.
		Cuando el convertidor de frecuencia se arranca por primera vez, acelera hasta esta frecuencia de salida en modo de lazo abierto, siguiendo el tiempo de aceleración activa. Cuando se alcanza la frecuencia de salida programada, el convertidor de frecuencia cambia automáticamente al modo de lazo cerrado y el controlador PID comienza a funcionar. Esto resulta útil en aplicaciones que requieren una rápida aceleración hasta una velocidad mínima en el arranque.

20-84 An	cho banda En	Referencia
Range:		Función:
5 %*	[0 - 200 %]	Cuando la diferencia entre la realimentación y la referencia del valor de consigna es menor que el valor de este parámetro, el display del convertidor de frecuencia muestra Funcionando en referencia. Este estado puede comunicarse de forma externa programando la función de una salida digital para [8] Func. en ref./sin adv. Además, para la comunicación serie, el bit de estado En referencia del código de estado del convertidor de frecuencia está activado (valor = 1). El Ancho de banda en referencia se calcula como un porcentaje de la referencia de valor de consigna.

3.17.5 20-9* Controlador PID

Utilice estos parámetros para ajustar manualmente el controlador PID. Ajustando los parámetros del controlador PID, puede mejorarse el rendimiento del control. Consulte la *Guía de diseño de* VLT[®] AQUA Drive FC 202 para obtener indicaciones sobre el ajuste de los parámetros del controlador PID.

20-91 Saturación de PID		
Option:		Función:
		AVISO! La opción [1] Sí se activará automáticamente si una de las siguientes opciones se selecciona en el grupo de parámetros 21-** Lazo cerrado ext.: [0] Normal, [X] PID Ext CLX activ.
[0]	No	El integrador sigue cambiando de valor, incluso después de que la salida haya alcanzado uno de los extremos. Esto puede provocar posteriormente un retraso en el cambio de la salida del controlador.
[1] *	Sí	El integrador se bloquea si la salida del controlador PID integrado ha alcanzado uno de los extremos (valor mínimo o máximo), por lo que no es capaz de realizar nuevos cambios en el valor del parámetro de proceso controlado. Esto permite que el controlador responda más rápidamente cuando pueda volver a controlar el sistema.

20-93 Ganancia proporc. PID		
Range:	Función:	
2*	[0 - 10]	La ganancia proporcional indica el número de veces que debe aplicarse el error entre el valor de consigna y la señal de realimen- tación.

Si (Error × Ganancia) salta con un valor igual al establecido en el *parámetro 3-03 Referencia máxima*, el controlador PID intentará cambiar la velocidad de salida para igualarla a la establecida en el *parámetro 4-13 Límite alto veloc. motor* [RPM]/el parámetro 4-14 Límite alto veloc. motor [Hz]. Sin embargo, está limitada en la práctica por este ajuste. La banda proporcional (el error que hace que la salida varíe del 0 al 100 %) puede calcularse mediante la fórmula:

$$\left(\frac{1}{Ganancia\ proporcional}\right)\times \left(\textit{M\'{a}x. Reference}\right)$$



AVISO!

Ajuste el valor del *parámetro 3-03 Referencia máxima* antes de ajustar los valores del controlador PID en el *grupo de parámetros 20-9* Controlador PID*.

20-94 Tie	mpo integral F	PID
Range:		Función:
8 s*	[0.01 - 10000 s]	El integrador acumulará una contribución a la salida desde el controlador PID siempre que haya una desviación entre la referencia / el valor de consigna y las señales de realimentación. La contribución es proporcional al tamaño de la desviación. Esto garantiza que la desviación (error) se aproxime a cero. Se obtiene una respuesta rápida ante cualquier desviación cuando el tiempo integral está ajustado a un valor bajo. No obstante, si el ajuste es demasiado bajo, el control puede volverse inestable. El valor ajustado es el tiempo que necesita el integrador para añadir la misma contribución que la parte proporcional para una desviación determinada. Si el valor se ajusta a 10000, el controlador actúa como un controlador proporcional puro, con una banda P basada en el valor ajustado en el parámetro 20-93 Ganancia proporc. PID. Si no hay ninguna desviación, la salida del controlador proporcional es 0.

20-95 Tie	mpo diferencia	al PID
Range:		Función:
0 s*	[0 - 10 s]	El diferenciador controla el índice de cambio de la realimentación. Si la realimentación cambia de forma rápida, este ajusta la salida del controlador PID para reducir el índice de cambio de la realimentación. Se obtiene una rápida respuesta del controlador PID cuando este valor es grande. No obstante, si se utiliza un valor demasiado grande, la frecuencia de salida del convertidor de frecuencia puede volverse inestable. El tiempo diferencial resulta útil en situaciones en las que se necesita una respuesta sumamente rápida

20-95 Tie	20-95 Tiempo diferencial PID		
Range:	Función:		
	del convertidor de frecuencia y control preciso de la velocidad. Puede ser difícil ajustar esto pa conseguir un control adecuado sistema. El tiempo diferencial n suele utilizarse en aplicaciones gestión de agua / aguas residu Por lo tanto, es mejor dejar est parámetro en 0 o DESACTIVADO	ra del o de ales. e	

20-96 Lím	mite ganancia dif. dif. PID	
Range:		Función:
5*	[1 - 50]	La función diferencial de un controlador PID responde al índice de cambio de la realimentación. Por ello, un cambio brusco de la realimentación puede hacer que la función diferencial realice un cambio muy grande en la salida del controlador PID. Este parámetro limita el efecto máximo que puede producir la función diferencial del controlador PID. Un valor más pequeño reduce el efecto máximo de la función diferencial del controlador PID. Este parámetro solo está activo cuando el parámetro 20-95 Tiempo diferencial PID no está ajustado a DESACTIVADO (0 s).

3.18 Parámetros 21-** Lazo cerrado ext.

El FC 202 ofrece 3 controladores PID de lazo cerrado ampliado, además del controlador PID. Estos controladores pueden configurarse independientemente para controlar actuadores externos (válvulas, amortiguadores, etc.) o bien utilizarse conjuntamente con el controlador PID interno para mejorar las respuestas dinámicas a los cambios de valores de consigna o a las alteraciones de carga.

Los controladores PID de lazo cerrado ampliado pueden interconectarse o conectarse con el controlador PID de lazo cerrado para formar una configuración de doble lazo.

Para controlar un dispositivo modulador (por ejemplo, un motor de válvula), este debe ser un servomotor de posición con electrónica integrada que acepte una señal de control de 0-10 V (señal de VLT® Analog I/O Option MCB 109) o de 0/4-20 mA.

La función de salida puede programarse en los siguientes parámetros:

- Tarjeta de control, terminal 42:
 Parámetro 6-50 Terminal 42 salida (opciones [113]--[115] o [149]-[151], lazo cerrado 1/2/3 ampliado.
- Tarjeta de E/S general VLT® General purpose I/O MCB 101, terminal X30/8: Parámetro 6-60 Terminal X30/8 salida (ajuste [113]-[115] o [149]-[151], Lazo cerrado 1/2/3 ampliado).
- VLT® Analog I/O Option MCB 109, terminal X42/7-11: Parámetro 26-40 Terminal X42/7 salida, parámetro 26-50 Terminal X42/9 salida, parámetro 26-60 Terminal X42/11 salida (opciones [113]-[115], lazo cerrado 1/2/3 ampl.).

VLT® General purpose I/O card MCB 109 and VLT® analog I/O option MCB 109 son opcionales.

3.18.1 21-0* Autoajuste PID ampl.

Cada uno de los controladores PID de lazo cerrado ampliados puede ajustarse automáticamente, simplificando la puesta en marcha y ahorrando tiempo, a la vez que se asegura un ajuste preciso del control de PID.

Para utilizar el ajuste automático de PID, configure el controlador PID ampliado correspondiente para la aplicación.

Utilice un LCP gráfico para reaccionar ante los mensajes que se producen durante la secuencia de ajuste automático.

Activación del ajuste automático: el parámetro 21-09 Autoajuste PID coloca el controlador PID

correspondiente en modo de ajuste automático de PID. El LCP facilita entonces instrucciones en la pantalla.

El ajuste automático de PID introduce cambios escalonados y, a continuación, controla la realimentación. A partir de la respuesta de realimentación, se calculan los siguientes valores necesarios:

- Ganancia proporcional de PID.
 - Parámetro 21-21 Ganancia proporcional 1 Ext. para CL AMP 1.
 - Parámetro 21-41 Ganancia proporcional 2 Ext. para CL AMP 2.
 - Parámetro 21-61 Ganancia proporcional 3 Ext. para CL AMP 3.
- Tiempo integral.
 - Parámetro 21-22 Tiempo integral 1 Ext. para CL AMP 1.
 - Parámetro 21-42 Tiempo integral 2 Ext. para CL AMP 2.
 - Parámetro 21-62 Tiempo integral 3 Ext. para CL AMP 3.

El tiempo diferencial de PID se ajusta a 0 en los siguientes parámetros:

- Parámetro 21-23 Tiempo diferencial 1 Ext. para CL AMP 1
- Parámetro 21-43 Tiempo diferencial 2 Ext. para CL AMP 2.
- Parámetro 21-63 Tiempo diferencial 3 Ext. para CL AMP 3 se establece a cero.
- Parámetro 21-20 Control normal/inverso 1 Ext. para CL AMP 1.
- Parámetro 21-40 Control normal/inverso 2 Ext. para CL AMP 2.
- Parámetro 21-60 Control normal/inverso 3 Ext. para CL AMP 3.

Estos valores calculados se presentan en el LCP y pueden aceptarse o no. Una vez aceptados, los valores se escriben en los parámetros pertinentes y se desactiva el modo de ajuste automático de PID en el *parámetro 21-09 Autoajuste PID*. En función del sistema que se esté controlando, el tiempo requerido para el ajuste automático de PID puede ser de varios minutos.

Antes de activar el ajuste automático de PID, elimine el exceso de ruido del sensor de realimentación mediante el filtro de entrada (grupos de parámetros 5-5* Entrada de pulsos, 6-** E/S analógica y 26-** Opción E/S analógica MCB 109, constante de tiempo de filtro del terminal 53/54 y constante de tiempo del filtro de impulsos 29/33).



21-00 Tip	21-00 Tipo de lazo cerrado		
Option:		Función:	
		Este parámetro define la respuesta de la aplicación. El modo predeterminado debería ser suficiente para la mayoría de las aplicaciones. Si se conoce la velocidad correspondiente a la aplicación, puede seleccionarse aquí. Esto disminuye el tiempo necesario para realizar el ajuste automático de PID. El ajuste no influye en el valor de los parámetros ya ajustados, y se utiliza solo para la secuencia de Autoajuste del PID.	
[0] *	Autom.		
[1]	Presión rápida		
[2]	Presión lenta		
[3]	Temperatura rápida		
[4]	Temperatura lenta		

21-01 Modo Configuración		
Option:		Función:
[0] *	Normal	El ajuste normal de este parámetro es adecuado para el control de presión en sistemas de ventiladores.
[1]	Rápido	Ajuste rápido que se utiliza generalmente en sistemas de bombeo, en los que es necesaria una respuesta más rápida del controlador.

21-02 Cambio de salida PID		
Range:		Función:
0.10*	[0.01 - 0.50]	Este parámetro ajusta la magnitud del paso de cambio durante el ajuste automático. El valor es un porcentaje del intervalo completo de funcionamiento. Es decir, si la máxima tensión de salida analógica se ajusta a 10 V, 0,10 es el 10 % de 10 V, que es 1 V. Ajuste este parámetro a un valor que genere cambios de realimentación de entre un 10 % y un 20 % para brindar la mayor precisión de ajuste.

21-03 Nivel mínimo de realim.		
Range:	Función:	
-999999*	[-999999.999 - par. 21-04]	Introducir el nivel mínimo de realimentación permitido en unidades de usuario, como se define en el:

21-03 Niv	l mínimo de realim.	
Range:	Función:	
	Parámetro 21-10 Ref./ Unidad realim. 1 Ext. para CL AMP 1.	
	• Parámetro 21-30 Ref./ Unidad realim. 2 Ext. para CL AMP 2.	
	Parámetro 20-05 Unidad fuente realim. 2 para CL AMP 3.	
	Si el nivel cae por debajo del parámetro 21-03 Nivel mínimo de realim., se cancela el ajuste automático de PID y aparece un mensaje de error en la pantalla.	

21-04 Niv	rel máximo de	realim.
Range:		Función:
999999*	[par. 21-03 - 9999999.999]	Introducir el nivel máximo de realimentación permitido en unidades de usuario, como se define en: • Parámetro 21-10 Ref./ Unidad realim. 1 Ext. para CL AMP 1.
		• Parámetro 21-30 Ref./ Unidad realim. 2 Ext. para CL AMP 2.
		 Parámetro 20-05 Unidad fuente realim. 2 para CL AMP 3.
		Si el nivel asciende por encima del parámetro 21-04 Nivel máximo de realim., el ajuste automático de PID se anulará y se mostrará un mensaje de error en la pantalla

21-09 Autoajuste PID		
Option:		Función:
		Este parámetro permite seleccionar uno de los controladores ampliados PID y arranca el ajuste automático PID de ese controlador. Una vez que el ajuste automático se ha completado con éxito y los ajustes han sido aceptados o rechazados pulsando [OK] o [Cancel] al final del ajuste, este parámetro se reinicia en [0] Disabled.
[0] *	Desactivado	
[1]	PID ampl. CL 1 activado	



21-09 Autoajuste PID		
Option:		Función:
[2]	PID ampl. CL 2 activado	
	activado	
[3]	PID ampl. CL 3 activado	
	activado	

3.18.2 21-1* Ref./Realim. CL 1 ext.

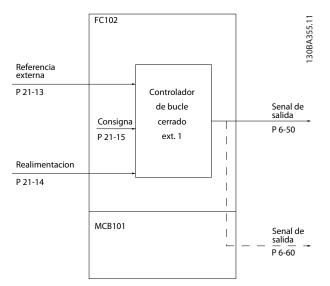


Ilustración 3.62 Ref. lazo cerrado 1/Realimentación

21-10 Ref./Unidad realim. 1 Ext.		
Option:		Función:
		Seleccionar la unidad para la
		referencia y la realimentación.
[0] *		
[1]	%	
[5]	PPM	
[10]	1/min	
[11]	RPM	
[12]	PULSO/s	
[20]	l/s	
[21]	l/min	
[22]	l/h	
[23]	m³/s	
[24]	m³/min	
[25]	m³/h	
[30]	kg/s	
[31]	kg/min	
[32]	kg/h	
[33]	t/min	
[34]	t/h	
[40]	m/s	
[41]	m/min	
[45]	m	
[60]	°C	

21-10 Ref	./Unidad realin	n. 1 Ext.
Option:		Función:
[70]	mbar	
[71]	bar	
[72]	Pa	
[73]	kPa	
[74]	m WG	
[75]	mm Hg	
[80]	kW	
[120]	GPM	
[121]	gal/s	
[122]	gal/min	
[123]	gal/h	
[124]	CFM	
[125]	ft³/s	
[126]	ft³/min	
[127]	ft³/h	
[130]	lb/s	
[131]	lb/min	
[132]	lb/h	
[140]	pies/s	
[141]	ft/m	
[145]	pies	
[160]	°F	
[170]	psi	
[171]	libras/pulg.2	
[172]	in wg	
[173]	pies WG	
[174]	pulg Hg	
[180]	CV	

21-11 Referencia mínima 1 Ext.		
Range: Función:		
0	[-999999.999	Seleccionar la referencia mínima
ExtPID1Uni	- par. 21-12	para el controlador de lazo cerrado
t*	ExtPID1Unit]	1.

21-12 Referencia máxima 1 Ext.		
Range:		Función:
100 ExtPID1Uni t*	[par. 21-11 - 999999.999 ExtPID1Unit]	AVISO! Ajuste el valor del parámetro 21-12 Referencia máxima 1 Ext. antes de ajustar los valores del controlador PID en el grupo de parámetros 20-9* Controlador PID. Seleccione la referencia máxima para el controlador de lazo cerrado 1. La dinámica del controlador PID depende del valor ajustado en este parámetro. Consulte también el



21-12 Referencia máxima 1 Ext.		
Range:		Función:
		parámetro 21-21 Ganancia propor- cional 1 Ext

21-13 Fue	ente referencia	1 Ext.
Option:		Función:
		Este parámetro define qué entrada del convertidor de frecuencia se tratará como fuente de la señal de referencia para el controlador de lazo cerrado 1. La entrada analógica X30/11 y la entrada analógica X30/12 hacen referencia a entradas de VLT® General Purpose I/O Card MCB 101.
[0] *	Sin función	
[1]	Entrada analógica 53	
[2]	Entrada analógica 54	
[7]	Entrada pulsos 29	
[8]	Entrada pulsos 33	
[20]	Potencióm. digital	
[21]	Entrada analógica X30/11	
[22]	Entrada analógica X30/12	
[23]	Entr. analóg. X42/1	
[24]	Entr. analóg. X42/3	
[25]	Entr. analóg. X42/5	
[29]	Entrada analógica X48/2	
[30]	Lazo cerrado 1 ampl.	
[31]	Lazo cerrado 2 ampl.	
[32]	Lazo cerrado 3 ampl.	
[35]	Digital input select	

21-14 Fue	ente realim. 1 E	Ext.
Option:		Función:
		Este parámetro define qué entrada del convertidor de frecuencia debe tratarse como fuente de la señal de realimentación para el controlador de lazo cerrado 1. La entrada analógica X30/11 y la entrada analógica X30/12 hacen referencia a entradas de VLT® General Purpose I/O Card MCB 101.
[0] *	Sin función	
[1]	Entrada analógica 53	
[2]	Entrada analógica 54	
[3]	Entrada pulsos 29	
[4]	Ent. pulso 33	
[7]	Entr. analóg. X30/11	
[8]	Entr. analóg. X30/12	
[9]	Entr. analóg. X42/1	
[10]	Entr. analóg. X42/3	
[11]	Entr. analóg. X42/5	
[15]	Entrada analógica X48/2	
[99]	Normal Feedback	
[100]	Realim. de bus 1	
[101]	Realim. de bus 2	
[102]	Realim. de bus	
[104]	Caudal Sensorless	
[105]	Presión Sensorless	
[200]	Ext. Closed Loop 1	
[201]	Ext. Closed Loop 2	
[202]	Ext. Closed Loop 3	



21-15 Consigna 1 Ext.		
Range:		Función:
0	[-999999.999	El valor de consigna de referencia
ExtPID1Uni	- 999999.999	se utiliza en lazo cerrado ampliado
t*	ExtPID1Unit]	1. El valor de consigna amp. 1 se
		suma al valor procedente de la
		fuente de referencia amp. 1
		seleccionada en el
		parámetro 21-13 Fuente referencia 1
		Ext

21-17 Referencia 1 Ext. [Unidad]			
Range:	Función:		
0	[-999999.999	Lectura de datos del valor de	
ExtPID1Uni	- 999999.999	referencia para el controlador de	
t*	ExtPID1Unit]	lazo cerrado 1.	

21-18 Realim. 1 Ext. [Unidad]			
Range:	Función:		
0	[-999999.999	Lectura de datos del valor de	
ExtPID1Uni	- 999999.999	realimentación para el controlador	
t*	ExtPID1Unit]	de lazo cerrado 1.	

21-19 Sal	21-19 Salida 1 Ext. [%]		
Range:		Función:	
0 %*	[0 - 100 %]	Lectura de datos del valor de salida para el controlador de lazo cerrado 1.	

3.18.3 21-2* PID lazo cerrado 1

21-20 Control normal/inverso 1 Ext.		
Option: Función:		Función:
[0] *	Normal	Reduce la salida cuando la realimentación es mayor que la referencia.
[1]	Inversa	Aumenta la salida cuando la realimentación es mayor que la referencia.

21-21 Ganancia proporcional 1 Ext.			
Range: Función:			
0.50*	[0 - 10]	La ganancia proporcional contiene el factor que indica el número de veces que debe aplicarse el error entre el valor de consigna y la señal de realimentación.	

Si el resultado de multiplicar el error por la ganancia salta con un valor igual al establecido en el parámetro 3-03 Referencia máxima, el controlador PID intentará cambiar la velocidad de salida para igualarla a la establecida en el parámetro 4-13 Límite alto veloc. motor [RPM] o el parámetro 4-14 Límite alto veloc. motor [Hz]. Sin embargo, está limitada en la práctica por este ajuste. La banda proporcional (el error que hace que la salida varíe del 0 al 100 %) puede calcularse mediante la fórmula:

$$\left(\frac{1}{Ganancia\ proporcional}\right) \times (Máx.\ Reference)$$

AVISO!

Ajuste el valor del parámetro 3-03 Referencia máxima antes de ajustar los valores del controlador PID en el grupo de parámetros 20-9* Controlador PID.

21-22 Tie	mpo integral 1	Ext.
Range:		Función:
20 s*	[0.01 - 10000 s]	Con el paso del tiempo, el integrador acumula una contribución a la salida desde el controlador PID siempre que haya una desviación entre la referencia / el valor de consigna y las señales de realimentación. La contribución es proporcional al tamaño de la desviación. Esto garantiza que la desviación (error) se aproxime a cero. Se obtiene una respuesta rápida ante cualquier desviación cuando el tiempo integral está ajustado a un valor bajo. No obstante, si el ajuste es demasiado bajo, el control puede volverse inestable. El valor ajustado es el tiempo que necesita el integrador para añadir la misma contribución que la parte proporcional para una desviación determinada. Si el valor se ajusta a 10000, el controlador actúa como un controlador proporcional puro, con una banda P basada en el valor ajustado en el parámetro 20-93 Ganancia proporc. PID. Si no hay ninguna desviación, la salida del controlador proporcional es 0.

21-23 Tie	Tiempo diferencial 1 Ext.	
Range:	Función:	
0 s*	[0 - 10 s]	El diferenciador no reacciona a un error constante. Solo proporciona una ganancia cuando la realimentación cambia. Cuanto más rápido cambia la realimentación, más fuerte es la ganancia del diferenciador.



21-24 Límite ganancia dif. 1 ext.		
Range:		Función:
5*	[1 - 50]	Establecer un límite para la ganancia del diferenciador (DG). La DG aumenta cuando hay cambios rápidos. Limite la DG para obtener una ganancia del diferenciador pura cuando los cambios sean lentos y una ganancia del diferenciador constante cuando haya cambios rápidos.

21-26 Ext	21-26 Ext. 1 On Reference Bandwidth		
Range:	Función:		
5 %*	[0 - 200 %]	Introduzca el ancho de banda en referencia. Cuando el error de control de PID (la diferencia entre la referencia y la realimentación) sea menor que el valor de este parámetro, el bit de estado en referencia será 1.	

3.18.4 21-3* Lazo cerrado 2 Ref./Real

21-30 Ref	f./Unidad realim. 2 Ext.	
Option:		Función:
		Consulte parámetro 21-10 Ref./
		Unidad realim. 1 Ext. para obtener
		mas información.
[0] *		
[1]	%	
[5]	PPM	
[10]	1/min	
[11]	RPM	
[12]	PULSO/s	
[20]	l/s	
[21]	l/min	
[22]	l/h	
[23]	m³/s	
[24]	m³/min	
[25]	m³/h	
[30]	kg/s	
[31]	kg/min	
[32]	kg/h	
[33]	t/min	
[34]	t/h	
[40]	m/s	
[41]	m/min	
[45]	m	
[60]	°C	
[70]	mbar	
[71]	bar	
[72]	Pa	
[73]	kPa	

21-30 Ref./Unidad realim. 2 Ext.		
Option:		Función:
[74]	m WG	
[75]	mm Hg	
[80]	kW	
[120]	GPM	
[121]	gal/s	
[122]	gal/min	
[123]	gal/h	
[124]	CFM	
[125]	ft ³ /s	
[126]	ft³/min	
[127]	ft³/h	
[130]	lb/s	
[131]	lb/min	
[132]	lb/h	
[140]	pies/s	
[141]	ft/m	
[145]	pies	
[160]	°F	
[170]	psi	
[171]	libras/pulg.2	
[172]	in wg	
[173]	pies WG	
[174]	pulg Hg	
[180]	CV	

21-31 Referencia mínima 2 Ext.		
Range: Función:		
0	[-999999.999	Consulte parámetro 21-11 Referencia
ExtPID2Uni	- par. 21-32	mínima 1 Ext. para obtener mas
t*	ExtPID2Unit]	información.

21-32 Referencia máxima 2 Ext.		
Range:		Función:
100	[par. 21-31 -	Consulte parámetro 21-12 Referencia
ExtPID2Uni	999999.999	máxima 1 Ext. para obtener mas
t*	ExtPID2Unit]	información.

e as



21-33 Fue	ente referencia	2 Ext.
Option:		Función:
[20]	Potencióm. digital	
[21]	Entrada analógica X30/11	
[22]	Entrada analógica X30/12	
[23]	Entr. analóg. X42/1	
[24]	Entr. analóg. X42/3	
[25]	Entr. analóg. X42/5	
[29]	Entrada analógica X48/2	
[30]	Lazo cerrado 1 ampl.	
[31]	Lazo cerrado 2 ampl.	
[32]	Lazo cerrado 3 ampl.	
[35]	Digital input select	

21-34 Fuente realim. 2 Ext.		
Option:		Función:
		Consulte <i>parámetro 21-14 Fuente realim. 1 Ext.</i> para obtener mas información.
[0] *	Sin función	
[1]	Entrada analógica 53	
[2]	Entrada analógica 54	
[3]	Entrada pulsos 29	
[4]	Ent. pulso 33	
[7]	Entr. analóg. X30/11	
[8]	Entr. analóg. X30/12	
[9]	Entr. analóg. X42/1	
[10]	Entr. analóg. X42/3	
[11]	Entr. analóg. X42/5	
[15]	Entrada analógica X48/2	

21-34 Fuente realim. 2 Ext.		
Option:		Función:
[99]	Normal	
	Feedback	
[100]	Realim. de bus	
	1	
[101]	Realim. de bus	
	2	
[102]	Realim. de bus	
	3	
[104]	Caudal	
	Sensorless	
[105]	Presión	
	Sensorless	
[200]	Ext. Closed	
	Loop 1	
[201]	Ext. Closed	
	Loop 2	
[202]	Ext. Closed	
	Loop 3	

21-35 Consigna 2 Ext.		
Range:		Función:
0	[-999999.999	Consulte parámetro 21-15 Consigna
ExtPID2Uni	- 999999.999	1 Ext. para obtener mas
t*	ExtPID2Unit]	información.

21-37 Referencia 2 Ext. [Unidad]		
Range:	Función:	
0	[-999999.999	Consulte el
ExtPID2Uni	- 999999.999	parámetro 21-17 Referencia 1 Ext.
t*	ExtPID2Unit]	[Unidad], Referencia 1 ext. [Unidad],
		para obtener más información.

21-38 Realim. 2 Ext. [Unidad]		
Range:	Función:	
0	[-999999.999	Consulte parámetro 21-18 Realim. 1
ExtPID2Uni	- 999999.999	Ext. [Unidad] para obtener mas
t*	ExtPID2Unit]	información.

21-39 Salida 2 Ext. [%]		
Range:		Función:
0 %*	[0 - 100 %]	Consulte parámetro 21-19 Salida 1
		Ext. [%] para obtener mas
		información.



3.18.5 21-4* PID lazo cerrado 2

21-40 Control normal/inverso 2 Ext.		
Option:	Función:	
		Consulte <i>parámetro 21-20 Control normal/inverso 1 Ext.</i> para obtener mas información.
[0] *	Normal	
[1]	Inversa	

21-41 Ganancia proporcional 2 Ext.		
Range:		Función:
0.50*	[0 - 10]	Consulte parámetro 21-21 Ganancia proporcional 1 Ext. para obtener mas información.

21-42 Tiempo integral 2 Ext.		
Range:	Función:	
20 s*	[0.01 - 10000 s]	Consulte <i>parámetro 21-22 Tiempo integral 1 Ext.</i> para obtener mas información.

21-43 Tiempo diferencial 2 Ext.		
Range:	Función:	
0 s*	[0 - 10 s]	Consulte <i>parámetro 21-23 Tiempo</i> diferencial 1 Ext. para obtener mas información.

21-44 Límite ganancia dif. 2 ext.		
Range:		Función:
5*	[1 - 50]	Consulte <i>parámetro 21-24 Límite</i> <i>ganancia dif. 1 ext.</i> para obtener mas información.

21-46 Ext. 2 On Reference Bandwidth		
Range:		Función:
5 %*	[0 - 200 %]	Introduzca el ancho de banda en referencia. Cuando el error de control de PID (la diferencia entre la referencia y la realimentación) sea menor que el valor de este parámetro, el bit de estado en referencia será 1.

3.18.6 21-5* Lazo cerrado 3 Ref./Real

20-05 Unidad fuente realim. 2

Consulte *parámetro 20-02 Unidad fuente realim. 1* para obtener mas información.

Option: Función:

[0] *	Lineal	
-------	--------	--

21-51 Referencia mínima 3 Ext.		
Range: Función:		
0	[-999999.999	Consulte parámetro 21-11 Referencia
ExtPID3Uni	- par. 21-52	mínima 1 Ext. para obtener mas
t*	ExtPID3Unit]	información.

21-52 Referencia máxima 3 Ext.		
Range: Función:		
100	[par. 21-51 -	Consulte parámetro 21-12 Referencia
ExtPID3Uni	999999.999	máxima 1 Ext. para obtener mas
t*	ExtPID3Unit]	información.

21-53 Fuente referencia 3 Ext.		
Option:		Función:
		Consulte <i>parámetro 21-13 Fuente</i> referencia 1 Ext. para obtener mas información.
[0] *	Sin función	
[1]	Entrada analógica 53	
[2]	Entrada analógica 54	
[7]	Entrada pulsos 29	
[8]	Entrada pulsos 33	
[20]	Potencióm. digital	
[21]	Entrada analógica X30/11	
[22]	Entrada analógica X30/12	
[23]	Entr. analóg. X42/1	
[24]	Entr. analóg. X42/3	
[25]	Entr. analóg. X42/5	
[29]	Entrada analógica X48/2	
[30]	Lazo cerrado 1 ampl.	
[31]	Lazo cerrado 2 ampl.	
[32]	Lazo cerrado 3 ampl.	
[35]	Digital input select	



21-54 Fu	21-54 Fuente realim. 3 Ext.		
Option:		Función:	
		Consulte <i>parámetro 21-14 Fuente</i> realim. 1 Ext. para obtener mas información.	
[0] *	Sin función		
[1]	Entrada analógica 53		
[2]	Entrada analógica 54		
[3]	Entrada pulsos 29		
[4]	Ent. pulso 33		
[7]	Entr. analóg. X30/11		
[8]	Entr. analóg. X30/12		
[9]	Entr. analóg. X42/1		
[10]	Entr. analóg. X42/3		
[11]	Entr. analóg. X42/5		
[15]	Entrada analógica X48/2		
[99]	Normal Feedback		
[100]	Realim. de bus 1		
[101]	Realim. de bus 2		
[102]	Realim. de bus		
[104]	Caudal Sensorless		
[105]	Presión Sensorless		
[200]	Ext. Closed Loop 1		
[201]	Ext. Closed Loop 2		
[202]	Ext. Closed Loop 3		

21-55 Consigna 3 Ext.		
Range:		Función:
0	[-999999.999	Consulte parámetro 21-15 Consigna
ExtPID3Uni	- 999999.999	1 Ext. para obtener mas
t*	ExtPID3Unit]	información.

21-57 Referencia 3 Ext. [Unidad]		
Range: Función:		
0	[-999999.999	Consulte parámetro 21-17 Referencia
ExtPID3Uni	- 999999.999	1 Ext. [Unidad] para obtener mas
t*	ExtPID3Unit]	información.

21-58 Realim. 3 Ext. [Unidad]		
Range: Función:		
0	[-999999.999	Consulte parámetro 21-18 Realim. 1
ExtPID3Uni	- 999999.999	Ext. [Unidad] para obtener mas
t*	ExtPID3Unit]	información.

21-59 Salida 3 Ext. [%]		
Range:		Función:
0 %*	[0 - 100 %]	Consulte <i>parámetro 21-19 Salida 1 Ext.</i> [%] para obtener mas información.

3.18.7 21-6* PID lazo cerrado 3

21-60 Control normal/inverso 3 Ext.		
Option:	Función:	
		Consulte <i>parámetro 21-20 Control normal/inverso 1 Ext.</i> para obtener mas información.
[0] *	Normal	
[1]	Inversa	

21-61 Ganancia proporcional 3 Ext.		
Range:	Función:	
0.50*	[0 - 10]	Consulte <i>parámetro 21-21 Ganancia proporcional 1 Ext.</i> para obtener mas información.

21-62 Tiempo integral 3 Ext.		
Range:		Función:
20 s*	[0.01 - 10000 s]	Consulte <i>parámetro 21-22 Tiempo integral 1 Ext.</i> para obtener mas información.

21-63 Tiempo diferencial 3 Ext.		
Range:		Función:
0 s*	[0 - 10 s]	Consulte <i>parámetro 21-23 Tiempo</i> diferencial 1 Ext. para obtener mas información.

21-64 Límite ganancia dif. 3 ext.		
Range:	Función:	
5*	[1 - 50]	Consulte <i>parámetro 21-24 Límite</i> ganancia dif. 1 ext. para obtener mas información.



21-66 Ext. 3 On Reference Bandwidth		
Range:		Función:
5 %*	[0 - 200 %]	Introduzca el ancho de banda en referencia. Cuando el error de control de PID (la diferencia entre la referencia y la realimentación) sea menor que el valor de este parámetro, el bit de estado en
		referencia será 1.



3.19 Parámetros 22-** Funciones de aplicaciones

3.19.1 22-0* Varios

Este grupo contiene parámetros que se utilizan para controlar las aplicaciones de agua / aguas residuales.

22-00 Retardo parada ext.		
Range:		Función:
0 s*	[0 - 600 s]	Solo es relevante si una de las entradas digitales del <i>grupo de</i> <i>parámetros 5-1* Entradas digitales</i> ha sido programada para [7] <i>Parada</i>

22-00 Retardo parada ext.		
Range:	Función:	
	externa. El temporizador de parada externa introduce una demora después de que la señal haya sido eliminada de la entrada digital programada para la parada externa, antes de que la reacción tenga lugar.	

22-01 Tiempo de filtro de potencia		
Range:		Función:
0.50 s*	[0.02 - 10 s]	

3.19.2 22-2* Detección falta de caudal

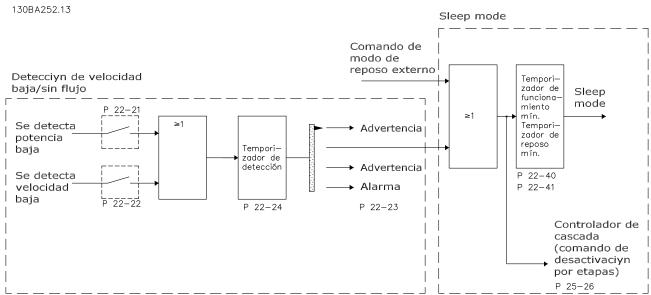


Ilustración 3.63 Gráfico de la señal del caudal

El VLT[®] AQUA Drive FC 202 incluye funciones para detectar si las condiciones de carga del sistema permiten detener el motor:

- Detección de baja potencia.
- Detección de baja velocidad.

Una de estas dos señales debe estar activa durante un tiempo ajustado (parámetro 22-24 Retardo falta de caudal) antes de que se produzca la acción seleccionada. Pueden seleccionarse las siguientes acciones

(parámetro 22-23 Función falta de caudal):

- Sin acción.
- Advertencia.
- Alarma.
- Modo ir a dormir.

Detección falta de caudal

Esta función se utiliza para detectar una situación de falta de caudal en sistemas de bombeo en los que todas las válvulas pueden cerrarse. Puede usarse bajo el control tanto del controlador PI integrado del convertidor de frecuencia como de un controlador PI externo. Programe la configuración real en el *parámetro 1-00 Modo Configuración*.

Modo de configuración para:

- Controlador PI integrado: lazo cerrado.
- Controlador PI externo: lazo abierto.



AVISO!

Realice el ajuste sin caudal antes de ajustar los parámetros del controlador PI.

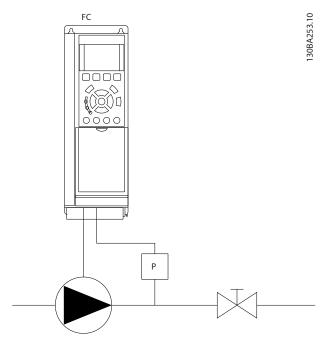


Ilustración 3.64 Esquema de detección de falta de caudal

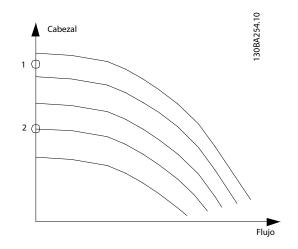


Ilustración 3.65 Gráfico de detección de falta de caudal

La detección de falta de caudal se basa en la medición de la velocidad y la potencia. Para una determinada velocidad, el convertidor de frecuencia calcula la potencia sin caudal. Esta coherencia está basada en el ajuste de dos conjuntos de velocidad con su potencia asociada sin caudal. Controlando la potencia, es posible detectar las condiciones de falta de caudal en sistemas con presión de succión fluctuante, o si la bomba tiene una característica plana en la zona de baja velocidad.

Los dos conjuntos de datos deben basarse en mediciones de la potencia realizadas aproximadamente al 50 y al 85 % de la velocidad máxima, con la válvula cerrada. Los datos se programan en el grupo de parámetros 22-3* Ajuste pot. falta de caudal. También es posible ejecutar un parámetro 22-20 Ajuste auto baja potencia, realizando el proceso de puesta en marcha paso a paso automáticamente y almacenando, también automáticamente, los datos medidos. Ajuste el convertidor de frecuencia para lazo abierto en el parámetro 1-00 Modo Configuración cuando se lleve a cabo el ajuste automático (consulte el grupo de parámetros 22-3* Ajuste pot. falta de caudal).

AVISO!

Al utilizar el controlador PI integrado, realice un ajuste sin caudal antes de ajustar los parámetros del controlador PI.

Detección baja velocidad

La detección de baja velocidad proporciona una señal si el motor funciona con la velocidad mínima ajustada en el parámetro 4-11 Límite bajo veloc. motor [RPM] o el parámetro 4-12 Límite bajo veloc. motor [Hz]. Las acciones son comunes con detección de falta de caudal (no es posible la selección individual).

El uso de la detección de baja velocidad no se limita a los sistemas con situación de falta de caudal. Puede utilizarse en cualquier sistema en el que el funcionamiento a mínima velocidad permita detener el motor hasta que la carga requiera una velocidad mayor que la mínima. Un ejemplo de esto son los sistemas con ventiladores y compresores.

AVISO!

En sistemas de bombeo, asegúrese de que la velocidad mínima del parámetro 4-11 Límite bajo veloc. motor [RPM] o el parámetro 4-12 Límite bajo veloc. motor [Hz] se ha ajustado lo suficientemente alta para la detección, ya que la bomba puede funcionar a una velocidad bastante alta, incluso con las válvulas cerradas.

Detección de bomba seca

La detección de falta de caudal puede utilizarse también para detectar si la bomba está funcionando en seco (bajo consumo de energía y alta velocidad). Puede usarse tanto con el controlador PI integrado como con un controlador PI externo.

Las condiciones para la señal de bomba seca son:

- Consumo de energía por debajo del nivel sin caudal
- bomba funcionando a velocidad o a referencia máxima de lazo abierto, la que sea menor.

La señal debe permanecer activa durante un tiempo definido (parámetro 22-27 Retardo bomba seca) antes de que se produzca la acción seleccionada.

Pueden seleccionarse las siguientes acciones (parámetro 22-26 Función bomba seca):





- Advertencia.
- Alarma.

Active la detección de baja potencia en el parámetro 22-21 Detección baja potencia. Realice el ajuste utilizando el grupo de parámetros 22-3* Ajuste pot. falta de caudal.

En un ajuste de detección de bomba seca, seleccione [0] No en el parámetro 22-23 Función falta de caudal. Asimismo, asegúrese de que las opciones de ese parámetro no impidan la detección de la bomba seca.

asegúrese de que las opciones de ese parámetro no impidan la detección de la bomba seca.			
22-20 Aj	22-20 Ajuste auto baja potencia		
•	Iniciar el ajuste automático de los datos de potencia para configurar la potencia sin caudal.		
Option:		Función:	
[0] *	No		
[1]	Activado	AVISO!	
		Ejecute el ajuste automático	
		cuando el sistema haya	
		alcanzado la temperatura normal de funcionamiento.	
		normai de funcionamiento.	
		AVISO!	
		Es importante que el	
		parámetro 4-13 Límite alto	
		veloc. motor [RPM] o el	
		parámetro 4-14 Límite alto	
		veloc. motor [Hz] estén	

velocidad de funcionamiento del motor.
Es importante realizar el ajuste automático antes de configurar el controlador PI integrado, porque los ajustes se reinician al cambiar de lazo cerrado a lazo abierto en el parámetro 1-00 Modo Configuración.

ajustados a la máxima

AVISO!

Realice la puesta a punto con los mismos ajustes en el parámetro 1-03 Características de par que para el funcionamiento posterior a la puesta a punto.

Se activa una secuencia de ajuste automático, que fija automáticamente la velocidad en aprox. el 50 y el 85 % de la velocidad nominal del motor (parámetro 4-13 Límite alto veloc. motor [RPM] y parámetro 4-14 Límite

22-20 Ajuste auto baja potencia				
Iniciar el ajuste automático de los datos de potencia para configurar la potencia sin caudal.				
Option:	Función:			
	alto veloc. motor [Hz]). A estas dos velocidades, el consumo de energía se mide y se almacena automáticamente. Antes de activar el ajuste automático: 1. Cierre las válvulas para crear una condición de falta de caudal.			
	2. Ajuste el convertidor de frecuencia a lazo abierto (parámetro 1-00 Modo Configuración). También es importante ajustar el parámetro 1-03 Características de par.			

22-21 Detección baja potencia			
Option:	Función:		
[0] *	Desactivado		
[1]	Activado	Para ajustar los parámetros del grupo de parámetros 22-3* Ajuste pot. falta de caudal para un funcionamiento adecuado, realice la puesta en marcha de la detección de baja potencia.	

22-22 De	22-22 Detección baja velocidad	
Option:		Función:
[0] *	Disabled	
[1]	Enabled	Detecta cuándo funciona el motor con una velocidad como la ajustada en el parámetro 4-11 Límite bajo veloc. motor [RPM] o el parámetro 4-12 Límite bajo veloc. motor [Hz].
[2]	Enabled with boost	Esta opción está disponible cuando se selecciona [3] Lazo cerrado en el parámetro 1-00 Modo Configuración. Active esta opción para mejorar la detección de baja velocidad en aplicaciones que tengan al menos una de las siguientes características: Presión de entrada variable. Una caída de presión en la salida causada por el cierre de una válvula antirretorno.



22-22 Det	tección baja ve	locidad
Option:		Función:
	ección paja ve	En estas aplicaciones, el convertidor de frecuencia puede no reducir la velocidad al mínimo, como se requiere para la detección de baja velocidad normal. Al seleccionar esta opción, el convertidor de frecuencia crea un pulso de presión (refuerzo de la presión) cuando la realimentación se encuentra dentro del intervalo definido en el parámetro 20-84 Ancho banda En Referencia durante un periodo de tiempo definido en el parámetro 22-40 Tiempo ejecución mín. o superior. Parámetro 22-45 Refuerzo de consigna ajusta la altura de los pulsos. Parámetro 22-46 Tiempo refuerzo máx. define la longitud máxima del pulso.
		Asegúrese de que el sistema pueda soportar la presión de refuerzo.
[3]	Enabled for multiple drives	Para aplicaciones con varios convertidores de frecuencia. Active la detección de baja velocidad con las siguientes funciones: Tiempo mínimo de funcionamiento. Tiempo de reposo mínimo. Refuerzo.
[4]	Enabled multidrive boost	Para aplicaciones con varios convertidores de frecuencia. Esta opción está disponible cuando se selecciona [3] Lazo cerrado en el parámetro 1-00 Modo Configuración. Active esta opción para mejorar la detección de baja velocidad en aplicaciones que tengan al menos una de las siguientes características: • Presión de entrada variable. • Una caída de presión en la salida causada por el cierre de una válvula antirretorno. En estas aplicaciones, el convertidor de frecuencia puede no reducir la

22-22 Det	ección baja velocidad
Option:	Función:
	velocidad al mínimo, como se requiere para la detección de baja velocidad normal. Al seleccionar esta opción, el convertidor de frecuencia crea un pulso de presión (refuerzo de la presión) cuando la realimentación se encuentra dentro del intervalo definido en el parámetro 20-84 Ancho banda En Referencia durante un periodo de tiempo definido en el parámetro 22-40 Tiempo ejecución mín. o superior. Parámetro 22-45 Refuerzo de consigna ajusta la altura de los pulsos. Parámetro 22-46 Tiempo refuerzo máx. define la longitud máxima del pulso. Para obtener más información sobre el controlador de cascada, consulte el Manual de funcionamiento de las opciones del controlador de cascada MCO 101/102. AVISOI Asegúrese de que el sistema pueda soportar la presión de refuerzo.



22-23 Función falta de caudal

Acciones comunes para la detección de baja potencia y la detección de baja velocidad (no son posibles selecciones individuales).

Función:

Option: No

Option.		T differentia
[0] *	No	No ajuste el parámetro 14-20 Modo Reset a [13] Reinic. auto. infinito cuando el parámetro 22-23 Función falta de caudal esté ajustado a [3] Alarma. Esto hace que el convertidor de frecuencia conmute continuamente entre funcionamiento y parada cuando se detecta una situación sin caudal. AVISO! Desactive la función de bypass automático del bypass si el convertidor de frecuencia está equipado con un bypass de velocidad constante, con una función de bypass si el convertidor de frecuencia está experimenta una condición persistente de alarma, y si se ha seleccionado [3] Alarma como función sin caudal.
[1]	Modo reposo	El convertidor de frecuencia entra en modo reposo cuando se detecta una situación sin caudal. Para conocer las opciones de programación del modo reposo, consulte el grupo de parámetros 22-4* Modo reposo.
[2]	Advertencia	El convertidor de frecuencia sigue funcionando, pero activa una advertencia de falta de caudal (Advertencia 92: Falta de caudal). Una salida digital o un bus de comunicación serie pueden comunicar una advertencia a otro equipo.
[3]	Alarma	El convertidor de frecuencia se detiene y activa una alarma de falta de caudal (<i>Alarma 92: Falta de caudal</i>). Mediante una salida digital del convertidor de frecuencia o mediante el bus de comunicación

22-23 Función falta de caudal

Acciones comunes para la detección de baja potencia y la detección de baja velocidad (no son posibles selecciones individuales).

Option:		Función:
		serie, se puede comunicar una
		alarma a otro equipo.
[4]	Stop and Trip	

22-24 Retardo falta de caudal			
Range:	Range: Función:		
10 s*	[1 - 600 s]	Ajustar el tiempo que baja potencia / baja velocidad deben permanecer detectadas para activar la señal de ejecución de acciones. Si la detección desaparece antes de transcurrir el tiempo, el temporizador se reinicia.	



22-26 Función bomba seca

Seleccione la acción deseada para el funcionamiento de bomba seca.

seca.		
Option:		Función:
[0] *	No	
[1]	Advertencia	AVISO! Para usar la detección de bombaseca: 1. Active la detección de baja potencia en el parámetro 22-21 Detección potencia.
		2. Ponga en marcha la detección de baja potencia mediante el grupo de parámetros 22-3* Ajuste pot. falta d caudal o el parámetro 22-20 Ajuste auto baja potencia.
		AVISOI

AVISO!

No ajuste el parámetro 14-20 Modo Reset a [13] Reinic. auto. infinito, cuando el parámetro 22-26 Función bomba seca esté ajustado como [2] Alarma. Esto hace que el convertidor de frecuencia conmute continuamente entre funcionamiento y parada cuando se detecta una condición de bomba seca.

AVISO!

Para convertidores de frecuencia con bypass de velocidad constante. Si una función de bypass automático arranca el bypass en condiciones de alarma persistente, desactive la función de bypass automático si [2] Alarma o [3] Reinic. alarma man. está seleccionado como la función de bomba seca.

El convertidor de frecuencia sigue funcionando, pero activa una advertencia de bomba seca (Advertencia 93: Bomba seca).

22-26 Función bomba seca

Seleccione la acción deseada para el funcionamiento de bomba seca.

Option:		Función:
		Mediante una salida digital del convertidor de frecuencia o mediante el bus de comunicación serie, se puede comunicar una advertencia a otro equipo.
[2]	Alarma	El convertidor de frecuencia se detiene y activa una alarma de bomba seca (Alarma 93: Bomba seca). Mediante una salida digital del convertidor de frecuencia o mediante el bus de comunicación serie, se puede comunicar una alarma a otro equipo.
[3]	Reinic. alarma man.	El convertidor de frecuencia se detiene y activa una alarma de bomba seca (Alarma 93: Bomba seca). Mediante una salida digital del convertidor de frecuencia o mediante el bus de comunicación serie, se puede comunicar una alarma a otro equipo.
[4]	Stop and Trip	

22-27 Retardo bomba seca

Range:	Función:	
10 s*	[0 - 600 s]	Define cuánto tiempo debe estar
		activo el estado de bomba seca
		antes de activar una advertencia o
		una alarma.
		El convertidor de frecuencia espera
		a que concluya el tiempo de
		retardo de falta de caudal
		(parámetro 22-24 Retardo falta de
		caudal) antes de activar el
		temporizador del retardo de la
		bomba seca.

22-28 Velocidad baja falta de caudal [RPM]

	Función:
[0 - par. 4-13	Se usa para ajustar la velocidad
RPM]	cuando se detecta velocidad baja
	por falta de caudal.
	Puede usarse este parámetro si se
	requiere la detección de una
	velocidad baja a una velocidad
	diferente de la velocidad mínima
	del motor.



22-29 Velocidad baja falta de caudal [Hz]		
Range:		Función:
Size	[0 - par. 4-14	Se usa para ajustar la velocidad
related*	Hz]	cuando se detecta velocidad baja
		por falta de caudal.
		Puede usarse este parámetro si se
		requiere la detección de una
		velocidad baja a una velocidad
		diferente de la velocidad mínima
		del motor.

3.19.3 22-3* Ajuste pot. falta de caudal

Si el ajuste automático está desactivado en el *parámetro 22-20 Ajuste auto baja potencia*, la secuencia de ajuste será:

AVISO!

Ajuste el *parámetro 1-03 Características de par* antes de realizar el ajuste.

- 1. Cierre la válvula principal para detener el caudal.
- Haga funcionar el motor hasta que el sistema haya alcanzado la temperatura normal de funcionamiento.
- 3. Pulse [Hand On] y ajuste la velocidad a aproximadamente el 85 % de la velocidad nominal. Tome nota de la velocidad exacta.
- Compruebe el consumo de energía leyendo la energía real en la línea de datos del LCP o visualizando uno de los siguientes parámetros:
 - 4a Parámetro 16-10 Potencia [kW].
 - 4b *Parámetro 16-11 Potencia [HP]* en el menú principal.

Anote la lectura de datos de potencia.

- 5. Cambie la velocidad a aproximadamente el 50 % de la velocidad nominal. Tome nota de la velocidad exacta.
- Compruebe el consumo de energía leyendo la energía real en la línea de datos del LCP o visualizando uno de los siguientes parámetros:
 - 6a Parámetro 16-10 Potencia [kW].
 - 6b *Parámetro 16-11 Potencia [HP]* en el menú principal.

Anote la lectura de datos de potencia.

7. Programe las velocidades utilizadas en:

- 7a Parámetro 22-32 Veloc. baja [RPM].
- 7b Parámetro 22-33 Veloc. baja [Hz].
- 7c Parámetro 22-36 Veloc. alta [RPM].
- 7d Parámetro 22-37 Veloc. alta [Hz].
- 8. Programe los valores de potencia asociados en:
 - 8a Parámetro 22-34 Potencia veloc. baja [kW].
 - 8b Parámetro 22-35 Potencia veloc. baja [CV].
 - 8c Parámetro 22-38 Potencia veloc. alta [kW].
 - 8d Parámetro 22-39 Potencia veloc. alta [CV].
- 9. Vuelva a cambiar mediante [Auto On] u [Off].

22-30 Potencia falta de caudal		
Range:		Función:
0 kW*	[0 - 0 kW]	Lectura de datos de potencia de falta de caudal calculada a velocidad real. Si la potencia cae al valor del display, el convertidor de frecuencia considera el estado como una situación de falta de
		caudal.

22-31 Fac	22-31 Factor corrección potencia		
Range:		Función:	
100 %*	[1 - 400 %]	Realizar correcciones de la potencia	
		calculada en el	
		parámetro 22-30 Potencia falta de	
		caudal.	
		Si se detecta falta de caudal	
		cuando no debería detectarse,	
		reduzca el ajuste. Sin embargo, si	
		no se detecta falta de caudal	
		cuando debería detectarse,	
		aumente el ajuste a más del 100 %.	

22-32 Veloc. baja [RPM]		
Range:		Función:
Size	[0 - par.	Debe utilizarse si en el
related*	22-36 RPM]	parámetro 0-02 Unidad de velocidad
		de motor se ha seleccionado [0]
		RPM (el parámetro no será visible si
		se ha seleccionado [1] Hz).
		Ajuste la velocidad utilizada para el
		nivel del 50 %.
		Esta función se utiliza para guardar
		valores necesarios para la puesta a
		punto de la detección de falta de
		caudal.



22-33 Vel	loc. baja [Hz]	
Range:		Función:
Size	[0 - par.	Debe utilizarse si en el
related*	22-37 Hz]	parámetro 0-02 Unidad de velocidad
		de motor se ha seleccionado [1] Hz
		(el parámetro no será visible si se
		ha seleccionado [0] RPM).
		Ajuste la velocidad utilizada para el
		nivel del 50 %.
		Esta función se utiliza para guardar
		valores necesarios para la puesta a
		punto de la detección de falta de
		caudal.

22-34 Potencia veloc. baja [kW]		
Range:		Función:
Size	[0 - 5.50 kW]	Debe utilizarse si en el
related*		parámetro 0-03 Ajustes regionales se
		ha seleccionado [0] Internacional (el
		parámetro no será visible si se ha
		seleccionado [1] Norteamérica).
		Ajuste el consumo de energía al
		nivel de velocidad del 50 %.
		Esta función se utiliza para guardar
		valores necesarios para la puesta a
		punto de la detección de falta de
		caudal.

22-35 Potencia veloc. baja [CV]		
Range:		Función:
Size	[0 - 7.50 hp]	Debe utilizarse si en el
related*		parámetro 0-03 Ajustes regionales se
		ha seleccionado [1] Norteamérica (el
		parámetro no será visible si se ha
		seleccionado [0] Internacional).
		Ajuste el consumo de energía al
		nivel de velocidad del 50 %.
		Esta función se utiliza para guardar
		valores necesarios para la puesta a
		punto de la detección de falta de
		caudal.

22-36 Vel	loc. alta [RPM]	
Range:		Función:
Size	[0 - par. 4-13	Debe utilizarse si en el
related*	RPM]	parámetro 0-02 Unidad de velocidad
		de motor se ha seleccionado [0]
		RPM (el parámetro no será visible si
		se ha seleccionado [1] Hz).
		Ajuste la velocidad utilizada para el
		nivel del 85 %.
		Esta función se utiliza para guardar
		valores necesarios para la puesta a
		punto de la detección de falta de
		caudal.

22-37 Veloc. alta [Hz]		
Range:		Función:
Size related*	[0 - par. 4-14 Hz]	Debe utilizarse si en el parámetro 0-02 Unidad de velocidad de motor se ha seleccionado [1] Hz (el parámetro no será visible si se ha seleccionado [0] RPM). Ajuste la velocidad utilizada para el nivel del 85 %. Esta función se utiliza para guardar valores necesarios para la puesta a punto de la detección de falta de caudal.

22-38 Potencia veloc. alta [kW]		
Range:		Función:
Size	[0 - 5.50 kW]	Debe utilizarse si en el
related*		parámetro 0-03 Ajustes regionales se
		ha seleccionado [0] Internacional (el
		parámetro no será visible si se ha
		seleccionado [1] Norteamérica).
		Ajuste el consumo de energía al
		nivel de velocidad del 85 %.
		Esta función se utiliza para guardar
		valores necesarios para la puesta a
		punto de la detección de falta de
		caudal.

22-39 Potencia veioc. aita [CV]		
Range:		Función:
Size related*	[0 - 7.50 hp]	Debe utilizarse si en el parámetro 0-03 Ajustes regionales se ha seleccionado [1] Norteamérica (el parámetro no será visible si se ha seleccionado [0] Internacional). Ajuste el consumo de energía al
		nivel de velocidad del 85 %. Esta función se utiliza para guardar valores necesarios para la puesta a punto de la detección de falta de caudal.

3.19.4 22-4* Modo reposo

Si la carga del sistema permite la parada del motor y la carga es controlada, el motor puede ser detenido activando la función de modo reposo. Esta no es la orden de parada normal, sino que desacelera el motor hasta 0 r/min y deja de alimentarlo. En el modo reposo, se controlan algunas condiciones para saber cuándo se ha vuelto a aplicar carga al sistema.

El modo reposo puede activarse tanto desde la detección de falta de caudal como desde la detección de velocidad mínima, o mediante una señal externa aplicada a una de las entradas digitales (programada mediante los parámetros de configuración de las entradas digitales, grupo de parámetros 5-1* Entradas digitales).

Para facilitar el uso, por ejemplo, de un conmutador de flujo electromecánico para detectar una condición de falta de caudal y activar el modo de reposo, la acción tiene lugar en el flanco ascendente de la señal externa aplicada. De lo contrario, el convertidor de frecuencia nunca saldría del modo de reposo, ya que la señal estaría conectada de forma estable.

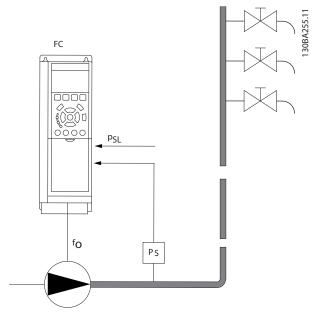
Si el parámetro 25-26 Desconex. si no hay caudal se ajusta como [1] Activado, la activación del modo reposo aplica una orden al controlador de cascada (si está activado) para iniciar la desconexión de las bombas secundarias (de velocidad fija) antes de detener la bomba principal (de velocidad variable).

Al entrar en modo de reposo, la línea inferior de estado de la pantalla muestra «modo reposo».

Consulte también el gráfico de la señal del caudal, *llustración 3.63*.

Hay tres formas distintas de utilizar la función de modo reposo:

- Sistema de refuerzo con realimentación de presión.
- Sistema con realimentación de presión.
- Sistema de refuerzo sin realimentación de presión.



FC	Convertidor de frecuencia
fo	Frecuencia de salida
Ps	P sistema
P _{SL}	P valor de consigna

Ilustración 3.66 Modo reposo

En aquellos sistemas en los que el controlador PI integrado se utiliza para controlar la presión o la temperatura; por ejemplo, sistemas de arranque con una señal de realimentación de presión aplicada al convertidor de frecuencia desde un transductor de presión.

- 1. Ajuste el parámetro 1-00 Modo Configuración como [3] Lazo cerrado.
- Configure el controlador PI para señales de referencia y realimentación.

En la *llustración 3.67* se muestra un sistema de refuerzo.

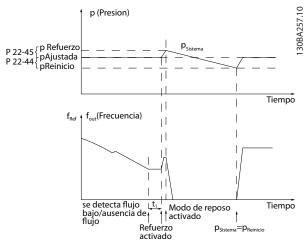


Ilustración 3.67 Sistema de refuerzo con realimentación de presión

Si no se detecta caudal, el convertidor de frecuencia aumenta el valor de consigna de presión para asegurar una ligera sobrepresión en el sistema (el refuerzo se ajusta en el *parámetro 22-45 Refuerzo de consigna*).

Se supervisa la realimentación del transductor de presión. Cuando dicha presión cae un determinado porcentaje por debajo del valor de consigna normal para la presión (P_{set}), el motor vuelve a aplicar una rampa de aceleración. A continuación, se controlará la presión hasta que alcance el valor ajustado (P_{set}).

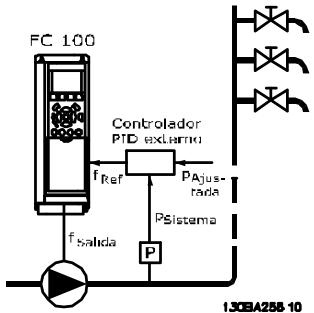


Ilustración 3.68 Sistema con realimentación de presión

En sistemas en los que la presión o la temperatura se controlan mediante un controlador PI externo, las condiciones para salir del modo de reposo no se pueden basar en la realimentación desde el transductor de presión/temperatura, porque no se conoce el valor de consigna. En el ejemplo con un sistema de refuerzo, la presión P_{set} no se conoce. Ajuste el *parámetro 1-00 Modo Configuración* como [0] Lazo abierto.

Ejemplo: sistema de refuerzo.

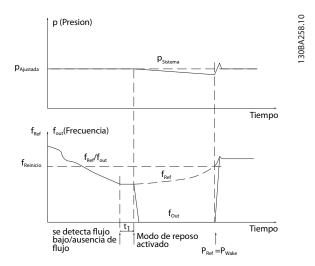


Ilustración 3.69 Sistema de refuerzo sin realimentación de presión

Cuando se detecta una potencia o velocidad baja, el motor se detiene, pero la señal de referencia (f_{ref}) del controlador externo se sigue supervisando y, debido a la baja presión creada, el controlador incrementa la señal de referencia para ganar presión. Cuando la señal de referencia alcanza un valor ajustado f_{wake} , el motor se reinicia.

La velocidad se ajusta manualmente mediante una señal de referencia externa (referencia remota). En la configuración (*grupo de parámetros 22-3* Ajuste pot. falta de caudal*) para el ajuste de la función sin caudal, utilice los valores predeterminados.



			Controlador PI externo o control manual	
			(parámetro 1-00 Modo Configuración)	
	Modo reposo	Reinicio	Modo reposo	Reinicio
Detección de falta de caudal	Sí	-	Sí (excepto ajuste	-
(solo bombas)			manual de la velocidad)	
Detección baja velocidad	Sí	-	Sí	-
Señal externa	Sí	-	Sí	-
Presión/temperatura (transmisor	-	Sí	-	No
conectado)				
Output frequency	-	No	-	Sí

Tabla 3.29 Descripción general de las posibilidades de configuración

AVISO!

El modo reposo no está activo cuando la referencia local lo está (ajuste manualmente la velocidad por medio de las teclas de navegación del LCP). Consulte el parámetro 3-13 Lugar de referencia.

No funciona en el modo manual. Realice el ajuste automático en lazo abierto antes de ajustar la entrada / salida en lazo cerrado.

22-40 Tiempo ejecución mín.			
Range:		Función:	
60 s*	[0 - 600 s]	Ajuste el tiempo mínimo de funcio- namiento del motor tras una orden de arranque (entrada digital o fieldbus) antes de entrar en modo reposo.	

22-41 Tiempo reposo mín.			
Range:	Función:		
30 s*	[0 - 600 s]	Ajuste el tiempo mínimo de permanencia en modo reposo. Esto anula cualquier otra condición de reinicio.	

22-42 Veloc. reinicio [RPM]		
	Función:	
[0 - par. 4-13	Deberá utilizarse si en el	
RPM]	parámetro 0-02 Unidad de velocidad	
	de motor se ha seleccionado [0]	
	RPM (el parámetro no es visible si	
	se ha seleccionado [1] Hz). Solo se	
	debe utilizar si el	
	parámetro 1-00 Modo Configuración	
	está ajustado para [0] Lazo abierto y	
	la referencia de velocidad se aplica	
	mediante un controlador externo.	
	Ajuste la velocidad de referencia a	
	la que debe cancelarse el modo de	
	reposo.	
	[0 - par. 4-13	

22-43 Vel	3 Veloc. reinicio [Hz]		
Range:		Función:	
Range: Size related*	[0 - par. 4-14 Hz]	Debe utilizarse si el parámetro 0-02 Unidad de velocidad de motor se ha ajustado a [1] Hz (si se ha seleccionado [0] RPM, el parámetro no es visible). Solo se debe utilizar si el parámetro 1-00 Modo Configuración está ajustado en [0] Lazo abierto y la referencia de velocidad se aplica mediante un controlador externo que controla la presión. Ajuste la velocidad de referencia a la que debe cancelarse el modo de	
		reposo.	

22-44 Ref	efer. despertar/Dif. realim.		
Range:		Función:	
10 %*	[0 - 100 %]	Solo se debe utilizar si el	
		parámetro 1-00 Modo Configuración	
		está ajustado en [3] Lazo cerrado y	
		el controlador PI integrado se utiliza	
		para controlar la presión.	
		Ajuste la caída de presión permitida	
		en forma de valor porcentual del	
		valor de consigna de presión (P _{set})	
		antes de cancelar el modo reposo.	
		AVISO!	
		Si se utiliza en aplicaciones en	
		que el controlador PI	
		integrado esté ajustado para	
		control inverso en el	
		parámetro 20-71 Modo Configu-	
		ración, se suma	
		automáticamente el valor	
		ajustado en el	
		parámetro 22-44 Refer.	
		despertar/Dif. realim	



22-45 Ref	Refuerzo de consigna	
Range:		Función:
	[-100 - 100 %]	-
		de refrigeración, donde se necesita un cambio negativo.

22-46 Tie	2-46 Tiempo refuerzo máx.		
Range:		Función:	
60 s*	[0 - 600 s]	Solo se debe utilizar si el parámetro 1-00 Modo Configuración está ajustado en [3] Lazo cerrado y el controlador Pl integrado se utiliza para controlar la presión. Ajuste el tiempo máximo durante el que se permite el modo de refuerzo. Si se excede el tiempo ajustado, se entra en modo reposo sin esperar a que se alcance la presión de refuerzo ajustada.	

3.19.5 22-5* Fin de curva

Las condiciones de final de curva se producen cuando una bomba está entregando un volumen demasiado alto para asegurar la presión ajustada. Esto puede producirse en caso de fuga en el sistema de tuberías de distribución.

El convertidor de frecuencia iniciará la función seleccionada en el *parámetro 22-50 Func. fin de curva* en las siguientes condiciones:

 El convertidor de frecuencia funciona a máxima velocidad (parámetro 4-13 Límite alto veloc. motor

- [RPM] o parámetro 4-14 Límite alto veloc. motor [Hz]).
- La señal de realimentación es menor que el valor de consigna de presión en un valor igual o superior al 2,5 % del valor del parámetro 3-03 Referencia máxima.
- Las condiciones se mantienen activas durante un periodo de tiempo ajustado en el parámetro 22-51 Retardo fin de curva.

Es posible obtener una señal de una de las salidas digitales seleccionando [192] Fin de curva en el grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales y/o en el grupo de parámetros 5-4* Relés. La señal está presente cuando se produce una condición de final de curva y la selección del parámetro 22-50 Func. fin de curva es distinta de [0] No. La función de final de curva solo se puede utilizar cuando se funciona con el controlador PID integrado ([3] Lazo cerrado en el parámetro 1-00 Modo Configuración).

22-50 Func. fin de curva			
Option:		Función:	
Coption.		AVISO! El rearranque automático reinicia la alarma y vuelve a arrancar el sistema. AVISO! No ajuste el parámetro 14-20 Modo Reset a [13] Reinicio auto. infinito, cuando parámetro 22-50 Func. fin de curva esté ajustado a [2] Alarma. Esto hace que el convertidor de frecuencia conmute continuamente entre funcionamiento y parada cuando se detecta una condición de fin de curva.	
	,	condición de fin de curva.	



22-50 Func. fin de curva		
Option:		Función:
		Si el convertidor de frecuencia está equipado con un bypass de velocidad constante, con una función de bypass automático que activa el bypass si el convertidor de frecuencia experimenta una condición persistente de alarma, asegúrese de desactivar la función de bypass automático si se ha seleccionado [2] Alarma o [3] Reinic. alarma man. está seleccionado como función de fin de curva.
[0] *	No	No está activo el control de fin de curva.
[1]	Advertencia	El convertidor de frecuencia sigue funcionando, pero activa una advertencia de fin de curva (Advertencia 94: Fin de curva). Mediante una salida digital del convertidor de frecuencia o mediante el bus de comunicación serie, se puede comunicar una advertencia a otro equipo.
[2]	Alarma	El convertidor de frecuencia se detiene y activa una alarma de fin de curva (Alarma 94: Fin de curva). Mediante una salida digital del convertidor de frecuencia o mediante el bus de comunicación serie, se puede comunicar una alarma a otro equipo.
[3]	Reinic. alarma man.	El convertidor de frecuencia se detiene y activa una alarma de fin de curva (Alarma 94: Fin de curva). Mediante una salida digital del convertidor de frecuencia o mediante un fieldbus, se puede comunicar una alarma a otro equipo.
[4]	Stop and Trip	

22-51 Retardo fin de curva			
Range:	Función:		
10 s*	[0 - 600 s]	Cuando se detecta una condición de fin de curva, se activa un temporizador. Cuando transcurre el tiempo ajustado en este parámetro y la condición de fin de curva es	

22-51 Retardo fin de curva		
Función:		
estable en todo el periodo, se		
activa la función ajustada en el		
parámetro 22-50 Func. fin de curva.		
Si la condición desaparece antes de		
que transcurra el tiempo del		
temporizador, este se reinicia.		
aı		

3.19.6 22-6* Detección correa rota

La detección de correa rota puede utilizarse tanto en sistemas de lazo abierto como en sistemas de lazo cerrado, para bombas y ventiladores. Si el par motor estimado se encuentra por debajo del valor de par de correa rota (parámetro 22-61 Par correa rota) y la frecuencia de salida del convertidor de frecuencia es mayor o igual a 15 Hz, se ejecuta la función de correa rota (parámetro 22-60 Func. correa rota).

torrea rotaj.		
22-60 Fur	nc. correa rota	
Selecciona la acción que se ha de realizar si se detecta la condición de correa rota.		
Option:		Función:
		No ajuste el parámetro 14-20 Modo Reset en [13] Reinic. auto. infinito cuando el parámetro 22-60 Func. correa rota esté ajustado en [2] Desconexión. Eso hace que el convertidor de frecuencia conmute continuamente entre marcha y parada cuando se detecta una correa rota. AVISOI. Para convertidores de frecuencia con bypass de velocidad constante.
		Si una función de bypass automático arranca el bypass en condiciones de alarma persistente, desactive la función de bypass automático si [2] Alarm o [3] Man. Reset Alarm está seleccionado como función de correa rota.
[0] *	No	
[1]	Advertencia	El convertidor de frecuencia sigue funcionando, pero activa una advertencia de correa rota (Advertencia 95: Correa rota).

Š



22-60 Func. correa rota			
	Selecciona la acción que se ha de realizar si se detecta la condición de correa rota.		
Option:		Función:	
		Mediante una salida digital del convertidor de frecuencia o mediante el bus de comunicación serie, se puede comunicar una advertencia a otro equipo.	
[2]	Desconexión	El convertidor de frecuencia se detiene y activa una alarma de correa rota (Alarma 95: Correa rota). Mediante una salida digital del convertidor de frecuencia o mediante el bus de comunicación serie, se puede comunicar una alarma a otro equipo.	
[3]	Stop and Trip		

22-61 Par correa rota		
Range:		Función:
10 %*	[0 - 100 %]	Ajusta el par de correa rota como porcentaje del par nominal del motor.

22-62 Retardo correa rota		
Range:	Función:	
10 s	[0 - 600 s]	Ajusta el tiempo durante el que tienen que estar activas las condiciones de correa rota para que se realice la acción seleccionada en parámetro 22-60 Func. correa rota.

3.19.7 22-7* Protección ciclo corto

En algunas aplicaciones, suele ser necesario limitar el número de arranques. Una forma de hacerlo es garantizar un tiempo mínimo de funcionamiento (tiempo entre un arranque y una parada) y un intervalo mínimo entre arranques.

Esto significa que cualquier orden normal de parada puede ser anulada por el *parámetro 22-77 Tiempo ejecución mín.* y que cualquier orden normal de arranque (arranque / velocidad fija / mantener) puede ser anulada por el *parámetro 22-76 Intervalo entre arranques*.

Ninguna de las dos funciones estará activa si se han activado los modos *manual* o *desactivado* mediante el LCP. Si se pulsa [Hand On] u [Off], los dos temporizadores se reiniciarán a 0 y no comenzarán a contar hasta que se pulse [Auto On] y se aplique una orden de arranque activo.

22-75 Protección ciclo corto		
Option:	Función:	
[0] *	Desactivado	El temporizador ajustado en el parámetro 22-76 Intervalo entre arranques está desactivado.
[1]	Activado	El temporizador ajustado en el parámetro 22-76 Intervalo entre arranques está activado.

22-76 Intervalo entre arranques		
Range:	Función:	
Size related*	[par. 22-77 - 3600 s]	Ajusta el tiempo mínimo entre dos arranques. Cualquier orden de arranque normal (arranque / velocidad fija / mantener) se descarta hasta que transcurra el
		tiempo ajustado.

22-77 Tie	2-77 Tiempo ejecución mín.	
Range:		Función:
0 s*	[0 - par. 22-76 s]	AVISO! No funciona en modo de cascada.
		Ajusta el tiempo mínimo de funcio- namiento deseado después de una orden de arranque normal (arranque / velocidad fija / mantener). Cualquier orden normal de parada se descarta hasta que transcurra el tiempo establecido. El temporizador comienza a contar tras una orden de arranque normal (arranque / velocidad fija / mantener).
		Una orden de inercia (inversa) o de parada externa anula el temporizador.

22-78 Anul. tiempo mínimo de func.		
Option:		Función:
[0] *	Desactivado	
[1]	Activado	

22-79 Valor anul. tiempo mínimo de func.		
Range:		Función:
0	[-999999.999	
ProcessCtrl	- 999999.999	
Unit*	ProcessCtrlUnit	
]	



3.19.8 22-8* Compensac. caudal

En algunas aplicaciones, no es posible colocar un transductor de presión en un lugar remoto del sistema y este solo puede colocarse cerca de la salida de la bomba o del ventilador. La compensación de caudal funciona ajustando el valor de consigna de acuerdo con la frecuencia de salida, que es casi proporcional al caudal. Así, se compensan las pérdidas más elevadas que se producen con caudales más altos.

H_{DISEÑO} (presión necesaria) es el valor de consigna para el funcionamiento en lazo cerrado (PI) del convertidor de frecuencia y se ajusta para el funcionamiento en lazo cerrado sin compensación de caudal.

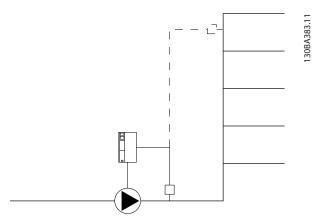


Ilustración 3.70 Ajuste de compensación de caudal

Pueden emplearse dos métodos, en función de si se conoce la velocidad en el punto de trabajo del diseño del sistema.

Parámetro utilizado	Velocidad en el punto de diseño conocida	Velocidad en el punto de diseño desconocida
Parámetro 22-80 Compensación de caudal	+	+
Parámetro 22-81 Aproximación curva cuadrada-lineal	+	+
Parámetro 22-82 Cálculo punto de trabajo	+	+
Parámetro 22-83 Velocidad sin caudal [RPM]/parámetro 22-84 Velocidad sin caudal [Hz]	+	+
Parámetro 22-85 Velocidad punto diseño [RPM]/parámetro 22-86 Velocidad punto diseño [Hz]	+	-
Parámetro 22-87 Presión a velocidad sin caudal	+	+
Parámetro 22-88 Presión a velocidad nominal	-	+
Parámetro 22-89 Caudal en punto de diseño	=	+
Parámetro 22-90 Caudal a velocidad nominal	-	+

Tabla 3.30 Velocidad en el punto de diseño Conocida / Desconocida

22-80 Compensación de caudal		
Option:	Función:	
[0] *	Desactivado	Compensación del valor de consigna no activa.
[1]	Activado	Compensación del valor de consigna activa. Al activar este parámetro, se permite el funcionamiento con valor de consigna compensado por caudal.

22-81 Aproximación curva cuadrada-lineal		
Range:	Función:	
100 %*	[0 - 100 %]	AVISO! No visible en funcionamiento en cascada.

22-81 Aproximación curva cuadrada-lineal		
Range:	Función:	
	Ejemplo 1	
	El ajuste de este parámetro permite	
	ajustar la forma de la curva de	
	control.	
	0=Lineal	
	100 %=Forma ideal (teórica).	



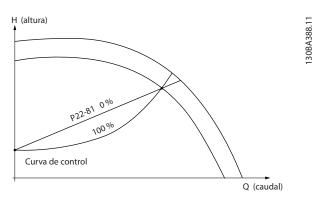


Ilustración 3.71 Curva de aproximación lineal cuadrática

22-82 Cálo	ulo punto de trabajo	
Option:	Función:	
	Hosseiowaler de control Hosseiowaler de control Hosseiowaler de control P22-87 P22-87 Curva de control Cicaudal Illustración 3.72 Se conoce la velocidad en el punto de trabajo de diseño del sistema	jo
	A partir de la hoja de datos que muestra las características del equipo determinado a distintas velocidades, la simple lectura transversal a partir del punto HDISEÑO y del punto QDISEÑO nos permite encontrar el punto A, que es el punto de trabajo de diseño del sistema. Es necesario identificar las características de la bomba en este punto y programar la velocidad asociada. Cerrando las válvulas y ajustando la velocidad hasta alcanzar HMÍN. es posible identificar la velocidad en el punto de falta de caudal. El ajuste del parámetro 22-81 Aproximación curvo cuadrada-lineal permite entonces ajustar infinitamente la forma de la curva de control. Ejemplo 2 No se conoce la velocidad en el punto de trabajo de diseño del sistema: Cuando no se conoce la	o va

22-82 Cál	culo punto de	trabajo
Option:		Función:
		determinar otro punto de referencia en la curva de control utilizando la hoja de datos. Mirando la curva de la velocidad nominal y representando gráficamente la presión de diseño (H _{DISEÑO} , Punto C) es posible determinar el caudal a esa presión Q _{NOMINAL} . De igual modo, representando gráficamente el caudal de diseño (Q _{DISEÑO} , Punto D) es posible determinar la presión H _{DISEÑO} a ese caudal. Conociendo estos dos puntos de la curva de la bomba, además de H _{MÍN} , como se indica más arriba, el convertidor de frecuencia es capaz de calcular el punto de referencia B y, por lo tanto, representar gráficamente la curva de control, a la que se sumará el punto de trabajo de diseño del sistema A.
[0] *	Desactivado	Cálculo del punto de trabajo no activo. Para utilizar cuando se conozca la velocidad en el punto de diseño.
[1]	Activado	El cálculo del punto de trabajo está activo. Al activar este parámetro se permite el cálculo del punto de trabajo de diseño del sistema a la velocidad de 50/60 Hz, a partir del conjunto de datos de entrada de: • Parámetro 22-83 Velocidad sin caudal [RPM]. • Parámetro 22-84 Velocidad sin caudal [Hz]. • Parámetro 22-87 Presión a velocidad sin caudal. • Parámetro 22-88 Presión a velocidad nominal. • Parámetro 22-89 Caudal en punto de diseño.

MG20OB05



22-82 Cálculo punto de trabajo		
Option:	Función:	
	Parámetro 22-90 Caudal a velocidad nominal.	

22-83 Velocidad sin caudal [RPM]		
Range:		Función:
Size related*	[0 - par. 22-85 RPM]	Resolución 1 r/min. Introduzca, en r/min, la velocidad del motor a la cual el caudal es cero y se alcanza la presión mínima H _{MiN} . Si no, introduzca la velocidad en Hz en el parámetro 22-84 Velocidad sin caudal [Hz]. Si el parámetro 0-02 Unidad de velocidad de motor está ajustado en r/min, también deberá utilizarse el parámetro 22-85 Velocidad punto diseño [RPM]. El cierre de las válvulas y la reducción de la velocidad hasta alcanzar la presión mínima H _{MiN} . determina este valor.

22-84 Velocidad sin caudal [Hz]	
Range:	Función:
Size [0 - par. related* 22-86 Hz]	Resolución 0,033 Hz. Introducir la velocidad del motor en Hz a la cual se ha detenido efectivamente el caudal y se ha conseguido la presión mínima Hmín. Si no, introducir la velocidad en r/min en el parámetro 22-83 Velocidad sin caudal [RPM]. Si el parámetro 0-02 Unidad de velocidad de motor está ajustado en Hz, también deberá utilizarse el parámetro 22-86 Velocidad punto diseño [Hz]. El cierre de las válvulas y la reducción de la velocidad hasta alcanzar la presión mínima Hmín. determina este valor.

22-85 Velocidad punto diseño [RPM]		
Range:	Función:	
Size	[0 - 60000	Resolución 1 r/min.
related*	RPM]	Solo es visible cuando el
		parámetro 22-82 Cálculo punto de
		trabajo está ajustado en [0]
		Desactivado. Introducir la velocidad
		del motor en r/min a la cual se
		alcanza el punto de trabajo de
		diseño. Si no, introduzca la
		velocidad en Hz en el

22-85 Velocidad punto diseño [RPM]		
Range:	Función:	
	parámetro 22-86 Velocidad punto	
	diseño [Hz]. Si el parámetro 0-02 Unidad de velocidad	
	de motor está ajustado en r/min,	
	también deberá utilizarse el parámetro 22-83 Velocidad sin	
	caudal [RPM].	

22-86 Velocidad punto diseño [Hz]		
Range:	Función:	
Size related*	[0.0 - par. 4-19 Hz]	Resolución 0,033 Hz. Solo es visible cuando el parámetro 22-82 Cálculo punto de trabajo está ajustado en [0] Desactivado. Introducir la velocidad del motor en Hz a la cual se alcanza el punto de trabajo de diseño. Si no, introducir la velocidad en r/min en el parámetro 22-85 Velocidad punto diseño [RPM]. Si el parámetro 0-02 Unidad de velocidad de motor está ajustado en Hz, también deberá utilizarse el parámetro 22-83 Velocidad sin caudal [RPM].

22-87 Presión a velocidad sin caudal		
Range:	Función:	
0*	[0 - par. 22-88]	Introducir la presión H _{MIN} que corresponde a la velocidad sin caudal en unidades de referencia/ realimentación.

22-88 Presión a velocidad nominal			
Consulte también el parámetro 22-82 Cálculo punto de trabajo.			
Range:	Range: Función:		
999999.999	[par. 22-87 -	Introducir el valor correspondiente	
*	999999.999]	a la presión a velocidad nominal, en	
		unidades de referencia/realimen-	
		tación. Este valor puede definirse	
		utilizando la hoja de datos de la	

bomba.

22-89 Caudal en punto de diseño		
Consulte también el punto A de parámetro 22-88 Presión a velocidad nominal.		
Range:	Función:	
0*	[0 - 999999.999]	Caudal en el punto de diseño (sin unidades).



22-90 Caudal a velocidad nominal			
Consulte también el parámetro 22-82 Cálculo punto de trabajo.			
Range:	Función:		
Size	[0-	Introducir el valor correspondiente	
related*	999999999]	al caudal a velocidad nominal. Este	
		valor puede definirse utilizando la	
		hoja de datos de la bomba.	

3.20 Parámetros 23-** Funciones basadas en el tiempo

3.20.1 23-0* Acciones temporizadas

Utilice acciones temporizadas para las acciones que se realicen de forma diaria o semanal, por ejemplo, referencias distintas para horas laborables y no laborables. Se pueden programar hasta 10 acciones temporizadas en el convertidor de frecuencia. Seleccione el número de acción temporizada en la lista al entrar en el grupo de parámetros 23-** Funciones basadas en el tiempo desde el LCP. El Parámetro 23-00 Tiempo activ. y el parámetro 23-04 Repetición se referirán entonces al número de acción temporizada seleccionado. Cada acción temporizada se divide en un tiempo de activación y un tiempo de desactivación, en los que se pueden realizar dos acciones distintas.

Las líneas de display 2 y 3 del LCP muestran el estado para el modo de acciones temporizadas (parámetro 0-23 Línea de pantalla grande 2 y parámetro 0-24 Línea de pantalla grande 3, ajuste [1643] Timed Actions Status).

AVISO!

Si se aplican órdenes a las entradas digitales simultáneamente para las constantes OFF y ON, el modo de acciones temporizadas cambia a acciones temporizadas automáticas y no se tienen en cuenta las dos órdenes. Si no se ajusta el parámetro 0-70 Fecha y hora o el convertidor de frecuencia está ajustado en modo manual o desactivado (por ejemplo, a través del LCP), el modo de acciones temporizadas se cambia a [0] Disabled. Las acciones temporizadas tienen mayor prioridad que las mismas acciones/órdenes activadas por las entradas digitales o por el controlador Smart Logic.

Las acciones programadas en acciones temporizadas se combinan con las acciones correspondientes de entradas digitales, el código de control a través de bus y el controlador Smart Logic, según las reglas de combinación configuradas en el grupo de parámetros 8-5* Digital/Bus.

AVISO!

Programe correctamente el reloj (grupo de parámetros 0-7* Ajustes del reloj) para que funcionen las acciones temporizadas.

AVISO!

Si se instala VLT® Analog I/O Option MCB 109, se incluye una batería de emergencia para la fecha y la hora.

AVISO!

La herramienta de configuración basada en PC Software de configuración MCT 10 contiene una guía especial para la sencilla programación de acciones temporizadas.

23-00 Tiempo activ.		
Matriz [10]		
Range:		Función:
Size related*	[0-0]	Ajusta la hora de activación para la acción temporizada. AVISO: El convertidor de frecuencia no tiene alimentación de seguridad para la función de reloj. La fecha y hora ajustadas se reinician al valor predeterminado (2000-01-01 00:00) tras un apagón, a menos que esté instalado un módulo de reloj en tiempo real con alimentación de seguridad. En el parámetro 0-79 Fallo de reloj, es posible programar una advertencia si el reloj no se ha ajustado correctamente, por ejemplo, tras un apagón.

23-01 Acción activ.		
Matriz [10]		
Option:		Función:
		AVISO! Para las opciones de la [32] Aj. sal.dig. A baja a la [43] Aj. sal.dig. F alta, consulte también los grupos de parámetros 5-3* Salidas digitales y 5-4* Relés. Seleccione la acción durante el tiempo de activación. Consulte el parámetro 13-52 Acción Controlador SL para ver la descripción de las opciones.
[0] *	Desactivado	
[1]	Sin acción	
[2]	Selección de ajuste 1	
[3]	Selección de ajuste 2	
[4]	Selección de ajuste 3	
[5]	Selección de ajuste 4	



23-01 Ac	ción activ.	
Matriz [10]	eioir detiv.	
		Función:
Option:		runcion:
[10]	Selec. ref. presel. 0	
[11]	Selec. ref.	
[11]	presel. 1	
[12]	Selec. ref.	
[12]	presel. 2	
[13]	Selec. ref.	
	presel. 3	
[14]	Selec. ref.	
	presel. 4	
[15]	Selec. ref.	
	presel. 5	
[16]	Selec. ref.	
	presel. 6	
[17]	Selec. ref.	
	presel. 7	
[18]	Seleccionar	
	rampa 1	
[19]	Seleccionar	
[22]	rampa 2	
[22]	En funciona-	
[22]	miento	
[23]	Func. sentido	
[24]	inverso	
[24]	Parada Freno de CC	
[26]		
[27]	Inercia Mant. salida	
[28]		
[29]	Tempor. inicio	
[30]	Tempor. inicio	
[31]	Tempor. inicio	
[0.0]	2	
[32]	Aj. sal.dig. A baja	
[33]	Aj. sal.dig. B	
	baja	
[34]	Aj. sal.dig. C baja	
[35]	Aj. sal.dig. D	
[33]	baja	
[36]	Aj. sal.dig. E	
	baja	
[37]	Aj. sal.dig. F	
	baja	
[38]	Aj. sal.dig. A alta	
[39]	Aj. sal.dig. B	
	alta	
[40]	Aj. sal.dig. C	
	alta	

23-01 Acción activ.		
Matriz [10]		
Option:		Función:
[41]	Aj. sal.dig. D	
	alta	
[42]	Aj. sal.dig. E	
	alta	
[43]	Aj. sal.dig. F	
	alta	
[60]	Reset del	
real .	contador A	
[61]	Reset del	
[62]	contador B	
[62]	Counter A (up) Counter A	
[63]	(down)	
[64]	Counter B (up)	
[65]	Counter B (up)	
[03]	(down)	
[70]	Tempor. inicio	
	3	
[71]	Tempor. inicio	
	4	
[72]	Tempor. inicio	
	5	
[73]	Tempor. inicio	
	6	
[74]	Tempor. inicio	
	7	
[80]	Modo reposo	
[81]	Derag	
[82]	Reset Derag	
[00]	Counter	
[90]	Aj. modo	
[91]	bypass ECB Aj. modo	
[91]	conv. ECB	
[100]	Reiniciar	
[100]	alarmas	
[101]	Reset Flow	
	Totalized	
	Volume	
	Counter	
[102]	Reset Flow	
	Actual Volume	
	Counter	



23-02 Tiempo desactiv. Matriz [10] Range: Función: Ajusta la hora de desactivación para Size [0-0] la acción temporizada. related* AVISO! El convertidor de frecuencia no tiene alimentación de seguridad para la función de reloj. La fecha y hora ajustadas se reiniciarán al valor predeterminado (2000-01-01 00:00) tras un apagón, a menos que esté instalado un módulo de reloj en tiempo real con alimentación de seguridad. En el parámetro 0-79 Fallo de reloj, es posible programar una advertencia si el reloj no se ha ajustado correctamente, por ejemplo, tras un apagón.

23-03 Acción desactiv.

Matriz [10]

Consulte *parámetro 23-01 Acción activ.* para ver las acciones disponibles.

Option: Función:

[0] *	Desactivado	

23-04 Repetición			
Matriz [10]			
Option:		Función:	
		Seleccione a qué días se aplica la acción temporizada. Especifique los días laborables y no laborables en: • Parámetro 0-81 Días laborables. • Parámetro 0-82 Días laborables adicionales. • Parámetro 0-83 Días no laborables adicionales.	
[0] *	Todos los días		
[1]	Días laborables		
[2]	Días no laborables		
[3]	Lunes		
[4]	Martes		
[5]	Miércoles		
[6]	Jueves		
[7]	Viernes		
[8]	Sábado		
[9]	Domingo		

23-04 Rep	oetición	
Matriz [10]		
Option:		Función:
[10]	Day 1 of	
	month	
[11]	Day 2 of	
	month	
[12]	Day 3 of	
	month	
[13]	Day 4 of	
[1.4]	month	
[14]	Day 5 of month	
[15]	Day 6 of	
[13]	month	
[16]	Day 7 of	
[10]	month	
[17]	Day 8 of	
	month	
[18]	Day 9 of	
	month	
[19]	Day 10 of	
	month	
[20]	Day 11 of	
	month	
[21]	Day 12 of	
	month	
[22]	Day 13 of	
	month	
[23]	Day 14 of	
[2.4]	month	
[24]	Day 15 of month	
[25]	Day 16 of	
[23]	month	
[26]	Day 17 of	
[20]	month	
[27]	Day 18 of	
	month	
[28]	Day 19 of	
	month	
[29]	Day 20 of	
	month	
[30]	Day 21 of	
	month	
[31]	Day 22 of	
	month	
[32]	Day 23 of	
[22]	month	
[33]	Day 24 of month	
[34]		
[34]	Day 25 of month	
[35]	Day 26 of	
[33]	month	



23-04 Repetición			
Matriz [10]	Matriz [10]		
Option:		Función:	
[36]	Day 27 of		
	month		
[37]	Day 28 of		
	month		
[38]	Day 29 of		
	month		

23-04 Repetición		
Matriz [10]		
Option:		Función:
[39]	Day 30 of month	
	month	
[40]	Day 31 of	
	month	

3.20.2 23-1* Mantenimiento

El uso y desgaste hace necesaria la inspección periódica y el mantenimiento de los elementos de la aplicación, como por ejemplo, los rodamientos del motor, los sensores de realimentación o las juntas y los filtros. Con el mantenimiento preventivo, los intervalos de mantenimiento pueden programarse en el convertidor de frecuencia. El convertidor de frecuencia muestra un mensaje cuando es necesario realizar el mantenimiento. Pueden programarse 20 eventos de mantenimiento preventivo en el convertidor de frecuencia.

Especifique lo siguiente para cada evento:

- Elemento de mantenimiento (por ejemplo, los rodamientos del motor).
- Acción de mantenimiento (por ejemplo, un recambio).
- Base del tiempo de mantenimiento (por ejemplo, las horas de funcionamiento o una fecha y hora específicas).
- Intervalo de tiempo del mantenimiento o fecha y hora del próximo mantenimiento.

AVISO!

Para desactivar un evento de mantenimiento preventivo, ajuste el parámetro 23-12 Base tiempo mantenim. asociado como [0] Desactivado.

Se puede programar el mantenimiento preventivo desde el LCP, pero se recomienda utilizar Software de configuración MCT 10 para PC.



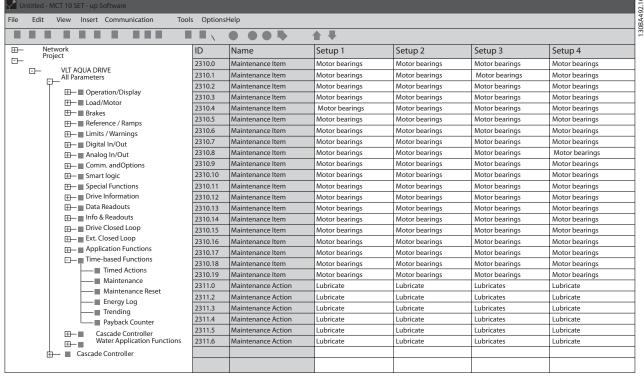


Ilustración 3.74 Software de configuración MCT 10

El LCP indica (con el icono de una llave inglesa y una letra M) cuándo es el momento de realizar una acción de mantenimiento preventivo. Puede programarse la indicación en una salida digital, en el grupo de parámetros 5-3* Salidas digitales. El estado del mantenimiento preventivo se indica en el parámetro 16-96 Cód. de mantenimiento. Las indicaciones de mantenimiento preventivo se pueden reiniciar desde una entrada digital, desde el bus del convertidor o manualmente desde el LCP, a través del parámetro 23-15 Código reinicio mantenim..

Se puede ver un registro de mantenimiento con los últimos 10 registros en el *grupo de parámetros 18-0* Reg. mantenimiento* y mediante la tecla [Alarm Log] del LCP, tras seleccionar el registro de mantenimiento.

AVISO!

Los eventos de mantenimiento preventivo se definen en una matriz de 20 elementos. Por tanto, cada evento de mantenimiento preventivo debe utilizar el mismo índice de elementos de matriz del *parámetro 23-10 Elemento de mantenim*..

23-10 Elemento de mantenim.			
Matriz [20]	Matriz [20]		
Option:		Función:	
		Matriz de 20 elementos que se muestra bajo el número de parámetro en la pantalla. Pulse [OK] y desplácese por los elementos mediante [◄], [►], [▲] y [▼]. Seleccionar el elemento que debe asociarse al evento de mantenimiento preventivo.	
[1] *	Rodamientos del motor		

23-10 Elemento de mantenim.		
Matriz [20]		
Option:		Función:
[2]	Rodamientos	
	del ventilador	
[3]	Rodamientos	
	de bomba	
[4]	Válvula	
[5]	Transmisor de	
	presión	
[6]	Transmisor de	
	caudal	
[7]	Temperatura	
	transm.	



23-10 Elemento de mantenim.		
Matriz [20]		
Option:		Función:
[8]	Juntas de	
	bomba	
[9]	Correa del	
	ventilador	
[10]	Filtro	
[11]	Ventilador de	
	refrig. del	
	convertidor	
[12]	Comprob.	
	estado sistema	
[13]	Garantía	
[20]	Definido por	
	el usuario 1	
[21]	Definido por	
	el usuario 2	
[22]	Definido por	
	el usuario 3	
[23]	Definido por	
	el usuario 4	
[24]	Definido por	
	el usuario 5	
[25]	6 Def. p.	
	usuario	
[26]	Service log full	

23-11 Acc	ción de manter	nim.
Matriz [20]		
Option:		Función:
		Seleccionar la acción que debe asociarse al evento de manteni- miento preventivo.
[1] *	Lubricar	
[2]	Limpiar	
[3]	Sustituir	
[4]	Inspeccionar/ comprobar	
[5]	Revisar	
[6]	Renovar	
[7]	Comprobar	
[20]	Texto	
	mantenim. 0	
[21]	Texto mantenim. 1	
[22]	Texto mantenim. 2	
[23]	Texto	
	mantenim. 3	
[24]	Texto	
	mantenim. 4	
[25]	Texto	
	mantenim. 5	
[28]	Clear logs	

23-12 Bas	se tiempo man	tenim.
Matriz [20]		
Option:		Función:
		Seleccionar la base temporal que se asociará al evento de mantenimiento preventivo.
[0] *	Desactivado	Desactiva el evento de manteni- miento preventivo.
[1]	Horas funcionam.	Número de horas que ha funcionado el motor. Las horas de funcionamiento no se reinician al encender. Especifique el intervalo de tiempo de mantenimiento en el parámetro 23-13 Intervalo tiempo mantenim
[2]	Horas de funciona- miento	Número de horas que ha estado funcionando el convertidor de frecuencia. Las horas de funcionamiento no se reinician al encender. Especifique el intervalo de tiempo de mantenimiento en el parámetro 23-13 Intervalo tiempo mantenim
[3]	Fecha y hora	Utiliza el reloj interno. Especifique la fecha y hora de la siguiente operación de mantenimiento en el parámetro 23-14 Fecha y hora mantenim

23-13 Intervalo tiempo mantenim.			
Matriz [20]	Matriz [20]		
Range:		Función:	
1 h*	[1 - 2147483647 h]	Ajustar el intervalo asociado al evento de mantenimiento preventivo actual. Este parámetro solo se utiliza si se ha seleccionado [1] Horas funcionam. o [2] Horas de funcionamiento en el parámetro 23-12 Base tiempo mantenim El temporizador se reinicia desde el parámetro 23-15 Código reinicio mantenim Ejemplo El evento de mantenimiento preventivo está configurado para el lunes a las 8:00.El Parámetro 23-12 Base tiempo mantenim. está ajustado como [2] Horas de funcionamiento y el parámetro 23-13 Intervalo tiempo mantenim. como 7 × 24 horas = 168 horas. El siguiente evento de	



23-13 Into	ervalo tiempo i	mantenim.
Matriz [20]		
Range:		Función:
		mantenimiento indicado será el próximo lunes a las 8:00. Si este evento de mantenimiento no se reinicia antes del martes a las 9:00, la siguiente ocurrencia se producirá
		el siguiente martes a las 9:00.

23-14 Fed	:ha y hora mar	ntenim.
Matriz [20]		
Range:		Función:
Size related*	[0-0]	Ajustar la fecha y la hora del próximo mantenimiento si el evento de mantenimiento preventivo está basado en fecha y hora. El formato de fecha depende del ajuste del parámetro 0-71 Formato de fecha, mientras que el formato de hora depende del ajuste del parámetro 0-72 Formato de hora. AVISOI El convertidor de frecuencia no tiene alimentación de seguridad para la función de reloj. La fecha y hora ajustadas se reiniciarán al valor predeterminado (2000-01-01 00:00) tras un apagón. En el parámetro 0-79 Fallo de reloj, es posible programar una advertencia si el reloj no se ha ajustado correctamente, por ejemplo, tras un apagón. Ajuste el tiempo al menos una hora después de la hora real. AVISOI Cuando se instala una tarjeta de opción VLT® Analog I/O MCB 109, se incluye una batería de emergencia para la fecha y la hora.

23-15 Código reinicio mantenim.		
Option:		Función:
		AVISO: Al reiniciar los mensajes, no se cancelan el elemento de mantenimiento, la acción y la fecha/hora de mantenimiento. El Parámetro 23-12 Base tiempo mantenim. se ajusta en [0] Desactivado.
		Configure este parámetro como [1] Reiniciar para reiniciar el código de mantenimiento en el parámetro 16-96 Cód. de mantenimiento y reiniciar el mensaje que se muestra en el LCP. Este parámetro cambia a [0] No reiniciar cuando se pulsa [OK].
[0] *	No reiniciar	
[1]	Reiniciar	

23-16 Tex	to mantenim.	
Matriz [6]		
Range:		Función:
0*	[0 - 20]	Pueden escribirse 6 textos individuales (Texto mantenim. 0-Texto mantenim. 5) para su uso en el parámetro 23-10 Elemento de mantenim. o el
		parámetro 23-11 Acción de mantenim El texto se escribe de acuerdo con las directrices del parámetro 0-37 Texto display 1.

3.20.3 23-5* Registro energía

El convertidor de frecuencia está acumulando continuamente el consumo del motor controlado basándose en la potencia real entregada por él.

Estos datos pueden utilizarse para una función de registro de energía, permitiendo al usuario comparar y estructurar la información sobre el consumo de energía en relación con el tiempo.

Hay dos funciones:

- Los datos relacionados con un periodo preprogramado, definidos por una fecha y hora de inicio
- Los datos relacionados con un periodo predefinido en el tiempo pasado, por ejemplo, los últimos siete días dentro del periodo preprogramado.



Para cada una de las dos funciones anteriores, los datos se almacenan en una serie de contadores que permiten seleccionar un marco temporal y una división en horas, días o semanas.

El periodo / la división (resolución) puede ajustarse en el parámetro 23-50 Resolución registro energía.

Los datos se basan en el valor registrado por el contador de kWh del convertidor de frecuencia. El valor de este contador se puede leer en el *parámetro 15-02 Contador KWh*, que contiene el valor acumulado desde el primer arranque o desde el último reinicio del contador (*parámetro 15-06 Reiniciar contador KWh*).

Todos los datos para el registro de energía se almacenan en contadores que pueden leerse en el parámetro 23-53 Registro energía.

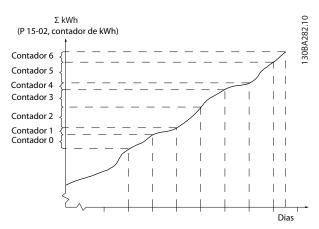


Ilustración 3.75 Gráfico de registro de energía

El contador 00 siempre contiene los datos más antiguos. Los contadores cubren un periodo de las XX:00 a las XX:59, si se expresa en horas, o de 00:00 a 23:59, si se expresa en días.

Según se registren las últimas horas o los últimos días, los contadores cambian de contenido a las XX:00 de cada hora o a las 00:00 de cada día.

El contador con el índice más alto siempre está sujeto a actualización (contiene datos de la hora real desde las XX: 00 o del día real desde las 00:00).

El contenido de los contadores puede mostrarse como barras en el LCP. Seleccione *Menú rápido, Registros, Registro de energía: Tendencia bin continuos / Tendencia bin temporizados / Comparación de tendencias.*

23-50 Resolución registro energía

Option:

Función:

AVISO!

El convertidor de frecuencia no tiene alimentación de seguridad para la función de reloj. La fecha y hora ajustadas se reinician al valor predeterminado (2000-01-01 00:00) tras un apagón, a menos que esté instalado un módulo de reloj en tiempo real con alimentación de seguridad. Por lo tanto, el registro se detiene hasta que vuelve a ajustarse la fecha/hora en el parámetro 0-70 Fecha y hora. En el parámetro 0-79 Fallo de reloj, es posible programar una advertencia si el reloj no se ha ajustado correctamente, por ejemplo, tras un apagón.

Seleccione el tipo de periodo deseado para registrar el consumo: [0] Hora del día, [1] Día de la semana o [2] Día del mes. Los contadores contienen los datos de registro desde la fecha/hora programada como inicio (parámetro 23-51 Inicio período) y los números de horas/días, como esté programado (parámetro 23-50 Resolución registro energía).

El registro comenzará en la fecha que se haya programado en el parámetro 23-51 Inicio período y continuará hasta que haya transcurrido 1 día/semana/mes. Los contadores contienen datos desde un día, una semana o cinco semanas atrás hasta el momento presente.

El registro comienza en la fecha programada en el parámetro 23-51 Inicio período. En cualquier caso, la división del periodo se refiere a horas de funcionamiento (tiempo en el que el convertidor de frecuencia está encendido).

[0]	Hora del día	
[1]	Día de la	
	semana	
[2]	Día del mes	

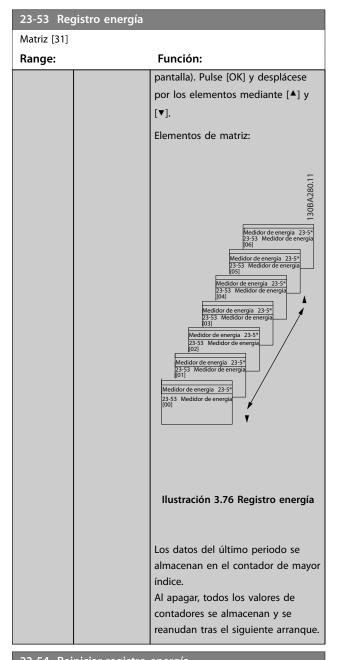


23-50 Resolución registro energía		
Option:		Función:
[5] *	Últimas 24	
	horas	
[6]	Últimos 7 días	
[7]	Últimas 5	
	semanas	

23-51 Inic	io período	
Range:		Función:
Size related*	[0-0]	Cuando se instala una opción VLT® Analog I/O MCB 109, se incluye una batería de emergencia para la fecha y la hora. Ajustar la fecha y hora en que el registro de energía comienza a actualizar los contadores. Primero, los datos se almacenan en el contador [00] y comienzan a la hora/fecha programada en este parámetro. El formato de fecha depende del ajuste del parámetro 0-71 Formato de fecha, y el formato de hora del ajuste, del parámetro 0-72 Formato de hora.

23-53 Registro energía Matriz [31] Función: Range: 0* AVISO! 4294967295] Todos los contadores se reinician automáticamente cuando se cambia el ajuste del parámetro 23-50 Resolución registro energía. En caso de desbordamiento, la actualización de los contadores se detiene en el valor máximo. AVISO! Cuando se instala una tarjeta de opción VLT® Analog I/O MCB 109, se incluye una batería de emergencia para la fecha y la hora. Matriz con un número de elementos igual al número de contadores ([00]-[xx] bajo el

número del parámetro en la



Option:	Función:	
		Seleccionar [1] Reiniciar para reiniciar todos los valores de los contadores del registro de energía que se muestran en el parámetro 23-53 Registro energía. Después de pulsar OK, el ajuste del valor del parámetro cambia automáticamente a [0] No reiniciar.
[0] *	No reiniciar	
[1]	Reiniciar	



3.20.4 23-6* Tendencias

Las tendencias se utilizan para controlar una variable de proceso en el tiempo y para registrar la frecuencia con la que los datos caen dentro de cada uno de los diez intervalos de datos definidos por el usuario. Se trata de una herramienta muy práctica para saber rápidamente en qué hay que centrarse para mejorar el funcionamiento.

Se pueden crear dos conjuntos de datos de tendencias, para poder comparar los valores actuales de una variable de funcionamiento seleccionada con los datos de un determinado periodo de referencia de la misma variable. Este periodo de referencia puede preprogramarse (parámetro 23-63 Inicio período temporizado y parámetro 23-64 Fin período temporizado). Los dos conjuntos de datos pueden leerse desde el parámetro 23-61 Datos bin continuos (actual) y el parámetro 23-62 Datos bin temporizados (referencia).

Es posible crear tendencias para las siguientes variables de funcionamiento:

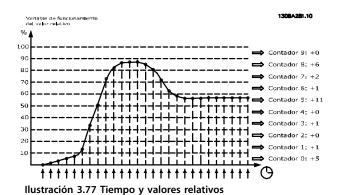
- Potencia.
- Corriente.
- Frecuencia de salida.
- Velocidad del motor.

La función de tendencias incluye 10 contadores (que forman un contenedor) para cada conjunto de datos, que contienen los números de registros que reflejan con qué frecuencia la variable de funcionamiento está dentro de cada uno de los 10 intervalos predefinidos. La ordenación se basa en un valor relativo de la variable.

El valor relativo de la variable de funcionamiento se determina como:

- Real/nominal × 100 %: para potencia e intensidad.
- Real/máx. × 100 %: para frecuencia de salida y velocidad del motor.

El tamaño de cada intervalo puede ajustarse individualmente, pero de forma predeterminada es del 10 % para cada uno. La potencia y la intensidad pueden sobrepasar el valor nominal, pero estos registros se incluyen en el contador del 90-100 % (MÁX.).



El valor de la variable de funcionamiento seleccionada se registra una vez por segundo. Si un valor se ha registrado como igual al 13 %, el contador de 10 a <20 % se actualiza con el valor 1. Si el valor permanece al 13 % durante 10 s,

El contenido de los contadores puede mostrarse como barras en el LCP. Seleccione *Menú rápido* ⇒*Registros*: *Tendencia bin continuos / Tendencia bin temporizados / Comparación de tendencias*.

se añade 10 al valor del contador.

AVISO!

Los contadores comienzan a contar cada vez que se enciende el convertidor de frecuencia. Desconectar y volver a conectar la alimentación brevemente tras un reinicio pondrá a cero los contadores. Los datos de la EEPROM se actualizan una vez cada hora.

23-60 Variable de tendencia		
Option:	Función:	
		Seleccione la variable de funciona- miento cuya tendencia necesite observar.
[0]	Potencia [kW]	Potencia entregada al motor. El valor relativo de referencia es la potencia nominal del motor programada en el parámetro 1-20 Potencia motor [kW] o el parámetro 1-21 Potencia motor [CV]. El valor real se puede leer en el parámetro 16-10 Potencia [kW] o el parámetro 16-11 Potencia [HP].
[1]	Intensidad [A]	Intensidad de salida al motor. El valor relativo de referencia es la corriente nominal del motor programada en el parámetro 1-24 Intensidad motor. El valor real se puede leer en el parámetro 16-14 Intensidad motor.
[2] *	Frecuencia [Hz]	Frecuencia de salida al motor. El valor relativo de referencia es la



23-60 Variable de tendencia		
Option:		Función:
		frecuencia máxima de salida programada en el parámetro 4-14 Límite alto veloc. motor [Hz]. El valor real se puede leer en el parámetro 16-13 Frecuencia.
[3]	Velocidad motor [RPM]	El valor relativo de referencia es la velocidad máxima del motor programada en el parámetro 4-13 Límite alto veloc. motor [RPM].

23-61 Da	23-61 Datos bin continuos		
Range:		Función:	
0*	[0 - 4294967295]	Matriz de 10 elementos ([0]-[9] bajo el número de parámetro en el display). Pulse [OK] y desplácese por los elementos mediante [▲] y [▼].	
		10 contadores con la frecuencia de aparición de la variable de funcionamiento controlada, clasificados de acuerdo con los siguientes intervalos:	
		• Contador [0]: 0-<10%.	
		• Contador [1]: 10-<20%.	
		• Contador [2]: 20-<30 %.	
		• Contador [3]: 30-<40%.	
		• Contador [4]: 40-<50%.	
		• Contador [5]: 50-<60%.	
		• Contador [6]: 60-<70 %.	
		• Contador [7]: 70-<80%.	
		• Contador [8]: 80-<90 %.	
		• Contador [9]: 90 a <100 % o al máximo.	
		Los límites mínimos anteriores de los intervalos son los límites predeterminados. Estos pueden modificarse en el parámetro 23-65 Valor bin mínimo.	
		Comienzan a contar cuando el convertidor de frecuencia es encendido por primera vez. Todos los contadores pueden reiniciarse a 0 en el parámetro 23-66 Reiniciar datos bin continuos.	

23-62 Dat	-62 Datos bin temporizados		
Matriz [10]			
Range:	Función:		
0*	[0 - 4294967295]	Matriz de 10 elementos ([0]-[9] bajo el número de parámetro en el display). Pulse [OK] y desplácese por los elementos mediante [♣] y [▼]. 10 contadores con la frecuencia de aparición de los datos de funcionamiento monitorizados, ordenados de acuerdo con los mismos intervalos que para el parámetro 23-61 Datos bin continuos. Comienza a contar en la fecha / hora programada en el parámetro 23-63 Inicio período temporizado y se detiene en la fecha/hora programada en el parámetro 23-64 Fin período temporizado. Todos los contadores pueden reiniciarse a 0 en el parámetro 23-67 Reiniciar datos bin temporizados.	



Danfoss

23-63 Inio	cio período ten	nporizado
Matriz [10]		
Range:		Función:
Size related*	[0-0]	El convertidor de frecuencia no tiene alimentación de seguridad para la función de reloj. La fecha y hora ajustadas se reiniciarán al valor predeterminado (2000-01-01 00:00) tras un apagón, a menos que esté instalado un módulo de reloj en tiempo real con alimentación de seguridad. Por lo tanto, el registro se detiene hasta que vuelve a ajustarse la fecha/hora en el parámetro 0-70 Fecha y hora. En el parámetro 0-70 Fecha y hora. En el parámetro 0-70 Fecha y hora. En el parámetro o-70 Fecha y hora.
		incluye una batería de emergencia para la fecha y la hora. Ajustar la fecha y la hora en la que
		Tendencias comienza la actualización de los contadores bin temporizados.
		El formato de fecha depende del ajuste del <i>parámetro 0-71 Formato de fecha</i> , mientras que el formato de hora depende del ajuste del <i>parámetro 0-72 Formato de hora</i> .

23-64 Fin período temporizado		
Range:		Función:
Size related*	[0-0]	AVISO! Si se instala VLT® Analog I/O Option MCB 109, se incluye una batería de emergencia para la fecha y la hora.
		Ajustar la fecha y la hora en la que el análisis de tendencias debe detener la actualización de los contadores bin temporizados.

23-64 Fin período temporizado		
Range:	Función:	
	ajuste del <i>p</i> <i>de fecha,</i> m de hora de	de fecha depende del arámetro 0-71 Formato ientras que el formato pende del ajuste del 1-72 Formato de hora.

23-65 Val	alor bin mínimo	
Range:	Función:	
Size related*	[0 - 100 %]	Matriz de 10 elementos ([0]-[9] bajo el número de parámetro en el display). Pulse [OK] y desplácese por los elementos mediante [▲] y [▼]. Ajustar el límite mínimo para cada intervalo en el parámetro 23-61 Datos bin continuos y el parámetro 23-62 Datos bin temporizados. Ejemplo: Si se selecciona [1] contador y se cambia el ajuste del 10 % al 12 %, [0] contador se basará en el intervalo 0 a <12 % y [1] contador, en el intervalo 12 a <20 %.

23-66 Reiniciar datos bin continuos			
Option:	Función:		
[0] *	No reiniciar	Seleccionar [1] Reiniciar para reiniciar todos los valores del parámetro 23-61 Datos bin continuos. Después de pulsar [OK], el ajuste del valor del parámetro cambia automáticamente a [0] No reiniciar.	
[1]	Reiniciar		

23-67 Reiniciar datos bin temporizados		
Option:		Función:
		Seleccionar [1] Reiniciar para reiniciar todos los contadores del parámetro 23-62 Datos bin temporizados. Después de pulsar [OK], el ajuste
		del valor del parámetro cambia automáticamente a [0] No reiniciar.
[0] *	No reiniciar	
[1]	Reiniciar	



3.20.5 23-8* Contador de recuperación

El contador de recuperación incluye una función que permite obtener un cálculo estimado de la rentabilidad cuando el convertidor de frecuencia se instala en una planta ya existente para obtener un ahorro energético derivado del cambio de control de velocidad fija a velocidad variable. La referencia del ahorro es un valor ajustado para mostrar la potencia media suministrada antes de la actualización al control de velocidad variable.



Ilustración 3.78 Comparación de la Potencia de referencia y la Potencia real

La diferencia entre la potencia de referencia a velocidad fija y la potencia real entregada con el control de velocidad muestra el ahorro real.

Como valor para el caso de la velocidad fija, el tamaño nominal del motor (kW) se multiplica por un factor (ajustado en %) que muestra la potencia entregada a velocidad fija. La diferencia entre esta potencia de referencia y la potencia real se acumula y se almacena. La diferencia de energía puede leerse en el parámetro 23-83 Ahorro energético.

El valor acumulado de la diferencia en consumo de energía se multiplica por el coste de esta en moneda local y se resta la inversión. Este cálculo de ahorro de costes también puede leerse en el *parámetro 23-84 Ahorro*.

Ahorro de costes = $(\sum$ (potencia de referencia – potencia real)) \times coste energético – coste adicional.

El punto de equilibrio (amortización) se produce cuando el valor leído en el parámetro pasa de negativo a positivo.

No es posible reiniciar el contador de ahorro energético, pero sí detenerlo en cualquier momento ajustando el parámetro 23-80 Factor referencia potencia a 0.

Parámetros para ajustes			
Potencia nominal del motor	Parámetro 1-20 Potencia motor		
	[kW]		
Factor de referencia de	Parámetro 23-80 Factor		
potencia en %	referencia potencia		
Gasto energético por kWh	Parámetro 23-81 Coste		
	energético		
Inversión	Parámetro 23-82 Inversión		
Parámetros para lecturas			
Ahorro de energía	Parámetro 23-83 Ahorro		
	energético		

Parámetros para ajustes			
Potencia real	Parámetro 16-10 Potencia [kW]/		
	parámetro 16-11 Potencia [HP]		
Reducción de gastos	Parámetro 23-84 Ahorro		

Tabla 3.31 Resumen de parámetros

23-80 Factor referencia potencia				
Range:	Función:			
100 %*	[0 - 100 %]	Ajuste el porcentaje del tamaño nominal del motor (ajustado en el parámetro 1-20 Potencia motor [kW] o el parámetro 1-21 Potencia motor [CV]), que muestra la potencia media entregada hasta el momento, funcionando a velocidad fija (antes de actualizar al control de velocidad variable). Ajuste un valor distinto de cero para que comience a contar.		

23-81 Coste energético				
Range:		Función:		
1*	[0 - 999999.99]	Ajustar el coste real de un kWh en moneda local. Si el coste de la energía se cambia posteriormente, influirá en el cálculo de todo el periodo.		

23-82 Inversión				
Range:		Función:		
0*	[0 - 999999999]	Ajustar el valor de la inversión realizada para actualizar la planta con control de velocidad, en la misma moneda utilizada en el parámetro 23-81 Coste energético.		

23-83 Ahorro energético				
Range:	Función:			
0 kWh*	[0 - 0 kWh]	Este parámetro permite una lectura de datos de la diferencia acumulada entre la potencia de referencia y la potencia de salida real. Si el tamaño del motor se ajusta en CV (parámetro 1-21 Potencia motor [CV]), se utilizará el valor equivalente en kW para el ahorro energético.		



23-84 Ahorro				
Range:		Función:		
0*	[0 - 2147483647]	Este parámetro permite una lectura de datos del cálculo basado en la ecuación anterior (en moneda local).		

23-85 CO2 Conversion Factor					
Range:	Función:				
500 g*	[0 - 1000 g]	Introduzca el valor de emisión de CO2 en gramos por KWh de energía eléctrica producida. Los valores habituales de emisión de gases de efecto invernadero durante el ciclo de vida útil para diferentes fuentes de energía son: Renovables: 25 g. Nucleares: 70 g. Gas natural: 350 g. Aceite: 800 g. Carbón: 1000 g. Para obtener unos valores de emisiones más precisos para su región, póngase en contacto con su agencia local de medio ambiente.			

23-86 CO2 Reduction					
Range:	Función:				
0 kg*	[0 - 0 kg]	Muestra la eliminación de CO ₂ en			
	kg según el factor de conversión de				
	CO ₂ (parámetro 23-85 CO2				
	Conversion Factor) y la energía				
		ahorrada (<i>parámetro 23-83 Ahorro</i>			
		energético).			



3.21 Parámetros 24-** Funciones de aplicaciones 2

3.21.1 24-0* Modo incendio

▲PRECAUCIÓN

Tenga en cuenta que el convertidor de frecuencia es solo uno de los componentes del sistema. El correcto funcionamiento del modo incendio dependerá de un diseño correcto y de la correcta selección de los componentes del sistema. Los sistemas de ventilación que funcionan en aplicaciones de seguridad tienen que recibir la aprobación de las autoridades locales responsables de las emergencias. La no interrupción del convertidor de frecuencia por funcionamiento en modo incendio puede causar sobrepresión y producir daños en el sistema y sus componentes, incluidas las compuertas y los conductos de aire. El propio convertidor de frecuencia podría resultar dañado y convertirse en una fuente de peligro. Danfoss no acepta ninguna responsabilidad por errores, funcionamiento incorrecto, lesiones personales o cualquier otro daño ocasionado al propio convertidor de frecuencia o sus componentes, a los sistemas de bombeo y sus componentes o a otros bienes, cuando el convertidor de frecuencia haya sido programado para funcionar en modo incendio. Danfoss no será responsable en ningún caso ante el usuario final o terceros de daños o pérdidas directos, indirectos, especiales o consecuentes, sufridos por dicha parte, que se deriven de la programación y el funcionamiento del convertidor de frecuencia en modo incendio.

Fundamentos

El modo incendio se utiliza en situaciones críticas en las que es imperativo mantener funcionando el motor independientemente de las funciones normales de protección del convertidor de frecuencia. Algunas selecciones de la función del modo incendio hacen que se descarten las condiciones de alarmas y de desconexión y permiten que el motor funcione sin interrupción.

Activación

El modo incendio se activa únicamente mediante terminales de entrada digitales. Consulte el grupo de parámetros 5-1* Entradas digitales.

Mensajes en la pantalla

Cuando se active el modo incendio, en la pantalla se muestra un mensaje de estado *Modo incendio* y la advertencia del *Modo incendio*.

Una vez que se desactiva de nuevo el modo incendio, los mensajes de estado desaparecen y se sustituye la advertencia por *El modo Incendio estaba activo*. Este mensaje solo puede anularse desconectando la alimentación del convertidor de frecuencia y volviéndola a conectar. Si se produce una alarma que afecte a la garantía (consulte el *parámetro 24-09 Manejo alarmas modo incendio*) estando el convertidor de frecuencia activo en modo incendio, en la pantalla se mostrará la advertencia *Límites M Incendio excedidos*.

Las salidas digitales y de relé pueden configurarse para los mensajes de estado *Modo Incendio activado* y la advertencia *M Incendio estaba activo*. Consulte el grupo de parámetros *5-3* Salidas digitales* y el grupo de parámetros *5-4* Relés*. También puede accederse a los mensajes *M Incendio estaba activo* en el código de advertencia a través de la comunicación serie (consulte la documentación correspondiente).

Acceda a los mensaje de estado Modo incendio a través del código de estado ampliado.

Mensaje	Tipo	LCP	Mensajes en la pantalla	Código de advertencia 2	Cód. estado amp 2
Modo incendio	Estado	+	+	_	+ (bit 25)
Modo incendio	Advertencia	+	-	-	-
M Incendio estaba activo	Advertencia	+	+	+ (bit 3)	-
Límites M Incendio excedidos	Advertencia	+	+	-	-

Tabla 3.32 Mensajes en el display

Registro

Para ver un resumen de los eventos relacionados con el modo incendio, consulte el registro del modo incendio, *grupo de parámetros 18-1* Registro modo Incendio*, o pulse [Alarm Loq] en el LCP.

El registro incluye hasta los últimos 10 eventos. Las alarmas que afectan a la garantía tienen mayor prioridad que los otros dos tipos de eventos.

El registro no puede reiniciarse.



Se registran los siguientes eventos:

- Alarmas que afectan a la garantía (consulte el parámetro 24-09 Manejo alarmas modo incendio).
- Modo incendio activado.
- Modo incendio desactivado.

Todas las demás alarmas que se produzcan mientras el modo incendio está activado se registran del modo habitual.

AVISO!

Durante el funcionamiento en modo incendio, se ignoran todas las órdenes de parada del convertidor de frecuencia, incluidas las de inercia / inercia inversa y parada externa. Sin embargo, si su convertidor de frecuencia cuenta con Safe Torque Off, está función permanecerá activa.

AVISO!

Si se utiliza la función de cero activo en el modo incendio, estará también activa para otras entradas analógicas distintas a las que se utilizan para el valor de consigna/realimentación del modo incendio. Si se perdiera la realimentación de alguna de esas otras entradas analógicas, por ejemplo, porque se ha quemado un cable, actuará la función cero activo. Si no se desea la función de cero activo, entonces deberá desactivarse para esas otras entradas. Ajuste la función de cero activo deseada en caso de pérdida de señal cuando el modo incendio esté activado en el parámetro 6-02 Función Cero Activo en modo incendio.

La advertencia de cero activo tiene mayor prioridad que la advertencia Modo incendio.

AVISO!

Si se ajusta el comando [11] Arranque e inversión en un terminal de entrada digital del parámetro 5-10 Terminal 18 Entrada digital, el convertidor de frecuencia interpretará que se trata de una orden de cambio de sentido.

24-00 Función modo incendio		
Option:		Función:
		En los casos anteriores, las alarmas se accionan o se ignoran de acuerdo con la selección realizada en el parámetro 24-09 Manejo alarmas modo incendio.
[0] *	Desactivado	El modo incendio no está activado.
[1]	Activado	En este modo, el motor continúa funcionando en sentido horario. Solo funciona en lazo abierto. Ajuste el parámetro 24-01 Configuración de Modo Incendio como [0] Lazo abierto.
[2]	Activado - Inverso	En este modo, el motor continúa funcionado en el sentido contrario a las agujas del reloj. Solo funciona en lazo abierto. Ajuste el parámetro 24-01 Configuración de Modo Incendio como [0] Lazo abierto.
[3]	Activ Inercia	En este modo, la salida está desactivada y se deja que el motor se detenga por inercia.
[4]	Enabled-Run Fwd/Rev	

24-01 Co	nfiguración de	Modo Incendio
Option:		Función:
		AVISO!
		Antes de ajustar el controlador PID, ajuste el parámetro 24-09 Manejo alarmas modo incendio como [2] Desc. en todas alarmas -
		Test.
		AVISO: Si está seleccionado [2] Activado - Inverso en el parámetro 24-00 Función modo incendio, no podrá seleccionarse [3] Lazo cerrado en el parámetro 24-01 Configu- ración de Modo Incendio.
[0] *	Lazo abierto	Cuando está activo el modo incendio, el motor funciona a una velocidad fija basada en un conjunto de referencias. La unidad es la misma que se ha seleccionado en el parámetro 0-02 Unidad de velocidad de motor.
[3]	Lazo cerrado	Cuando está activo el modo incendio, el controlador PID



24-01 Co	nfiguración de	Modo Incendio
Option:		Función:
		integrado controla la velocidad
		según el valor de consigna y una
		señal de realimentación
		seleccionada en el
		parámetro 24-07 Fuente realim.
		modo incendio. Seleccione la unidad
		en el <i>parámetro 24-02 Unidad Modo</i>
		Incendio. Para otros ajustes del
		controlador PID, utilice el grupo de
		parámetros 20-** Convertidor de lazo
		cerrado igual que para el funciona-
		miento normal. Si el motor está
		controlado por el controlador PID
		integrado en el convertidor también
		durante el funcionamiento normal,
		puede utilizarse el mismo
		transmisor para ambas situaciones
		seleccionado la misma fuente.

24-02 Unidad Modo Incendio		
Option:		Función:
		Seleccionar la unidad que se
		utilizará al activarse el modo
		incendio y funcionarse en lazo
		cerrado.
[0]		
[1]	%	
[2]	RPM	
[3]	Hz	
[4]	Nm	
[5]	PPM	
[10]	1/min	
[11]	RPM	
[12]	PULSO/s	
[20]	I/s	
[21]	l/min	
[22]	l/h	
[23]	m³/s	
[24]	m³/min	
[25]	m³/h	
[30]	kg/s	
[31]	kg/min	
[32]	kg/h	
[33]	t/min	
[34]	t/h	
[40]	m/s	
[41]	m/min	
[45]	m	
[60]	°C	
[70]	mbar	
[71]	bar	
[72]	Pa	
[73]	kPa	

24-02 Unidad Modo Incendio		
Option:		Función:
[74]	m WG	
[75]	mm Hg	
[80]	kW	
[120]	GPM	
[121]	gal/s	
[122]	gal/min	
[123]	gal/h	
[124]	CFM	
[125]	ft ³ /s	
[126]	ft³/min	
[127]	ft³/h	
[130]	lb/s	
[131]	lb/min	
[132]	lb/h	
[140]	pies/s	
[141]	ft/m	
[145]	pies	
[160]	°F	
[170]	psi	
[171]	libras/pulg.2	
[172]	in wg	
[173]	pies WG	
[174]	pulg Hg	
[180]	CV	

24-03 Em	24-03 Emergency Mode Min Reference		
Range:		Función:	
Size	[-999999.999	Valor mínimo para la referencia / el	
related*	- par. 24-04	valor de consigna (que limita la	
	FireModeUnit]	suma del valor del	
		parámetro 24-05 Referencia interna	
		en modo incendio y el valor de la	
		señal en la entrada seleccionada en	
		el parámetro 24-06 Fuente referencia	
		modo incendio).	
		Si se funciona en lazo abierto	
		cuando el modo incendio está	
		activado, se utiliza la unidad	
		seleccionada en el ajuste del	
		parámetro 0-02 Unidad de velocidad	
		de motor. Para lazo cerrado,	
		seleccione la unidad del	
		parámetro 24-02 Unidad Modo	
		Incendio.	



24-04 Em	ergency Mode	Max Reference
Range:		Función:
Size related*	[par. 24-03 - 999999.999 FireModeUnit]	Valor máximo para la referencia / el valor de consigna (que limita la suma del valor del parámetro 24-05 Referencia interna en modo incendio y el valor de la señal de la entrada seleccionada en el parámetro 24-06 Fuente referencia modo incendio). Si se funciona en lazo abierto cuando el modo incendio está activado, se utiliza la unidad seleccionada en el ajuste del parámetro 0-02 Unidad de velocidad de motor. Para lazo cerrado, seleccione la unidad del parámetro 24-02 Unidad Modo
		Incendio.

24-05 Referencia interna en modo incendio		
Range:		Función:
0 %*	[-100 - 100 %]	Introducir la referencia interna o el valor de consigna requeridos como porcentaje del valor del parámetro 24-04 Emergency Mode Max Reference. El valor ajustado se suma al valor representado por la señal presente en la entrada analógica seleccionada en el parámetro 24-06 Fuente referencia modo incendio.

24-06 Fuente referencia modo incendio		
Option:		Función:
		Seleccione la entrada de referencia externa que se utilizará para el modo incendio. Esta señal se suma al valor ajustado en el parámetro 24-06 Fuente referencia modo incendio.
[0] *	Sin función	
[1]	Entrada analógica 53	
[2]	Entrada analógica 54	
[7]	Entrada pulsos 29	
[8]	Entrada pulsos 33	
[20]	Potencióm. digital	
[21]	Entrada analógica X30/11	

24-06 Fuente referencia modo incendio		
Option:		Función:
[22]	Entrada analógica X30/12	
[23]	Entr. analóg. X42/1	
[24]	Entr. analóg. X42/3	
[25]	Entr. analóg. X42/5	
[29]	Entrada analógica X48/2	

24-07 Fuente realim. modo incendio			
Option:		Función:	
		Seleccione la entrada de realimentación que se utilizará para la señal de realimentación del modo incendio cuando esté activado. Si el motor está controlado por el controlador PID integrado durante el funcionamiento normal, puede utilizarse el mismo transmisor para ambas situaciones seleccionado la misma fuente.	
[0] *	Sin función		
[1]	Entrada analógica 53		
[2]	Entrada analógica 54		
[3]	Entrada pulsos 29		
[4]	Ent. pulso 33		
[7]	Entr. analóg. X30/11		
[8]	Entr. analóg. X30/12		
[9]	Entr. analóg. X42/1		
[10]	Entr. analóg. X42/3		
[11]	Entr. analóg. X42/5		
[99]	Normal Feedback		
[100]	Realim. de bus 1		
[101]	Realim. de bus 2		
[102]	Realim. de bus 3		



24-09 Manejo alarmas modo incendio		
Option:		Función:
[0]	Desc. y reset con alarmas críticas	Si se selecciona este modo, el convertidor de frecuencia continúa funcionando e ignora la mayoría de las alarmas, incluso aunque de esta manera puedan producirse daños en el convertidor de frecuencia. Las alarmas críticas son alarmas que no se pueden suprimir, pero que permiten el reinicio del equipo (reinicio automático infinito).
[1] *	Desconexión con alarmas críticas	En caso de producirse una alarma crítica, el convertidor de frecuencia se desconecta y no se realiza un reinicio automático (reinicio manual).
[2]	Desc. en todas alarmas - Test	Es posible realizar un test de funcionamiento del modo Incendio, pero todos los estados de alarma se accionan normalmente (reinicio manual).

AVISO!

Algunas alarmas afectan a la garantía y también pueden afectar al tiempo de vida útil del convertidor de frecuencia. En caso de que alguna de esas alarmas ignoradas se produzca mientras el equipo está en modo incendio, se guardará un registro del evento en el registro del modo incendio.

Ahí se almacenan los 10 últimos eventos de alarmas que afectan a la garantía, además de la activación y desactivación del modo incendio.

AVISO!

El ajuste del *parámetro 14-20 Modo Reset* se descarta en caso de activación del modo incendio (consulte el grupo de parámetros *24-0* Modo incendio*).

Núm e- ro	Descripción	Alarmas críticas	Alarmas que afectan a la garantía
4	Pérd. fase alim.		x
7	Sobretens. CC	х	
8	Tensión baja CC	х	
9	Sobrecar. inv.		х
13	Sobrecorriente	х	
14	Fallo a tierra	х	
16	Cortocircuito	Х	
29	Temp. tarj. pot.		х
33	Fa. entr. corri.		х
38	Fa. corr. carga		х
65	Temp. tarj. ctrl		х

Núm e- ro	Descripción	Alarmas críticas	Alarmas que afectan a la garantía
68	Parada segura	Х	

Tabla 3.33 Manejo alarmas modo incendio

3.21.2 24-1* Bypass del convertidor

Función para activar contactores externos que permitan realizar un bypass del convertidor de frecuencia y hacer posible el control directo en línea del motor, en caso de desconexión.

24-10 Función bypass convertidor			
Option:	Función:		
		Después de activar la función de bypass del convertidor de frecuencia, la función de Safe Torque Off (en la versiones en las que se incluya) ya no cumplirá con la norma EN 954-1, Cat. 3 de instalaciones. Este parámetro determina en qué circunstancias se activa la función de bypass del convertidor de frecuencia.	
[0] *	Desactivado		
[1]	Activado	En funcionamiento normal, la función de bypass automático del convertidor de frecuencia se activa en las siguientes condiciones: Si se produce un bloqueo por alarma o una desconexión. Después de efectuarse el número de intentos de reinicio programados en el parámetro 14-20 Modo Reset. Si el temporizador de retardo de bypass (parámetro 24-11 Tiempo de retardo bypass conv.) concluye antes de que se haya completado el número de intentos de reinicio.	
[2]	Activado (sólo en modo Incendio)		

Range:

0 s*

24-11 Tiempo de retardo bypass conv.

[0 - 600 s]

Función:

Programable en incrementos de 1 s.

Una vez que se activa la función de

intentos de reinicio, el temporizador continuará funcionando durante el periodo de retardo ajustado en este parámetro y activará el relé de bypass del convertidor de

frecuencia que se haya programado

parámetro 5-40 Relé de función. Si se ha programado también un Retardo

parámetro 5-41 Retardo conex, relé o el parámetro 5-42 Retardo desconex, relé, [Relé], deberá transcurrir también este tiempo antes de que

para esta función en el

de relé en el

el relé se active.



	bypass de acuerdo con el ajuste del
	parámetro 24-10 Función bypass
	convertidor, comienza el
	temporizador de retardo del bypass.
	Si el convertidor de frecuencia se
	ha programado para varios intentos
	de reinicio, el temporizado continúa
	funcionando mientras el
	convertidor de frecuencia intenta
	reiniciarse. Si el motor se ha
	reiniciado dentro del tiempo
	ajustado para el temporizador de
	retardo del bypass, el temporizado
	se reiniciará.
	Si el motor falla al reiniciarse al
	final del tiempo de retardo del
	bypass, se activa el relé de bypass
	del convertidor de frecuencia que
	haya sido programado para esta
	función en el <i>parámetro 5-40 Relé</i>
	de función. Si también se ha
	programado un retardo de relé en
	el parámetro 5-41 Retardo conex, relé
	[Relé] o el <i>parámetro 5-42 Retardo</i>
	desconex, relé [Relé], entonces
	deberá transcurrir también este
	tiempo antes de que se inicie la
	acción del relé.
	Cuando no se hayan programado



3.22 Parámetros 25-** Controlador de cascada

Parámetros para configurar el controlador de cascada básico para el control secuencial de varias bombas. Para acceder a una descripción más orientada a la aplicación y a ejemplos de cableado, consulte *Ejemplos de aplicación*, *Controlador de cascada* en la *Guía de diseño*.

Para obtener más información sobre el uso de las funciones avanzadas del controlador de cascada, consulte el capétulo 3.24 Parámetros 27-** Cascade CTL Option.

Para configurar el controlador de cascada para el sistema real y la estrategia de control deseada, siga la secuencia, comenzando por el *grupo de parámetros 25-0* Ajustes del sistema* y, a continuación, el *grupo de parámetros 25-5* Ajustes alternancia*. Estos parámetros pueden, por lo general, ajustarse por adelantado.

Los parámetros de los grupos de parámetros 25-2* Ajustes ancho banda y 25-4* Ajustes conex. por etapas dependen a menudo de la dinámica del sistema y de los ajustes finales que deberán hacerse durante la puesta en servicio de la planta.

AVISO!

Se da por supuesto que el controlador de cascada funciona en lazo cerrado, controlado por el controlador PI integrado ([3] Lazo cerrado seleccionado en el parámetro 1-00 Modo Configuración). Si se selecciona [0] Lazo abierto en el parámetro 1-00 Modo Configuración, todas las bombas de velocidad fija se desconectan, pero la bomba de velocidad variable sigue estando controlada por el convertidor de frecuencia, ahora como una configuración de lazo abierto:

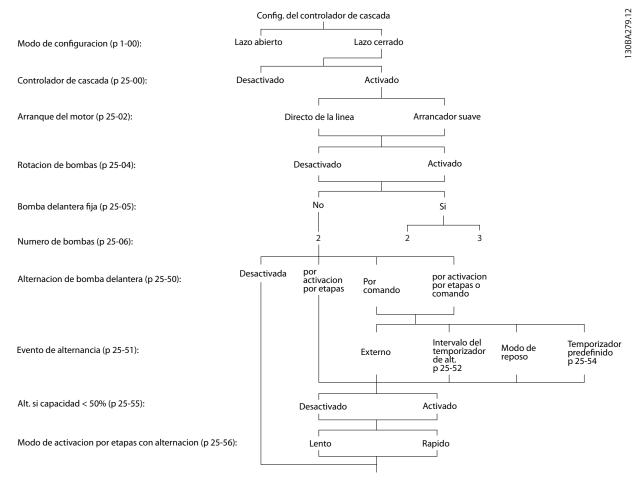


Ilustración 3.79 Ajuste de muestra del Controlador de cascada





3.22.1 25-0* Ajustes del sistema

Parámetros relacionados con principios de control y configuración del sistema.

25-00 Co	ntrolador de ca	ascada
Option:		Función:
		Para el funcionamiento de sistemas de múltiples dispositivos (bomba/ ventilador), en los que la capacidad se adapta a la carga real con un control de velocidad combinado con el control de activación/desactivación de los dispositivos. Para una mayor sencillez, solo se describen sistemas de bombeo. Para activar la función de controlador de cascada, ajuste el parámetro 1-00 Modo Configuración en la opción [3] Lazo cerrado.
[0]	Disabled	El controlador de cascada no está activado. Se cortará la alimentación a todos los relés integrados asignados a los motores de bombeo de la función de cascada. Si una bomba de velocidad variable está conectada directamente al convertidor de frecuencia (no controlada por un relé integrado), dicha bomba (o ventilador) estará controlada como un sistema de bomba simple.
[1]	Basic Cascade Ctrl	El controlador de cascada está activado y conecta y desconecta la bomba conforme a la carga del sistema.
[2]	Motor Alternation Only	

25-02 Arranque del motor			
Option:		Función:	
		Los motores se conectan a la alimentación directamente con un contactor o con un arrancador suave. Cuando el valor del parámetro 25-02 Arranque del motor se ajusta con una opción distinta de [0] Directo en línea, el parámetro 25-50 Alternancia bomba principal se ajusta automáticamente con el valor predeterminado [0] Directo en línea.	
[0] *	Directo en línea	Cada bomba de velocidad fija está conectada a la red directamente mediante un contactor.	

25-02 Arr	25-02 Arranque del motor		
Option:		Función:	
[1]	Arrancador suave	Cada bomba de velocidad fija está conectada a la red mediante un arrancador suave.	
[2]	Estrella- -triángulo	Las bombas fijas conectadas a arrancadores en estrella-triángulo se activan de la misma forma que las bombas conectadas a arrancadores suaves. Se desconectan del mismo modo que las bombas conectadas directamente a la red.	

25-04 Rot	25-04 Rotación bombas		
Option:		Función:	
		Para lograr el mismo número de horas de funcionamiento en las bombas de velocidad fija, las bombas pueden utilizarse de forma cíclica. La selección de la rotación de bombas puede ser <i>primera en entrar, última en salir</i> (FILO), o bien de igual número de horas de funcionamiento para cada una.	
[0]	Desactivado	Las bombas de velocidad fija se conectan en el orden 1-2 y se desconectan en el orden 2-1 (primero dentro-último fuera).	
[1]	Activado	Las bombas de velocidad fija se conectan/desconectan de forma que cada una realice las mismas horas de funcionamiento.	

25-05 Bor	25-05 Bomba principal fija		
Option:		Función:	
		La configuración de bomba	
		principal fija se aplica cuando la	
		bomba de velocidad variable se	
		conecta directamente al convertidor	
		de frecuencia. Si se aplica un	
		contactor entre el convertidor de	
		frecuencia y la bomba, dicho	
		contactor no estará controlado por	
		el convertidor de frecuencia.	
		Si se está utilizando el	
		parámetro 25-50 Alternancia bomba	
		principal con una configuración	
		distinta de [0] Desactivado, este	
		parámetro se debe ajustar como [0]	
		No.	
[0]	No	La función de bomba principal	
		puede alternarse entre las bombas	
		controladas por los dos relés	
		integrados. Conecte una bomba al	



25-05 Bomba principal fija			
Option:		Función:	
		relé 1 integrado y la otra, al relé 2. La función de bombeo (bomba en cascada 1 y bomba en cascada 2) se asigna automáticamente a los relés (en este caso, el convertidor de frecuencia puede controlar un máximo de dos bombas).	
[1]	Sí	La bomba principal se fija (sin alternancia) y se conecta directamente al convertidor de frecuencia. El Parámetro 25-50 Alternancia bomba principal se ajusta automáticamente como [0] No. Los relés integrados 1 y 2 pueden asignarse a bombas de velocidad fija separadas. En total, el convertidor de frecuencia puede controlar tres bombas.	

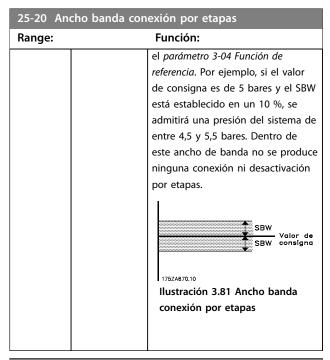
25-06 Nú	mero bombas	
Range:		Función:
2*	[2-9]	El número de bombas conectadas al controlador de cascada, incluida la bomba de velocidad variable. Si la bomba de velocidad variable está conectada directamente al convertidor de frecuencia y las otras bombas de velocidad fija (bombas secundarias) están controladas por los dos relés integrados, pueden controlarse tres bombas. Si tanto la bomba de velocidad variable como la de velocidad fija deben ser controladas por relés integrados, solo se pueden conectar dos bombas.
		Si el parámetro 25-05 Bomba principal fija está ajustado como [0] No: una bomba de velocidad variable y una bomba de velocidad fija, ambas controladas mediante un relé integrado. Si el parámetro 25-05 Bomba principal fija está ajustado como [1] Sí: una bomba de velocidad variable y una de velocidad fija controladas por relés integrados. Una bomba principal, consulte el parámetro 25-05 Bomba principal fija. Dos bombas de velocidad fija controladas por relés integrados.

3.22.2 25-2* Ajustes ancho banda

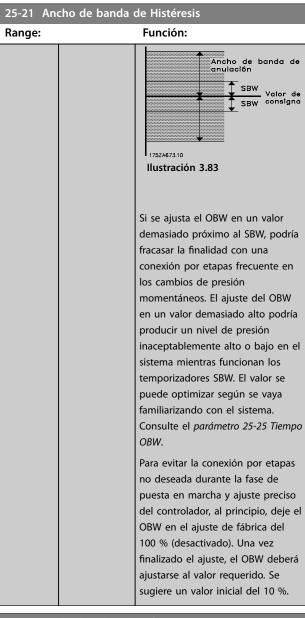
Parámetros para ajustar el ancho de banda dentro del que se permite oscilar la presión antes de conectar / desconectar bombas de velocidad fija. También incluyen varios temporizadores para estabilizar el control.

25-20 Ancho banda conexión por etapas			
Range:		Función:	
Size related*	[1 - par. 25-21 %]	Ajustar el porcentaje de ancho de banda de conexión por etapas (SBW) para que se adapte a la fluctuación de la presión del sistema. En los sistemas de control en cascada, para evitar la conexión frecuente de bombas de velocidad fija, la presión del sistema se mantiene normalmente dentro de un ancho de banda en lugar de mantenerse a un nivel constante. El SBW se programa como un porcentaje de parámetro 3-03 Referencia máxima. Por ejemplo, si la referencia máxima es 6 bares, el valor de consigna es de 5 bares y el SBW está ajustado en un 10 %, se admitirá una presión del sistema de entre 4,5 y 5,5 bares. Dentro de este ancho de banda no se produce ninguna conexión ni desactivación por etapas. SBW Valor de SBW valor de consigna es de SBW está ajustado en un 10 %, se admitirá una presión del sistema de entre 4,5 y 5,5 bares. Dentro de este ancho de banda no se produce ninguna conexión ni desactivación por etapas.	
Depende del tamaño.*	[1-par. 25-21 %]	Ajustar el porcentaje de ancho de banda de conexión por etapas (SBW) para que se adapte a la fluctuación de la presión del sistema. En los sistemas de control en cascada, para evitar la conexión frecuente de bombas de velocidad fija, la presión del sistema se mantiene normalmente dentro de un ancho de banda en lugar de mantenerse a un nivel constante. El SBW se programa como un porcentaje del parámetro 3-03 Referencia máxima y	





25-21 Ancho de banda de Histéresis Range: Función: 100 %* Cuando se produce un cambio [par. 25-20 -100 %] rápido y grande en la demanda del sistema (como una demanda repentina de agua), la presión del sistema cambia rápidamente y, para responder a esta necesidad, es necesario que se produzca una conexión o desconexión por etapas de una bomba de velocidad fija. La anulación del ancho de banda (OBW) se programa para anular el temporizador de conexión/ desconexión por etapas (parámetro 25-23 Retardo conexión SBW y parámetro 25-24 Retardo desconex. SBW) para obtener una respuesta inmediata. Programe siempre el OBW en un valor superior al ajustado en el parámetro 25-20 Ancho banda conexión por etapas. El OBW es un porcentaje del parámetro 3-02 Referencia mínima y el parámetro 3-03 Referencia máxima.



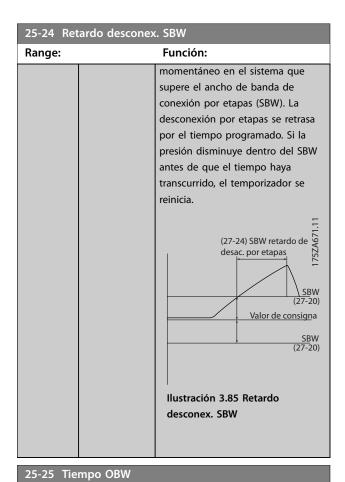
25-22 Ancho banda veloc. fija		
Range:		Función:
Size related*	[par. 25-20 - par. 25-21 %]	Cuando el sistema de control en cascada funciona normalmente y el convertidor de frecuencia emite una alarma de desconexión, es importante mantener el sistema. El controlador de cascada lo hace mediante una continua conexión y desconexión por etapas de la
		bomba de velocidad fija. Dado que mantener el sistema en el valor de consigna requeriría frecuentes conexiones y desconexiones por etapas, cuando solo está funcionando una bomba de velocidad fija, se utiliza un ancho de banda de velocidad fija (FSBW) más amplio en lugar del SBW. En



25-22 An	25-22 Ancho banda veloc. fija	
Range:		Función:
		situaciones de alarma, o si la señal de arranque en la entrada digital pasa a un nivel bajo, es posible parar las bombas de velocidad fija pulsando [Off] o [Hand On]. En caso de que la alarma emitida sea un bloqueo por alarma, el controlador de cascada detendrá el sistema inmediatamente desconectando todas las bombas de velocidad fija. Esto es básicamente lo mismo que una parada de emergencia (orden de inercia / inercia inversa) para el controlador de cascada.

25-23 Ret	ardo conexión	SBW
Range:		Función:
15 s*	[0 - 3000 s]	No es conveniente que se produzca una conexión inmediata por etapas de una bomba de velocidad fija cuando se produce un descenso momentáneo de la presión en el sistema que supere el ancho de banda de conexión por etapas (SBW). La conexión por etapas se retrasa el tiempo programado. Si la presión aumenta dentro del SBW antes de que el tiempo haya transcurrido, el temporizador se reinicia. 21:249 SBW (27-20) Valor de consigna SBW (27-20) Illustración 3.84 Retardo conexión SBW

25-24 Retardo desconex. SBW		
Range:		Función:
15 s*	[0 - 3000 s]	No se recomienda una desacti- vación por etapas inmediata de una bomba de velocidad fija cuando se produce un aumento de presión



Range:		Función:
10 s*	[0 - 300 s]	La conexión por etapas de una
		bomba de velocidad fija genera en
		el sistema un pico momentáneo de
		presión que podría exceder el
		ancho de banda de anulación
		(OBW). No se recomienda
		desconectar por etapas una bomba
		como respuesta a un pico de
		presión de este tipo. El tiempo de
		OBW se puede programar para
		evitar la conexión por etapas hasta
		que la presión del sistema se haya
		estabilizado y se haya establecido
		el control normal. Ajuste el
		temporizador en un valor que
		permita que el sistema se estabilice
		después de la conexión por etapas.
		El ajuste de fábrica de 10 segundos
		es adecuado en la mayoría de las
		aplicaciones. En sistemas muy
		dinámicos, puede que se requiera
		menos tiempo.



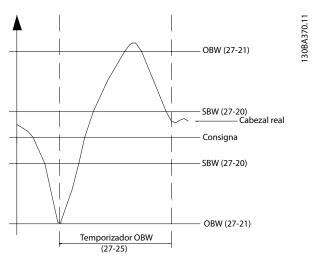


Ilustración 3.86 Tiempo OBW

25-26 Desconex. si no hay caudal		
Option:		Función:
		Este parámetro garantiza que, si se produce una situación de falta de caudal, las bombas de velocidad fija se desconectarán por etapas una por una hasta que desaparezca la señal de falta de caudal. Se requiere que la detección de falta de caudal esté activada. Consulte el grupo de parámetros 22-2* Detección falta de caudal. Si está seleccionado [0] Desactivado, el controlador de cascada no cambia el comportamiento normal del sistema.
[0] *	Desactivado	
[1]	Activado	

25-27 Función activ. por etapas		
Option:	Función:	
		Si la función de conexión por
		etapas está ajustada como [0]
		Desactivado, el
		parámetro 25-28 Tiempo función
		activ. por etapas no se activa.
[0]	Desactivado	
[1]	Activado	

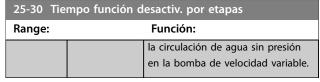
25-28 Tiempo función activ. por etapas		
Range:		Función:
15 s*	[0 - 300 s]	El temporizador de conexión por etapas se programa para evitar la conexión frecuente de las bombas de velocidad fija. El temporizador de conexión se inicia si está [1] Activado por el

25-28 Tiempo función activ. por etapas	
Range:	Función:
	parámetro 4-13 Límite alto veloc. motor [RPM] y cuando la bomba de velocidad variable funciona en el límite alto de la velocidad del motor, el parámetro 25-27 Función activ. por etapas o el parámetro 4-14 Límite alto veloc. motor [Hz], con al menos una bomba de velocidad fija en posición de parada. Cuando finaliza el valor programado del temporizador, se conecta una bomba de velocidad fija.

25-29 Función desactiv. por etapas		
Option:		Función:
		La función de desconexión por
		etapas garantiza que esté
		funcionando el menor número
		posible de bombas para ahorrar
		energía y evitar la circulación de
		agua sin presión en la bomba de
		velocidad variable. Si la función de
		desconexión por etapas está
		ajustada como [0] Desactivado, el
		parámetro 25-30 Tiempo función
		desactiv. por etapas no se activa.
[0]	Desactivado	
[1]	Activado	

25-30 Tie	Tiempo función desactiv. por etapas	
Range:		Función:
15 s*	[0 - 300 s]	El temporizador de desactivación por etapas se puede programar para evitar una frecuente conexión/ desconexión por etapas de las bombas de velocidad fija. El temporizador de desconexión por etapas se pone en marcha cuando la bomba de velocidad variable funciona en el parámetro 4-11 Límite bajo veloc. motor [RPM] o el parámetro 4-12 Límite bajo veloc. motor [Hz], con una o más bombas de velocidad fija en funcionamiento y cumpliéndose los requisitos del sistema. En esta situación, la bomba de velocidad variable contribuye poco al sistema. Cuando finaliza el valor programado del temporizador, se desconecta por etapas una bomba de velocidad fija, evitando





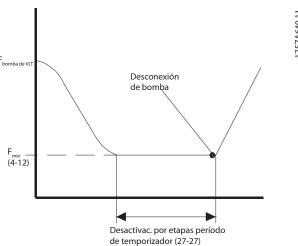


Ilustración 3.87 Tiempo función desactiv. por etapas

3.22.3 25-4* Ajustes de conexión por etapas

Parámetros que determinan las condiciones de conexión / desconexión por etapas de las bombas.

25-40 Ret	etardo desacel. rampa	
Range:		Función:
10 s*	[0 - 120 s]	Al añadir una bomba de velocidad fija controlada por un arrancador suave o un arrancador en estrella/ triángulo, es posible retrasar la rampa de desaceleración de la bomba principal hasta un momento predefinido posterior al arranque de la bomba de velocidad fija. Este retardo elimina los picos de presión o golpes de ariete del sistema. Utilice esta opción solo si se ha seleccionado [1] Arrancador suave o [2] Estrella-triángulo en el parámetro 25-02 Arranque del motor.

25-41 Ret	ardo acel. ram	pa
Range:		Función:
2 s*	[0 - 12 s]	Al eliminar una bomba de velocidad fija controlada por un arrancador suave, es posible retrasar la rampa de aceleración de la bomba principal hasta un momento predefinido posterior a la parada de la bomba de velocidad fija. Este retardo elimina los picos de presión o golpes de ariete del sistema. Solo se puede usar si está seleccionado [1] Arrancador suave en el parámetro 25-02 Arranque del motor.

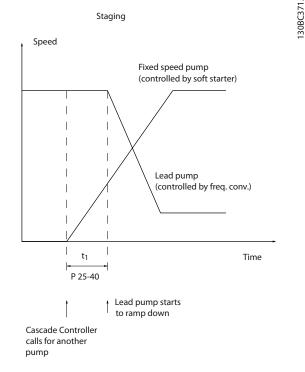


Ilustración 3.88 Conexión por etapas

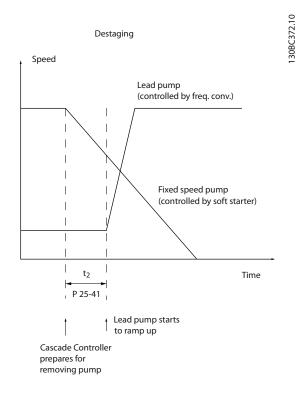


Ilustración 3.89 Desconexión por etapas

AVISO!

Las bombas fijas conectadas a arrancadores en estrellatriángulo se activan de la misma forma que las bombas conectadas a arrancadores suaves. Se desconectan del mismo modo que las bombas conectadas directamente a la red.

25-42 Umbral conex. por etapas	
25 12 Onibial Collex. por Ctapas	
Range: Función:	
related* [0 - 100 %] related* [0 - 100 %] Cuando se añade una velocidad fija, la bom velocidad variable se una velocidad inferio una sobremodulación Cuando la bomba de variable alcanza la veconexión, la bomba de fija se conecta. El um conexión se utiliza pa velocidad de la bomla velocidad variable cu produce el punto de bomba de velocidad del umbral de conexi relación entre el parámetro 4-11 Límites	ba de desacelera a r, para evitar a de presión. velocidad locidad de de velocidad bral de ara calcular la pa de ando se conexión de la fija. El cálculo ón es la

25-42 Um	3-42 Umbral conex. por etapas	
Range:	Función:	
	parámetro 4-12 Límite bajo veloc. motor [Hz] y el parámetro 4-13 Límite alto veloc. motor [RPM] o el parámetro 4-14 Límite alto veloc. motor [Hz], expresada en porcentaje. El umbral de conexión debe oscilar entre ETAPA = BAJO × 100 % al 100 %, donde nBAJO es el límite bajo de la velocidad del motor y nALTO es el límite alto de la velocidad del motor.	

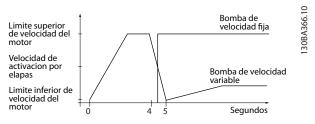


Ilustración 3.90 Umbral conex. por etapas

AVISO!

Si se alcanza el valor de consigna después de la conexión por etapas antes de que la bomba de velocidad variable llegue a su velocidad mínima, el sistema entrará en lazo cerrado en cuanto la presión de realimentación cruce el valor de consigna.

Range: Size related* [0 - 100 %] Cuando se elimina una bomba de velocidad fija, la bomba de velocidad variable se acelera a una velocidad superior, para prevenir una falta de presión. Cuando la bomba de velocidad variable alcanza la velocidad de desconexión, la bomba de velocidad fija se desconecta. El umbral de desconexión se utiliza para calcular la velocidad de la bomba de velocidad variable cuando se produce la desconexión de la bomba de velocidad fija. El cálculo del umbral de desconexión es la relación entre el parámetro 4-11 Límite bajo veloc. motor [RPM] o el	23-43 011	ibral desconex	. por etapas
related* velocidad fija, la bomba de velocidad variable se acelera a una velocidad superior, para prevenir una falta de presión. Cuando la bomba de velocidad variable alcanza la velocidad de desconexión, la bomba de velocidad fija se desconecta. El umbral de desconexión se utiliza para calcular la velocidad de la bomba de velocidad variable cuando se produce la desconexión de la bomba de velocidad fija. El cálculo del umbral de desconexión es la relación entre el parámetro 4-11 Límite bajo veloc. motor [RPM] o el	Range:		Función:
parametro 4-12 Limite bajo veloc. motor [Hz] y el	Size	[0 - 100 %]	Cuando se elimina una bomba de velocidad fija, la bomba de velocidad variable se acelera a una velocidad superior, para prevenir una falta de presión. Cuando la bomba de velocidad variable alcanza la velocidad de desconexión, la bomba de velocidad fija se desconecta. El umbral de desconexión se utiliza para calcular la velocidad de la bomba de velocidad variable cuando se produce la desconexión de la bomba de velocidad fija. El cálculo del umbral de desconexión es la relación entre el parámetro 4-11 Límite bajo veloc. motor [RPM] o el parámetro 4-12 Límite bajo veloc.



Range:	Función:
	parámetro 4-13 Límite alto veloc. motor [RPM] o el parámetro 4-14 Límite alto veloc. motor [Hz], expresada en porcentaje. El umbral de desconexión debe oscilar entre $ETAPA\% = \frac{BAJO}{ALTO} \times 100\%$ al 100 %, donde n_{BAJO} es el límite bajo de la velocidad del motor y n_{ALTO} es el límite alto de la velocidad del motor.



Ilustración 3.91 Umbral desconex. por etapas

s [RPM]
ción:
ra de datos del valor calculado a velocidad de conexión. do se añade una bomba de dad fija, la bomba de dad fija, la bomba de dad variable se desacelera a elocidad inferior, para evitar obremodulación de presión. do la bomba de velocidad el alcanza la velocidad de ción, la bomba de velocidad el aconecta. El cálculo de la dad de conexión se basa en cámetro 25-42 Umbral conex. capas y el metro 4-13 Límite alto veloc. [RPM]. Ilocidad de conexión se calcula a siguiente fórmula: = \$\eta_{ALTO} \frac{\eta_{ISTAPA 96}}{100}\$ en \$\text{PALTO} es el límite alto de la dad del motor y \$\eta_{ONEXIÓN 100 96}\$

25-45 Vel	oc. conex. por	etapas [Hz]
Range:		Función:
Range: 0 Hz*	[0 - 6500 Hz]	Lectura de datos del valor calculado para la velocidad de conexión. Cuando se añade una bomba de velocidad fija, la bomba de velocidad variable se desacelera a una velocidad inferior, para evitar una sobremodulación de presión. Cuando la bomba de velocidad variable alcanza la velocidad de conexión, la bomba de velocidad fija se conecta. El cálculo de la velocidad de conexión se basa en el parámetro 25-42 Umbral conex. por etapas y el parámetro 4-14 Límite alto veloc. motor [Hz]. La velocidad de conexión se calcula con la siguiente fórmula: ETAPA = ALTO ETAPA % donde nalto es el límite alto de la velocidad del motor y nconexión100 % es el valor
		motor y n _{CONEXIÓN100 %} es el valor del umbral de conexión.

25-46 Vel	oc. desconex.	por etapas [RPM]
Range:		Función:
O RPM*	[000 - 30000 RPM]	Lectura de datos del valor calculado para la velocidad de desconexión. Cuando se elimina una bomba de velocidad fija, la bomba de velocidad superior, para prevenir una falta de presión. Cuando la bomba de velocidad superior, para prevenir una falta de presión. Cuando la bomba de velocidad variable alcanza la velocidad de desconexión, la bomba de velocidad fija se desconecta. La velocidad de desconexión se calcula a partir del parámetro 25-43 Umbral desconex. por etapas y el parámetro 4-13 Límite alto veloc. motor [RPM]. La velocidad de desconexión se calcula con la siguiente fórmula: DESCONECTAR POR ETAPAS = ALTO DESCONECTAR



25-47 Vel	oc. desconex.	por etapas [Hz]
Range:		Función:
0 Hz*	[0 - 6500 Hz]	Lectura de datos del valor calculado para la velocidad de desconexión. Cuando se elimina una bomba de velocidad fija, la bomba de velocidad variable se acelera a una velocidad superior, para prevenir una falta de presión. Cuando la bomba de velocidad variable alcanza la velocidad variable alcanza la velocidad de desconexión, la bomba de velocidad fija se desconecta. La velocidad de desconexión se calcula a partir del parámetro 25-43 Umbral desconex. por etapas y el parámetro 4-14 Límite alto veloc. motor [Hz]. La velocidad de desconexión se calcula con la siguiente fórmula: DESCONECTAR POR ETAPAS = ALTO DESCONECTAR POR ETAPAS

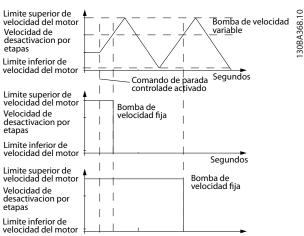


Ilustración 3.92 Veloc. desconex. por etapas

25-49 Staging Principle

Seleccione el principio de conexión para la conexión por etapas de las bombas de velocidad fija (modo de conexión directa). Para configurar el convertidor de frecuencia para que regrese al funcionamiento de lazo cerrado inmediatamente después de la conexión o desconexión de una bomba, seleccione [1] Rapid Staging. Utilice [1] Rapid Staging en sistemas que sufran cambios rápidos de demanda.

Option:	Función:
---------	----------

[0] *	Normal	
[1]	Rapid Staging	

3.22.4 25-5* Ajustes alternancia

Parámetros para definir las condiciones de la alternancia de la bomba de velocidad variable (principal), si se selecciona como estrategia de control.

25-50 Alt	ternancia bomba principal	
Option:		Función:
		AVISO! Si el parámetro 25-05 Bomba principal fija se ajusta como [1] Sí, solo podrá seleccionarse [0] No.
		La alternancia de bomba principal iguala el uso de las bombas, cambiando periódicamente la de velocidad controlada. Esto asegura que las bombas se utilizan por igual a lo largo del tiempo. La alternancia iguala el uso de las bombas, seleccionando siempre la que tenga el menor número de horas de funcionamiento para ser conectada la primera.
[0]	No	No tiene lugar ninguna alternancia de la función de bomba principal. No es posible ajustar este parámetro a otra opción distinta de [0] Desactivado si el parámetro 25-02 Arranque del motor está ajustado con una opción distinta de [0] Directo en línea.
[1]	Al conectar por etapas	La alternancia de la bomba principal tiene lugar cuando se conecta por etapas otra bomba.
[2]	Tras una orden	La alternancia de la función de bomba principal se produce por una señal de orden externa o por un evento preprogramado. Consulte el parámetro 25-51 Evento alternancia para ver las opciones disponibles.
[3]	Al conectar por etapas o por una orden	La alternancia de la bomba de velocidad variable (principal) se produce en la conexión por etapas o conforme al parámetro [2] Tras una orden.

25-51 Evento alternancia		
Option:	Función:	
	Este parámetro solo está activo si se ha seleccionado la opción [2] Tras una orden o [3] Al conectar poi	



25-51 Eve	5-51 Evento alternancia		
Option:		Función:	
		etapas o por una orden en el parámetro 25-50 Alternancia bomba principal. Si se ha seleccionado un evento de alternancia, la alternancia de la bomba principal se producirá cada vez que suceda dicho evento.	
[0] *	Externa	La alternancia se produce cuando se aplica una señal a una de las entradas digitales de la banda de terminales y dicha entrada ha sido asignada a [121] Alternancia bomba principal en el grupo de parámetros 5-1* Entradas digitales.	
[1]	Intervalo tiempo alternancia	La alternancia se produce cada vez que concluye el parámetro 25-52 Intervalo tiempo alternancia.	
[2]	Modo reposo	La alternancia se produce cada vez que la bomba principal entra en modo reposo. Ajuste el parámetro 20-23 Valor de consigna 3 como [1] Sleep Mode o aplique una señal externa para esta función.	
[3]	Hora predef.	La alternancia se produce a una hora definida del día. Si está ajustado el parámetro 25-54 Hora predef. alternancia, esta se produce todos los días a la hora especificada. La hora predeterminada es medianoche (00:00 o 12:00, en función del formato de hora).	

25-52 Intervalo tiempo alternancia		
Range:		Función:
24 h*	[1 - 999 h]	Si está seleccionada la opción [1] Intervalo tiempo alternancia en el parámetro 25-51 Evento alternancia, la alternancia de la bomba de velocidad variable se produce cada vez que concluye el intervalo de tiempo de alternancia (puede comprobarse en el parámetro 25-53 Valor tempor. alternancia). El temporizador se detiene cuando el convertidor de frecuencia no está en funciona- miento.

25-53 Valor tempor. alternancia		
Range:		Función:
0*	[0 - 7]	Parámetro de lectura de datos del valor del intervalo de tiempo de alternancia ajustado en el parámetro 25-52 Intervalo tiempo alternancia.

25-54 Hora predef. alternancia		
Range:		Función:
Size related*	[0-0]	Si se selecciona la opción [3] Hora predef. en el parámetro 25-51 Evento alternancia, la alternancia de la bomba de velocidad variable se producirá cada día a la hora especificada en la hora predefinida de alternancia. La hora predeterminada es medianoche (00:00 o 12:00, en función del formato de hora).

25-55 Alternar si la carga < 50%		
Option:		Función:
		Esto solo es válido si el parámetro 25-50 Alternancia bomba principal es distinto de [0] Desactivado. Si se selecciona [1] Activado, la alternancia de bomba solo podrá producirse si la capacidad es igual o inferior al 50 %. El cálculo de la capacidad es la relación entre el número de bombas en funcionamiento (incluida la bomba de velocidad variable) y el número total de bombas disponibles (incluida la bomba de velocidad variable, pero no las bloqueadas). Capacidad = Nen funcionamiento / NTOTAL Para el controlador de cascada básico, todas las bombas son de igual tamaño.
[0]	Desactivado	La alternancia de bomba principal se produce con cualquier capacidad de bombeo.
[1] *	Activado	La función de bomba principal se alterna solo si el número de bombas en funcionamiento propor- cionan menos del 50 % de la capacidad total de bombeo.





25-56 Mo	do conex. por	etapas en altern.
Option:		Función:
[0] *	Lento	Este parámetro solo está activo si la opción seleccionada en el parámetro 25-50 Alternancia bomba principal es distinta de [0] No. Se pueden seleccionar dos tipos de conexión y desconexión por etapas de las bombas. La transición lenta hace más suave la conexión y desconexión. La transición rápida las hace tan rápidas como sea posible; la bomba de velocidad variable se desconecta (parada por inercia). En la alternancia, la bomba de velocidad variable se acelera hasta la velocidad máxima y después se desacelera hasta su detención.
[1]	Rápido	En la alternancia, la bomba de velocidad variable se acelera hasta la velocidad máxima y después se para por inercia hasta su detención. En la <i>llustración 3.93</i> y la <i>llustración 3.94</i> se muestra la alternancia en ambas configuraciones: rápida y lenta.

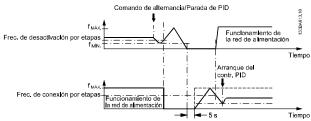
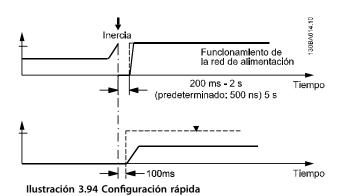


Ilustración 3.93 Configuración lenta



25-58 Eje	Ejecutar siguiente retardo bomba		
Range:		Función:	
0.1 s*	[0.1 - 5 s]	Este parámetro solo está activo si la opción seleccionada en el parámetro 25-50 Alternancia bomba principal es distinta de [0] No. Este parámetro ajusta el tiempo entre la detención de la bomba de velocidad variable antigua y el arranque de otra como nueva bomba de velocidad variable. Consulte parámetro 25-56 Modo conex. por etapas en altern. para obtener una descripción de la conexión y de la alternancia.	

25-59 Ejecutar si hay retardo de red		
Range:		Función:
0.5 s*	[par. 25-58 - 5 s]	Este parámetro solo está activo si la opción seleccionada en el parámetro 25-50 Alternancia bomba principal es distinta de [0] No. Este parámetro ajusta el tiempo entre la parada de la antigua bomba de velocidad variable y el arranque de dicha bomba como bomba de velocidad fija. Consulte la llustración 3.93 para obtener una descripción de la conexión por etapas y de la alternancia.

3.22.5 25-8* Estado

Parámetros de lectura de datos que informan sobre el estado de funcionamiento del controlador de cascada y de las bombas que este controla.

25-80 Estado cascada		
Range:		Función:
0*	[0 - 25]	Lectura de datos del estado del controlador de cascada.

25-81 Estado bomba		
Range:		Función:
0*	[0 - 25]	En «Estado de la bomba» se muestra el estado del número de bombas seleccionado en el parámetro 25-06 Número bombas. Es una lectura de datos del estado de cada una de las bombas, que muestra una cadena que consta del número de bomba y del estado de la misma. Ejemplo: la lectura de datos es una abreviatura como «1:D 2:O». Esto

MG20OB05



25-81 Estado bomba		
Range:		Función:
		significa que la bomba 1 está funcionando y su velocidad es controlada por el convertidor de frecuencia y que la bomba 2 está parada.

25-82 Bomba principal		
Range:		Función:
0*	[0 - par. 25-06]	Parámetro de lectura de datos para la bomba de velocidad variable real del sistema. El parámetro bomba principal se actualiza para reflejar la actual bomba de velocidad variable del sistema, cuando se produce una alternancia. Si no se ha seleccionado ninguna bomba principal (controlador de cascada desactivado o todas las bombas bloqueadas), el display mostrará N1.

25-83 Estado relé		
Matriz [9]		
Range:		Función:
0*	[0 - 4]	La lectura de datos de estado de cada uno de los relés asignados para el control de las bombas. Cada elemento de la matriz representa un relé. Si el relé está activado, el elemento correspondiente estará ajustado como «Activado». Si el relé está desactivado, el elemento correspondiente estará ajustado como «Desactivado».

25-84 Tiempo activ. bomba		
Matriz [10]		
Range:		Función:
0 h*	[0 - 2147483647 h]	Lectura de datos del valor de Tiempo activ. bomba. El controlador de cascada tiene contadores separados para las bombas y para los relés que las controlan. Tiempo activ. bomba controla las horas de funcionamiento de cada bomba. El valor de cada contador de tiempo de activación de bomba podrá reiniciarse a cero escribiendo en el parámetro, por ejemplo, si la bomba se sustituye para su mantenimiento.

25-85 Tiempo activ. relé		
Matriz [9]		
Range:		Función:
0 h*	[0 - 2147483647 h]	Lectura de datos del valor del Tiempo activ. relé. El controlador de cascada tiene contadores separados para las bombas y para los relés que las controlan. La rotación de bombas se realiza siempre basándose en los contadores de relé; de lo contrario, siempre se utilizaría la bomba nueva si se
		reemplazara una de ellas y se reiniciara su valor en parámetro 25-84 Tiempo activ. bomba. Para utilizar el parámetro 25-04 Rotación bombas, el controlador de cascada controla el tiempo de activación del relé.

25-86 Reiniciar contadores relés		
Option:	Función:	
		Reiniciar todos los elementos de los contadores <i>parámetro 25-85 Tiempo activ. relé.</i>
[0] *	No reiniciar	
[1]	Reiniciar	

3.22.6 25-9* Servicio

Los parámetros utilizados en caso de mantenimiento de una o varias de las bombas controladas.

25-90 Parada bomba			
Matriz [10]	Matriz [10]		
Option:		Función:	
		En este parámetro, es posible desactivar una o más de las bombas principales fijas. Por ejemplo, la bomba no se seleccionará para la conexión aunque sea la próxima en la secuencia de funcionamiento. No es posible desactivar la bomba principal con la orden de parada de bomba. Los enclavamientos de entradas digitales se seleccionan como [130] Parada bomba 1 - [132] Parada bomba 3 en el grupo de parámetros 5-1* Entradas digitales.	
[0] *	No	La bomba está activada para la conexión/desconexión por etapas.	



25-90 Parada bomba		
Matriz [10]		
Option:		Función:
[1]	Sí	Se ha dado la orden de enclava- miento de bomba. Si alguna bomba está funcionando, se desconectará inmediatamente. Si la bomba no está funcionando, no se permite su conexión.

25-91 Altern. manual		
Range:		Función:
0*	[0 - par. 25-06]	Parámetro de lectura de datos para la bomba de velocidad variable real del sistema. Cuando se produce una alternancia, el parámetro de bomba principal se actualiza para reflejar la actual bomba de velocidad variable del sistema. Si no se ha seleccionado ninguna bomba principal (controlador de cascada
		desactivado o todas las bombas bloqueadas), el display mostrará N1.



3.23 Parámetros 26-** Analog I/O Option MCB 109

La opción VLT[®] Analog I/O MCB 109 amplía las funciones de los convertidores de frecuencia de la serie VLT[®] AQUA Drive FC 202 mediante la adición de varias entradas y salidas analógicas programables. Esto resulta útil en instalaciones de control en las que el convertidor de frecuencia puede utilizarse como un dispositivo descentralizado de I/O, lo que elimina la necesidad de una estación externa de control y, por lo tanto, reduce el coste. También proporciona una mayor flexibilidad a la hora de planificar el proyecto.

AVISO!

La corriente máxima de las salidas analógicas de 0-10 V es 1 mA.

AVISO!

Cuando se utiliza el control de cero activo, es importante que tenga desactivada su función de cero activo toda entrada analógica no utilizada para el controlador de frecuencia, es decir, que sea parte de las E/S descentralizadas del sistema de gestión del edificio.

Terminal	Parámetros		
Entradas	Entradas analógicas		
X42/1	Parámetro 26-00 Modo Terminal		
	X42/1, parámetro 26-10 Terminal		
	X42/1 baja tensión.		
X42/3	Parámetro 26-01 Modo Terminal		
	X42/3, parámetro 26-20 Terminal		
	X42/3 baja tensión.		
X42/5	Parámetro 26-02 Modo Terminal		
	X42/5, parámetro 26-30 Terminal		
	X42/5 baja tensión.		
Salidas a	nalógicas		
X42/7	Parámetro 26-40 Terminal X42/7		
	salida.		
X42/9	Parámetro 26-50 Terminal X42/9		
	salida.		
X42/11	Parámetro 26-60 Terminal X42/11		
	salida.		
Entradas	analógicas		
53	Grupo de parámetros 6-1*		
	Analog Input 1.		
54	Grupo de parámetros		
	6-2* Analog Input 2.		
Salida analógica			
42	Grupo de parámetros		
	6-5* Analog Input 1.		
Relés			
Relé 1, terminales 1, 2 y 3.	Grupo de parámetros 5-4* Relés.		

Terminal	Parámetros
Relé 2, terminales 4, 5 y 6.	Grupo de parámetros 5-4* Relés.

Tabla 3.34 Entradas analógicas

También es posible leer las entradas analógicas, escribir en las salidas analógicas y controlar los relés utilizando comunicaciones mediante el fieldbus.

Terminal	Parámetros	
Entradas analógicas (leer)		
X42/1	Parámetro 18-30 Entr. analóg.	
	X42/1.	
X42/3	Parámetro 18-31 Entr. analóg.	
	X42/3.	
X42/5	Parámetro 18-32 Entr. analóg.	
	X42/5.	
Salidas analóg	gicas (escribir)	
X42/7	Parámetro 18-33 Sal. analóg.	
	X42/7 [V].	
X42/9	Parámetro 18-34 Sal. analóg.	
	X42/9 [V].	
X42/11	Parámetro 18-35 Sal. analóg.	
	X42/11 [V].	
Entradas analógicas (leer)		
53	Parámetro 16-62 Entrada	
	analógica 53.	
54	Parámetro 16-64 Entrada	
	analógica 54.	
Salida a	nalógica	
42	Parámetro 6-63 Terminal X30/8	
	control bus de salida.	
Relés		
Relé 1, terminales 1, 2 y 3.	Parámetro 16-71 Salida Relé	
	[bin].	
Relé 2, terminales 4, 5 y 6.	Parámetro 16-71 Salida Relé	
	[bin].	

AVISO!

Active las salidas de relé por medio de los bits 11 (relé 1) y 12 (relé 2) del código de control.

Tabla 3.35 Entradas analógicas a través de fieldbus

Ajuste del reloj en tiempo real incorporado

VLT[®] Analog I/O Option MCB 109 incorpora un reloj en tiempo real con batería de emergencia. Esta opción puede utilizarse como respaldo de seguridad de la función de reloj incluida de serie en el convertidor de frecuencia. Consulte el *grupo de parámetros 0-7* Ajustes del reloj*.

Utilice MCB 109 para controlar dispositivos como actuadores o válvulas mediante la utilidad de lazo cerrado ampliado, eliminando así el control por parte del sistema de control existente. Consulte el *grupo de parámetros 21--** Lazo cerrado ext*. Hay tres controladores PID de lazo cerrado independientes.



26-00 Modo Terminal X42/1		
Option:		Función:
Option.		El terminal X42/1 puede programarse como una entrada analógica que acepta una tensión o entrada de los sensores de temperatura Pt1000 (1000 Ω a 0 °C [32 °F]) o Ni 1000 (1000 Ω a 0 °C [32 °F]). Seleccione el modo. [2] Pt 1000 [°C] y [4] Ni 1000 [°C] si utiliza Celsius o [3] Pt 1000 [°F] y [5] Ni 1000 [°F] si utiliza Fahrenheit. AVISO: Si la entrada no se utiliza, configúrela para temperatura y se
		utiliza como realimentación, ajuste la unidad en Celsius o Fahrenheit. • Parámetro 20-12 Referencia /Unidad Realimentación.
		• Parámetro 21-10 Ref./ Unidad realim. 1 Ext
		• Parámetro 21-30 Ref./ Unidad realim. 2 Ext
		Parámetro 20-05 Unidad fuente realim. 2.
[1] *	Tensión	
[2]	Pt 1000 [°C]	
[3]	Pt 1000 [°F]	
[4]	Ni 1000 [°C]	
[5]	Ni 1000 [°F]	

26-01 Mo	do Terminal X42/3
Option:	Función:
	El terminal X42/3 puede ser programado como una entrada analógica que acepte una tensión o entrada de los sensores de temperatura Pt 1000 o Ni 1000. Seleccione el modo. [2] Pt 1000 [°C] y [4] Ni 1000 [°C] si utiliza Celsius o [3] Pt 1000 [°F] y [5] Ni 1000 [°F] si utiliza Fahrenheit. AVISO! Si la entrada no se utiliza, configúrela para tensión.
	Si se ajusta para temperatura y se utiliza como realimentación, ajuste la unidad en Celsius o Fahrenheit.

26-01 Modo Terminal X42/3		
Option:		Función:
		 Parámetro 20-12 Referencia /Unidad Realimentación. Parámetro 21-10 Ref./ Unidad realim. 1 Ext Parámetro 21-30 Ref./ Unidad realim. 2 Ext Parámetro 20-05 Unidad fuente realim. 2.
[1] *	Tensión	
[2]	Pt 1000 [°C]	
[3]	Pt 1000 [°F]	
[4]	Ni 1000 [°C]	
[5]	Ni 1000 [°F]	

26-02 Mo	do Terminal X	42/5
Option:		Función:
		El terminal X42/5 puede programarse como una entrada analógica que acepta una tensión o entrada de los sensores de temperatura Pt 1000 (1000 Ω a 0 °C) o Ni 1000 (1000 Ω a 0 °C). Seleccione el modo. [2] Pt 1000 [°C] y [4] Ni 1000 [°C] si utiliza Celsius o [3] Pt 1000 [°F] y [5] Ni 1000 [°F] si utiliza Fahrenheit. AVISO . Si la entrada no se utiliza, configúrela para tensión.
		Si se ajusta para temperatura y se utiliza como realimentación, ajuste la unidad en Celsius o Fahrenheit: • Parámetro 20-12 Referencia /Unidad Realimentación.
		• Parámetro 21-10 Ref./ Unidad realim. 1 Ext
		• Parámetro 21-30 Ref./ Unidad realim. 2 Ext
		• Parámetro 20-05 Unidad fuente realim. 2.
[1] *	Tensión	
[2]	Pt 1000 [°C]	
[3]	Pt 1000 [°F]	
[4]	Ni 1000 [°C]	
[5]	Ni 1000 [°F]	



26-10 Terminal X42/1 baja tensión		
Range:	Función:	
0.07 V*	[0 - par. 6-31	Introduzca el valor de tensión baja.
	V]	Este valor de escalado de entrada
		analógica debe corresponderse con
		el valor bajo de realimentación/
		referencia ajustado en el
		parámetro 26-14 Term. X42/1 valor
		bajo ref. /realim.

26-11 Terminal X42/1 alta tensión		
Range:		Función:
10 V*	[par. 6-30 -	Introducir el valor de tensión alta.
	10 V]	Este valor de escalado de entrada
		analógica debe corresponderse con
		el valor alto de realimentación/
		referencia ajustado en el
		parámetro 26-15 Term. X42/1 valor
		alto ref. /realim.

26-14 Term. X42/1 valor bajo ref. /realim		
Range:	Función:	
0 Referen-	[-999999.999	Introducir el valor de escalado de la
ceFeedback	- 999999.999	entrada analógica que se
Unit*	Reference-	corresponde con el valor bajo de
	FeedbackUnit]	tensión ajustado en el
		parámetro 26-10 Terminal X42/1 baja
		tensión.

26-15 Term. X42/1 valor alto ref. /realim		
Range:		Función:
100	[-999999.999	Introducir el valor de escalado de la
Reference-	- 999999.999	entrada analógica que corresponda
FeedbackU	Reference-	al valor de tensión alta definido en
nit*	FeedbackUnit]	el parámetro 26-11 Terminal X42/1
		alta tensión.

26-16 Tei	m. X42/1 cons	t. tiempo filtro
Range:		Función:
0.005 s*	[0.005 - 10 s]	

26-17 Term. X42/1 cero activo		
Option:		Función:
		Este parámetro hace posible activar el control de cero activo, por ejemplo, donde la entrada analógica es parte del control del convertidor de frecuencia, en vez de utilizarse como parte de un sistema descentralizado de E/S, como un sistema de gestión de edificios.
[0]	Desactivado	
[1] *	Activado	

26-20 Terminal X42/3 baja tensión		
Range:		Función:
0.07 V*	[0 - par. 6-31 V]	Introduzca el valor de tensión baja. Este valor de escalado de entrada analógica debe corresponderse con el valor bajo de realimentación/ referencia ajustado en el parámetro 26-24 Term. X42/3 valor bajo ref. /realim.

26-21 Terminal X42/3 alta tensión		
Range:		Función:
10 V*	[par. 6-30 - 10 V]	Introducir el valor de tensión alta. Este valor de escalado de entrada analógica debe corresponderse con el valor alto de realimentación/ referencia ajustado en el parámetro 26-25 Term. X42/3 valor alto ref. /realim.

26-24 Term. X42/3 valor bajo ref. /realim		
Range:		Función:
0 Referen-	[-999999.999	Introducir el valor de escalado de la
ceFeedback	- 999999.999	entrada analógica que se
Unit*	Reference-	corresponde con el valor bajo de
	FeedbackUnit]	tensión ajustado en el
		parámetro 26-20 Terminal X42/3 baja
		tensión.

26-25 Term. X42/3 valor alto ref. /realim		
Range:	Función:	
100	[-999999.999	Introducir el valor de escalado de la
Reference-	- 999999.999	entrada analógica que corresponda
FeedbackU	Reference-	al valor de tensión alta definido en
nit*	FeedbackUnit]	el parámetro 26-21 Terminal X42/3
		alta tensión.

26-26 Ter	m. X42/3 const	t. tiempo filtro
Range:		Función:
0.005 s*	[0.005 - 10 s]	

26-27 Term. X42/3 cero activo		
Option:		Función:
		Este parámetro hace posible activar el control de cero activo, por ejemplo, donde la entrada analógica es parte del control del convertidor de frecuencia, en vez de utilizarse como parte de un sistema descentralizado de E/S, como un sistema de gestión de edificios.
[0]	Desactivado	
[1] *	Activado	





26-30 Terminal X42/5 baja tensión		
Range:		Función:
0.07 V*	[0 - par. 6-31	Introducir el valor de tensión baja.
	V]	Este valor de escalado de entrada
		analógica debe corresponderse con
		el valor bajo de realimentación/
		referencia ajustado en el
		parámetro 26-34 Term. X42/5 valor
		bajo ref. /realim.

26-31 Terminal X42/5 alta tensión		
Range:		Función:
10 V*	[par. 6-30 -	Introducir el valor de tensión alta.
	10 V]	Este valor de escalado de entrada
		analógica debe corresponderse con
		el valor alto de realimentación/
		referencia ajustado en el
		parámetro 26-35 Term. X42/5 valor
		alto ref. /realim.

26-34 Term. X42/5 valor bajo ref. /realim		
Range:		Función:
0 Referen-	[-999999.999	Introducir el valor de escalado de la
ceFeedback	- 999999.999	entrada analógica que se
Unit*	Reference-	corresponde con el valor bajo de
	FeedbackUnit]	tensión ajustado en el
		parámetro 26-30 Terminal X42/5 baja
		tensión.

26-35 Term. X42/5 valor alto ref. /realim		
Range:	Función:	
100	[-999999.999	Introducir el valor de escalado de la
Reference-	- 999999.999	entrada analógica que corresponda
FeedbackU	Reference-	al valor de tensión alta definido en
nit*	FeedbackUnit]	el parámetro 26-21 Terminal X42/3
		alta tensión.

26-36 Term. X42/5 const. tiempo filtro		
Range:		Función:
0.005 s*	[0.005 - 10 s]	Este parámetro no se puede ajustar con el motor en marcha. Es una constante del tiempo de filtro de paso bajo digital de primer orden para suprimir el ruido en el terminal X42/5. Un valor alto de la constante de tiempo mejora la amortiguación, aunque aumenta el retardo de tiempo por el filtro.

26-37 Term. X42/5 cero activo		
Option:	Función:	
		Activar o desactivar el control de cero activo.
[0]	Desactivado	
[1] *	Activado	

26-40 Ter	minal X42/7 sa	lida
Option:		Función:
		Definir la función del terminal X42/7 como salida analógica de intensidad.
[0] *	Sin función	
[52]	MCO 0-20 mA	
[100]	Frec. de salida 0-100	0-100 Hz, (0-10 V).
[101]	Referencia mín-máx.	Referencia mínima-referencia máxima (0-10 V).
[102]	Realimen- tación +-200%	De –200 % a 200 % del parámetro 3-03 Referencia máxima, (0-10 V).
[103]	Int. motor 0- -lmáx	O-intensidad máxima del inversor (parámetro 16-37 Máx. Int. Inv.), (O-10 V).
[104]	Par 0-Tlim	0-límite de par (parámetro 4-16 Modo motor límite de par), (0-10 V).
[105]	Par 0-Tnom	0-par nominal del motor, (0-10 V).
[106]	Potencia 0- -Pnom	0-potencia nominal del motor, (0-10 V).
[107]	Velocidad 0- -Límite Alto	0-límite de velocidad máx. (parámetro 4-13 Límite alto veloc. motor [RPM] y parámetro 4-14 Límite alto veloc. motor [Hz]), (0-10 V).
[108]	Par +-160%	
[109]	Frec. salida 0- -Fmax.	
[113]	Lazo cerrado 1 ampl.	0-100 %, (0-10 V).
[114]	Lazo cerrado 2 ampl.	0-100 %, (0-10 V).
[115]	Lazo cerrado 3 ampl.	0-100 %, (0-10 V).
[139]	Contr. bus	0-100 %, (0-10 V).
[141]	Contr. bus t. o.	0-100 %, (0-10 V).
[156]	Flow Rate	



26-41 Ter	erminal X42/7 escala mín.	
Range:		Función:
0 %*	[0 - 200 %]	Escalar la salida mínima de la señal analógica seleccionada en el terminal X42/7, como porcentaje del valor de señal máximo. Por ejemplo, si se necesitan 0 V (o 0 Hz) al 25 % del valor de salida máximo, programe el 25 %. Los valores de escalado hasta el 100 % no pueden ser nunca superiores al ajuste correspondiente del parámetro 26-42 Terminal X42/7 escala máx Consulte el esquema de principio para el parámetro 6-51 Terminal 42 salida esc. mín

26-42 Ter	minal X42/7 es	scala máx.
Range:		Función:
100 %*	[0 - 200 %]	Escalar la salida máxima de la señal analógica seleccionada en el terminal X42/7. Ajuste el valor al valor máximo de la salida de señal de tensión. Escale la salida para obtener una tensión inferior a los 10 V a escala completa o 10 V a una salida inferior al 100 % del valor de señal máximo. Si 10 V es la intensidad de salida requerida a un valor situado entre el 0 y el 100 % de la salida a escala completa, programe el valor porcentual en el parámetro, es decir, 50 % = 10 V. Si se necesita una tensión de entre 0 y 10 V como salida máxima, calcule el valor porcentual de la siguiente manera: $\left(\frac{10V}{corriente máxima Tensión}\right) x 100 \%$ es decir $5V: \frac{10V}{5V} \times 100 \% = 200 \%$ Consulte el <i>llustración 3.36</i> .

26-43 Terminal X42/7 control bus de salida			
Range:	Función:		
0 %*	[0 - 100 %]	Contiene el nivel del terminal X42/7 si es controlado por el bus.	

26-44 Terminal X42/7 Tiempo lím. salida predet.		
Range:		Función:
0 %*	[0 - 100 %]	Contiene el nivel preajustado del terminal X42/7. En caso de que se haya seleccionado un tiempo límite de

26-44 Terminal X42/7 Tiempo lím. salida predet.		
Range:	Función:	
	fieldbus y una función de tiempo límite en el parámetro 26-50 Terminal X42/9 salida, la salida se preajusta a este nivel.	

26-50 Ter	26-50 Terminal X42/9 salida	
Option:		Función:
		Definir la función del terminal X42/9.
[0] *	Sin función	
[52]	MCO 0-20 mA	
[100]	Frec. de salida 0-100	0-100 Hz, (0-10 V).
[101]	Referencia mín-máx.	Referencia mínima-referencia máxima (0-10 V).
[102]	Realimen- tación +-200%	De –200 % a 200 % del parámetro 3-03 Referencia máxima, (0-10 V).
[103]	Int. motor 0- -lmáx	0-intensidad máxima del inversor (parámetro 16-37 Máx. Int. Inv.), (0-10 V).
[104]	Par 0-Tlim	O-límite de par (parámetro 4-16 Modo motor límite de par), (0-10 V).
[105]	Par 0-Tnom	0-par nominal del motor, (0-10 V).
[106]	Potencia 0- -Pnom	0-potencia nominal del motor, (0-10 V).
[107]	Velocidad 0- -Límite Alto	0-límite de velocidad máx. (parámetro 4-13 Límite alto veloc. motor [RPM] y parámetro 4-14 Límite alto veloc. motor [Hz]), (0-10 V).
[108]	Par +-160%	
[109]	Frec. salida 0- -Fmax.	
[113]	Lazo cerrado 1 ampl.	0-100 %, (0-10 V).
[114]	Lazo cerrado 2 ampl.	0-100 %, (0-10 V).
[115]	Lazo cerrado 3 ampl.	0-100 %, (0-10 V).
[139]	Contr. bus	0-100 %, (0-10 V).
[141]	Contr. bus t. o.	0-100 %, (0-10 V).
[156]	Flow Rate	



26-51 Terminal X42/9 escala mín.		
Para obtener más información, consulte el parámetro 6-51 Terminal 42 salida esc. mín		
Range:		Función:
0 %*	[0 - 200 %]	Escalar la salida mínima de la señal analógica seleccionada en el terminal X42/9, como porcentaje del valor de señal máximo. Por ejemplo, si se requieren 0 V al 25 % del valor de salida máximo, programe un 25 %. Los valores de escalado hasta el 100 % no pueden ser nunca superiores al ajuste correspondiente del parámetro 26-52 Terminal X42/9 escala máx

26-52 Terminal X42/9 escala máx.		
Consulte el <i>Ilustración 3.36</i> .		
Range:		Función:
100 %*	[0 - 200 %]	Escalar la salida máxima de la señal analógica seleccionada en el terminal X42/9. Ajuste el valor al valor máximo de la salida de señal de tensión. Escale la salida para obtener una tensión inferior a los 10 V a escala completa o 10 V a una salida inferior al 100 % del valor de señal máximo. Si 10 V es la intensidad de salida requerida a un valor situado entre el 0 y el 100 % de la salida a escala completa, programe el valor porcentual en el parámetro, es decir, 50 % = 10 V. Si se necesita una tensión de entre 0 y 10 V como salida máxima, calcule el valor porcentual de la siguiente manera: $5V: \frac{10V}{5V} \times 100\% = 200\%$

26-53 Terminal X42/9 control bus de salida			
Range:	Función:		
0 %*	-	Contiene el nivel del terminal X42/9 si es controlado por el bus.	

26-54 Terminal X42/9 Tiempo lím. salida predet.		
Range:		Función:
0 %*	[0 - 100 %]	Contiene el nivel preajustado del terminal X42/9. En caso de que se haya seleccionado un tiempo límite de fieldbus y una función de tiempo límite en el parámetro 26-60 Terminal X42/11

26-54 Terminal X42/9 Tiempo lím. salida predet.		
Range: Función:		Función:
		salida, la salida se preajusta a este nivel.

26-60 Terminal X42/11 salida Option: Función: Definir la función del terminal X42/11. [0] * Sin función [52] MCO 0-20 mA	
Definir la función del terminal X42/11. [0] * Sin función	
X42/11. [0] * Sin función	
[0] * Sin función	
[52] MCO 0-20 mA	
[100] Frec. de salida 0-100 Hz, (0-10 V). 0-100	
[101] Referencia Referencia mínima-referencia máxima (0-10 V).	
[102] Realimen- De –200 % a 200 % del	
tación +-200% parámetro 3-03 Referencia máxi	ma,
(0-10 V).	
[103] Int. motor 0- 0-intensidad máxima del invers	or
-lmáx (parámetro 16-37 Máx. Int. Inv.),	
(0-10 V).	
[104] Par 0-Tlim 0-límite de par	
(parámetro 4-16 Modo motor lín	nite
de par), (0-10 V).	
[105] Par 0-Tnom 0-par nominal del motor, (0-0 \	/).
[106] Potencia 0- 0-potencia nominal del motor,	(0-10
-Pnom V).	
[107] Velocidad 0- 0-límite de velocidad máx.	
-Límite Alto (parámetro 4-13 Límite alto velo	c.
motor [RPM] y parámetro 4-14 L	ímite
alto veloc. motor [Hz]), (0-10 V).	
[108] Par +-160%	
[109] Frec. salida 0-	
-Fmax.	
[113] Lazo cerrado 1 0-100 %, (0-10 V).	
ampl. [114] Lazo cerrado 2 0-100 %, (0-10 V).	
ampl.	
[115] Lazo cerrado 3 0-100 %, (0-10 V).	
ampl.	
[139] Contr. bus 0-100 %, (0-10 V).	
[141] Contr. bus t. o. 0-100 %, (0-10 V).	
[156] Flow Rate	



26-61 Terminal X42/11 escala mín.		
Para obtener más información, consulte el parámetro 6-51 Terminal 42 salida esc. mín		
Range:		Función:
0 %*	[0 - 200 %]	Escalar la salida mínima de la señal analógica seleccionada en el terminal X42/11 como porcentaje del valor de señal máximo. Por ejemplo, si se requieren 0 V al 25 % del valor de salida máximo, programe un 25 %. Los valores de escalado hasta el 100 % no pueden ser nunca superiores al ajuste correspondiente del parámetro 26-62 Terminal X42/11 escala máx

		parámetro 26-62 Terminal X42/11 escala máx
26-62 Ter	minal X42/11 e	escala máx.
Consulte el	llustración 3.36.	
Range:		Función:
100 %*	[0 - 200 %]	Escalar la salida máxima de la señal analógica seleccionada en el terminal X42/9. Ajuste el valor al valor máximo de la salida de señal de tensión. Escale la salida para obtener una tensión inferior a los 10 V a escala completa o 10 V a una salida inferior al 100 % del valor de señal máximo. Por ejemplo, si 10 V es la intensidad de salida requerida a un valor situado entre el 0 y el 100 % de la salida a escala completa, programe el valor porcentual en el parámetro, es decir, 50 % = 10 V. Si se necesita una tensión de entre 0 y 10 V como salida máxima, calcule el valor porcentual de la siguiente manera: \[\begin{align*} \frac{10V}{corriente máxima Tensión} \rightarrow \frac{100}{5V} \frac{10V}{5V} \fr

26-63 Terminal X42/11 control bus de salida			
Range:	Función:		
0 %*	[0 - 100 %]	Contiene el nivel del terminal X42/11 si está controlado por el bus.	

26-64 Terminal X42/11 Tiempo lím. salida predet.			
Range:	Función:		
0 %*	[0 - 100 %]	Contiene el nivel preajustado del terminal X42/11. En caso de que se haya seleccionado un tiempo límite de fieldbus y una función de tiempo límite, la salida se preajusta a este nivel.	



3.24 Parámetros 27-** Cascade CTL Option

El grupo de parámetros 27-** Cascade CTL Option está disponible si se cumple una de las siguientes condiciones:

- Está instalada la opción de controlador de cascada VLT[®] Extended Cascade Controller MCO 101.
- Está instalada la opción de controlador de cascada VLT[®] Advanced Cascade Controller MCO 102
- El convertidor de frecuencia se encargó con el código descriptivo LXX1.

Configuración de cableado del relé con las opciones MCO 101 o MCO 102

Para una descripción detallada de la puesta en servicio de aplicaciones combinadas de bombas y maestro/esclavo (con funcionamiento de relé), consulte el Manual de funcionamiento de las opciones VLT® Cascade Controller MCO 101/102

Configuración de cableado de comunicación serie

La configuración de cableado de comunicación serie admite el control de hasta 8 bombas en total mediante el ajuste maestro/esclavo del controlador de cascada.

Al menos uno de los convertidores de frecuencia del ajuste deberá tener activado el *grupo de parámetros 27-** Cascade CTL Option*. Esto activará a su vez la opción *Modbus CASCADE Master del parámetro 8-30 Protocolo*.

Se ajustará como maestro principal el convertidor de frecuencia que tenga la dirección más baja y capacidad de controlador de cascada. Los demás convertidores de frecuencia se identificarán con una dirección única o un número creciente.

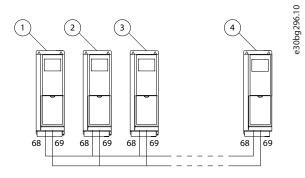
En el caso de convertidores de frecuencia esclavos, deberá ajustarse la opción *Modbus RTU* del

parámetro 8-30 Protocolo. La reacción ante una pérdida de comunicación puede ajustarse en el parámetro 8-03 Valor de tiempo límite ctrl. y el parámetro 8-04 Función tiempo límite ctrl.. Aplique este ajuste a todos los convertidores de frecuencia del sistema.

Esta configuración solo admite el modo maestro/esclavo.

AVISO!

Termine el bus RS485 con una resistencia en ambos extremos. Para este propósito, ajuste el interruptor S801 de la tarjeta de control en ON.



1	Maestro principal 1
2	Esclavo 1
3	Esclavo 2
4	Esclavo X (hasta 7 esclavos)

Ilustración 3.95 Cableado de comunicación serie

3.24.1 Configuración maestro/esclavo

El modo control de cascada maestro/esclavo ofrece el mejor rendimiento, el control más preciso y el máximo ahorro energético. Este modo controla en paralelo varias bombas del mismo tamaño, con todas las bombas funcionando a la misma velocidad, y activa y desactiva las bombas por etapas conforme a los requisitos del sistema. En comparación con el control en cascada de lazo cerrado, las decisiones de conexión y desconexión por etapas se efectúan a partir de la velocidad calculada por los convertidores de frecuencia y no según la realimentación. Ajuste la velocidad de conexión y desconexión por etapas en función de los requisitos del sistema para obtener el máximo ahorro de energía.

En la configuración maestro/esclavo, el convertidor de frecuencia maestro funciona en lazo cerrado y los convertidores esclavos funcionan en lazo abierto. Todos los convertidores de frecuencia esclavos se conectan a la alimentación y a los motores del mismo modo que el convertidor de frecuencia maestro. En esta configuración, cada una de las bombas está controlada por un convertidor de frecuencia. Todas las bombas y convertidores de frecuencia deben tener el mismo tamaño.

3.24.2 Configuración con combinación de bombas

Esta configuración combina algunas de las ventajas de la configuración maestro/esclavo con parte del ahorro inicial de costes de la configuración de velocidad fija. Utilícela en aquellos casos en los que raramente se necesite la capacidad adicional de las bombas de velocidad fija. La configuración con combinación de bombas permite combinar bombas de velocidad variable conectadas a los convertidores de frecuencia con bombas adicionales de

velocidad fija. En primer lugar, se conectan y desconectan por etapas las bombas de velocidad variable, según la velocidad del convertidor de frecuencia. A continuación, se conectan por etapas las bombas de velocidad fija, que también son las últimas en desconectarse por etapas conforme a la presión de realimentación.

AVISO!

Todos los convertidores de frecuencia deberán tener el mismo intervalo de potencias y todas las bombas de velocidad variable deberán ser del mismo tamaño. Las bombas de velocidad fija pueden ser de diferentes tamaños. Consulte el *llustración 3.96*.

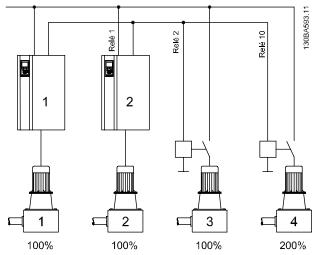


Ilustración 3.96 Configuración con combinación de bombas

3.24.3 Configuración de bombas de diferentes tamaños

La configuración de bombas de diferentes tamaños permite una combinación limitada de bombas de velocidad fija de diferentes tamaños. Esta configuración proporciona el mayor intervalo de salida posible del sistema con el menor número de bombas.

3.24.4 Uso de arrancadores suaves para bombas de velocidad fija

En una configuración de bomba mixta, los contactores pueden sustituirse por arrancadores suaves.

AVISO!

La combinación de arrancadores suaves y contactores dificulta el control de la presión de salida durante las transiciones de conexión y desconexión por etapas. El uso de arrancadores suaves retrasa la conexión por etapas debido al tiempo de rampa de las bombas de velocidad fija.

27-01 Pump Status			
Muestra el estado de cada bomba del sistema.			
Option:	Option: Función:		
[0] *	Ready	La bomba está disponible para su uso por parte del controlador de cascada.	
[1]	On Drive	La bomba está: • En funcionamiento. • Conectada al convertidor de frecuencia.	
		Bajo el control del controlador de cascada.	
[2]	On Mains	La bomba está:	
[3]	Offline - Off	La bomba está desconectada y no se encuentra disponible para su uso por parte del controlador de cascada.	
[4]	Offline - On Mains	La bomba está:	
[5]	Offline - On Drive	La bomba está:	
[6]	Offline - Fault	 La bomba está: En funcionamiento. Conectada a la alimentación. No disponible para su uso por parte del controlador de cascada. 	
[7]	Offline - Hand	La bomba está: • En funcionamiento. • Conectada a la alimentación.	



Danfoss

27-01 Pump Status		
Muestra el e	estado de cada b	omba del sistema.
Option:		Función:
		 No disponible para su uso por parte del controlador de cascada.
[8]	Offline - External Interlock	La bomba está desconectada y tiene un enclavamiento externo.
[9]	Spinning	El controlador de cascada está ejecutando un ciclo de giro de la bomba.
[10]	No Relay Connection	La bomba no está conectada directamente al convertidor de frecuencia y no se le ha asignado ningún relé.

Manual	

Este parámetro es un parámetro de orden que permite el control manual de los estados individuales de las bombas. Al seleccionar una de las opciones se ejecutará la orden en la opción y, seguidamente, se regresará a [0] No Operation.

Option:		Función:
[0] *	No Operation	El convertidor de frecuencia no
		emite ninguna orden.
[1]	Online	Hace que la bomba esté disponible
		para el controlador de cascada.
[2]	Alternate On	Obliga a que la bomba
		seleccionada sea la bomba
		principal.
[3]	Offline - Off	Desconecta la bomba y la deja no
		disponible para el control de
		cascada.
[4]	Offline - On	Conecta la bomba y la deja no
		disponible para el control de
		cascada.
[5]	Offline - Spin	Inicia el giro de una bomba.

27-03 Current Runtime Hours		
Range:		Función:
0 h*	[0 - 2147483647 h]	Muestra el número total de horas de funcionamiento de cada bomba desde el último reinicio. Este valor
		se utiliza para equilibrar las horas de funcionamiento entre las bombas. Para reiniciar el valor a 0, utilice el <i>parámetro 27-91 Cascade</i> <i>Reference</i> .

27-04 Pump Total Lifetime Hours		
Range:		Función:
0 h*	[0 - 2147483647 h]	Muestra el número total de horas de funcionamiento de cada bomba conectada.

AVISO!

Este parámetro puede ajustarse a un valor determinado para las tareas de mantenimiento.

3.24.5 27-1* Configuration

Parámetros para configurar la opción de controlador de cascada.

27-10 Cascade Controller

Seleccione el modo de funcionamiento del controlador de cascada. Para activar la función de controlador de cascada, ajuste el *parámetro 1-00 Modo Configuración* en la opción [3] Lazo cerrado.

Option:		Función:
[0]	Disabled	Desactiva la opción de controlador de cascada.
[1]	Master/ Follower	Seleccione esta opción para utilizar únicamente las bombas de velocidad variable conectadas a los convertidores de frecuencia. La selección de esta opción ajusta el parámetro 8-30 Protocolo como [22] Modbus CASCADE Master.
[2]	Mixed Pumps	Seleccione esta opción para usar tanto bombas de velocidad fija como variables.
[3]	Basic Cascade Ctrl	Desactiva la opción de control de cascada y regresa al funcionamiento de cascada básico (consulte el grupo de parámetros 25** Controlador de cascada para obtener más información). La selección de esta opción incrementa el número de bombas que puede controlar el controlador de cascada básico. Los relés adicionales de la opción pueden utilizarse para ampliar el controlador de cascada básico con 3 relés.



27-11 Nu	Number Of Drives		
Range:		Función:	
Size related*	[1-8]	Muestra el número de convertidores de frecuencia que controla el controlador de cascada. En función de la opción instalada, el controlador de cascada puede controlar la siguiente cantidad de convertidores de frecuencia: • VLT® Extended Cascade Controller MCO 101: 1-6. • VLT® Advanced Cascade Controller MCO 102: 1-8. • Licencias de software CTL de cascada (código descriptivo LXX1): 1-8.	

27-12 Nu	12 Number Of Pumps		
Range:		Función:	
Size related*	[2-8]	Muestra el número de bombas que controla el controlador de cascada. En función de la configuración, el controlador de cascada puede controlar la siguiente cantidad de bombas: • VLT® Extended Cascade Controller MCO 101: 0-6. • VLT® Advanced Cascade Controller MCO 102: 0-8. • Licencias de software CTL de cascada (código descriptivo LXX1): 1-8.	

27-14 Pump Capacity		
Range:		Función:
Size	[10 - 800 %]	Introduzca la capacidad de cada
related*		bomba del sistema con relación a la
		primera bomba. Se trata de un
		parámetro indexado con una
		entrada por bomba. La capacidad
		de la primera bomba se considera
		como del 100 %.

27-16 Runtime Balancing

Ajuste la prioridad de cada bomba para equilibrar sus horas de funcionamiento. Las bombas que tienen la misma prioridad se conectan/desconectan por etapas según las horas de funcionamiento.

Option:		Función:
[0] *	Balanced	Activado primero, desactivado
	Priority 1	último.
[1]	Balanced	Activado si no hay bombas de
	Priority 2	prioridad 1 disponibles. Desactivado

27-16 Runtime Balancing

Ajuste la prioridad de cada bomba para equilibrar sus horas de funcionamiento. Las bombas que tienen la misma prioridad se conectan/desconectan por etapas según las horas de funcionamiento.

Option:		Función:
		antes de que se desactiven las bombas de prioridad 1.
[2]	Spare Pump	Activado último, desactivado primero.

27-17 Motor Starters		
Option:		Función:
		Seleccione el tipo de arrancador de alimentación utilizado para las bombas de velocidad fija. Todas las bombas de velocidad fija deberán tener el mismo tipo de arrancador.
[0] *	Direct Online	
[1]	Soft Starter	Esta opción añade un retardo al conectar y desconectar las bombas por etapas. Dicho retardo se define en el parámetro 27-41 Ramp Down Delay y el parámetro 27-42 Ramp Up Delay.
[2]	Star/Delta	Esta opción añade un retardo al conectar las bombas por etapas. Dicho retardo se define en el parámetro 27-42 Ramp Up Delay.

27-18 Spin Time for Unused Pumps		
Range:		Función:
Size	[0 - 99 s]	Introduzca el tiempo de giro de las
related*		bombas no utilizadas. Si una
		bomba de velocidad fija no se ha
		utilizado en las últimas 72 horas, se
		activará durante este tiempo. Esto
		se hace para evitar daños
		provocados por una parada
		demasiado prolongada de la
		bomba. Para desactivar esta
		función, ajuste el valor del
		parámetro a 0.

▲PRECAUCIÓN

Asegúrese de que el valor de este parámetro no genere un exceso de presión en el sistema.





27-19 Reset Current Runtime Hours

Seleccione la opción [1] Reiniciar para reiniciar a 0 todos los contadores de horas de funcionamiento. El valor de horas de funcionamiento se utiliza para equilibrar el tiempo de funcionamiento.

Option:		Función:
[0] *	No reiniciar	
[1]	Reiniciar	

3.24.6 27-2* Bandwidth Settings

Parámetros para la configuración de la respuesta de control.

27-20 No	rmal Operating	g Range
Range:		Función:
Size	[1 - 100 %]	Introduzca la desviación máxima
related*		permitida respecto al valor de
		consigna antes de que una bomba
		pueda añadirse o eliminarse. El
		valor es un porcentaje del
		parámetro 21-12 Ext. 1 Maximum
		Reference. El sistema deberá estar
		fuera del intervalo normal de
		funcionamiento durante el tiempo
		especificado en el
		parámetro 27-23 Staging Delay o en
		el parámetro 27-24 Destaging Delay
		antes de que pueda producirse una
		operación de cascada. Se considera
		funcionamiento normal el que tiene
		lugar con al menos una bomba de
		velocidad variable disponible.



Ilustración 3.97 Retardo conexión SBW

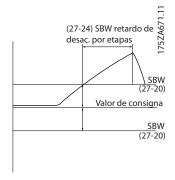


Ilustración 3.98 Retardo desconex. SBW

27-21 Override Limit		
Range:		Función:
100 %*	[0 - 100 %]	Introduzca la desviación máxima permitida respecto al valor de consigna antes de que se añada o elimine repentinamente una bomba (por ejemplo, en caso de demanda repentina de agua). El valor corresponde al porcentaje del parámetro 21-12 Ext. 1 Maximum Reference. Este parámetro permite responder a cambios repentinos de demanda sin retardo. La función de anulación puede desactivarse ajustando este parámetro al 100 %.

AVISO!

En aplicaciones maestro/esclavo, el límite de anulación se utiliza como condición de reactivación. Consulte la documentación de la opción de controlador de cascada MCO 101 para obtener más información.

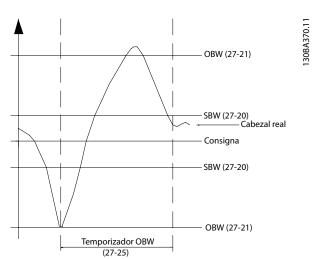


Ilustración 3.99 Tiempo OBW



27-22 Fixed Speed Only Operating Range		
Range:		Función:
Size	[0 - par.	Introduzca la desviación permitida
related*	27-21 %]	respecto al valor de consigna al
		cual se añade o elimina una bomba
		de velocidad fija cuando no hay
		bombas de velocidad variable
		operativas. El valor es un porcentaje
		del parámetro 21-12 Ext. 1 Maximum
		Reference. El sistema deberá estar
		fuera de este límite durante el
		tiempo especificado en el
		parámetro 27-23 Staging Delay o en
		el parámetro 27-24 Destaging Delay
		antes de que pueda producirse una
		operación de cascada.

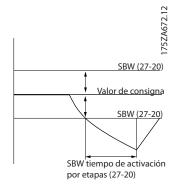


Ilustración 3.100 Retardo conexión SBW

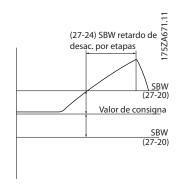


Ilustración 3.101 Retardo desconex. SBW

27-23 Staging Delay		
Range:		Función:
15 s*	[0 - 3000 s]	Introduzca el tiempo durante el cual la realimentación del sistema debe permanecer por debajo del intervalo de funcionamiento antes de que se active una bomba de velocidad fija. Si el sistema funciona con al menos una bomba de velocidad variable disponible, se utiliza el parámetro 27-20 Normal

27-23 Sta	ging Delay	
Range:		Función:
		Operating Range. Si no hay bombas de velocidad variable disponibles, se utilizará el parámetro 27-22 Fixed Speed Only Operating Range.

27-24 Des	staging Delay	
Range:		Función:
15 s*	[0 - 3000 s]	Introduzca el tiempo durante el cual la realimentación del sistema debe permanecer por encima del intervalo de funcionamiento para que se desactive una bomba. Si el sistema funciona con al menos una bomba de velocidad variable disponible, se utiliza el parámetro 27-20 Normal Operating Range. Si no hay bombas de velocidad variable disponibles, se utilizará el parámetro 27-22 Fixed Speed Only Operating Range.

27-25 Over	rride Hold Tin	ne
Range:		Función:
10 s*	[0 - 300 s]	Introduzca el tiempo mínimo que deberá transcurrir después de una conexión o desconexión por etapas antes de que pueda producirse una nueva conexión o desconexión por etapas debido a que el sistema ha superado el valor del parámetro 27-21 Override Limit Este valor permite al sistema estabilizarse después de activar o desactivar una bomba. Si este retardo no es lo suficientemente largo, los transitorios provocados por la activación o desactivación de una bomba pueden hacer que el sistema añada o elimine otra bomba de forma innecesaria.

27-27 Mir	27-27 Min Speed Destage Delay	
Range:		Función:
Size related*	[0 - 300 s]	Introduzca el tiempo que la bomba principal deberá funcionar a velocidad mínima mientras la realimentación del sistema se mantiene dentro de la banda normal de funcionamiento antes que se desactive una bomba para ahorrar energía. El ahorro energético puede obtenerse desactivando una bomba si todas las bombas de velocidad variable



Danfvis

27-27 Min Speed Destage Delay		
Range:		Función:
		funcionan a velocidad mínima pero la realimentación sigue en la banda especificada. En estas condiciones, aunque se desactive una bomba, el sistema seguirá manteniendo el control. Las bombas que permanezcan activadas, funcionarán de un modo más eficaz.

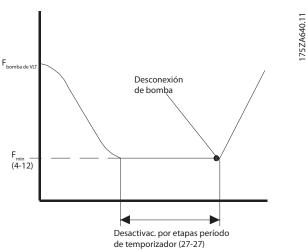


Ilustración 3.102 Tiempo función desactiv. por etapas

3.24.7 27-3* Staging Speed

Parámetros para la configuración de la respuesta de control maestro/esclavo.

27-30 Ajuste automático de velocidades de conexión por etapas

por etapas		
Option:		Función:
[0]	Desactivado	
[1] *	Activado	Cuando se selecciona esta opción, el convertidor de frecuencia calcula los parámetros del 27-31 al 27-34 y los mantiene actualizados. Si el parámetro 27-31 Stage On Speed [RPM], el parámetro 27-32 Stage On Speed [RPM], el parámetro 27-33 Stage Off Speed [RPM] y el parámetro 27-34 Stage Off Speed [Hz] se modifican a través del fieldbus o el LCP, se utilizarán los nuevos valores pero irán ajustándose automáticamente de forma continua. El convertidor de frecuencia recalcula y actualiza los parámetros durante la conexión por etapas y optimiza los ajustes para asegurar

27-30 Ajuste automático de velocidades de conexión por etapas		
Option:	Función:	
	un elevado rendimiento y un reducido consumo de energía.	

27-31 Stage On Speed [RPM]		
	Función:	
[0 - par. 4-13	Debe utilizarse si se selecciona RPM.	
RPM]	Se activa si la bomba principal	
	funciona por encima de la	
	velocidad de conexión por etapas	
	durante el tiempo especificado en	
	el <i>parámetro 27-23 Staging Delay</i> y	
	hay una bomba de velocidad	
	variable disponible.	
	[0 - par. 4-13	



Ilustración 3.103 Retardo conexión SBW

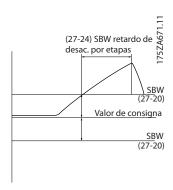


Ilustración 3.104 Retardo desconex. SBW

27-32 Stage On Speed [Hz]		
Función:		
[0 - par. 4-14	La bomba de velocidad variable se	
Hz]	activa si la velocidad de la bomba	
	principal supera el valor de este	
	parámetro durante el tiempo	
	especificado en el	
	parámetro 27-23 Staging Delay y hay	
	una bomba de velocidad variable	
	disponible.	
	[0 - par. 4-14	



27-33 Stage Off Speed [RPM]		
Range:		Función:
Size	[0 - 1500	Se desactivará una bomba de
related*	RPM]	velocidad variable si la velocidad de
		la bomba principal es inferior al
		valor de este parámetro durante el
		tiempo especificado en el
		parámetro 27-24 Destaging Delay y
		hay más de una bomba de
		velocidad variable activada.

27-34 Stage Off Speed [Hz]		
Range:		Función:
Size	[0.0 - 50 Hz]	Se desactivará una bomba de
related*		velocidad variable si la velocidad de
		la bomba principal es inferior al
		valor de este parámetro durante el
		tiempo especificado en el
		parámetro 27-24 Destaging Delay y
		hay más de una bomba de
		velocidad variable activada.

3.24.8 27-4* Staging Settings

Parámetros para la configuración de las transiciones de conexión por etapas.

27-40 Ajuste automático de ajustes de conexión por etapas

Cuando está activado este parámetro, el umbral para la conexión y desconexión por etapas se ajusta de forma automática durante el funcionamiento. Los ajustes se optimizan para prevenir un exceso o falta de presión durante la conexión y la desconexión por etapas de las bombas.

Option: Función:

[0] *	Desactivado	
[1]	Activado	

27-41 Ramp Down Delay		
Range:		Función:
10 s*	[0 - 120 s]	Introduzca el retardo entre la activación de una bomba controlada por un arrancador suave y la rampa de desaceleración de una bomba controlada por el convertidor de frecuencia. Este parámetro solo se usa en bombas controladas por arrancadores suaves o en estrella/triángulo.

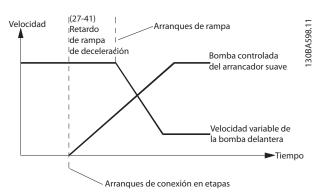
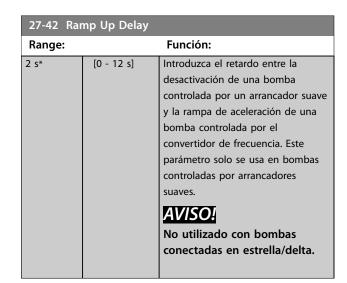


Ilustración 3.105 Retardo desacel. rampa



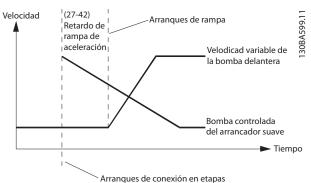


Ilustración 3.106 Retardo acel. rampa

27-43 Staging Threshold		
Range:		Función:
Size related*	[0 - 100 %]	Introduzca la velocidad en la rampa de conexión por etapas a la cual se activa la bomba de velocidad fija. El valor es un porcentaje de la velocidad máxima de la bomba. Si el parámetro 27-40 Ajuste automático de ajustes de conexión por etapas se ajusta en [1] Activado,



27-43 Staging Threshold	
Range:	Función:
	el parámetro 27-43 Staging Threshold y el parámetro 27-44 Destaging Threshold se mantendrán actualizados con los nuevos valores calculados. Si el parámetro 27-43 Staging Threshold y el parámetro 27-44 Destaging Threshold se modifican a través del fieldbus o el LCP, se utilizarán los nuevos valores pero irán ajustándose automáticamente de forma continua.

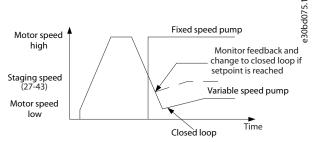


Ilustración 3.107 Umbral conex. por etapas

27-44 Destaging Threshold		
Range:		Función:
Size related*	[0 - 100 %]	Introduzca la velocidad en la rampa de conexión por etapas a la cual se desactiva la bomba de velocidad fija. El valor es un porcentaje de la velocidad máxima de la bomba. Si el parámetro 27-40 Ajuste automático de ajustes de conexión por etapas se ajusta en [1] Activado, el parámetro 27-43 Staging Threshold y el parámetro 27-44 Destaging Threshold se mantendrán actualizados con los nuevos valores calculados. Si el parámetro 27-43 Staging Threshold y el parámetro 27-43 Staging Threshold y el parámetro 27-44 Destaging Threshold y el parámetro 27-45 Staging Threshold y el parámetro 27-45 Staging Threshold y el parámetro 27-45 Staging Threshold y el parámetro 27-45 Destaging Threshold se modifican a través del fieldbus o el LCP, se utilizarán los nuevos valores pero irán ajustándose automáticamente de forma continua.

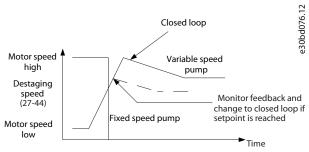


Ilustración 3.108 Umbral desconex. por etapas

27-45 Staging Speed [RPM]		
Range:		Función:
0 RPM*	[0 - 0 RPM]	Muestra la vel. real de conex. por etapas basada en el umbral de conex. por etapas.

27-46 Staging Speed [Hz]		
Range:		Función:
0 Hz*	[0 - 0 Hz]	Muestra la vel. real de conex. por etapas basada en el umbral de conex. por etapas.

27-47 Des	27-47 Destaging Speed [RPM]		
Range:		Función:	
0 RPM*	[0 - 0 RPM]	Muestra la veloc. de desact. por etapas real basada en el umbral de desact. por etapas.	

27-48 De	27-48 Destaging Speed [Hz]		
Range:		Función:	
0 Hz*	[0 - 0 Hz]	Muestra la veloc. de desact. por etapas real basada en el umbral de desact. por etapas.	

3.24.9 27-5* Alternation Settings

Parámetros para configurar los ajustes de alternancia.

27-51 Alternation Event		
Seleccione la opción [1] At Destage para activar la alternancia en		
la desconex	la desconexión por etapas.	
Option:	: Función:	
[0]	Off	
[1]	At Destage	
		<u> </u>

27-52 Alternation Time Interval		
Range:	Función:	
0 min*	[0 - 10080	Introduzca el tiempo entre
	min]	alternancias. Desactive la
		alternancia introduciendo el valor 0.
		El Parámetro 27-53 Alternation Timer
		Value muestra el tiempo restante



27-52 Alt	27-52 Alternation Time Interval	
Range:	Función:	
	hasta que se produzca la siguiente alternancia.	

27-53 Alternation Timer Value		
Range:	Función:	
0 min*	[0 - 10080 min]	Muestra el tiempo restante para que se produzca una alternancia basada en un intervalo. El Parámetro 27-52 Alternation Time Interval define dicho intervalo de tiempo.

27-54 Alternation At Time of Day

Active las bombas de alternancia en un momento concreto del día. La hora se ajusta en el *parámetro 27-55 Alternation Predefined Time*. Este parámetro requiere el reloj en tiempo real.

Option:	Función
---------	---------

[0] *	Desactivado	
[1]	Activado	

27-55 Alternation Predefined Time				
Range:		Función:		
Size	[0-0]	Introduzca la hora del día para la		
related*		alternancia de bomba. Este		
		parámetro solo está disponible si el		
		parámetro 27-54 Alternation At Time		
		of Day está ajustado en la opción		
		[1] Activado.		

27-56 Alt	7-56 Alternate Capacity is <	
Range:		Función:
0 %*	[0 - 100 %]	Este parámetro garantiza que la bomba principal funcione a una velocidad inferior a un valor determinado antes de que se produzca la alternancia en función del tiempo. Esto hará que la alternancia solo se produzca cuando la interrupción del funcionamiento no afecte a la calidad del proceso y se minimizarán las perturbaciones que las alternancias generan en el sistema. El valor es un porcentaje de la capacidad de la bomba 1. El ajuste al 0 % de este parámetro lo desactivará.

27-58 Run Next Pump Delay				
Range:	Función:			
0.1 s*	[0.1 - 5 s]	Introducir el retardo entre la parada de la bomba principal actual y el arranque de la siguiente bomba principal al alternar las bombas		

27-58 Run Next Pump Delay		
Range:	Función:	
		principales. Este parámetro ofrece a los contactores el tiempo necesario para la conmutación mientras ambas bombas están paradas.

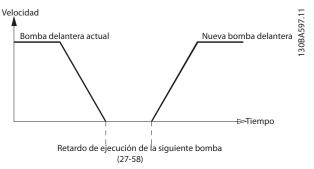


Ilustración 3.109 Ejecutar siguiente retardo bomba

3.24.10 27-6* Entradas digitales

Parámetros para configurar las entradas digitales. Los parámetros de este grupo solo estarán disponibles si se ha instalado la opción *VLT® Advanced Cascade Controller MCO* 102.

27-60 Entrada digital Terminal X66/1				
Seleccione la función de esta entrada digital.				
Option:		Función:		
[0] *	Sin función			
[1]	Reinicio			
[2]	Inercia			
[3]	Inercia y			
	reinicio			
[5]	Freno CC			
[6]	Parada			
[7]	Parada externa			
[8]	Arranque			
[9]	Arranque por			
	pulsos			
[10]	Cambio de			
	sentido			
[11]	Arranque e			
	inversión			
[14]	Velocidad fija			
[15]	Ref. interna, sí			
[16]	Ref.interna LSB			
[17]	Ref.interna			
	MSB			
[18]	Ref.interna			
	EXB			
[19]	Mantener			
	referencia			
[20]	Mantener			
	salida			



27-60 En	trada digital Te	rminal X66/1
Seleccione	la función de esta	a entrada digital
Option:	ia rancion de est	Función:
[21]	Aceleración	
[22]	Deceleración	
[23]	Selec.ajuste	
[]	LSB	
[24]	Selec.ajuste	
	MSB	
[34]	Bit rampa 0	
[36]	Fallo de red	
[37]	Modo	
	Incendio	
[42]	Ref source bit	
	0	
[51]	Hand/Auto	
	Start	
[52]	Permiso de	
	arranque	
[53]	Arranque	
	manual	
[54]	Arranque	
	automático	
[55]	Increm.	
	DigiPot	
[56]	Dismin.	
	DigiPot	
[57]	Borrar DigiPot	
[62]	Reset del	
	contador A	
[65]	Reset del	
[66]	contador B	
[66]	Modo reposo	
[75]	Específico de MCO	
[70]		
[78]	Código reinicio	
	mantenim.	
	preventivo	
[80]	Tarjeta PTC 1	
[85]	Latched Pump	
[03]	Derag	
[86]	Flow Confir-	
	mation	
[87]	Reset Flow	
	Totalized	
	Volume	
	Counter	
[88]	Reset Flow	
	Actual Volume	
	Counter	
[89]	Reset Derag	
	Counter	

27-60 Entrada digital Terminal X66/1			
Seleccione I	Seleccione la función de esta entrada digital.		
Option:		Función:	
[120]	Arranque		
	bomba		
	principal		
[121]	Alternancia		
	bomba		
	principal		
[130]	Parada bomba		
	1		
[131]	Parada bomba		
	2		
[132]	Parada bomba		
	3		
[133]	Bloqueo		
	bomba 4		
[134]	Bloqueo		
	bomba 5		
[135]	Bloqueo		
	bomba 6		
[136]	Parada bomba		
	7		
[137]	Parada bomba		
	8		
[138]	Parada bomba		
	9		

27-61 Entrada digital Terminal X66/3

Este parámetro contiene todas las opciones y funciones indicadas en el *parámetro 27-60 Entrada digital Terminal X66/1*.

27-62 Entrada digital Terminal X66/5

Este parámetro contiene todas las opciones y funciones indicadas en el *parámetro 27-60 Entrada digital Terminal X66/1*.

27-63 Entrada digital Terminal X66/7

Este parámetro contiene todas las opciones y funciones indicadas en el *parámetro 27-60 Entrada digital Terminal X66/1*.

27-64 Entrada digital Terminal X66/9

Este parámetro contiene todas las opciones y funciones indicadas en el *parámetro 27-60 Entrada digital Terminal X66/1*.

27-65 Entrada digital Terminal X66/11

Este parámetro contiene todas las opciones y funciones indicadas en el *parámetro 27-60 Entrada digital Terminal X66/1*.

27-66 Entrada digital Terminal X66/13

Este parámetro contiene todas las opciones y funciones indicadas en el parámetro 27-60 Entrada digital Terminal X66/1.

3

3.24.11 27-7* Connections

Par. para la config. de las conexiones de relés.

27-70 Relay

Este parámetro solo es relevante para las configuraciones de cableado del relé.

Utilice este parámetro para ajustar la función de los relés opcionales. Este parámetro es una matriz. La visibilidad de las opciones depende de la opción MCO instalada en el convertidor de frecuencia:

- VLT® Extended Cascade Controller MCO 101: están disponibles los relés 10-12.
- VLT® Advanced Cascade Controller MCO 102: están disponibles los relés 13-20.

En todos los casos, estarán disponibles los relés estándar (relé 1 y relé 2) y los relés de la opción VLT® Relay MCB 105.

Para configurar la función de un relé determinado, primero seleccione el relé y luego, la función. Si se selecciona la *opción* [0] Standard Relay, el relé podrá utilizarse como relé de uso general y la función deseada puede ajustarse en el grupo de parámetros 5-4* Relés.

Option:		Función:
[0] *	Standard Relay	Activar el convertidor de frecuencia
		esclavo X.
[1]	Drive 2 Enable	
[2]	Drive 3 Enable	
[3]	Drive 4 Enable	
[4]	Drive 5 Enable	
[5]	Drive 6 Enable	
[6]	Drive 7 Enable	
[7]	Drive 8 Enable	
[8]	Pump 1 to	
	Drive 1	
[9]	Pump 1 to	
	Drive 2	
[10]	Pump 1 to	
	Drive 3	
[11]	Pump 1 to	
	Drive 4	
[12]	Pump 1 to	
	Drive 5	
[13]	Pump 1 to	
	Drive 6	
[14]	Pump 1 to	
	Drive 7	
[15]	Pump 1 to	
	Drive 8	
[16]	Pump 2 to	
	Drive 1	
[17]	Pump 2 to	
	Drive 2	
[18]	Pump 2 to	
	Drive 3	

27-70 Relay

Este parámetro solo es relevante para las configuraciones de cableado del relé.

Utilice este parámetro para ajustar la función de los relés opcionales. Este parámetro es una matriz. La visibilidad de las opciones depende de la opción MCO instalada en el convertidor de frecuencia:

- VLT® Extended Cascade Controller MCO 101: están disponibles los relés 10-12.
- VLT® Advanced Cascade Controller MCO 102: están disponibles los relés 13-20.

En todos los casos, estarán disponibles los relés estándar (relé 1 y relé 2) y los relés de la opción VLT® Relay MCB 105.

Para configurar la función de un relé determinado, primero seleccione el relé y luego, la función. Si se selecciona la *opción* [0] Standard Relay, el relé podrá utilizarse como relé de uso general y la función deseada puede ajustarse en el grupo de parámetros 5-4* Relés.

Option:	Función

[19]	Pump 2 to	
	Drive 4	
[20]	Pump 2 to	
	Drive 5	
[21]	Pump 2 to	
	Drive 6	
[22]	Pump 2 to	
	Drive 7	
[23]	Pump 2 to	
	Drive 8	
[24]	Pump 3 to	
	Drive 1	
[25]	Pump 3 to	
	Drive 2	
[26]	Pump 3 to	
	Drive 3	
[27]	Pump 3 to	
	Drive 4	
[28]	Pump 3 to	
	Drive 5	
[29]	Pump 3 to	
	Drive 6	
[30]	Pump 3 to	
	Drive 7	
[31]	Pump 3 to	
	Drive 8	
[32]	Pump 4 to	
	Drive 1	
[33]	Pump 4 to	
	Drive 2	
[34]	Pump 4 to	
	Drive 3	
[35]	Pump 4 to	
	Drive 4	
[36]	Pump 4 to	
	Drive 5	



27-70 Relay

Este parámetro solo es relevante para las configuraciones de cableado del relé.

Utilice este parámetro para ajustar la función de los relés opcionales. Este parámetro es una matriz. La visibilidad de las opciones depende de la opción MCO instalada en el convertidor de frecuencia:

- VLT® Extended Cascade Controller MCO 101: están disponibles los relés 10-12.
- VLT® Advanced Cascade Controller MCO 102: están disponibles los relés 13-20.

En todos los casos, estarán disponibles los relés estándar (relé 1 y relé 2) y los relés de la opción VLT® Relay MCB 105.

Para config	Para configurar la función de un relé determinado, primero			
seleccione e	el relé y luego, la	función. Si se selecciona la opción		
[0] Standard	[0] Standard Relay, el relé podrá utilizarse como relé de uso			
general y la función deseada puede ajustarse en el grupo de				
parámetros 5-4* Relés.				
Option:	Función:			
[37]	Pump 4 to			
	Drive 6			
[38]	Pump 4 to			

[37]	Pump 4 to	
	Drive 6	
[38]	Pump 4 to	
	Drive 7	
[39]	Pump 4 to	
	Drive 8	
[40]	Pump 5 to	
	Drive 1	
[41]	Pump 5 to	
	Drive 2	
[42]	Pump 5 to	
	Drive 3	
[43]	Pump 5 to	
	Drive 4	
[44]	Pump 5 to	
	Drive 5	
[45]	Pump 5 to	
	Drive 6	
[46]	Pump 5 to	
	Drive 7	
[47]	Pump 5 to	
	Drive 8	
[48]	Pump 6 to	
	Drive 1	
[49]	Pump 6 to	
	Drive 2	
[50]	Pump 6 to	
	Drive 3	
[51]	Pump 6 to	
	Drive 4	
[52]	Pump 6 to	
	Drive 5	
[53]	Pump 6 to	
	Drive 6	
[54]	Pump 6 to	
	Drive 7	

27-70 Relay

Este parámetro solo es relevante para las configuraciones de cableado del relé.

Utilice este parámetro para ajustar la función de los relés opcionales. Este parámetro es una matriz. La visibilidad de las opciones depende de la opción MCO instalada en el convertidor de frecuencia:

- VLT® Extended Cascade Controller MCO 101: están disponibles los relés 10-12.
- VLT® Advanced Cascade Controller MCO 102: están disponibles los relés 13-20.

En todos los casos, estarán disponibles los relés estándar (relé 1 y relé 2) y los relés de la opción VLT® Relay MCB 105. Para configurar la función de un relé determinado, primero seleccione el relé y luego, la función. Si se selecciona la opción [0] Standard Relay, el relé podrá utilizarse como relé de uso general y la función deseada puede ajustarse en el grupo de parámetros 5-4* Relés.

Option:		Función:
[55]	Pump 6 to	
	Drive 8	
[56]	Pump 7 to	
	Drive 1	
[57]	Pump 7 to	
	Drive 2	
[58]	Pump 7 to	
	Drive 3	
[59]	Pump 7 to	
	Drive 4	
[60]	Pump 7 to	
	Drive 5	
[61]	Pump 7 to	
	Drive 6	
[62]	Pump 7 to	
	Drive 7	
[63]	Pump 7 to	
	Drive 8	
[64]	Pump 8 to	
	Drive 1	
[65]	Pump 8 to	
	Drive 2	
[66]	Pump 8 to	
	Drive 3	
[67]	Pump 8 to	
	Drive 4	
[68]	Pump 8 to	
	Drive 5	
[69]	Pump 8 to	
	Drive 6	
[70]	Pump 8 to	
	Drive 7	
[71]	Pump 8 to	
	Drive 8	
[72]	Pump 1 to	

Mains



27-70 Relay

Este parámetro solo es relevante para las configuraciones de cableado del relé.

Utilice este parámetro para ajustar la función de los relés opcionales. Este parámetro es una matriz. La visibilidad de las opciones depende de la opción MCO instalada en el convertidor de frecuencia:

- VLT® Extended Cascade Controller MCO 101: están disponibles los relés 10-12.
- VLT® Advanced Cascade Controller MCO 102: están disponibles los relés 13-20.

En todos los casos, estarán disponibles los relés estándar (relé 1 y relé 2) y los relés de la opción VLT® Relay MCB 105.

Para configurar la función de un relé determinado, primero seleccione el relé y luego, la función. Si se selecciona la *opción* [0] Standard Relay, el relé podrá utilizarse como relé de uso general y la función deseada puede ajustarse en el grupo de parámetros 5-4* Relés.

Option:		Function:
	-	

[73]	Pump 2 to	
	Mains	
[74]	Pump 3 to	
	Mains	
[75]	Pump 4 to	
	Mains	
[76]	Pump 5 to	
	Mains	
[77]	Pump 6 to	
	Mains	
[78]	Pump 7 to	
	Mains	
[79]	Pump 8 to	
	Mains	

3.24.12 27-9* Readouts

Este grupo de parámetros contiene los parámetros de lectura de datos del controlador de cascada.

27-91 Cascade Reference

Muestra la salida de referencia de los convertidores de frecuencia esclavos. Esta referencia estará disponible incluso cuando se detenga el convertidor de frecuencia maestro. Esta es la velocidad a la que trabaja el convertidor de frecuencia o a la que debería funcionar si estuviera activado. El valor es un porcentaje del parámetro 4-13 Límite alto veloc. motor [RPM] o del parámetro 4-14 Límite alto veloc. motor [Hz].

Range: Función:

0 %*	[-200 -	
	200 %]	

27-92 % Of Total Capacity

Muestra el punto de funcionamiento del sistema como un porcentaje de la capacidad total del sistema. El 100 % significa que todas las bombas están a plena velocidad.

Range:		Función:
0 %*	[0 - 0 %]	

27-93 Ca	27-93 Cascade Option Status		
Muestra el estado del sistema de cascada.			
Option:	Option: Función:		
[0] *	Disabled	No se utiliza la opción de cascada.	
[1]	Off	La función de cascada está desconectada.	
[2]	Running	La función de cascada funciona con normalidad.	
[3]	Running at FSBW	La función de cascada funciona en modo de velocidad fija. No hay bombas de velocidad variable disponibles.	
[4]	Jogging	El sistema funciona a la velocidad fija ajustada en el parámetro 3-11 Velocidad fija [Hz].	
[5]	In Open Loop	El principio de control está ajustado como lazo abierto.	
[6]	Freezed	El sistema está congelado en el estado actual. No se producen cambios.	
[7]	Coast	El sistema está detenido a causa de un funcionamiento por inercia.	
[8]	Alarm	El sistema funciona con una alarma.	
[9]	Staging	Hay una operación de conexión por etapas en marcha.	
[10]	Destaging	Hay una operación de desconexión por etapas en marcha.	
[11]	En alternancia	Hay una operación de alternancia en marcha.	
[12]	All Offline		
[13]	Cascade CTL Sleep		



27-94 Estado del sistema de cascada

Este parámetro muestra el estado individual de cada bomba. El valor dependerá de la configuración de cableado.

Configuración de cableado de relés:
 este parámetro muestra el estado de todos los relés
 configurados en el sistema. El valor tiene el siguiente
 formato: PUMP_NUMBER:PUMP_STATUS. PUMP_STATUS
 puede tener alguno de los siguientes valores: 0, R, D, X.
 Por ejemplo:

1:D 2:R 3:0 4:X

D: bomba de velocidad variable. R: bomba de velocidad fija. 0: sin funcionamiento. X: enclavamiento.

Configuración de cableado de comunicación serie:
 Este parámetro muestra el estado del sistema. El valor tiene el siguiente formato: MASTER/
 FOLLOWER:PUMP_STATUS. PUMP_STATUS puede tener uno de los siguientes valores: 0, D, X.
 Por ejemplo:

M:D F:0 F:X

D: Bomba de velocidad variable. 0: sin funcionamiento. X: Enclavamiento o modo desactivado. x: desconectado o sin comunicación.

Range: Función:

0* [0 - 25]

27-95 Advanced Cascade Relay Output [bin]		
Range:	Función:	
0*	[0 - 255]	Muestra el estado individual de
		cada relé. De izquierda a derecha,
		los bits corresponden a los relés 13,
		14, 15, 16, 17, 18, 19, 20.

27-96 Extended Cascade Relay Output [bin] Range: Función: 0* [0 - 7] Muestra el estado de las salidas de los relés. De izquierda a derecha, los bits corresponden a las salidas de los relés 12, 11 y 10.

3.25 Parámetros 29-** Water Application Functions

Este grupo incluye parámetros que se utilizan para controlar las aplicaciones de agua / aguas residuales.

3.25.1 29-0* Pipe Fill function

En sistemas de suministro de agua, se puede producir un golpe de ariete cuando el llenado de las tuberías se realiza muy rápidamente. Por lo tanto, es preferible limitar la velocidad de llenado. El modo de llenado de tubería elimina los golpes de ariete asociados a la salida rápida de aire del sistema de tuberías utilizando una velocidad baja de llenado.

Esta función puede utilizarse en sistemas de tubería vertical, horizontal y mixto. Como la presión en los sistemas de tubería horizontal no presenta saltos durante el llenado del sistema, el llenado en estos casos requiere una velocidad específica durante un tiempo especificado por el usuario o hasta que se alcance el valor de consigna de presión especificado por el usuario.

La mejor forma de llenar un sistema de tubería vertical es utilizar la función PID para realizar una rampa de presión a una velocidad especificada por el usuario comprendida entre el límite bajo de la velocidad del motor y una presión especificada por el usuario.

La función de llenado de tubería utiliza una combinación de lo expuesto anteriormente para proporcionar un llenado seguro de cualquier sistema.

Con independencia del sistema, el modo llenado de tubería arranca con la velocidad constante ajustada en el parámetro 29-01 Pipe Fill Speed [RPM], hasta que concluye el tiempo de llenado de tuberías determinado en el parámetro 29-03 Pipe Fill Time. A continuación, prosigue el llenado con el ajuste de rampa de llenado configurado en el parámetro 29-04 Pipe Fill Rate, hasta que se alcanza el valor de consigna de llenado especificado en el parámetro 29-05 Filled Setpoint.

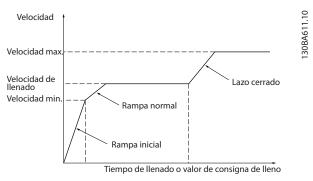


Ilustración 3.110 Sistema de tubería horizontal

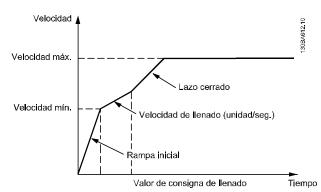


Ilustración 3.111 Sistema de tubería vertical

29-00 Pipe Fill Enable		
Option:		Función:
[0] *	Desactivado	Seleccione [1] Activado para llenar las tuberías a una velocidad especificada por el usuario.
[1]	Activado	Seleccione [1] Activado para llenar las tuberías a una velocidad especificada por el usuario.

29-01 Pipe Fill Speed [RPM]		
Range:		Función:
Size	[par. 4-11 -	Ajuste la velocidad de llenado de
related*	par. 4-13 RPM]	sistemas de tuberías horizontales.
		La velocidad puede seleccionarse
		en Hz o en RPM, en función de los
		ajustes realizados en el
		parámetro 4-11 Límite bajo veloc.
		motor [RPM] / parámetro 4-13 Límite
		alto veloc. motor [RPM] o en el
		parámetro 4-12 Límite bajo veloc.
		motor [Hz] / parámetro 4-14 Límite
		alto veloc. motor [Hz].

29-02 Pip	29-02 Pipe Fill Speed [Hz]		
Range:		Función:	
Size	[par. 4-12 -	Ajuste la velocidad de llenado de	
related*	par. 4-14 Hz]	sistemas de tuberías horizontales.	
		La velocidad puede seleccionarse	
		en Hz o en r/min, en función de los	
		ajustes realizados en el	
		parámetro 4-11 Límite bajo veloc.	
		motor [RPM]/parámetro 4-13 Límite	
		alto veloc. motor [RPM] o en el	
		parámetro 4-12 Límite bajo veloc.	
		motor [Hz]/parámetro 4-14 Límite	
		alto veloc. motor [Hz].	





29-03 Pip	e Fill Time	
Range:		Función:
0 s*	[0 - 3600 s]	Ajuste el tiempo especificado para el llenado de tuberías en sistemas de tuberías horizontales.

29-04 Pipe Fill Rate		
Range:		Función:
0.001	[0.001 -	Especifica la velocidad de llenado
ProcessCtrl	999999.999	en unidades mediante el
Unit*	ProcessCtrlUnit	controlador Pl. Las unidades de
]	velocidad de llenado son unidades
		de realimentación. Esta función
		sirve para llenar los sistemas de
		tubería vertical, pero estará activa
		cuando el tiempo de llenado haya
		finalizado, hasta alcanzar el valor de
		consigna de llenado de la tubería
		ajustado en el
		parámetro 29-05 Filled Setpoint.

29-05 Filled Setpoint		
Range:	Función:	
0	[-999999.999	Especifica el valor de consigna de
ProcessCtrl	- 999999.999	llenado al que se desactiva la
Unit*	ProcessCtrlUnit	función de llenado y el controlador
]	PID toma el control. Esta función
		puede utilizarse tanto para sistemas
		de tuberías verticales como
		horizontales.

29-06 No-Flow Disable Timer		
Range:	Función:	
0 s*	[0 - 3600 s]	

29-07 Filled setpoint delay		
Range:		Función:
0 s*	[0 - 10 s]	Seleccione el retardo necesario para que el convertidor de frecuencia considere que se ha alcanzado el valor de consigna de llenado en caso de que se utilice una velocidad de llenado en unidades por segundo.

3.25.2 29-1* Deragging Function

La función del barrido es eliminar los desechos del aspa de la bomba en las aplicaciones de aguas residuales, para que la bomba funcione con normalidad.

Un evento de barrido se define como el tiempo desde que el convertidor de frecuencia empieza a barrer hasta que termina. Cuando se inicia un barrido, primero el convertidor de frecuencia se detiene y luego finaliza un retardo de desactivación antes de comenzar el primer ciclo.

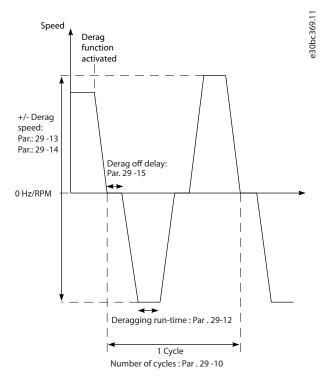


Ilustración 3.112 Función de barrido

Si se activa un barrido desde un estado de detención del convertidor de frecuencia, se omite el primer retardo de desactivación. El evento de barrido puede estar formado por varios ciclos: un ciclo se compone de un pulso en dirección inversa, seguido de un pulso hacia delante. Se considera que el barrido ha terminado cuando finaliza la cantidad especificada de ciclos. En concreto, en el último pulso (siempre es hacia delante) del último ciclo, el barrido se considerará terminado tras finalizar el tiempo de ejecución del barrido (el convertidor de frecuencia funciona a la velocidad de barrido). Entre los pulsos, la salida del convertidor de frecuencia avanzará por inercia durante un determinado tiempo de retardo de desactivación especificado, para dejar que se asienten los residuos de la bomba.

AVISO!

No active el barrido si la bomba no puede funcionar en dirección inversa.

Hay tres avisos diferentes durante un evento de barrido en curso:

- Estado en el LCP: Barrido remoto automático.
- Un bit en el código de estado ampliado (bit 23, 80 0000 hex)
- Se puede configurar una salida digital para que refleje el estado del barrido activo.



Según la aplicación y el objetivo de esta, la función de barrido se puede usar como medida preventiva o reactiva, y se puede iniciar de las siguientes formas:

- En cada orden de arranque (parámetro 29-11 Derag at Start/Stop).
- En cada orden de parada (parámetro 29-11 Derag at Start/Stop).
- En cada orden de arranque/parada (parámetro 29-11 Derag at Start/Stop).
- En una entrada digital (grupo de parámetros 5-1* Entradas digitales).
- En la acción del convertidor de frecuencia con el controlador smart logic (parámetro 13-52 Acción Controlador SL).
- Como acción temporizada (grupo de parámetros 23-** Funciones basadas en el tiempo).
- En potencia alta (grupo de parámetros 29-2* Derag Power Tuning).

29-10 Derag Cycles		
Range:		Función:
Size related*	[0 - 10]	El número de ciclos que barre el convertidor de frecuencia.

29-11 Derag at Start/Stop		
Option:		Función:
		Función de barrido al arrancar y
		detener el convertidor de
		frecuencia.
[0] *	Off	
[1]	Start	
[2]	Stop	
[3]	Start and stop	

29-12 Deragging Run Time		
Range:	Función:	
0 s*	[0 - 3600 s]	El tiempo que tarda el convertidor de frecuencia a la velocidad de barrido.

29-13 Derag Speed [RPM]			
Range:	Función:		
Size	[0 - par. 4-13	La velocidad a la que barre el	
related*	RPM]	convertidor de frecuencia en r/min.	

29-14 Derag Speed [Hz]		
Range:		Función:
Size	[0.0 - par.	La velocidad a la que barre el
related*	4-14 Hz]	convertidor de frecuencia en Hz.

29-15 Derag Off Delay		
Range:		Función:
10 s*	[1 - 600 s]	El tiempo que permanece desactivado el convertidor de frecuencia antes de iniciar otro pulso de barrido. Permite que se asiente el contenido de la bomba.

29-16 Derag Counter		
Range:		Función:
0*	[0 -	Muestra el número de eventos de
	2147483647]	barrido.

29-17 Reset Derag Counter		
Option:	Función:	
[0] *	No reiniciar	
[1]	Reiniciar	Seleccione la opción [1] Reiniciar
	contador	contador para reiniciar el contador
		de barridos.

3.25.3 29-2* Derag Power Tuning

La función de barrido controla la potencia del convertidor de frecuencia de manera similar a la función falta de caudal. Según dos puntos definidos por el usuario y un valor de desplazamiento, el monitor calcula una curva de potencia de barrido. Utiliza exactamente los mismos cálculos que la función falta de caudal; con la única diferencia de que el barrido controla la potencia alta y no la potencia baja.

Al poner en marcha los puntos del usuario de la falta de caudal mediante el ajuste automático de falta de caudal, se establecen también los puntos de la curva de barrido para el mismo valor.





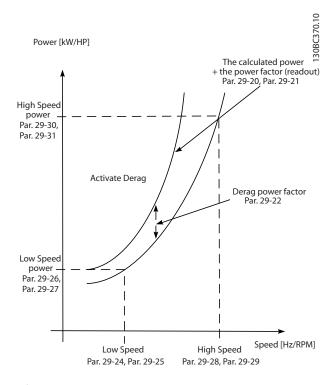


Ilustración 3.113 Derag Power Tuning

29-20 Derag Power[kW]		
Range:		Función:
0 kW*	[0 - 0 kW]	Lectura de datos de la potencia de barrido calculada a la velocidad real.

29-21 Derag Power[HP]		
Range:		Función:
0 hp*	[0 - 0 hp]	Lectura de datos de la potencia de barrido calculada a la velocidad real.

29-22 Derag Power Factor		
Range:		Función:
200 %*	[1 - 400 %]	Defina una corrección si la detección de barrido reacciona ante un valor de potencia demasiado bajo.

29-23 Derag Power Delay		
Range:		Función:
601 s*	[1 - 601 s]	Tiempo que debe permanecer el convertidor de frecuencia en referencia y en situación de potencia alta para que se produzca un barrido.

29-24 Low Speed [RPM]		
Range:		Función:
Size	[0 - par.	Ajuste la velocidad de salida
related*	29-28 RPM]	utilizada para el registro de
		potencia de barrido a baja
		velocidad en RPM.

29-25 Low Speed [Hz]		
Range:		Función:
Size related*	[0 - par. 29-29 Hz]	Ajuste la velocidad de salida utilizada para el registro de potencia de barrido a baja velocidad en hercios.

29-26 Low Speed Power [kW]		
Range:	ange: Función:	
Size	[0 - 5.50 kW]	Ajuste la potencia de barrido a baja
related*		velocidad en kW.

29-27 Low Speed Power [HP]			
Range:	Función:		
Size	[0 - 7.50 hp] Ajuste la potencia de barrido a baj		
related*		velocidad en CV.	

29-28 High Speed [RPM]			
Range:	Función:		
Size related*	[0.0 - par. 4-13 RPM]	Ajuste la velocidad de salida utilizada para el registro de potencia de barrido a alta velocidad en r/min.	

29-29 High Speed [Hz]			
Range:	Función:		
Size related*	[0.0 - par. 4-14 Hz]	Ajuste la velocidad de salida utilizada para el registro de	
related	7 17 112]	potencia de barrido a alta velocidad en hercios.	

29-30 Hig	29-30 High Speed Power [kW]		
Range:	Función:		
Size	[0 - 5.50 kW] Ajuste la potencia de barrido a alta		
related*		velocidad en kW.	

29-31 High Speed Power [HP]			
Range: Función:			
Size	[0 - 7.50 hp]	Ajuste la potencia de barrido a alta	
related*		velocidad en CV.	

MG20OB05



29-32 Derag On Ref Bandwidth		
Range:	Función:	
5 %*	[1 - 100 %]	Ajuste el porcentaje de ancho de banda del límite alto de la velocidad del motor para que se adapte a la fluctuación de la presión del sistema.

29-33 Power Derag Limit			
Range:	Función:		
3*	[0 - 10]	La cantidad de veces que el monitor de potencia puede activar barridos consecutivos antes de que se informe de un error.	

29-34 Consecutive Derag Interval

Range:	Función:		
Depende del	[Depende del	Los barridos se consideran	
tamaño.*	tamaño.]	como consecutivos si suceden	
		dentro del intervalo especi-	
		ficado en este parámetro.	

3.25.4 29-4* Pre/Post-Lube Function

Utilice la función Pre/Post Lube en las siguientes aplicaciones:

- Un motor necesita la lubricación de sus piezas mecánicas antes y durante su funcionamiento para evitar daños y desgaste. Esto es especialmente así cuando el motor no ha estado en funcionamiento durante un periodo prolongado.
- Una aplicación requiere ventiladores externos para funcionar.

Esta función hace que el convertidor de frecuencia señale un dispositivo externo durante un periodo definido por el usuario. Un retardo de arranque puede configurarse mediante el *parámetro 1-71 Retardo arr.*. Con este retardo, la función «pre-lube» se activa cuando el motor está parado.

Para obtener información sobre las opciones de la función Pre/Post Lube, consulte los siguientes parámetros:

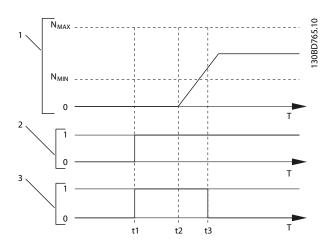
- Parámetro 29-40 Pre/Post Lube Function.
- Parámetro 29-41 Pre Lube Time.
- Parámetro 29-42 Post Lube Time.

Tenga en cuenta el siguiente caso práctico:

- Un dispositivo lubricante arranca la lubricación cuando el convertidor de frecuencia recibe la orden de arranque.
- El convertidor de frecuencia arranca el motor. El dispositivo de lubricación aún está en marcha.

• Tras un tiempo determinado, el convertidor de frecuencia detiene el dispositivo de lubricación.

Consulte el Ilustración 3.114.



1	Curva de velocidad		
2	Orden de arranque (por ejemplo, el terminal 18)		
3	Señal externa de Pre-Lube		
t ₁	Orden de arranque emitida (por ejemplo, el terminal 18		
	se ajusta como activo). El temporizador de retardo de		
	arranque (parámetro 1-71 Retardo arr.) y el temporizador		
	de Pre Lube (parámetro 29-41 Pre Lube Time).		
t ₂	Concluye el temporizador de retardo de arranque. El		
	convertidor de frecuencia comienza a acelerar.		
t ₃	Concluye el temporizador de Pre Lube		
	(parámetro 29-41 Pre Lube Time).		

Ilustración 3.114 Ejemplo de la función Pre/Post Lube

29-40 Pre/Post Lube Function

Seleccione cuando se activa la función Pre/Post Lube. Utilice parámetro 1-71 Retardo arr. para ajustar el retardo antes de que el convertidor de frecuencia comience a acelerar.

Option:		Función:
[0] *	Disabled	

[0] *	Disabled	
[1]	Pre Lube Only	
[2]	Pre & Running	
[3]	Pre & Running	
	& Post	

29-41 Pre	Lube Time	
Range:		Función:
10 s*	[0 - 600 s]	Introduzca el espacio de tiempo que la función Pre Lube permanece activa. Utilizar solo cuando la opción [1] Pre Lube Only se haya seleccionado en parámetro 29-40 Pre/Post Lube Function.

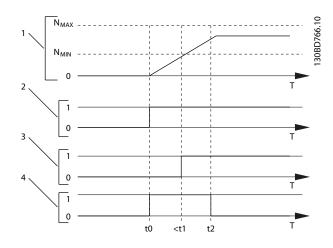


29-42 Post Lube Time		
Range:		Función:
10 s*	[0 - 600 s]	Introduzca el periodo que la
		función Post Lube permanece activa
		tras la parada del motor. Utilizar
		solo cuando la opción [3] Pre &
		Running & Post ha sido seleccionada
		en parámetro 29-40 Pre/Post Lube
		Function.

3.25.5 29-5* Flow Confirmation

La función de confirmación del caudal está diseñada para las aplicaciones en las que se necesita que el motor o bomba funcione mientras espera un evento externo. El monitor de confirmación del caudal espera obtener una entrada digital a partir de un sensor de una válvula de compuerta, un conmutador de caudal o un dispositivo externo similar que indique que el dispositivo está en posición abierta y que el caudal es posible. En el parámetro 29-50 Validation Time, defina cuánto tiempo esperará el VLT® AQUA Drive FC 202 para que la señal de entrada digital del dispositivo externo confirme el caudal. Una vez que el caudal ha sido confirmado, el convertidor de frecuencia comprueba de nuevo la señal tras el periodo de verificación del caudal y después funciona con normalidad. El estado del LCP indica Verifying flow (comprobando el caudal) mientras el monitor de caudal está activo.

El convertidor de frecuencia salta con la alarma *Flow Not Confirmed* (caudal no confirmado) si la señal de entrada digital esperada se apaga antes de que transcurra el periodo de validación del caudal o antes de que concluya el periodo de verificación.



1	Curva de velocidad.
2	Orden de arranque (por ejemplo, el terminal 18).
3	Señal digital de un dispositivo externo que confirma que
	el caudal es posible.
4	Comprobación del caudal.
t ₀	Orden de arranque emitida (por ejemplo, el terminal 18
	se ajusta como activo)
t ₁	La señal digital de un dispositivo externo se activa antes
	de que concluya <i>parámetro 29-50 Validation Time</i> .
t ₂	Cuando pasa parámetro 29-51 Verification Time, el
	convertidor de frecuencia comprueba nuevamente la
	señal del dispositivo externo y después funciona con
	normalidad.

Ilustración 3.115 Flow Confirmation

29-50 Val	idation Time	
Range:		Función:
Size related*	[0 - 999 s]	El Parámetro 29-50 Validation Time solo será visible en el LCP si se configura una entrada digital para [86] Flow Confir- mation (consulte el grupo de parámetros 5-1* Entradas digitales). La entrada digital de un dispositivo externo debe permanecer activa
		durante el periodo de validación.

3



29-51 Verification Time Función: Range: AVISO! 15 s* [0.10 - 255 s] El Parámetro 29-51 Verification Time solo será visible en el LCP si se configura una entrada digital para [86] Flow Confirmation (consulte el grupo de parámetros 5-1* Entradas digitales). Cuando transcurre el tiempo en este parámetro, el convertidor de frecuencia comprueba la señal del dispositivo externo. Si la señal está activa, el convertidor de frecuencia funciona con normalidad.

29-52 Signal Lost Verification Time

Introduzca la duración del retardo tras el cual la señal se considerará perdida. Este parámetro se obviará si el parámetro 29-53 Flow Confirmation Mode se ajusta como [0] Confirmation Only.

Range: Función:

1 s* [0.01 - 255 s]

29-53 Flow Confirmation Mode

Seleccione el modo de funcionamiento de la función de control del caudal.

Option: Función:

орион.		Tulicion.
[0] *	Confirmation Only	La función de confirmación del caudal solo estará activa durante el arranque de la bomba.
[1]	Monitor and Stop	La función de confirmación del caudal estará activa durante el arranque de la bomba y después. El convertidor de frecuencia efectuará una rampa de desaceleración hasta detenerse si se pierde la señal de entrada.
[2]	Monitor and Coast	La función de confirmación del caudal estará activa durante el arranque de la bomba y después. El convertidor de frecuencia entrará en funcionamiento por inercia si se pierde la señal de entrada.

3.25.6 29-6* Flow Meter

El VLT® AQUA Drive FC 202 puede medir el caudal del sistema. Las aplicaciones de irrigación suponen el caso más habitual de uso de los parámetros de este grupo. Sus funciones permiten:

- Medir el caudal del sistema.
- Calcular el volumen de agua bombeado durante un periodo de tiempo.
- Reaccionar a las condiciones de caudal (por ejemplo, un caudal reducido).
- Controlar el sistema mediante el volumen de agua bombeado calculado por el convertidor de frecuencia (por ejemplo, dejar de bombear cuando se haya bombeado un determinado volumen de agua o el bombeo cíclico de volúmenes de agua concretos).
- Utilizar la señal de salida de un caudalímetro externo conectado a una entrada del convertidor de frecuencia.

Entradas y tipos de señales admitidos

La función de caudalímetro puede utilizar y escalar las señales de salida de los caudalímetros más habituales. Esta función admite los siguientes tipos de señales:

Corriente: 0/4-20 mA.

• Tensión: 0-10 V.

 Señal de pulsos (por ejemplo: caudalímetros de paletas).

Configure el escalado de la señal recibida del caudalímetro como una entrada mediante los parámetros disponibles para la configuración de entradas (los parámetros del grupo de parámetros 6-** E/S analógica o del grupo 5-5* Entrada de pulsos). La función de caudalímetro también admite entradas de las opciones de hardware.

Contadores de volumen

La función de caudalímetro utiliza dos contadores distintos para almacenar el volumen calculado de agua bombeada:

- Parámetro 29-66 Actual Volume: consulte el volumen de agua bombeado desde el último reinicio del contador.
- Parámetro 29-65 Totalized Volume: consulte el volumen de agua bombeado desde el último reinicio del contador. Utilice este parámetro para el volumen total de agua bombeada.

Los dos contadores pueden utilizar unidades diferentes. Utilice el *parámetro 29-66 Actual Volume* para periodos de tiempo más cortos.

Cada parámetro puede reiniciarse por separado de una de las siguientes maneras:

2



- Mediante el parámetro 29-67 Reset Totalized Volume o el parámetro 29-68 Reset Actual Volume.
- Mediante una entrada digital.
- Con una acción del controlador Smart Logic.

Lectura de los datos

Los datos medidos están disponibles a través de los parámetros de lectura de datos:

- Parámetro 29-65 Totalized Volume.
- Parámetro 29-66 Actual Volume.
- Parámetro 29-69 Flow.

Para visualizar los parámetros de lectura de datos en el LCP, configure las líneas de display. Los operandos de comparación pueden usar los datos de los parámetros de lectura de datos como condiciones del SLC y como activadores de acciones. El caudal medido también puede usarse como entrada de la realimentación.

AVISO!

Esta función de software no se ha diseñado como parte de un sistema de medición calibrado. Su precisión global también depende de factores externos como las condiciones del caudal y el caudalímetro utilizado. Consulte la *guía de diseño* para obtener detalles sobre las entradas analógicas y digitales del convertidor de frecuencia.

Ejemplos

- Se activa una secuencia del SLC (o se detiene) después de bombearse un determinado volumen de agua.
- El convertidor de frecuencia lleva a cabo una o más acciones y reinicia los contadores de volumen dentro de una secuencia de SLC.
- Se emite una alerta tras bombearse un determinado volumen de agua.

29-60 Flow Meter Monitor			
Active el mo	Active el monitor del caudalímetro.		
Option:		Función:	
[0] *	Disabled		
[1]	Enabled		
[2]	Enabled While	Activar el monitor solo cuando la	
	Running	bomba conectada esté en funciona-	
		miento.	

29-61 Flo	29-61 Flow Meter Source		
	Seleccione la fuente de la señal del caudalímetro. Las opciones disponibles dependerán de la configuración de hardware.		
Option:		Función:	
[0] *	Analog Input		
	53		
[1]	Analog Input		
	54		

29-61 Flow Meter Source

Seleccione la fuente de la señal del caudalímetro. Las opciones disponibles dependerán de la configuración de hardware.

Option:		Función:
[2]	Analog Input	
	X30/11	
[3]	Analog Input	
	X30/12	
[4]	Analog Input	
	X42/1	
[5]	Analog Input	
	X42/3	
[6]	Analog Input	
	X42/5	
[7]	Analog Input	
	X48/2	
[8]	Pulse Input 29	
[9]	Pulse Input 33	
[10]	Bus Feedback	
	1	
[11]	Bus Feedback	
	2	
[12]	Bus Feedback	

29-62 Flow Meter Unit

Seleccione la unidad de salida del caudalímetro.

Option:		Función:
[0] *	I/s	
[1]	l/min	
[2]	l/h	
[3]	m^3/s	
[4]	m^3/min	
[5]	m^3/h	
[6]	gal/s	
[7]	gal/min	
[8]	gal/h	
[9]	in^3/s	
[10]	in^3/min	
[11]	in^3/h	
[12]	ft^3/s	
[13]	ft^3/min	
[14]	ft^3/h	

29-63 Totalized Volume Unit

Seleccione la unidad para el parámetro 29-65 Totalized Volume.

Option:		Función:
[0] *	Disabled	
[1]	I	
[2]	m^3	
[3]	gal	
[4]	in^3	
[5]	ft^3	
[6]	acre-in	



29-63 Totalized Volume Unit

Seleccione la unidad para el parámetro 29-65 Totalized Volume.

Option: Función:

[7] acre-ft

29-64 Actual Volume Unit Seleccione la unidad para el parámetro 29-66 Actual Volume. Función: [0] * Disabled [1] [2] m^3 [3] gal [4] in^3 ft^3 [5] [6] acre-in

29-65 Totalized Volume		
Muestra el volumen total de agua bombeada.		
Range:		Función:
0 Totalized-	[0 -	
VolumeUni	2147483647	
t*	TotalizedVolu-	
	meUnit]	

29-66 Actual Volume
Muestra el volumen de agua bombeado durante un periodo de
tiempo. Range: Función:

0.00	[0.00 -
ActualVolu-	21474836.47
meUnit*	ActualVolu-
	meUnit]

	29-67 Res	et Totalized Vo	olume
Ajuste el parámetro 29-65 Totalized Volume como 0.			talized Volume como 0.
	Option:	Función:	
	[0] *	No reiniciar	
	[1]	Reiniciar	

	29-68 Kes	29-68 Reset Actual volume		
Ajuste el parámetro 29-66 Actual Volume como 0.			tual Volume como 0.	
	Option: Función:		Función:	
	[0] *	No reiniciar		
	[1]	Reiniciar		

29-69 Flow			
Muestra el	Muestra el caudal real.		
Range:		Función:	
0 FlowMe-	[0 -		
terUnit*	2147483647		
	FlowMe-		
	terUnit]		

3

[7]

acre-ft



3.26 Parámetros 30-** Características especiales

3.26.1 30-2* Adv. Start Adjust

30-22 Protecc. rotor bloqueado			
Conecte o	Conecte o desconecte la detección de rotor bloqueado. Disponible solo para motores PM, en modo VVC ⁺ .		
Disponible			
Option: Función:		Función:	
[0]	No		
[1]	Sí	Protege el motor de la situación de	
		bloqueo del rotor. El algoritmo de	
		control detecta una posible	
		situación de bloqueo del rotor y	
		desconecta el convertidor de	
		frecuencia para proteger el motor.	

30-23 Tie	30-23 Tiempo detecc. rotor bloqueado [s] Range: Función:	
Range:		
Size related*	[0.05 - 1 s]	Introduzca el periodo de tiempo para detectar la situación de
		bloqueo del rotor. Un valor de parámetro bajo produce una detección más rápida.

3.26.2 30-8* Compatibilidad

30-81 Resistencia freno (ohmios)		
Range:	Range: Función:	
Size	[5 -	Ajuste el valor de resistencia de
related*	65535.00	freno en ohmios con dos
	Ohm]	decimales. Este valor se emplea
		para monitorizar la energía
		entregada a la resistencia de freno
		en el <i>parámetro 2-13 Ctrol. Potencia</i>
		freno.

3.26.3 30-9* Wifi LCP

Parámetros para la configuración del LCP 103 inalámbrico.

30-90 SSI	30-90 SSID		
Range:	Función:		
Size related*	[1 - 32]	Introduzca el nombre de la red inalámbrica (SSID). El valor predeterminado es: Danfoss_ <número convertidor="" de="" del="" frecuencia="" serie="">. El número de serie está en el</número>	
		parámetro 15-51 Nº serie convert. frecuencia.	

30-91 Cha	30-91 Channel		
Range:		Función:	
5*	[1 - 11]	Introducir el número del canal inalámbrico. El número de canal predeterminado es 5. Deberá cambiarse el número de canal en caso de interferencias de otras redes inalámbricas. Canales recomendados: Territorio de EE. UU.: 1, 6, 11. Europa: 1, 7, 13.	

30-92 Password			
Range: Función:			
Size	[8 - 48]	Introducir la contraseña de red	
related*		inalámbrica. Longitud de la	
		contraseña: 8-48 caracteres.	

30-97 Wifi Timeout Action

Seleccione qué acción debe ejecutarse si se ajusta a través de la conexión inalámbrica una referencia local (modo manual) o una referencia remota (modo automático) y se pierde la conexión.

Option:	Función:	
[0] *	Do Nothing	El convertidor de frecuencia no
		lleva a cabo ninguna acción
		adicional.
[1]	Stop Motor	El convertidor de frecuencia detiene
[1]	Stop Motor	
		el motor (si el motor se arrancó a
		través de una conexión
		inalámbrica).

3.27 Parámetros 31-** Opción Bypass

Grupo de parámetros para configurar la tarjeta de opción del bypass controlada electrónicamente; VLT® Bypass Option MCO 104.

31-00 Mc	do bypass	
Option:	Option: Función:	
[0] *	Convertidor	Seleccione el modo de funciona- miento del bypass: el convertidor de frecuencia controla el motor.
[1]	Bypass	El motor puede funcionar a velocidad máxima en modo de bypass.

31-01 Retardo arranque bypass		
Range:	Función:	
30 s*	[0 - 60 s]	Ajuste el retardo de tiempo desde que el bypass recibe un comando de ejecución hasta que el motor arranca a máxima velocidad. Un temporizador regresivo muestra el tiempo restante.

31-02 Retardo descon. bypass		
Range:		Función:
0 s*	[0 - 300 s]	Ajuste el retardo de tiempo desde que el convertidor de frecuencia recibe una alarma que lo para hasta que el motor se conmuta automáticamente al control del bypass. Si el retardo de tiempo se pone a cero, una alarma del convertidor de frecuencia no conmuta automáticamente el motor al control de bypass.

31-03 Activación modo test		
Option:		Función:
[0] *	Desactivado	Modo test desactivado.
[1]	Activado	El motor funciona en bypass, pero pueden realizarse pruebas del convertidor de frecuencia en un circuito abierto. En este modo, el LCP no controla el arranque y la parada del bypass.

31-10 Cód. estado bypass		
Range:	Función:	
0*		Indica el estado del bypass en forma de valor hexadecimal.

31-11 Horas func. bypass		
Range:		Función:
0 h*	[0 -	Indica el número de horas de
	2147483647 h]	funcionamiento del motor en modo
		de bypass. El contador se puede
		reiniciar en <i>parámetro 15-07 Reinicio</i>
		contador de horas funcionam Este
		valor se guarda cuando se
		desconecta el convertidor de
		frecuencia.

31-19 Activación remota de bypass		
Option:		Función:
[0] *	Desactivado	
[1]	Activado	



3.28 Parámetros 35-** Opción de entrada sensor

3.28.1 35-0* Modo entrada temp. (MCB 114)

35-00 Term. X48/4 unidad temp.

Seleccione la unidad que se usará con los ajustes y las lecturas de datos de entrada de temperatura del term. X48/4:

Option: Función:

[60] *	°C	
[160]	°F	

35-01 Terminal X48/4 tipo entr.

Consulte el tipo de sensor de temperatura detectado en entrada X48/4:

Option: Función:

[0] *	No conectado	
[1]	PT100 2-hilos	
[3]	PT1000 2-hilos	
[5]	PT100 3-hilos	
[7]	PT1000 3-hilos	

35-02 Term. X48/7 unidad temp.

Seleccione la unidad que se usará con los ajustes y las lecturas de datos de entrada de temperatura del term. X48/7:

Option:	Función
Option.	i uncion

[60] *	°C	
[00] "	C	
[160]	°F	

35-03 Terminal X48/7 tipo entr.

Consulte el tipo de sensor de temperatura detectado en entrada X48/7:

Option: Función:

[0] *	No conectado	
[1]	PT100 2-hilos	
[3]	PT1000 2-hilos	
[5]	PT100 3-hilos	
[7]	PT1000 3-hilos	

35-04 Term. X48/10 unidad temp.

Seleccione la unidad que se usará con los ajustes y las lecturas de datos de entrada de temperatura del term. X48/10:

Option:	Función:

[60] *	°C	
[160]	°F	

35-05 Terminal X48/10 tipo entr.

Consulte el tipo de sensor de temperatura detectado en entrada X48/10·

Option: Función:

[0] *	No conectado	
[1]	PT100 2-hilos	
[3]	PT1000 2-hilos	

35-05 Terminal X48/10 tipo entr.

Consulte el tipo de sensor de temperatura detectado en entrada X48/10:

Option:		Función:
---------	--	----------

[5]	PT100 3-hilos	
[7]	PT1000 3-hilos	

35-06 Func. alarma sensor temp.

desconexión

Seleccione la función de alarma:

Option:		Función:
[0]	No	
[2]	Parada	
[5] *	Parada v	

[27] Forced stop and trip

3.28.2 35-1* Temp. temp. X48/4 (MCB 114)

35-14 Term. X48/4 const. tiempo filtro

Range:		Función:
0.005 s*	[0.005 - 10 s]	

35-15 Term. X48/4 monitor temp.

Este parámetro ofrece la posibilidad de activar o desactivar el monitor de temperatura del terminal X48/4. Los límites de temperatura pueden ajustarse en los parámetros parámetro 35-16 Term. X48/4 límite baja temp. y parámetro 35-17 Term. X48/4 límite alta temp..

Option: Función:

[0] *	Desactivado	
[1]	Activado	

35-16 Term. X48/4 límite baja temp.

Introduzca la lectura de temperatura mínima esperada para el funcionamiento normal del sensor térmico en el terminal X48/4.

Range: Función:

Size	[-50 - par.	
related*	35-17]	

35-17 Term. X48/4 límite alta temp.

Introduzca la lectura de temperatura máxima esperada para el funcionamiento normal del sensor térmico en el terminal X48/4.

Range: Función:

_		
Size	[par. 35-16 -	
related*	204]	

3.28.3 35-2* Temp. temp. X48/7 (MCB 114)

35-24 Term. X48/7 const. tiempo filtro		
Range:		Función:
0.005 s*	[0.005 - 10 s]	Introduzca la constante del tiempo de filtro. Es una constante del tiempo de filtro de paso bajo digital de primer orden para la supresión de ruido eléctrico en el terminal X48/7. Un valor alto de la constante de tiempo mejora la amortiguación, aunque aumenta el retardo de tiempo por el filtro.

35-25 Term. X48/7 monitor temp.

Este parámetro ofrece la posibilidad de activar o desactivar el monitor de temperatura del terminal X48/7. Los límites de temperatura pueden ajustarse en los parámetros parámetro 35-26 Term. X48/7 límite baja temp. y parámetro 35-27 Term. X48/7 límite alta temp..

Option: Función:

[0] *	Desactivado	
[1]	Activado	

35-26 Term. X48/7 límite baja temp. Range: Función: Size [-50 - par. Introduzca la lectura de temperatura mínima esperada para el funcionamiento normal del

sensor térmico en el terminal X48/7.

35-27 Term. X48/7 límite alta temp.		
Range:		Función:
Size related*	[par. 35-26 - 204]	Introduzca la lectura de temperatura máxima esperada para el funcionamiento normal del sensor térmico en el terminal X48/7.

3.28.4 35-3* Temp. temp. X48/10 (MCB 114)

35-34 Ter	erm. X48/10 const. tiempo filtro							
Range:	Función:							
0.005 s*	[0.005 - 10 s]	Introduzca la constante del tiempo de filtro. Es una constante del tiempo de filtro de paso bajo digital de primer orden para la supresión de ruido eléctrico en el terminal X48/10. Un valor alto de la constante de tiempo mejora la amortiguación, aunque aumenta el retardo de tiempo por el filtro.						

35-35 Term. X48/10 monitor temp.

Este parámetro ofrece la posibilidad de activar o desactivar el monitor de temperatura del terminal X48/10. Los límites de temperatura pueden ajustarse en los parámetros parámetro 35-36 Term. X48/10 límite bajo temp./ parámetro 35-37 Term. X48/10 límite alto temp..

Option: Función:

[0] *	Desactivado	
[1]	Activado	

35-36 Term. X48/10 límite bajo temp.

Introduzca la lectura de temperatura mínima esperada para el funcionamiento normal del sensor térmico en el terminal X48/10.

Range: Función:

Size	[-50 - par.
related*	35-37]

35-37 Term. X48/10 límite alto temp.

Introduzca la lectura de temperatura máxima esperada para el funcionamiento normal del sensor térmico en el terminal X48/10.

Range: Función:

Size	[par. 35-36 -
related*	204]

3.28.5 35-4* Entrada analógica X48/2 (MCB 114)

35-42 Term. X48/2 escala baja mA									
Range:	Función:								
4 mA*	[0 - par. 35-43 mA]	Introduzca la intensidad (mA) que corresponda al valor de referencia alto (definido en parámetro 35-44 Term. X48/2 valor bajo ref. /realim.). Ajuste el valor por encima de 2 mA para activar la función de tiempo límite de cero activo en el parámetro 6-01 Función Cero Activo.							

35-43 Term. X48/2 escala alta mA Range: Función: 20 mA* [par. 35-42 - 20 mA] Introduzca la intensidad (mA) que corresponda al valor de referencia alto (definido en parámetro 35-45 Term. X48/2 valor alto ref. /realim.).



35-44 Ter	m. X48/2 valor	bajo ref. /realim.				
Range:		Función:				
0 Referen-	[-999999.999	Introduzca la referencia o el valor				
ceFeedback	- 999999.999	de realimentación (en r/min, Hz,				
Unit*	Reference-	bar, etc.) que corresponda a la				
	FeedbackUnit]	tensión o la intensidad ajustadas en				
		el parámetro 35-42 Term. X48/2				
		escala baja mA.				

35-45 Ter	35-45 Term. X48/2 valor alto ref. /realim.								
Range:		Función:							
100	[-999999.999	Introduzca la referencia o el valor							
Reference-	- 999999.999	de realimentación (en r/min, Hz,							
FeedbackU	Reference-	bar, etc.) que corresponda a la							
nit*	FeedbackUnit]	tensión o la intensidad ajustadas er							
		el parámetro 35-43 Term. X48/2							
		escala alta mA.							

35-46 Term. X48/2 const. tiempo filtro									
Range:	Función:								
0.005 s*	[0.005 - 10 s]	Introduzca la constante del tiempo de filtro. Es una constante del tiempo de filtro de paso bajo digital de primer orden para la supresión de ruido eléctrico en el terminal X48/2. Un valor alto de la constante de tiempo mejora la amortiguación, aunque aumenta el retardo de tiempo por el filtro.							

35-47 Term. X48/2 cero activo							
Este parámetro permite activar el control de cero activo.							
Option:	otion: Función:						
[0]	Desactivado						
[1] *	Activado						

4 Listas de parámetros

4.1 Opciones de parámetros

4.1.1 Ajustes predeterminados

Cambios durante el funcionamiento

«VERDADERO» significa que el parámetro puede modificarse mientras el convertidor de frecuencia se encuentra en funcionamiento. «FALSO» significa que se debe parar para poder realizar una modificación.

4 ajustes

Todos los ajustes: el parámetro puede configurarse individualmente en cada una de las cuatro configuraciones, es decir, un parámetro individual puede tener cuatro valores de dato diferentes.

1 ajuste: el valor de dato es el mismo en todos los ajustes.

N.D

Valor predeterminado no disponible.

Índice de conversión

Este número se refiere a una cifra de conversión utilizada al escribir o leer mediante un convertidor de frecuencia.

Índice	100	75	74	70	67	6	5	4	3	2	1	0	-1	-2	-3	-4	-5	-6
de																		
conv.																		
Factor	1	3600000	3600	60	1/60	1000000	100000	10000	1000	100	10	1	0,1	0,01	0,001	0,0001	0,00001	0,000001
de																		
conv.																		

Tabla 4.1 Índice de conversión

Tipo de dato	Descripción	Tipo
2	Entero 8	Int8
3	Entero 16	Int16
4	Entero 32	Int32
5	Sin signo 8	Uint8
6	Sin signo 16	Uint16
7	Sin signo 32	Uint32
9	Cadena visible	VisStr
33	Valor normalizado de 2 bytes	N2
35	Secuencia de bits de 16 variables booleanas	V2
54	Diferencia de tiempo sin fecha	TimD

Tabla 4.2 Descripción del índice de conversión



4.1.2 0-** Func./Display

Núme	Descripción del parámetro	Valor predeter-	4-set-up (4	Cambio durante	Índice de	Tipo
ro del		minado	ajustes)	funcionamiento	conversión	
parám						
etro						
0-0* Aj	ustes básicos					
0-01	Idioma	[0] Inglés	1 set-up	TRUE	-	Uint8
0-02	Unidad de velocidad de motor	[0] RPM	2 set-ups	FALSE	-	Uint8
0-03	Ajustes regionales	ExpressionLimit	2 set-ups	FALSE	-	Uint8
0-04	Estado operación en arranque	[0] Auto-arranque	All set-ups	TRUE	-	Uint8
		[0] Como unidad de				
0-05	Unidad de modo local	velocidad del motor	2 set-ups	FALSE	-	Uint8
0-1* Օր	perac. de ajuste					
0-10	Ajuste activo	[1] Ajuste activo 1	1 set-up	TRUE	-	Uint8
0-11	Ajuste de programación	[9] Ajuste activo	All set-ups	TRUE	-	Uint8
0-12	Ajuste actual enlazado a	[0] Sin relacionar	All set-ups	FALSE	=	Uint8
0-13	Lectura: Ajustes relacionados	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	Uint16
0-14	Lectura: Prog. ajustes / canal	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Int32
0-15	Readout: actual setup	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	Uint8
0-2* Di	splay LCP					
0-20	Línea de pantalla pequeña 1.1	1601	All set-ups	TRUE	-	Uint16
0-21	Línea de pantalla pequeña 1.2	1662	All set-ups	TRUE	-	Uint16
0-22	Línea de pantalla pequeña 1.3	1614	All set-ups	TRUE	-	Uint16
0-23	Línea de pantalla grande 2	1613	All set-ups	TRUE	-	Uint16
0-24	Línea de pantalla grande 3	1652	All set-ups	TRUE	-	Uint16
0-25	Mi menú personal	ExpressionLimit	1 set-up	TRUE	0	Uint16
0-3* Le	ctura LCP	·				
0-30	Unidad de lectura personalizada	[1] %	All set-ups	TRUE	-	Uint8
0-31	Valor mínimo de lectura personalizada	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-2	Int32
	Valor máximo de lectura persona-	100 CustomRea-				
0-32	lizada	doutUnit	All set-ups	TRUE	-2	Int32
0-37	Texto display 1	0 N/A	1 set-up	TRUE	0	VisStr[25]
0-38	Texto display 2	0 N/A	1 set-up	TRUE	0	VisStr[25]
0-39	Texto display 3	0 N/A	1 set-up	TRUE	0	VisStr[25]
0-4* Te	clado LCP				-	
0-40	Botón (Hand on) en LCP	[1] Activado	All set-ups	TRUE	-	Uint8
0-41	Botón (Off) en LCP	[1] Activado	All set-ups	TRUE	-	Uint8
0-42	[Auto activ.] llave en LCP	[1] Activado	All set-ups	TRUE	-	Uint8
0-43	Botón (Reset) en LCP	[1] Activado	All set-ups	TRUE	-	Uint8
0-44	Tecla [Off/Reset] en LCP	[1] Activado	All set-ups	TRUE	-	Uint8
0-45	[Bypass conv.] Llave en LCP	[1] Activado	All set-ups	TRUE	-	Uint8
	piar/Guardar	5 3				
0-50	Copia con LCP	[0] No copiar	All set-ups	FALSE	_	Uint8
0-51	Copia de ajuste	[0] No copiar	All set-ups	FALSE	-	Uint8
	entraseña	[-1 colo.m.				
0-60	Contraseña menú principal	100 N/A	1 set-up	TRUE	0	Int16
0-61	Acceso a menú princ. sin contraseña	[0] Acceso total	1 set-up	TRUE	-	Uint8
0-65	Código de menú personal	200 N/A	1 set-up	TRUE	0	Int16
	Acceso a menú personal sin	200 14/11	. 521 49		<u> </u>	
0-66	contraseña	[0] Acceso total	1 set-up	TRUE	_	Uint8
0-67	Contraseña acceso al bus	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Uint16
	ustes del reloj	5.4/1	/iii set ups	I IIIOE	<u> </u>	0(10
0-7 A)	Fecha y hora	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	0	TimeOfDay
0-70	гесна у пога	expressionLimit	All set-ups	INUE	U	ппеограу

VLT® AQUA Drive FC 202

0-71	Formato de fecha	ExpressionLimit	1 set-up	TRUE	-	Uint8
0-72	Formato de hora	ExpressionLimit	1 set-up	TRUE	-	Uint8
0-73	Diferencia zona horaria	0 min	2 set-ups	FALSE	70	Int16
0-74	Horario de verano	[0] No	1 set-up	TRUE	-	Uint8
0-76	Inicio del horario de verano	ExpressionLimit	1 set-up	TRUE	0	TimeOfDay
0-77	Fin del horario de verano	ExpressionLimit	1 set-up	TRUE	0	TimeOfDay
0-79	Fallo de reloj	ExpressionLimit	1 set-up	TRUE	-	Uint8
0-81	Días laborables	ExpressionLimit	1 set-up	TRUE	-	Uint8
0-82	Días laborables adicionales	ExpressionLimit	1 set-up	TRUE	0	TimeOfDay
0-83	Días no laborables adicionales	ExpressionLimit	1 set-up	TRUE	0	TimeOfDay
0-84	Time for Fieldbus	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Uint32
0-85	Summer Time Start for Fieldbus	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Uint32
0-86	Summer Time End for Fieldbus	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Uint32
0-89	Lectura de fecha y hora	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	VisStr[25]



4.1.3 1-** Carga y motor

Núme	Descripción del parámetro	Valor predeter-	4-set-up (4	Cambio durante	Índice de	Tipo
ro del		minado	ajustes)	funcionamiento	conversión	
parám						
etro						
1-0* Aj	ustes generales					
1-00	Modo Configuración	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-	Uint8
1-01	Principio control motor	[1] VVC+	All set-ups	FALSE	-	Uint8
		[3] Optim. auto.				
1-03	Características de par	energía VT	All set-ups	TRUE	=	Uint8
1-04	Modo sobrecarga	[1] Par normal	All set-ups	FALSE	-	Uint8
1-06	En sentido horario	[0] Normal	All set-ups	FALSE	-	Uint8
1-1* Se	lección de motor					
1-10	Construcción del motor	[0] Asíncrono	All set-ups	FALSE	-	Uint8
1-1* VV	/C+ PM/SYN RM					
1-14	Factor de ganancia de amortiguación	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	0	Int16
1-15	Const. tiempo filtro a baja velocidad	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-2	Uint16
1-16	Const. tiempo filtro a alta velocidad	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-2	Uint16
1-17	Const. de tiempo del filtro de tensión	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-3	Uint16
1-2* Da	itos de motor					
1-20	Potencia motor [kW]	ExpressionLimit	All set-ups	FALSE	1	Uint32
1-21	Potencia motor [CV]	ExpressionLimit	All set-ups	FALSE	-2	Uint32
1-22	Tensión motor	ExpressionLimit	All set-ups	FALSE	0	Uint16
1-23	Frecuencia motor	ExpressionLimit	All set-ups	FALSE	0	Uint16
1-24	Intensidad motor	ExpressionLimit	All set-ups	FALSE	-2	Uint32
1-25	Veloc. nominal motor	ExpressionLimit	All set-ups	FALSE	67	Uint16
1-26	Par nominal continuo	ExpressionLimit	All set-ups	FALSE	-1	Uint32
1-28	Comprob. rotación motor	[0] No	All set-ups	FALSE	-	Uint8
	Adaptación automática del motor					
1-29	(AMA)	[0] No	All set-ups	FALSE	-	Uint8
1-3* Da	nt avanz. motor					
1-30	Resistencia estator (Rs)	ExpressionLimit	All set-ups	FALSE	-4	Uint32
1-31	Resistencia rotor (Rr)	ExpressionLimit	All set-ups	FALSE	-4	Uint32
1-33	Reactancia fuga estátor (X1)	ExpressionLimit	All set-ups	FALSE	-4	Uint32
1-34	Reactancia de fuga del rotor (X2)	ExpressionLimit	All set-ups	FALSE	-4	Uint32
1-35	Reactancia princ. (Xh)	ExpressionLimit	All set-ups	FALSE	-4	Uint32
1-36	Resistencia pérdida hierro (Rfe)	ExpressionLimit	All set-ups	FALSE	-3	Uint32
1-37	Inductancia eje d (Ld)	ExpressionLimit	All set-ups	FALSE	-6	Int32
1-38	Inductancia eje q (Lq)	ExpressionLimit	All set-ups	FALSE	-6	Int32
1-39	Polos motor	ExpressionLimit	All set-ups	FALSE	0	Uint8
1-40	fcem a 1000 RPM	ExpressionLimit	All set-ups	FALSE	0	Uint16
1-44	d-axis Inductance Sat. (LdSat)	ExpressionLimit	All set-ups	FALSE	-6	Int32
1-45	q-axis Inductance Sat. (LqSat)	ExpressionLimit	All set-ups	FALSE	-6	Int32
1-46	Ganancia de detecc. de posición	120 %	All set-ups	TRUE	0	Uint16
1-47	Calibrac. de par baja veloc.	[0] Desact.	All set-ups	TRUE	-	Uint8
1-48	Inductance Sat. Point	ExpressionLimit	All set-ups	FALSE	0	Int16
1-49	Corriente en inductancia mín.	ExpressionLimit	All set-ups	FALSE	0	Uint16
1-5* Aj.	. indep. carga					
1-50	Magnet. motor a veloc. cero	100 %	All set-ups	TRUE	0	Uint16
1-51	Veloc. mín. con magn. norm. [RPM]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	67	Uint16
1-52	Magnetización normal veloc. mín. [Hz]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-1	Uint16
1-55	Característica V/f - V	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-1	Uint16
1-56	Característica V/f - F	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-1	Uint16

1-58	Intens. imp. prueba con motor en giro	ExpressionLimit	All set-ups	FALSE	0	Uint16
1-59	Frec. imp. prueba con motor en giro	ExpressionLimit	All set-ups	FALSE	0	Uint16
1-6* Aj	. depend. carga					
1-60	Compensación carga baja veloc.	100 %	All set-ups	TRUE	0	Int16
1-61	Compensación carga alta velocidad	100 %	All set-ups	TRUE	0	Int16
1-62	Compensación deslizam.	0 %	All set-ups	TRUE	0	Int16
1-63	Tiempo compens. deslizam. constante	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-2	Uint16
1-64	Amortiguación de resonancia	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	0	Uint16
	Const. tiempo amortigua. de					
1-65	resonancia	5 ms	All set-ups	TRUE	-3	Uint8
1-66	Intens. mín. a baja veloc.	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	0	Uint8
1-7* Aj	ustes arranque					
1-70	Modo de inicio	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-	Uint8
1-71	Retardo arr.	00 s	All set-ups	TRUE	-1	Uint16
1-72	Función de arranque	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-	Uint8
1-73	Motor en giro	ExpressionLimit	All set-ups	FALSE	-	Uint8
	Velocidad máx. arranque compresor					
1-77	[RPM]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	67	Uint16
	Velocidad máx. arranque compresor					
1-78	[Hz]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-1	Uint16
1-79	Tiempo máx. descon. arr. compresor	0 s	All set-ups	TRUE	-1	Uint16
1-8* Aj	ustes de parada					
1-80	Función de parada	[0] Inercia	All set-ups	TRUE	-	Uint8
1-81	Vel. mín. para func. parada [RPM]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	67	Uint16
1-82	Vel. mín. para func. parada [Hz]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-1	Uint16
1-86	Velocidad baja desconexión [RPM]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	67	Uint16
1-87	Velocidad baja desconexión [Hz]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-1	Uint16
1-9* Te	mperatura motor					
1-90	Protección térmica motor	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-	Uint8
1-91	Vent. externo motor	[0] No	All set-ups	TRUE	-	Uint8
1-93	Fuente de termistor	[0] Ninguno	All set-ups	TRUE	-	Uint8
1-94	ATEX ETR cur.lim. speed reduction	0 %	2 set-ups	TRUE	-1	Uint16
1-95	Tipo de sensor KTY	[0] Sensor KTY 1	All set-ups	TRUE	-	Uint8
1-96	Fuente de termistor KTY	[0] Ninguno	All set-ups	TRUE	-	Uint8
1-97	Nivel del umbral KTY	80 °C	1 set-up	TRUE	100	Int16
1-98	ATEX ETR interpol. points freq.	ExpressionLimit	1 set-up	TRUE	-1	Uint16
1-99	ATEX ETR interpol points current	ExpressionLimit	2 set-ups	TRUE	0	Uint16



4.1.4 2-** Frenos

Núme	Descripción del parámetro	Valor predeter-	4-set-up (4	Cambio durante	Índice de	Tipo
ro del		minado	ajustes)	funcionamiento	conversión	
parám						
etro						
2-0* Fr	eno CC					
2-00	Intensidad CC mantenida/precalent.	50 %	All set-ups	TRUE	0	Uint8
2-01	Intens. freno CC	50 %	All set-ups	TRUE	0	Uint16
2-02	Tiempo de frenado CC	10 s	All set-ups	TRUE	-1	Uint16
2-03	Velocidad activación freno CC [RPM]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	67	Uint16
	Velocidad de conexión del freno CC					
2-04	[Hz]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-1	Uint16
2-06	Intensidad estacionamiento	50 %	All set-ups	TRUE	0	Uint16
2-07	Tiempo estacionamiento	3 s	All set-ups	TRUE	-1	Uint16
2-1* Fu	nc. energ. freno					
2-10	Función de freno	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-	Uint8
2-11	Resistencia freno (ohmios)	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	0	Uint16
2-12	Límite potencia de freno (kW)	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	0	Uint32
2-13	Ctrol. Potencia freno	[0] No	All set-ups	TRUE	-	Uint8
2-15	Comprobación freno	[0] No	All set-ups	TRUE	-	Uint8
2-16	Intensidad máx. de frenado de CA	100 %	All set-ups	TRUE	-1	Uint32
2-17	Control de sobretensión	[2] Activado	All set-ups	TRUE	-	Uint8
2-19	Ganancia sobretensión	100 %	All set-ups	TRUE	0	Uint16

4.1.5 3-** Ref./Rampas

Núme	Descripción del parámetro	Valor predeter-	4-set-up (4	Cambio durante	Índice de	Tipo
ro del		minado	ajustes)	funcionamiento	conversión	
parám						
etro						
3-0* Líı	nites referencia					
3-02	Referencia mínima	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
3-03	Referencia máxima	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
3-04	Función de referencia	[0] Suma	All set-ups	TRUE	-	Uint8
3-1* Re	ferencias					
3-10	Referencia interna	0 %	All set-ups	TRUE	-2	Int16
3-11	Velocidad fija [Hz]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-1	Uint16
		[0] Conex. a				
3-13	Lugar de referencia	manual/auto	All set-ups	TRUE	-	Uint8
3-14	Referencia interna relativa	0 %	All set-ups	TRUE	-2	Int32
		[1] Entrada				
3-15	Fuente 1 de referencia	analógica 53	All set-ups	TRUE	-	Uint8
3-16	Fuente 2 de referencia	[0] Sin función	All set-ups	TRUE	-	Uint8
3-17	Fuente 3 de referencia	[0] Sin función	All set-ups	TRUE	-	Uint8
3-19	Velocidad fija [RPM]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	67	Uint16
3-4* Ra	mpa 1					
3-41	Rampa 1 tiempo acel. rampa	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-2	Uint32
3-42	Rampa 1 tiempo desacel. rampa	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-2	Uint32
3-5* Ra	impa 2					
3-51	Rampa 2 tiempo acel. rampa	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-2	Uint32
3-52	Rampa 2 tiempo desacel. rampa	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-2	Uint32
3-8* Ot	ras rampas					
3-80	Tiempo rampa veloc. fija	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-2	Uint32
3-81	Tiempo rampa parada rápida	ExpressionLimit	2 set-ups	TRUE	-2	Uint32
3-84	Tiempo de rampa inicial	0 s	All set-ups	TRUE	-2	Uint16
3-85	Check Valve Ramp Time	0 s	All set-ups	TRUE	-2	Uint16
3-86	Check Valve Ramp End Speed [RPM]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	67	Uint16
3-87	Check Valve Ramp End Speed [HZ]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-1	Uint16
3-88	Tiempo de rampa final	0 s	All set-ups	TRUE	-2	Uint16
3-9* Po	tencióm. digital					
3-90	Tamaño de paso	0.10 %	All set-ups	TRUE	-2	Uint16
3-91	Tiempo de rampa	1 s	All set-ups	TRUE	-2	Uint32
3-92	Restitución de Energía	[0] No	All set-ups	TRUE	-	Uint8
3-93	Límite máximo	100 %	All set-ups	TRUE	0	Int16
3-94	Límite mínimo	0 %	All set-ups	TRUE	0	Int16
3-95	Retardo de rampa	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-3	TimD
				1		



4.1.6 4-** Lím./Advert.

Núme	Descripción del parámetro	Valor predeter-	4-set-up (4	Cambio durante	Índice de	Tipo
ro del		minado	ajustes)	funcionamiento	conversión	
parám						
etro						
4-1* Lí	mites motor					
4-10	Dirección veloc. motor	[0] Izqda. a dcha.	All set-ups	FALSE	-	Uint8
4-11	Límite bajo veloc. motor [RPM]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	67	Uint16
4-12	Límite bajo veloc. motor [Hz]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-1	Uint16
4-13	Límite alto veloc. motor [RPM]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	67	Uint16
4-14	Límite alto veloc. motor [Hz]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-1	Uint16
4-16	Modo motor límite de par	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-1	Uint16
4-17	Modo generador límite de par	100 %	All set-ups	TRUE	-1	Uint16
4-18	Límite intensidad	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-1	Uint32
4-19	Frecuencia salida máx.	ExpressionLimit	All set-ups	FALSE	-1	Uint16
4-5* Aj	uste Advert.	•				
4-50	Advert. Intens. baja	0 A	All set-ups	TRUE	-2	Uint32
4-51	Advert. Intens. alta	ImaxVLT (P1637)	All set-ups	TRUE	-2	Uint32
4-52	Advert. Veloc. baja	0 RPM	All set-ups	TRUE	67	Uint16
		outputSpeed-				
4-53	Advert. Veloc. alta	HighLimit (P413)	All set-ups	TRUE	67	Uint16
4-54	Advertencia referencia baja	-999999.999 N/A	All set-ups	TRUE	-3	Int32
4-55	Advertencia referencia alta	999999.999 N/A	All set-ups	TRUE	-3	Int32
		-999999.999				
		ReferenceFeedba-				
4-56	Advertencia realimentación baja	ckUnit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
		999999.999 Referen-				
4-57	Advertencia realimentación alta	ceFeedbackUnit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
		[2] Desconexión				
4-58	Función Fallo Fase Motor	1.000 ms	All set-ups	TRUE	-	Uint8
4-6* By	pass veloc.					
4-60	Velocidad bypass desde [RPM]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	67	Uint16
4-61	Velocidad bypass desde [Hz]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-1	Uint16
4-62	Velocidad bypass hasta [RPM]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	67	Uint16
4-63	Veloc. bypass hasta [Hz]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-1	Uint16
4-64	Ajuste bypass semiauto	[0] No	All set-ups	FALSE	-	Uint8

4.1.7 5-** E/S digital

Núme	Descripción del parámetro	Valor predeter-	4-set-up (4	Cambio durante	Índice de	Tipo
ro del		minado	ajustes)	funcionamiento	conversión	
parám						
etro						
5-0* M	odo E/S digital					
		[0] PNP - Activo a				
5-00	Modo E/S digital	24 V	All set-ups	FALSE	-	Uint8
5-01	Terminal 27 modo E/S	[0] Entrada	All set-ups	TRUE	-	Uint8
5-02	Terminal 29 modo E/S	[0] Entrada	All set-ups	TRUE	-	Uint8
5-1* En	tradas digitales					
5-10	Terminal 18 Entrada digital	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-	Uint8
5-11	Terminal 19 entrada digital	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-	Uint8
5-12	Terminal 27 Entrada digital	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-	Uint8
5-13	Terminal 29 Entrada digital	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-	Uint8
5-14	Terminal 32 entrada digital	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-	Uint8
5-15	Terminal 33 entrada digital	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-	Uint8
5-16	Terminal X30/2 Entrada digital	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-	Uint8
5-17	Terminal X30/3 Entrada digital	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-	Uint8
5-18	Terminal X30/4 Entrada digital	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-	Uint8
		[1] Alarma parada				
5-19	Terminal 37 parada de seguridad	seg.	1 set-up	TRUE	-	Uint8
5-20	Terminal X46/1 Entrada digital	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-	Uint8
5-21	Terminal X46/3 Entrada digital	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-	Uint8
5-22	Terminal X46/5 Entrada digital	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-	Uint8
5-23	Terminal X46/7 Entrada digital	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-	Uint8
5-24	Terminal X46/9 Entrada digital	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-	Uint8
5-25	Terminal X46/11 Entrada digital	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-	Uint8
5-26	Terminal X46/13 Entrada digital	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-	Uint8
5-3* Sa	lidas digitales					
5-30	Terminal 27 salida digital	[0] Sin función	All set-ups	TRUE	-	Uint8
5-31	Terminal 29 salida digital	[0] Sin función	All set-ups	TRUE	-	Uint8
5-32	Term. X30/6 salida dig. (MCB 101)	[0] Sin función	All set-ups	TRUE	-	Uint8
5-33	Term. X30/7 salida dig. (MCB 101)	[0] Sin función	All set-ups	TRUE	-	Uint8
5-4* Re	lés					
5-40	Relé de función	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-	Uint8
5-41	Retardo conex, relé	0.01 s	All set-ups	TRUE	-2	Uint16
5-42	Retardo desconex, relé	0.01 s	All set-ups	TRUE	-2	Uint16
5-5* En	trada de pulsos					
5-50	Term. 29 baja frecuencia	100 Hz	All set-ups	TRUE	0	Uint32
5-51	Term. 29 alta frecuencia	100 Hz	All set-ups	TRUE	0	Uint32
		0 ReferenceFeedba-				
5-52	Term. 29 valor bajo ref./realim	ckUnit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
		100 ReferenceFeed-				
5-53	Term. 29 valor alto ref./realim	backUnit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
5-54	Tiempo filtro pulsos constante #29	100 ms	All set-ups	FALSE	-3	Uint16
5-55	Term. 33 baja frecuencia	100 Hz	All set-ups	TRUE	0	Uint32
5-56	Term. 33 alta frecuencia	100 Hz	All set-ups	TRUE	0	Uint32
		0 ReferenceFeedba-				
5-57	Term. 33 valor bajo ref./realim	ckUnit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
		100 ReferenceFeed-				
5-58	Term. 33 valor alto ref./realim	backUnit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
5-59	Tiempo filtro pulsos constante #33	100 ms	All set-ups	FALSE	-3	Uint16



5-6* S	alida de pulsos					
5-60	Termina 27 salida pulsos variable	[0] Sin función	All set-ups	TRUE	-	Uint8
5-62	Frec. máx. salida de pulsos #27	5000 Hz	All set-ups	TRUE	0	Uint32
5-63	Termina 29 salida pulsos variable	[0] Sin función	All set-ups	TRUE	-	Uint8
5-65	Frec. máx. salida de pulsos #29	5000 Hz	All set-ups	TRUE	0	Uint32
5-66	Terminal X30/6 var. salida pulsos	[0] Sin función	All set-ups	TRUE	-	Uint8
5-68	Frec. máx. salida de pulsos #X30/6	5000 Hz	All set-ups	TRUE	0	Uint32
5-8* S	alida de encoder					
	Retardo de reconexión de					
5-80	condensador AHF	25 s	2 set-ups	TRUE	0	Uint16
5-9* C	ontrolado por bus					
5-90	Control de bus digital y de relé	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Uint32
5-93	Control de bus salida de pulsos #27	0 %	All set-ups	TRUE	-2	N2
5-94	Tiempo lím. predet. salida pulsos #27	0 %	1 set-up	TRUE	-2	Uint16
5-95	Control de bus salida de pulsos #29	0 %	All set-ups	TRUE	-2	N2
5-96	Tiempo lím. predet. salida pulsos #29	0 %	1 set-up	TRUE	-2	Uint16
	Control de bus salida de pulsos					
5-97	#X30/6	0 %	All set-ups	TRUE	-2	N2
	Tiempo lím. predet. salida pulsos					
5-98	#X30/6	0 %	1 set-up	TRUE	-2	Uint16

4.1.8 6-** E/S analógica

Núme	Descripción del parámetro	Valor predeter-	4-set-up (4	Cambio durante	Índice de	Tipo
ro del		minado	ajustes)	funcionamiento	conversión	·
parám						
etro						
6-0* M	odo E/S analógico					
6-00	Tiempo Límite Cero Activo	10 s	All set-ups	TRUE	0	Uint8
6-01	Función Cero Activo	[0] No	All set-ups	TRUE	-	Uint8
	Función Cero Activo en modo					
6-02	incendio	[0] No	All set-ups	TRUE	-	Uint8
	ntrada analógica 53					
6-10	Terminal 53 escala baja V	0.07 V	All set-ups	TRUE	-2	Int16
6-11	Terminal 53 escala alta V	10 V	All set-ups	TRUE	-2	Int16
6-12	Terminal 53 escala baja mA	4 mA	All set-ups	TRUE	-5	Int16
6-13	Terminal 53 escala alta mA	20 mA	All set-ups	TRUE	-5	Int16
		0 ReferenceFeedba-			_	
6-14	Term. 53 valor bajo ref./realim	ckUnit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
6-15	Term. 53 valor alto ref./realim	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
6-16	Terminal 53 tiempo filtro constante	0.005 s	All set-ups	TRUE	-3	Uint16
6-17	Terminal 53 cero activo	[1] Activado	All set-ups	TRUE	-	Uint8
	ntrada analógica 54					
6-20	Terminal 54 escala baja V	0.07 V	All set-ups	TRUE	-2	Int16
6-21	Terminal 54 escala alta V	10 V	All set-ups	TRUE	-2	Int16
6-22	Terminal 54 escala baja mA	4 mA	All set-ups	TRUE	-5	Int16
6-23	Terminal 54 escala alta mA	20 mA	All set-ups	TRUE	-5	Int16
		0 ReferenceFeedba-			_	
6-24	Term. 54 valor bajo ref./realim	ckUnit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
6.25	Tame 54 and another unit (modified	100 ReferenceFeed-	A II	TOUE	2	l+22
6-25	Term. 54 valor alto ref./realim	backUnit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
6-26	Terminal 54 tiempo filtro constante	0.005 s	All set-ups	TRUE	-3	Uint16
6-27	Terminal 54 cero activo	[1] Activado	All set-ups	TRUE	-	Uint8
	ntrada analógica X30/11	0.07.1/	A II	TOUE		l=+1.6
6-30	Terminal X30/11 baja tensión	0.07 V	All set-ups	TRUE	-2	Int16
6-31	Terminal X30/11 alta tensión	10 V	All set-ups	TRUE	-2	Int16
C 24	Tawa V20/11 valor bais raf /raslins	0 ReferenceFeedba-	All ast was	TRUE	2	Int32
6-34	Term. X30/11 valor bajo ref./realim.	ckUnit 100 ReferenceFeed-	All set-ups	IRUE	-3	1111.52
6-35	Term. X30/11 valor alto ref./realim.	backUnit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
6-36	Term. X30/11 valor alto rel./realini.	0.005 s	All set-ups	TRUE	-3 -3	Uint16
6-37	Term. X30/11 const. tiempo intro	[1] Activado	All set-ups	TRUE	-5 -	Uint8
	ntrada analógica X30/12	[1] Activado	All set ups	INOL		Ollito
6-40	Terminal X30/12 baja tensión	0.07 V	All set-ups	TRUE	-2	Int16
6-41	Terminal X30/12 alta tensión	10 V	All set-ups	TRUE	-2	Int16
	Terrifical 750/12 dita terision	0 ReferenceFeedba-	7 iii 3et ups	IIIOL		aicio
6-44	Term. X30/12 valor bajo ref./realim.	ckUnit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
<u> </u>	Term. 700/12 valor bajo renyreamin.	100 ReferenceFeed-	7 til Set ups	moz		111132
6-45	Term. X30/12 valor alto ref./realim.	backUnit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
6-46	Term. X30/12 const. tiempo filtro	0.005 s	All set-ups	TRUE	-3	Uint16
6-47	Term. X30/12 cero activo	[1] Activado	All set-ups	TRUE	-	Uint8
	analógica 42	[1] 1.20.000	30 0/0			
	· · · · 3 ·	[100] Frec. de salida				
6-50	Terminal 42 salida	0-100	All set-ups	TRUE	-	Uint8
6-51	Terminal 42 salida esc. mín.	0 %	All set-ups	TRUE	-2	Int16
		L			_	

Danfoss

Guía de programación

6-52	Terminal 42 salida esc. máx.	100 %	All set-ups	TRUE	-2	Int16
			· · · · · ·			
6-53	Terminal 42 control bus de salida	0 %	All set-ups	TRUE	-2	N2
6-54	Terminal 42 Tiempo lím. salida predet.	0 %	1 set-up	TRUE	-2	Uint16
6-55	Filtro de salida analógica	[0] Apagado	1 set-up	TRUE	-	Uint8
6-6* Sa	lida analógica X30/8					
6-60	Terminal X30/8 salida	[0] Sin función	All set-ups	TRUE	-	Uint8
6-61	Terminal X30/8 Escala mín.	0 %	All set-ups	TRUE	-2	Int16
6-62	Terminal X30/8 Escala máx.	100 %	All set-ups	TRUE	-2	Int16
6-63	Terminal X30/8 control bus de salida	0 %	All set-ups	TRUE	-2	N2
	Terminal X30/8 Tiempo lím. salida					
6-64	predet.	0 %	1 set-up	TRUE	-2	Uint16
6-7* Sa	lida analógica 3					
6-70	Terminal X45/1 salida	[0] Sin función	All set-ups	TRUE	=	Uint8
6-71	Terminal X45/1 Escala mín.	0 %	All set-ups	TRUE	-2	Int16
6-72	Terminal X45/1 Escala máx.	100 %	All set-ups	TRUE	-2	Int16
6-73	Terminal X45/1 Control bus salida	0 %	All set-ups	TRUE	-2	N2
6-74	T. X45/1 Tiempo lím. sal. predet.	0 %	1 set-up	TRUE	-2	Uint16
6-8* Sa	lida analógica 4					
6-80	Terminal X45/3 salida	[0] Sin función	All set-ups	TRUE	-	Uint8
6-81	Terminal X45/3 Escala mín.	0 %	All set-ups	TRUE	-2	Int16
6-82	Terminal X45/3 Escala máx.	100 %	All set-ups	TRUE	-2	Int16
6-83	Terminal X45/3 Control bus de salida	0 %	All set-ups	TRUE	-2	N2
6-84	T. X45/3 Tiempo lím. sal. predet.	0 %	1 set-up	TRUE	-2	Uint16

Listas de parámetros

4.1.9 8-** Comunic. y opciones

Núme	Descripción del parámetro	Valor predeter-	4-set-up (4	Cambio durante	Índice de	Tipo
ro del		minado	ajustes)	funcionamiento	conversión	
parám						
etro						
8-0* Ajı	ustes generales					
8-01	Puesto de control	[0] Digital y cód. ctrl	All set-ups	TRUE	-	Uint8
8-02	Fuente de control	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-	Uint8
8-03	Valor de tiempo límite ctrl.	ExpressionLimit	1 set-up	TRUE	-1	Uint32
8-04	Función tiempo límite ctrl.	[0] No	1 set-up	TRUE	-	Uint8
8-05	Función tiempo límite	[1] Reanudar ajuste	1 set-up	TRUE	-	Uint8
8-06	Reiniciar tiempo límite ctrl.	[0] No reiniciar	All set-ups	TRUE	-	Uint8
8-07	Accionador diagnóstico	[0] Desactivar	2 set-ups	TRUE	=	Uint8
8-08	Filtro lectura de datos	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-	Uint8
8-1* Ajı	ustes de control					
8-10	Trama control	[0] Protocolo FC	All set-ups	TRUE	=	Uint8
		[1] Perfil por				
8-13	Código de estado configurable STW	defecto	All set-ups	TRUE	-	Uint8
		[1] Perfil por				
8-14	CTW código de control configurable	defecto	2 set-ups	TRUE	-	Uint8
8-17	Configurable Alarm and Warningword	[0] Off	All set-ups	TRUE	-	Uint16
8-3* Ajı	uste puerto FC					
8-30	Protocolo	ExpressionLimit	1 set-up	TRUE	-	Uint8
8-31	Dirección	ExpressionLimit	1 set-up	TRUE	0	Uint8
8-32	Velocidad en baudios	ExpressionLimit	1 set-up	TRUE	-	Uint8
8-33	Paridad / Bits de parada	ExpressionLimit	1 set-up	TRUE	-	Uint8
8-35	Retardo respuesta mín.	10 ms	1 set-up	TRUE	-3	Uint16
8-36	Retardo respuesta máx.	ExpressionLimit	1 set-up	TRUE	-3	Uint16
8-37	Retardo máximo intercarac.	ExpressionLimit	1 set-up	TRUE	-5	Uint16
8-4* Co	nf. protoc. FC MC					
		[1]				
8-40	Selección de telegrama	Telegram.estándar1	2 set-ups	TRUE	-	Uint8
8-42	Config. escritura PCD	ExpressionLimit	2 set-ups	TRUE	-	Uint16
8-43	Config. lectura PCD	ExpressionLimit	2 set-ups	TRUE	-	Uint16
8-5* Di	gital/Bus					
8-50	Selección inercia	[3] Lógico O	All set-ups	TRUE	-	Uint8
8-51	Selección parada rápida	[4] Disabled	All set-ups	TRUE	-	Uint8
8-52	Selección freno CC	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-	Uint8
8-53	Selec. arranque	[3] Lógico O	All set-ups	TRUE	-	Uint8
8-54	Selec. sentido inverso	[0] Entrada digital	All set-ups	TRUE	-	Uint8
8-55	Selec. ajuste	[3] Lógico O	All set-ups	TRUE	-	Uint8
8-56	Selec. referencia interna	[3] Lógico O	All set-ups	TRUE	-	Uint8
8-8* Dia	agnóstico puerto FC					
8-80	Contador mensajes de bus	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Uint32
8-81	Contador errores de bus	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Uint32
8-82	Mensaje de esclavo recibido	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Uint32
8-83	Contador errores de esclavo	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Uint32
	l. fija bus1					
8-94	Realim. de bus 1	0 N/A	1 set-up	TRUE	0	N2
8-95	Realim. de bus 2	0 N/A	1 set-up	TRUE	0	N2
8-96	Realim. de bus 3	0 N/A	1 set-up	TRUE	0	N2
8-97	Response Error Codes	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Uint32



4.1.10 9-** PROFIdrive

Núme	Descripción del parámetro	Valor predeter-	4-set-up (4	Cambio durante	Índice de	Tipo
ro del		minado	ajustes)	funcionamiento	conversión	
parám			, ,			
etro						
9-00	Consigna	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Uint16
9-07	Valor	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	Uint16
9-15	Config. escritura PCD	ExpressionLimit	1 set-up	TRUE	-	Uint16
9-16	Config. lectura PCD	ExpressionLimit	2 set-ups	TRUE	-	Uint16
9-18	Dirección de nodo	126 N/A	1 set-up	TRUE	0	Uint8
9-22	Selección de telegrama	[100] Ninguno	1 set-up	TRUE	-	Uint8
9-23	Páram. para señales	0	All set-ups	TRUE	-	Uint16
9-27	Editar parámetros	[1] Activado	2 set-ups	FALSE	-	Uint16
		[1] Act. master				
9-28	Control de proceso	cíclico	2 set-ups	FALSE	-	Uint8
9-31	Dirección segura	0 N/A	1 set-up	TRUE	0	Uint16
9-44	Contador mensajes de fallo	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Uint16
9-45	Código de fallo	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Uint16
9-47	Número de fallo	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Uint16
9-52	Contador situación fallo	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Uint16
9-53	Cód. de advert. Profibus	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	V2
		[255] Sin vel.				
9-63	Veloc. Transmision	transmisión	All set-ups	TRUE	-	Uint8
9-64	ldentificación dispositivo	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Uint16
9-65	Número perfil Profibus	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	OctStr[2]
9-67	Cód. control 1	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	V2
9-68	Cód. estado 1	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	V2
9-70	Programming Set-up	[9] Ajuste activo	All set-ups	TRUE	-	Uint8
9-71	Grabar valores de datos	[0] No	All set-ups	TRUE	-	Uint8
9-72	Reiniciar unidad	[0] Sin acción	1 set-up	FALSE	-	Uint8
9-75	Identificación DO	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Uint16
9-80	Parámetros definidos (1)	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	Uint16
9-81	Parámetros definidos (2)	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	Uint16
9-82	Parámetros definidos (3)	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	Uint16
9-83	Parámetros definidos (4)	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	Uint16
9-84	Parámetros definidos (5)	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	Uint16
9-85	Defined Parameters (6)	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	Uint16
9-90	Parámetros cambiados (1)	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	Uint16
9-91	Parámetros cambiados (2)	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	Uint16
9-92	Parámetros cambiados (3)	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	Uint16
9-93	Parámetros cambiados (4)	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	Uint16
9-94	Parámetros cambiados (5)	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	Uint16
9-99	Contador revisión de Profibus	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Uint16



4.1.11 10-** Fieldbus CAN

Núme	Descripción del parámetro	Valor predeter-	4-set-up (4	Cambio durante	Índice de	Tipo
ro del		minado	ajustes)	funcionamiento	conversión	
parám						
etro						
10-0* A	ijustes comunes					
10-00	Protocolo CAN	[1] DeviceNet	2 set-ups	FALSE	-	Uint8
10-01	Selecc. velocidad en baudios	ExpressionLimit	2 set-ups	TRUE	-	Uint8
10-02	ID MAC	ExpressionLimit	2 set-ups	TRUE	0	Uint8
10-05	Lectura contador errores transm.	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Uint8
10-06	Lectura contador errores recepción	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Uint8
10-07	Lectura contador bus desac.	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Uint8
10-1* E	DeviceNet	,				
10-10	Selección tipo de datos proceso	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-	Uint8
10-11	Escritura config. datos proceso	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-	Uint16
10-12	Lectura config. datos proceso	ExpressionLimit	2 set-ups	TRUE	-	Uint16
10-13	Parámetro de advertencia	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Uint16
10-14	Referencia de red	[0] No	2 set-ups	TRUE	-	Uint8
10-15	Control de red	[0] No	2 set-ups	TRUE	-	Uint8
10-2* F	iltro COS					
10-20	Filtro COS 1	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	Uint16
10-21	Filtro COS 2	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	Uint16
10-22	Filtro COS 3	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	Uint16
10-23	Filtro COS 4	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	Uint16
10-3* A	cceso parám.					
10-30	Índice Array	0 N/A	2 set-ups	TRUE	0	Uint8
10-31	Grabar valores de datos	[0] No	All set-ups	TRUE	-	Uint8
10-32	Revisión Devicenet	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	0	Uint16
10-33	Almacenar siempre	[0] No	1 set-up	TRUE	-	Uint8
10-34	Código de producto DeviceNet	ExpressionLimit	1 set-up	TRUE	0	Uint16
10-39	Parámetros Devicenet F	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Uint32





4.1.12 13-** Lógica inteligente

Núme	Descripción del parámetro	Valor predeter-	4-set-up (4	Cambio durante	Índice de	Tipo
ro del		minado	ajustes)	funcionamiento	conversión	
parám						
etro						
13-0* A	justes SLC					
13-00	Modo Controlador SL	ExpressionLimit	2 set-ups	TRUE	-	Uint8
13-01	Evento arranque	ExpressionLimit	2 set-ups	TRUE	-	Uint8
13-02	Evento parada	ExpressionLimit	2 set-ups	TRUE	-	Uint8
13-03	Reiniciar SLC	[0] No reiniciar SLC	All set-ups	TRUE	-	Uint8
13-1* C	omparadores					
13-10	Operando comparador	ExpressionLimit	2 set-ups	TRUE	-	Uint8
13-11	Operador comparador	ExpressionLimit	2 set-ups	TRUE	-	Uint8
13-12	Valor comparador	ExpressionLimit	2 set-ups	TRUE	-3	Int32
13-1* R	S Flip Flops					
13-15	RS-FF Operand S	ExpressionLimit	2 set-ups	TRUE	-	Uint8
13-16	RS-FF Operand R	ExpressionLimit	2 set-ups	TRUE	-	Uint8
13-2* T	emporizadores					
13-20	Temporizador Smart Logic Controller	ExpressionLimit	1 set-up	TRUE	-3	TimD
13-4* R	leglas lógicas					
13-40	Regla lógica booleana 1	ExpressionLimit	2 set-ups	TRUE	-	Uint8
13-41	Operador regla lógica 1	ExpressionLimit	2 set-ups	TRUE	-	Uint8
13-42	Regla lógica booleana 2	ExpressionLimit	2 set-ups	TRUE	-	Uint8
13-43	Operador regla lógica 2	ExpressionLimit	2 set-ups	TRUE	-	Uint8
13-44	Regla lógica booleana 3	ExpressionLimit	2 set-ups	TRUE	-	Uint8
13-5* E	stados					
13-51	Evento Controlador SL	ExpressionLimit	2 set-ups	TRUE	-	Uint8
13-52	Acción Controlador SL	ExpressionLimit	2 set-ups	TRUE	-	Uint8
13-9* L	Jser Defined Alerts					
13-90	Alert Trigger	[0] Falso	2 set-ups	TRUE	-	Uint8
13-91	Alert Action	[0] Info	2 set-ups	TRUE	-	Uint8
13-92	Alert Text	ExpressionLimit	2 set-ups	TRUE	0	VisStr[20]
13-9* L	Iser Defined Readouts					
13-97	Alert Alarm Word	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	Uint32
13-98	Alert Warning Word	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	Uint32
13-99	Alert Status Word	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	Uint32

4.1.13 14-** Func. especiales

Uint8 Uint8 Uint8 Uint8 Uint8 Uint8 Uint16 Uint8 Uint8 Uint32 Uint32 Uint32 Uint32
Uint8 Uint8 Uint8 Uint8 Uint8 Uint16 Uint8 Uint8 Uint8 Uint32 Uint32
Uint8 Uint8 Uint8 Uint8 Uint8 Uint16 Uint8 Uint8 Uint8 Uint32 Uint32
Uint8 Uint8 Uint8 Uint8 Uint8 Uint16 Uint8 Uint8 Uint8 Uint32 Uint32
Uint8 Uint8 Uint8 Uint8 Uint8 Uint16 Uint8 Uint8 Uint8 Uint32 Uint32
Uint8 Uint8 Uint8 Uint16 Uint8 Uint8 Uint8 Uint8 Uint32 Uint32
Uint8 Uint8 Uint16 Uint8 Uint8 Uint32 Uint32
Uint8 Uint16 Uint8 Uint8 Uint8 Uint32 Uint32
Uint16 Uint8 Uint8 Uint32 Uint32
Uint16 Uint8 Uint8 Uint32 Uint32
Uint8 Uint8 Uint32 Uint32
Uint8 Uint32 Uint32
Uint32 Uint32
Uint32
Uint8
Uint8
Uint8
Uint16
Uint8
Uint16
Uint8
Uint8
Uint8
Uint8
Int32
Uint16
Uint16
Uint16
Uint8
Uint8
Uint8
Uint16
Uint8
Uint16
Uint16
Uint16
Uint8
i e
Uint8
Uint8
Uint8 Uint8



Listas de parámetros Guía de programación

14-80	Opción sumin. por 24 V CC ext.	[0] No	2 set-ups	FALSE	-	Uint8
14-9* Ajustes de fallo						
14-90	Nivel de fallos	ExpressionLimit	1 set-up	TRUE	-	Uint8



4.1.14 15-** Información drive

Núme	Descripción del parámetro	Valor predeter-	4-set-up (4	Cambio durante	Índice de	Tipo
ro del	pescripcion dei parametro	minado	ajustes)	funcionamiento	conversión	Про
parám		miliado	ujustes,	Tuncionamiento	conversion	
etro						
15-0* D	Datos func.					
15-00	Horas de funcionamiento	0 h	All set-ups	FALSE	74	Uint32
15-01	Horas funcionam.	0 h	All set-ups	FALSE	74	Uint32
15-02	Contador KWh	0 kWh	All set-ups	FALSE	75	Uint32
15-03	Arrangues	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	Uint32
15-04	Sobretemperat.	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	Uint16
15-05	Sobretensión	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	Uint16
15-06	Reiniciar contador KWh	[0] No reiniciar	All set-ups	TRUE	-	Uint8
15-07	Reinicio contador de horas funcionam.	[0] No reiniciar	All set-ups	TRUE	-	Uint8
15-08	Núm. de arrangues	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	Uint32
15-1* A	ijustes reg. datos					
15-10	Variable a registrar	0	2 set-ups	TRUE	-	Uint16
15-11	Intervalo de registro	ExpressionLimit	2 set-ups	TRUE	-3	TimD
15-12	Evento de disparo	[0] Falso	1 set-up	TRUE	-	Uint8
15-13	Modo de registro	[0] Reg. siempre	2 set-ups	TRUE	-	Uint8
15-14	Muestras antes de disp.	50 N/A	2 set-ups	TRUE	0	Uint8
15-15	Service Log Sampling	[0] Desactivado	1 set-up	TRUE	-	Uint8
	legistro histórico					
15-20	Registro histórico: Evento	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	Uint8
15-21	Registro histórico: Valor	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	Uint32
15-22	Registro histórico: Tiempo	0 ms	All set-ups	FALSE	-3	Uint32
15-23	Registro histórico: Fecha y hora	ExpressionLimit	All set-ups	FALSE	0	TimeOfDay
	leg. alarma				-	,
15-30	Reg. alarma: código de fallo	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	Uint16
15-31	Reg. alarma: valor	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	Int16
15-32	Reg. alarma: hora	0 s	All set-ups	FALSE	0	Uint32
15-33	Reg. alarma: Fecha y hora	ExpressionLimit	All set-ups	FALSE	0	TimeOfDay
15-34	Alarm Log: Setpoint	0 ProcessCtrlUnit	All set-ups	FALSE	-3	Int32
15-35	Alarm Log: Feedback	0 ProcessCtrlUnit	All set-ups	FALSE	-3	Int32
15-36	Alarm Log: Current Demand	0 %	All set-ups	FALSE	0	Uint8
15-37	Alarm Log: Process Ctrl Unit	[0]	All set-ups	FALSE	-	Uint8
	d. dispositivo					
15-40	Tipo FC	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	VisStr[6]
15-41	Sección de potencia	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	VisStr[20]
15-42	Tensión	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	VisStr[20]
15-43	Versión de software	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	VisStr[5]
15-44	Tipo cód. cadena solicitado	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	VisStr[40]
15-45	Cadena de código	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	VisStr[40]
15-46	Nº pedido convert. frecuencia	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	VisStr[8]
15-47	Código tarjeta potencia	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	VisStr[8]
15-48	No id LCP	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	VisStr[20]
15-49	Tarjeta control id SW	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	VisStr[20]
15-50	Tarjeta potencia id SW	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	VisStr[20]
15-51	Nº serie convert. frecuencia	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	VisStr[10]
15-53	Número serie tarjeta potencia	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	VisStr[10] VisStr[19]
15-54	Config File Name	ExpressionLimit	All set-ups	FALSE	0	VisStr[16]
15-58	Nombre del archivo de SmartStart	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	0	VisStr[16]
15-59	Nombre de archivo	ExpressionLimit	•	FALSE		
15-59	Nombre de archivo	ExpressionLimit	All set-ups	FALSE	0	VisStr[16]



15-6* I	dentific. de opción					
15-60	Opción instalada	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	VisStr[30]
15-61	Versión SW opción	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	VisStr[20]
15-62	Nº pedido opción	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	VisStr[8]
15-63	Nº serie opción	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	VisStr[18]
15-70	Opción en ranura A	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	VisStr[30]
15-71	Versión SW de opción en ranura A	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	VisStr[20]
15-72	Opción en ranura B	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	VisStr[30]
15-73	Versión SW de opción en ranura B	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	VisStr[20]
15-74	Opción en ranura C0	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	VisStr[30]
15-75	Versión SW opción en ranura C0	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	VisStr[20]
15-76	Opción en ranura C1	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	VisStr[30]
15-77	Versión SW opción en ranura C1	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	VisStr[20]
15-8* [Datos func. II	•				
	Horas de funcionamiento del					
15-80	ventilador	0 h	All set-ups	TRUE	74	Uint32
15-81	Horas funcionam. ventilador presel.	0 h	All set-ups	TRUE	74	Uint32
15-9* I	nform. parámetro	•				
15-92	Parámetros definidos	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	Uint16
15-93	Parámetros modificados	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	Uint16
15-98	ld. del convertidor	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	VisStr[40]
15-99	Metadatos parám.	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	Uint16



4.1.15 16-** Lecturas de datos

Núme	Descripción del parámetro	Valor predeter-	4-set-up (4	Cambio durante	Índice de	Tipo
ro del	pesemperon dei parametro	minado	ajustes)	funcionamiento	conversión	
parám			., ,			
etro						
16-0* E	stado general					
16-00	Código de control	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	V2
		0 ReferenceFeedba-				
16-01	Referencia [Unidad]	ckUnit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
16-02	Referencia %	0 %	All set-ups	TRUE	-1	Int16
16-03	Código estado	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	V2
16-05	Valor real princ. [%]	0 %	All set-ups	TRUE	-2	N2
		0 CustomRea-				
16-09	Lectura personalizada	doutUnit	All set-ups	TRUE	-2	Int32
16-1* E	stado motor					
16-10	Potencia [kW]	0 kW	All set-ups	TRUE	1	Int32
16-11	Potencia [HP]	0 hp	All set-ups	TRUE	-2	Int32
16-12	Tensión motor	0 V	All set-ups	TRUE	-1	Uint16
16-13	Frecuencia	0 Hz	All set-ups	TRUE	-1	Uint16
16-14	Intensidad motor	0 A	All set-ups	TRUE	-2	Int32
16-15	Frecuencia [%]	0 %	All set-ups	TRUE	-2	N2
16-16	Par [Nm]	0 Nm	All set-ups	TRUE	-1	Int32
16-17	Velocidad [RPM]	0 RPM	All set-ups	TRUE	67	Int32
16-18	Térmico motor	0 %	All set-ups	TRUE	0	Uint8
16-19	Temperatura del sensor KTY	0 ℃	All set-ups	TRUE	100	Int16
16-20	Ángulo motor	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Uint16
16-22	Par [%]	0 %	All set-ups	TRUE	0	Int16
16-23	Motor Shaft Power [kW]	0 kW	All set-ups	TRUE	1	Int32
16-24	Calibrated Stator Resistance	0.0000 Ohm	All set-ups	TRUE	-4	Uint32
16-26	Potencia filtrada [kW]	0 kW	All set-ups	FALSE	0	Int32
16-27	Potencia filtrada [CV]	0 hp	All set-ups	FALSE	-3	Int32
	stado Drive					
16-30	Tensión Bus CC	0 V	All set-ups	TRUE	0	Uint16
16-31	System Temp.	0 ℃	All set-ups	TRUE	100	Int8
16-32	Energía freno / s	0 kW	All set-ups	TRUE	0	Uint32
16-33	Energía freno / 2 min	0 kW	All set-ups	TRUE	0	Uint32
16-34	Temp. disipador	0 ℃	All set-ups	TRUE	100	Uint8
16-35	Témico inversor	0 %	All set-ups	TRUE	0	Uint8
16-36	Int. Nom. Inv.	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-2	Uint32
16-37	Máx. Int. Inv.	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-2	Uint32
16-38	Estado ctrlador SL	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Uint8
16-39	Temp. tarjeta control	0°C	All set-ups	TRUE	100	Uint8
16-40	Buffer de registro lleno.	[0] No	All set-ups	TRUE	-	Uint8
16-41	Línea estado inf. LCP	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	VisStr[50]
16-42	Service Log Counter	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Uint8
16-45	Motor Phase U Current	0 A	All set-ups	TRUE	-2	Int32
16-46	Motor Phase V Current	0 A	All set-ups	TRUE	-2	Int32
16-47	Motor Phase W Current	0 A	All set-ups	TRUE	-2	Int32
16-49	Origen del fallo de intensidad	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Uint8
	Ref. & realim.	0.11/4	All :	TOUE		1
16-50	Referencia externa	0 N/A	All set-ups	TRUE	-1	Int16
16-52	Realimentación [Unit]	0 ProcessCtrlUnit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
16-53	Referencia Digi pot	0 N/A	All set-ups	TRUE	-2	Int16



16-54	Realim. 1 [Unidad]	0 ProcessCtrlUnit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
16-55	Realim. 2 [Unidad]	0 ProcessCtrlUnit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
16-56	Realim. 3 [Unidad]	0 ProcessCtrlUnit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
16-58	Salida PID [%]	0 %	All set-ups	TRUE	-1	Int16
16-59	Adjusted Setpoint	0 ProcessCtrlUnit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
16-6* E	ntradas y salidas	•				
16-60	Entrada digital	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Uint16
16-61	Terminal 53 ajuste conex.	[0] Intensidad	All set-ups	TRUE	-	Uint8
16-62	Entrada analógica 53	0 N/A	All set-ups	TRUE	-3	Int32
16-63	Terminal 54 ajuste conex.	[0] Intensidad	All set-ups	TRUE	-	Uint8
16-64	Entrada analógica 54	0 N/A	All set-ups	TRUE	-3	Int32
16-65	Salida analógica 42 [mA]	0 N/A	All set-ups	TRUE	-3	Int16
16-66	Salida digital [bin]	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Int16
16-67	Ent. pulsos #29 [Hz]	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Int32
16-68	Ent. pulsos #33 [Hz]	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Int32
16-69	Salida pulsos #27 [Hz]	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Int32
16-70	Salida pulsos #29 [Hz]	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Int32
16-71	Salida Relé [bin]	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Uint16
16-72	Contador A	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Int32
16-73	Contador B	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Int32
16-75	Entr. analóg. X30/11	0 N/A	All set-ups	TRUE	-3	Int32
16-76	Entr. analóg. X30/12	0 N/A	All set-ups	TRUE	-3	Int32
16-77	Salida analógica X30/8 [mA]	0 N/A	All set-ups	TRUE	-3	Int16
16-78	Salida analógica X45/1 [mA]	0 N/A	All set-ups	FALSE	-3	Int16
16-79	Salida analógica X45/3 [mA]	0 N/A	All set-ups	FALSE	-3	Int16
16-8* F	Fieldb. y puerto FC	•				
16-80	Bus campo CTW 1	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	V2
16-82	Bus campo REF 1	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	N2
16-84	Opción comun. STW	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	V2
16-85	Puerto FC CTW 1	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	V2
16-86	Puerto FC REF 1	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	N2
16-87	Bus Readout Alarm/Warning	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	Uint16
16-89	Configurable Alarm/Warning Word	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	Uint16
16-9* L	ect. diagnóstico	•				
16-90	Código de alarma	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Uint32
16-91	Código de alarma 2	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Uint32
16-92	Código de advertencia	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Uint32
16-93	Código de advertencia 2	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Uint32
16-94	Cód. estado amp	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Uint32
16-95	Código de estado ampl. 2	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Uint32
16-96	Cód. de mantenimiento	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Uint32
16-97	Alarm Word 3	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	Uint32
16-98	Warning Word 3	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	Uint32

Δ

4.1.16 18-** Info y lect. de datos

Núme	Descripción del parámetro	Valor predeter-	4-set-up (4	Cambio durante	Índice de	Tipo
ro del		minado	ajustes)	funcionamiento	conversión	
parám						
etro						
18-0* F	leg. mantenimiento					
18-00	Reg. mantenimiento: Elemento	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	Uint8
18-01	Reg. mantenimiento: Acción	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	Uint8
18-02	Reg. mantenimiento: Hora	0 s	All set-ups	FALSE	0	Uint32
18-03	Reg. mantenimiento: Fecha y hora	ExpressionLimit	All set-ups	FALSE	0	TimeOfDay
18-1* F	legistro modo Incendio					
18-10	Registro modo incendio: Evento	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	Uint8
18-11	Registro modo incendio: Hora	0 s	All set-ups	FALSE	0	Uint32
18-12	Registro modo incendio: Fecha y hora	ExpressionLimit	All set-ups	FALSE	0	TimeOfDay
18-3* E	ntradas y salidas					
18-30	Entr. analóg. X42/1	0 N/A	All set-ups	FALSE	-3	Int32
18-31	Entr. analóg. X42/3	0 N/A	All set-ups	FALSE	-3	Int32
18-32	Entr. analóg. X42/5	0 N/A	All set-ups	FALSE	-3	Int32
18-33	Sal. analóg. X42/7 [V]	0 N/A	All set-ups	FALSE	-3	Int16
18-34	Sal. analóg. X42/9 [V]	0 N/A	All set-ups	FALSE	-3	Int16
18-35	Sal. analóg. X42/11 [V]	0 N/A	All set-ups	FALSE	-3	Int16
18-36	Entrada analógica X48/2 [mA]	0 N/A	All set-ups	TRUE	-3	Int32
18-37	Entr. temp. X48/4	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Int16
18-38	Entr. temp. X48/7	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Int16
18-39	Entr. temp. X48/10	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Int16
18-5* F	lef. y realim.					
18-50	Lectura Sensorless [unidad]	0 SensorlessUnit	All set-ups	FALSE	-3	Int32
18-6* I	nputs & Outputs 2					
18-60	Digital Input 2	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Uint16
18-7* F	Rectifier Status					
18-70	Mains Voltage	0 V	All set-ups	TRUE	0	Uint16
18-71	Mains Frequency	0 Hz	All set-ups	TRUE	-1	Int16
18-72	Mains Imbalance	0 %	All set-ups	TRUE	-1	Uint16
18-75	Rectifier DC Volt.	0 V	All set-ups	TRUE	0	Uint16



4.1.17 20-** Convertidor de lazo cerrado

Núme	Descripción del parámetro	Valor predeter-	4-set-up (4	Cambio durante	Índice de	Tipo
ro del		minado	ajustes)	funcionamiento	conversión	
parám						
etro						
20-0* R	lealimentación					
		[2] Entrada	-			
20-00	Fuente realim. 1	analógica 54	All set-ups	TRUE	-	Uint8
20-01	Conversión realim. 1	[0] Lineal	All set-ups	FALSE	-	Uint8
20-02	Unidad fuente realim. 1	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-	Uint8
20-03	Fuente realim. 2	[0] Sin función	All set-ups	TRUE	-	Uint8
20-04	Conversión realim. 2	[0] Lineal	All set-ups	FALSE	-	Uint8
20-05	Unidad fuente realim. 2	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-	Uint8
20-06	Fuente realim. 3	[0] Sin función	All set-ups	TRUE	-	Uint8
20-07	Conversión realim. 3	[0] Lineal	All set-ups	FALSE	-	Uint8
20-08	Unidad fuente realim. 3	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-	Uint8
20-12	Referencia/Unidad Realimentación	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-	Uint8
	lealim./consigna	F41 A4 (:	A.II	TOUE		11: .0
20-20	Función de realim.	[4] Máxima	All set-ups	TRUE	-	Uint8
20-21	Valor de consigna 1	0 ProcessCtrlUnit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
20-22	Valor de consigna 2	0 ProcessCtrlUnit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
20-23	Valor de consigna 3	0 ProcessCtrlUnit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
20-5* D		101 010	A.II	TOUE		11: .0
20-50	Controller Selection	[0] PID	All set-ups	TRUE	-	Uint8
20-52	Gain Estimate	1.00 N/A	All set-ups	TRUE	-2	Uint16
20-53	Time Constant Estimate	1.000 s	All set-ups	TRUE	-3	Uint32
20-54	Deadtime Estimate	10.000 s	All set-ups	TRUE	-3	Uint32
20-55	Controller Gain	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-1	Uint8
	ensorless		A.II	TOUE		11: .0
20-60	Unidad Sensorless	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-	Uint8
	Información Sensorless	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	VisStr[25]
	utoajuste PID	[0] A	2	TOUE		LlintO
20-70	Tipo de lazo cerrado	[0] Autom.	2 set-ups	TRUE	-	Uint8
20-71	Modo Configuración Cambio de salida PID	[0] Normal	2 set-ups	TRUE	-	Uint8
20-72	Cambio de salida PID	0.10 N/A	2 set-ups	TRUE	-2	Uint16
20-73	Nivel mínimo de realim.	-999999 ProcessCtrlUnit	2+	TRUE	-3	Int32
20-73	Niver minimo de realim.	999999	2 set-ups	IRUE	-5	1111.52
20-74	Nivel máximo de realim.	ProcessCtrlUnit	2 set-ups	TRUE	-3	Int32
20-74	Autoajuste PID	[0] Disabled	All set-ups	TRUE	-5 -	Uint8
	ijustes básicos PID	[0] Disabled	All set ups	INOL		Ollito
20-81	Ctrl. normal/inverso de PID	[0] Normal	All set-ups	TRUE		Uint8
20-82	Veloc. arrangue PID [RPM]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	67	Uint16
20-83	Veloc. arrangue PID [Hz]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-1	Uint16
20-83	Ancho banda En Referencia	5 %	All set-ups	TRUE	0	Uint8
	Controlador PID	1 3 /3	, set ups	INOL	<u> </u>	51110
20-91	Saturación de PID	[1] Sí	All set-ups	TRUE	_	Uint8
20-93	Ganancia proporc. PID	2 N/A	All set-ups	TRUE	-2	Uint16
20-94	Tiempo integral PID	8 s	All set-ups	TRUE	-2	Uint32
20-95	Tiempo diferencial PID	0 s	All set-ups	TRUE	-2	Uint16
20-96	Límite ganancia dif. dif. PID	5 N/A	All set-ups	TRUE	-1	Uint16
		3.47	, see aps	02	•	5

4.1.18 21-** Lazo cerrado ext.

Núme	Descripción del parámetro	Valor predeter-	4-set-up (4	Cambio durante	Índice de	Tipo
ro del		minado	ajustes)	funcionamiento	conversión	
parám						
etro						
21-0* A	utoajuste PID ampl.					
21-00	Tipo de lazo cerrado	[0] Autom.	2 set-ups	TRUE	-	Uint8
21-01	Modo Configuración	[0] Normal	2 set-ups	TRUE	-	Uint8
21-02	Cambio de salida PID	0.10 N/A	2 set-ups	TRUE	-2	Uint16
21-03	Nivel mínimo de realim.	-999999 N/A	2 set-ups	TRUE	-3	Int32
21-04	Nivel máximo de realim.	999999 N/A	2 set-ups	TRUE	-3	Int32
21-09	Autoajuste PID	[0] Desactivado	All set-ups	TRUE	=	Uint8
21-1* R	def./Realim. CL 1 ext.					
21-10	Ref./Unidad realim. 1 Ext.	[0]	All set-ups	TRUE	-	Uint8
21-11	Referencia mínima 1 Ext.	0 ExtPID1Unit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
21-12	Referencia máxima 1 Ext.	100 ExtPID1Unit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
21-13	Fuente referencia 1 Ext.	[0] Sin función	All set-ups	TRUE	-	Uint8
21-14	Fuente realim. 1 Ext.	[0] Sin función	All set-ups	TRUE	-	Uint8
21-15	Consigna 1 Ext.	0 ExtPID1Unit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
21-17	Referencia 1 Ext. [Unidad]	0 ExtPID1Unit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
21-18	Realim. 1 Ext. [Unidad]	0 ExtPID1Unit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
21-19	Salida 1 Ext. [%]	0 %	All set-ups	TRUE	0	Int32
	PID CL 1 ext.					
21-20	Control normal/inverso 1 Ext.	[0] Normal	All set-ups	TRUE	-	Uint8
21-21	Ganancia proporcional 1 Ext.	0.50 N/A	All set-ups	TRUE	-2	Uint16
21-22	Tiempo integral 1 Ext.	20 s	All set-ups	TRUE	-2	Uint32
21-23	Tiempo diferencial 1 Ext.	0 s	All set-ups	TRUE	-2	Uint16
21-24	Límite ganancia dif. 1 ext.	5 N/A	All set-ups	TRUE	-1	Uint16
21-26	Ext. 1 On Reference Bandwidth	5 %	All set-ups	TRUE	0	Uint8
21-3* R	def./Realim. CL 2 ext.					
21-30	Ref./Unidad realim. 2 Ext.	[0]	All set-ups	TRUE	-	Uint8
21-31	Referencia mínima 2 Ext.	0 ExtPID2Unit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
21-32	Referencia máxima 2 Ext.	100 ExtPID2Unit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
21-33	Fuente referencia 2 Ext.	[0] Sin función	All set-ups	TRUE	-	Uint8
21-34	Fuente realim. 2 Ext.	[0] Sin función	All set-ups	TRUE	-	Uint8
21-35	Consigna 2 Ext.	0 ExtPID2Unit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
21-37	Referencia 2 Ext. [Unidad]	0 ExtPID2Unit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
21-38	Realim. 2 Ext. [Unidad]	0 ExtPID2Unit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
21-39	Salida 2 Ext. [%]	0 %	All set-ups	TRUE	0	Int32
	ID CL 2 ext.	<u> </u>				
21-40	Control normal/inverso 2 Ext.	[0] Normal	All set-ups	TRUE	-	Uint8
21-41	Ganancia proporcional 2 Ext.	0.50 N/A	All set-ups	TRUE	-2	Uint16
21-42	Tiempo integral 2 Ext.	20 s	All set-ups	TRUE	-2	Uint32
21-43	Tiempo diferencial 2 Ext.	0 s	All set-ups	TRUE	-2	Uint16
21-44	Límite ganancia dif. 2 ext.	5 N/A	All set-ups	TRUE	-1	Uint16
21-46	Ext. 2 On Reference Bandwidth	5 %	All set-ups	TRUE	0	Uint8
	def./Realim. CL 3 ext.					
21-50	Ref./Unidad realim. 3 Ext.	[0]	All set-ups	TRUE	-	Uint8
21-51	Referencia mínima 3 Ext.	0 ExtPID3Unit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
21-52	Referencia máxima 3 Ext.	100 ExtPID3Unit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
21-53	Fuente referencia 3 Ext.	[0] Sin función	All set-ups	TRUE	-	Uint8
21-54	Fuente realim. 3 Ext.	[0] Sin función	All set-ups	TRUE	-	Uint8
21-55	Consigna 3 Ext.	0 ExtPID3Unit	All set-ups	TRUE	-3	Int32



Listas de parámetros

Guía de programación

21-57	Referencia 3 Ext. [Unidad]	0 ExtPID3Unit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
21-58	Realim. 3 Ext. [Unidad]	0 ExtPID3Unit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
21-59	Salida 3 Ext. [%]	0 %	All set-ups	TRUE	0	Int32
21-6* F	21-6* PID CL 3 ext.					
21-60	Control normal/inverso 3 Ext.	[0] Normal	All set-ups	TRUE	-	Uint8
21-61	Ganancia proporcional 3 Ext.	0.50 N/A	All set-ups	TRUE	-2	Uint16
21-62	Tiempo integral 3 Ext.	20 s	All set-ups	TRUE	-2	Uint32
21-63	Tiempo diferencial 3 Ext.	0 s	All set-ups	TRUE	-2	Uint16
21-64	Límite ganancia dif. 3 ext.	5 N/A	All set-ups	TRUE	-1	Uint16
21-66	Ext. 3 On Reference Bandwidth	5 %	All set-ups	TRUE	0	Uint8

4.1.19 22-** Funciones de aplicaciones

Núme	Descripción del parámetro	Valor predeter-	4-set-up (4	Cambio durante	Índice de	Tipo
ro del		minado	ajustes)	funcionamiento	conversión	
parám						
etro						
22-0* V	/arios					
22-00	Retardo parada ext.	0 s	All set-ups	TRUE	0	Uint16
22-01	Tiempo de filtro de potencia	0.50 s	2 set-ups	TRUE	-2	Uint16
22-2* C	Petección falta de caudal					
22-20	Ajuste auto baja potencia	[0] No	All set-ups	FALSE	-	Uint8
22-21	Detección baja potencia	[0] Desactivado	All set-ups	TRUE	-	Uint8
22-22	Detección baja velocidad	[0] Disabled	All set-ups	TRUE	-	Uint8
22-23	Función falta de caudal	[0] No	All set-ups	TRUE	-	Uint8
22-24	Retardo falta de caudal	10 s	All set-ups	TRUE	0	Uint16
22-26	Función bomba seca	[0] No	All set-ups	TRUE	-	Uint8
22-27	Retardo bomba seca	10 s	All set-ups	TRUE	0	Uint16
22-28	Velocidad baja falta de caudal [RPM]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	67	Uint16
22-29	Velocidad baja falta de caudal [Hz]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-1	Uint16
22-3* A	juste pot. falta de caudal					
22-30	Potencia falta de caudal	0 kW	All set-ups	TRUE	1	Uint32
22-31	Factor corrección potencia	100 %	All set-ups	TRUE	0	Uint16
22-32	Veloc. baja [RPM]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	67	Uint16
22-33	Veloc. baja [Hz]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-1	Uint16
22-34	Potencia veloc. baja [kW]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	1	Uint32
22-35	Potencia veloc. baja [CV]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-2	Uint32
22-36	Veloc. alta [RPM]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	67	Uint16
22-37	Veloc. alta [Hz]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-1	Uint16
22-38	Potencia veloc. alta [kW]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	1	Uint32
22-39	Potencia veloc. alta [CV]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-2	Uint32
22-4* N	lodo reposo					
22-40	Tiempo ejecución mín.	60 s	All set-ups	TRUE	0	Uint16
22-41	Tiempo reposo mín.	30 s	All set-ups	TRUE	0	Uint16
22-42	Veloc. reinicio [RPM]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	67	Uint16
22-43	Veloc. reinicio [Hz]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-1	Uint16
22-44	Refer. despertar/Dif. realim.	10 %	All set-ups	TRUE	0	Int8
22-45	Refuerzo de consigna	0 %	All set-ups	TRUE	0	Int8
22-46	Tiempo refuerzo máx.	60 s	All set-ups	TRUE	0	Uint16
22-5* F	in de curva					
22-50	Func. fin de curva	[0] No	All set-ups	TRUE	-	Uint8
22-51	Retardo fin de curva	10 s	All set-ups	TRUE	0	Uint16
22-6* D	Petección correa rota					
22-60	Func. correa rota	[0] No	All set-ups	TRUE	-	Uint8
22-61	Par correa rota	10 %	All set-ups	TRUE	0	Uint8
22-62	Retardo correa rota	10 s	All set-ups	TRUE	0	Uint16
22-7* P	rotección ciclo corto					
22-75	Protección ciclo corto	[0] Desactivado	All set-ups	TRUE	-	Uint8
		start_to_start_min_				
22-76	Intervalo entre arranques	on_time (P2277)	All set-ups	TRUE	0	Uint16
22-77	Tiempo ejecución mín.	0 s	All set-ups	TRUE	0	Uint16
22-78	Anul. tiempo mínimo de func.	[0] Desactivado	All set-ups	FALSE	-	Uint8
22-79	Valor anul. tiempo mínimo de func.	0 ProcessCtrlUnit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
22-8* C	ompensac. caudal					
22-80	Compensación de caudal	[0] Desactivado	All set-ups	TRUE	-	Uint8



Listas de parámetros Guía de programación

22-81	Aproximación curva cuadrada-lineal	100 %	All set-ups	TRUE	0	Uint8
22-82	Cálculo punto de trabajo	[0] Desactivado	All set-ups	TRUE	-	Uint8
22-83	Velocidad sin caudal [RPM]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	67	Uint16
22-84	Velocidad sin caudal [Hz]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-1	Uint16
22-85	Velocidad punto diseño [RPM]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	67	Uint16
22-86	Velocidad punto diseño [Hz]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-1	Uint16
22-87	Presión a velocidad sin caudal	0 N/A	All set-ups	TRUE	-3	Int32
22-88	Presión a velocidad nominal	999999.999 N/A	All set-ups	TRUE	-3	Int32
22-89	Caudal en punto de diseño	0 N/A	All set-ups	TRUE	-3	Int32
22-90	Caudal a velocidad nominal	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-3	Int32



4.1.20 23-** Funciones basadas en el tiempo

Núme	Descripción del parámetro	Valor predeter-	4-set-up (4	Cambio durante	Índice de	Tipo
ro del		minado	ajustes)	funcionamiento	conversión	
parám						
etro						
23-0* A	acciones temporizadas					
						TimeOfDay-
23-00	Tiempo activ.	ExpressionLimit	2 set-ups	TRUE	0	WoDate
23-01	Acción activ.	[0] Desactivado	2 set-ups	TRUE	-	Uint8
						TimeOfDay-
23-02	Tiempo desactiv.	ExpressionLimit	2 set-ups	TRUE	0	WoDate
23-03	Acción desactiv.	[0] Desactivado	2 set-ups	TRUE	-	Uint8
23-04	Repetición	[0] Todos los días	2 set-ups	TRUE	-	Uint8
23-1* N	Mantenimiento					
		[1] Rodamientos del				
23-10	Elemento de mantenim.	motor	1 set-up	TRUE	-	Uint8
23-11	Acción de mantenim.	[1] Lubricar	1 set-up	TRUE	-	Uint8
23-12	Base tiempo mantenim.	[0] Desactivado	1 set-up	TRUE	-	Uint8
23-13	Intervalo tiempo mantenim.	1 h	1 set-up	TRUE	74	Uint32
23-14	Fecha y hora mantenim.	ExpressionLimit	1 set-up	TRUE	0	TimeOfDay
23-1* R	einicio mantenim.					
23-15	Código reinicio mantenim.	[0] No reiniciar	All set-ups	TRUE	-	Uint8
23-16	Texto mantenim.	0 N/A	1 set-up	TRUE	0	VisStr[20]
23-5* R	legistro energía					
23-50	Resolución registro energía	[5] Últimas 24 horas	2 set-ups	TRUE	=	Uint8
23-51	Inicio período	ExpressionLimit	2 set-ups	TRUE	0	TimeOfDay
23-53	Registro energía	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Uint32
23-54	Reiniciar registro energía	[0] No reiniciar	All set-ups	TRUE	-	Uint8
23-6* T	endencias					
23-60	Variable de tendencia	[2] Frecuencia [Hz]	2 set-ups	TRUE	-	Uint8
23-61	Datos bin continuos	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Uint32
23-62	Datos bin temporizados	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Uint32
23-63	Inicio período temporizado	ExpressionLimit	2 set-ups	TRUE	0	TimeOfDay
23-64	Fin período temporizado	ExpressionLimit	2 set-ups	TRUE	0	TimeOfDay
23-65	Valor bin mínimo	ExpressionLimit	2 set-ups	TRUE	0	Uint8
23-66	Reiniciar datos bin continuos	[0] No reiniciar	All set-ups	TRUE	-	Uint8
23-67	Reiniciar datos bin temporizados	[0] No reiniciar	All set-ups	TRUE	-	Uint8
23-8* C	ontador de recuperación					
23-80	Factor referencia potencia	100 %	2 set-ups	TRUE	0	Uint8
23-81	Coste energético	1 N/A	2 set-ups	TRUE	-2	Uint32
23-82	Inversión	0 N/A	2 set-ups	TRUE	0	Uint32
23-83	Ahorro energético	0 kWh	All set-ups	TRUE	75	Int32
23-84	Ahorro	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Int32
23-85	CO2 Conversion Factor	500 g	2 set-ups	TRUE	-3	Uint16
23-86	CO2 Reduction	0 kg	All set-ups	TRUE	0	Int32



4.1.21 24-** Funciones de aplicaciones 2

Núme	Descripción del parámetro	Valor predeter-	4-set-up (4	Cambio durante	Índice de	Tipo
ro del		minado	ajustes)	funcionamiento	conversión	
parám						
etro						
24-0* N	Nodo incendio					
24-00	Función modo incendio	[0] Desactivado	2 set-ups	TRUE	-	Uint8
24-01	Configuración de Modo Incendio	[0] Lazo abierto	All set-ups	TRUE	-	Uint8
24-02	Unidad Modo Incendio	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-	Uint8
24-03	Emergency Mode Min Reference	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
24-04	Emergency Mode Max Reference	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
24-05	Referencia interna en modo incendio	0 %	All set-ups	TRUE	-2	Int16
24-06	Fuente referencia modo incendio	[0] Sin función	All set-ups	TRUE	-	Uint8
24-07	Fuente realim. modo incendio	[0] Sin función	All set-ups	TRUE	-	Uint8
		[1] Desconexión con				
24-09	Manejo alarmas modo incendio	alarmas críticas	2 set-ups	FALSE	-	Uint8
24-1* B	Sypass del convertidor					
24-10	Función bypass convertidor	[0] Desactivado	2 set-ups	TRUE	-	Uint8
24-11	Tiempo de retardo bypass conv.	0 s	2 set-ups	TRUE	0	Uint16

4.1.22 25-** Controlador de cascada

Núme	Descripción del parámetro	Valor predeter-	4-set-up (4	Cambio durante	Índice de	Tipo
ro del		minado	ajustes)	funcionamiento	conversión	
parám						
etro						
25-0* A	ijustes del sistema					
25-00	Controlador de cascada	ExpressionLimit	2 set-ups	FALSE	-	Uint8
25-02	Arranque del motor	[0] Directo en línea	2 set-ups	FALSE	-	Uint8
25-04	Rotación bombas	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-	Uint8
25-05	Bomba principal fija	ExpressionLimit	2 set-ups	FALSE	-	Uint8
25-06	Número bombas	2 N/A	2 set-ups	FALSE	0	Uint8
25-2* A	ijustes ancho banda					
25-20	Ancho banda conexión por etapas	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	0	Uint8
25-21	Ancho de banda de Histéresis	100 %	All set-ups	TRUE	0	Uint8
		casco_staging_band				
25-22	Ancho banda veloc. fija	width (P2520)	All set-ups	TRUE	0	Uint8
25-23	Retardo conexión SBW	15 s	All set-ups	TRUE	0	Uint16
25-24	Retardo desconex. SBW	15 s	All set-ups	TRUE	0	Uint16
25-25	Tiempo OBW	10 s	All set-ups	TRUE	0	Uint16
25-26	Desconex. si no hay caudal	[0] Desactivado	All set-ups	TRUE	-	Uint8
25-27	Función activ. por etapas	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-	Uint8
25-28	Tiempo función activ. por etapas	15 s	All set-ups	TRUE	0	Uint16
25-29	Función desactiv. por etapas	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-	Uint8
25-30	Tiempo función desactiv. por etapas	15 s	All set-ups	TRUE	0	Uint16
25-4* A	ijustes conex. por etapas					
25-40	Retardo desacel. rampa	10 s	All set-ups	TRUE	-1	Uint16
25-41	Retardo acel. rampa	2 s	All set-ups	TRUE	-1	Uint16
25-42	Umbral conex. por etapas	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	0	Uint8
25-43	Umbral desconex. por etapas	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	0	Uint8
25-44	Veloc. conex. por etapas [RPM]	0 RPM	All set-ups	TRUE	67	Uint16
25-45	Veloc. conex. por etapas [Hz]	0 Hz	All set-ups	TRUE	-1	Uint16
25-46	Veloc. desconex. por etapas [RPM]	0 RPM	All set-ups	TRUE	67	Uint16

25-47	Veloc. desconex. por etapas [Hz]	0 Hz	All set-ups	TRUE	-1	Uint16
25-49	Staging Principle	[0] Normal	All set-ups	FALSE	-	Uint8
25-5* <i>F</i>	25-5* Ajustes alternancia					
25-50	Alternancia bomba principal	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-	Uint8
25-51	Evento alternancia	[0] Externa	All set-ups	TRUE	-	Uint8
25-52	Intervalo tiempo alternancia	24 h	All set-ups	TRUE	74	Uint16
25-53	Valor tempor. alternancia	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	VisStr[7]
						TimeOfDay-
25-54	Hora predef. alternancia	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	0	WoDate
25-55	Alternar si la carga < 50%	[1] Activado	All set-ups	TRUE	-	Uint8
25-56	Modo conex. por etapas en altern.	[0] Lento	All set-ups	TRUE	-	Uint8
25-58	Ejecutar siguiente retardo bomba	0.1 s	All set-ups	TRUE	-1	Uint16
25-59	Ejecutar si hay retardo de red	0.5 s	All set-ups	TRUE	-1	Uint16
25-8* E	Estado	•				
25-80	Estado cascada	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	VisStr[25]
25-81	Estado bomba	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	VisStr[25]
25-82	Bomba principal	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Uint8
25-83	Estado relé	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	VisStr[4]
25-84	Tiempo activ. bomba	0 h	All set-ups	TRUE	74	Uint32
25-85	Tiempo activ. relé	0 h	All set-ups	TRUE	74	Uint32
25-86	Reiniciar contadores relés	[0] No reiniciar	All set-ups	TRUE	-	Uint8
25-9* 9	Servicio	•				
25-90	Parada bomba	[0] No	All set-ups	TRUE	-	Uint8
25-91	Altern. manual	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Uint8

4.1.23 26-** Opción E/S analógica

Núme	Descripción del parámetro	Valor predeter-	4-set-up (4	Cambio durante	Índice de	Tipo
ro del		minado	ajustes)	funcionamiento	conversión	
parám						
etro						
26-0* N	Modo E/S analógico					
26-00	Modo Terminal X42/1	[1] Tensión	All set-ups	TRUE	-	Uint8
26-01	Modo Terminal X42/3	[1] Tensión	All set-ups	TRUE	-	Uint8
26-02	Modo Terminal X42/5	[1] Tensión	All set-ups	TRUE	-	Uint8
26-1* E	ntrada analógica X42/1					
26-10	Terminal X42/1 baja tensión	0.07 V	All set-ups	TRUE	-2	Int16
26-11	Terminal X42/1 alta tensión	10 V	All set-ups	TRUE	-2	Int16
		0 ReferenceFeedba-				
26-14	Term. X42/1 valor bajo ref. /realim	ckUnit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
		100 ReferenceFeed-				
26-15	Term. X42/1 valor alto ref. /realim	backUnit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
26-16	Term. X42/1 const. tiempo filtro	0.005 s	All set-ups	TRUE	-3	Uint16
26-17	Term. X42/1 cero activo	[1] Activado	All set-ups	TRUE	-	Uint8
26-2* E	ntr. analóg. X42/3					
26-20	Terminal X42/3 baja tensión	0.07 V	All set-ups	TRUE	-2	Int16
26-21	Terminal X42/3 alta tensión	10 V	All set-ups	TRUE	-2	Int16
		0 ReferenceFeedba-				
26-24	Term. X42/3 valor bajo ref. /realim	ckUnit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
		100 ReferenceFeed-				
26-25	Term. X42/3 valor alto ref. /realim	backUnit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
26-26	Term. X42/3 const. tiempo filtro	0.005 s	All set-ups	TRUE	-3	Uint16
26-27	Term. X42/3 cero activo	[1] Activado	All set-ups	TRUE	-	Uint8
26-3* E	ntr. analóg. X42/5					



26-30	Terminal X42/5 baja tensión	0.07 V	All set-ups	TRUE	-2	Int16
26-31	Terminal X42/5 alta tensión	10 V	All set-ups	TRUE	-2	Int16
		0 ReferenceFeedba-				
26-34	Term. X42/5 valor bajo ref. /realim	ckUnit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
		100 ReferenceFeed-				
26-35	Term. X42/5 valor alto ref. /realim	backUnit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
26-36	Term. X42/5 const. tiempo filtro	0.005 s	All set-ups	TRUE	-3	Uint16
26-37	Term. X42/5 cero activo	[1] Activado	All set-ups	TRUE	-	Uint8
26-4* 9	Salida analógica X42/7	•				
26-40	Terminal X42/7 salida	[0] Sin función	All set-ups	TRUE	-	Uint8
26-41	Terminal X42/7 escala mín.	0 %	All set-ups	TRUE	-2	Int16
26-42	Terminal X42/7 escala máx.	100 %	All set-ups	TRUE	-2	Int16
26-43	Terminal X42/7 control bus de salida	0 %	All set-ups	TRUE	-2	N2
	Terminal X42/7 Tiempo lím. salida					
26-44	predet.	0 %	1 set-up	TRUE	-2	Uint16
26-5* 9	Salida analógica X42/9					
26-50	Terminal X42/9 salida	[0] Sin función	All set-ups	TRUE	-	Uint8
26-51	Terminal X42/9 escala mín.	0 %	All set-ups	TRUE	-2	Int16
26-52	Terminal X42/9 escala máx.	100 %	All set-ups	TRUE	-2	Int16
26-53	Terminal X42/9 control bus de salida	0 %	All set-ups	TRUE	-2	N2
	Terminal X42/9 Tiempo lím. salida					
26-54	predet.	0 %	1 set-up	TRUE	-2	Uint16
26-6* 9	Salida analógica X42/11	•				
26-60	Terminal X42/11 salida	[0] Sin función	All set-ups	TRUE	-	Uint8
26-61	Terminal X42/11 escala mín.	0 %	All set-ups	TRUE	-2	Int16
26-62	Terminal X42/11 escala máx.	100 %	All set-ups	TRUE	-2	Int16
26-63	Terminal X42/11 control bus de salida	0 %	All set-ups	TRUE	-2	N2
	Terminal X42/11 Tiempo lím. salida					
26-64	predet.	0 %	1 set-up	TRUE	-2	Uint16

4.1.24 29-** Water Application Functions

Núme	Descripción del parámetro	Valor predeter-	4-set-up (4	Cambio durante	Índice de	Tipo
ro del		minado	ajustes)	funcionamiento	conversión	
parám						
etro						
29-0* P	ipe Fill					
29-00	Pipe Fill Enable	[0] Desactivado	2 set-ups	FALSE	-	Uint8
29-01	Pipe Fill Speed [RPM]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	67	Uint16
29-02	Pipe Fill Speed [Hz]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-1	Uint16
29-03	Pipe Fill Time	0 s	All set-ups	TRUE	-2	Uint32
		0.001				
29-04	Pipe Fill Rate	ProcessCtrlUnit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
29-05	Filled Setpoint	0 ProcessCtrlUnit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
29-06	No-Flow Disable Timer	0 s	All set-ups	TRUE	-2	Uint32
29-07	Filled setpoint delay	0 s	All set-ups	TRUE	-1	Uint16
29-1* C	Peragging Function					
29-10	Derag Cycles	ExpressionLimit	2 set-ups	FALSE	0	Uint32
29-11	Derag at Start/Stop	[0] Off	1 set-up	TRUE	-	Uint8
29-12	Deragging Run Time	0 s	All set-ups	TRUE	0	Uint16
29-13	Derag Speed [RPM]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	67	Uint16
29-14	Derag Speed [Hz]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-1	Uint16
29-15	Derag Off Delay	10 s	All set-ups	TRUE	0	Uint16
29-16	Derag Counter	0 N/A	All set-ups	TRUE	0	Uint32
29-17	Reset Derag Counter	[0] No reiniciar	All set-ups	TRUE	-	Uint8
29-2* E	Derag Power Tuning	1				
29-20	Derag Power[kW]	0 kW	All set-ups	TRUE	1	Uint32
29-21	Derag Power[HP]	0 hp	All set-ups	TRUE	-2	Uint32
29-22	Derag Power Factor	200 %	All set-ups	TRUE	0	Uint16
29-23	Derag Power Delay	601 s	All set-ups	TRUE	0	Uint16
29-24	Low Speed [RPM]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	67	Uint16
29-25	Low Speed [Hz]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-1	Uint16
29-26	Low Speed Power [kW]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	1	Uint32
29-27	Low Speed Power [HP]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-2	Uint32
29-28	High Speed [RPM]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	67	Uint16
29-29	High Speed [Hz]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-1	Uint16
29-30	High Speed Power [kW]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	1	Uint32
29-31	High Speed Power [HP]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-2	Uint32
29-32	Derag On Ref Bandwidth	5 %	All set-ups	TRUE	0	Uint8
29-33	Power Derag Limit	3 N/A	2 set-ups	FALSE	0	Uint8
29-34	Consecutive Derag Interval	ExpressionLimit	All set-ups	FALSE	0	Uint16
29-35	Derag at Locked Rotor	[0] Desactivado	All set-ups	TRUE	-	Uint8
	re/Post Lube	1		1		
29-40	Pre/Post Lube Function	[0] Disabled	All set-ups	TRUE	-	Uint8
29-41	Pre Lube Time	10 s	All set-ups	TRUE	0	Uint16
29-42	Post Lube Time	10 s	All set-ups	TRUE	0	Uint16
29-5* F	low Confirmation	I	•	1		
29-50	Validation Time	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-2	Uint32
29-51	Verification Time	15 s	All set-ups	TRUE	-2	Uint32
29-52	Signal Lost Verification Time	1 s	All set-ups	TRUE	-2	Uint32
	-	[0] Confirmation	•	1		
29-53	Flow Confirmation Mode	Only	All set-ups	FALSE	-	Uint8
29-6* F	low Meter	<u>'</u>	•	1		
29-60	Flow Meter Monitor	[0] Disabled	All set-ups	TRUE	-	Uint8



Listas de parámetros Guía de programación

29-61	Flow Meter Source	[0] Analog Input 53	All set-ups	TRUE	-	Uint8
29-62	Flow Meter Unit	[0] I/s	All set-ups	TRUE	-	Uint8
29-63	Totalized Volume Unit	[0] Disabled	All set-ups	TRUE	-	Uint8
29-64	Actual Volume Unit	[0] Disabled	[0] Disabled All set-ups		-	Uint8
		0 TotalizedVolu-				
29-65	Totalized Volume	meUnit	All set-ups	FALSE	0	Uint32
		0.00 ActualVolu-				
29-66	Actual Volume	meUnit	All set-ups	FALSE	-2	Uint32
29-67	Reset Totalized Volume	[0] No reiniciar	All set-ups	TRUE	-	Uint8
29-68	Reset Actual Volume	[0] No reiniciar	All set-ups	TRUE	-	Uint8
29-69	Flow	0 FlowMeterUnit	All set-ups	FALSE	0	Uint32



4.1.25 30-** Características especiales

Núme	Descripción del parámetro	Valor predeter-	4-set-up (4	Cambio durante	Índice de	Tipo
ro del		minado	ajustes)	funcionamiento	conversión	
parám						
etro						
30-2* A	ijuste arranq. av.					
30-22	Protecc. rotor bloqueado	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-	Uint8
30-23	Tiempo detecc. rotor bloqueado [s]	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-2	Uint8
30-5* L	Init Configuration					
30-50	Heat Sink Fan Mode	ExpressionLimit	2 set-ups	TRUE	-	uint8
30-8* C	ompatibilidad (I)					
30-81	Resistencia freno (ohmios)	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	-2	Uint32
30-85	Motor Frequency	ExpressionLimit	All set-ups	FALSE	-1	Uint32
30-9* V	Vifi LCP					
30-90	SSID	ExpressionLimit	1 set-up	TRUE	0	VisStr[32]
30-91	Channel	5 N/A	1 set-up	TRUE	0	Uint8
30-92	Password	ExpressionLimit	1 set-up	TRUE	0	VisStr[48]
30-93	Security type	[2] WPA_WPA2	1 set-up	TRUE	-	Uint8
30-94	IP address	ExpressionLimit	1 set-up	TRUE	0	OctStr[4]
30-95	Submask	ExpressionLimit	1 set-up	TRUE	0	OctStr[4]
30-96	Port	5001 N/A	1 set-up	TRUE	0	Uint16
30-97	Wifi Timeout Action	[0] Do Nothing	1 set-up	TRUE	-	Uint8

4.1.26 31-** Opción Bypass

Núme ro del	Descripción del parámetro	Valor predeter- minado	4-set-up (4 ajustes)	Cambio durante funcionamiento	Índice de conversión	Tipo
parám						
etro						
31-00	Modo bypass	[0] Convertidor	All set-ups	TRUE	-	Uint8
31-01	Retardo arranque bypass	30 s	All set-ups	TRUE	0	Uint16
31-02	Retardo descon. bypass	0 s	All set-ups	TRUE	0	Uint16
31-03	Activación modo test	[0] Desactivado	All set-ups	TRUE	-	Uint8
31-10	Cód. estado bypass	0 N/A	All set-ups	FALSE	0	V2
31-11	Horas func. bypass	0 h	All set-ups	FALSE	74	Uint32
31-19	Activación remota de bypass	[0] Desactivado	2 set-ups	TRUE	-	Uint8

4.1.27 35-** Opción de entrada sensor

Núme ro del	Descripción del parámetro	Valor predeter- minado	4-set-up (4 ajustes)	Cambio durante	Índice de conversión	Tipo
parám		IIIIIado	ajustes)	Tuncionamiento	Conversion	
etro						
35-0* N	Modo entrada temp.					
35-00	Term. X48/4 unidad temp.	[60] °C	All set-ups	TRUE	-	Uint8
35-01	Terminal X48/4 tipo entr.	[0] No conectado	All set-ups	TRUE	-	Uint8
35-02	Term. X48/7 unidad temp.	[60] °C	All set-ups	TRUE	-	Uint8
35-03	Terminal X48/7 tipo entr.	[0] No conectado	All set-ups	TRUE	-	Uint8
35-04	Term. X48/10 unidad temp.	[60] °C	All set-ups	TRUE	-	Uint8
35-05	Terminal X48/10 tipo entr.	[0] No conectado	All set-ups	TRUE	-	Uint8
		[5] Parada y				
35-06	Func. alarma sensor temp.	desconexión	All set-ups	TRUE	-	Uint8
35-1* E	ntrada temp. X48/4					

Guía de programación

35-14	Term. X48/4 const. tiempo filtro	0.005 s	All set-ups	TRUE	-3	Uint16
35-15	Term. X48/4 monitor temp.	[0] Desactivado	All set-ups	TRUE	-	Uint8
35-16	Term. X48/4 límite baja temp.	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	0	Int16
35-17	Term. X48/4 límite alta temp.	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	0	Int16
35-2* E	ntrada temp. X48/7					
35-24	Term. X48/7 const. tiempo filtro	0.005 s	All set-ups	TRUE	-3	Uint16
35-25	Term. X48/7 monitor temp.	[0] Desactivado	All set-ups	TRUE	-	Uint8
35-26	Term. X48/7 límite baja temp.	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	0	Int16
35-27	Term. X48/7 límite alta temp.	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	0	Int16
35-3* E	ntrada temp. X48/10	,				
35-34	Term. X48/10 const. tiempo filtro	0.005 s	All set-ups	TRUE	-3	Uint16
35-35	Term. X48/10 monitor temp.	[0] Desactivado	All set-ups	TRUE	=	Uint8
35-36	Term. X48/10 límite bajo temp.	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	0	Int16
35-37	Term. X48/10 límite alto temp.	ExpressionLimit	All set-ups	TRUE	0	Int16
35-4* E	ntrada analógica X48/2					
35-42	Term. X48/2 escala baja mA	4 mA	All set-ups	TRUE	-5	Int16
35-43	Term. X48/2 escala alta mA	20 mA	All set-ups	TRUE	-5	Int16
		0 ReferenceFeedba-				
35-44	Term. X48/2 valor bajo ref. /realim.	ckUnit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
		100 ReferenceFeed-				
35-45	Term. X48/2 valor alto ref. /realim.	backUnit	All set-ups	TRUE	-3	Int32
35-46	Term. X48/2 const. tiempo filtro	0.005 s	All set-ups	TRUE	-3	Uint16
35-47	Term. X48/2 cero activo	[1] Activado	All set-ups	TRUE	-	Uint8



5 Resolución de problemas

5.1 Mensajes de estado

5.1.1 Mensajes de advertencia y alarma

Las advertencias y alarmas se señalizan mediante el LED correspondiente en la parte delantera del convertidor de frecuencia y muestran un código en la pantalla.

Las advertencias permanecen activas hasta que se elimina la causa. En determinadas circunstancias, es posible que el motor siga funcionando. Los mensajes de advertencia pueden ser críticos, aunque no necesariamente.

Una alarma desconecta el convertidor de frecuencia. Una vez corregida la causa de la alarma, será necesario reiniciar las alarmas para poder reanudar el funcionamiento.

Se puede hacer de tres maneras

- Pulsando [Reset].
- A través de una entrada digital con la función de reset.
- Mediante la opción de comunicación serie / fieldbus.

AVISO!

Después de un reinicio manual mediante la tecla [Reset], pulse [Auto On] para volver a arrancar el motor.

La razón de que no pueda reiniciarse una alarma puede ser que no se haya corregido la causa o que la alarma esté bloqueada (consulte también la *Tabla 5.1*).

Las alarmas bloqueadas ofrecen una protección adicional, ya que es preciso cortar la alimentación de red para poder

reiniciarlas. Cuando vuelva a conectarse el convertidor de frecuencia, dejará de estar bloqueado y podrá reiniciarse, como se ha indicado anteriormente, una vez subsanada la causa

Las alarmas que no están bloqueadas también pueden reiniciarse mediante la función de reinicio automático del parámetro 14-20 Modo Reset.

AVISO!

Puede producirse un reinicio automático.

Si en la *Tabla 5.1* aparecen marcadas una advertencia y una alarma con un código, significa que, o bien se produce una advertencia antes de la alarma, o bien se puede especificar si se debe visualizar una advertencia o una alarma para un fallo determinado.

Esto es posible, p. ej., en el *parámetro 1-90 Protección térmica motor*. Después de una alarma o una desconexión, el motor funcionará por inercia y la alarma y la advertencia parpadearán. Una vez que se haya corregido el problema, solamente la alarma seguirá parpadeando hasta que se reinicie el convertidor de frecuencia.

AVISO!

Las funciones de detección de que falta una fase del motor (números 30-32) y de detección de bloqueo no estarán activas cuando el parámetro 1-10 Construcción del motor se ajuste como [1] Magn. perm. PM, no saliente SPM.

Núm e- ro	Descripción	Advertencia	Alarma/ Desconexión	Alarma / Bloqueo por alarma	Referencia de parámetros
1	10 V bajo	X	_	_	
2	Error cero activo	(X)	(X)	-	Parámetro 6-01 Función Cero Activo
3	Sin motor	(X)	-	-	Parámetro 1-80 Función de parada
4	Pérd. fase alim.	(X)	(X)	(X)	Parámetro 14-12 Función desequil. alimentación
5	Alta tensión de enlace CC	Х	-	-	_
6	Tensión de CC baja	Х	-	-	-
7	Sobretensión CC	Х	Х	-	-
8	Baja tensión CC	Х	Х	-	-
9	Sobrecar. inv.	Х	Х	-	-



Núm	Descripción	Advertencia	Alarma/	Alarma / Bloqueo por	Referencia de
e-			Desconexión	alarma	parámetros
ro					
10	Sobrt ETR mot	(X)	(X)	-	Parámetro 1-90 Protección térmica motor
11	Sobretemp. termistor motor	(X)	(X)	_	Parámetro 1-90 Protección
' '	Sobretemp, termistor motor	(^)	(^)	_	térmica motor
12	Límite de par	X	X	_	termica motor
13	Sobrecorriente	X	X	X	
14	Ground fault	X	X	X	
			X	X	-
15	HW incomp.	_			-
16	Cortocircuito	-	X	Х	-
17	Cód. ctrl TO	(X)	(X)	_	Parámetro 8-04 Función tiempo límite ctrl.
18	Start failed		X	-	Parámetro 1-77 Velocidad máx. arranque compresor [RPM] y parámetro 1-79 Tiempo máx. descon. arr. compresor
20	Error entrada temp.	_	_	_	
21	Error de par.	_	_	_	_
22	Hoist mechanical brake	(X)	(X)		Grupo de parámetros 22-2* Detección falta de caudal.
23	Vent. internos	X	_	-	-
24	Vent. externos	Х	-	-	-
25	Resist. freno cortocircuitada	Х	_	-	_
26	Lím. potenc. resist. freno	(X)	(X)	-	Parámetro 2-13 Ctrol. Potencia freno
27	Brake chopper short-circuited	Х	Х	-	
28	Comprob. freno	(X)	(X)	-	Parámetro 2-15 Comprobación freno
29	Heat sink temp	Х	Х	Х	
30	Falta la fase U del motor	(X)	(X)	(X)	Parámetro 4-58 Función Fallo Fase Motor
31	Falta la fase V del motor	(X)	(X)	(X)	Parámetro 4-58 Función Fallo Fase Motor
32	Falta la fase W del motor	(X)	(X)	(X)	Parámetro 4-58 Función Fallo Fase Motor
33	Fa. entr. corri.	_	Х	Х	_
34	Fallo comunic. Fieldbus	X	Х	_	_
35	Fallo de opción		_	_	_
36	Fallo aliment.	X	Х	_	_
37	Deseguil. fase	_	Х	_	_
38	Fa. corr. carga	_	Х	X	_
39	Sensor disip.	_	X	X	_
40	Sobrecarga de la salida digital del terminal 27	(X)	-	-	Parámetro 5-00 Modo E/S digital, parámetro 5-01 Terminal 27 modo E/S
41	Sobrecarga de la salida digital del terminal 29	(X)	-	-	Parámetro 5-00 Modo E/S digital, parámetro 5-02 Terminal 29 modo E/S
42	Sobrecarga X30/6-7	(X)	_	_	-
43	Alim. ext. (opción)	,	_	_	_
45	Ground fault 2	Х	Х	Х	_
46	Alim. tarj. alim.		X	X	_
47	Alim. baja 24 V	Х	X	X	_
.,	Daja 2 1 V	^	^		



Núm e-	Descripción	Advertencia	Alarma/ Desconexión	Alarma / Bloqueo por alarma	Referencia de parámetros
ro					
48	Alim. baja 1.8 V	-	Х	Х	-
49	Límite de veloc.	-	X	-	Parámetro 1-86 Velocidad baja desconexión [RPM]
50	Fallo de calibración AMA	-	Х	-	-
51	Unom e Inom de la comprobación de AMA	-	Х	-	-
52	Fa. AMA In baja	-	Х	-	-
53	Motor AMA demasiado grande	-	Х	-	-
54	Motor AMA demasiado pequeño	-	Х	-	-
55	Par. AMA fuera ran.	-	Х	-	-
56	AMA interrumpido por usuario	-	Х	-	-
57	T. lím. AMA	-	Х	-	-
58	Fallo interno del AMA	Х	X	-	-
59	Límite intensidad	Х		-	-
60	Parada externa	Х	X	-	-
61	Error seguim.	(X)	(X)	-	-
62	Lím. frec. salida	Х	-	-	-
63	Fr. mecán. bajo	_	(X)	_	_
64	Límite tensión	Х	_	_	-
65	Control board overtemperature	Х	Х	X	_
66	Heat sink temperature low	Х	_	_	_
67	Option configuration has changed	_	X	_	_
68	Safe Torque Off	(X)	(X) ¹⁾	-	Parámetro 5-19 Terminal 37
					parada de seguridad
69	Temp. tarj. alim.	-	X	X	-
70	Conf. FC incor.	-	_	X	-
71	PTC 1 Safe Torque Off	-	-	-	-
72	Fallo peligroso	-	-	-	-
73	Safe Torque Off auto restart	(X)	(X)	-	Parámetro 5-19 Terminal 37 parada de seguridad
74	PTC thermistor	-	_	Х	_
75	Illegal profile sel.	-	X	-	-
76	Conf. unid. pot.	Х	_	-	-
77	Modo de ahorro de energía	Х	_	-	Parámetro 14-59 Número real de inversores
78	Tracking error	(X)	(X)	-	_
79	Conf. PS no vál.	-	X	Х	-
80	Frequency converter initialized to default value	-	X	-	-
81	CSIV corrupt	-	X	-	-
82	CSIV parameter error	_	X	-	-
83	Illegal option combination	-		Х	-
84	No safety option	-	X		-
88	Option detection	-	_	Х	-
89	Mechanical brake sliding	Х	_	-	-
90	Control encoder	(X)	(X)	-	-
91	Al54 Aj. errón.	-	_	Х	S202
92	Falta de caudal	(X)	(X)	-	Parámetro 22-23 Función falta de caudal
93	Bomba seca	(X)	(X)	(X)	Parámetro 22-26 Función bomba seca



Núm	Descripción	Advertencia	Alarma/	Alarma / Bloqueo por	Referencia de
e-			Desconexión	alarma	parámetros
ro					
94	Fin de curva	(X)	(X)	(X)	Parámetro 22-50 Func. fin de
					curva
95	Correa rota	(X)	(X)	(X)	Parámetro 22-60 Func. correa
					rota
98	Fallo de reloj	(X)	(X)	(X)	Parámetro 0-79 Fallo de reloj
163	ATEX ETR cur.lim.warning	X	-	-	-
164	ATEX ETR cur.lim.alarm		Х	-	-
165	ATEX ETR freq.lim.warning	Х	-	-	-
166	ATEX ETR freq.lim.alarm	-	Х	-	-
200	Modo Incendio activado	-	-	-	Parámetro 24-00 Función modo
					incendio
201	M Incendio estaba activo	-	-	-	Parámetro 24-00 Función modo
					incendio
250	Nva. pieza rec.	-	-	Х	-
251	Nuevo. cód. tipo	_	X	X	-

Tabla 5.1 Lista de códigos de alarma/advertencia

(X) En función del parámetro.

1) No puede realizarse el reinicio automático a través del parámetro 14-20 Modo Reset.

Una desconexión es la acción desencadenada al producirse una alarma. La desconexión dejará el motor en inercia y podrá reiniciarse pulsando [Reset] o reiniciando desde una entrada digital (grupo de parámetros 5-1* Entradas digitales [1]). El evento que generó la alarma no puede dañar el convertidor de frecuencia ni causar situaciones peligrosas. El bloqueo por alarma es una acción que se desencadena cuando se produce una alarma y que puede dañar el convertidor de frecuencia o las piezas conectadas a él. Una

situación de bloqueo por alarma solamente se puede reiniciar mediante un ciclo de potencia.

Advertencia	amarillo
Alarma	rojo parpadeante
Bloqueo por alarma	amarillo y rojo

Tabla 5.2 Indicación LED

Bit	Hex	Dec	Código de alarma	Código de alarma 2	Código de advertencia	Código de advertenc	Código de estado ampliado	Código de estado ampliado 2
Cád:	an de esta	do amali		alauma		ia 2		
	-		iado del código de	1	1		I_	
0	0000000	1	Comprob. freno	Desconexión	Comprob. freno	Reservado	En rampa.	No
	1		(A28)	del servicio,	(W28)			
				lectura /				
				escritura				
1	0000000	2	Heat sink temp.	Desconexión	Heat sink temp.	Reservado	AMA en func.	Manual/automático
	2		(A29)	del servicio	(W29)			
				(reservado)				
2	0000000	4	Ground fault	Desconexión	Fallo Tierra (W14)	Clock	Arranque de	Sin uso
	4		(A14)	del servicio,		Failure	CW/CCW	
				código			start_possible está	
				descriptivo /			activo, cuando	
				pieza de			están activas las	
				recambio			selecciones DI [12]	
							O [13] y el sentido	
							requerido coincide	
							con la señal de	
							referencia.	





Bit	Hex	Dec	Código de alarma	Código de alarma 2	Código de advertencia	Código de advertenc ia 2	Código de estado ampliado	Código de estado ampliado 2
Códi	go de esta	do ampli	ado del código de	alarma				
3	0000000	8	Temp. tarj. ctrl (A65)	Desconexión del servicio (reservado)	Temp. tarj. ctrl (W65)	Reservado	Orden de enganche abajo activa; por ejemplo, mediante CTW bit 11 o Dl.	Sin uso
4	0000001	16	Cód. ctrl TO (A17)	Desconexión del servicio (reservado)	Cód. ctrl TO (W17)		Orden de enganche arriba activa; por ejemplo, mediante CTW, bit 12 o Dl.	Sin uso
5	0000002	32	Sobrecorriente (A13)	Reservado	Sobrecorriente (W13)	Reservado	Realimentación alta. Realimentación >parámetro 4-57 A dvertencia realimentación alta.	Relay 123 active
6	0000004	64	Límite de par (A12)	Reservado	Límite de par (W12)	Reservado	Realimentación baja. Realimentación <parámetro 4-56="" a<br="">dvertencia realimentación baja.</parámetro>	Arranque impedido
7	0000008	128	Sobrt termi mot (A11)	Reservado	Sobrt termi mot (W11)	Fin de curva	Intensidad de salida alta. Corriente >parámetro 4-51 A dvert. Intens. alta.	Ctrl prep.
8	0000010	256	Sobrt ETR mot (A10)	Reservado	Sobrt ETR mot (W10)	Correa rota	Intensidad de salida baja. Corriente <parámetro 4-50="" a<br="">dvert. Intens. baja.</parámetro>	Unidad lista
9	0000020	512	Sobrecar. inv. (A9)	Reservado	Sobrecar. inv. (W9)	Reservado	Frecuencia de salida alta. Velocidad >parámetro 4-53 A dvert. Veloc. alta.	Parada rápida
10	0000040	1024	Tensión baja CC (A8)	Reservado	Tensión baja CC (W8)		Frecuencia de salida baja. Velocidad <parámetro 4-52="" a<br="">dvert. Veloc. baja.</parámetro>	Freno de CC
11	0000080	2048	Sobretens. CC (A7)	Reservado	Sobretens. CC (W7)		Comprobación del freno correcta. Prueba de freno NO OK.	Parada



Bit	Hex	Dec	Código de alarma	Código de alarma 2	Código de advertencia	Código de advertenc ia 2	Código de estado ampliado	Código de estado ampliado 2
Códi	go de esta	do amplia	ado del código de	alarma				
12	0000100	4096	Cortocircuito (A16)	Reservado	Tensión baja CC (W6)	Reservado	Frenado máximo, potencia de frenado > límite de potencia de frenado (parámetro 2-12 Lí mite potencia de freno (kW)).	En espera
13	0000200	8192	Fa. entr. corri. (A33)	Reservado	Tensión alta CC (W5)		Frenado.	Solicitud de mantener salida
14	0000400	16384	Pérd. fase alim. (A4)	Reservado	Pérd. fase alim. (W4)		Fuera del rango de velocidad.	Mantener salida
15	0000800	32768	AMA Not OK	Reservado	Sin motor (W3)		OVC activado.	Solicitud de velocidad fija
16	0001000	65536	Error cero activo (A2)	Reservado	Error cero activo (W2)		Freno de CA.	Velocidad fija
17	0002000	131072	Fa. corr. carga (A38)	KTY error	10 V bajo (W1)	KTY Warn	Temporizador de bloqueo con contraseña número permitido de intentos de contraseña superado; temporizador de bloqueo activo.	Start request
18	0004000	262144	Sobrecar. freno (A26)	Fans error	Sobrecar. freno (W26)	Fans Warn	Protección por contraseña. Parámetro 0-61 Acc eso a menú princ. sin contraseña = [3] Bus: solo lectura o [4] Bus: sin acceso o [6] Alt: Sin acceso.	Arranque
19	0008000	524288	Pérdida fase U (A30)	ECB error	Resist. freno (W25)	ECB Warn	Referencia alta. Referencia >parámetro 4-55 A dvertencia referencia alta.	Arranque aplicado
20	0010000	1048576	Pérdida fase V (A31)	Reservado	Freno IGBT (W27)	Reservado	Referencia baja. Referencia <parámetro 4-54="" a<br="">dvertencia referencia baja.</parámetro>	Retardo arr.



Bit Hex Dec Código de Código de Código de Código Código de Código de alarma 2 de alarma advertencia estado ampliado estado ampliado 2 advertenc ia 2 Código de estado ampliado del código de alarma 0020000 2097152 Pérdida fase W Límite de veloc. Referencia local. Reservado Reservado Reposo (A32) (W49) Parámetro 3-13 Lu gar de referencia = [1] Remoto. Está pulsada la tecla [Auto On] y está activado el modo automático. 0040000 4194304 Fallo Fieldbus 22 Reservado Fallo Fieldbus Modo de Ref. dormir Reservado (W34) protección. 23 0080000 8388608 Alim. baja 24 V Alim. baja 24 V No utilizado. Reservado Reservado **Funcionamiento** (W47) (A47)1677721 24 0100000 Fallo aliment. Reservado Fallo aliment. Reservado No utilizado. Bypass (W36) (A36)25 0200000 3355443 Alim. baja 1.8 V Límite intensidad Reservado Reservado No utilizado. Modo incendio (A48) (W59) 26 0400000 6710886 Resist. freno Reservado Baja temp. (W66) Reservado No utilizado. Reservado (A25) 0800000 Reservado No utilizado. 27 1342177 Freno IGBT (A27) Reservado Límite tensión Reservado (W64) 28 1000000 2684354 Encoder loss (W90) Reservado Cambio opción Reservado Reservado No utilizado. 56 (A67)29 2000000 5368709 Equ. inicializado Feedback Fault Feedback Fault No utilizado. Reservado (A80) (A61, A90) (W61, W90) 12 30 4000000 1073741 Safe Torque Off PTC 1 Par.seg. Safe Torque Off PTC 1 No utilizado. Reservado 824 (A68) (A71) (W68) Safe 0 Torque Off (W71) 31 8000000 2147483 Fr. mecán. bajo Fallo peligroso No utilizado. Código de estado Reservado 648 ampliado 0 (A63)(A72)

Tabla 5.3 Descripción de Código de alarma, Código de advertencia y Código de estado ampliado

Los códigos de alarma, códigos de advertencia y códigos de estado ampliados pueden leerse mediante un fieldbus o un bus de campo opcional para su diagnóstico. Consulte también el *parámetro 16-94 Cód. estado amp*.







A	
Abreviatura	8
Acceso parám	136
Acciones temporizadas	236, 334
Aceleración/deceleración	
Advertencia	
Ajuste de parámetros	
Ajuste del reloj	43
Ajustes básicos PID	205
Ajustes de arranque	64
Ajustes de parada	
Ajustes de registro de datos	175
Ajustes dependientes de la carga	62
Ajustes generales	
Ajustes predeterminados	
Alarma	342
Alimentación Fuente de alimentación de red	7
Apantallado	12
Aplicación Bomba sumergible Confirmación del caudal Deragging Funciones de aplicaciones	297 293
Arranque accidental	9
Arranque/parada	12
Arranque/parada por pulsos	13
Autoajuste	203
Autoajuste PID	203
Autoajuste PID ampl	208
Bypass veloc	88
C	
Cable de control	12
Característica U/f	61
Características especiales	340
Carga compartida	8, 9
Carga térmica	60, 186
Circuito del filtro RFI de la red	170
Código de estado	293
Comparador	142
Compensación del caudal	232
Comunicación	318

Comunicación serie	5
Configuración	121
Conmut. inversor	162
Contraseña	42
Control avanzado de la velocidad mínima	66
Control del límite de corriente	169
Controlador de cascada 256,	335
Controlador PID	206
Copia con el LCP / guardar	41
D	
Data readout 2	328
Datos avanzados del motor	55
Datos de funcionamiento	175
Desconexión	
Desconexión	
Detección baja velocidad	
Detección de baja potencia	
DeviceNet	
Diagnóstico	
Diagnóstico de puerto	
Display LCP	33
E	
– Entradas	
E/S analógica	316
E/S digital	
Entrada analógica	
Entrada analógica X30/11 Modo E/S analógico	
Modo E/S digital	
Opción de entrada de sensor	340
Valor de escalado de entrada analógica	272
Estado	15
Estado del convertidor de frecuencia	187
Estado general	185
ETR	186
F	
Feedback	200
Fieldbus CAN	320
Fin de curva	229
Freno	
DC brake	
Frenos Funciones de energía de frenado	
Potencia de frenado	
Func./Display	
Función de arranque	
1	



VLT® AQUA Drive FC 202



Funcion de Domba Seca223		
Función de llenado de tuberías 292	0	
Funciones de aplicación de agua 292	Opción Bypass	340
Funciones especiales 322	Opción de E/S analógica	270, 336
	Opción de parámetro	306
I	Optimización automática de la energía	169
Identificación del convertidor de frecuencia 182		
Inercia 4, 17, 293	Р	
Información de parámetros 184	Panel de control local numérico	24
Información del convertidor de frecuencia 175, 324	Pantalla gráfica	14
Inicialización	Paquete de idioma	29
	Par de arranque	
L	Parámetro indexado	
Lazo cerrado 196, 329, 330	Pre-lube	
LCP 4, 6, 14, 18, 24, 297	PROFIBUS	319
Lectura de datos	Protección ciclo corto	
Lectura personalizada LCP		
LED	R	
Lím./Advert	Rampa	8 ²
Límite de anulación	RCD	
	Reactancia de fuga del estátor	
Límite de referencia	Reactancia principal	
Línea de pantalla grande	Realimentación	
Línea de pantalla pequeña	Recursos adicionales	
Lógica inteligente		
Luz indicadora	Red encendida / apagada	
M	Reducción de potencia automática	
	Ref	
Mantener salida 4	Ref./Rampas	
MCB 114 303	Referencia de potenciómetro	
Mensaje de estado 14	Referencia local	30, 81
Menú principal 16, 19, 22, 28	Refrigeración	69
Menú rápido 15, 16, 19, 28	Registro	180
Modo de funcionamiento 30	Registro de alarmas	181
Modo de protección 10	Registro de energía	242
Modo display 18	Registro de mantenimiento	193
Modo incendio250	Regla lógica	149
Modo llenado de tuberías292	Reinicio	18
Modo reposo 226	Retardo arr	64
Motor	Rs flip flops	145
Carga y motor		
Datos de motor	S	
Estado del motor	Salida analógica X30/8	116
Límite del motor 85	Salida de relé	
PM	Símbolo	
Temperatura motor	Smart Logic Control	
Velocidad del motor, nominal5	Smart Logic Control	
Valacidad dal motor cíncrona		



Guía de programación

Índice

Sobrecarga
Sobrecarga 66
del inversor, sin desconexión 172
T
Tecla LCP
Temporizador
Tensión alta
Terminales
Terminal X30/11 111
Terminal X30/12 112
Termistor
Termistor7
Termistor
Tiempo de descarga9
Tiempo de giro
N/
V
Velocidad fija 4
Velocidad fija del fieldbus 133
VVC+
W
Water application functions



Danfoss no acepta ninguna responsabilidad por posibles errores que pudieran aparecer en sus catálogos, folletos o cualquier otro material impreso y se reserva el derecho de alterar sus productos sin previo aviso, incluidos los que estén bajo pedido, si estas modificaciones no afectan las características convenidas con el cliente. Todas las marcas comerciales de este material son propiedad de las respectivas compañías. Danfoss y el logotipo Danfoss son marcas comerciales de Danfoss A/S. Reservados todos los derechos.

Danfoss A/S Ulsnaes 1 DK-6300 Graasten vlt-drives.danfoss.com

